# الاز مزرك



ن مرسی استان ا معامل من مناسب استان استان

المنطقة المنط



حقوق الطبع والنشر محفوظة

الطبعة الاولى ١٩٦٩

# ألان مؤرهيه



# تربيب دكتورابراهيتمعبّاش *أب*وا لرمي



للاثمثراد الى سيدني بيرنستين

#### ملحوظـــة

ان هذا الكتاب مع زميله (النيل الابيض) الذي سبق نشره ، يشكلان دراسة متكاملة لتاريخ نهر النيل في القرن التاسع عشر . وقد حرصت على ان يتمكن القارىء من قراءة كل من الكتابين مستقلا عن الآخر ، رغم انهما متممان لبعضهما البعض . فكتاب النيل الابيض يعالج الاحداث ما بين سنتي ١٨٥٦ و . ١٩١ أما هنا فقد رجعت نصف قرن الى الوراء ، وابتدأت من سنة ١٩٩٨ وكر ست جهدي على الاحداث التي طرأت على النيل الازرق وعلى النهر الرئيسي ـ الذي ينحدر من الهضبة الاثيوبية ، مجتازا السودان ومصر ، في طريقه الى البحر .

### مقدمة المترجم

يسمدنى ان اتقدم المقارىء العربي بهذا التعريب لكتاب «النيل الإزرق» لمُولفه المستر «الإن مورهيد» . وأملى أن يجد فيه من المتعة والفائدة ما وجدته أنا شخصيا من قراءة الاصل الانجليزى ، فهذا الاصل عمل ادبي رائع ومنهل ثقافي ممتع ومجموعة من الحقائق التاريخية التي لا فني عنها لاى رجل مثقف في الشرق العربي ، والتي صيغت في قالب قصصى بلغ حد الابداع والروعة . وهو \_ كما يقول مؤلفه جزء مكمل لكنابه الاول «النيل الابيض» ، ورغم انه قد ظهر قبل هذا الاخير ، الا انه في الواقع يعالج احداثا تسبق الاحداث التي يعالجها توأمه «النيـل الإبيض» بفترة زمنية تمتد الى ما يقرب من القرن . فمحاولة استكشاف النيل الابيض واكتشاف منابعه لم يبدأ فيها الا منذ قسرن مضى ، بينما نجد ان محاولة استكشاف النيل الازرق قد بدأت منذ أكثر من قرنين . الا انه عندما بدىء في استكشاف النيل الازرق ، لم يكن التكوين النهري النيل معروفا \_ ولا حتى على وجه التقريب \_ فالمحاولة قد بدأت على الساس استكشاف النيل ومنابعه ، ولم يعرف أن هناك نهرا يقال له النيل الابيض الا بعد أن تم استكشاف النيل الازرق أو كاد . وبينما نجد أن «جيمز بروس» قد وصل الى منابع النيل الازرق وتتبع مجراه (على الاقل ما بين سنار والحلفايا) في سنة ١٧٧٠ ، نرى ان محاولة استكشاف النيل الابيض لم بيدا فيها الا بعد الغزو التركي للسودان بما يقرب من الاربعين سنة . ولذلك فانه من الانسب للقارىء ان يقرأ كتاب النيل الازرق قبل توامسه « النيل الابيض » الذي رأى النور قبله ، وهذا هو مسا دفعنى لترجمته اولا .

وكتاب النيل الازرق هذا ، له اهمية خاصة فيما يتعلق بالجزء السمالي لوادي النيل مصر والسودان وانيوبيا مد فهو يشكل دراسة مستفيضة لهذه الاقطار الثلاثة منذ ان اتجهت اليها انظار الاستعمار الغربي في النصف الثاني من القرن الثامن عشر ، والى ما بعد منتصف

القرن التاسع عشر . وهو يتنقل بالقارىء مسن شمال انجلترا ، حيث ولد جيمز بروس «اول من يهتم هذا الكتاب بمتابعة رحلته لاكتشاف منابع النيل الازرق» الى لندن فجنوب فرنسا ثم ننفذ الى تونس لنتابع رحلتنا الطويلة مع بروس عبر شمال افريقيا الى مصر ، ثم عبر البحر الاحمر الى مصوع فالحبشة لنستكشف بحيرة تانا ومنبع ابّاي الصغير > ثم ننفذ الى السودان عن طريق المتمة لنلتقى بالنيل الازرق عند مدينة سنار عاصمة «السلطنة الزرقا» ، ونسير معه الى ان يلتقى بالنيل الابيض، ثم نتابع النيل المشترك الى بربر ، حيث نفارقه ونواصل رحلتنا عبر صحراء المتمور لنلتقى به مرة اخرى عند مدينة اسوان ونتتبع مجراه حتى القاهرة فالاسكندرية . ثم نعود مع بروس الى فرنسا فايطاليـــا فانحلترا ، وبعد فترة عدة سنوات نرافق بونابارت في غزوه لمصر واحتلاله لها ، ثم نعود الى السودان مع جيش اسماعيل ونرافقه في حملته الطويلة على النيل ما بين أسوان والحدود الحبشية . وفي هذه الاثناء نعيش مع المآسى والمذابح التي حدثت في مصر اولا على عهد نابليون وعلى عهد محمد ملى ، ثم تلك التي حدثت بالسودان على عهد اسماعيل وصهره محمد بك الدفتردار . وبعد أن نقضى فترة ممتعة مع بيكر وهو يتنقل بين روافد النيل الازرق ، نعود لنشمهد فترة اخرى من المآسى على يد البريطانيين عند فزوهم للحبشة تحت قيادة «اللورد نابير» .

والبراعة الادبية التي انتهجها المؤلف في عرضه لما عاصر استكشاف النيل الازرق من احداث تاريخية صاخبة ، تشعرك بانك تعيش فعلا في تلك الاحداث وما لابسها من مغامرات ومع تلك الشخصيات وما صادفوه من مخاطر وما اصابوه من توفيق او ما اصابهم من فشل ، كما تشعرك بأنك تشاركهم حروبهم ونضالهم ، مكرهم ودهاءهم ، عظمتهم وجاههم ، تطلعهم ورجاءهم وضعتهم او استعلاءهم ، وهو لا يسرد الاحداث التاريخية في تسلسل ممل ممجوج ، بل يتنقل بك مع كل مستكشف أو غاز أو سائح، مع هواة الصيد وهواة الآثار ورجال العلم والمعرفة ، مع رجال وهبوا انفسهم للعلم وتقصي الحقائق وآخرون أحاطت بهم الريب والشبهات لينتقل بك مرحلة فمرحلة لتعيش مع سكان وادي النيل في تلك العصور، مستجليا عاداتهم وانطباعاتهم ، طرق معيشتهم وناموس معاملاتهم ، مستوضحا مشاكلهم ونزواتهم ، متعهم ومنفصاتهم ، جهلهم وتطلعاتهم مستوضحا مشاكلهم ونزواتهم ، متعهم ومنفصاتهم ، جهلهم وتطلعاتهم ومتخذهم وحسناتهم . وهو لا يترك شاردة أو واردة الا وذكرها في دقة ونفصيل ل كالطقس والغذاء والكساء ، القرى والمنازل ، صرامة العيش وتفصيل ل كالطقس والغذاء والكساء ، القرى والمنازل ، صرامة العيش

وفسوة الطبيعة ، تدينهم وتبذلهم ، طرق القوافل وسلع التجارة ... لا يترك الصحارى والغابات ، والشجر وانواع النبات ، والطيور والوحوش واناس كالوحوش ... كلها يذكرها في مزج جميل ممتع لا يمله القارىء ولا تمجه النفس .

وهو يعالج الاوضاع التي كانت سائدة في وادي النيل ، والاحداث الني سبقت ذلك الجيشان الهائل الذي اجتاح ربوعه منذ اواخر القرن الثامن عشر الى ما بعد منتصف القرن التاسع عُشر ـ عندما غزت مصر حيوش نابليون ، ثم عندما غزت السودان قوات محمد على ، ثم عندما غزا البريطانيون الاراضى الحبشية منا قرن مضى . ونحن في هذا الكتاب نسير مع تلك الجيوش خطوة فخطوة ، منذ أن بدأ التفكير في الفرو ومنذ ان بدأ التخطيسط له ، متتبعين الدواف التي ادت الي هذه الغزوات الثلاثة والعوامل التي تضافرت لابرازها ، ثم الانجازات العلمية والتطورات الثقافية والتغيرات الاجتماعية التى اعقبتها والاهداف السياسية والمطامع الاستممارية التي حققتها . وهو ايضا يعطى القارىء فكرة متكاملة عن الكيفية التي كان يخطط بها الفرب لاستعمار الشرق ، وكيف كانوا يمهدون لذلك بارسال اعينهم لدراسة جغرافية هذه الاقطار ودراسة احوالها الاقتصادية والاجتماعية وقوتها الدفاعية ـ يرسلونهم تحت شعار العلم والاستكشاف احيانا وتحت ستار التبشير احيانا اخرى . او يرسلونهم كسواح مفامرين او كهواة صيد للوحوش الضارية ، وآخرون كانوا ياتون متنكرين في زي حجاج من الهند او تجار من السند حتى لا تفضحهم لكنتهم أو تنم عنهم عجمتهم .

\* \* \*

ولتعريبي لهذا الكتاب قصة طريفة ارى لزاما على ان ارويها خصوصا وانه قد سبق وترجم للعربية ، والغريب انني رغسم المكتبة التي نملكها والتي يباع فيها جميع انواع الكتب العربية ـ رغم ذلك فلم اعلم بهده الترجمة الاخرى الا بعد ان كدت افرغ من تعريبي له ، فقد بدأت هذا الممل في مايو سنة ١٩٦٧ وقبل ان ابدا نيه سألت العديد من دور الكتب ان لو سبق ونقل هذا الكتاب الى العربية وكانت الاجابة دائما بالنفي ، وبعد ان اطمأنت نفسي الى انه لم يسبقني احد الى ترجمته ، توكلت على الله وبدات في عملي ، وبحلول اكتوبر من نفس السنة كنت قد بدأت في ترجمة الفصل الاخير منه ، وهنا فقط علمت ان الكتاب قد سبق

وترجم للعربية ، وجاءت معرفتي هذه عن طريق الصدفة المحضة ، وذلك عندما لاحظ الاستاذ هنري رياض المحامى (والمترجم المعروف) اننى احمل معي في عربتي عددا من الكراسات والكتب والمعاجم وسألني قائلا : «ما هذا يا دكتور ؟ هل انت مقدم على مشروع ترجمة كتاب في الطب ؟» فأجبته بأننى فعلا شرعت في ترجمة كتاب ولكنه ليس في الطب ، وأننى كلت أن أفرغ منه ، ثم قدمت له الاصل الانجليزي . وكم كانت صدمتي عنيفة عندما اخبرني ان هذا الكتاب قد سبق وترجم للعربية . وعندما قلت له بانني سالت عدة مكتبات عن ذلك وانها جميعها اجابتني بالنفي ، اجابني بانه في الواقع لم يصل الا لمكتبة واحدة فقط وان توزيعه كأن محدودا وضعيفًا جدا . ثم ذهبنا سويا لكتبه حيث قدم لي الكتاب المترجم مسع أخيه البكر « النيل الابيض » وطلب مني أن أحملهما معي واطلع عليهما • غير انني لاحظت انهما كانا لا يزالان على جدتهما ولا يدل مظهرهما على أن أحداً قد قرأهما . فاعتدرت قائلا أنه من المستحيل أن آخذهما قبل أن يقراهما هو ، وانني ساتحصل عليهما من المكتبة التي احضرتهما . فقال لى انه حاول ان يقرأ «النيل الازرق» ولكنه وجد ان الاسلوب لا يشجع كثيرا على القراءة ولذلك فهو غير ميال لمواصلة قراءتهما وخصوصا النيل الازرق . وتحت اصراره الشديد حملتهما معى وخرجت منه اجرجر اذيال الخيبة وعدم التوفيق . ثم توقفت عن المضي في الترجمة لفترة من الزمن.

غير اني عندما اطلعت على بعض اجزاء هذا الكتاب المترجم ، لم اجد فيه من السلاسة والمتعة ما وجدته في الاصل الانجليزي ، وتهيأ لي ان ترجمتي تفوقه كثيرا \_ والجعران ، كما يقول المثل ، في نظر امه جوهرة \_ وبعد تردد استمر الى اكثر من الشهر ، وبعد ان لمست من بعض من قراوا الاصل الانجليزي والترجمة العربية التي ظهرت ، انهم لا يعتقدون ان هذه الترجمة تتناسب مع الاصل الانجليزي ومع سلاسته وروعة اسلوبه \_ وتحت تشجيع وضغط بعض الاخوان ، عاودت الترجمة مرة اخرى .

...

وقد حرصت في تعريبي لهذا الكتاب أن انقل عبارات المؤلف في قالب يتمشى مع روح اللغة العربية وجرس اللغة العربية دون أن أخل بالمعنى الذي رمى اليه الكاتب . والمجال الوحيد الذي تصرفت فيه بتوسيع هو عندما أتيت لتعريب أبيات من الشعر الانجليزي الى شعر عربى فالقافية

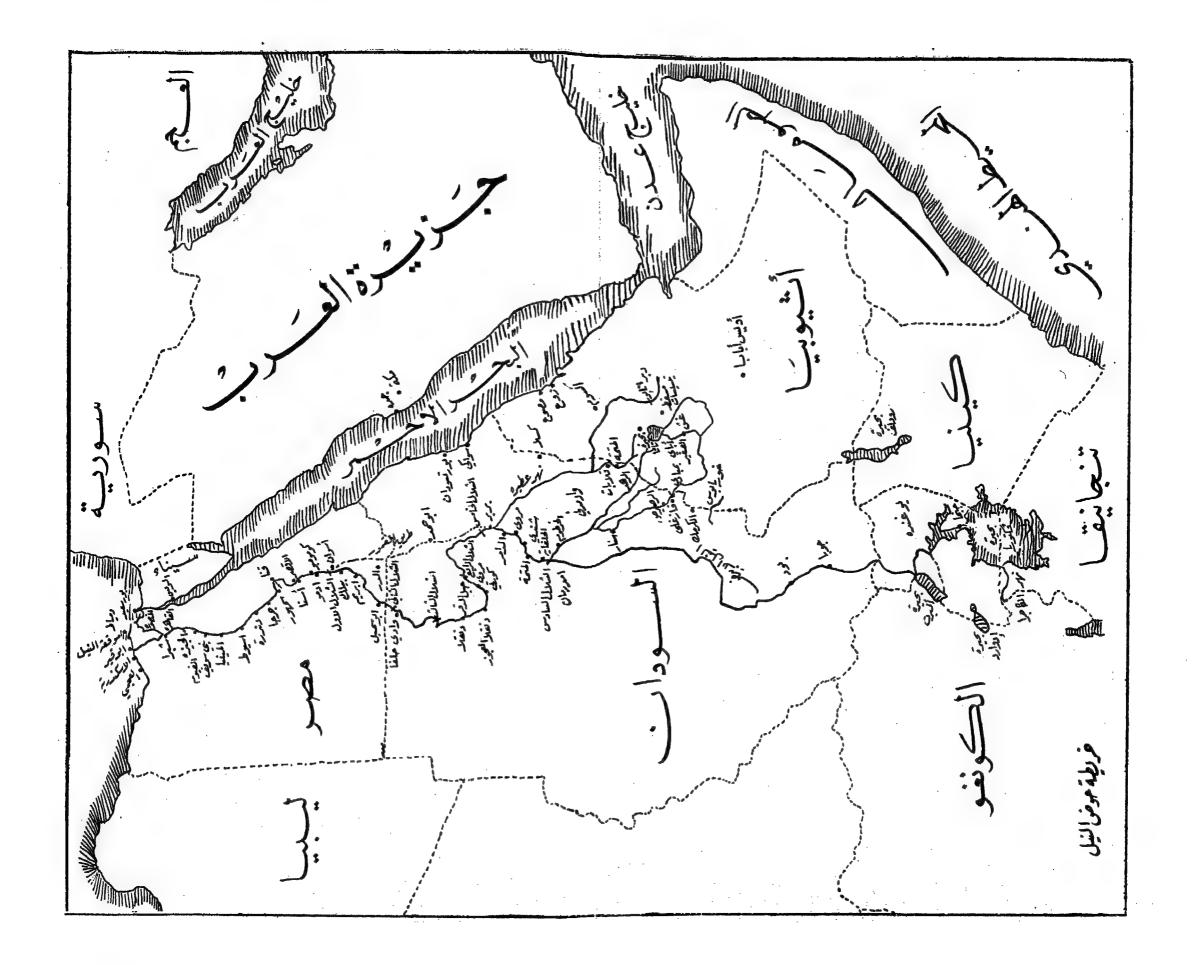
كانت تضطرني لزيادة بعض الكلمات او حذف البعض الآخر ولكني كنت دائما حريصا على ان ابرز التعابير والالفاظ الهامة في هذه الابيات .

وعلى أي حال ها هو الكتاب المعرب بين يدي القارىء المعربي مؤملا أن يجد منه شيئًا من القبول فان في ذلك وحده جزاء وفاقا لما بدلته من جهد ووقت ، وأن لم يجد القبول الكافي فعزائي أن هذه هي أول محاولة لى في التعريب .

وقبل ان انهي هذه الكلمة اود ان اتقدم بالشكر والتقدير لجميع من ساعدوني وشجعوني على ابراز هذا العمل ، واخص بالشكر الصديق الحميم الاخ الدكتور مكي الشيخ للمجهود الجبار الذي بدله والعناية والاهتمام اللهذين ابداهما في تصحيح المسودة الاولى لهذا التعريب وللملاحظات القيمة التي ابداها عن كثير من العبارات ، كما أخص بالشكر الاستاذ الكبير السيد نصر الحاج على لما بذله من وقت في قراءة المسودة قبل الاخيرة وللتوجيهات الكريمة والانتقادات الدقيقة التي تكرم على بها ولتشنجيعه المقدر للاسراع في طبع ونشر هذا العمل ، كما أخص بالشكر الاستاذ الكبير السيد هنري رياض ، لما بذله من وقت في قراءة المسودة العمل الكبير المتقاعد للاسراء عن أثيوبيا وبالنطسق للعض البروفات ببيروت ، ولا انس ان اخص بالشكر الاديب الكبير المتقاعد الاخ ميخائيل بخيت لتزويدي ببعض المعلومات عن أثيوبيا وبالنطسق الصحيح لاسماء بعض المسخصيات والمعالم الاثيوبية ، واخيرا وليس اخرا اتقدم بشكري لابننا وصهرنا السيد محمد احمد رحمه المساعدة في طبع جزء كبير من المسودة النهائية على الآلة الكاتبة ،

المترجم

الباسبُ الأول استطلاع



## الفصيسل الاولب

## النيل الأزرق

يتدفق النيل الازرق من يحيرة تانا الواقعة في الهضاب الشمالية من اثيوبيا . وينساب في هدوء تام دون ان يعترض مجراه شلال يثيره ، ودون ان يكون له في هذه المرحلة من مسيره تيار واضح يوحي بأن هذا الماء المنساب في دعة وسكون ، سيقدر له ان يقوم برحلة طويلة هامة الى البحر الابيض المتوسط ، يقطع خلالها نحوا من ٢٧٥٠ ميلا . ومن السهل ألاً يتنبه الزائر لمخرجه الذي يقع في خليج بالطرف الجنوبي للبحيرة، لان الضفة هنا تنشطر في تدرج لا يلفت النظر الى جزر خفيضة تحفها حجارة بركانية سوداء ، وتكسوها أدغال كثيفة يجري بينها الماء هادئا في خضرة داكنة . ولا تقع العين على اي قرى في هذه البقعة ، بل لا تقع على اي اثر للمدينة الاحفنة صغيرة من صائدي الاستماك وهم يجدفون أرماثهم (١) المصنوعة من البردي ، كانهم نوتيه في احدى البرك . وما عدا ذلك فالهدوء شامل كامل ، الا ان العين قد تقع على بعض القردة وهي تتنقل في خفة ورشاقة بين الصخور ، ولن يفوت الزائر ان يسرى طائر العريش بلونه الجامع بين السواد والبياض وهو يرفرف على ما لا يزيد عن العشرة اقدام فوق سطح الماء قبل ان ينقض على سمكة تطفو قرب سطحه . ويقال أن الأصكل ألضخم يكثر في هذه المنطقة ، وقد يبلغ طول الواحدة منها اكثر من عشرين ذراعا ، ويزدان جلدها الناعم الملمس

<sup>(</sup>۱) ارماث ومفرده رامت وهو ما نسميه « الطوف » .

بمجموعة من الالوان لا يخلو منها الاسود. واذا ساعدك الحظ فقد ترى احداها سابحة في الماء تبحث عن متربص مناسب تنصيد منه فريستها ، الا انها عادة ما تتواجد على فروع الاشجار السفلى مختبئة في مأمن بين اوراقها ، الى ان تتاح لها الفرصة المناسبة لتنقض على قرد او وعل صغير اتى ليستقى من ماء النهر في وداعة واطمئنان .

نحن هنا على ارتفاع ستة آلاف قدم فوق سطح البحر ، واشعة الشمس الاستوائية شديدة الحرارة شديدة الوهج ، غير انه في منتصف اليوم يهب نسيم عليل على البحيرة يستمر الى قبيل الغروب. وفي برهة وجيزة تختفي الشمس خلف طيف من الالوان الزاهية ، ثم يتغير الطقس فجأة الى بروّدة قد لا تكون محتملة للنائم في العراء. وهُكذا هذا النهر ملىء بالمفاجآت والمتناقضات ، فعند منبعه تشعر بالوحدة المزعجة وبالعزلة التامة عن العالم وعن البشرية، كأنما بينكوبينها آماد شاسعة، ولكن تأكد دائما ان احد السكان لا بد ان يكون مختبئا بين الاشجار يراقب كل حركة من حركاتك ، اذ ان مدينة « باهاردار » تقبع خلف احد الجبال القريبة الواقعة الى جنوب البحيرة . كما انك ستجد على بعد ما لا يزيد عن النصف ساعة عبر البحيرة بعض الاديرة القبطية التي ظلت قائمة منذ العصور الوسطى . وهناك في هذه الاديرة يسكن بعض القسس الألي لا ينقطعون عن اداء طقوسهم وعباداتهم آناء الليل واطراف النهار . ففي كل صبح وعند كل مساء يسيرون في خطى وئيدة رتيبة حول كنائسهم المعروشة بالقش ، يحمل كل منهم الصليب في احمدى يديه وفي يعده الاخرى المبخرة التقليدية، ينبعث منها الدخان كثيفا ليذهب الرجس وتحل البركة ويعم الخير . وعلى جدران هذه المعابد التي قد تساقط طلاؤها بفعل الرطوبة والتفتت ، سوف ترى صورة المسيح يحف به حواريوه وقد رُسموا جميعا في زي رجال من البيض ، وحولهم قديسات شب عاريات من البيض أيضا ، لأن السواد لا يرمز به الا للشياطين . وفي هذه المناطق حيث يتقلب الطقس بسرعة مدهشة ، فتكسون الحرارة شديدة في لحظة ما ، ثم تنقلب الى برودة قارصة في اللحظة التالية ، وحيث تقرع اجراس الكنائس عالية في متاهات خاوية به هذه المناطق المتناقضة ، سرعان ما يروض الانسان نفسه على الفوضى المظلقة والمتناقضات العجيبة، فلا عجب اذن اذا سمعنا بمن يقول ان بحيرة تانا ليست هي المنبع الحقيقي للنيل الازرق ، فهناك من يحاولون ان يشبوا بل من يعتقدون عقيدة راسخة بان النيل الازرق ينبع من مستنقعات يقال لها «قش أبتاي » تبعد سبعين ميلا جنوبي بحيرة من مستنقعات يقال لها «قش أبتاي » تبعد سبعين ميلا جنوبي بحيرة النا . وان نهر اباي يسير في هذه المستنقعات متعرجا منحدرا بين المهضاب ، الى ان يصب في الركن الجنوبي الغربي من البحيرة ، وان المهالية الذكر . ولذلك فان كل الخرائط القديمة تظهر مجسرى النهر مخترقا البحيرة ، كما ان كل الخرط الحديثة نسبيا تظهر «قش أبتاي » هذا كالمنبع الحقيقي له .

ولا شك ان هذا الزعم يدعو الى شيء من الحيرة. فتانا بحيرة بالغة العظم ، تربو مساحتها عن الالف ميل مربع ، ويبلغ حوضها خمسة امثال هذه المساحة ، ونهر أباي ليس الا واحدا من عدة روافد تصب في البحيرة. حقيقة انه اكبرها ، ولكن ليس هناك تيار واضح لمجراه عبر البحيرة الالاشهر قليلة في فصل الامطار . وفيما عدا ذلك فان مياهه تختفي تماما في مخزون البحيرة البالغ العظم ( وهناك موقف مماثل لهذا عند منابع النيل الابيض في يوغندا . فنهر « الكاجيرا » الذي يصب في بحيرة فكتوريا من الغرب له تيار واضح عبر البحيرة حتى مخرج النيل عند « جنجة » ، ورغم ذلك فليس هناك من يقول بأن الكاجيرا هو المنبع الحقيقي للنيال الابيض ، فالمنبع المعترف به هو عند جنحة او بعيارة اصح هو بحيرة فكتوريا نفسها ) .

وعلى اي حال فان هذا الجدل لا يقدم كثير أو يؤخر ، والانفسل للزائر عندما يصل الى منابع النيال الازرق ( المسمى هنا اباي اللبير ) ان يتــرك ذلك الجزء المسمى « اباي الصغير » وراء ظهره ، ويبتدي. رحلت من مخرج النيل عند مدينة باهاردار . وبعد مخرجه ببضمة اميــال ، تعترضه عقبة كبرى عندما يبتدىء الماء في جيشان زاخر . وهو ينهمر بين الصخور والمنحدرات التي تصعب الملاحة فيها ، وتبلغ غايسة الخطورة . ولذا فالافضل ان يلتجيء للبغال ، ويتابع مجرى النهر بالنرب من ضفتيه ما سمحت له بذلك الادغال الكثيفة النسي تكسوها . وسيؤخذ المسافر هنا بما في الطبيعة من بهجة وروعة ، فهي خليط من مناظر افريفيا الاستوائية وافريقيا الجبلية ، والاشجار خليط مسن السنط والطلح والبلوط والبانيان والكافور وعرائس النيل، ومن النخيل والجميز والتبلدي . والتبلدي هنا ليس ذلك الشمجر الاملس الجزع ، الخفيف الورق ، المصوح الفروع ، المعروف في بقاع السودان القاحلة . ولكنه عند منبع النيل عبارة عسن شجر ضخم له ورق عريض وكتيف وظليل . وهذه المنطقة بعيدة عن مرتع التماسيسح ، ولكنها منطقة تكثر فيها الطيور ، فعقاب السمك يهبط مـن رؤوس الاشجار مع اول شعاع الصباح ، والرهو الناصع البياض باجنحته المزدانة بالسواد . والزرزور الذي قد يشبه اي شيء الا الزرزور المعروف لدينا . فهو هنا في زرقة لامعة جذابة . وابو منجل بمنقاره الذي يشبه المنجل . والبجم والرمئاح والهدهد وطائر الشقراق والحداء كلها تنواجد بكثرة ملحوننة اما الطائر المعروف بابي قرن فيبلغ حجمه في هذه المناطق حجم نعامـــة صغيرة ، الا أنه أخف منها حركة حين يرفرف في الهواء ويتكشف مسسن جناحين ضخمين تزدان اطرافهما باللون الابيض.

والضفة الشرقيسة عبارة عسن سلسلة من التلال الوعرة ، امسا الضفة الغربية فسهل منبسط تكسوه تربة سوداء تصلح لزراعة العطن ،

سانط تيسيسان

ويمتد الى مسافات شاسعة ، وتحفه جبال غريبة في منظرها وتكوينها ، تكسو قممها قناطير مقنطرة من الصوان ترتفع الى عنان السماء كأنها نبت مارد من الصبار الداكن . وهي أصلا قذائف لبراكين قد سكنت منذ آماد بعدة .

وبعد نحــو العشريــن ميلا من هذا المكان يشعر الزائر أن أمامه شيئًا من الدوى ، وشيئًا فشيئًا تتحول زمجرة المياه الى هدير ، ثـــم يرى طبقة من الضباب المنخفضة تتدلى فوق الوادي . وهنا يكمن الهدف الاكبر من رحلتنا هذه ، الا وهو شلالات « تيسيسات » . ومن المدهش حقا ان لا تكون هذه الشلالات معروفة الا للقليلين جدا ، فهي من ناحية ما تكو"ن اعظم مشهد على النيلين ــ الأزرق والأبيض ــ ليس ذلك فحسب ، بل انه لا يوجد في كل افريقيا ما يمكن مقارنته بها ، ســوى شلالات فكتوريا على نهر الزمبيري . والواقع ان الشبه كبير جدا بين مساقط تيسيسات ومساقط فكتوريا ، ففي كلُّا الحالين يلاحظ الهدوء التام على النهــر وهو ينساب عبر جزر صغيرة تكسوها ادغال كثيفــة وصخور ملساء ، ثم فجأة يغوص النهر في منحدر عمودي ، وهو يرعد ويزبد في تساقطه . واذا نظر المشاهد من اعلا فسيتجلى له غــور سحيق ضيق تتسابق فيه المياه بسرعة فائقة وهي تتلوى وتنثني وأخيرا تختفي خلف الشثور (١) الجبلية المحيطة به . ثم أن الرشاش المتطاير من هذا الغور يشكــل ما يشبه الرذاذ ، فتحمله الرياح الى الهضاب المجـــاورة ليكسو ما عليها من حشائش واشجار بطبقة من الندى ، ويدفعها لتتراقص وتتمايل تمايلا موقعا منتظما لا ينقطع ، كتمايل الاعشباب المائية التي نراها في قاع البحار والمحيطات. واذا أستقر الزائر لخمس دقائق في هذا المكان فسرعان ما تبتل ملابسه حتى ينفذ الماء الى الجسمد.

<sup>(</sup>١) شتور ومفردها ششر وهو حرف الجبل .

والزائر لأول مرة يعتريه شيء من الرعب والرهبة الا انها سرعان ما تتلاشى عندما يرى اسرابا من الطيور السوداء ، باجنحتها ، المحدودبة المشربة بالحمرة ، وهي تخترق الرذاذ وتحط على الصخور الملساء عند شفة الهاوية التي ينحدر فيها الماء ، ثم ، في غير اكتراث ، تطير مرة اخرى مخترقة حلقة من قوس قزح تكاد تكون مستديرة ، تهتو في ذبذبة بالغة السرعة وتتلاصف في بهرج براق يبهسر الابصار كأنه ألعوبة نارية تدور حول مركزها في سرعة بالغة ورتابة عجيبة ،

وشلالات تيسيسات هذه هي نهاية ما يعرفه النيل الازرق مسن هدوء وسكينة ، فمن هذا يبتديء النهر في اندفاعه الجبار عبر الهضبة المنيويية لمسيرة أربعمائة ميلا ، يخط اثناءها انحناءة كبرى متجها نحسو الجنوب أولا ، ثم الى الغرب وأخيرا شمالا الى أن ينهم من بين الجبال الى سهول السودان الحارة . وكلما تقدم في سيره بين الجبال ، كلما عمق غوره ، حتى اذا ما بلغ قلب أثيوبيا اصبح عمق هذا الغور نحو الميل ، وبلغ اتساعه نحو المخمسة عشر ميلا . ومع ذلك وحتى في زمن التحاريق يستمسر في فورائه وهديره وتعزيقه للصخور حتى ليستحيل التحاريق يستمسر في فورائه وهديره وتعزيقه للصخور حتى ليستحيل المي قارب أن يستقر فوق سطحه لحظة واحدة . ولهذا السبب لسم يستطع أحد حتى الآن مسن القيام برحلة على قارب مسمن بحيرة تانا حنى حدود السودان ، بل لم يستطع أي انسان أن يسير راكبسا أو راجلا ، منتبعا مجراه السحيق الانحدار .

غير انه من المكن ان يصل الشخص الى النهسر عند الاماكن التي تصب فيها روافده ، ه هي تقد بالعشرات في أي مرحلة من مراحل الطريق . وبعض هذه الروافد ، كالباشيلو الذي يأتسي من هضاب « مجدلا » في الشرق ، و « كالقودر » و « الديدسا » اللذين يأتيسان من الجنوب ، هي عبارة عن انهر كبيرة في حد ذاتها ، الا ان البعض الآخر لا يتعدى ان يكون مجاري جبلية تجري فيها المياه شتاء فقط ، ثم

تصبح أخاديد صخرية تزيد في وعورة الطريق المؤدي للغور . واذا ما وصلنا الى النهر عن طريق أحد هذه الروافد فلا بد لنا من العسودة بنفس طريقنا ، ثم نستمر بعيدا عن مجرى النيل الى أن نجد رافدا آخر نتابعه الى النهر الرئيسي مرة اخرى ، وهكذا . ومن المستحيل ان يتابع الانسان ضفة النيل في هذه الهضاب لأي مسافة تذكر . ومعنى ذلك أن النيل الأزرق في أثيوبيا لا يمكن رؤيته الا من الجو ، ولكن من المكن ان يستدل على مجراه ـ كما ذكر الكولونيل تشيزمان (١) ما الضباب الذي يطفو على ارتفاع نحو الألف قدم على طول خط سيره ، متعرجا تماما كتعرج النهر ، غير ان هذا الضباب لا يرى الا في الصباح الياكس فقط .

وفي الاماكن التي ينفرج فيها الوادي ، تقوم بعض الدساكر الصغيرة في عزلة كاملة عن بقية العالم ، وفيما عدا ذلك لا يعيش احد من البشر على هذا الشاطىء الصخري البالغ العمق . والاثيوبيون ، رغم تعودهم على وهج الشمس المضيئة في هضابهم ، يتجنبون الاقتراب من هذا الوادي خوفا من وطأة الحرارة المشبعة بالرطوبة ، ومن مرض الملاريا الفتاك . بل ان الكثيرين منهم ينظرون الى النهر نظرة هلم وتطير تبلغ درجة الخرافة . وحتى الحيوانات البرية لا توجد بكثرة على ضفاف هذا الغور ، وبالاختصار فقد ترك النهر في هذه الاصقاع لفرس البحر وللتماسيح لتسبح وتمرح في حرية واطمئنان . ولذا فاتنا لا نجد أثرا للقرى الا عندما نقترب من حدود السودان التي تبعد نحو . ٤٥ ميلا من بحيرة تانا ، وتخفض نحو . ٤٥ قدما عن مستوى البحيرة . وعند ظهور هذه القرى سرعان ما تتبين الاختلاف الكبير بين سكانها وسكان الهضاب الاثيوبية . ففي تلك الهضاب تعيش

<sup>(</sup>١) سنسمع عنه الكثير في الفصل الاخير . ( المترجم )

قبائل الامهرا والقالا ذوو القوام النحيف الممسوق ، وذوو السحنة المتدرجة من السمرة للسواد الداكن ، والتقاطيع الوسيمة الخلابة . فهم يختلفون كل الاختلاف عن بقية الاجناس الافريقية ، ويتحدثون في شيء من الزهو والعجرفة ، التي قد تعزي الى طبيعتهم الجبلية والى تقاليدهم الدينية ، التي ترجع الى اكثر من الف سنة . كما انهم يتفوقون ذكاء على قبائل نبرق وأواسط افريقيا المحيطة بقلعتهم الصخرية المنيعة . والمسيحية في هذه البلاد ليست مستوردة عن طريق المبشرين الغربيين ، ولكنها ديانة اصيلة نابعة من نفس شرقهم الاوسط . ولولا هذه العقيقة ، ولولا محنتهم الداكنة وعباءاتهم البيضاء الفضفاضة ، لما المكن التمييز بينهم وبين اليهود ، وفعلا يدعي ملوكهم الانتساب الى شعب الله المختار .

وبعد ان يهبط الزائر من تلك الهضاب الى حدود السودان ، تتلاشى المسيحية ، وتحل محلها قرى الوثنيين . والاهالي هنا يقيمسون مساكنهم من القصب والقش في اشكال مخروطة ، والطقس في هذه المنطقة حار شديد الوطأة صعب الاحتمال ، يدعو السبى الخمول والكابة ، واليوم طويل وبطيء وممل . وكل هذه العوامل مما قتال الطموح في هؤلاء القوم وشل فيهم التفكير منذ القدم . أما النيل فبعد ان كان مصدر خطسر ورعب وهو ينحدر في قوة وجبروت ، ممسزقا الصخور ، ناخرا الجبال الى مفاور سحيقة مخيفة ب فهو هنا يتحول فجاة الى مصدر طمأئينة ونعمة وموئل رزق ، وعمد للحياة ، فليس للقاطنين في البعاع البدائية من نعمة اعز وأكبر من مياهه المتدفقة . وفي هذه البقاع البدائية من العالم يتحتم على كل انثى ان تحمل جرتها يوميا لتاتي بالماء الى القرية في رتابة وجلد . ولما لم تكن في حاجة لملابس تقيها القر فانها تستعيض عن ذلك بتجميل جسدها بالوشم والكي والفصادة .

الشحم والمغر الاحمر . والغذاء الوحيد الذي يعتمد عليه القرويون هو الذرة ، الا أنه كثيرا ما يخرج الرجال الى الأحراش مسلحين بالحراب ، وبعد كد وجهد وجلد قد يعود الواحد منهم ومعه وعل او غزال . او قد يذهبون بشباكهم الى النهر وبعد صبر ومشقة قد لا يصيد الواحد منهم أكثر من سمكة . ومن نعم النهر أيضا أنهم يرستبون من رماله شيئا من التبر الذي تجرفه المياه من الجبال الاثيوبية . وهناك تجارة محلية رائجة في قط الزباد الذي تستخرج من غدده مادة شبيهة بالعنبر تستعمل في تركيز العطور . اما اذا حصل واصطادوا فيلا او فرسا من أفراس البحر ، فأن ذلك يعتبر من المناسبات الهامة التي يحتفلون بها كما يحتفلون بزواج او مولود ، فتخرج القرية باكملها في جلبة وضوضاء ، ويتسابق الرجال نحو الفريسة ويغوصون في جوفها ، كل يقطع بمديته او خنجره حتى لا يبقون على شيء غير الجلد والعظام .

هذا ولم يكن من المعقول ان تترك مثل هذه القبائل المتأخرة لتعيش حياتها الخاملة دون ان يطمع فيها من هم اكثر ذكاء واوفر طموحا واشد نشاطا ، ولذا فان الاثيوبيين منذ فجر التاريخ كانسوا ينقضون عليسهم من هضابهم ، ويصطادونهم اصطياد الانعام ويقودونهم كرقيق . ثم اتى العرب وشقوا طريقهم من البحر الاحمر وسرعان ما زادوا من ويلاتهم ودمارهم . الا ان العرب لم يعودوا كالاثيوبين بل استقروا في البلاد واستوطنوها ، ونحن الآن نجدهم في كل مكان بعد ان تخطى الهضبة الاثيوبية .

نحن الآن لم نبلغ مشارف الصحراء ، والنهر لا يزال يتدفق في سرعة وجلبة فوق الصخور البركانية السوداء ، ثم يلتقي في طريقه ببعض الشلالات ، وتحفه من الجانبين الأدغال والآجام . ورغم أن الجبال تنخفض في تدرج منتظم نحو السهول الشاسعة ، الا ان معالم الحدود هنا واضحة كل الوضوح ، وكل من زار هذه الاماكن يستطيع

ان يتعرف عن كتب على تاريخ هذا النهر ، فهنا نقطة الالتقاء بين عرب الصحراء وسكان الجبال الاثيوبية ، وبين الاسلام والمسيحية ، بينما يقف المجوسيون من السكان الاصليين كناصل دون اصطدام الفريقين . ومن العسير لأي منهما ان يعبر هذه الحدود بسلام وامان ، فاذا ما تخطى العرب اثيوبيا نفقت جسالهم بمجرد وصولها الى هذه الجبال ، وسرعان ما يفقدون شجاعتهم من وطأة البرد الذي لم يتعسودوه . وبالمثل ، اذا ما نزل الاثيوبيون الى هذه السهول فان بغالهم تتهاوى من شدة الحر ، وسرعان ما يعودون فارين الى جبالهم من قلة الماء . انه صراع بين نمطين مختلفين من الحياة ، لا يمكن لأحدهما ان يتغلب على الآخسر .

وحتى العقائد الدينبة على ما يظهر ، لم تستطع ان تقف كجسر بين النقيضين ، فالمسيحية تصاب بالخيبة والفشل بمجرد ان تقترب من الصحراء ، كما ان الاسلام لم ينم او يزدهر فوق الجبال . ليس هذا فقط، بل حتى التجارة لم تزدهر الى درجة تذكر يين هذين القطريسين اثيوبيا والسودان معطرق القوافل لم تتعد السهول ابدا ، بينما كانت اثيوبيا دائما تنظر للبحر الاحمر كالمنفذ الوحيسد لتجارتها الخارجية . فالنيل اذن هو الرباط الوحيد بين هذين العالمين المتناقضين.

ان قرية « بومبادي » تسئل الحد الفاصل بين اثيوبيسا والسودان ، والحقيقة انها تسسى قرية تجاوزا ، فهي لا تتعدى بضع قطاطي مبعثرة بين الاحراج على ضفة النيل ، ولا تشعر الزائر بصعوبة الحياة في سهول السودان . ولكنه بعد ان يسير مسافة مع انحدار النيل ويصل السسى فازوغلي حيث توجد بعض مناجم الذهب ، ثم الروصيرص حيث يمر النيل الازرق بآخر شلالاته ، هنا فقط تكشف سهول السودان عن قناعها ، ويتضع للزائر ما يعانيه السكان مسن مشقة وعناء . وكسل مناجم التهى الآن مسن جبال اثيوبيسا لا يتعدى بعض الكتل الضخمة من

الحجارة الصماء مبعثرة هنا وهناك كأنما تقف حارسا لتلك السهول الحرداء .

ونحن هنا نسير مع مجرى النهر في مملكة سنار القديمة ، التسى امتدت حدودها في يوم من الآيام عبر النيل الابيض ، حتى بلغت سهول كردفان غربا ، وامتدت شمالا الى ما يقارب من حدود مصر الحالية ، وشرقا حتى ساحل البحــر الاحمــر . وهذه المناطق هي قلب السودان المسلم ، وكلما تقدم النيل فيها ، كلما زاد سعة ودفئًا . وهي لا تعرف غير فصلين اثنين في السنة ، فصل الخريف ، وفصل الجفاف . وبمجرد ظهور بشائر الامطار تتفتق جميع الاشجار وتشتعل خضرة وازدهارا ، بعد ان كانت حطاما يابسا اجردا . اما فيما وراء سنار شمالا ، فحتسى الشجيرات الصغيرة تكاد تختفي بتاتا ، فالصحراء هنا تسيطر على المنطقــة الى بضعة امتار مــن شاطىء النيل ، والارض لا تنتج شيئًا الا اذا غمرت بالري الآلي عـن طريق القنوات . وهذا هو ما حدث فعلا ، فقد احيلت مساحات شاسعة الى مزارع للقطن تمتد عبر الافق البعيد . وللنيل الازرق رافدان يصبان في ضفته الشرقيــة ، وهمــا الدندر والرهد . وكلاهما تياران شديدان في فصل الخريف ، يشقان طريقهما الى سهول السودان من الجبال المحيطة ببحيرة تانا . ومن هنا يصبح النيل الازرق نهرا ضخما يتدفق في عنف وقوة الى ان يلتقي بالنيل الابيض عند مدينة الخرطوم .

والنيل الابيض اطول بكثير من النيل الازرق ، وعند التقائية بالأخير يكون قد قطع في مسيرته من بحيرة فكتوريا بأواسط افريقيا نحو الفي ميل . وهو مأهول بالسكان في كلا الضفتين ، ما عدا منطقة السدود الشاسعة التي تقع في الجزء الجنوبي من السودان . غير ان انحدار النيل الابيض عبر كل هذه المسافة لا يتعدى الالفي قدم ) ولذا فان ( يينما يبلغ انحدار النيل الأزرق حوالي خمسة آلاف قدم ) ولذا فان

النيـــل الابيض تبدو عليه سمات الهدوء والسكينة ، والزوارق والبواخر تمخر مياهه المتسعة في امن وسلام .

وهو بالا جدال النهر الأب في هدوئه ووقاره . غير ان القـــوة الفعلية للنهريسن ، عندما يتحدان في الخرطوم ويتخلى كل منهما عن شخصيته ، تأتي أولا وقبل كل شيء مـن النيل الازرق ، فهو يسهم بستة اسباع كسية المياه المتدفقة في آلنيل المختلط . والنيل الازرق ينهمر في فيضان طاغ لمدة سنة اشهر من كـل سنة . فاذا مـا جاء شهر يونيو بلغ فيضانه من القوة درجة يميق معها مجرى النيل الابيض عند مدينة الخرطوم ، فلا يسم هذا الاخير الا ان يتوقف ويتراجع ، بينما يشق ابنه الاسغـــر الصاخب طريقه في قوة وحيوية ، حاملا معه ملايين الاطنان من الطين والحصى الى مصر . واخيرا ، عندما يحل شهر يناير يكون قد بلغ منه الاجهاد غايته فتهدأ ثورته ويخبو اندفاعــه ، وهنـــا يأخـــذ النيسل الابيض في اثبات وجوده مرة اخرى . وعندئذ يتدفق النهران في هدو، وسكينة جنبا الى جنب . ويمكن للرائي عند ملتقاهما بالخرطوم ان يسيز بينهســا في وضوح ، فهناك خط ظاهــر واضح على سطح الماء يستد لعدة اميال يسيز بين ماء النهرين . والنيل الابيض ليس ابيضًا بمعنى الكلمة ، بل أن لونه رمادي فاتح ، كما أن النيل الازرق ليس ازرقا بالفعل الا للحظات بسيطة عند الفجر وبعد الغروب، ولونه الحقيقي هو البني المائل للخضرة .

وعلى النيل ( المختلط ) ان يقطع مسافة .١٧٥ ميلا بعد الخرطوم قبل ان يصل الى البحر الابيض المتوسط . وفي كل هذه المسافسة لا يلتقي الا برافد واحد ، الا وهو نهر العطبره الذي هو هبة اخرى مسن هبات هضبة بحيرة تانا . وقبل ملتقاه بنهر العطبره بقليل يدخل انبيل في منعقة الجفاف المطلق حيث لا تهطل الامطار الا نادرا جدا ،

وحيث لا خضرة الا على ضفاف مياهه الداكنة المنسابة في تمهل وتؤدة، وسط صحراء شاسعة لا تتغير مناظرها ابدا الا على هامش ضيق جدا على طول ضفتيه . وهنـــا حيـــث تآمرت الطبيعة في جميع صورها ــــ من حرارة قائظة الى زوابع رملية جامحة والى عزلة وقحط وجفاف \_ فاحالت الحياة الى جحيم وشقاء ، وهنا وفي هذه الارض الجسرداء بالذات نلتقي باول اثر من آثار الحضارات القديمة التي تدحيض كل قول بأن افريقيا قارة بدائية . ولكن هل كانت تلسك الحضارات افريقية فعلا ? انه تجاوز في غير موضعــه ان نجيب بنعم . واول دلالـــة على تلك الحضارات نجدها على بعد مائة وثمانين ميلا شمال الخرطوم ، عند مروى القديمة التي تقع بالقرب من شندي ، فهنا يوجد نحسو المائتين من الاهرامات المتداعية وسط ارض جرداء قاحلة ، ومن هنا ايضا تبتدىء سلسلة من الشلالات الخفيضة في انحدارها الطويلة في مداها ، كما تبتدىء القلاع والمعابد الاثرية في الظهور . ويزداد عدد هذه القسلاع والمعابد كلماً انحدر النيــل نحو الحدود المصرية ، حيث ندخل منطقة النوبة التي هي بمثابة نوع من التخوم ، او بعبارة اصح هى ارض محايدة كانت تمر بها الجيوش الغازية منذ القدم بحثا عن الرقيق والذهب والعاج. وكل غاز من الغزاة كان يقيم دولة جديدة ، ويخلد انتصاراته بتشييد نصب جديدة ومعابد فريدة ، ولكنه لا يكاد يستقسر الا ويدحره غاز آخر ويخرجه مهزوما مسن مملكته ليقيم دولة اخرى مكانها . فقد اختلف على هذه الرقعة من الارض العديد من الغزاة ، كالمصريين والفرس واليونان والرومان ، وحتى النوبيين انفسهم قد كانست لهم أسرهم المالكة . والغريب ان معظمهم كان يعبسد الشمس التي هي عدوهم اللدود في هذه الاصقاع ، ولم يعبدوا النيل الذي هو أملهم الوحيد في الحياة .

ومما هو جدير بالملاحظة ان هذه المناطق المقفرة في وقتنا الحاضر،

والتي شهدت كثيرا من المواقع المريرة والحروب العنيفة والتي كانت موضع اهتمام الملوك والاباطرة مما هو جدير بالملاحظة ان نجدهما قد هجرت تماما ، وما تبقى فيها من حياة وعمران انما يتمركز الآن ني قرى النوبيين المبعثرة على ضفتي النيل التي تذكرنا بافريقيا البدائية بمنازلها المزينة بالالوان الزاهية م أكثر مما تذكرنا بمصر القديمة . كسما تتمركز الحياة فيها ايضا على طرق القوافل التي تتعرج مسن واحة لأخرى عبر الصحراء ، وعلى قوافل الحجيج التي تشق هسذه الغفار سنة بعد آخرى متجهة نحو مكة في صدق واصرار ، طلبا للطهر والمغفرة ، غير عابئة بما تلقاه مسن عناء ومشقة من جراء حرارة الصحراء المحسرة سرقسة .

وعندما نصل الى اسوان التي كانت في يوم مسن الايام مركزا هاما للقوافل ، والتي كانت في عهد الرومان آخر معقل للامبراطورية في تخومها الجنوبية ، نجد ان النيل وواديه قد طرآ عليهما تغيير كبير. فبعسد ان كان واديه في البضع منات مسن الاميال الاخيرة عبارة عن خليط مسن الصخر الصلد والرمال المغفرة ، يصبح الآن ، وبعد أن نمسر على آخر شلالاته بالقرب مسن جزيرة بيلك ، حقولا ومروجا خضراء ، ومزارع يانعة للفمح وقتسب السكر ، تسدب فيها الحياة وتعسم بالحركة المتواصلة . فالابل والحمير تتقاطر غدوا ورواحا على نفتيه بين اشجار النخيس والأثل ، وقد لا تسر لحظة دون ان تقسم انظارنا على قرية مسن القرى العديدة . اما النهر فيموج بالزوارق والمراكب وهي تتهادى على سطحه ، ترفرف على سارياتها اعلام صغيرة والمراكب وهي تتهادى على سطحه ، ترفرف على سارياتها اعلام صغيرة التجاه الربح . وحتى الرباح التسي كانت مصدر ذعر وخطر في مناطق النيل العليا تركن هنا للهدوء والرقة . كانت مصدر ذعر وخطر في مناطق النيل العليا تركن هنا للهدوء والرقة . فهنا تبتدى مصر الحالة الربانة ، وهنا ينتهي تفول النيل وتهوره ، فعنى الطيور تبدو في مظهر وادع آليف ، لا يشذ عن هذا المظهر اي

نسوع من انواعها ، سواء كان ذلك ابو قردان (١) وهسو يبحث عن غذائه بين الأحراش ، أو اليمام الذي يكثر على رؤوس الدور ، أو مالك العزين وهو منتصب في المستنقعات وعلى ضفاف النيل كأنه تحفة فنية رائعة خطت على نمسط الفنون اليابانية . وحتى تلك الضربات الفتاكة ، التي عادة ما تصدر مسن مناقير هذه الطيور المائية ، وحتى تلسك التقلصات العنيفة التي ترمي بها رؤوسها الى الوراء عنسدما تزدرد صيدها من الاسماك للسماك للهذه التشنجات القاسية تنتظم هنسا في حركات منسابة موقعة ، لا توحي ابدا بأي معنى مسن معاني الفتك او القتل للما تنافع الرسومات المنحوتة على جدران المعابد والتي تمثل احد الفراء في لا تتعدى ان تكون لوحة فنية لا توحي بانه على وشك قدميسه ، فهي لا تتعدى ان تكون لوحة فنية لا توحي بانه على وشك ان يهوي عليه بضربة قاضية .

ومن المناظر الفريدة ، منظر الجواميس وهي مسرعة نحو النيل بعد ان اطلقت من سواقيها عند الغروب ، لتغوص في الوحل حتى اعناقها ، ثم تعبر عن ارتياحها للخلاص بزفراتها المتكررة . اما فرس البحر فلا وجود له في هذا الجزء من النهر . ومن هذا المكان تبتدى المعابد في الظهور الواحد تلو الآخر ، فمعبد كوموبو يبدو شامخا عبر الافق عند انحناءة من انحناءات النيل ، ومعبد ادفو الذي لم يشوهه الزمن ولا تقلبات الطبيعة يظهر على الضفة الغربية للنيل ، ثم تتأتى على التوالي معابد الكرنك فالاقصر فدندرا فابيدوس . ويخيم على الجو دفء وسكون كسكون الاموات ، سكون وثيق الصلة بحياة غابرة ، كانت في يوم ما صاخبة ففنيت واندثرت ، غير انها خلدت بخليدا ابديا ، وبقيت معالمها على مر العصور والاجيال . ويجرى بنا

<sup>(</sup>١) ما نسميه في السودان بطير البقر .

الفلك متهاديا فوق صفحة النيل ، ويمر اليوم تلو اليوم ونحن متجهون شمالا ، وتمر بنا نفس المناظر التي يشاهدها كل مسافر على النيل والتي كثيرا ما قرأنا عنها وسمعنا عنها ، وليس لنا الا ان نتعرف عليها واحدة تلو اخرى . فهذه هي الاهرامات وهذا هو ابو الهول وقد انطبعت صورها في المخيلة قبل ان تقع عليها العين .

وبوصولنا القاهرة التي تبعد نحو المائة ميل عن البحر ، يأخذ النيسل في القاء حمولته من الطمى الذي اتى به من الهضبة الاثيوبية. وهنا يضطرب النيسل لما يقابله من سهل منبسط لم يعرفه من قبل ، ويضطرب لما ينتابه من بطء ودعة لم يعهدهما منذ أن بدأ رحلت الطويسلة الصاخبة ، فلا يسعه امام هذا الاضطراب وامام هذا التغيير المفاجيء الا أن ينقسم ويتشعب الى عدة مجاري في سهل الدلتا المخضر المنفرج كالمدرة . وشيئا فشيئا وبمسرور الزمن ، وبما يلقيه النيسل في البحسر من طبى وطين ، نجد أنه قد دفع بالارض وسيستمسر يدفع بها الى داخله ، ثم يتلاشى مجراه في مجسوعة من السبرك والمستنقعات . لقد عرف القدماء خمسة مصاب للنيل في البحر الابيض ، الذ أنه لم يبق منها الآن غير مصبين فقط ، احدهما عند رشيست والثاني عند مدينة دمياط . ومع ذلك لا يزال النيل يضفي على مياه المحسر لونا داكنا لعدة أميال ، والبحر بدوره عند هياجه أثر الزوابع الشمائية يقذف أمواجا محسرة الى الشاطىء المصري .

فهذه اذن هي نهاية الرحلة التي يقوم بها هذا النهر . هذه هي نهاية سلسلة من الحلقات الخلاقة التي يحافظ بها هذا النيل على الحياة في الصحراء ، ويحافظ عليها عند منفرج الدلتا ، وذلك بما يجلب من خير ونعمة من قمم الجبال الاثيوبية . فلولاه لما كان هناك اثر للحياة على ارض مصر ، ولا كانت هناك حياة على معظم بقاع السودان . ورغم كل ذلك فان نفس هذا النيل قد يكون مصدر

نقسة وكوارث في زمس فيضانه ، فقد عرف ذلك عنه منذ القدم وقد يستمر كذلك للأزل . ولذا فانه مما يدعو للدهشة والعجب ان العالم الحارجي لم يبتسديء يعرف شيئا يذكر عسن هذا النيل الا منسذ زمن قريب جدا . فحتى نهاية القرن الثامن عشر لم تقم حركة تجاريسة على ميساه هذا النهر ، كما لم تقم اية طرق للمواصلات غير طسرق القوافل المعروفة ، ثم انه لم تعرف اية قناطسر او جسور جنوب القاهرة ، فالحكومات المتعاقبة على هذا القطس لم تكن تنظس الى ابعد من عدود قطرها الضيق لل ولكنه كان قطرا يضارع القارة الاوروبية في مساحته .

وكانت بحيرة تانا توضح على الخرائط الجغرافية في دقة لا بأس بها ابدا ، كما ان مجرى النيل الازرق حتى اواسط السودان كان معروف لحد معقول ، اما النيل الابيض فقد كان لغزا مبهما واما القول بان للنيل منبعين منفصلين فلم يكن مقبولا لدى الكثيرين . ومعظم المعابد العظيمة في اسفل الوادي كانت مطمورة تحت الرمال ، والحياة على ضفاف النيل كانت تسير في رتابة مملة، يشوبها جهل مطبق بين قرى تافهة منتشرة على ضفتيه ، تتألف من قطاطى خربة متداعية من الآجر . ولأكثر من الف عام ظلت حضارة قدماء المصريين العظيمة مغمورة مهملة، كما ظلت كتابتهم مغلقة مبهمة . ولم تكن هناك بارقة أمل في مستقبل مشرق زاهر ، فالماليك قد اوصدوا جميع ابواب مصر في وجه كل زائر الوسائح ، وعزلوها تماما عن العالم كما عزلت التبت نفسها في وقتنا الحاضر. اما السودان فقد كان في حكم المجهول، واما اثيوبيا فقد كانت مرتعا للخرافات والاساطير وهي مغلقه بين جبالها المنيوبيا فقد كانت مرتعا للخرافات والاساطير وهي مغلقه بين جبالها المنيعة .

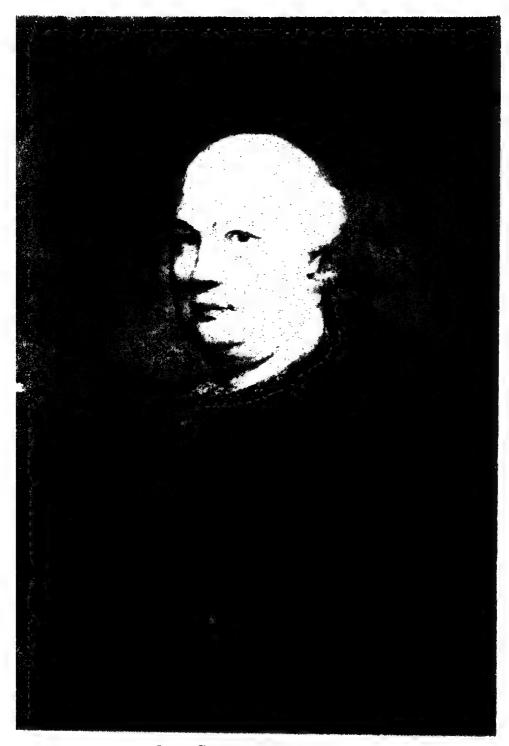
ولم يتمكن الا قلة من ذوي العزم والصبر من النفاذ الى تلك الاصقاع النائية ، ففي اوائل القرن السابع عشر اخترق جماعة من القسس البرتغاليين سبيلهم الى اثيوبيا عن طريق المحيط الهندي وتمكنوا من

ادخال الملك وبلاطه في المذهب الكاثوليكي الروماني ، ولكن سرعان ما طردوا مسن البلاد . وبعد حوالي القرن من هذا التاريخ تمكن طبيب فرنسي يدعى « يعقوب شارلي بونسيه » مسن تتبع النيل حتى مدينة غندار ، وكان في صحبته قسيس يسوعي . وكان يعقوب هذا شخصية جبارة ، وصف بانه كثير الكلام كثير الشرب ، ومع ذلك تمكن من علاج الامبرطور من مرض عصبي ، وفي السنين القليلة التالية اقتفى مزيد من النساوسة بعضهم يسوعيون وبعضهم فرنسسكيون ولكن سرعان ما خارت عزائمهم فمات منهم من مات وعاد الباقون ادراجهم .

وفي سنة ۱۷۳۷ قام قبطان دانيساركي يقــــال له « فردريك لويس نوردن » وقسيس انجليزي يدعى « رتشارد بوكوك » Pococke - قام كل منهما منفردا برحلة على النيل مبتدئا من القاهرة واستمر الى ما وراء معبد ابي سمبل. وقد تمكن نوردن من ان يستخلص مجموعة رائعة من الرسومات والنحوت وبعض الآثار الفرعونية ــ وكانت هذه اول محاولة لرسم آثار النيل ـ ولكن لم يتمكن اي من السائحين من ان يقوم باكثر من القاء بعض الضوء على مغامراتهما الشمخصية في هذه المجاهل . وقد وفق ناشر النسخة الانجليزية لكتاب نوردن في وصف الكتاب وصفا رائعا عندما قال في مقدمته « يوضح هذا الكتاب للعيان ما يمكن ان يجتذب نظر السائح ، من أطلال وآثار ومباني فخمة ومن شا: لات وسحاري ، وأوكار للوحوش ومآوي لأنساس كالوحسوش . وبالاختصار فكل ما يؤثر عملي المخيلة قسد عرض عرضا رائعا يشمر القارىء أنه يعيش مع المؤلف في رحلته هذه ، يشاركه جميع مباهجها م مغامر انها دون أن يتكبد عناء السفر أو يحشم نفسه مشاقها ومخاطرها». و بعبارة اخرى فقد كان العالم اذ ذالك ينظر الى النيل كما ننظر نحن الآن الى غايات أعالى نهــر الأمزون لا كموطن تجري فيه الحياة مجراهـــا الطبيعي .

ثم أتى بعد ذلك آخرون ، جابوا لمدة من الزمن ربوع هذا الوادي الذي لم يكن واضح المعالم ، ولم يكن قد وضعت له اي خرائط يستدل بها عليه ، واخيرا عادوا لاوروبا بسلام . وبعد حوالى سنة ١٧٧٠ خيم عليه الصمت مرة اخرى ، ولم يستطع اي انسان ان يعرف ما كان يجري فيه من احداث ، وحتى المماليك الذين كانوا غريبين في اطوارهم لم يهتموا بنشر ما يمكن ان يلقي ضوءا على هذا النهر .

ومن البديهي ان لا يستمر مثل هذا الصمت وهذه العزلة الى الابد، فما هي الا فترة وجيزة حتى اتجهت انظار اوروبا في تحد وتحرش نحو انريقيا ، وما هي الا بضع سنين اخرى من العزلة والغموض حتى غزت الجيوش الاجنبية كلا من مصر واثيوييا والسودان . وفي فترة الصمت هذه جاءت الاخبار من حيث لم يتوقعها احد ، ومن اشد هذه الاقطار مناعة واكثرها عزلة بجاءت من قلب اثيوبيا معلنة ان « جيمز بروس » قد تمكن من الوصول الى قلب منابع النيل الازرق ، وانه قد تتبع مجرى النهر من بحيرة تانا حتى البحر الابيض المتوسط . وقد كان عمله هذا مقدمة لما اعقبه من جيشان .



James Bruce

جيمز بروس

## الفقرت ل الثّاني

## دون كيشوت \* عند منابع النيل

السلامة ! وأين هذه السلامة ؟ فاني أجد نفسي مضطراً لأن أقاتل يومياً من أجل أن أعيش .

الراس ميخانيل

ان نظرة سريعة عابرة لحياة بروس تكشف لنا عن الفجوة العميقة العريضة التي تفصل بيننا وبين تلك الطبقة المحظوظة الممتازة التي كانت تعيش بانجلترا في القرن الثامن عشر . انها طبقة تنتمي الى عالم قد ولى واندثر ، تماما كما اندثرت كل الشخصيات الخرافية التي نسمع عنها كالفول والعفريت وما شابهها . انه عالم كان يتميز بميزات خاصة ويتشبث بتقاليد خاصة معالم يفتخر فيه الشخص بما ورثه عن

<sup>&</sup>quot;Don Quizote رواية اسبانية ذات شهرة عالمية وضعهسا ميجول سرفاني ، بطلها دون كيشوت الفارس المجنون الذي اكثر من قراءة روايات الفروسية حتى خيل له انه قد اصبح فارسا مفامرا فخرج يرافقه خادمه الامين « سانشو بانسا Sanchopansa » ، حامسل سلاحه وصاحب الراي السديد ، والمقابلة التي حدثت بين الفارس وخادمه تثير كثيرا من مشاكل اسبانيا في ذلك الوقت بطريقسسة ساخرة وممتعة للفاية .

اجداده من سلاح وعتاد ، ومسن ضياع موقوفة ، وتربية علمية محترمة ، وباهتمامه وتسسكه بالاخلاق والتقاليد ، وبتقديس مستوليته نحو مسن هم تحت رعايته ، كما يتسيز بالتحيز الصارخ الاعسسى . ومسن ابسرز سفات بروس انه كان يكره البابوية ( او المذهب الكاثوليكي الروماني ) كراهيسة بعض الناس للثعابين ، وانه كان مسن انصار الملكية الى ابعد الحدود رغسم انه لم يكسن يؤمن بما يدعيه الملسولة من حقوق إلاهية مقسدسة .

كما انه لم يكسن يهتم مسلم على عكس مسن اتى بعده مسن مستكشفين مد لأن يصبغ اكتشافاته بأية صبغة اخلاقية ، مشسل تجارة الرقيق او اسعاد السود بادخال المدنية لبلادهم او ما شابه ذلك مسن الادعاءات التي ظهرت فيما بعد ، كدعوة الاصلاح والتعليم ، بل كان ينظر للعالم كما هو ، وبكل بساطة فهسو لم يسافر ويغتسرب الاليمتع نفسه بأحسن ما يمكنها الاستستاع به ، والا ليشبع هوايته في حب المغامرة .

وكان بروس رجلا عملاقا حتى اذا قيس بزمانه وبيئته ، فكان طوله ستة اقدام واربع بوصات ، وكان ضخما حتى بالنسبة لهذا الطول ، وكان شعره احمر قاتما ، وصوته جهوريا ، وعرف بانه يجيد الفروسية والرماية بالاسلحة النارية . والظاهر انه حيثما ذهب كاذ، يبدي اعجاب وثقته بنفسه وبتفوقه على الغير . ومما ساعده على ذلك طلاقة لسانه وتمكنه مسن اللغات ، فحتى اللغة العربية واللغة الامهرية لم تتحديب بلاغته . وكان هاويا متحمسا لبعض العلوم كالفلك مثلا ، اما اجتماعيا فقد كان مرتاح البال وفي سعة مسن عيشه . ويقال انه كان سريع الغضب دائم المبادرة بالشر ( وقد وصف نفسه بانه صفراوي المزاج مسرهف الشعور شديد الحساسية ) ، ورغم انه كان كالطفل في غروره وخيلائه وتباهيه ، الا انه كان ثاقب البصيرة قوي الخيال ، وليس هناك ادنى

شك في انه كان رجلا شجاعا شديد المراس لأبعد الحدود.

ومن الغريب ان بروس رغم مميزاته ، ورغم مواهبه هذه ، لم يكن محبوبا من معارفه لدرجة تذكر . والاغرب من ذلك ان معاصريه كانوا قساة عليه في غير هوادة ، ولا شك ان طبيعة بروس كانت تفقد عنصرا أساسيا هاما وربما كان ما يفقده هو عنصر الانسانية و فعندما تحكي قصص مغامراته وما كابده من مصاعب ، وما حالفه فيها من توفيق ، يشعر الانسان شعورا قويا بان هدذا الرجل كان على درجة عظيمة من الاعتداد بالنفس والاستقلال الذاتي ، ويشعر ايضا بانه من ذلك النوع الذي ينقر عنه الناس بما يبديه من غرور وتعالى .

ولد بروس في سنة .١٧٧ باحدى ضياع عائلته بمقاطعة كنيرد باسكتلنده . وقد توفيت والدته بعد ثلاث سنوات مسن مولده ، فتزوج والده مرة اخرى وانجب من زوجته الثانية ثلاث بنات وستة اولاد . ولذا فقد كان بروس ، منذ البداية ، في شيء من العزلة عن بقية العائلة ، وذلك لانه كان الابن البكر من زوجة مختلفة ، ولانه كان الوريث الشرعي لاملاك وامتيازات عائلته ، التي يرجع تاريخها كما يقال الى ملوك اسكتلنده الاقدمين . وكان نحيفا في طفولته ، وسرعان ما طال اكثر مما تحتمل بنيته ، ومع ذلك فعندما بلغ السادسة من عمره ، ارسل الى لندن لتلقي العلم على ايدي معلمين خصوصيين ، والمسافة الى لندن كانت تقطع في سبعة ايام بالمركبات . وفي الثانيسة عشر من عمره ، ارسل الى مدرسة « هارو Harrow » ، وكان يعتبر واتقان اكثر مما هو الحال الآن . ولذلك فعندما بلغ السادسة عشر من عمره ، السلامة النجباء . وقبل قرنين كان الطفل يتلقى تعليمه في سرعة واتقان اكثر مما هو الحال الآن . ولذلك فعندما بلغ السادسة عشر من عمره اعيد لاسكتلنده ليواصل تعليمه العالي بجامعة ادنبره . ولو عمره اعيد لاسكتلنده ليواصل تعليمه العالي بجامعة ادنبره . ولو عمره بول بروس لاختياره الشخصي لاختار اللاهوت ، ولكن والده اصر على

ان يدرس القانون وكانت هذه غلطة من والده ، لأن بروس كسان يكنره القانون لدرجة انه سرعان ما اعتلئت صحته ، واستمر لعدة سنين يتقلب بين العطالة والنقاهة في موطنه كنيرد . وأخيرا قرر أن يعود مرة اخرى للندن ليبحث عن عمل مع شركة الهند الشرقية .

وفي لندن كان كيوبيد له بالمرصاد ، والفتاة التي احبها كانت بنت لأحد تجار الخمور الأثرياء . وبعد أن تزوج بها التحق بشركة أسرتها فنال بهذه الرابطة من الجاه والثراء ما هيأ له الاندماج في المجتمع الانجليسزي الراقي . وبذلك تهيأت له كل الظروف لبناء مستقبل زاهر ، شبيعه بمستقبل معاصره القريب منه «جيمز بوزول » ، الذي قدر له في يوم من الايام ان يرث ضياع عائلته ، ويتبوأ مكانا مرموقا كاحد لوردات اسكتلنده ، وكل ذلك بفضل حبه في لندن ، الا ان زوجية بروس قيد توفيت بعيد تسعة اشهر من زواجه بها ، وهيي حبلى ، متأثرة بالسل الرئوي . وعلى المرء ان يتساءل عما اذا كان لاختفاء زوجات بروس الفجائي من عياته اي دخل في فظاظته وجفوته واكتفائه الذاتي، فالمأساة ستتكرر مرة اخرى ، بل اكثر من مرة ،

وقد توفيت زوجته هذه في باريس وهما في طريقهما الى جنوب فرنسا . وآثار بروس منظرا بشما عند وفاتها ، وذلك عندما رفض رفضا باتا كبروتستنتي ، ان تقام على جنازتها اي مراسيم من قس كاثوليكي روماني . وبعد عناء ومشقة تمكن مسن العصول على مكان في اطراف المدينة ليدفنها فيه . وما كاد يتم دفنها عند منتصف الليل ، الا وامتطى صهوة جواده وسار به طوال الليل وسط عاسفة هوجاء ، الى ان وصل شاطىء القنال الانجليزي . وعند وصوله مدينة بولون الهسار بروس وخارت قواه ولم يتمكس مسن متابعة رحلته لانجلترا الا بعد مضي يوم او يومين .

وكان عمسره اذ ذاك اربعة وعشرين سنة ، والظاهر أن هذه المأساة

قد كشفت لبروس عن حقيقة نفسه ، فمنذ ذلك الوقت لم يكن ليتردد ابدا في القيام بأي عمل يروق له . وفي الوقت الذي كان فيه « بوزول » يركن الى حياة اجتماعية هادئة بلندن ، كان بروس يتلهف للاسفار فاتجه بغريزته نحو افريقيا ونحو الجنوب ، وحتى وفاة والده في سنة ١٧٥٨ لم تدفعه للعودة لوطنه .

وظلت حياة بروس لعدة سنين ، هي حياة الشاب الموهوب الذي وطد عزمه على القيام برحلة كبرى . فاتجه اولا للاسكوريال باسبانيــــا حيث تعلم اللغة العربية كتابة ونطقا ، ثم قام برحلات عديدة على نهر الرايسن ، ودخل في مبارزة بمدينة بروكسول ، كما قام برسم عدة لوحات لبعض الاطلال بايطاليا . واخيرا وجد له وزراء الملك جـــورج الثالث وظيفة قنصل بين قراصنة البربر بالجزائر . ولكنها لم تكن وظيفة سهلة لأن « باي الجزائر » \_ المدعو على باشا \_ كان رجـ لا قاسيــا ينجرُف مع نزواته الخاصة ، لا يتردد في القاء القبض على قناصل الدول الاجنبية وارسالهم الى غياهب السجن ، ولا في القاء القبض على بحارة السفن الاجنبية التي ترسو في بلاده واسترقاقهم . وكسان شديد الكراهية للقنصل الذي خلفه بروس ، حتى انه كتب عنه لرئيــس وزراء انجلترا انذاك \_ المستر وليم بت \_ ما معناه . « صديقي رفيع المقام . أن قنصلكم بالجزائر رجل عنيد لا يختلف عن الحيوان » . وكان بروس على ارجح الظنون ، يعلم مدى مهمته ومبلغ خطورة موقفه، ولكنه في ذلك الوقت كانت تختمر بعقله خطط غير واضحة المعالم للوصول الى منابع النيل ـ ذلك اللغز الذي ظل لمدة الفي سنة يتحـدى جميع الرحَّالة والمستكشفين ، كما كان وصمة على جبين علم الجغرافيا \_ وكانت الجزائر في نظـر بروس خطوة نحـو هذا الاتجاه . وفي سنة ١٧٦٢ وصل بروس للجزائر وهو في الثانيـــة والثلاثين مــن عمــره ، وكان في حوزته آلتا تصوير لالتقاط صور الاطلال والآثار ، كما كان معه

عدد مسن آلات رصد الاجرام السماوية ليستعين بها في رحلته في القارة الافريقيــة • وعند وصوله الجزائر وجد الامور اسوأ بكثير مما قدر ، فقد كان الباي في ثورة عارمة لان الانجليز والفرنسيين كانوا قد استولوا على احدى سفنه ، وكان هسه الوحيد الثار والانتقام لهذا العمل العدائي . وفي الاشهر الاولى لاستلام مهام منصبه رأى القنصل الفرنسي يرسكل الى المنفى مكبلا بالاغلال ، كما ان « فوربن Forbes » ــ مساعد بروس ـ قد هدد بعقوبة الف جلدة ، فاضطر أن يهرب ويختفي عـن الانظار ، وبروس نفسه لم يكن ليتجرأ للخروج من قنصليته الا نادرا . وفي يوم من الايام ذهب لمقابلة الباي فصادف ان رأى احد رجال البلاط يقتل خنقا امام عينيه . وكان على بروس ان يتحمل هذا الوضع اسنتين كاملتين . قبل ان تعفيه حكومته عسن مهام منصبه ، وتأذن لـــه بمواصلة رحلته للشرق . وسافر مسن الجزائر متتبعا الساحل الشمالي لافريقياً ، مارا بمدن الشرق الادنى واطلالها الكثيرة . وكانت رحلته هذه اشبه ما تكون برحازت « بايرون » (١) الحافلة بالمخاطر ــ يلتقـــي احيانا بقطاع الطرق ، واحيانا ترتطم سفينته وينجو باعجوبة ، واحيانا اخرى يدخل في عراك وصراع بالايدي . وهكذا استسر الحال على طوال الطريبق.

وعندما حلت سنة ١٧٦٨ كان صاحبنا بالقاعرة وبصحبته سكرتير ايطالي يدعى اوجي بالوجاني الموالية المناه المطلق الموالي يدعى العظيمسة في الدراويش . واخيرا ، في هذه المدينة تتكشف له خططه العظيمسة في

ا ... John Hyron جد الشاعر الانجليزي المعروف ... اللورد بايرون ...
كان نسابطا في البحرية الانجليزية وقام برحلة حول العالم مع السون

NOSON الآ أن سفينته « وأدجر Wadger » تحطمت فصادف

كثيرا مسن المصاعب والمخاطر التي كانت موضوع عمله الادبي الذي
فام به بعد عودته سالما لوطنه ( ١٧٢٣ - ١٧٨٣) . . . .

وضوح ، فيصمم على القيام برحلة على النيل الى مجاهـــل اثيوبيــا الشاسعـــة .

وهناك جوانب عديدة غير اعتيادية في هذه الرحلة الطويلة الشاقـــة التي صمم عليــها بروس • فقد كانت رحلة مغلفة في كثير من الغموض والآبهام ، لا لأن البقاع التي زارها لم تكن معروفة لدى العالم فقط ، ولكن لأن عامل الزمن زادها غموضًا على غموض. فرحلته هذه قد جاءت بعد سبعين سنة من زيارة « بونسيه » لاثيوبيا ، كما انه لم يقدر لأي شخص من اوروبا الوصول الى هذه الاماكن الا بعــــ مرور ثلاثين سنة اخرى بعد زيارة بروس هذه التي تمت في سنة ١٧٧١ . كما ان سكرتيره ( لوجي بالوجاني ) لقي حتفه بغندار ، ولذا فان بروس هو شاهد العيان الوحيد لما حل بهما (بروس وبالوجاني) في هذه الاماكن . ثم ان قصته لم تجد زميلا معاصرا ليؤيدها او يكذبها ، فهمي كقصمة ماركو بولو تمامًا ، لا تتعدى ان تكون قصة شخصية بحتة . والاشخاص الذين كتب عنهم في ثقة ومعرفة تامة ، لم يكونوا معروفين في اوروبا وفي العالم المتمدن ، أكثر مـن معرفتنا الآن بالفضاء الخارجي . وقد كتـب مؤرخه « فرانسيس هيد » ان بروس بعد عودته مــن هذه الرحلة كان يتحدث عن قوم يلبسون الاخــراس في شفاههم بدل آذانهم ، ويدهنوا اجسامهم بدم البقر لا بدهسن الدب او المراهم العطرية ، وعن قسوم يتزينون بامعاء الحيوانات واحشائها بدل ان يصنعوا منها اوتارا لآلاتهم لحومها طعاما شهيا ، كما كان يتحدث عن « الدعارة في ابشع صورها » ، فقط لانها كانت تختلف عما عرف الغرب من دعارة . وتحدث ايضا عن رجال يصطادون بعضهم البعض كاصطيادهم للوحوش ، وعن امهات لم يبلغن العاشرة من اعمارهن • كما ذكر الله رأى جموعا من البشر والحيوانات الضخمة وهي تفر هاربة في ذعــر وهرج امام جيش مــن

الذباب الصغير. وبالاختصار فقد قال لهم الحق وكل الحق ـ غير ان الحق المحق الدي الله الذي ذكره كان بالغ العظم ، بل كان أعظم وأقوى ممـــا يقبله العقــــل.

وكان هناك مأخذ آخر يقلل من نجاح رحلة بروس ، وهو انه كان يؤمن ايمانا قاطعا بالنظرية الخاطئة التي تقول بان النيل الازرق هو النهر الرئيسي ، وان النيل الابيض ما هو الا رافد من روافده . غير ان هذا لم يكن من الاهمية بمكان ، فكل رحلة في افريقيا في ذلك الوقت كانت تضيف جديدا لمعلوماتنا ، والنيل الازرق لم يكن اقبل من النيل الابيض في اهميته من جميع الوجوه .

وبدأ بروس رحلته متقفيا آثار « بوكوك » و « نوردن » على النيل ، ولكنه عندما وصل اسوان وجد طريقه موصدا بسبب الحروب المحلية التي كانت قائمة ، فرأى ان يتجه الى البحر الاحمر ، ولذلك قفل راجعا الى بلدة « القص » التي تقع شمالي الاقصر ومنها سلك طريق الصحراء الى القصير ، ثم عبر البحر الاحمر الى جدة ، حيث وجد قند مل بريطانيا الدي مد له يد المعونة لاتمام رحلته . وفي سبتمبر سنة اشد فتكا ووحشية من تلك التي خلفها وراءه بالجزائر ، ولذلك لم ينسن له ان يتخلص من مصوع الا بعد مضي شهرين من وصوله لها ، وفي نوفسبر من نفس السنة كان في طريقه الى داخل البلاد ، وحتى هذه اللحظة كان بروس يسير في طريق معروف ، طرقه آخرون من قبله ، اما بعد مصوع فقد كان يقف وجها لوجه امام المجهول .

وكانت حملته مكونة مــن نحو العشرين رجلا بما فيهم لوجــي بالوجاني ورجل من المفاربة يدعى ياسمين ، اوكلت اليه رئاسة الحملة . هذا بخلاف الحمالين الذيــن كان اهم عمـــل لهم ان يحملوا مزولــــة

ضخمة وعددا مــن الآلات العلمية . وتحصلوا مــن مصوع على ستة حمير ، استعملوا بعضها للركوب وبعضها لحمـــل الزاد ، الآ ان بروس كان دائما يفضل ان يسير راجلا . وفي ظرف ثلاثة اسابيع تمكنوا من اجتياز السهل الساحلي ، ثم اخذوا في الصعود عبر الدّروب الجبليــة الى ان وصلوا مدينة عدوة التي كانت تضم نحوا مــن ثلاثمائة منزلا ، وكانت احد المعاقل الحصينة للبلاد . وهنا وجد بروس تحذيرا ماديسا لما يكمن امامه من مخاطر ، فقد رأى مئات من الضحايا البؤساء محبوسين في اقفاص من الحديد ، في انتظار ان يجمع ذووهم ما يكفي من المال ليفتدوهم به . ورغــم ذلك فقد واصل طريقة لعاصمة البـــلاد القديمة « اكسوم » ، وفيها شاهد نحو اربعين مسلة ، واطلالا لمعبد ضخم . ثم استمر حتى وصل غندار ، قاعدة الحكومة في ذلك الوقت ، وفي هذه المرحلة من الطريق ، كان ان حدثت حادثة اللحم النيء المشهورة التي حكاها بعد عودته لانجلترا ، والتي كانت مصدراً للتندر بين الأوساط الراقية. فقد ذكر بروس انه رأى ثلاثة من الاثيوبيين يلقون ببقرة الى الارض ويقطعون شريحتي لحم من فخذها ، ثم يشبكون الجلد فوق الجرح بابر من الشوك ، ثم يضعون شيئًا من الطين فوق الجلد المخاط ، ثم يرفعون البقرة ويطردونها لترعى • وبعد ذلك جلس ثلاثتهم ليلتهموا اللحم الطازج دون ان يحاولوا طهوه .

وفي منتصف فبرايب سنة .١٧٧ ، اي بعد مضي خمسة وتسعين يوما من مغادرتهم لمصوع ، وصلت القافلة الى غندار واستقر بروس في منزل بحي المسلمين . وكانت غندار هي العاصمة كما ذكرنا من قبل ، اما اديس ابابا فلم تكن قد ظهرت في الوجود بعد . وكان بالمدينة حوالى العشرة آلاف أسرة يسكنون في منازل من الآجر ، تعلوها سقوف من القش مخروطية الشكل . اما القصر الملكي فكان عبارة عن بناء مربع يحيط به سور عال ، وعلى جنباته عدد من الابراج ، وكان

يطل على منظر طبيعي رائع يمتد حتى بحيرة تانا . وكان بالقصر قاعة استقبال فسيحة يبلغ طولها نحو المائة وعشرين قدما ، غير ان البلاط الملكي كان يقضي معظم السنة بالخيام متتبعا الجيش في ترحاله الدائم بين تعاريج الهضاب الاثيوبية دون ان يستقر في مكان واحد .

وكانت الاحوال في اثيوبيا تسير في غرابة اشبه بالحلم المزعج ، وكما قال بروس في كتابه الذي وضعه عن هذه الرحلة \_ أن مــــا يجري من احداث لم يكن بينها اي انسجام او اي شيء من المنطق ــ فقد كَان ذلك العصر هو عصر المآسي الكبرى التي اشتهرت بها القرون الوسطى ، عندما كانت القسوة تنصب اثر القسوة في غير رحمة او لين ، والذعر يأتي فوق الذعر في غير هوادة او مهادنة ، حتى لينصهر كل شيء في بوتقة من الوحشية العارمة وسفك الدماء البريئة دون تميز . ويُصف لنا بروس كل ذلك في دقة ووضوح ، فجيوش زاحفة لتلتحم بحيوش زاحفة في اتجاهها ( وكلها جيوش قليلة العدد هزيلة العتاد ) ، وحروب هنا وهناك ، والولائم الهمجية ، والغدر والخيانة والتأنـــــق الخطابي \_ ويذكرنا كل ذلك بالصينيين في مسرحياتهم التقليدية ، فهم يتناولون مثل هذه المواقف المسرحية في مقدرة فائقة . فالقائد يتبختر في زهو وخيلاء فوق خشبة المسرح ملوحا بحسامه يمنة ويسرة ، ويمكننا ان نستندل على مبلغ خطره بعدد الاعلام الصغيرة المثبتة على قلنسوت. وبينما هو يتحدى عدوه يقف وزيره بجانبه في تجهم والفعال. وفجأة يخرج من المسرح في خطوات عسكرية موقعة على انغام الالحسان الموسيقية ، ليحل محله غريمه الذي عادة ما يكون اشد فظاعة مـن الاول في منظره ومظهره ـ يعلو شفتيه شاربان كثان حالكا السواد ، مما يزيد في غروره ورهبته ، واضعا يده على مقبض خنجره في تحسد وانفعال . ثم تأتي المعركة ، وهي اشبه ما تكون بالمناظرة ، تتخللهـــــا ايماءات منتظمــة وتلويح بالايدي موقع ، وعبارات رنانة ، لا تدل على

شيء ولا تحمل اي معنى او مغزى . ثم ترتفع الضجة ويعلو الصخب ، وهجوم هناك ، وتنتهي المسرحية بان يكون هذا الجانــب منتصرا وذلك مدحورا . وتتكرر المسرحية مرة اخرى ــ وهكذا .

قد يكون في ذلك شيء من المتعة عندما تمثل هذه المواقسة كمسرحيات خيالية ، ولكنها عندما تكون احداثا واقعية فان روح المسرحية ينعدم ، ويصبح الرعب بشعا يهد الروح والجوارح معا . ويحق لنا ان تتساءل عن الاسباب التي تدفع بالانسان ليكون في مثل هذه الوحشية ... ويشعر القارىء لكتاب بروس ان هؤلاء القوم قد "كتبت عليهم الرغبة الملحة في الموت والسعي الدائم للفناء ، فكأنما ولدوا ليغضوا بعضهم البعض ، وليفتكوا ببعضهم البعض . ولأن يتمسكوا علاهريا بالمسيحية ثم يمارسون ضروبا من الحفاوات الفجة السافلة من عباداتهم وتقاليدهم ، مما يزيد الامور سوءا على سوء .

وعندما وصل بروس الى غندار ، كان الملك الشاب «تكلاهيمانوت» ووزيره الراس ميخائيل ـ الذي كان الحاكم الفعلي للبلاد ـ كانا في ذلك الوقت في احدى غاراتهما التأديبية ، ولذا فقد قدم فروض الولاء والطاعة للملكة الوالدة . والظاهر انها كانت على جانب كبير من الذكاء ، فعندما اخبرها بروس في أحد الايام بالغرض من زيارته للحبشة ، صاحت قائلة : « تعالوا وانظروا كيف ان الحياة تمدنا كل يوم ببرهان جديد على ما في الطبيعة البشرية من التواء وتناقض! أتقول انك قطعت كل هذه المسافة من بيت المقدس ، مخترقا الدول التركية الخسيسة ، ومتحملا الاجواء المتقلبة ، لا لتفعل شيئا اكثر من ان ترى نهسرا وينبوعا لن تتمكن من حمل أي جزء منهما معك مهما بلغت قيمتها المادية ? أأتيت لهذا الغرض ، بينما يوجد عندكم في بلادكم ما هو اكبر واحسن وائقي منهما الف مرة ؟! ... أنت تفعل ذلك بينما أنا ، ام الملوك التي جلست على عرش هذه البلاد اكثر من ثلاثين عاما ، ليست

لي الا امنية واحدة ارددها ليلا ونهارا ، الا وهي ان أخمل ، عندما انتهي من هذه الدنيا وما فيها ، الى حيث كنيسة القبر المقسدس ، لاقضي ما تبقى لي من عمر استجدي الحسنات واعيش عليها آخر ايامي في هذه الدار . كما اتمنى ان ادفن اخيرا في الطريق العام على مرأى من باب الهيكل المقدس الذي ثوى به جثمان مخلصنا الاعظم في يدوم من الايام .

اما ابنتها « اوزورو » التي هي في نفس الوقت زوجة الراس ميخائيل ، فقد كانت على جانب كبير من الجمال ، وقد اجتذبت عطف بروس بنوع خاص لان اعصابها كانت متأثرة بما يجري حولها من قسوة وحشية ، حتى انها اصبحت شبه مختلة . ومن الغريب ان بروس لم يذكر عن تكلا هيمانوت ولا عن الراس ميخائيل قدر ما ذكره عن الملكة الوالدة وابنتها اوزورو . وعندما ذهب لمقابلة الملك ووزيره لاول مرة ، وجدهما منهمكين في فقاً اعين عدد من اسراهما ، وبروس لا يحدثنا عن الملك شيئا يذكر ، بينما يبرز الراس ميخائيل لا يحدثنا عن الملك شيئا يذكر ، بينما يبرز الراس ميخائيل الثامن من عسره ما أشبه ما يكون في مظهره ببارونات القرون الوسطى وعندما عاد الراس ميخائيل من غزوته دخل غندار في موكب حافل ، مرتديا عباءة من المخمل الاسود المحلي بالفضة ، وكان يسير في ركابه ماع يحسل صولجانا من الفضة . ثم دخل الجيش من خلفه . وكل جندي ساع يحسل صولجانا من الفضة . ثم دخل الجيش من خلفه . وكل جندي قسدر له ان يقتل رجلا من الاعداء ، كان يرفع خرقة حمراء على نصل رمحه ، تندلي بجانبها خصيتا ضحيته .

وبعد يوم او يومين من وصول الراس ميخائيل ، تم استقباله الرسمي لبروس ، وكان جالسا على اريكة يحيط به اتباعه من الجانبين ، وشعره يتدلى في خصل مجعدة . ورأى بروس فيه رجلا ممشوق القوام، مهابا ، يبلغ طوله نحو الستة اقدام وله عينان تدلان على الذكاء الخارق.



وقام بروس ، عندما دخل عليه ، بما تقتضيه تقاليدهم بتقبيل الارض بين قدميه ، اظهارا لخضوعه وتذلله ، فاستقبل استقبالا كريما . وبعد ان حذّر ميخائيل ضيفه من مغبة السماح لنفسه بالتجوال منفردا في ارجاء الدولة ، نصّبه قائدا على سرية من فرقة فرسان الملك .

ومما يدعو للدهشة ان يتمكن بروس من أن يعيش ويحظى بشيء من التكريم بين هؤلاء القوم القساة ، الذين تدعوهم غريزتهم اول منا تدعوهم لقتل اي غريب ونهب امتعته . ولكن بروس قد كانت له ميزة خاصة كرجل شاذ في اطواره ، كما كان يحمل معه محفظة ضخمة مليئة بالخطابات من سلاطين القسطنطينية ومكة ومن والى القاهرة . غير ان هذه الخطابات لم تكن لها قيمة تذكر في هذا الوسط المسيحى المتوحش. ويحدثنا بروس بان المحاربين الاثيوبيين قد اعجبوا جدا بقوته وبفعالية سلاحه الناري الحديث ، وخصوصا عندما كان يرمي حداء الجبال بسلاحه وهو راكض على صهوة جواده الاسود . وقد ساعدت خبرته الطبية على الترحيب به ، خصوصا لأن بعض الامراض الفتاكة كالجدري، كانت مستوطنة في هذه البلاد . ومما افاده كثيرا انه كان يتكلم العربية واحدى اللهجات المحلية ، واخيرا وليس آخرا ، ربما كان العامل الرئيسي في نجاته هو شخصيته وثقته المفرطة في نفسه . والمستكشفون في افريقيا نوعان ، النوع الاول هم عشاق الطرافة والمتنكرون الذين قد يرون في اتخاذهم للزي المحلي حماية ووقاية لهم ، فيدعون انهم تجار او حاملو رسائل او حجاج في طريقهم لمكة ، ويتنقلون من مكان لآخــر على هذا الاساس. والنوع الآخر هم الواقعيون الذين يكشفون عــن شخصياتهم في شجاعة، و يسكتون كُل مقاومة بأن يشقوا طريقهم نحو فايتهم في ثبات وثقة .

ولم يكن بروس بالرجل الغبي في التأثير على الغير ، فهو يحدثنا بانه كان يلبس درعا من الزرد عليه عباءة ويتمنطق بحزام براق تبرز من

جيوبه المسدسات ، كأي زعيم من زعماء البلاد ، ولكنه في اغلب الاحيان كان ينتمي الى جماعة الواقعيين . وكان ذا خبرة طيبة بما يحاك في بلاط ملوك القرن الثامن عشر من دسائس ، وكان يعرف متى يدلي بالكلمة الطيبة التي تكسب العطف والاحترام . وقد ذكر في كتابه العبارة التالية : « الانسان هو الانسان اينما كان ومهما اختلف لونه ، والبلاط الملكي في الحبشة لا يختلفان في اسسهما » .

وهكذا استطاع بروس ان يكسب ثقة هؤلاء القوم ، فبعد ان طهر قصر الملكة الوالدة من الجدري ، وبعد ان غازل اوزورو وتملق الراس ميخائيل ، وجد انهم على اتم استعداد ليسمحوا له بالذهاب معهم في اول حملة قادمة لهم الى جنوب بحيرة تانا ، حيث تمرد زعيم يدعى « باسيل » وشق عصا الطاعة على العرش .

وهذه هي الجهة التي كان بروس يتوق للذهاب اليها بالذات ، الا انه قد أصيب بخيبة امل كبرى عندما استسلم باسيل قبل ان تصل الحملة الى نهر اباي الصغير ، الذي كان يعتقد انه المنبع الحقيقي للنيل ، ولكنه استطاع ان يصل الى النيل عند مخرجه من بحيرة تانا ، ومن هنا اتجه الى الجنوب الشرقي نحو مساقط تيسيسات التي وصفها بروس بانها (أعظم منظر وقعت عليه عيناي في حياتي الا أن هناك شيئا من المبالغة فيما ذكره الارساليون عن ارتفاعه عندما قدروه بستة عشر ذراعا ، اي ما يساوي خمسين قدما . ولا شك في انه من الصعوبة ان يتحصل ما يساوي خمسين قدما . ولا شك في انه من الصعوبة ان يتحصل الانسان على مقاس دقيق لارتفاع المسقط ، الا اننسي قد استخدمت بعض العصي والشواخص المختلفة الاطوال ، وبوضعها على ارتفاعات مختلفة فوق الصخور مبتدئا من حافة الماء ، تمكنت من الحصول على مقاس تقريبي ، وفي استطاعتي ان اقول ان ارتفاع المسقط اقرب الى مقاس آخر ، وقد زاد النهر في هذا الوقت زيادة الاربعين قدما منه الى مقاس آخر ، وقد زاد النهر في هذا الوقت زيادة كبيرة بفعل الامطار فكان يتدفق في غزارة كانه صفحة واحدة من الماء

يزيد عرضها عن نصف الميل الانجليبزي ، ويتساقط في قسوة ودوي يصمان الآذان ، خارت لهما قواي واصبت منهما بدوار . هذا ، وترتفع فوق المسقط من جميع الجهات طبقة كثيفة من الضباب تمتد على طول مجرى النهر ، موضحة مجراه رغم تعذر رؤية الماء ـ انه منظر لا يمكن ان يمحوه الزمن من مخيلتي مهما طال بي الاجل ، حتى ولو تضاعف عمري احقابا فوق احقاب ـ ثم انتابني شيء من السبات والذهسول نسيت معهما اين انا ، كما نسيت كل شيء عن هذا الوجود عدا ذلك المشهد . وبالاختصار فقد كان اروع وادهش ما في الوجود اطلاقا رغم اكاذيب القسس الحقيرة المملوءة حقدا وتعصبا ، والتي حاولوا ان ينالوا بها من روعته » .

وهذه الفقرة واضحة الدلالة ، فاضحة لمعدن الرجل وطبيعته . وهي بلا شك تزودنا بمفتاح قيم ، لا عن طبيعة بروس وحسب ، بل عن طريقة عرضه للرحلة فيما نشره عنها بالجزر البريطانية فيما بعد ، فهي لا تخلو من المآخذ . فهناك اولا عدم الدقة في العرض والتصوير مما يدعو الى الدهشة والعجب ، ونحن لا نلومه كثيرا على تفخيم ما كان امامه ، فمعظم المستكشفين كانوا يرتكبون نفس الخطأ ، الا وهو التهويل والمبالغة . والحقيقة ان شلالات تيسيسات رائعة فعلا، ما في ذلك شك ، ولكن لان يقال عنها انها « اروع وادهش ما في الوجود اطلاقا » ، فعبارة فيها الكثير من المبالغة وفيها طعم القصص لا امانة المؤرخ ، ورائحة الشعوذة لا دقة رجل العلم والمعرفة .

ثم عندما يأتي لذكر الحقائق يجعل الشلال اكثر اتساعا مما هـو عليه فعلا ، ويقلل من ارتفاعه الى ما دون الثلث . فارتفاع المسقط ليس اربعين قدما كما ذكر ، بل مائة وخمسون . والاشارة الى المبشرين بعبارة « اكاذيبهم الحقيرة المليئة حقدا وتعصبا » مما يدعو للاسماء .

اما عن القسس وما قاموا به من اعمال ، فقد كان هناك قسيسان برتغاليان قاما بزيارة اثيوبيا في اوائــل القرن السابع عشر ، اي قبــل. بروس بحوالي مائة وخمسين سنة ، كان احدهما يدعسي بدرو بيز Pedro Peas ، والثاني يدعى جيروم لـوبو Jerome Lobo وكان بيز هو اميز الرجلين . فهو بعد ان قضى عدة سنين كأسير في بلاد العرب ، ذهب لاثيوبيا وتمكن في سنة ١٦٢١ من اقناع الامبراطـور « سوزينوس » باعتناق المذهب الكاثوليكي الروماني . وهناك اطلال لكنيسة رائعة في « قورقرة » الواقعة في الطرف الشمالي لبحيرة تانا ، تشهد لبيز بمقدرته في الفن المعماري وبمهارته كبناء . أمَّا لوبو فقد اتى بعد بيز لاثيوبيا وترك نبذة عن رحلة قام بها لشلالات تيسيسات ، ذكر فيها انه تسلق الى حرف من الصخر تحت مسقط المياه ، يقع بينها وبين حرف الجبل . ومن هذا المكان نظر خلال المياه المتساقطة ورأى قوس قزح في الفرجة التي بين الجبال . وقـــد سمـــح بروس لنفسه ان يسخر ويتشكك في هذا القول عندما ذكر : « ان القصــة من اساسها كذب صارخ » وانه يستحيل لشخص ما ان يصل الى تلك البقعة التي تقع تحت ذلك الماء الفو"ار المتصاعد الذي يدوي كأنسه الرعـــد ، ثـــم اضاف : « ولنفرض ان صاحبنا الراهب قد تمكن من ان يحتل مكانــه الخيالي تحت منحنى ذلك القوس الهائل من الماء ، فلا بد اذن ان يكون قد منح من رباطة الجأش ما لم يمنحه الشخص العادي ، الشيء الذي لا يمكن ان يكون من نصيب من يعيش حباة الرهبنة . ولا بد أن يكون له من الثبات ورباطة الجأش وقوة الجنان ، قدرا غير طبيعي حتى يتمكن من ان يتفلسف في علم المرئيات وهو في مكان كهذا يبدو منه كل شيء متحرك امام عينيه المضطربتين ، بينما يحكي صوت الماء المنهمر ، في قوته وفورانه ، افظم ما يكون الرعد قصفا وازيزا ، حتى ليخيل للرائى ان الصخر يهتز من اعماقه ، وانه سيمزق كل عصب من اعصابه ، ويجرده من جسيع حواسه ولا تبقى منها غير حاسة السمع » .

وفي غمرة هذا التردي من المغالطات نسي بروس حقيقة واحدة ، وهي انه عندما زار هذا الشلال كان النهر في فيضانه ، اما لوبو فقد زاره في عيد الميلاد ، وفي هذا الوقت يكون النهر في اقل حالات انحساره. وفي الواقع ان الكولونيل تشيزمان اعظم مخططي النيال الازرق في المصور الحديثة لل تمكن فعلا من الجلوس تحت مسقط الماء في نفس البقعة التي جلس فيها الاب لوبو من قبل ، وذلك في مايو سنة ١٩٢٦ عندما كان تشيزمان يقوم ببعض الدراسات لطبيعة النهر . وفي طريقه هابطا من سطح الربوة امسك احد رجاله بذيل ثعبان ظنا منه انه فرع شجرة فقضى نحبه .

الا ان بروس كان شديد الغيرة والحساسية فيما يتعلق باكتشافاته (كغيرة المحب الولهان ) ٤ كما ان كراهيته لليسوعيين كانت فريدة في نوعها . وهذا الهجوم على لوبو كان مقدمة لهجوم اشد واعنف سيجيء ذكره بعد قليل ٠

وعلى اي حال فقد فشل بروس من تحقيق غايته في الوصول الى منبع اباي الصغير وعاد مع الجيش الى غندار حيث المكايد والتمثيل بالاسرى وحيث التعذيب والتقتيل . ثم مرض بالحمى (التي لا شك في انها كانت الملاريا) واستمر مرضه لزمن ليس بالقليل . ولذلك لم يتمكن من القيام بمحاولة اخرى قبل اكتوبر من سنة .١٧٧ ، ولكنه في هدنه المرة سافر في جماعة قليلة العدد ، تتكون من بالوجاني ورجل يوناني يدعى «استراتس» ومعهم بعض الحمالين لترحيل المزولة . وكانت البلاد يتستع بفترة من الهدوء ، وبروس يتمتع برضاء الملك ورضاء الراس ميخائيل لدرجة انه عين حاكما على ولاية «قش» التي يتوسطها منبع أباي الصغير . غير ان ذلك لم يكن الا تعيينا صوريا ، لان بروس لم تكن لديه الامكانيات او الرغبة ليستوطن في هذه البلاد . ومع ذلك

فقد كان تعيينه هذا بمثابة جواز مكنه من القيام برحلته وهيأ له ان يكتسب اعجاب الزعماء الذين قابلهم في طريقه . وبدأ رحلته بأن طاف وحول الجانب الغربي لبحيرة تانا ، ثم تتبع وادي اباي الى ان وصل جبال «قش » التي تبعد نحو سبعين ميلا جنوب البحيرة . وقطع آخر مرحلة من مسيرته في الرابع من نوفمبر ١٧٧٠ ، عبنسر منطقة تكثر فيها الشجيرات المزدهرة والطيور الاستوائية الزاهية الالوان ، وتشرف على مناظر جبلية شاسعة تبدو للعيان من مسافات بعيدة . ففي عصر ذلك اليوم وبعد ان بلغوا في رحلتهم هذه علو ٥٥٠٠ قدم ، مروا بالقرب من كنيسة ريفية صغيرة ، وهنا اشار الدليل الى مستنقع صغير تتوسطه ربوة ، قائلا ان هذا هو منبع النيل .

وهنا يقول بروس « فما كان مني الا ان قذفت بحذائي وركضت هابطا الجبل نحو جزيرة صفيرة خضراء كانت تبعد نحو مائتي ياردة ، وكان سفح الجبل مكسوا من جميع جهاته بنبات غزير مزهر ، اخذت تنفسخ جذوره البصلية تحت قدمي ، مما كان السبب في سقوطي مرتين قبل ان اصل حافة المستنقع . ثم دخلت الجزيرة ذات الخميلة المخضرة التي تتوسطها كالمحراب ... وهنا وقفت يغمرني السرور وتهزني الفبطة ... » ولم يكن هنالك تيار ظاهر للماء ، ويبدو انه كان يرشح من عيون صغيرة حول المستنقع ثم يتجمع في بركة صغيرة ، صافيا عذب باردا ، وفي هذه اللحظة كان في نظر بروس مقدسا ايضا . وهنا يقول بروس : « لان يتخيل القارىء حالتي النفسية ، اسهل بكثير من وصفي بروس : « لان يتخيل القارىء حالتي النفسية ، اسهل بكثير من وصفي لها ، فلان اقف في تلك اللحظة عند ذلك المكان الذي اذهل كل العباقرة من اقدمين ومحدثين على السواء ، والذي اعيا كل ما قاموا به من محاولات ومن تقصي لما يقارب من الثلاثة آلاف سنة لما يدل على محاولات ومن تقصي لما يقارب من الثلاثة آلاف سنة لما يدل على البريطانيين ــ لقد انتصرت ذهنيا على الاقبل ــ وانتصرت على جميع البريطانيين ــ لقد انتصرت ذهنيا على الاقبل ــ وانتصرت على جميع البريطانيين ــ لقد انتصرت ذهنيا على الاقبل ــ وانتصرت على جميع البريطانيين ــ لقد انتصرت ذهنيا على الاقبل ــ وانتصرت على جميع البريطانيين ــ لقد انتصرت ذهنيا على الاقبل ــ وانتصرت على جميع

الملوك وعلى كل ما يسلكون مــن جيوش » .

ويخبرنا بروس بانه بعد ذلك مباشرة مني باتتكاس لم يكن في الحسبان ، فبعد أن انتصر وبعد أن حقق ما كان يبدو في حكم المستحيل، وبعد كل المشاق التي قاومها وجاهدها ، اذا به يجد ان الحافر الذي دفع به للقيام بهذه الرَّحلة قد تلاشي فجأة وعلى غير انتظار ، وها هو الآنّ يواجه الدُّريق الطويل للعودة لوطنه . وهنا يقول بروس : «فاذا باليأس يتسرب الى نسي وينسف كل ما نسجته لها من اكاليل للمجد والانتصار، غير اني صممت على ان اصرفها عـن هذا الاتجاه في الوقت الحاضر الي ان اتمكسن ، في تفكير هادىء ، مسن مقاومة هذا الشمسور ووقف تطوره . وفي هذه اللحظة لمحت استراتس وهو ينتظرني علــــــى جانب التبيل فناديته قائلا: « اي استراتس! تعال يا خادمي المخلص وتمتــع بالنصر مع سيسدك « دون كيشوت » في جزيرة « بآراتاريا » (١) هذه التي كان من حسن طالعنا ان وصلنا اليها ــ هيا شاركني هــــذا الانتصار الرائع ــ الذي تفوقت به على جميـع ملوك الدنيا بما لديهم من جيوش جرّارة . . انه اتنصار على جميع فلاسفتهم وجميع ابطالهم » الا ان استراتس اجابني قائلاً . « انني لا أفقه كلمة واحدة مما تقــول يا سيدي ، وانت تعرفُ جيدا انه لاحظُ لي من العلم والمعرفة مهما كــان قليلا . غير انني ارى انه من الخير لك ان تنرك هذا العسدير » . وليؤكد بروس لأستراتس فرحته اخذ وعاء من قشر جوز الهند كـــان يستعمسله ككوب للشرب وملأه مسن ماء الغدير ثم اجسبر استراتس ليشرب نخب الملك جورج الثالث وقائمة طويلة من الامراء ، ثم كوب آخر على نخب كاتريس ملكة جميع الروس ـ وهذه العبارة الاخيرة

<sup>(</sup>۱) هي جزيرة دون كيشوت الخيالية التي نصب عليها وزيره « سانكو بانزا » حاكما ، والتي اكتشف فيها هذا الاخير ، بطريقة ساخرة تشير الضحك ، كيف ان سلطة الملوك ما هي الا سلطة صورية ، وكيف انهم يخضعون لسلطة رعاياهم بدل ان يخضعوا رعاياهم لسطلتهم ،

كانت اشارة الى اصل استراتس اليوناني لأن كاتريس في ذلك الوقت كانت تهاجم الاتراك في بحر ايجه \_ وكان هناك نخب آخر ليشربه استراتس عندما صاح فيه بروس قائلا: « والآن يا صديقي هاك نخبا لشخص متواضع ولكنه مقدس لدي \_ هاك نخبسا لماريا . فسأله استراتس عما اذا كان يقصد مريم العذراء ? فاجاب بروس قائلا: « اعتقد ان هذا هو ما قصدته » . وسنسمع عن هذا الاسم فيما بعد عندما يعود بروس لاوروبا .

وكان الموقف غريبا في حد ذاته ، يطغي عليه الوهم والخيال ، وهو اقرب الى موقف « لير » (١) والابله فوق « المرج الملعون » ، منه الي موقف كيشوت وسانكو بانزا . فلو كان بروس يبحث عن منبع النيل فقد اخطأه التوفيق لأن هذا النهر ( اباي الصغير ) ليس بالنيل ، ولأن المنبع الحقيقي يقع عند بحيرة فكتوريا التي تبعد نحو الف ميل من هذا المكان . ليس ذلك فقط ، بل قد كان يبحث في المكان الخطأ عن النهر الخطأ ، لان تشيزمان كمهندس قد قرر ان التيار الخارج من بحيرة الخطأ ، لان يعتبر المنبع الحقيقي للنيل الازرق .

وهناك وهم اخطر من هذا تردى فيه بروس ، وهو اعتقاده بانه اول اوروبي بصل الى هذه البقعة من الارض ، فقد كان مخطئا تماما في هذا الاعتقاد لان « بدروبيز » قد وصل الى هذا المكان في سنسة ١٦١٨ وكتب عن تجاربه بكل وضوح . وكان ما كتبه بيز شبيها بما ذكره بروس ، فقد قال : « عندما كنت هنا في سنة ١٦١٨ مع الملسك وجيشه ، صعدت الى اعلا المكان ، وراقبت كل شيء بدقة وتمعن . فرأيت اول ما رأيت ، نبعين مستديرين يبلغ قطر كل منهما فحو الاربعة

<sup>(</sup>۱) شخصية خرافية لاحدى مسرحيات شيكسبير ، البطل فيها ملكا من ملوك انجلترا ، كان ضحية لتصرفات بناته الشاذة . المترجسم

اشبار ، كما رأيت والبهجة تغمرني ما لم يره «قورش» (١) ملك العجم، ود، لم يره قمبيز أو الاسكندر الأكبر ، ولا حتى يوليوس قيصر الذائع الصيت . أما المنبعان فليس لهما منف في السهل الذي على رأس الجبل بل يتدفقان عند سفحه ، ويبعد كل منهما عن الآخر بمقدار رمية الجبل بل يتدفقان عند سفحه ، ويبعد كل منهما عن الآخر بمقدار رمية حجر » . ويمضي الرجل في وصف المستنقع وما يحيط به بمنتهى الدقة والتفضيل . ولا يجدي بروس شيئا ان يدعي ان كل ما جاء به بين مسن ابعاد لم يكن صحيحا ، وان ما كتبه كان مبنيا على السماع . فليس هناك ادنى شك في ان بيز قد وصل الى هذه البقعة قبل بروس فليس هناك ادنى شك في ان بيز قد وصل الى هذه البقعة قبل بروس بحوالي .١٥ سنة . اما هجوم بروس عليه فقد كان هجوما حاقدا غير كريم ، مما يدعو للكثير من الاسف . ولا شك في ان بروس قد ساهم كريم ، مما يدعو للكثير من الاسف . ولا شك في ان بروس قد ساهم الشرقي من القارة الافريقية ، وانه كان من الرواد العظام ، ولم يكن ألشرقي من القارة الافريقية ، وانه كان من الرواد العظام ، ولم يكن سرعان ما عرف مبلغ المرارة التي تأتي من مثل هذا الجحود ، وذلك عندما واجه نفس الموقف فيما بعد .

ولا شك في ان هذا الجدل كان تافها من اساسه \_ فمن الذي كان يهتم باكتشاف نبع بعيد في اقاصي اثيوبيا ? \_ ومع ذلك فالحقيقة الثابتة هي ان جميع الملوك القدماء \_ من قورش الى قيصر \_ قيد اضاعوا وقتهم سدى في هذا الموضوع . وهناك حقيقة ثانية ، وهي ان تاريخ هذا النهر لم يقم على الاستنتاج الهادىء واتخاذ القرارات الواعية الهادفة ، ولكنه قام على الغيرة والحسد ، وعلى المنازعات التافهة ، كتلك

١١١ مؤسس الامبراطورية الفارسية سنة ٥٦٠ - ٥٢٩ قبل الميلاد . اما قمبيز فهو ابنه وخلفه وقد حكم ما بين سنة ٢٩٥ - ٥٢١ وقد قام بغتوحات كبيرة شملت مصر والسودان الا ان جيوشه دحرت اخيرا بالسودان .
 ١١٤ مرحم )

التي ذكرناها من قبل. أنها قصة تتكشف اخيرا عن سفك الدماء. لقد ذكر «رتشار بيرتون» في مكان ما ، ناقلا مثلا قديما يقول ما معناه: «السلام هو حلم الحكماء ، اما الحروب فهي التي يقوم عليها تاريخ البشرية » .

\* \* \*

## الغقبت لالشالث

## طريق العودة

مكث بروس اربعة ايام في « قش » ليستكمل ملاحظاته ثم عــاد الى غندار . وعند وصوله وجد ان البلاد قد استسلمت الى حسرب اهلية شعواء ، سدت عليه جميع طرق العودة لوطنه . فرأى ان يقوم بما قام به « قولليفر » بين الاقزام ، ويلقي بنفسه في اتون المعركة مساندا اصدقاءه ما وجد الى ذلك سبيلا . وقد اتاحت له هذه الفترة فرصـــة عظيمة ، تمكن خلالها من مراقبة الاثيوبيين ودراستهم عن كثب عظيما في دراسة تاريخهم ، والقائمة التي سجل فيها سلسلة ملوكهم تعتبر من الوثائــق النادرة التي عثرنا عليها حتى الآن . وتمكن في هذه الفترة ايضا من جمع كثير من المخطوطات الاصيلة ومجموعة من النباتات واخرى من المعادن ، وتمكن ايضا من تسجيل التقلبات الجوية يوما بيوم ، ومن أمثلة ذلك قوله : « رذاذ شديد في المساء وليلا المقاس ٢٤٢، بوصة» أو «كان المطر مستديما» وكانت مذكراته العامة بالغة الاهمية ومثيرة للاعجاب ، فهو يذكر مثلا كيف يخدر السمك الاحباش الذين عادة ما يكذبون في كل شيء ... فالرياء بين جميع طبقات الشعب طبيعي كالتنفس » الا ان بروس شخصيا كان يعتقــد ان بها احدى عشرة جزيرة فقط (اما الخريطة التي وضعها تشيزمان فتوضح ان بها اكثر من ثلاثين جزيرة معظمها لا يتعدى ان يكسون مجموعة من الصخور). ويقول بروس ان البحيرة ابسرد مما يمكن للتماسيح ان تعيش فيها ، وانه رأى فرس البحر في اعداد كبيرة ، كما رأى الغزال والجاموس والخنزير البري والذئاب ، وهذه الاخيرة كانت من الخطورة بحيث انها تفترس الحمير في جنح الليل ، وحتى الانسان لا ينجو منها .

ثم قام بعدة زيارات للكنائس القبطية فلم يتعجب بالرسومسات التقليدية التي يرسمها الاثيوبيون على جدرانها ، وقد قال عنها : « أنها ليست إلا تلطيخ بالالوان لا يرقى الى أسوأ ما يصوره رستامونا مس علامات تجارية » . ويتحدث ايضا عن نهمهم للحوم النيئة وشغفهم بالجعة الوطنية ، كما يتحدث عن الرعب المستولي على قلب كل اثيوبي خوفا من أن يؤخذ أسيرا في احدى المعارك وتجتز خصيتاه ، أو يشوه بجدع أنفه أو قطع أذنه أو بتر يديه أو رجليه \_ إذ أن هذا هو حصاد كل معركة من المعارك . واخيرا وجد بروس نفسه في دوامة من الخمول والاشمئزاز ، وهنا يقول : « وكنت لا اغادر داري الا نادرا ، ولم يكن في هم الا الخلاص من هذه الديار الملعونة » . وفي هذه الفترة مات بالوجاني بالدوسنتاريا ودحر الراس ميخائيل في خزي وعار ، وتبعثرت بالوجاني بالدوسنتاريا ودحر الراس ميخائيل في خزي وعار ، وتبعثرت وشاركت الطبيعة في هذه المجزرة فأبرقت السماء وأرعدت ، « وكان البرق يخر على الارض خرير المساء ، واظلمت السماء ، وخبا ضوء البرق يخر على الارض خرير المساء ، واظلمت السماء ، وخبا ضوء الشمس كما لو كانت في حالة كسوف » .

« وفي مثل هذه الايام المظلمة التي تستحيل معها الغزوات ، يحلو للاثيوبيين ان ينهمكوا في احتساء الخمر ويقيموا الولائم . فيجتمـــع المدعون في كوخ رحب ، ثم تساق بقرة أو ثور الى داخله ويشد وثاقه ،

وفي وحشية منقطعة النظير تقطع شرائح اللحم من جسمه وهو حي » . ويمضي بروس قائلا « وان ما يصدر من الحيوان المسكين من خوار مزعج يعتبر بمثابة الاشارة لينتظم الجميع حول الموائد » .

ويشترك النساء مع الرجال في هذه الولائم ، كما يشتركن في التهتك الذي يتخللها ، وما هي الا فترة وجيزة الا وتكون النشوة قـــد الهبت الشموة . ويصف بروس هذا المشهد بقوله : « ثم تتأجيج ليران الشهوة ، فيسمح بكل شيء في حرية تامة دون خجل او تأجيل . وليس هناك داع للاتفاق على موعد ، او الانسحاب من الحفل والانزواء عــن الانظار لاشباع شهواتهم . وبما أن المكان ليست به غرف أخرى غير تلك التي أقيم فيها الحفل ، فلتذبح الفضيلة فيها على شرف باخوس (١) وفينوس ، وعلى مشهد مـن الجميع . فينزل المحبان الـي الأرض، وأقرب رجلين منهما يحجبانهما عن الانظار بطرفي عباءتيهما . وان كان لنا أن نحكم على ما يجري تحت العباءة من أحداث ، بمسا يصدر من تحتها من أصوات ، لاتضح لنا أنه من العار في عرفهم ، أن تشبع الشهوة في صمت كما تشبع المعدة . وبعد ان يستقرا في مكانيهما مرة الحرى ، يشرب الجميع نخبيهمُ ، ثم يحذو الآخرون حذوهما في أطراف متعددة مسن المائدة . ويمضي كلُّ ذلك دون تعليق من أحد ، ودون استنكار ، حتى ولا كلسة واحدةً تنم عـن السخرية او التهكم ولو بطر نقسة غير مباشرة » .

واخيرا ، في ديسمبر سنة ١٧٧١ ، وبعد مضي سنة كاملة منسلة عودته مسن نهر أبّاي ، وأكثر من عامين منذ وصوله أثيوبيا للاخصل على الاذن بمغادرة البلاد . فرأى ان لا يعرض نفسه مرة اخرى لقراصنة البحر الاحمر القابعين بمصوع ، وفضل الطريق البسسري

<sup>(</sup>١) اله الخمر عند الرومان .

الطويل الذي ينحدر للمتمه فصحارى السودان ، ثم يتتبع مجرى النيل للقاهرة \_ وهو نفس الطريق الذي سلكه بونسيه ، ولكن بالاتجـاه المعكوس \_ومعنى ذلك أنه لن يرى النيل مرة أخرى إلا عند مدينة سنار.

وعندما غادر اثيوبيا كان في رفقته ثلاثة من اليونانيين ، وكانت حملته منتظمة لدرجة تدعو الى الدهشة . وسار اربعتهم على ظهـــور الجياد بين حملتهم التي كانت تتكون من بعض الحماً لين وعدد من دواب الحمل . وحمل معه بالاضافة لمزولته كل ما جمعـــه مــن تحف علمية وغير علمية ، وسلسلة من الذهب الخالص اهداها له البلاط الامبراطوري . كما حمل معه كمية مـن الاقمشة والبضائع الاخــرى ليشتري بها صداقة زعماء العشائر الذين يمر بهم في طريقه . ورغم انه كان في الحادية والاربعين من عمــره الا ان صحته لم تتأثر بما كان يعيش عليه من لحم نيء وعسل . هذا وفي طريقه للمتمه توقف بعض الوقت ليصطاد الفيل ، غير ان الطقس الحار في تلك المناطق الجبليــة الموبوءة بالملاريــا كاد ان يقضي عليه عندما لازمته الحمى لاكثر مـــس شهرين . وقد مات عدد من اتباعه بالعطش ، ثم في نهاية فصل الخريف ظهرت ذبابة التسي تسي الفتاكة بالحيوان ، والتي كانت تطرد كل شيء امامها في ذعــر وهلع . كمــا ان حمــلته الصغيرة قد تعرضت لكثير من المناوشات التي كأن يشنها مشائخ القبائل المتحفذة للقتال ، وفي اكثر من مرة تعرض بروس للاغتيال . واخيرا عبــرت القوة الصغيرة نهري الدندر والرهد ، ثم جاهدت حتى وصلت سنار في ابريل سنـــة ١٧٧٢ ، اي بعد اشهر اربعة من مغادرتها غندار .

اما سنار فلم تتغير منذ ايام بونسيه ولكنها كانت مزدهرة بعض الشيء . وعندما وصلها بروس كانت في اسوأ مواسمها ، فقد وصفها في عبارات تثير الياس والقنوط ، فقال : « يستحيل على الدواب كالخيل والبغال ان تتناسل ، او حتى ان تعيش في هذه المدينة ، وفي منطقة تمتد

الى عدة اميال حولها . اما الدواجــن فلا وجود لها ، واما الكـــلاب والقطط والضأن والماشية فلا تقع عليها العين إلا نادرا ، لأن تربيتها من الصعوبة بمكان . وكنت قد احضرت معى كلبا من كلاب الصيد وبعض البغال من الحبشة ، إلا أنها لم تعش لأكثر من بضعة أسابيع بعسد وصولنا ». ويصف الطقس وصفا طريفا فيقول : « اسميه حارا عندما يتصبب العرق من الشخص وهو في سكون واستقرار وعندما يشتهد تصبيه عند ابسط مجهود ، واقول انه حار جدا عندما يتصبب العسرق غزيرا رغم ان الشخص يكون جالسا لا يتحرك ولا يرتدي غير ملابس خفيفة ، وأقول أنه شديد الوطأة عندما يتصبب العرق بغزارة وهــو في حالة استرخاء تام ولا يرتدى اكثر من قميص واحد ويصحب ذلك آلام عند الحركة وارتعاش بالركبتين ، كما لو اصيب المرء بالحمى . اما عندما تخور القوى وتعترى المرء نوبات من الغثيان ، وعندما يشعر بتصلب في الصدغين كأنما شد بوتر حول رأسه ــ عندما يخفت الصوت ويجف الجلد ويشمر الشخص بخفة في رأسه مع ازدياد في حجمه ـ عند ذلك يكون الموت قد اصبح قاب قوسين أو ادنى (١) ... » والظاهر ان بروس قد قاسى من كل مراتب الحرارة التي ذكرها ، أثناء الأربعة أشهر التي قضاها سنار.

وفي سنار وجد بروس نفسه بين مسلمي الصحراء . وكان مسن الطبيعي ان يتوقع نوعا مسن الحياة اكثر جدية ممسا رآه في اثيوبيا المسيحية ، غير ان مملكة سنار التي كانت مشرفة على نهايتها ، لم تكسن بالمثل الطيب للاسلام . فالملك اسماعيل ــ كالامبراطور تكلا هيمانوت ــ لم يكن اكثر مسن العوبة في يد وزيره الشيسخ عدلان . وهو شساب

<sup>(</sup>۱) وصف رائع لاعراض ضربة الشمس التي تسبق الغيبوبة . المترجم

منحرف في نصو الرابع والثلاثين من عمره ، له سحنة اقرب الى العربية من الزنجية . والظاهر انه كان ضعيف الارادة متبرما بالحياة ، وقد سمح لبروس بمقابلته بينما كان يدلك له جسمه بكميات وافرة من دهن الفيل ، الذي يقال ان من خصائصه ان يعطي الجسم قو ونشاطا . وفي نفس الوقت الذي كان يجري له فيه عملية الدلك ، كان عدد مسن نسائه يقبعن في مؤخرة الحجرة باجسامهن الضخمة واشكالهن التي تبعث التقزز والاشمئزاز في النفس . وعندما شعر اسماعيل بانه قد فوجىء وهو في حالة من التبلد والاسترخاء ، لا تليق به كمك (۱) . ابدى دهشته لان يخاطر بروس بحياته ويقلق راحته ويقوم برحلة غير مضمونة العواقب، رغم ان له وطنا يملك فيه دارا خاصة به .الا ان بروس قال له انه رجل من طراز الدراويش ، زهد الدنيا وملاذها ، وخرج من اهله ليكفر عن خطاياه . فسأله الملك : «وكم لك في هذا التجوال ؟ » .

بروس: « نحو عشرين سنة ».

الملك : « لقد كنت صغيرا جدا لترتكب كل هذه الخطايا ! \_ لا بد انك قد بدأت مبكرا جدا ، ولا بد انها كانت مع النساء » .

وفي تواضع وأدب أجاب بروس بأن بعضها كان من هذا النوع . ثم ذهب لمقابلة الشيخ عدلان الذي كان يسكن خارج سنار ، في مكان اكثر ملاءمة للصحة . فوجد فيه رجلا يختلف كل الاختلاف عن الملك \_ وجد قائدا حقيقيا من قواد الصحراء ، له نظرة ثاقبة وقريحة وقادة . وكان يرتدي ثيابا من الحرير قرمزية اللون ، ويتمنطق بخنجر له مقبض من الذهب الخالص ، وباصبعه خاتم من الياقوت الازرق . وهو من نواح عديدة يذكرنا بالماليك في مصر \_ فالعبيد المدربون على

<sup>(</sup>۱) لفظة مك هو تحريف لكلمة ملك ، وهو لقب كان يطلق على حكام سنار وشندي وغيرهما من دويلات السودان القديم . اما حكام دارفور فكانوا ولا يزالون يلقبون بالسلاطين . المترجسم

القتال ، والخيول المطعمة بالذهب والفضة ، وحاميته المشهورة المكونة مسن أربعائة مسن الخيول العربية الأصيلة ، والتسبي كانت تعرف « بحرس سنار الاسود » ، الذي تسكن بواسطته مسن تدعيم حكمه . ومسن المدهش انه لم يحقق اكثر مساحققه مسن نفوذ ، لان حاميته هذه كانت اكبر قوة ضاربة في مناطق النيسل العليا ، وكانت دائما على اهبة الاستعداد وفي منتهى الفعالية .

ولاحظ بروس ان كل رجل مسن رجال الحرس كان يعلق درعا من الزرد بالقرب من جواده ، عليه جلد وعل قد دبغ دباغة جيدة لدرجة النعومة ، يقي بسه الدرع من الندى ليلا ، وفوق كل درع تتدلى خوذة مسن النحاس ، وهي اروع قطعة في هذه التحفة الفنية ، وبجانب كل ذلك علق سيف عريض في قراب مسن الجلد الاحسر ، وضع على رمانته قفازان مسن الجلد السميك . الا ان القفاز لم يكن مقسما الى مواضع للاصابع كما همو معروف عمن قفازاتنا ، بل كان شبيها بالقفازات التي نستعسلها للوقاية من الشول ، له جيب واحد تدس فيسمه جميع الاصابع سويما .

وبمثل هؤلاء الرجال تسكن عدلان من ان يسود عالمه الصغير على ضفاف النيل الازرق . غير ان المسلمين كانوا منقسمين الى قبائسل متعادية ، اكثر مما كانت عليه الحال في الحبشة ، كما ان الانحلال الذي اصاب سنار كان بمثابة الورم الخبيث الذي اخذ ينتشر ويفتت في كيان الامة . وهذه الدويلة الصغيرة الشبيهة بدويلات القرون الوسطى ، كانت اقل مكان، على ضفاف النيل، استعدادا لمجابهة تلك الصدمة المدمرة التي اوشكت ان تحل بها في النصف الاول من القرن التاسع عشر ، فقد كان عدلان وفرسانه السود ـ كالماليك في مصر \_ هدفا سهلا لنيران المدافع العديسة .

لقد كره بروس سنار وهرب منها بمجرد ان تمكن من ذلك ،

ولكنه قبل ان يغادرها في سبتمبر سنة ١٧٧٣ ، كان قد مجسرد من جميع ما جلبه من الحبشة من بضائع ، وحتى السلسلة الذهبية كانت قد سلبت منه ، ولم يتبق له منها غير ست حلقات ، كان عليه ان يقيم بها اوده الى ان يصل القاهرة التي تبعد عن سنار بحوالي الفي ميل . وبعد اسبوع او اسبوعين من مفادرته سنار ـ على ظهور الابل هذه المرة ـ وصلت قافلته الحلفاية عند ملتقى النيلين . والحلفاية كانت بلدة صغيرة جميلة تشرح الصدر ، رغم ان جميع مبانيها كانت من الطين ، وكانت تقع بالقرب مــن النيل في موضع الخرطوم الحالي تقريباً ، ولكنها تبعد مسن النيل قليسلا . وقد لاحظ بروس ان سكانها كانوا يأكلون القطط والتماسيح وفرس البحر . اما النيـــل الابيض فلم يذكر بروس كلمـــــــة واحدة عنه ، ويمكننا ان تتصوره مشيحا بوجهه بعيدا عنـــه ، غير مهتم بامره ، فكم كان مؤلما ان يسمح لنفسه \_ بعد كل هذه المخاطر الـــتي قابلها وكل هذه المشاق التي كابدها لكل هذه السنين ــ كم كان مؤلما له ان يسمح لنفسه بالتفكير في انه مـن المحتمل ان يكون هناك توأم آخر لنهره ــ النيل الازرق ــ الذي ينبع من اثيوبيا ، وان يكون لهــذا التوأم الآخر منبع آخر في مكان آخر . واذ سمح بروس لنفسه بالقول بان النيل الابيض اكبر من النيل الازرق ، فقد رفض ان يطلق عليه لفظ النيل اطلاقا ، بل كان يشير اليه « بالابيض » وهو الاسم الـذي يطلقه عليه الاهالي ، ونحـن لا يسعنا الا أن نرثى لموقفه هذا .

وعند وصوّله الحلفاية كان التعب قد بلغ من بروس اقصاه ، وزاد من تعبه وآلامه ما اصابه من مرض. فقصد اصيب بدودة « الفرنديت » (۱) المستوطنة على ضفاف النيل ، وهو مرض تسبب

دودة الفرنديت ـ هو الاسم الذي يطلق في السودان على هذا المرض الستوطن في معظم مديرياته ، وهو مرض ينقله طفيلي يعيش في مياه الابار والبرك ، اما الاسم العلمي له فهو «دودة غينيا» المترجم

دودة طفيلية تنهش اللحم نهشا . ورغم ذلك فقد واصل بروس رحلتـــه ووصل شندي في الرابع مــن اكتوبر .

وهنا وجد نفسه على اتصال بالعالم الخارجي ، فشندي كانت مركزا هاما تسير منه القوافل بانتظام للقاهرة ، الا انها كانت قد تدهورت الم يبق بها آكثر من خسسة وعشرين منبزلا ، الا أن سوقها قد ظل منتعشا ، وكانت البضائع به أجبود وارخص مما هي عليه في سنار . وادرك بروس انه قد وصل الى بلدة قديمة على النيل ، فلأول مرة منذ ان كان باكسوم قبل ثلاث سنوات يأتي على شيء من آثار المعابد الخربة . وتد رأى خارج شندي اكداسا من قواعد الركايز ، وقطعا مبعثرة مسن المسلات ، عليها كتابة هيروغليفية . الا ان الطريق الذي سلكه لم يكن مارا بمنطقة الإهرامات ، ورغم انها لم تكن بعيدة عنه الا انه لم ينتبه اليها . وقد جاء في مذكراته ما معناه : « لا يسع المسرء الا ان يجازف بالقول بان لا بد ان تكون هذه هي مروي القديمة » ولا شك ان تحيينه قد أصاب كبد الحقيقة .

ومن الغريب أنه لم يذكر شيئا عن قلعة شندي ، ولكنه في ظرف الاسبوعين اللذين قضاهما هنا ، تمكن من تقديم فروض الولاء والطاعة للكة المنطقة التي كانت تسكن خارج المدينة بنحو نصف الميل ، وكانوا بطلقون عليها لقب « سنتا » .

وعندما استقبلته اول مرة كانت تجلس من وراء حجاب ، ولكنه في المقابلة الثانية تمكن من اقناعها بالخروج من خلف الحجاب ، فاذا بها امرأة في نحو الاربعين من عمرها ، طويلة القامة ، لها شفتان ورديتان واجسل ما رآه في حياته من عينين وأسنان . وكانت ترتدي جلبابا قرمزي المهرن ، ويزين رأسها تاج رائم مسن الذهب ، بينما يتدلى شعرها في جدائل الى ما تحت خصرها ، فبدت له كأنها صورة مجسدة للملكسة

«كنداكة» المذكورة في الاساطير ، والتي حكمت مروي في عهد الفراعنة ودانت لها كل المناطق الواقعة على ضفتي النيل ، ما بين مروي والحدود المصرية وحيًاها بروس بأن قبل يدها، إلا أنها أجفلت متراجعة وصاحت في تعجب قائلة: ان شيئا من هذا لم يحدث من قبل وامتقع لونها وضاعف من امتقاعه ما كان في الافق من بهرج غريب وضاء . ويقول بروس أن هذا البهرج قد استمر طيلة شهر اكتوبر من تلك السنة ، وقد جاء فيما كتبه: « كان كوكب الزهرة يبدو وضاء شديد الوهج طيلة اليوم دون ان يخبو ضياؤه لحظة واحدة ، فكأنما كان يتحدى الشمس في أشد حالاتها توهجا » . وهذا القول لا يقبله العقل كثيرا رغم ان كوكب الزهرة كان قد اقترب كثيرا من الارض في تلك السنة (١) .

وفي نهاية اكتوبر تحرك بروس مرة اخرى ، ثم عبر نهر العطبرة --وهو آخر روافد النيل-- وقد وصفه بأنه كان عميقا جدا ويبلغ نحو ربع الميل في اتساعه . وفي بربر استقر بعض الوقت ليأخذ قسطا مسن الراحة وليبتاع مزيدا من الجمال ، قبل ان يقتحم ذلك الطريق المرعب من طرق القوافل ، الذي يخترق الصحراء مباشرة الى اسوان ، ويمتد الى اربعمائة ميل -- الا انه كان اقصر من الطريق الآخر الذي يتابع النيل في انحنائه العظيم نحو الغرب - .

ثم زار شاطىء النيل للمرة الاخيرة ، وهنا يقسول : « واخسذت اسبح لنصف ساعة في شغف وسرور ، وبهذا ودعت رفيقي القديم وكلي شك في ان نلتقي مرة اخرى » . وفي الحادي عشر من نوفمبر سنسة ١٧٧٢ كان بروس وثمانية آخرون قسد وضعوا انفسهم تحت رحمسة الصحراء وقد ذكر بعض الرحالة المتأخرين ان بروس قد بالغ كثيرا فيما

<sup>(</sup>۱) لقد ارسل الكابتن « كوك » الشهير في تلك السنية لمراقبة هدا الكوكب بجزر تاهيتي في المحيط الهادي . حاشية المؤلف

لاقاه من اهوال بهذا الطريق ، وخصوصا فيمها اسمهاه « بالسموم » -- ذلك الهبوب العاصف الذي يرفع الرمل في عمد عالية تخترق عنان السماء كأنها أعين نضاخة من الماء . ثم يقول : « وكان التأثير المباشر علينا هو الصمت الرهيب ، ثم القنوط وعدم الاكتراث بالحياة » . الا أنه من الانصاف ان تتذكر ان الرجل قد كان منذ أمد قريب في مناطق جبلية باردة ، ومــن المحتمل ان يكون قد صادف موجة من الحر غــير اعتبادية ، ومما يحملنا على هذا الظن ان بروس يقول انه كنتيجة لما قاسوه ، ان اصيب احد رجاله بمس من الجنون ، مما اضطرهم لتركه تحت رحمة الصحراء . ثم نفقت جماله فكان لا بد له من ترك مزولته وكل ما امكنه الاستغناء عنه من امتعة ، على قارعة الطريق . واخيرا اصيب بالعرج لما ظهر بقدميه من تقرح وتقيح . اضف الى كل ذلك أنهم كانوا في مناوشات مستمرة مع الاعراب الذين تعودوا السلب والنهب عند اماكن الري . وفي الثامن والعشرين من نوفمبر رأوا بعض الطيور النهرية \_ وكالملاحين الذين يستنتجون قرب اليابسة بما يرون من اخشاب طافية على سطح الماء - فقد استبشروا بقربهم من النيل. وفي اليوم التالي كانوا يجرون اذيالهم في انهاك واعياء نحو مشارف مدينة اسوان. بعد ان قضوا ثمانية عشر يوما في رحلتهم هذه . ويمكننا القول بان بروس قد عاد الآن الى احضان العالم المتمدن ، فقد كانت مصر لا تزال تحت قبضة الماليك ، وكان هو لا يزال محتفظا بالفرمان الـذي تحصل عليه من والي القاهرة . وفي اسوان وجد كل حفاوة من حاكمها الذي ساعده على استعادة ما خلفه بالطريق من متاع . وفي الحادي عشر من ديسمبر اقلع في مركب الى القاهرة فوصلها بعد شهر وهو في حالة سيئة من الاعياء والألم مما أصاب قدميه ، وكان وهو في هذه الحالة وفي اسماله البالية لا يختلف كثيرا عن اي شحاذ . ومكث شهرين بالقاهــرة ليستعيد صحته ويستجمع قواء ، وعندما ابحر الى اوروبا لم يكن قد

تبقى من آلامه غير « الفرنديت » التي عندما كانوا يحاولون استخراجها من ركبته ، انفصمت وانكمشت الى داخل ساقه مرة اخرى ... وبعد ثلاثة اسابيع وصل الى ميناء مارسيليا .

مضت الآن عشر سنوات كاملة منذ ان غادر بروس اوروبا ، وفي هذه الفترة تغيرت اخلاقه من الشذوذ الصارخ الى اللامعقولية المذهلة . والشيء الذي كنا نتوقعه هو ان يسرع الى وطنه بمجرد ان وطأت قدماه الاراضي الاوروبية — ان يسرع الى لندن اولا ليلتقي باصدقائه ويطلعهم على أخباره ، ثم الى اسكتلندة ليستقر بها ويرتب ما جمعه من تحف ، ويدون مذكراته عن اسفاره ومغامراته — هذا اذا جرت الامور مجراها الطبيعي — الا ان شيئا من ذلك لم يحدث ، فقد امضى شهرا في مارسيليا يعالج ساقه ، وهنا تعرق على عالم الطبيعات المشهور في مارسيليا يعالج ساقه ، وهنا تعرق على عالم الطبيعات المشهور حيث وجد حفاوة بالغة استمرت لمدة شهرين حظى اثناءهما بمقابليت لويس السادس عشر . وبعد المقابلة الملكية أرسل مجموعة من بذور النباتات الاثيوبية النادرة الى حدائق القصر الملكي .

وبعد ذلك عسرج جنوبا الى ايطاليا ، مدعيا انه يريد ان يجرس الحمامات الطبيعية بمدينة «بوراتا» في علاجركبته التي كان يدعي انها لا تزال تؤلمه . اما السبب الحقيقي فهو انه قد اكتشف — مثل كثيرين من الجند العائدين من الحرب — ان حبيبته قد هجرته ولحقت برجل آخر — تلك هي ماريا التي شرب على نخبها عند منبع أباي الصغير . وهي اسكتلندية الجنسية ، وكان بروس قد خطبها قبل ان يبدأ اسفاره . والظاهر انه كان يعتقد جادا ، انها ستنتظره حتى يعود ، دون ان يرسل لها أية خطابات او اخبار من اي نوع كان ا ولكم ؟! لمدة اثني عشرة سنة . ولكنها لم تنتظر ، فهي الآن زوجة لرجل من ارستقراط الايطاليين سنة . ولكنها لم تنتظر ، فهي الآن زوجة لرجل من ارستقراط الايطاليين سنة . ولكنها لم تنتظر ، فهي الآن زوجة لرجل من ارستقراط الايطاليين سنة . ولكنها لم تنتظر ، فهي الآن زوجة لرجل من ارستقراط الايطاليين سنة . ولكنها لم تنتظر ، فهي الآن زوجة لرجل من ارستقراط الايطاليين سنة . ولكنها لم تنتظر ، فهي الآن زوجة لرجل من ارستقراط الايطاليين سنة . ولكنها لم تنتظر ، فهي الآن زوجة لرجل من ارستقراط الايطاليين سنة . ولكنها لم تنتظر ، فهي الآن و كانت في ذلك الوقت تعيش مسع

زوجها في روما . وما ان وصل بروس الى منزلها الا وانفجر في الزوج المشدوه بطريقة كان من المحتمل ان تؤدي الى اسوأ النتائج ، لولا انها كانت في شذوذها اقرب الى المزاح (بالطريقة الفرنساوية) . ويجب علينا ان لا نسى طول بروس الفاره — ستة اقدام واربع بوصات — وماكان عليه من هزال كنتيجة مرضه الطويل ، وما احدثه الطقس في بشرته من سمرة وخشونه . كما يجب ان لا نسى انه كان في غاية الانفعال . فطلب من الزوج احد امرين ، الاعتذار او المبارزة . فما كان من الايطالي — وهو في تلك الحيرة — الا ان حرر خطابا قال فيه : انه حتى تلك اللحظة لم يسمع اطلاقا باسم بروس ، وانه يسرع بتقديم اعتذاره اذا ما حصل ان كان قد اخطأ في حقه بأي حال من الاحوال . وكان في ذلك الترضية الكافية لبروس ، فقفل راجعا من حيث أتى . ثم مكث في روما حتى نهاية فصل الشتاء ، وكان اثناء اقامته يتردد على البابا كلمنت الرابع عشر ، وفي نفس الوقت يتلقى العلاج لساقه .

وفي ربيع سنة ١٧٧٤ توجه نحو الشمال مرة اخرى ولكنه اخف ينسكع ولم يعبر القنال الانجليزي الى لندن الافي شهر يونيو ، وسارت الامور سيرا موفقا في البداية ، فقد تقبل الملك جورج الثالث لوحات بعطف ورضى — كانت في الواقع لوحات رسمها بالوجاني لاطسلال الشرق الأوسط ومدنه – ولم يكن ذلك على اي حال يعني كثيرا ، لأن جلالته كان ، في هذا العهد الذي عاش فيه بيرك وجبون وجونسون ووالبول (١) ، يتلقى العديد من الكتب واللوحات الفنية مسن نوع او

<sup>(</sup>۱) ا ــ ادموند بيرك Burk خطيب وكاتب وفيلسوف ولد في دجان ۱۸۹۷ ــ ۱۸۹۷

ب سه ادورد جبون Gibbon مؤرخ انجليزي عاش ما بين ١٧٣٧ - ١٧٩٤ اهم اعماله هو كتابه المسمسي « تسدهسور وسقوط- الإمبراطورية الرومانية » .

آخر ، ولم يكن جلالته بالخبير الذي يقد "رهذه الاشياء حق قدرها .
الا ان الجمعيات العلمية وصالونات لندن الراقية كانت على اتم استعداد لتستمع من بروس الى ما في جعبته . وسرعان ما اتضح لبروس الهم لم يكونوا يستمعون اليه ، احتراما له وتقديرا لمجهوداته ، بل انما كانوا يستمعون اليه كنوع من التسلية التي يجدها الانسان في رواة القصص المذهله ، كالبارون منشوسن (۱) ... فماذا كان يهم اللندنيون في كل هذه القصص العجيبة ، كقطع اللحم من الابقار الحية . وكم كان مضحكا هذا الرجل الطيب لان يتحدث عن اباطرته ومشايخه المتوحشين ، وعن الزوجات اليافعات ورقيقه السود ، وكم كان مضحكا كذلك ان يتحدث عن أفراس البحر (۲) ...

ولم تعرف لندن في جميع عصورها ما عرفته في هـذه الايام مـن المتندرين والساخرين الذين تناولوا هذا الموضوع والتقوا فيه النوادر المضحكة . وقد وضع شاعر زمانه الساخـر المسروف « بيتر بندار » (Peter Pindar» بيتين في هذا الموضوع فقال ما معناه :

د \_ والبول ( هوريس ) كاتب روائي مشمهور (١٧١٧ ــ ١٧٩٧) . المترجم

المترجم

ح \_ جونسون ( صامویل ) مؤلف القوامیسی الانجلیزیة \_ کسان صحفی وشاعر و کاتب روائی ( ۱۷۰۹ – ۱۷۸۶ ) ۰

<sup>(</sup>۱) البارون مونشوسن «Munchausen» ضابط الماني كان من فراقسة السواري « بهانوفر » اشتهر بالمبالغسة في قصصه عن مغامرات وانجازاته ، وقد جمع هذه القصص بما فيها من مبالغات شخص يدعى راسب ونشرها في كتاب سنة ١٧٨٥ تحت عنوان « مونشوسن ١٧٢٠ ـ ١٧٢٠ » .

<sup>(</sup>٢) الظاهر ان بروس وضع الترجمة الحرفية لفرس البحر بعد ان عرف ان كلمة بحر تطلق على النهر أيضا في مصر والسودان فجاءت ترجمته لفرس البحر «River Horse» دون أن يضمع مقابلها الانجليلي «ظهرس البحر معناها وذلك ليوهم مستمعيه بأن للنهر خيول في هذه الاماكن . ومن هنا كان سبب التندر .

تعسا لحظ لم يقدني زائرا تلك البقاع لارى الاعجاب والاعجاز من قدم جياع (١)

ياكلون العجل حيثًا وهمو يسعى ، كالضباع نصف في بطنهم والنصف يرعى في الضياع

ان ما ذكره بروس قد كان اروع بكثير من ان يقبله العقــل ، فاتضح ان عالم « برستر جون » (۲) «Prester John» هو في الواقــع عالم المشعوذ بروس .

وقد انتهى مصير الرحالة الكبير عندما تعرض له دكتور جونسون بهجومه العنيف . وكان جونسون اذ ذاك متقدما في السن ، الا انه كان شديد الاهتمام باثيوبيا وبكل ما ينشر أو يقال عنها . فقبل اربعين سنة كان قد نقل إلى الانجليزية كتاب الأب لوبو المسمى «رحلة إلى الحبشة» وكانت ترجمته هذه هي اول اعماله الادبية . وجاء في مقدمته للكتاب ، هذه الفقرة الرائعة التي تعتبر مثالا لانموذجه الأدبي : « يظهر مسن اسلوبه القصصي المتزن البعيد عن الاغراض والمؤثرات ، ان الاب لوبو قد وصف كل شيء كما رآه ، ونقل الطبيعة من واقع الحياة ، واعتمد على حواسه لا على مخيلته . فلم تعترضه افاعي خرافية ذهبت ببصره ، وما رآه من تماسيح كانت تلتهم فريستها دون ان تذرف عليها الدموع ، وما صادفه من شلالات كانت تتساقط منها المياه دون ان تصم آذان من جاورها من السكان ... وسيكتشف القارىء من هدذا الكتاب ( ما

<sup>(</sup>١) البيتان الانجليزيان هما:

Nor Have I been where men (wat a loss alas)

Kill half a cow and turn the rest to grass.

<sup>(</sup>٢) «Prester John» ملك من ملوك العصور الوسطى قيل أنه كان يحكم في أواسط آسيا ، اشتهر بالورع المتناهي والابهة المتناهية سـ قتله حنكيز خان سنة ١٢١٢ ميلادية .

يكشفه دائما الباحث الثابر المتحرر) إن الطبيعة البشرية ، حيثما كانت هي خليط من الرذيلة والفضيلة ، ونزاع بين العاطفة والعقل » .

ولذلك فان جونسون الذي كان يحمل هذه الفكرة عن الأب « لوبو » لم يرحب بما رماه به بروس من كذب . بل على النقيض ، قد وجد في بروس رجلا لا يمكن الاعتماد على أقواله ، رجلا يحكم خياله اكثر مما يحكم جوارحه ، بل إنه أبعد ما يكون عن الاتزان . وقد ذكر احد مؤرخي جونسون انه سمعه يقول عن بروس « عندما تحدثت اول مرة الى ذلك الرحالة الذي جاب بلاد الحبشة ، كنت أميل الى الاعتقاد بأنه قد زار فعلا تلك البلاد ، إلا أني غيرت رأيي فيه فيما بعد .

ويشتم "الانسان رائحة السخرية في عبارة الكاتبة « فاني بيرني » «Funny Burney» التي صادف ان التقت ببروس في نفس هذا الوقت ، اذ قالت عنه « ان المستر بروس بجسمه الضخم وقوامه الفارع وحاجبيه المتقطبين لجدير بان يبعث الرعب في كل من يراه ، وهو اطول رجسل يمكنك ان تراه « لله » ( اي دون مقابل ) » .

لقد اهين بروس (١) وشعر بالمرارة والالم ، وكتب مؤرخه عنه في هذا المقام يقول : « وما ان شعر بروس ان الرأي العام الانجليزي يقف ضده الا وقرر في مرارة والم ان يتراجع الى ضيعته ... وكانت نفسه

<sup>(</sup>۱) يبدو لي ان ما وجده بروس من اهائة وتحقير بلندن يرجيع اولا واخيرا لانه سمح لنفسه بان يقابل الملك لويس السادس عشر بفرنسا قبل الملك جورج ، ولانه ادلى بمعلوماته للمحافل العلمية بباريس قبل ان يدلي بها لبني وطنه بلندن . ولا شك ان هذا الاستهاراء الذي وجده بلندن كان ردا لتلك الحفاوة التي لقيها بباريس . وسنقرا بعد قليل ان الفرنسيين قد اهتموا جدا بما ادلى به من معلومات واستفادوا منها فيما بعد في حملتهم على مصر ، فلو كان الرجل فعلا تافها لما اهتم الفرنسيون باقواله ولكانوا احق مين البريطانيين في ان يسخروا به .

أكبر من ان تتقبل ابتسامة من احد تكفيرا لذلك التحيز البربري وتلك الاهانة المححفة » .

الا انه قد قوبل في ادنبرة مقابلة افضل ، وكذلك في مسقط رأسه ، وفي ضيعته الخاصة بمقاطعة كنرد ، التي كانت في حاجة لرعايته رغم ما ظهر فيها من مناجم قيمة للفحم . هذا - وفي ظرف سنتين من وصوله تزوج من « ماري دنداس » حفيدة « الايرل لودرديل » . وقد كانت فتاة جميلة ، ولـــدت في نفس السنة التي توفيــت فيها زوجتـــه الاولى ، ومعنى ذلك انها كانت تصغر زوجها بآربعة وعشرين عاما ، ومع ذلك فقد انجبا عددا من الاطفال . وبهذا أصبح بروس ، الرجل الثري ، صاحب المنزل الفخم ( الذي اعاد بناءه ) أصبح رجلا في منتهى السعادة، يغمر معارفه بفيض من كرمه واريحيته . وكان يملأ اوقات فراغه باعادة تنظيم تحفه وباشباع هوايته في علم الفلك ، فقد اقام لذلك مرصدا على رأس منزله ، وكثيرا ما كان يترى في زي الاثيوبيين وعلى رأسه عمامة ، وهو يرصد نفس الكواكب التي كانت تطل عليه قبل زمن عندما كان في جبال الحبشة . واستمر نشاطه في ممارسة ركوب الخيل ، الا ان جسمه كان قد تضخم لدرجة أن مركبته كانت تميل على جنبها عند دخوله فيها . وبالاختصار فقد اصبح بروس سيدا مرموقا بمعنى الكلمة، الا انه كان لا يزال على شذوذه ، وهو يتقدم في وقار نحو الكبر .

ومع هذا فقد كانت آثار الاساءة البالغة التي لحقت به لا تزال تتأجج في نفسه ، فعزف عن نشر اي شيء عن مغامراته ، واكتفى بان أخذ يرتب مذكراته ويترجم بعض المستندات الاثيوبية . الا انه رفض رفضا باتا ان يعهد بأي جزء منها للنشر . وكان من المتوقع ان تستمر الامور على هذه الوثيرة لو لم تحدث مأساة اخرى ، كانت تنتظره . فغي سنة ١٧٨٨ توفيت زوجته الشابة ، وكان عمره اذ ذاك ثمانية وخمسين سنة ، وكان لهذه الصدمة تأثير بالغ في نفسه . وكمحاولسة

لاخراجه من عزلته وشرود ذهنه ، اصر عليه اصدقاؤه بان يصدر كتابا عن اسفاره . وأخيرا لان تحت ضغطهم واستجاب لرغبتهم . وفضلا عن ذلك فان النقاد كانوا قد شفوا غليلهم منه قبل أربع عشر سنة ، وليس من المحتمل كثيرا ان يجددوا هجومهم عليه كما ان الكتاب سيكون الحكم الفصل بالنسبة له .

لم يكن بروس الرحالة الوحيد الذي وجد في الكتابة عمل ممل في حد ذاته ، وانها قد تكون أشق على النفس والجسم من اكثر الاسفار مشقة وارهاقا . وأخيرا بدأ مهمته بجهد شديد وبطء متناهي ، بعد ان وجد له كاتبا يدعى المستر ب.ه. لاتروب ، كان يعمل للكنيسة الموراوية في بلدته « فتر لين » «Fetter Lane» . وفي مايو سنة ١٧٨٨ توجه بروس الى لندن ليبدأ عمله الطويل المضني ، وكان قد استأجر لهذا الغرض مكاتبا في شارع بكنجهام .

وقد ترك لنا « لاتروب » تقريرا عن المدة التي قضاها في خدمة الرحالة العظيم ، قال فيه انه عندما ذهب لمقابلة بروس « طلب مني ان ابتدىء العمل مباشرة . وكان يملي علي افكاره تاركا لي مطلق العرية لاصوغها في العبارات التي تروق لي ، وهذه مهمة تحتاج الى اكبر قدر من اليقظة والتركيز ، كما كانت تحتاج الى سرعة في الكتابة . ولم يكن له هو من عمل سوى ان يزحمني بافكاره وهدو جالس على كرسيبه المريح . وكان قليل الاحتمال لحد بعيد ، لا يطيق ألا" اتمشى في كتابتي مع املائه ... وواظبت على هذا الحال ، فكنت احضر له يوميا قبل الثامنة صباحا ، وكثيرا ما كنت استمر الى ما بعد التاسعة مساء دون ان يتخلل هذه المدة اية فترة للاستجمام ، الا اذا كان مضطرا لمقابلة صديق، او اذا ما أخذته سنة من النوم اثناء الاملاء ، او في فترة العشاء . اما وجبة الافطار وتناول الشاي فلم يكونا من الاسباب التي يتوقف من اجلها العمل . واني اعتقد انني طيلة المدة التي كنت أعمل فيها معه ، لم

اتخلف عن العمل لاكثر من اربعة او خمسة ايام ، هي المدة الوحيدة التي لم أقم فيها بأي عمل ، قل او كثر » .

ويقول لاتروب انه بالاضافة الى ذلك ، فقد قام بتحرير تسعمة مجلدات من مخطوطاته ، ثم يضيف . « وقد كانت هذه مهمة مرهقمة ومسلة ... وفي اكثر من مرة ، كان من سوء الحظ ان اضطررت لاغضابه بمحاولتي تصحيح بعض الاخطاء النحوية » .

وفي يونيو سنة ١٧٨٨ ، اي بعد سنة من بداية العمل ، كانا قد أنهيا مهمتهما . وهنا يقول لاتروب : « فقسال لي انه محرج جدا في الطريقة التي يكافأني بها على المجهود والمثابرة ، وعلى المساعدة التي قدمتها له ، لانه يريد ان يعاملني كصديق ، لا كأجمير . فاجبته بانني اسعر بنفس الحرج ، وخصوصا لانني فعلا قصدت أن أخدمه كصديق لا ككاتب أجير . ثم قال انه سيكون مقيما بالمدينة وسيحتاج لمساعدتي في نوفمبر القادم ، وانه يفضل ان يرجى ، موضوع المكافأة حتى ذلك الوقت . فوافقته على ذلك » .

وبعد ذلك استمر لاتروب يقدم لبروس ما يحتاج اليه من معلومات ومن كتب، ولكنه لم يتلق منه اشارة عن المكافأة . واخيرا قرر لاتروب أن بروس لم يعد يعامله كصديق ، وأنه يجب ان يطالبه بما يستحقه من مال . « فكتبت له ، بصفتي كاتبه ، خطابا في منتهى ما اعرف مسن رقة وأدب مذكرا له بموضوع مكافأتي » . الا ان بروس لم يجب على هذا الخطاب ، فكتب لاتروب مرة اخرى ، واخيرا وبعد مضي شهرين آخرين وصله الغطاب التالى :

ه المستر لاتروب،

و سيدي المسزير ،

و لقد وصلني كتابك . والحقيقة انني لم اكن اتصور انك ستضع

نفسك موضع الأجير . وانا لا اعرف على وجه التحديد لماذا يكون هذا الاجر ، لان خدماتك لم تكن لها فائدة بالنسبة لي ... أما عن الكتساب وقراءتك له فلم آخذ في الاعتبار ان ذلك سيكلفني ماديا . وقد اتضح لي ان الكتاب كما رأيته انت ، كان دون المستوى المطلوب مما اضطرني ان أغيره كلية وأعيد كتابته بطريقة احسن ، ولذلك فان قراءتك لمخطوطاتي لم توفر علي ساعة واحدة من الزمن . وعلى اي حال فان لي حسابا مع ألمزلي (عميل بروس) ... فارجو ان تستلم منه مبلغ خمسة جنيهات نيابة عني فسأسددها له مع باقي ما يطلبني له . هذا وأرجو ان يتمكن من ارسال مطالبته بكل ما له علي من دين . وانا لا أعرف على وجه التحديد اذا ما كان على دين آخر بلندن » (۱) .

وسأظل خادمك المطيع جيمز بروس

ويعطينا هذا الخطاب فكرة عن الطريقة التي كان بروس يعامل بها «بالوجاني»، الفنان الايطالي الذي مات باثيوبيا، اذ ان بروس لم يذكر قط لا في كتابه ولا في اي موضع آخر ، ان بالوجاني كان قد وصل معه الى نهر أباي الصغير ، بل لا يكاد يذكر عنه شيئا اطلاقا . زد على ذلك انه عندما عاد الى لندن قدم لوحات بالوجاني للملك جورج الثالث باعتبار انها من عمله هو . وبالاختصار قد كان بروس يعيش في عالمه الخاص ، لا يحب الا نفسه ولا يتحمل ان يكون له شريك او منافس .

وعندما ظهر الكتاب في سنة ١٧٩٠ ، اي بعد عودة بروس مسن اثيوبيا بسبعة عشر عاما ، كان عسلا انيقا يقسع في خسسة مجلدا مسن الحجم الكبير ، نشره تحت عنوان : « اسفار لاكتشاف منابع النيسل في

<sup>(</sup>۱) المخطاب الانجليزي فيه كثير من الركاكة ، مما يدل على ضعف لفسة بروس في الكتابة ويؤيد ما قاله لاتروب . المترجسم

السنين ١٧٦٨ - ١٧٧١ - ١٧٧١ - ١٧٧١ - ١٧٧٨ لجيمز بروس من مواطني كنارد - عضو الجمعية الملكية ». وكان الاهداء للملك جورج الثالث. وقد أعلن بروس في مقدمته بأنه لن يتكرم بالرد على « أي مغالطات ساخرة أو اعتراضات تافهة » قد يبديها النثقاد « فما كتبته هو ما كتبته ».

ويقول مؤرخه « وقد كان اعداؤه ينتظرون كتاب هذا على أحر من الجمر ، وأقلامهم مشهرة في ايديهم كأنهم شايلوك، قد شحذوا مديئهم في انتظار فريستهم . وما كاد الكتاب ينشر الا وجرد بروس من اعز الاشياء الى نفسه — من شرفه ومن سمعته . ولم تكن هناك جدوى من أن يقف امام العاصفة التي اجتاحته ، أو ان يجاهد عكس التيار الجارف الذي غمره — فالعالم كله قد انكر كتابه » .

وللمرة الثانية ارتفعت الاصوات مستنكرة قصة اللحم الذي الذي يقطع من الماشية دون ذبحها وتعرض الكتاب الى تحقير مليي، بالسخرية والحقد ، كما مزقت نسخ كثيرة منه . وتعرض الكاتب « والبول » لنقده فقال انه وجد الخمسة مجلدات « مملة في قراءتها وباهظة في تكاليفها » واتضح أن عالم الأدب بلندن كان على أتم استعداد ليذهب الى أبعد الحدود ، حتى يجعل من بروس اضحوكة العالم. وفي هذا الوقت ظهرت طبعة جديدة لكتاب البارون «مونشوسن» صديرت بالعبارة التالية : « رحلات وحملات ومغامرات فريدة للبارون مونيخوسن الذي عادة ما ينطق مونشوسن — كما يحكيها على زجاجة من الخمر وحوله اصدقاؤه ... او رذيلة الكذب الصارخ » . وكان من جيمز بروس .

اما بروس فقد تقلص داخل قوقعته باسكتلندة وهو يتميز غيظا وغضبا . ورغم أنه كان يقوم بزيارات قصيرة للندن من حين لآخر ، الا أنه كان يقضي معظم وقته بين أسرته في كنارد ، يقيام الولائم

لاصدقائه وجيرانه . وعندما اندلعت الشورة الفرنسية ووسلت اخبارها واخبار راعيه القديم لويس السادس عشر ، ازدادت مرارت وحنقه على العالم ، واخذت تنتابه ثورات من الهياج الجامع . فاذا ما صادف مثلا ان كان في وليمة في الريف ، وخرج احد المدعوين عسن حدود اللياقة ، وقال انه يستحيل على الاثيريين ان يأكلوا اللحم دون ان يطهوه ، ما كان من بروس الا ان يخرج فورا للسطبخ ، ثم يعود وفي يده قطعة من اللحم النيء عليها شيء من التوابل والملح ، على الطريقة الأثيوبية ، فيقدمها الى ذلك الشخص قائلا : « اما آن تأكل هذه يا سيدي واما تبارزني » . وعندما يلتهم الضيف المسكين قطعة اللحم ، يغيرل بروس : « والآن يا سيدي لن تقول مرة أخرى أن هذا الشيء مستحيل » .

والفصل الأخير في قصة بروس كان مأساة مفجعة . فقد كان يحتفل بعدد كبيسر من الضيوف في كينارد ، وعند نهاية الحفل خرج لتوديع احد ضيوفه ، ثم قفل صاعدا درج منزله الكبير ، وكان مسرعا نحسو نسيف آخر هم بالخروج ، فهوت قدمه وسقط من أعلا الدرج عسلى ام رأسه . ولم يعش بعد الحادث لاكثر من ساعتين ، لم يعد اثناءها لوعيه سوكان قد بلغ الرابعة والستين من عسره .

\*\*\*

لا تزال هنالك صعوبة في تقييم مكانسة بروس بين الرحالة الذين جابوا القارة الافريقية ، فقد ظل الكثيرون ، لزمن طويل بسعد مسوته سلا لا يقل عسن الاربعين سنة للوا يعتقدون ان كتابه لا يتعدى ان يكون رواية خيالية مسن بنات افكاره ، وفي نفس السوقت استسسر النقاد يهاجمسونه دون هوادة ، ومع ذلك فقسد وجد الكتاب رواجسا عظيما منذ ظهوره اول مرة ، وفي المائة وخمسين سنة الاخيرة ، اعيسه طبعه عدة مرات وقرى، في جميسع انحاء المعمورة ، وفي المكتبات النسي

تناجر في الكتب النادرة ، توجــد حتى الآن نسخ مــن الطبعة الاولى التي احرقت بعض مجلداتها في يوم من الايام بمدينة « دبلن » باعتبارها مــن الاوراق التافهة . وهذه النسخ تعتبر في وقتنا الحاضر من الكتــب القيمة . ولا شك ان الكتاب يشوبه الكثير من مواطن الضعف وعدم الدقــة ، فالكاتب رجل مغرور عديم الاحتمال ، يميــل الى التنميــق والمبالغة دون حدود ، وليس من المعقول ان تكون تلـك العبارات الطنانة والخطب الرنانة التي وضعها بكل ثقة في افواه شخصيات الاجلاف \_ ليس مـن المعقول ان تكون قد قيلت بنفس الطريقة التي وضعها بها . الا ان كل ذلك لا يفسر لماذا لم يستطع معاصروه ان يجدوا في كتابه مجهودا له اصالته واهميته ، وانه لم يجانب الصدق في الحقائق الهامة \_ مع أنه كان له قصب السبق فيما وصلنا من معلومات جغرافية عن اثيوبيا . لقد اتى الكابتن « كوك » ، الذي عاصر بروس، بمعلومات من جنوب المحيط الهادي، لا تقل غرابة عما اتي به بروس ، ومع ذلك فلم يتشكك احد في اقوال. ونحن في الوقت الحاضر قد نبدي بعض التحفظات لما يأتي به اول رواد القمسر مسن معلومات ، ولكن ليس من المعقول ان نسخر منهم او نبدي نحوهم شيئًا من الاحتقار . اذن فلا بد ان معاصري بروس لم يصدقوه الا لانهم ارادوا ان لا يصدقوه ، لانهم لم يرتاحوا لطريقتم في عرض مغامراته . وعندما هاجموا ما اتى به مــن حقائق فانمــا كانوا يهاجمون فيه ما جافاه من كياسة مع اقرانه (١) ، وما كان يبديه من تفاخس وتعال وتحد وكبرياء . وبالاختصار فانما كانوا يهاجمون « نفختـــه »

<sup>(</sup>۱) وكان من الواجب ان يقول ايضا ، ولما جافاه من كياسة بمقابسلة لويس السادس عشر قبل جورج الثالث وباعطاء معلوماته للمحافل الفرنسية قبسل المحافل الانكليزية ،

وغروره . ومن الجائز ان الطبقة الممتازة بمنتديات لندن وصالوناتها لم تكن لها الرغبة في ان تثذكر بما يجري في العالم الخارجي من وحشية ومنفصات ، مثلهم كمثل لويس السادس عشر الذي كان يكره ان يذكر بالغوغاء وما يقاسونه من تعاسة . فقد كان لهؤلاء القوم المتعة الكافية في ندواتهم الخاصة الحالمة ، اما الدخلاء والمتطفلون من امثال بروس فكانوا هدفا طبيعيا لسخريتهم الممزوجة بالسفسطه والمداهنة .

الا ان مكانة بروس كانت اكثر تعقيدا من كل هذا . حقيقة انه قد رئمي بالكذب فيما جاء به غير أنه لم يهمل، لأنه قد بعث الحياة في أسطورة من الاساطير ، وحرك خيال الآخريس نحوها ، ولانه في الوقت المنت كانت فيه السياسة الاوروبية والمطامع الاوروبية تتجه نحو العالم الخارجي ، اذا به يحول اهتمام الاوروبيين نحو النيل . وفي هذا الوقت كان قد ولد جيل جديد من المستكشفين والرجال العاملين ، ممن قدر لهم ان يكونوا اكثر دقة في المجال العلمي من الاجيال السابقة . ولم يمض زمن طويل حتى اكتشف من هم اكثر دقة وجدية من غيرهم يمض زمن طويل حتى اكتشف من هم اكثر دقة وجدية من غيرهم الاعتساد عليها ، وانه لم يكن مهرجا كما كان يعتقد . وشيئا فشيئا اخترقوا حجب الحشو والزخرفة اللفظية التي كانت تملأ كتابه الى ان وصلوا الى لب القصة التي رواها . وقد تحقق لهم انها كانت على درجة مدهشة من الصحة .

ثم ان الآثار التي احدثها كتاب بروس بفرنسا كانت اهم من تلك التي احدثها بانجلترا . فالفرنسيون لم يتشككوا في مجهود بروس وفيما حققه من معلومات ، بل اخذوه مأخذ الجد واضافوا ما اتى به الى ما في سجلاتهم من معلومات عن افريقيا ، والى ما حققه بعض رجالهم كالعالم الجغرافي « دانفيل Danville » الذي كان قد نشر خريطة لحوض النيل ، وكانت اعظم بكثير من كل ما نشر عنه في ذلك الوقت.

وهكذا نرى ان الاهتمام بافريقيا والاتجاه نحوها قد توفرت جميع حوافزه بفرنسا ، في اواخر القرن الثامن عشر ، وذلك من الناحيتين الجغرافية والسياسية . الا ان هذه الحوافز كانت تفتقر الى شخصية فذة توفر لها ما ينقصها من توجيه وقوة . وفي نفس الوقت كان قد حان للسبات الذي خيم على مصر ان ينجلى ، وللجيشان الهائل في وادي النيل ان يندلع .

\* \* \*

البابك الثاين الفرنسيون في مصر

## الفَصِّلِ الرابِّع بونابارت يتحفز

د ان ما حققته حتى الآن ليس شيئا ذا بال ، فلا أزال في بداية الطريق الذي يحب أن أقطعه ... ثم انني لم أعسد أطيق تلقي الأوامر ، فقسد تذوقت طعم السلطة ولا يمكنني أن أتخلى عنها، من حديث لبونابارت مع ميودي ميلينو سنة ١٨٩٨

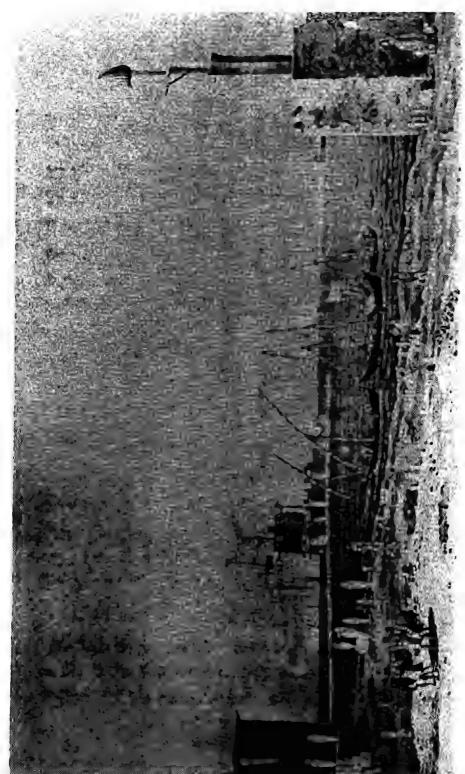
لقد وصف تيير (Thiers) مؤرخ بونابارت الذي كان معجبا به وصف الحملة الفرنسية على مصر بالعبارة التالية: «لم يسجل التاريخ محاولة اكثر تهورا منها ، فهي اكثر تهورا من محاولة موسكو ». ولكن هل كانت هي فعلا كذلك ? صحيح ان الجيوش الفرنسية في سنة ١٧٩٨ كانت منتصرة على طول الطريق . فالهولنديون كانوا حلفاء للفرنسيين ، ودويلات اوروبا الوسطى كانت محصورة حول نهر الراين، واسبانيا كانت منهارة ، وبلدوه للنمسالم ينتصر بونابارت عملى الاجزاء الشمالية والوسطى من ايطاليا فقط ، بل نصب نفسه ايضا راعيا للبابوية ، واصبحت المشكلة الحقيقية امامه هي مسألة ايجاد ميادين

قتال لجيش الثورة الذي كان يفيض ثقة ويتدفق حماسا لمزيد من الانتصارات .

صحيح ان انجلترا كانت لا تزال مشتركة في المعركة ولكن ماذا كان في استطاعتها ان تفعل ? ومن الجائز ان الاسطول البريطاني كان قويا ، ولكن قد كانت معنوياته منهارة بسبب ما حدث فيه اخيرا من تمرد في مرتين متتاليتين ، كما أنها كانت قد سحبت اسطولها من البحر الابيض المتوسط منذ زمن مكتفية بما ضربته من حصار على «قادس» ، وذلك لانها كانت مضطرة لان تحتفظ باحسن سفنها بالقرب من مياهها الاقليمية لما كان يتهددها هي نفسها من غزو . فلم يكن من المستبعد ان يقوم الجيش الفرنسي بمحاولة للنزول على سواحلها ، سواء كان ذلك في ايرلنده او في الساحل الجنوبي بالقرب من ميناء «فولكستون» . وقد كان الفرنسيون فعلا نشطين في وضع خطة لمحاولة من هذا القبيل .

وموضوع غزو مصر لم يكن بالشيء الذي قرر على عجل ، كما انه لم يكن مجرد ذريعة للاستمرار في الحرب. فقد كان بونابارت يستعد له منذ زمن طويل، ولهذا السبب قام بدراسة وافية لاحوال الشرق الاوسط(۱). فتبينت له اسباب كثيرة ، جعلته يعتقد ان الامبراطورية العثمانية اضعف بكثير من ان تستطيع حساية ولايتها النائية في مصر ، وان المماليك ليسوا الاعصابة عسكرية منهوكة القوى ، لا تزال في مستوى القسرون

<sup>(</sup>۱) في سنة ۱۷۹۷ نقل الفرنسيون مكتبة ميلانو الشهيرة الى بلادهم كجزء من غنائمهم ، وعندما وصلت الكتب الى باريس اتضح ان كل مجلد له علاقة بالشرق تقريبا ، كان يحمل في هوامشه تعليقات بخط بونابارت نفسه .



ميناء الإسكندرية في سنة ١٧٩٨

الوسطى تأخرا في اساليبها الحربية . فكيف اذن يأمل خيالتهم في الصمود امام اساليب المشاة الحديثة والمدفعية المتطورة ، كما ان فولنيه Volney صديق بونابارت ، كان قد قام برحلات واسعة في ممتلكات السلطان العثماني ، وامد بونابارت بكل كبيرة وصغيرة مما يحتاج اليه مسن معلومات . وقد كتب فولنيه في هذا الصدد : « ان قوات الماليك ليست الا مجموعة من الغوغاء تقاتل على طريقة المبارزة ، كما ان حروبهم ليست الا ضربا من القرصنة » .

اما ميناء الاسكندرية الذي كان من المحتمل ان تنزل به القوات الفرنسية فلم تكن به اية تحصينات ، وكما قال فولنيه : « لا يرى الانسان بها اية تحصينات من اي نوع ، وحتى منارة الاسكندرية بابراجها الثناهقة لم تكن في مستوى الحصون المعروفة ، ولا يمكن ان يعد بها الانسان اكثر من اربعة مدافع صالحة للاستعمال ، لا يعرف شخص واحد كيف يصوبها . اما الحامية الرئيسية التي كانت مكونة من خمسمائة انكشاري فقد خفضت الى نصف هذا العدد ، وافرادها ليسوا الا عمالا عاديين ، لا يكادون يعرفون كيف يشعلون غليونا » .

هذا \_ وبمجرد ان تسقط مصر ، فلسن تكون هنالك صعوبة في حكمها . وقد كتب بونابارت فيما بعد : « ليس في العالم قطر واحد كمصر تستطيع ان تسيطر على رعاياه سيطرة تامة عن طريق النيل . ومع الادارة الرشيدة يمكن للنيل ان يسيطر على الصحراء ، اما تحت الادارة الفاشلة فان الصحراء هي التي تطغي على النيل » .

ثم يجب ان نتذكر ان بونابارت لم يكن من شمال فرنسا ولكنه من جزيرة كورسيكا ، فهو اذن ليس غريبا على البحر الابيض ، وكان يثق الى حد كبير في إلمامه بالطرق الملتوية التي يمارسها المسلمون ، بل الشرقيون عامة ، في شئونهم السياسية . وفي نفس الوقت كان يعلم ان

المماليك مكروهون في مصر ؛ وان الشعب المصري ينظر اليهم نظرة الطغاة المستبديس الذيس تنصلوا عسن ولائهم للقسطنطينية . فلمساذا لا يذهب للسلطان ويعرض عليه ان يسترد له ولايته المفقودة ? بل لماذا لا يقوم الفرنسيون بغزو مصر ويدعون انهم لا يكنتُون اي عداء للاسلام أو مصر ? وانما جاءوا ليحرروها من استبداد المماليك ، وفي نفس الوقــت يسددون طعنة نجلاء لبريطانيا . فهـــذه بلا شك هي احسن طريقة للرد على احتلالها لرأس الرجاء الصالح ، الذي فتحت به النفسها طريقا جديدا آمنا للشرق الاقصى . حسنا اذن ، فليحتل الفرنسيون مصر ، فمن هذه القاعدة سيهددون البريطانيين في الهند ، ومن المحتمل ان يتمكنوا من احتلال الهند نفسها . واذا ما شقت قناة في برزخ السويس فسيكون للفرنسيين منفف للبحر الاحمر ، وتفتح امامهم جميع ابواب الشرق ، ولن تتمكن جميع السفن البريطانية من ايقافهم عند حد مهما جاهدت حول رأس الرجاء الصالح . ومـن مصر ايضا سوف تتمكـن القوات الفرنسية من أن تضرب شمالا في قلب الامبراطورية العثمانية . واذا تعذر اجبار السلطان على الخضوع ، او اذا لم يمكن ارهابــــه وتخويفه فلمن يكون مفر ممن غزو بلاده واخضاعه قهرا . وفي الواقع انه مسن الممكن الاستفادة من مصر لتلعب دورا جديدا في العالم كتبلعة خارجية تهدد الشرق والغرب على السواء . وبمجرد أن تصبح ولاية مضمونة لفرنسا ، يكون قد اتى الوقت للانقضاض على انجلترا نفسها . ولنفرض ان شيئًا من هذا لهم يحدث ، ولنفرض ايضا ان الفرنسيين لم ينجحوا في اكثر من احتلال مصر ليس الا ، أليس في ذلك وحده سلعة رابحة لمساومة انجلترا على السلم .

لقد اختمرت جميع هذه الاحتمالات بذهن بونابارت منذ اوائل سنة ١٧٩٧ ، وناقشها جميعها مع ديسيه الذي بدأ ينظر اليه كواحد من اقدر قوات الثورة ، كما الح بالفكرة على تالليران بباريس .

وعندما امضى معهادة الصلح مع النمسا وايطاليا ، كان حريصا على ان يستولي على اسطول البندقية . ليس ذلك فحسب بل كان حريصا على ان يستولي على جزر الأيونيان عند مدخل بحر الأدرياتيك . وفي نفس هذا الوقت كان الادميرال « بروويه Brueys » بجزيرة كورفو مسح وحدات من الاسطول الفرنسي . فلم يبق اذن غير احتلال مالطة ليصبح البحر الابيض المتوسط عبارة عن بحيرة فرنسية . هذا وعندما كان تابليون بايطاليا ارسل اثنين من عملائه ليتجسسا احوال هذه الجزيرة ، وعادا اليه باخبار سارة علم منها ان « فرقة فرسان القديس يوحنا » لسن تستطيع ان تدافع عن الجزيرة . فذلك الحماس الذي كان يعيد ، وانه بعد ان استقر بهم المقام في مالطا كملجأ اخير ، غشيتهم سنة مسن الخمول العقيم الذي عادة ما يصيب اي حامية لا يكون لها هدف معين . اما الوحدة الفرنسية من فرقة الفرسان المذكورة فلن تبدي ايت

اذن فباحتلال مالطة وكورفو ومن بعدهما مصر سيكون الطريق معبدا امام الجيش الفرنسي . والخطة بعد ذلك تكاد تعلن عن نفسها بجلاء على الخريطة ، فها هو ذا الغار والفخار يتراءيان للعيان مسن خلال ذلك . وهاهو بو نابارت يحلم بالفتوحات والانتصارات في الشرق صاحب العظمة الخرافية ، فلن تكون هذه الفتوحات اقل من فتوحات الاسكندر الاكبر . ورغم ذلك فقد احتفظ بو نابارت بهدوئه واتزانب وواقعيته ، ولا يستطيع المراقب المدقق الا ان يقول ان تصرفاته الظاهرية في هذا الوقت كانت تدل على انه بعيد كل البعد من ان يكون منجرفا مع حساسه . ولم يلجأ (كما فعل هتلر) الى الخطب الحماسية المثيرة . لقد كان بو نابارت قائدا شابا مسن طراز جديد ، قائدا عظيم الثقة في نفسه ، يعرف كيف يملي ارادته في وضوح على من بيدهم السلطة في نفسه ، يعرف كيف يملي ارادته في وضوح على من بيدهم السلطة في

باريس ، وهــو محتفظ بهدوئــه . لقد غزا ايطاليا لا حبا ً في الغــزو والانتصار بل استعدادا الى وثبة اخرى .

وفي هذا الوقت كان يعلم جيدا أنه اصبح معبودا للجماهير ، وهو لا يزال في الثامنة والعشرين مــن عمره . وكل يوم يمر به في باريس كان يؤكد له هذه الحقيقة ، فالشارع الذي اشترى فيه منزله الصغير قسد اعيدت تسميته واطلق عليه « شارع النصر » ، وما كان ليبرز منه في أي لحظة الا وتتكدس الجماهير حوله في جمــوع زاخرة ، وما كان ليدخل مسرحا الا ويقف النظارة ليستقبلوه بعاصفة من الهتاف والتصفيق. ومع ذلك فلم يكن هنالك من هو اقل وهما وغرورا من بونابارت ، فعندما اشار سكرتيره « بوريين » ، في يوم مــن الايـــام ، الـــى حب الشعب له ، اجابه بونابارت قائلا : « بنح بنح ! ان هذه الجموع ستأتي بنفس هذا الحماس لتنظر الى ، اذا ما قدر لي ان اساق في يوم من الايام الى المقصلة » . ولا شك في أن هذا كان قولًا صحيحًا ، كما كأن صحيحًا ايضا انه لن يستمر كبطل شعبي الا اذا عزز سمعته بانتصارات جديدة . واهم ما يجب علينـــا ان نعرفه في هذه المرحلة ، هو ان بونابارت كـــان يرى كل ذلك بوضوح ــ بنفس الوضوح الذي كان يدرك به ان رجال الحكومة الادارية كانوا يخافونه ، وبالتالي يكرهونه ويتمنون الخلاص منه . وكان هو من جانبه يحتقر هؤلاء الاداريين ، وقد سأل «موا» يوما قائلا: « هل تعتقد انني حققت ما حققت من انتصارات بايطاليا لارفع من شأن هذه الحفنة من المحامين وغيرهم ممن يشكلون هذه الحكومة الادراية ، من امثال كارنو وبارا ? يا لها من فكرة ! » ولكنه كان مقتنعا أيضا أن الوقت الذي يجب أن يضرب فيه ضربته لم يحسن بعساد .

ولذلك فقد تظاهر بالموافقة على خطة الحكومة ، وقبل اقتراحها بان يقود حملة على انجلترا . وامعانا في التظاهر ، قام بطواف على موانىء القنال ، وأرسل السرايا لاستطلاع الساحل الانجليزي ما بين « راي » و «فولكستون» ، ثم طلب ان تصنع مدافع على نمط المدافع الانجليزية يمكن تموينها بالذخيرة التي يغنمها الجيش الفرنسي عند نزوله في ساحل العدو .

ولا يمكن للانسان ان يقول ان بونابارت كان يعارض مبدأ غزو انجلترا غزوا مباشرا ، الا انه من الواضح ان الفكرة لم تكن تستهويه كثيرا ، ولا شك انه لم يستأ كثيرا عندما كتب له « بروويه » من البحر الابيض يقول ان سفنه لم تكسن على اهبة الاستعداد لتلحق بباقسي الاسطول في برست . ومما كان له اهميته ومغزاه ، ان الفرنسيين رغــم كراهيتهم الشديدة لانجلترا ، ورغم ما كان يتأجج في قلوبهم نحوها من مرارة ، لم يستجيبوا لنداء الحكومة للقرض القومي الذي كان ضروريا لتمويل الحملة ، والذي قدر له ثمانون مليوناً من الفرنكات ــ فقد فشل نداؤها فشلا ذريعا . وهنا حانت الفرصة التي يجب ان يحوُّل فيها بونابارت اتجاه الحكومة ، في شيء من الدهاء والحكمة ، من القنال الانجليزي ويعود بهم مرة اخرى الى البحر الابيض المتوسط ، فأعلن عن خطته قائلا: « لأن نذهب الى مصر ونقيم فيها مستعمرة نثبتُّت فيها اقدامنا ، سوف لا يحتاج الى اكثر من بضعة اشهر . وبمجرد أذ أبعث الذعر في انجلترا وأجعلها ترتعد فرقا على سلامة الهند ، سأعود الى باريس لانزل بها الضربة القاضية . وليس امامنا ما نخشاه اثناء ذلك، فالنمسا لا يمكنها أن تتحرك ، والمجلترا ستكون مشغولة في الاستعداد لمقاومة الغزو ، وتركيا سترحب بطرد المماليك » . وفي مناسبة اخسرى ذكر بانه اذا ابحر في مايو ، ففي رأيه انه سيعود في اكتوب ، ولكن لم يكن متأكدا من ذلك بأي حال من الاحوال . وقد قيل انه عندما سألته جوزفين ، بعد زمن من ذلك ، عن الوقت الذي يظن انه سيمود فيه ، اجابها بقوله : « قد اعود بعد ستة اشهر او بعد ستة سنين او قـــد لا اعود ابدا ». الا ان هذه الاجابة قد لا تكون ناتجة الا عن الحسرة والاسى الذي انتابه لحظة فراقها ، ومع ذلك فقد كانت عين بونابارت متعلقة بفرنسا دائما وابدا ، في هذا الوقت وفيما بعد ، اما رجسال الحكومة فلم يكن عامل الزمن يهمهم في قليل او كثير طال ام قصر وكل همهم كان منحصرا في الخلاص منه ، وكيف يمكنهم الوصول الى ذلك ، ولذا فما كاد يحل شهر مارس الا ونراهم قد تحولوا لتنفيذ الخطة المصرية ،

ويجدر بنا أن نقف هنا قليسلا لنممن النظر في الظروف والملابسات التي مكنت هذا الرجل الشاب من مثل هذا المركز القيادي الفذ . فاذا سلمنا جدلا بأنه كان معجزة من المعجزات منذ ولادته ، وإذا سلمنا أيضا بأن الشورة الفرنسية قد وفرت لــه من الفرص ما لم يكن ممكنا في عهد لويس السادس عشر \_ اذا سلمنا بكل ذلك فلا تزال هنالك حقيقة قائمة ، وهي انه قبل اربع سنــوات فقط لــــم يكن لاسمه اي ذكر في العالم ، بل كان في ذلك الوقت مقبوضا عليه في باريس بتهمة الخيانة العظمي . كما انه في وقت ما كان يفكر في عرض خدماته على سلطان تركيا كضابط في المدفعية . الا ان مساندته لبارا Barras في انقلاب اكتوبر سنة ١٧٩٥ قد لفتت اليه الانظار ،وكان ذلك في عهد ملتهب ثائر ، الشباب فيه كل شيء ، والشهرة يمكن ان تبنى في يوم وليلة . ولكنه في ذلك الوقت كان لا يزال شخصية غريبة على صالونات باريس ــ شعر طويل اشعث يتدلى الى منكبيه ، وسحنة شاحبة ، وعينان زرقاوان كئيبان ، ثم مظهر ينم عـن الارهاق والقلق الحزين ، وقامة قصيرة نحيلة عليها ملابس مترهلة ، ليس فيها شيء من الاناقة ، وسيف يتدلى على جنب في غير عناية او جاذبية . صحيح ان هذه المظاهر الخارجية ربما كانت عديمة الاهمية في الاوساط المستنيرة ، لولا انه زيادة على ذلك كان كثير الصمت قليـــل

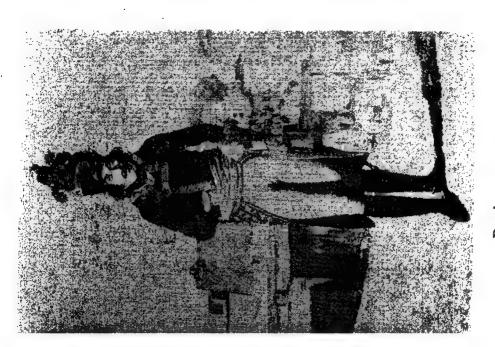
الكلام . وعندما يتكلم كانت تشوب لهجته لكنة كورسيكية ثقيلة على السمع . وبالاختصار فقد كان مثالا صادقا للشاب الموهوب الذي يعرف تماما ميزاته المتفوقة ولكنه لا يعرف كيف يستغلها او يظهرها .

ثم ظهرت جوزفين في مسرح حياته ، وهي الغادة الحسناء ذات الماضي العطر الريان عندما كانت في جزر المارتينيك ، وهـــى صاحبـــة المغامرات الغرامية التي مارستها تحت ظل المقصلة . والظاهــر انهــــا اصيبت بشيء من الدهشة ، بل من الخوف ، عندما اتجه بونابارت نحوها بجميع عواطفه وشغفه . ومهما كان شعورها نحو هذا الضابط الشاب الأناني الغامض ، إلا انه لم يكن شعورا بالحب العنيف الأهوج. وقد كان مــن الطبيعي ان تتردد كثيرا دون ان تعده بشـــيء ، لولا ان « بارا » ، العشيق السابق الذي كان لا يزال يشملها برعايته دون ان تكون له رغبة فيها \_ لولا ان بارا هذا اكد لها ان بونابارت سيقل\_د القيادة في ايطاليا . عند ذلك رأت ان الموضوع برمته جدير بالاعتبار ، وخصوصا اذا لم يكن هنالك احتمال في ان تصعب زوجها في هــــذه الحمــلة . وعند زواجهمــا في مارس سنة ١٧٩٦ عزفت نغمة برجوازية نشاز ، فالظاهر أن عمــر جوزفين ( التي كانت تكبره بست سنــوات ) كان له وزنه في الترجيح بضميرهما الاجتماعي ،فاضطر بونابارت ان يزيد من عمسره ١٨ شهرا بينما خفضت هي عمرها باربع سنوات ، الشيء الذي لم يكن شبيها ببونابارت . غير ان بونابارت المفتون بجوزفين شيء ، وبونابارت في حقيقته شيء آخر .

وفي سنة ١٧٩٨ ، أي بعد سنتين حافلتين قضاهما بايطاليا ، لـم يعد بونابارت ابن الثامنة والعشرين بالعبقرية المجهولة ، فقد بـدت عليه سيماء السلطة رغم انه كان في نفس الصرامة القديمة . وقد كـان يبث نفوذه في غير جهد او مشقة ، اكثر من مشقة التنفس الاعتيادي ــ اذا كان في ذلك مشقة ــ ومن المدهش ان نراه وقد اكتسب ولاء بعـض







Desaix

الشخصيات الفذة كالارستقراطي القديم مينو Menow والفنان دينو Denon والعالم الرياضي مونج Monge وغيرهم من الرجال ، كبيرتي، ودافو ، ولان ، وجينو ، ومورا ، الذين كان اسمهم يبعث الرعب في جميع ارجاء اوروبا . ولم يكن يكرهه من معاصريه غير كليبر ، الليران فقد كان متحفظا معه بطريقته الكنسية اللطيفة ، ولكن كلا الرجلين لم يكن في مقدورهما ان يعارضاه . وقد سمح تالليران لنفسه بالتعليق على بونابارت بالعبارة التالية : « شخصية جذابة \_ عينان ساحرتان \_ سحنة شاحبة وشيء من الاجهاد » .

اما ديسيــ فمن المفهوم ، ومن الجائز ان يشعر بشيء من الغيرة من صنوه الذي لفت اليه جميع الانظار . فقد كان يكبر بونابارت بسنة واحدة ، ولم يكن اقــل نجاحا منه ، إذ أنه قفز الى قيادة جيش الراين وهو لا يزال في الثامنة والعشرين من عمره ، وكان نموذجا مثاليا لما يجب ان يكون عليه قائد الثورة ــ كان متفانيــا في جنديته ، مثالا للشجاعة والحزم في اتخاذ قراراته \_ يعيش في الميدان مع رجاله ولا يميل السي التكلف او التظاهر في أي ناحية من نواحيه الرسمية او الخصوصية . ويقال أنه عندما يحتدم الوطيس كانت قامته القصميرة تزداد طمولا ، وصوته يمتليء قوة آمرة مطلقة ، ولهذا السبب كان جنده يتعلقون به ويتبعونه اينما ذهب . غير ان ديسيه لم يفكر في ان يكون له كيانه في العالم ، وبمرور الزمن اعترف بتفوق بونابارت عليه ووضع نفسه تحت خدمته ، فاعلن عندئذ قائلا : « انني مقتنع بأن بونابارت سيحقق مجدا لا حدود له ، ومن المستحيل الا" ينعكس هذا المجد على معاونيه . انه رجل متعالي — رجل غامض — لا يرحم أبدا ، وهو لا يترك عـــدوه حتى إذا اضطر لأن يلاحقه حتى آخر الارض » . فليس من الغريب إذن ان يعجب القائد الاعلى الجديد بديسيه الى أبعد الحدود .

وأدعى من هذا للدهشة واجدر بالاعتبار ، ما كان لبونابارت من

تأثير على مجمع فرنسا العلمي . لقد قيل ان النجاح يعدي ، وأن ذوي الفكر في كل عصر يفتنون بالرجال العاملين من ذوي المعرفة ، الا ان بونابارت قد فتن هذا المجمع واثاره ، كما لو كان فرقة من طلبة المدرسة الحربية ، على وشك ان تتبعه للميدان . فطلبواً منه ان يقبل عضويــة مجمعهم ، وأطربهم اعتداله في قراءة بياناته ، كما ادهشتهم غزارة علمه وغرر بهم اهتمامه بعلمهم . وفي لحظة واحدة نجد ان رجالًا مــن ذوي العلم والقلم ، رجالا مثل مونج وبيرتوللي ممن يكبرونه سنا بمراحـــل عديدة — نراهم يشعرون بالشباب يدب الى نفوسهم ، فلا يفكرون في شيء اكثر متعة من الذهاب مع الجيش الغازي الى مصر . اما القائد الصغير فلم يسعه الا أن يرحب بهم في ركابه ، ولم يكن أحب اليه من أن يراهم جميعا من مهندسين وعلماء في طبقات الارض ، الى علماء في الرياضيات وكيمائيين وعلماء في الاحياء والفلك والجغرافيا والمعادن والآثار ، الـــى متخصصين في الدراســـات العربية وشعراء وفنانين ضمن هيئة اركان حربه . وفي النهاية ، ودون ان يعلموا مصيرهم اذا بهؤلاء الرجال البحاثين من ذوي المعرفة ، يكو ُّنون فرقة اخرى من الطلبة الحربيين ، ليسيروا في ركاب قيصر الصغير الى ساحة الوغى .

وفي نفس الوقت كان التخطيط للحملة يسير قدما في منتهسى الدقة والحذر . وكانت الحملة منذ بدايتها حملة خاصة الى حد بعيد ، فبمجرد ان تحصل بو تابارت على اعتماداته المالية من الادارة وكان قد خصص لها مبلغ تسعة ملاييسن فرنك اصبح ينفق المال كما شاء ، دون ان يقدم بيانات بذلك . ولم تعد وزارة الماليسة هي مركسز ادارة العمليات الحربية ، بل كانت تجري هذه المهمة في ذلك البيت الصغير الذي يقع في شارع النصر . ليس ذلك فقط ، بل قد رفض بونابارت طلبا للحكومة بان يكون مع الحملة مندوبون سياسيون لمراقبة

تحركاته . ويظهر ان التخطيط العام بحذافيره كان من عمله هو شخصيا ، وقد قدر انه سيحتاج الى قوة محاربة تتكون من ثلاثين الف رجل من المشاة ، وثلاثة آلاف من السواري \_ تعززها مائة مدفع \_ على ان تكون هذه القوة اساسا ، من اولئك الرجال الذين قادهم الى النصر في ايطاليا . وطلب ايضا يكون قواد الفرق واللواءات ممن رقاهم او عينهم هو شخصيا ، وهم : ديسيه \_ كليبر \_ بيرتي \_ مورا \_ ممون \_ لان \_ دافوا \_ وجونو \_ وألحق « يوجين دي بوهارني » ابن جوزفين \_ بالقوة كياور خاص لبونابارت . وجميسع هؤلاء الرجال كانوا تقريبا في عمر بونابارت ، كما ان معظمهم كان قد اصيب بجراح اثناء العمليات الحربية ، ولذلك فقد تبعوه بروح الجندية التي لا تتوفر الا في صغار الرجال الذيبن خاطروا بحياتهم في يوم من الايام ، ثم نجوا من الموت ليستمتعوا بنشوة السلطان . ولا شك في ان الفضل في نجاح الحملة يعزى الى هذا الاختيار اكثر مما يعزى إلى أى عامل آخر .

ثم اتت بعد ذلك عملية تجميع السفن التي قدروا حاجتهم منا بثلاث عشرة سفينة مقاتلة وما يتبعها من زوارق ، ومائتي سفينة مسنحاملات الجنود. ووقع الاختيار على طولون لتكون المرفأ الرئيسي للابحار ، على ان تنضم للقوة الرئيسية وحدات من مارسيليا وجنوة وكورسيكا وسفيتا فكسيا ، ويكون الهدف الاول للحميلة جزيرة مالطا . وبعد ان تخضع الجزيرة وتؤمن يبحر الاسطول كمجموعة واحدة للاسكندرية .

ويقال ان بونابارت كان يخاف البحر ولا يفهمه ابدا ، ومع ذلك فليس في تاريخ حياته ما هو أدهش من السرعة التي سارت بها هذه العملية البرمائية المجريئة المعقدة ، التي اعدت ، رغم ضخامتها ، في ظرف بضعة اشهر ، واديرت من باريس في صيف سنة ١٧٩٨ .

فمن « شارع النصر » كانت تتدفق الاوامر في تيار متواصل ، ويجرى تنفي خدها في سرعة مدهشة لا يحلم بها اي قائد في عهدنا الحاضر ، مع ما لديه من وسائل السرعة كالطائرات والبرق والهاتف وغيرهما ، مما لم يكن معروفا في عهد بونابارت. وكانت العملية كلها عبارة عسن مؤامرة في اوسع نطاق ، ولذلك لم يترك مجـــال لشاردة او واردة الا واتخذت لها الحيطة اللازمة . فقد ارسل مونج ــ مثلا ــ للحصول على بعض الخرائط ومعدات للطباعة ، باللغتين العربية واليونانية ، وطلب من تالليران أن يضع مشروع معاهدة لكسب القسطنطينية ، يعطى بموجبه سلطان تركيا جزر « الايونيون » كما يعطى جـزية سنوية مـن فرنسا مقابل موافقته على غزو مصر . ثم وضعت خطة للدعاية ( فقيل عن مالطا انها كانت تتحرش بالجمهورية ، وانها آوت الهاربين ، وقيل عن مصر ان المماليك كانوا يسيئون معاملة المواطنين الفرنسيين . وهكذا ادعت فرنسا ان لها حقا مشروعا في شــن حرب عليها ) ثم جمعــت مكتبة ضخمــة للاستفادة منسها كمرجع للحمسلة ( فالقرآن الكريم وكتب الفيدا (١) الهندية وضعت في مكان واحد تحت قسم السياسيات ) ، كما ان جنديا فرنسيا كان قد عمل في الهند ضد الانكليز ، قد عين في المخابرات العسكريــة . ثم قاموا بدراسة وافية للنيل ــ فيضانه ومواعيد ارتفاعه والخفاضه ــ وقر قرارهم على ان تصل الحمــلة الى مصر قبل بدايــة الفيضان الذي يكون عادة في اغسطس. واضيف للحسلة بعض خبراء المناجم ، كما اضيف اليها قسم للخدمات الطبية . واخيرا ارسل خطاب للاميرال « بروويه » يطلب منه ارسال غرفة نوم لسفينة « تصلح لقائــــد اعلا ينتظـر أن يصاب بدوار البحر طيلة الرحلة » .

وهكذا يهب نسيم منعش من الامل ، فيشير الحماس ويلهب

<sup>(</sup>۱) الفيدا: هي كتب الهندوس المقدسة ، وعددها اربعة . المتسرجم

الشعور ، الا ان هذا الحماس لم يكن شاملا بين الصفوف ، والمفامرة لم ترق لجميع رجال الجيش والاسطول ، الذين اخذوا يتجمعون في طولون ، والذين لم تخل صفوفهم من المتذمرين ، الا ان احدا لم يجرأ أن يناقش الخطة ، ولم يكن لأحد أن ينشكك في القائد الأعلى ، فاسم بونابارت قد اصبح ضمانا لكل نجاح . وهذا في حد ذاته شيء بسترعي الانتباه ، وخصوصا لان البحارة والجنود لم تكن لديهم ابة فكرة الى اين هم مسيرون ، او الى اي مدى سيغيبون ، وكلمنا خبروا به هو انهم ذاهبون ليسددوا ضربة لبريطانيا ـ وقد وضع اليهم هذا الخبر بطريقة غامضة ـ ومعنى ذلك ، دون شك ، ان الكثيرين منهم لن يعودوا الى اهليهم مرة اخرى .

ومن الصعوبة ان نفهم ، حتى هذه اللحظة ، كيف امكن التكتم على اتجاه هذه الحملة حتى نهاية مراحلها . فالخطة كانت معروف للكثيرين بباريس ، والرسل كانوا يتنقلون باستمرار بين ارجاء فرنسا وايطاليا ، والفرق العسكرية كانت في حركة دائبة ، والسفن تتجمع في الموانيء تحت سمع وبصر الجميع . اما الانكليز فقد كانوا يعلمون في شيء من اليقين ان هناك حملة تحت التحضير ، ومع ذلك فالحقيقة لا تزال قائمة انه حتى بعد ابحار الاسطول بزمن ، كانوا يعتقدون انها ما ان تكون متجهة لاحتلال نابولي ، او ان بونابارت سيعرج نحو العرب عبر مضيق جبل طارق ، ثم يتجه نحو انجلترا او ايرلنده .

ومن حقنا ان نعجب ايضا كيف استطاع « بروويه » ان يبحسر في ثقة . بشل هذه القوة الضخمة المكونة من بضع مئات من سفن النقل الصغيرة ، في الوقت الذي كان يعلم فيه جيدا ان الاسطلول الانجليزي قد يظهر في البحر الابيض في اي لحظة . وفعلا كانت قد وسلت بعض الأخبار ، في أوائل مايو ، بأن قطعا من السفن الحربية الانجليزية قد شوهدت وهي تطوف حول كورسيكا وقرب طولون .غير

ان اتساع البحسر الابيض الشاسع كان في صالح الفرنسيين لحد بعيد ، كما يجب ان لا ننس ان العصر كان لا يسزال عصر السفن الشراعية ، وان الرحلة من طولون للاسكندرية كانت تستغرق شهرا كاملا . ولذلك فحتى حملة كبيرة كهذه كان لها كل الحسق في ان تضمن اخفاء تحركاتها في هذا الامتداد الشاسع من الماء . كما الله لا يمكن الافتراض بان الفرنسيين في سنة ١٧٩٨ كانوا يعترفون بتفوق الاسطول البريطاني عليهم . فالاميرال « نلسون » لم يكن قد خاض معاركسه الحاسمة بعد ، ولا ننس ان البحر الابيض كان معروفا للفرنسيين حق المعرفة . ومن الجائز انهم لم يكونوا ليرحبوا بصدام ، وهم في ذلك الموقف \_ تعوقهم القافلة \_ ومع ذلك فلا يمكن القول بأن قسواد الاسطول كانوا يتخوفون من القتال ، بل لعلهم كانوا يتشوقون لخوض معركة مع الاسطول البريطاني ، ولكن تحت ظروف اكثر ملاءمة . معركة مع الاسطول البريطاني ، ولكن تحت ظروف اكثر ملاءمة . وقبل كل شيء فهذا هو الغرض الذي اعدت من اجله سفن القتال الثلاث عشرة والزوارق الحربية الاربعة عشر .

واخذت ثقتهم تزداد ازديادا مضطردا مع اقتراب موعد الابحار ، ومع ازدياد حجم قوتهم الذي كان مطمئنا في حد ذاته ، اذ بلغ اربعين ألف رجل بما فيهم البحارة . وكما يحدث دائما في مثل هذه الاحوال ، فقد شد من عزيمتهم حبدا وبحارة على السواء حانهم قد ارتبطوا بمغامرة لا رجوع عنها .

وفي اللحظة الاخيرة ظهرت عقبة في مفاوضات الصلح مع النمسا ، وبدا في الافق شبح تجدد المعارك في اوروبا نفسها ، واستمر التوتر لمدة اسبوع او اسبوعين . الا انه بحلول الرابع من مايو سنة ١٧٩٨ كائت السحب قد انقشعت ، واستطاع بونابارت ان يفلت خلسة من باريس ، فغادرها مع جوزفين في اول مركبة من مركبتين غادرتا العاصمة في ذلك اليوم . وسارت المركبة الثانية خلف مركبتهما ، تحمل العفش

والياوران . ومضت العربتان في الطريق الذي يمر باوكسير ، شالون ، ليون قالنس ، افينون . ووصلوا طولون في زمــن مناسب لم يتجاوز الخمســة ايام .

وكانت الميناء في دوامة ، تمج بحركة النزول الى السفن ، والجند في كل مكان ـ المشاة في طراميقهم السوداء التي ترتفع حتى الركبتين ، وسراويلهم الضيقة البيضاء وعباءاتهم القرمزية اللون ، وقد وضعوا شارات الثورة على قبعاتهم ـ والضباط في زيهم التقليدي الانيت ـ القبعات العالية والاسبليط المذهب ـ واحتل بونابارت مع جوزفين ، جناحا في لوكاندة « دي لانتندان » ، ومن هناك اصدر بيانه التقليدي جناحا في لوكاندة « دي لانتندان » ، ومن هناك اصدر بيانه التقليدي كل رجل منهم سيمنح ستة افدنة من الارض عندما تنهى الحملة مهمتها بنجاح .

وبحلول الثاني عشر من مايو تمت عملية انزال الجنود السمن ، الا ان عاصفة قد هبت في ذلك اليسوم فاضطرت بروويه للتريث حتى الثامن عشر ، واخيرا ، بعد ان هدأت العاصفة ، امر السفن بالا بحار . والظاهر ان بونابارت ، حتى آخر لحظة ، كان يأمل أن تذهب جوزفين في رفقته ، ولكسن قد كانت لها اعذارها القوية ( اعسندار لا تتعلق بمحبيها ) فصحتها لم تكسن على ما يرام ، ثم انها اذا ارادت ان يكون لها طفل من نابليون ، فلا بد لها من ان تتبع نصيحة الاطباء يكون لها طفل من نابليون ، فلا بد لها من ان تتبع نصيحة الاطباء وتذهب للاستشفاء بمياه « بلومبيير » المعدنية ، واخيرا عليها ان ترعى شئون منزلها واسرتها بباريس . وقد ذكرت ايضا انه سيكون في امكانها اللحاق به بعد شهر او شهرين ... واخيرا اذعن بونابارت ، وافترقا على الرصيف . وفي التاسع عشر من مايو كان بونابارت على ظهر سفينة القيادة « الشرق » ، وهي من بوارج القتال المزودة بمائدة وعشرين مدفعا . وبعد ان ركب معه « بيرتيبه » وهيئة مكتبه الخاص وعشرين مدفعا . وبعد ان ركب معه « بيرتيبه » وهيئة مكتبه الخاص

انطلقت « الشرق » لتلحق ببقية الاسطول في عرض البحر .

انه لمن المستحيل ان تتصور ، في عهدنا الحاضر ، مشهد اسطول حربى يتكون مسن سفسن شراعية ، وما يحدثه من صخب واثارة وهو خارج في إحدى عمليات، الحربية . فقد جرت العادة ، خلال الحربين العالميتين الاخيرتين ، ان تحدث مثل هذه العمليات في جنح الليل وتحت ستار الظاام ، كما تعودنا على منظر المدمرات ومنظر الغوآصات الغامض الذي يبعث الشؤم في النفوس ، وعلى منظسر سلاح الجو وهو ينذر بالسوء فوق الرؤوس. اما في تلك العهود فقد كان المشهد يختلف كل الاختلاف ، فالاشرعة منتفخة في كل سكان ، والاعلام ترفرف عـــــلى ساريسات جميع السفسن ، والفرق العازفة ، والجند في ابهي حللهم ، يقفون على اسطحها . مضافا الى ذلك حركة انسياب البحر الطبيعية من تحتها وتلاطم الامواج على جنباتها ـ كان كل ذلك يشكل مشهدا فريدا يجعل مـن اليــوم الذي يبحر فيه مثل هذا الاسطول ، يوما رائعا لا يسكسن ان ينسى . وفي نفس هذه السنسة كان قد ظهر في المجلتسرا ديوان « الملاح الوقور » ، فبدا للعيان عمليـــا ما جاء في ذلك الديوان مــن وصف للزبد الابيض المتطاير ، والاخاديد المنطلقة خلف السفن ، و سُعر الكثيرون من بتلك السفن ، بما شعر به بطل « كولريدج » مـن انهم سيكونون فعلا اول من يقتحمون ارضا جديدة مجهولة وراء الافق. وهُكُذَا سَارِتُ القَافَلَةُ ، تَنْقَدَمُهَا الطُّرُّادَاتُ فَبُوارِجِ القَتَالُ ثُمُّ تَأْتَي سَفَن النقل الصغيرة باعدادها الضخمة على بعد عدة اميال مسن المؤخرة ، وهي تسايل كالأراجيح فوق سطح الماء بزرقته الزاهية . وقبل أن يقلم الاسطول بقليل ، تلقى بروويه تقريرا بان نحو ثلاثين قطعة من الاسطول البريطاني قد شوهدت خارج مياه ماجوركا متجهة نحمو الشممال الشرقي ، غير ان البحر في هذا اليـوم كان خاليـا . وعليه فقد ابحـر الاسطول دون ان يعترضه عارض ، متجها نحدو جندوة فاجاكسيدو

ليلتقط بعض التعزيزات ، ثم اتجه شرقا نحو الساحل الايطالي ، وتوقف بالقرب من «سيفينافسكيا». وهنا وصلتهم رسالة من الشاطىء بان « ديسيه» Desaix و أبحر قبل يوم او يومين الى مالطا ، بعد ان فرغ من تجميع قواته . وعليه فقد واصلوا سيرهم ، وفي التاسع من يونيو وصلوا مالطة ووجدوا ان « ديسيه » قد دخل فعلا في مفاوضات مع « فرسان القديس يوحنا » (۱) .

ويقول المؤرخ المصري شفيق غربال في شيء من الايجاز: « ان يوما من المناوشات ، اعقبه يوم آخر من المفاوضات كانا كافيين لسقوط مالطة » . والظاهر ان المشكلة قد انتهت فعلا بهذه السهولة ، لأن الحامية كانت في حالة من الاعياء والخوف والانهيار ، مما لاقته من دسائس مواطنيها \_ تلك الدسائس التي دبرها وخططها بونابارت منذ اكثر من عام \_ ولذلك فقد انهارت منذ اول هجوم .

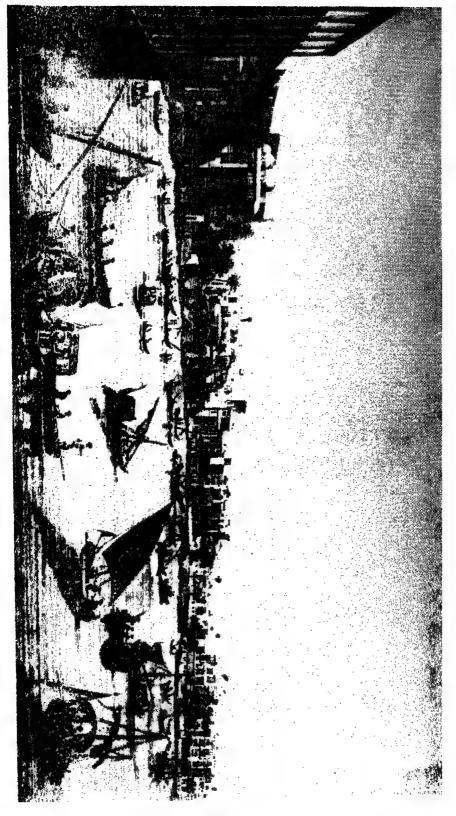
واقام بونابارت في قصر « السيد الاعظم » لمدة ستة ايام ، تمكن خلالها من القضاء على حكم « الفرنسان » الى الابد ، وقام في نفس الوقت بتشكيل حكومته الخاصة ، على نمط الجمهورية الفرنسية .

<sup>(</sup>۱) Knights of St. John فرقة دينية من فرسان القرون الوسطى ، انشأت سنة ١٠٤٨ من المتطوعين من بعض دول اوروبا ، وكسان الغرض منها حماية الحجاج السيحيين لبيت المقدس ، وفي سنة العجاج السيحيين لبيت المقدس ، وفي سنة الحجاج السيحيين . وكانت فرقة « الفرسان » هذه تتكون مسن ثلاثة اجزاء : ١ - حملة السلاح وهم نبلاء الدول الاوروبية ، ثم ٢ ساقسس ، للقيام بالمراسيم الدينية و ٣ - فرقة التمريض للعناية بالمرضى من الحجاج السيحيين . وعندما سقطت القدس تراجعوا الى جزيرة قبرص ثم فتحوا « رودس » واطلقوا على انفسهسم الى جزيرة قبرص ثم فتحوا « رودس واستقروا بمالطة . وبعد ان سقطت مالطة في يد نابوليون تفرق شملهم ، الا انه في سنة . ١٨٣ تكونت فرقة رسمية بانجلترا بهذا الاسم ، الا ان مهمتها كانت مكرسة على الاسعافات الاولية .

جميعها للاسطول . ثم وضع يده على كل ما بالميناء مـن سفن وزوارق ، حتى اسغرها حجماً . ثم وضع دستورا جديدا للجزيرة واقام عليـــها مندوبا ساميا من الفرنسيين ، وترك معه أربعة آلاف جندي لتثبيت سلطته . واصدر امرا بابطال التعليم الكهنوتي في جميع المدارس ، وامر ان يكون التعليم باللغة الفرنسية ، كما ارسل نخبة مــن الصبيان المالطيين ، تتكون من ستين طالبا لتلقي العلم في باريس على حساب الحكومة الفرنسية ، وذلك بعد ان ألبسوا زيا يشكون مـن سراويل زرقاء وقبعات حمراء . ثم اصدر قانونا بابطال الرق ـ وكانت هذه لفتة بارعة منه ، لان معظم ما يمتلكه الفرنسان مـن رقيق كانوا مسلمين جلبوا من ساحل بمباي . وكان بونابارت يسرمي من وراء ذلك الى التودد لسلطان تركيا بارسالهم له بالقسطنطينية . والآن وقد رفرف العلم المثلث الالوان على سارية قصر « السيد الاعظم » وعلت شارة الثورة هامة كل شخص في مالطه ، واصبحت الجزيرة جزءا مـن فرنسا ــ الآن وقد تم كل ذلك ، اسرع بونابارت بارسال هذه الانباء العظيمة للادارة بباريس ، ومعها خطاب الى تاليران يستعجله فيه بانهاء مفاوضاته مع القسطنطينية .

وفي التاسع عشر من يونيو كان القائد الاعلى على اهبة الاستعداد للابحار مرة أخرى ، ولما يظهر اثر للبريطانيين حتى الآن . وعليه فقد ابحسر الاسطول الفرنسي ، بعد ان تضخم عدده الى اكثر من ثلاثمائة سفينة ـ واتجه شرقا في جو هادى، رائع ، تساعده رياح تهب مسن الشمال الغربى .

ولا يزال امامهم اثني عشر يوما ليقضوها على ظهر السفسن ، الا ان الرحلة قد كانت ممتعة فيما يبدو ، فلم يصب احد بدوار البحر بما في ذلك نابوليون ، الذي قضى هذه الايام بسفينته « الشرق » ،



ميدان الإزبكية عندما يغمر بالماء

يملي اوامره ومذكراته على « بوربين » . وكثيرا ما كان يقرأ في الكتب التي ضمتها مكتبة الحمــلة \_ وكان بها ٢٨٧ مجلدا \_ وكان احيانــا يشترك في مشاهدة ما يبتكره البحارة من وسائل للتسليمة . ومسن ضمن المواضيع الشيقة التي كانوا يمثلونها ويتندرون بها ، رواية تدور حول جارية شركسية حسناء وشاب من ابطال الثورة ورجل شهواني بديسن يمثل دور الباشا النذل . وللمحافظة على نشاط الحند ولياقتهم البدنية كانوا يأمرونهم بتسلق صواري السفسن ، والقيسام بتماريس المدفعية ، وكثيرا ما كانت تطلق ابواق الانذار لتدريبهم على الاستعداد لظهور السفين البريطانية ، الا انها لم تظهر ابدا . وسارت الحملة بين ذلك الهدوء الشامل ، الذي عرف به البحر الابيض في هذا الفصل من السنة ( الصيف ) ، بعيدة كل البعد عن العالم . أما المثقفون وذوو الرأي ممن اشتركوا في هذه الحملة ، أولئك العلماء الفطاحل الذين كانوا يلقبون « بدائرة المعارف الحية » ، والبالغ عددهم نحو المائة وخمسين رجلا ، فقد كانوا موزعين على عدة سفن . وسكننا ان نتصورهم وهم يذرعون سطح السفين في نقاش حاد ، وسط ذليك الجو العسكري العجيب ، الا ان بعضهم ، على الاقل ، كان امامه عمل جاهز ليقوم به ، ففي هذا الوقت كان بونابارت قد اعد اول بيان للشعب المصري ، وكان لا بد مــن ترجمته الى العربية ثم طبعه .

وبناء على ما قاله غربال ، فان النص الفرنسي الذي أعده بونابارت كان اقرب الى اسلوب القرآن وروحه من الترجمة التي نقل اليها . وعلى أي حال فقد كان بيانه هذا نوعا من الخداع والنفاق الذي يلفت النظر ، وهو نفس النفاق والخداع اللذين تعودنا سماعهما في اساليب الدعاية التي انتهجها القرن الحاضر \_ هو ذلك الاسلوب الذي يقول « انني اقرب الى التقوى منك » .

فقد اعلن بونابارت انه اتى كصديق وحليف لسلطان القسطنطينية ،

وان العلمين (١) التركي والفرنسي سيرفرفان جنبا إلى جنب في كل مدينة وقرية بمجرد ان يتم طرد المماليك المغتصبين ، من البلاد . وقد جاء في منشوره هذا ما معناه : « ان بكوات المماليك الذيسن يحكمون مصر قد ظلوا لفترة طويلة يسيئون الى الرعايا الفرنسيين ويثقلون على التجار منهم بالمضايقات ، وها قد دنت ساعة القصاص منهم . لقد ظلت هذه الطغمة من العبيد الذيسن جلبوا مسن القوقاز وجورجيسا تسلط وتتجبر لمدة من الزمن على أطيب بقعة في العالم ، دون رادع او وازع ، ولكن الله العلي القدير امر بزوال ملكهم . يا شعب مصر القول لكم الذي اليت لمحاربة دينكم ، فلا تصدقوهم وقولوا لهم ما اقوله لكم الآن ، من انني أتيت لأسترد حقوقكم ، ولاعاقب من اذلوكم ، وانني اجل" الله اكثر مما يجله المماليك وأجل" نبيه والقرآن الكريسم .

«إن جميع الخلق سواسية عند بارئهم ، وانسا يتسيز بعضهم عن بعض بالعقل والموهبة والفضيلة . فأي حكمة وأي موهبة تميز بها المماليك ، ليستبيحوا لانفسهم الاستمتاع بكل ما هو جميل وكل ما هو طيب في هذه الحياة ? فهل هناك صنيعة مثمرة لا يمتلكها المماليك ؟ وهل هناك جارية حسناء او جواد اصيل او قصر منيف لا يمتلكه المماليك ؟ فاذا كانت مصر هي صنيعتهم الخاصة التي وهبها الله لهم ، فلسر زوا حجة هذا التمليك .

<sup>(</sup>۱) يذكرنا هذا بالعلمين المصري والبريطاني اللهذين كانا يرفرفهان في جميع انحاء السودان ابان ما كان يسمى « بالحكم الثنائي » دون ان تتعدى شراكة المصريين المزعومة رفرفة ذلك العلم وما قاموا به من جهد مشكور في نواحي التعليسم .

واعلمكم واكثركم فضلا وتقوى ، ليوفر للشعب السعادة والرخاء . لقد كانت في مصر مدنعظيمة وقنوات ضخمة وتجارة مزدهرة، فاين هي الآن وكيف خربها المماليك ? قولوا لقومكم اننا نحسن اصدقاء المسلمسين السادقين في اسلامهم ، اننا نحن الذين حطمنا البابوية لأنهسا نادت باشعال حرب على المسلمين. ألم نكن نحن الذين حطمنا عصابة «الفرسان» بسالطة لان جنونهم هيا لهم ان القدرة الالهية هي التي سخرتهم لحرب المسلمين، السنا نحن اصدقاء السلطان (نصره الله) وأعداء اعدائه ؟ثم ألم يكن المماليك هم الذين شقوا عصى الطاعة على عظمة السلطان ورفضوا الى يعترفوا بسلطانه عليهم او يطيعوا له امرا ؟ بل لم يطيعوا الا اهواءهم واغراضهم الخاصة .

« طوبى ثلاثا لمن كانوا معنا ، فسيعلون مقاما ويزدهرون مالا . وطوبى ايضا لمسن وقفوا على الحياد ، فلا بد ان تسنح لهم الفرصية ليعرفونا عن كثب ، ولا بد ان ينحازوا الينا في النهايسة . ولكن الويل ثلاثا ، لمن يقفون الى جانب المماليك ويحاربون ضدنا ، فلن يكون لهم أمل في المستقبل ، وسينتهون » .

وكان في هذه السفسطة شيء تافه مسن الصحة على الاقل ، وكان بونابارت يعتقد انه سيكسب بعثل هذا الكلام سلطان تركيا . الا ان الحقيقة التي لا مراء فيها ان معظم رجال جيش الثورة كانوا لا دينيين ، وعلى اي حال لم يكن يعنيهم كشيرا ام قليلا لا البابا ولا تعاليسم الاسلام ، بل كان لهم مذهبهم الخاص بالحياة . هذا ـ وعندما ارتدى بونابارت زي المسلمين وهو بالقاهرة ، وعندما حاول ان يقيم حكومة ذاتية تتألف مسن الائمة والاعيان ، فانسا كان يخادع نفسه ويوهمها بان المصريين سيعتبرونه واحدا منهم عندما يرونه في ذلك السزي ... وعموميا فقد كان هذا هو الاتجاه الذي خططه لنفسه في تلك اللحظة وعموميا فقد كان هذا هو الاتجاه الذي خططه لنفسه في تلك اللحظة وعموميا فقد كان هذا هو الاتجاه الذي خططه لنفسه في تلك اللحظة وعموميا فقد كان هذا هو الاتجاه الذي خططه لنفسه في تلك اللحظة وعموميا فقد كان هذا هو الاتجاه الذي خططه لنفسه في تلك اللحظة

واصرار هذا الاتجاه الذي رسمه ، فشدد عليهم بان لا يعتدوا على حرمة المساجد ولا يزعجوا الأئمة ولا يخربوا ولا يتعرضوا للنساء او يعتدوا عليهن ، واضاف بان من يفعل شيئا من هذا يعتبر نذلا. ولم يكتف بذلك، بل أمر ضباطه بان يلتزم الجميع بالمحافظة الدقيقة على النظام ، وخصوصا فيما يتعلق بمعاملة الجنود للاهالي . هذا \_ ولا بد ان الكثيريسن قد اخذوا يتساءلون عندما اقتربوا من الساحل المصري عما سينالونه من جزاء في هذه الاصقاع النائية مسن « وطن الخيرات » ، فصاح فيهم احد البحارة ممسن عرفوا بسرعة البديهة \_ وكان في سفينة دينو صاح وهو يشير الى الساحل المنبسط المقفر قائلا : « انظروا ! ها هي الستة افدنة التي وعدتم بها » .

نعن الآن في اول يوليو \_ وحتى هذه اللحظة كان الحظ حليف بونابارت بدرجة لم تكن في الحسبان ، ففي الستة اسابيع الماضية كان « نلسن » يبحث عنه في طول البحر الابيض المتوسط وعرضه دون جدوى . وكانت في امرته اربع عشرة سفينة وصل بها الاسكندرية قبل يومين من وصول بونابارت ، ولما لم يجد اثرا للاسطول الفرنسي اقلع مرة اخرى . وكان اقلاعه في نفس اللحظة التي كانت مقدمة السفن الفرنسية تقترب فيها من الساحل المصري . وكانت خطسة بونابارت ان يدخل ميناء الاسكندرية مباشرة ويأخذ المدينة على غرة ، الا انه قد علم بان الحامية المصرية قد وصلها تحذير بقدومه ، فكان لا بد من النزول في السهل المكشوف الواقع غرب المدينة . وكانت هسذه نكسة لها خطورتها ، فقد هبت عاصفة في نفس هذه اللحظة واندفع البحر في امواج كالجبال ، لتتكسر على الشاطىء .

وقد ترك لنا دينو مذكرات وافية عن مجرى الاحداث في هذا الوقت ، فذكر ان الاوامر قد صدرت قبل يومين لسفينتهم « جونو Juno » بان تسبق الاسطول للاسكندرية لتتصل بالقنصل الفرنسسي

« براسيفتش Bracovitch » . فوصلت السفينة قرب الاسكندرية في التاسع والعشريس مسن يونيو ، ونقل اليها القنصل الفرنسي في قارب سغير ، وفي اليوم التالي قد م لبونابارت وهو في سفينته الشرق . فأدلى بمعلومات مربكة للغاية ، علم منها بونابارت ان البريطانيين كانوا هنا ، وقد يعودون مرة اخرى في اي لحظة ب وفي نفس الوقت كانت العاصفة هوجاء ، وسفن النقل مختلطة مع الاسطول في شيء من الفوضى يهدد بهزيمة نكراء اذا ما قدر للعدو ان يظهر ب فطلب بونابارت اعادة التفاصيل التي سسمها ، وبعد صمت استمر لعدة دقائق اصدر اوامره بالنزول الى الشاطىء ، واتخذت الاجراءات التي تكفل وصول القافلة الى اقرب نقطة من البحسر دون ان يكون هناك احتمال لجنوحها الى الشاطىء اذا ما هبت الربح قوية . فانتظمت السفن الحربية في دائرة الى الشاطىء اذا ما هبت الربح قوية . فانتظمت السفن الحربية في دائرة خارجية لحماية سفن النقل ، ثم طويت الاشرعة وانزلت المراسي ، الا أن البحر استمر في هياجه وانقضى اليوم بأكمله دون أن يتمكنسوا من انزال اول فرقهم الى الشاطىء .

واستمر دينو يقول: « وكانت القوارب تتلقف الجند ، واحدا بعد الآخر ، حسبما اتفق ، وعندما تمتلىء القوارب بالجند ، كسان يخيسل للرائي ان الامواج قد تبتلعها في أي لحظة ، وخصوصا عندما يتخابط بعضها ببعض وهي تحت رحمة الريح . وعندما تنجو من كل ذلك وتقترب مسن الشاطىء لم تكن لديها وسيسلة تضمسن بها ملامسة الشاطىء دون ان تنكفىء على الصخر . واستمرت الامور على هسندا المنوال طهلة الليسل » .

اما بونابارت فقد نزل الى الشاطىء قبيل منتصف الليل بقليل، ونام بين رجاله على الرمال. وعندما استيقظ قبيل الفجر، بادر بتولي قيادة الاربعة آلاف جندي الذين تمكنوا من الوصول الى الشاطىء بعد جهد ومشقة. واول ما قابلهم كانت قلعة صغيرة للبدو فهاجموها

واستولوا عليها ، ثم بدت لهم اسوار الاسكندرية ومآذنها من وراء الافق ، وهم لا يزالون على بعد اربعة اميال منها ، فقسم بونابارت قوته الى ثلاثة طوابير ، اتجه احدها الى عمود بمباي (١١) ، واتجه الثاني نحو القرافة ، والثالث الى بوابة رشيد ، وكان بونابارت يسير في المقدمة وهو راجسل .

<sup>(</sup>۱) Pomey's Pillar ويسمى في مصر « عمود السواري » ـ يقال انه اقيم أصلا تخليدا للامبراطور الروماني « ديوكليشيان » في سئة ٢٩٦ ميلادية . الا انه حصل التباس بين قبره وبين قبر بمباي فيما بعد ، ومن هنا جاءت التسمية الخاطئة ، اما بمباي هذا فهو القائـــد الروماني المعروف ببمباي العظيم الذي عاش ما بين سئـــة ١٠١ وسنة ٨٤ قبل الميلاد ، والذي اغتيل بالاسكندرية اثناء نزوله بها هاربا بعد اندحاره في حرب فارسالس .

## الفصّـــل *لكخ*اميس ليل مصر الطويل

د اذا حاول شخص أن يعطيك فكرة سخيفة عن د الحضارة ، في مصر فلك أن تضحك ملا شدقيك. فحقيقة الحياة في مصر هي بالضبط كا صورها أصدق الكتب جميما - ألا وهو كتاب ألف ليلة وليلة ،

ليدي دف جوردون من كتابها المسمى رسائل من مصر

لم تكسن مصر مسن البلاد المنيعة التي يسهل الدفاع عنها . حقيقة إن الصحراء الغربية تشكل حاجزا منيعا لم يحاول أحد اختراقه ، إلا ان ساحل الدلتا المنخفض ، مسن السهولة بحيث يمكن النزول في اي بقعة فيه . كما أن بالاسكندرية مرفأ ممتازا ، وبمجرد الاستيلاء عليها وعلى مصب نهر رشيد فلسن يجد الغازي أمامه اية عوائق طبيعية كالجبال وما شاكلها . اما الماء والغذاء فمتوفران على طول الطريق تقريبا، حتى القاهرة التي تبعد عسن الساحل بما يزيد قليلا عن المائة ميل نحو الجنوب . وهناك طريقان آخران استغلا بنجاح منذ القسدم أحدهما طريق النيل المتصل بأواسط افريقيا ، والثاني يأتي من الشرق

عبر برزخ السويس - غير انهما لا يمكن ان يفيدا اي غاز آت من الفيرب .

وكانت الدلتا بمثابة غنيمة عظيمة لأي غازي ، فهي جنة اصطناعية لا ينزل فيها المطر الا نادرا ، ومع ذلك فماؤها عذب ووفير ، وحصادها متعدد وكثير ، تنتج ما لا يقل عن محصولين او ثلاثة في كلل عام ، ويمدها فيضان النيل السنوي بطبقة غنية من الطمى يبلغ عمقه بضب بوصات . وبمجهود مناسب تنبت فيها نعم الدنيا في وفرة وكشرة ، كالأرز وقصب السكر والبن والتبغ والقطن والكتان والعدس والتمر والزهور والكروم للها تنبت غزيرة يانعة ، فخصبها لا حدود لله طالما كان الماء موزعا توزيعا مناسبا بواسطة القنوات ، على تلك التربة المستوية . كما ان الصقيع والعواصف من الندرة بحيث يمكن ان نتبجة لطقس الصحراء الجاف المبيد للمكروبات والهوام ... وبالاختصار نتيجة لطقس الصحراء الجاف المبيد للمكروبات والهوام ... وبالاختصار فقيس فيها من المعايب سوى بعض الزوابع الرملية النادرة ، وسوى فقي زمن الفيضان يبعث الكسل والخمول ، ومع ذلك فهو ليس شديد الوطاة . اما شتاؤها فمعتدل الى ما يقرب من درجة الكمال.

وعندما نزل بونابارت بمصر كان عدد سكانها لا يزيد عن المليونين ونصف المليون ، اي حوالى ثلث ما قدر له في زمن الفراعنة ، ولا يكساد يزيد عن عشر تعداد السكان في الوقت الحاضر . والسكان خليط من الاجناس ، ففي مصر العليا يتشبث النوبيون بمزارعهم الضيقة على ضفاف النيل ، وبالواحات الخصبة ب وكانت المهمة الوحيدة التي يقوم بها حكام الاقاليم الذين يرسلون من القاهرة هي جمسع الضرائب ، وكانوا يمارسون في ادارتهم نوعا مسن الصرامة والحزم با عدا ذلك فالحياة في مصر العليا كانت تسير في جهل وعزلة تامين .

ثم هنالك البدو الذيسن يجوبون الصحارى المتداخلة ، والذين كانت لهم قوانينهم وشرائعهم الخاصة بهم . اما تعدادهم فلم يكن يتجاوز بضسع عشرات من الألوف في تلك الصحارى الشاسعة التي تشكل اربعة عشر جزءا من خمسة عشر جزءا من مساحة مصر. اما الجزء الاكبر من السكان والبالغ عددهم نحو المليونين وسبعمائة الف نسمة ، فقد كانوا محصورين بين فرعي الدلتا ، وهؤلاء هم السكان الاصليون ما عدا المماليك الذين سيأتي ذكرهم بعد قليل ما الذيمن يفلحون الارض ويشكلون الطبقة العاملة في المدن . وكان عدد الاقباط في الدلتا يبلغ نحوا من مائة وخمسين ألف نسمة مولفظة اقباط تطلق على المصريين الذين يعبدون المسيح (هكذا) ، وهم يقومون بنفس الدور الذي يلعبه البارسيس (۱) في الهند ، كمرابين وتجار وموظفي حكومة . واخيرا كان هناك التجار الاجانب البالغ عددهم حوالي المائتي ألف تاجر ، وهؤلاء كانسوا لا يعيشون الا في المدن الكبيرة واغلبهم من الاتراك ، يأتي بعدهم اليونان يعيشون الا في المدن الكبيرة واغلبهم من الاتراك ، يأتي بعدهم اليونان الغي عليهم القبض بمجرد وصول الاخبار بنزول بونابارت .

والمدينتان الوحيدتان اللتان كان لهما شيء من الاهمية هما القاهرة والاسكندرية . اما الاسكندرية فقد انحطت في ذلك الوقت الى الحضيض ، لما صادفها من حظ تعس ، ولم يبق من مجدها وعظمتها شيء يذكر . فقصورها العظيمة التي بلغت في يوم من الايام الاربعة الاف عدا ، ومسارحها ومعابدها وتحفها ، التي كانت تضعها في المرتبة

<sup>(</sup>۱) البارسيس «Parsees» هم اصلا من الفرس من اتباع زرادتش ، وقد ترحوا الى الهند عندما دخل الاسلام بلاد الفرس ، وهم وثنيون من عبدة الشمس ، ويكو ون الآن طبقة غنية جدا بالهند ، الهبسهم في بمباي يعملون في التجارة والربا ، ويقال أن عددهم لا يزيد عسن السعين الف نسمة ،

الثانية بعد روما في جميم ارجاء الامبراطورية الرومانية ـ كل ذلك قد زال واندثر ولم يبق له من اثر . صحيح ان مسلة بومباي لا تزال قائمة ، وان سور المدينة لا يزال شامخا الى علو اربعين قدما في بعض الاماكن، ، اما ما عدا ذلك فقد اندثر واستحال ركاما ورمادا . كما ان القناة التي شقت قديما من النيل الى الاسكندرية قد غمرها الغرين واصبحت اثرا بعد عين . اما السكان فقد هبط تعدادهم ــ تتيجة للاوبئة المتعاقبة ــ الى عشرة آلاف نسمة فقط . ويقول الرحالة الانجليزي « بروان » الذي زار المدينة في سنة ١٧٩٢ ما معناه : «اكداس من الاوساخ في كل مكان ، كلما نزل عليها وابل من المطر ــ دع عنك ما يخرجه الاهالي بالحفــر والنبش كثف عن قطع من الرخام النفيس، واحيانا عن قطع من العملات الاثرية او اجزاء من التماثيل المنحوتة ». ويقول دينو الذي وصل بعد سقوطها مباشرة ، انه وجد الابواب موصدة والطرقات مهجورة الا مــن عدد قليل مــن النسوة اللائمي كــن يتجولن بين الخرائب فـــي اسمال باليــة كأنهن الاشباح ، وكأن السكون شاملا لا يزعجه غــيرً نميق الحداء ، وحتى عمــود بومباي الذي كان يبدو رائعا مــن بعد ، لم يكسن في نفس الروعة عندما رآه عسن كثب .

اما القاهرة فقد كانت مدينة مزدهرة ، تأتي بعد القسطنطينيسة مباشرة بين مدن الشرق الادنى ، وكان يسكنها نحو . ٢٥ الف نسمة . وقد تأسست القاهرة قبل الف عام ، واثناء هذه المدة قد اعيد بناؤها عدة مرات . والمدينة الحالية ( التي تسمى مصر احيانا والقاهرة العظمى احيانا اخرى ) قد شيدت على اتقاض قلعة رومانية قديمة ، تبتعد قليل عسن النيل تحت جبل المقطم ، ويحيط بها سور عال تشرف عليه قلعة ضخمسة .

وللقاهرة جاذبية عذبة وسحر فتان عندما تبدو عبر الافق البعيد ، فالقباب والمآذن ــ التي تبلغ الثلاثمائة عدا ــ ترتفع شامخة فوق سحب

الدخان المنبعث مـــن نيران المطابخ والأفران . واشجار النخيل الباسقة والحقول اليانمة ، تمتد على ضفاف النيل فتضفي عليه منظرا وادعا حالما، اقرب الى وداعة الريف ورقته . والقلعة ، هي في الواقع حصــن رائع داكن شيده صلاح الدين ، وهي آية في الفن المعماري المعقد البناء ، وآية في التصميم . وعلى الجانب الآخر للنيل تتراءى الاهرامات قابعة وسط الصحراء المترامية الاطراف ، رهيبة مهيبة . الا أن كل هذه الروعة وتلك الرقة وذلك السحر الفتان ــ كل ذلك يذوب ويتلاشـــي باقترابنا من مصادرها . واذا استثنينا تلك الميادين الفسيحة المكشوفة التي تتخلل القاهرة \_ كميدان الازبكية الذي يغمس بالماء في زمسن الفيضان فتزدحم فيه القوارب \_ إذا استثنينا ذلك لأصبحت القاهرة اشبه شيء بزريبة للمواشي ، تتكون من طرقات ضيقة غير معبدة ، تحف بها منازل غريبة المنظر من الطراز التركي العتيق ، تغطى رقعة من الارض تبلغ مساحتها نحرو ثلاثة اميال مربعة • والقاذورات المنتشرة في كل مكان تهيء مأوى ممتازا ترتاده الكلاب الجائعة والقطط الضالة . هذا \_ وفي الآحياء الفقيرة التي تكثر فيها المنازل القذرة المتداعية ، يصعب على الانسان ان يميئ بين الاطلال القديمة ومنازل الجيل الحديث. وقد صاح « دينو » في يأس وقنوط: « ليس بها شارع واحد جميل او مبنى واحد انيق ... انهم يبنون اقل ما يستطيعون ، تُسم لا يرممون شيئا مما يبنون » .

وهناك الجوامع التي تعج بالحجاج الذين يحتلون افنيتها الخارجية ، فهي ابعد ما تكون عن الصحة والنظافة . والاسواق المعروشة بالخيش والحصير ، شديدة الحرارة ، كريهة الرائحة . ويتحدث بروان ايضا عن ما بها من غبار ملوث .

وما من احد تستهويه الحياة الشرقية ، يمكنه الن يقاوم جاذبية هذه المدينة التي تبدأ يومها قبل طلوع الفجر ، عندما يستيقظ سكانها

على أصوات الآذان يناديهم بأن حي على الصلاة ، حي على الفلاح ـــ الله اكبر ــ الله اكبر ــ الخ ... والمؤذنون يختارون عادة من بين العمي ، حتى لا يطلعون على ما يجري فيما تحتهم مــن المنازل . وبعد ساعـــة من الآذان ، في تلك اللحظة المنعشة من الصباح المصري الجميسل ، تسكب المدينة حياتها وحيويتها في الطرقات والأسواق والمقاهى ، فيرى العابر في كل ركن من أركان المدينة ، مشهدا من أوجه الحياة المصريسة المتعددة \_ فمن زفة عرس الى جنازة محمسولة على الاعناق ، السي تمثيلية مرتجلة يقوم بها الجوالة في تبخطر على قارعة الطريق . أو قد يرى تاجرا ثريا يخب على ظهر حساره وعبده يهرول امامه ليفسح له الطريق ، او قافلة مــن الجمال تخترق طريقها بين زحمة المارة ، وقـــد اشرأبت اعناقها في أنفة وثقة ... وهناك تيار لا ينقط ع من الباعسة المتجولين وهم يصيحون بسلعهم ، ليسمعوا من بالشرفات العالية . ثم هناك السقاؤون وهم يحملون على اكتافهم سعون الماء ـــ كل ذلك يجري والهرج والمرج والصياح والضوضاء ترتفع الى عنان السماء ، فمسن « ظهرك يا بنت » و « حاسب يا افندي » الى « يا مفرج الكسرب » و «عشاي عليك يا رب» ، وهذه العبارة الاخيرة يرددها الشحاذون الذين لا حصر لهم والذيب عادة ما يصرفون بعبارة « الله يحنن عليك » .

اما الصئناع فيزاولون حرفهم في مصانعهم تحت نظر زبائنهسم ، وتكاد تكون كل حرفة من الحرف منتظمة في شارع خاص بها ، فهناك شارع للصاغة والجوهرجية ، وآخر لصانعي الجلود وسبتاكي النحاس ، وشوارع اخرى للفخاريسن وغزالي الحرير وصانعي الاسلحة والصباغين والعطاريسن . وبالاختصار فكل ما يحتاج اليه الانسان او تتوق لسه الحواس ، لا بد ان يكون له مكان يشبع المرء منه رغبته لله لقد كانست القاهرة مدينة صاخبة ، الا انها ايضا زاخرة بالحياة .

وما ان يرخي الليل سدوله ويسود الظلام ( اذ لم تكن هناك اضاءة

بالطرقات) الا وتسكن الجلبة ويعم الهدوء. وبعد اذان العشاء بقليل توصد أبواب المدينة ـ كما تغلق الأبواب الداخلية التي تقوم عنسد نهايسة كثير مسن الشوارع الرئيسيسة ـ « وقد يمر الانسان على طول المدينة وعرضها » كما يقول « لين » : « دون ان يقابل اكثر من حفسة مسن الناس ، ما عدا العسس والخفراء الذين يقفون عند ابواب الطرق الجانبيسة وأبواب الاحياء المختلفة . وإذا ما اقتسرب شخص مسن الديدبان او الخفير صاح فيه بالتركية « من انت » فيجيبه هذا بالعربية « مواطن » فينادي الخفير مرة اخرى قائلا « وحد الله » او « وحده » وعلى العابر عند ذلك ان يردد الشهادة » (١) .

والنيل هو عصب الحياة في مصر ، فهو الذي ينتج كل درهم من الفذاء ، وهو مصدر المياه التي تغذي الآبار في جميع اطراف المدينة ، وهو المنفذ الرئيسي للعالم الخارجي . وعند ارتفاع النيل في كل سنة ، كان يقام احتفال كبير يعتبر من اكبر الاحتفالات في مصر ، وذلك بمناسبة فتح ابواب القنوات . ويبلغ عرض النيل عند مدخل القاهسرة فحو نصف الميل ، وتتوسطه جزيرتان بولاق والروضة للما تنزع فيهما الغلال ويقيم فيها الاغنياء حدائق للمتعة . اما العاصمة القديمة ، مفس ، التي كانت تقع جنوب القاهرة الحالية ، فقد عفا عليها الدهر واصبحت اثرا بعد عين . وفي صحراء الجيزة يربض ابو الهول ، مجدوع الانف ، غائصا الى عنقه في الرمال .

وكانت للقاهرة ميزة أخرى ، أعطتها أهمية خاصة جعلت المسافر

<sup>(</sup>۱) كان هذا النظام متبعا في الخرطوم الى ما قبيل العشرنيسسات الا ان المنادات كانت تجرى بالعربية وكان المتعارف ان يجيب عابر العريق بعبارة ( امين ) فاذا سأل الخفير قائلا « امين مين » كان على عابسر الطريق ان يذكر اسمه والجهة التي يقصدها .

ينظر اليها لا كالقاهرة فحسب ، بل كالقاهرة الكبرى . وذلك انها كانت ملتقى لطرق القوافل المتعددة التي تربط شمال افريقيا بالشرق الادنى ، إذ لم يكن يحلم أحد في تلك الايام بالسفر منفردا في الصحراء ، فمثل هذه المغامرة لا تقل خطورة عن التفكير في عبور المحيط على زورق صغير في وقتنا الحاضر . وكان على المسافر ان ينتظر حتى تتجمع القافلة في القاهرة ، ثم يتقدم للشيخ المسئول للسماح له بمرافقتهما ، وقد يطول به الانتظار لعدة اشهر قبل ان تستعد القافلة . ثم يحدد موعد لسفرها واخيرا تبدأ المسيرة الكبرى نحو الصحراء في موكب طويل من الجمال والبغال والحمير ومن الراجلين ،

اما القوافل الداخلة للمدينة فكانت تقف اولا عند اهرامات الجيزة، ثم ترسل اخطارا بوصولها ليحدد لها المكان التي تعبر فيه النيل ، والمكان التي تنيخ فيه اخيرا . وكانت هذه القوافل تقطع مسافات شاسعة بالغة المشقة ، فاحد هذه الطرق و ونحن نسميها طرقا من قبيل التجاوز لانه لم تكن هناك دروب ظاهرة على رمال الصحراء ، وكل ما نعنيه هو خط سير معروف يقود من بئر او واحة الى البئر او الواحة التي النيها و فأحد هذه الطرق كان يتجه الى الشمال الشرقي نحو دمشق ، حيث يستطيع المسافر ان يلتحق بقافلة اخرى الى حلب او بغداد . ثم هناك طريق آخر للبحر الاحمر فمكة ، وثالث يتابع النيل الى سنار هناك طريق آخر للبحر الاحمر فمكة ، وثالث يتابع النيل الى سنار بالسودان ، ورابع الى دارفور ، ثم طريق خامس الى فيزان وغسرب بالسودان ، وكل رحلة من هذه ، كانت عبارة عن مغامرة عظيمة يتقيد فيها التجار بالمواسم و كانهم الطيور القواطع و وتحف بها المخاطر في فيها التجار بالمواسم و كانهم الطيور القواطع و وتحف بها المخاطر في فيها التجار بالمواسم و اووبئة ، وليس بالمهم للتاجر المحنك ان يقضي سنة الى متحول واوبئة ، وليس بالمهم للتاجر المحنك ان يقضي سنة و سنت في الرحلة الواحدة ، فهو عادة يصطحب معه زوجاته واطفاله او سنت في الرحلة الواحدة ، فهو عادة يصطحب معه زوجاته واطفاله و سنت في الرحلة الواحدة ، فهو عادة يصطحب معه زوجاته واطفاله و سنت في الرحلة الواحدة ، فهو عادة يصطحب معه زوجاته واطفاله و المفاله و المفالة و المفاله و المفاله و المفالة و المفاله و المفاله و المفالة و

ورقيقه ، وبهذه الطريقة لا يهمه ان يكون في سفر متواصل الى هذه الجهة او تلك ، حيثما توفر الرواج والربح . واخيرا يصبح له التجوال غاية في حد ذاته ، لا يطيق الكثيرون منهم حياة بدونه . ولم يكن احد يعرف طول هذه الطرق المتداخلة المتشابكة ، او مداها من الزمن الذي تستغرقه ، فقد يسافر الشخص من القاهرة الى تمبكتو على الجانب الغربي من افريقيا ، كما ان البضائع الهندية والصينية كانت متوفرة في اسواق القاهرة .

وكان التجار يتقايضون السلع اكثر مما يتعاملون بالنقود ، فمسن القاهرة كانت تصدر الحبوب والأرز والقنب والقطن ، وألف صنف وصنف أخرى مما يتوفر في الأسواق . وهذه السلع كانت تزداد قيمتها مع كل ميل ترحل اليه ، واخيرا تقايض بسلع اخرى في مدن الشسرق الأدنى المختلفة ، وفي القرى البدائية بقلب افريقيا النائية . وكانت التجارة مع السودان رائجة بنوع خاص فمنه كان يجلب الرقيسق والذهب والعاج وريش النعام والخرتيت والصمغ العربي والأبنسوس والبن ( وهذا يأتي للسودان مسن الحبشة ) والتوابل مسن موانى، البحسر الاحمر سلام كان يجلب النقط من الخليج العربي بكميات وهكذا كان يستعمل في التداوي ، اما بشربه او بدلكه على الجسد . وهكذا كان هناك تبادل مستمسر بالقاهرة مد وجزر لوجوه غريبة وسلع غريبة ، وحركة دائبة لقوافل داخلة واخرى خارجة .

تصدر لدينا في وقتنا الحاضر آلاف الكتب السياحية ، وسيل من المجلات المصورة كما لدينا دور للصور المتحركة ، وكل هذه وسائل اعلامية تعطي صورة واضحة عن الشرق ( وعن جميع انحاء العالم) . اما في سنة ١٧٩٨ فقد كان كل شيء في مصر غير معروف لدى اوروبا ، وكان السواح يندهشون لما يرونه ، وما لم يفهموه كانوا ينصرفون عنه كثيء خرافي او متأخر، فمما كانوا يسخرون منه تلك العادة

التي كان يمارسها المصريون عند وفاة احد من افراد العائلة ، من اخلاء للمنزل من الاثاث وقلبه رأسا على عقب . كما كانوا يسخرون من اعتقاد المصريين بأنهم يستطيعون ابعاد الافاعي عن منازلهم بالمزمار . هسذا والموسيقى المصرية كانت نشاذا مؤذيا لآذان الاوروبيين ، وصلاتهم لم تكن اكثر من تمسرغ في التراب ، ولان يجلس الشيخ الساعات الطويلة ، خالفا ساقه على الأخرى ، لم يكن في نظرهم إلا دليلا على التلسد والجمود .

الا ان المصريين لم يكونوا منحطين للدرجة التي يروق للغربيين ان يتصوروهم بها ــ لم يكونوا منحطين في الماضي ولا هم منحطين اليوم . صحيح ان الفرنسيين في ذلك الوقت كانوا يبدون دهشتهم من اشياء كثيرة في مصر \_ وقد أبدى الانجليز نفس الدهشة فيما بعد \_ فكانوا يندهشون لتهتك الراقصات في الاماكـن العامة بالقاهرة ، ولانتشــار بيوت الدعارة وما وصلت اليه تجارة الرقيق من خسة . كما كانـــوا يعجبون من هؤلاء الشرقيين ، وما جلبوا عليه من استسلام وعدم تدبير مشوبين بالغرور ، وما فطروا عليه مــن خمول يدعو الى اليأس . الا ان الواقع لم يكن كذلك ، فهناك قوانسين وتقاليد دقيقة وسط هذه الفوضى الظاهرية . فمعظم نساء مصر لسن فتيات راقصات ، بــل هن زوجات وربات بيوت محترمات ، يبدين من الحشمة ما يفوق نساء الغرب بمراحل عديدة . حقيقة ان الطلاق سهل وميسور ، الا ان العلاقة الزوجية شيء عفيف ومقدس ، والروابط العائلية في منتهى القوة . والسكر في مصر شيء نادر جدا ، والادمان واللواط لـم يكونا مـن الرذائل المنتشرة ، اما الرقيق فقد كان عزيزا وغاليا في القاهرة لتســاء معاملته . واما المشايخ فقد كانوا ابعد شيء عن الخمــول والكسل ، فهؤلاء هم رجال الدين والشريعة الذين يتمتعون بقدر كبير مسن الاجلال والاحترام. والقرآن الذي يفسرونه قد وضع أدق القيود على حياة كل رجل ، ومع ذلك فان هذه القيود تتبع برضاء تام . وقد ذكر النين Lane ان الكبائر في مصر سبعة ، رتبها كما يلي : عقــوق الوالديـن ـ القتل ـ الفرار من الجهاد ـ الربى ـ قذف المحصنات بالزنا ـ عبادة الاوثان وتبديد مال اليتامى .

ومـن السخف ان نقول ان المصريين كانوا مثالا للفضيلة اذا مــا قورنوا ، مثلا ، بالجيش الفاتح ــ فقد كانوا يكذبون ويسرقـــون ، ووصل بهم الجهل مرتبة الخرآفة ، ولعلهم كانوا جبناء ايضا ، وكانوا يميلون الى الكسل ما وجدوا الى ذلك سبيلا. ومع ذلك فقد كان في حياتهم من الوقار ما لا يمكن انكاره ، وفي صفاتهم من الصبر ورباطة الجأش ما لم يعرف به الفرنسيـون ابدا . كمـا كانوا على جانب كبير من الرشاقة وعلى جانب اكبر من الجمال. ويقول « لين » في وصف نسائهم ما يلي : « تظهر ملامح الأنوثة في قوامهن في السنة التاسعة أو العاشرة من اعمارهــن ، وتكتمل شيئًا فشيئًا حتى اذا بلغن الخامســة عشر او السادسة عشر ، كان في منتهى الروعة والكمال. وللنساء ـ كما للرجال ـ وجوه بيضاوية رقيقة ، الا انها عند النساء تميل للاتســـاع عرضًا ، وعيونهــن عادة ــ الا في النادر القليل ــ دعجاء المنظر ، لوزيّة التكويسن ، تزينها اهداب طويسلة رائعة ، ولها جاذبية وحلاوة نادرة ـــ ولا يسكن للانسان ان يتصور عيونا اكثر جاذبية ورقة ــ ومما يزيدها سحرا على سحر ذلك الحجاب الذي يخفي من خلفه الوجه (مهما بلغ من الرقة والجمال ) وتلك المادة السوداء التي توضع على اطراف الآجفان المسماة بالكحل . والتزين بالكحل عادة تمارسها جميع نساء الطبقتين ، العليا والمتوسطة ، كما تمارسها الكثيرات من نساء الطبقة الفقيرة . اما العادة الاخرى التي يمارسنها بوشم الحواجب والشفــــاه والأذقان ، فليـس فيها شيء مـن الجاذبيــة .

وما يبديه النساء الوقورات من حشمة بالغة ( اذ لا يخرجن من

بيوتهن الا وهمن متمنطقات في ثياب سوداء تكسوهن من الرأس الى الفدم) يتناقض مع تبرج الراقصات واستهتارهن في الافسراح والحفلات العامة ، فقد افزع رقصهن واستهتارهن « دينو » كما أزعج معظم من أتى بعده من السواح . وهو يصف رقصاتهن بانها : « تبدأ شهوانية وسرعان ما تصير داعرة ، ليس فيها عرض فني ، ولا تتعدى ان تكون حركات متهتكة ، تستثير الشهوة وتهيج النعرة . ومما يزيد الانسان تقززا من ذلك التهتك الذي لا تقف فيه الراقصات عند حد ويملؤه اشمئزازا ، تلك الضحكات السمجة التي تصدر من انعازفات عند نهاية كل عرض – فهي أشد وقاحة مما يصدر من أحط متسكعات الطرقات في أوروبا فيفسدون بها على النظارة نشوتهم .

'ويميز « لين » بين الفرق الفنية (١) التي تتكون من عازفات ومغنيات ، والتي يسمح لها باحياء الحفلات في البيوت المحترمة ، وبين الغازيات أو الراقصات الساقطات . وهو يقول عن الأخيرات : « وغندما يعرضن رقصاتها المام نفر من الرجال في حفل خاص ، لا يرتدين غير « الشنتيان » ( وهو سروال طويل فضفاض ) وقميص شبه شفاف من الشاش الملون ، مفتوح الى نصفه من الامام . وامعانا في اطفاء كل اثر للحشمة والحياء ، يبالغ الرجال في اعطائها كميات سخية من الخمر ، ويلي ذلك ما يعف القلم عن وصفه » كميات سخية غير متوقعة : « وعلى العموم فاني اعتقد انهان ارق نساء مصر قاطبة .. والنساء يستمتعن بهذه الاستعراضات كما يستمتعن الرجال تماما » •

<sup>(</sup>١) وتسمى بفرق العوالم .

والموضوع من اساسه قائم على مشكلة منع اختلاط الجنسين ، وعلى ان المصريين ، قديما وحديثا ، لا يرون غضاضة في اثارة الغريزة الجنسيــة بالاستعراضات الراقصة . ولا شك في ان هنالك مآخــذ كثيرة جدا ، يمكن ان تقال عن الفرنسيسين بالمشل \_ فالحاده\_\_م واعترافهم بالزنى وميلهم للتعدي والبغي ، كلها صفات حقيرة وخسيسة كما يراها هؤلاء القوم المحافظون ـ ولكن رغم هذا التفسخ الخلقي الخارجــي ، ورغم ما هناك مــن مادية وانهماك في الملذات ، نابع عن ضعف الطبيعة البشرية ، فان المصريين من اكثر شعوب العالم محافظة ــ كأشد ما يمكن لشعب مفلوب على امره ان يكون محافظا ـــ امــا عقليا فقد كانوا يعيشون في نوع مــن الخمول القتال ، جرَّدهم من كل ارادة يمكنهم إن يغيروا بها انفسهم . ومن المؤكد ان لكل هذا سببا مهما نابعا من طبيعة البلاد الاساسية ، فالطقس الجاف والرمال القاحلة ، مـن العوامل القوية التـي تؤدي الى تحنيط العقول وتبلـــد المشاعر ، ولا تترك مجالا للانطلاق الذهني والتطور الفكري . كما ان خلو القطر من المتباينات الكبيرة ، كَالجبال والوديان ، والعواصف والأعاصير والزلازل والفيضانات ، ثــم رتابة النيــــل في ارتفاعه وانخفاضه ـ كلما عوامل غرست في نفوسهم الاعتقاد بأن كــل بشرائعه المحدودة كل الملاءمة ، فلم يتشككوا فيه ، بل لم يحاولوا في يوم من الايام ، ان يثوروا على حكامهم المماليك .

وفي هذا الجو المغلف ، وهذا الطقس الخانق الحرارة ، حيث القوم منهمكون الى اقصى الحدود في شئونهم الخاصة ، لم يع الناس معنى لما ينادي به الفرنسيون من مبادىء ثورتهم وحديثهم عسن الحرية والاخاء والمساواة ، ولم ينظروا اليها الا كنوع من الهرطقة ليس الا وهذه الحقيقة لم يعرفها بونابارت الا فيما بعد . اما ائمة

المصريين ومشائخهم فقد كانت تتنازع افكارهم مسائل اخرى عديدة ، ولذلك لم يصدقوا بونابارت لعظة واحدة فيما ادعاه مسن أنه أتسسى لانقاذهم مسن المماليك ، وكانوا يدركون تماما انه لا يريد غير السلطة لنفسه ، فقدروا انه مسن العبث مقاومته . فليدخل القاهرة اذن كفاتح منتصر ، ليدخلها كبديل الماليك او كطاغية آخر (كافر هذه المسرة) يضيفونه الى بقيسة الطغاة ، او لا يضيفونه سواء بسواء ، ولكنه لن بحلم بأي حال مسن الأحوال ، بتأييسد المصريين أو تعضيدهم . وكان مسن طبيعتهم أن يقاوموا كل حكومة مقاومة سلبيسة مخادعة ، بأن يراوغوا جامعي الضرائب ويضعوا امامهم العراقيل ، وبأن يضللسوا القضاة ويتهربوا من الخدمة العسكرية . وقد كان لهم من وراء منازلهم المغلقة الابواب ، وداخل جوامعهم المتعددة مفاهيمهم الخاصة عن الحربة والاخاء والمساواة التي يمارسونها دون ان يكون لذلك صلة بحكامهم .

والمماليك انفسهم لم يكونوا اقل تحفظا من رعاياهم . امسا حكمهم فقد كان في الواقع حكم عصابة فوضوية شبسيه بحكم الانكشارية (١) الاتراك بالقسطنطينية ، او بحكم المانشوسية في الصين خلال القرن الثامن عشر ، ولا يمكن ان يتصور الانسان مجموعة من الرجال اعجب من هؤلاء المماليك .

ولفظة مملوك تعني الذكر مـن الرقيق ، الا أنها كانـت تطلـق

<sup>(</sup>۱) كلمة تركية معناها الجنود الجدد ، فغي القرن الرابع عشر انشا العثمانيون جيشا من نوع فريد ، يتكون من جنود من اصل مسيحي ، اذ كان الاتراك كلما تغلبوا على شعب مسيحي فرضوا عليه جزية من الصبيان فيحملونهم على الاسلام ثم يدخلونيهم عليه مدارس خاصة يتدربون فيها على الفروسية والجندية ليتقووا بهم في فتوحاتهم ، وبمرور الزمن قويت شوكة الانكشارية على الدولة وبلغ نفوذهم اقصاه في اوائل القرن الثامن عشر مما حمل السلطان محمود الثاني على أبادتهم في سنة ١٨٢٦ ،

بنوع خاص على الرقيق الابيض . غير ان مماليك مصر كانوا ارقـــاء ببضا من نوع خاص ، إذ كانوا يتشترون كاطفال من العوائل الفقيرة بجورجيــا والقوقاز ، ويرسلون لمصر حيث يتنشأون تنشئة خــاصــة تحت رعاية اسيادهم ( الذين هم انفسهم قد ابتيعوا من قبل كرقيـق وهم اطفالا ) ليحكم وا بهم البلاد ويسيطروا عليها سيطرة طبقية . وحرفة الماليك الوحيدة هي الحرب وشن الغارات ، ولذلك فقيد كانوا يدربون منـــذ نعومة آظفارهم على الفروسية وشئون القتـــال . وكانوا يذهبون في ذلك الى حدود بعيدة ليحتفظوا بعنصريتهم سليمة غير مشوبة بغريب او دخيل ، ولذلك نجد ان الغريزة الطبيعية لانجاب النسل لم تكن مطبقة بينهم ، فقد كانوا يلقنون شبابهم ان الزواج وانجاب النسل عاملان فتاكان بمهنتهم ( ومما لا شك فيه انهـــم لو تزوجوا بالمصريات لفقدوا عنصريتهم وتلاشوا في الشعب المصري ) . ومــن المعروف ان المماليك لم ينجبوا بناتا الا نادرا جدا ، وكل جيل جدید کان یفضل ان یشتري فتیات صغیرات من مسیحیات جنوب روسيسا ويدخلوهن الاسلام ، ثم يتبنوهن ويجعلون منهن وريثاتهم الشرعيات . ولا ننس ان هتلر كانت لديه فكرة مــن هذا النوع عندما اقترح ان تقام مناطق توالد في جنوب المانيا ، الخلق جيل قوي كامل من الرجال والنساء . والمماليك لم ينجبوا كثيرا بوجه عام ، لأنهم لــم يكونوا يعسرون طويسلا ، كما ان ادمانهم على اللواط كان عاملا آخر في قلة ذريتهم . وبمرور السنين تزايد عدد المماليك بمصر زيادة عظيمة ، فعندما زارها براون في سنة ١٧٩٢ علم ان نحو ستة عشر الف مملوكا قد استجلبوا في ظرف الأحد عشر سنة الماضية . وفي سنة ١٧٩٨ بلغ تعدادهم نحو المائة الف رجل ، بما في ذلك اتباعهم ــ ومعظــــم هذًا العدد كان يعيش في القاهرة . وهؤلاء الرجال الذين كانوا يعتبرون انفسهم فوق مستوى البشر ، قد حرصوا فعلا على ان يظهروا بمظهـــر

يوحي بأنهم فوق مستوى البشر ، وان يتصرفوا تصرف الرجال المثاليين . فالكثيرون منهم كانوا طويلي القامة ، وسيمي الطلعة لدرجـــة تلفت الانظار ، وفي نفس الوقت كان لباسهم يدعو الى الدهشة والعجب . فقد كانوا يلبسون زيا يتكون من طاقية خضراء حولها عمامة صفراء ، ودرع من الزرد عليــه عباءة طويــلة مثبتة عند الخاصرة بشال مطرز ، ثم سراويل فضفاضة حمراء وقفاز من الجلد يكسو اليدين ، رحذاء أحمــر محدودب عند مقدمته . اما جهاز الحرب للرجل منهم فعبارة عن طبنجتين اثنتين وصولجان وسيف طويل مقوس وحزمة من النشاب وغدارة انجليزية . ولكل هذه الاسلحة مقابض ونصال مرصعة بالفضة والنحاس في نماذج واشكال غاية الروعة والجمال ، وخصوصا اذا كانت موشاة بالأحجار الكريمة ، كما كان يحدث في كثير من الأحــوال . وكانوا يمتطون جيادهم ، مع كل هذا السلاح الذي ينوءون بحملـــه ، على سروج مصنوعة من الخشب والحديد \_ فالركاب الواحد من النحاس قد يزن ١٣ رطلا \_ ولم يكن شيئًا ذا بال بالنسبة للرجل منهم أن يدفع مئات الجنيهات ثمنًا لحصان واحد ، فقد كانت خيلهم من احسن الجياد العربية . هذا \_ وكانوا يهاجمون في غيسير مبالاة ، ويقاتلون بضراوة اصبحت مضرب المثل في الشرق ، وقد قال عنهم احد الكتاب: « انهم يمرقون كالبرق وينقضون كالصاعقة » . واذا ما فقدوا خيلهم في المعركة ناءوا بحمــلهم مــن السلاح ، وتركوا مهمــة انقاذ الموقف لمشاتهم مـن البدو .

ويصف « لين » المماليك بقوله : « انهم عصابة من المغامرين المخارجين على القانون ـ عبيد في اصلهم ، جز"ارون باختيارهـم، شرسون في طباعهم ، سفاكو دماء ، غدارون في اغلب الاحسيان ـ ولهؤلاء « العبيد الملوك » ذوق مرهف للفنون واتقان نادر في الجراجها ، مما يصعب مجاراته في الدول الغربية » . وهذه حقيقة يمكن رؤيتها مما يصعب مجاراته في الدول الغربية » . وهذه حقيقة يمكن رؤيتها

حتى اليوم في جامع ابن طولون بالقاهرة ، فهو اول جامع من نوعه يشيد في العالم ، ولربما كان اجمل مبنى في افريقيا باسرها ، وهذا الجامع من صنع احد المماليك من التتر . كما ان مقبرة بكوات المماليك التي تقع في انعراء خارج اسوار القاهرة ، هي بلا شك ، بقبابها الضخمة واعمدتها الباسقة ، مفخرة من مفاخرهم الفذة . ولم تستطع حتى اوساخ القاهرة وحتى القاذورات المتناثرة من ركام المنازل التي تحيط بها ، كما لم تستطع زمر الاطفال القذرين الذين كثيرا ما يترددون على مدينة الاموات هذه ، في اسمالهم البالية لم يستطع كل ذلك ولا كل هؤلاء ان يطمسوا تلك المعالم التي تنم على ان المماليك كانت لهم بصيرة ارتفعت كثيرا عن درك ما كانوا فيه من حياة بربرية ونزعة مادية .

اما المنازل التي كانوا يسكنونها داخل سور المدينة ، فلها منظر خارجي يبعث خيبة الامل ، ويوحي بانها بعيدة عن متطلبات الصحة ، وانها مجلبة للمرض والكساح ، فهي عبارة عن مباني من الحسجر والخشب ، لها شرفات بارزة الى حد بعيد ، تكاد تتلاقى على جانبي الطرقات الضيقة ، فتحجب عنها ضوء الشمس . الا انها في الداخيل كانت شيئا مختلفا كل الاختلاف . والاغنياء منهم كانوا يعيشون في نرف وبزخ ، فمن نافورات تتراقص في فناء المنزل يتجمع ماؤها في الحواض من المرمر الابيض او الاسود ، الى حوائط مزدانة بالقيشاني الفاخر وزخارف من الشيش المتشابك ، ومن حصر من السجاد العجمي مفروشة بارض الغرف والدهاليز ، الى زرابي من الحرير والدمقس مثبوتة على ذلك السجاد الفاخر . اما الغرف فلم يكن بينها ما هو معد خصيصا للنوم ، ولا يستثنى من ذلك جناح الحريم الذي عادة ما يكون في الطابق الاعلى ـ وكانت العادة المتبعة هي أن تطوى فرش النوم اثناء النهار وتوضع في خزانات خاصة معدة لهذا الغرض ، فاذا ما اتى الليل

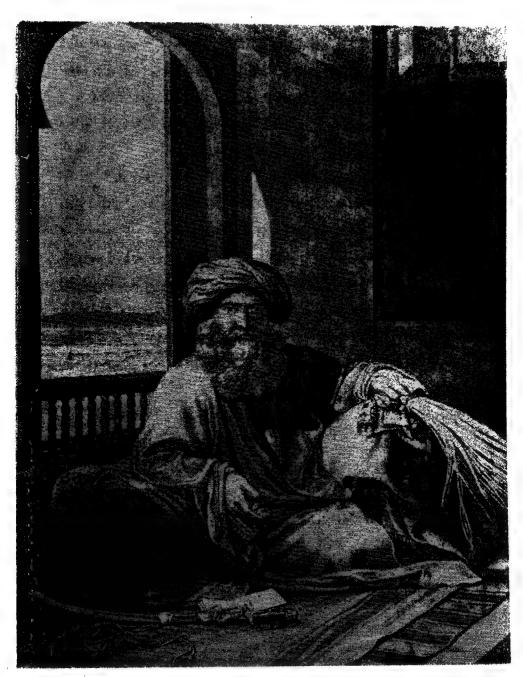
فرشت في اى مكان مناسب ـ اما في الصيف فغالبا ما يكون النوم على رؤوس المنازل. وكان الاتجاه العام هو ان تمنع حرارة الشمس من التسرب الى داخل المنازل ، لان المماليك كانوا يقضون اوقات فراغهم داخل هذه الغرف اللطيفة الباردة ، والمظلمة في نفس الوقت ، يجلسون فيــها مع اصدقائهم لتناول وجباتهم الاعتيادية ( وهي ثلاث وجبات ــ الاولى قبل الفجر والثانية في العاشرة صباحا والثالثة في الخامسة بعد الظهر) او ليتجاذبوا الحديث على اقداح القهوة والشربات ، او ليدخنوا النارجيلة من مباسمهم الفاخرة المطعَّمة بالعاج والاحجـــار الكريمة . واحيانا يجتمعون لمشاهدة بعض الاستعراضات الموسيقية الراقصة . وكان خاصتهم يحتفظون بمراكب خاصة ( تسمى دهبيات ) للنزهــة بها على النيل . اما في ضياعهم التي كانوا يترددون عليها مــن وقت لآخر ، فكانوا يقيمون في أكشاك من الخشب (تسمى الجواسق) محاطة بعدائق غناء من اشجار الجميز والياسمين والبرتقال . ومن فضول القول أن نذكر أن حشمهم وخدمهم من الرقيق كانوا في اعداد كبيرة ، فالرجل منهم كان يحتفظ باحد هؤلاء الرقيق لحراسة الباب الرئيسي ، وبثان لجلب الماء ، وثالث ليركض امام سيده ويخلي له الطريق المزدحم من المارة ، ثم عدد آخر ليقوم بمهام المنزل اليومية . وكل ما زادت سلطة الرجل منهم ، كل ما زاد عدد ما يمتلكه من الحشم والخدم ، فلم يكن غريبا على من حاز على لقب البكوية منهم ، ان بمتلك مئات عديدة من الشراكسة كرقيق ـ كلهم فرسان مسلحون ـ وكان لكل واحد من هؤلاء العبيد ، خادم او أثنان من المصريبين ليقوموا بخدمته ه

ويقول غربال عن المماليك . « انهم قوم مجردون من الروابط العائلية ، ليس لهم اقارب وليس لهم ابناء او بنات ، كما ليس لهم اصل ينتمون اليه ، ولذلك لم تكن للسلطة عندهم من غاية غير الحصول

على النساء والمجوهرات ، وغير اقتناء الخيل والخدم والحشم . ومع ذلك فقد كانوا بعيدين عن التأنق والاسراف في مأكلهم ، ولم تعرف الخمور طريقها الى مجالسهم ،كما كانوا حريصين على صيام شهر رمضان».

وكان الماليك يعتمدون في ثروتهم على الضرائب الجمركية ، فكانوا يفرضون مبالغ خيالية على البضائع التي تحملها القوافسل التجارية من السفن التي ترتاد البحسر الاحمسر وترحلها للبحر الأبيض المتوسط. فالتوابل الهندية التي تبلغ قيمتها عشرة آلاف جنيه مثلا ، كان يدفع عنها نحو الثمانية او التسعة آلاف جنيه لمرورها عبسر مصر (وهذا هو احد الاسباب التي دفعت البريطانيين ليحو الوا تحارتهم الى طريق رأس الرجاء الصالح). ونفس النسبة كانت تجبى من القوافل الضاربة عبسر الصحراء غربا . ومن هذا الدخل وممسا يمارسونه من سلب ونهب واستغلال للشعب لا هوادة فيه ، كانوا يعيشون في ترف وبذخ ما بعدهما ترف أو بذخ .

وهم عادة يصلون الى السلطة والحكم بحد السيف ، والا فبالرشوة والغدر وهذا الاتجاه الاخير هو القوة الفعلية التي مكنتهم من البقاء . فرغم العداوات الدموية فيما بينهم ، ورغم الدسائس التي يحيكونها لبعضهم البعض ، ورغم انحطاط مثلهم العليا التي جعلت من الكيد والخيانة ضربا من ضروب الفضيلة وغم ذلك كله فقد استطاعوا ان يمدوا من اجل حكمهم الى ما فوق الخمسمائة سنة ، عندما وصل بونابارت الى مصر . فقد استكان المصريون الى هولاء السفاحين جيلا بعد جيل ، وقنعوا بما هم فيه من ذل وهوان في سبيل ان يجدوا من العيش الكفاف ، بينما كان سادتهم سادريس في غيهم وفي غزواتهم وحروبهم الداخلية ، وبالاختصار فقد سيطسر المماليك على مصر بنفس الطريقة التي سيطر بها الفراعنة عليها في قديم الازمان .



مراد بـك





وكان المماليك \_ نظريا \_ خاضعين للقسطنطينية ، كما كان عليهم ان يدفعوا جزية سنوية للسلطان وان يتقبلوا الوالي الذي ينتدبه . اما الواقع فقد كان بخلاف ذلك ، فالجزية لم تدفع منذ عدة سنين ، والوالي بكوات المماليك الذين يشكلون الحكومة ، وكان عددهم ثلاثة وعشرين شخصا . زد على ذلك فقد قام نوع من التحالف بين اثنين من هؤلاء البكوات في السنين الاخيرة ، وهما مراد وابراهيم ، كــان تتيجته ان اصبحت السلطة الفعلية في يديهسا . وفي سنة ١٧٩٨ كان ابراهيم بك ــ وهو رجل طويل القامة نحيف الجسم ، اقنى الانف ، خسيسا في طبعه ومكارا بغريزته ــ قد بلغ الستين من عمره ، وكنتيجة لتقــدمه في السن فقد اخذت سطوة مراد تتفوق على سلطته. ومراد هذا هو الرجل الذي يهمنا امره من الآن فصاعدا ، ويحدثنا براون بانه كان رجلا اميا، لا يقرأ ولا يكتب. اما الصورة التي نحتت له في ذلك الوقت والتي تبرزه كرجل وقور ، ممتلىء الجسم ، تَحف بوجهه هالة كبيرة مــن الشَّعر في قالب لحيه ، وتظهره وهو جالس يدخـن غليونه في ديوانه ــ فهي ابعد ما تكون عـن حقيقة طبيعته الجبارة . وكان مراد في ذلك الوقت ، في نهاية العقد الخامس من عمره ، وكانت حياته سلسلة من النضال من اجل السلطة . فعندما كان في قمة مجده - كما كان يبدو - قبل نسان سنوات ، نزلت قوة تركيــة بالاراضي المصرية وطردتــه الى مصر العليا ، ولكنه سرعان ما عاد ، واعيد مرة اخرى الى مركزه السابق في الدولة . ومما ساعده على البقاء في السلطة ، انه كان متزوجا من بنت على بك ، كبير المماليك في العهد السابق ، وهي امرأة تكبره سنا ( فقد كانت في الخمسين من عمرها ) وتدعى فاطمة • وكانت فاطمة هذه على قدر كبير من الثراء والذكاء والنفوذ - كلها مؤهلات

قيمة لرجل بطبعه طموح ومتهور ، ولمغامر صلب العود دائب الحركة وافر النشاط ، حتى اذا قيس بالماليك انفسهم . وكان لمراد بك اسطول صغير من القوارب النيلية وحديقة للنزهة بالجيزة تقع بالقرب من الاهرامات ، كما كان له حرسه الخاص المكون من اربعين رجلا . وكان المسلم به ان مرادا هو العقل المفكر الذي يقود الماليك السبي الحرب اذا ما تأزمت الامور ولم يكن من ذلك بد . وفي هسذا الوقت (اي عند نزول بونابارت في مصر) لم يشك الا القليل جدا من اتباعه ، في ان النصر سيكون حليفه .

وكان مراد يشعر بانه قوي جدا ، ويعتز بفرسانه البالغ عددهم عشرة آلاف فارس ، وبمشاته الذين يبلغون الثلاثين الف رجل عدا . بل كان يعتقد انه اكثر من ان يكون صنوا لبوتابارت او لاي غدا من الفرنج ، مهما بلغ عدد جيشه . وقد روى احد الاتراك انه عندما وصلت مراد اخبار نزول القوات الفرنسية بالاسكندرية ، « اتقدت عيناه لهبا ، وتأججت احشاؤه نارا » فاستدعى قنصل البندقية (كارلو روزيني ) واخذ يجس نبضه فيما يختص بالفرنسيين . وحاول روزيني عبثا ان يفهم مرادا من هو بونابارت ، وان يشرح له قوة الاسلحة الحديثة ، فما كان من مراد الا ان ابدى سخريته من هيؤلاء الفرنسيين الذين لقبهم « بالحمارة » ، قائلا انه لا يود ايذاءهم ، وكل الفرنسيين الذين لقبهم « بالحمارة » ، قائلا انه لا يود ايذاءهم ، وكل الفرنسيين الذين لقبهم « بالحمارة » ، قائلا انه لا يود ايذاءهم ، وكل ما هنالك انه سيرسل لهم هدية ويطردهم الى خارج البلاد . ثم اردف ما هنالك انه سيرسل لهم هدية ويطردهم الى خارج البلاد . ثم اردف قائلا انه من المضحك ان يعتقدوا انه من المحتمل ان يخضعوا مصر ،

ولم يكن مراد بالرجل الوحيد المتاثر بمثل هذه الاوهام ، فمنذ عدة قرون اي منذ قيام الحروب الصليبية ، اصبحت العقيدة الراسخة في جميع انحاء الامبراطورية العثمانية ان المسيحيين الغربيين قسوم هزيلون كجنود ، تعوزهم القيادة الرشيدة المحنكة . وقد لخص

البروفسور توينبي «Toynbee» الموقف بوضوح عندما قال : « ان مرارة الموقف تكمن وراء حقيقة واحدة ، وهي ان الفرنسيين قد نزلوا قبل ذلك كغزاة في الاراضي المصرية ، وذلك في القرن الثاني عشر ، تـــم نزلوا مرة اخرى في القرن الثالث عشر ، وكانوا اذ ذاك دون مستــوي الشرقيين في الحضارة العامة بما في ذلك شئون الحرب والقتـــال ، فالفارس الفرنسي في القرون الوسطى كان اقل خبرة واقل مهارة من فارس المماليك ، ولذلك فعندما حاولوا ان يدخلوا مع المماليـــك في معارك فاصلة ، هزموا شر هزيمة ، وتخلوا عـن هذه المحاولة كليــة باعتبارها عمل رهين بالفشل . واستمر الماليك على حالهم لخمسة قرون ونصف دون ان يغيروا من نظامهم شيئًا ( ما عدا نبذُهم للقوس واستبداله بالبندقية الانجليزية ) . وقد أفترضوا بداهة ان يكــون فعندما سمعوا ان نابوليون قد بلغ به التهور ان يجرأ على النـــزول بالاسكندرية ، عقدوا العزم على أن يذيقوه من نفس الكأس التـــي اذاقوا بها « القديس لويس » (١) مرارة الهزيمة . وبكل بساطة شدوا رحالهم وخفوا سراعا ليستحقوا جيشه الصغير تحت حوافر خيلهم .

وهكذا نجد أن كل العناصر المهمة لحدوث مأساة كبرى قسد اكتملت مأساة لصدام مريسر بين جيوش غارقة في الجهالة معمس الني انقطعت عن مجرى الحضارة القائمة على شواطيء البحر الابيض المتوسط لاكثر من الف سنة ، ومصر التي تلقفتها الحضارة الاسلامية

<sup>(</sup>۱) هو الملك لويس التاسع - ملك فرنسا - الذي غزا مصر في سنة الآوم الآوم عتاده ، ۲۸۰ فارس وخمسة آلاف من الرماة ، احتل بهم مدينة دمياط ، ولكنه سرعان ما هزم وحمل اسيرا للمنصورة ، ثم اميد الى فرنسا بعد ان دفعت عنه الغدية ، (حاشية المؤلف)

البطيئة (١) التقدم ، والتي تدور وتدور حول نفسها دون ان تتقدم خطوة واحدة الى الامام ، ودون ان تكون مستعدة لتقبل افكر المديدة مصر وهي في تلك الحالة ، لم تكن مستعدة اطلاقا لتلقي الصدمة التي اوشك ان ينزلها بها الغزو الفرنسي ، فلم يكن لديها من الوسائل ما يمكنها ان تعرف به سلفا ان هذا الغزو لم يكن له مثيل في الماضي ، وما يمكنها ان تقدر به ان هذا الغزو يعني نهاية العصرور الوسطى في الشرق الادنى ، او كسا قال غربال انه يعني « نهاية ليل مصر الطويل » .

هذا \_ والفرنسيون ايضا كانت لهم اوهامهم بالمثل • فهم مسن جانبهم لم تكسن لهم خبرة او معرفة بالحروب في الصحراء ، ولم يكن امامهم امل في الحفاظ على فتوحاتهم دون ان تكون لهم السيطرةالتامة على البحر ، كما لم يكسن لهم امل في إن يبسطوا سلطانهم على بلد يعادي كل ما يدافعون عنه مسن مبادىء . وبمجرد ان انتهت اول الملاحم المرعبة ، كان جل همهم ان يأخذ كل طرف من طرفي النسزاع درسا مسن الطرف الآخر ، وأن يقسوم جسر من نوع ما بسين الشرق والغرب ، وعند ذلك سيكون الفرنسيون على استعداد تام للرحيل عسن البلاد .

ومن المحتمل ان ابراهيم \_ اكبر الرجلين سنا وارجعهما عقـــلا \_ قد كانت تساوره فكرة مــن هذا القبيل ، فقد قيل انه كان

<sup>(</sup>۱) هكذا يحلو لهم دائما ان يرموا الاسلام بالبط والجمود متناسين ما كان له من مجد وسؤدد في يوم من الايام ، وانه ادار عجلة التاريخ بسرعة وقوة لم تسبقه اليها حضارة او دين ، متجاهلين العوامل التي تضافرت على تفتيت قوى الإسلام وايقاف تقيدم الحضارة الاسلامية \_ وكلها عوامل بعيدة عن روح الاسلام \_ « الاكبرت كلمة تخرج من افواهم ان يقولون الاكلبا » .

المتسرجسم

مترددا وانه ابدى بعض الاعتراض عندما نودي بالمقاومة في مجلس الحرب الذي عقده المماليك بالقاهرة . الا ان اغلبية الآراء كانت ضده . وهكذا استدعي الجيش وركب مراد على رأس اربعـــة آلاف فارس واتجه نحو الشمـال .

\* \* \*

## الغصبسل الستادس

## الزحف نحو القاهرة

د هناك موهبة تكشف للقائد من نظرة واحدة ، جميع الاحتالات التي تهيئوها أية رقعة من الأرض ... يمكننا أن نسميها النظرة العسكرية ، وهي هبة فطرية يتمتع بها القواد العظام . » مذكوات بونابارت

لقد تم الاستيلاء على الاسكندرية بسهولة منقطعة النظير . فدفاع المدينة لم يصمد الا لبضع ساعات ، كان المدافعون اثناءها يحاربون من فوق أسوار المدينة ، وكان فولينه «voiney» محقا بعض الشيء في قوله : « ان المدافعين هنا لم يكونوا سوى حامية منعزلة ، تتكون من الأعراب ومن مرتزقة الاتراك ، أكثر مما كانت تتكون من المماليك » . ولم تكن لهؤلاء الرغبة الصادقة في المقاومة بمدافع قد عفا عليها الزمن ، ومن اجل قضية خاسرة . وقد أصيب « كليبر » بشظية في وجهه ، الا" أن الفرنسيين لم يفقدوا في كل المعركة أكثر من مائتي رجل بين قتيل وجريح . وبعد مفاوضات قصيرة ، أقام بونابارت رئاسة قواته في قلب المدينة ، ومنا حضر الشيخ كريتم ومعه قواد الحامية فقدموا فروض الولاء والطاعة ، فأكد لهم بونابارت أنه لن تكون هناك اجراءات انتقامية من

أي نوع ، ولسن تجبى اية ضرائب ، كسا لن يتدخل احد في شؤون المواطنين ، لأن المصريين في الواقع قد حرروا ولم يقهروا . وفي الثالث من يوليو قسام بونابارت بطواف سريع حول المدينة وأمر باصلاح الحصون ، ثم استقرت حامية فرنسية تحت قيادة « مينو » ، في ثكنات حول أسوار المدينة . وسرعان مسا دخلت الناقلات الى الميناء لتفرغ حمولتها من المؤن والعتاد وما تبقى بها من الجند . أما السفن الكبيرة فقد بقيت خارج الميناء لأنها لم تكن متأكدة من عمق الماء عند مدخلها . وأثناء ذلك كانت المطابع قد أنزلت من « الشرق» وابتدأت فعلا في طبع وأثناء ذلك كانت المطابع قد أنزلت من « الشرق» وابتدأت فعلا في طبع عرف في مصر .

وهكذا سقطت الاسكندرية كما سقطت مالطة من قبل ، والاثنان بضربة واحدة . وأهم من ذلك ان الجيش الفرنسي قد نزل بكامل قوته البالغ عددها ثلاثون الف رجل -- ومعظم عتاده الى الساحل المصري دون ان يصاب بسوء ، ولا شك انها كانت بداية رائعة . اما الخطوات التالية فقد كانت واضحة أمام بونابارت ، وهي أنه يجب ان يزحف بسرعة نحو الداخل ، قبل أن يتمكن الماليك من معرفة ما يقوم به ، وان يستولي على مصب فرع رشيد ، ثم يتقدم بأقصى سرعة ممكنة نحو القاهرة عن طريق النيل ،

فاعد طابورين ، أحدهما تحت قيادة ديسيه ليزحف نحو النيسل مباشرة ، ويعبره عند موضع يقال له « الرحمانية » ، يبعد أربعين ميلا من البحر . والطابور الآخر تحت قيادة دوجوا «Dugua» وكان عليه ان يتقدم — مصحوبا باسطول صغير من المراكب المحملة بالارز والقمح سمتنبعا الشاطيء حتى يصل مدينة رشيد . وبمجرد أن يقتحم مصب النيل كان على المراكب ان تواصل سيرها على النيل لتلتقي بديسيه عند الرحمانية ، ثم يتقدم الجيشان نحو القاهرة التي تقع على بعد نحو المائة

ميل جنوبا . وقبل أن يتمكن الجنود من رؤية الاسكندرية ، وقبل ان تتعود أقدامهم على البر ، أمروا بالتقدم نحو الصحراء .

وكان على ديسيه وطابوره الأكبر أن يقطعوا خمسين ميلا قبل ان يصلوا النيل ، فكشفت لهم الخمسون ميلا هذه بطريقة قاسية لم تدر بخلدهم \_ ما لم يكشفه لهم شيء من قبل \_ عن طبيعة الحملة التسي تورطوا فيها . فالحقول الخضراء كانت في ذلك الوقت بعيدة عن الاسكندرية ، والقناة التي كانت تربط بين المدينة والنيل قد دفنتها الرمال منذ زمن بعيد ، ولذلك فقد كان الطريق ( وهو نفس الطريق الذي يمتد عليه الخط الحديدي حاليا ) قفرا خاليا من الماء والغذاء . وكان الوقت منتصف الصيف ، والحر شديد مذهل ــ ومع ذلك فقد كانوا يسيرون بملابسهم الصوفية الخشنة وسراويلهم الطويلة واحذيتهم الثقيلة ، ويحملون بنادقهم على أكتافهم وأمتعتهم فوقٌ ظهورهم . وهكذًا كانوا يزحفون في صفوف طويلة ، فوق رمال كثيفة وبين حجارة وعرة ، يثيرون النقع فوق رؤوسهم كلما تقدموا — لا ظل يؤويهم ولا ماء يرويهم ولا طعام يتقوتونه . وكل ما كانوا يحملونه من الزاد هو مؤونة من البسكويت تكفي لاربعة ايام ، والبسكويت ليس بالطعام المثالي لصد غائلة العطش . وكلما وصلوا الى بئر من الآبار — وكانت قليلة العدد شحيحة الماء \_ وز ع عليهم الماء بتقتير شديد كأنه أعز خمر في الوجود . وعند نهاية اليوم الاول أخذ الجند يتداعون لما أصاب أرجلهم مـن تقرح وأعينهم مـن التهاب واجسادهـم من اجهاد . ولكنهم لا يستطيعونَ ان يتخلفوا ، فقبائل البدو كانت لهم بالمرصاد ، تزعجهم في المقدمة وتناوشهم في المؤخرة ، فلا يمكن لمجهد أن يستريح على الرمل لعشر دقائق دون أن يعزلوه عن بقية الطابور وينقضوا عليه . وقد تعرض ديسيه نفسه للسطو عندما كان على بعد خمسين خطوة من الطابور ، وقيل أن ضابطا لقي حتفه وهو على بعد مائة خطوة من المقدمة « كنتيجة لشرود ذهنه وعدم انتباهه لتحذير صدر له بان يكون في زمرة الآخرين».

وجد" الطابور في سيره وهو في دوامة من التعب والاجهاد ، الا ان كل قرية يمرون بها كانوا يجدونها خاوية من السكان ، خالية من كل طعام ، غير بعض مزارع البطيخ التي يصادفونها من حين لآخر فيتهافتون عليها كالذئاب ، وما عدا ذلك فلم يجدوا أي شيء يؤكل طيلة مسيرتهم هذه . وفي التاسع من يوليو — أي بعد مسيرة جادة لثلاثة أيام متتالية ، وصلوا الرحمانية ، وما كادت أعينهم تقع على النيل الا وألقوا بأنفسهم فيه دون ان يخلموا ملابسهم العسكرية .

وبينما كانت الوحدات في هرج ومرج ، وهي لا تفكر في شيء أكثر من أن تنال قسطا من الراحة اذا بمراد يظهر فجأة . فقد جد السير على رأس فرسانه من القاهرة يتبعهم أسطول من الفلائك على النيل . ولا شك أن عيونه كانت ترقب الفرنسيين بدقة أثناء تقدمهم وتبعث له بأخبار تحركاتهم اولا ولا وها هو الآن على أهبة الاستعداد للقتال ، وقد سار بمحاذاة النيل ومعه نحو الثمانمائة راكب من خيرة فرسانه . ثم وقف لحظة يتفرس الطابور الفرنسي ، وكانت لحظة من اشد اللحظات مرارة ، ان لم تكن أشدها حرجا في مثل هذه الحملات عامة ، وخصوصا في حملة غريبة في نوعها كهذه . انها لحظة اللقاء الأول ، عندما يكون الجانبان غارقين في الظنون والشكوك ، الظنون بالعدو الغريب الذي يقف أمامهم الآن ، والشكوك الداخلية التي لا مناص منها والتي يشعر بها كل جندي يواجه المجهول ، حلك هي الشكوك في مقدرته الذاتية بها كل جندي يواجه المجهول ، حلك هي الشكوك في مقدرته الذاتية وشجاعته الشخصية .

ولا بد ان يكون الفرنسيون قد سمعوا الكثير عن شجاعة المماليك ووحشية المماليك خلال هذا الاسبوع الذي قضوه في مصر حتى الآن . فقد راجت اشاعة بين صغوفهم بأن مرادا يقود جيوشه للمعركة وهو على ظهر بعير ابيض كاللبن ، وان جهاز حربه يتلألأ ببريق الذهب والحجارة





فارسان من المماليك

الكريمة وأنه لا يترك ملجأ لعدوه أبدا ، ولذلك فقد كان رجال ديسيه يتوقعون شيئا هائلا مرعبا .

والمماليك من جانبهم لم يكونوا مستعدين لهذا اللقاء الأول الذي هو لقاء الاختبار وسبر الغور فهؤلاء الفرنسيون ليسوا كغيرهم من الجنود الذين رأوهم من قبل وقد كانوا يعتبرونهم عبيدا لبرنابارت فقد لاحظوا من النظرة العابرة ، ان زيهم كان سيئنا ، واستنتجوا ان يكون عتادهم في نفس المستوى من السوء ، ولكنهم حتى الآن لم يتحققوا من ذاك . لقد كاذ، الموقف مبهما ، لا يدري احد على وجه التحقيق ما سيتمخض عنه هذا اللقاء ، ومع ذلك أخذ كلا الجانبين وجه التحقيق ما سيتمخض عنه هذا اللقاء ، ومع ذلك أخذ كلا الجانبين وسعد بالطريقة التي درب عليها . فأعد ديسيه مدفعيته في مواضعها ، ورتب مشاته في مربعات ، جاعلا الصفوف الامامية باركة في وضعها وسنان بنادقهم موجهة للامام ، والصفوف التي تليها مستعدة لاطلاق وسنان من فوق أكتافهم – ثم بدأ المماليك الهجوم .

وانتهى كل شيء في بضع دقائق، فبمجرد ان اطلقت المدفعية نيرانها، تراجع المماليك ، واداروا اعنة جيادهم نحو الفضاء ، بعيدا عن مرمى القذائف . اما من تمكن منهم من الاقتراب من التشكيلات الفرنسية فقد قوبلوا بنار حامية من الرماة ، وسرعان منا ولوا الادبار تاركين وراءهم نحو الاربعين من القتلى والجرحى ، بينما لم يصب أكثر من اثني عشر رجلا من الفرنسيين. وعندما وصل بونابارت ببعض الامدادات لعجبهة القتال ، وجد ان ليست هناك ضرورة للمساعدة ، وبعد أن وضع الحراسة اللازمة امر القوات بالتوقف لمدة ٤٦ ساعة للاستجمام ، ومضى يومان دون أن يظهر أثر للمماليك كأنما قد ابتلعتهم الصحراء .

واثناء كل ذلك كان ه دوجوا » قد شق طريقه مخترقا مصب النيل ، بعد ان مرت عليه لحظات عصيبة وهو يدفع قواربه الحربية بالأيدي فوق الرمال د فقد هبت عليهم عاصفة ، وكان النيل منخفضا

فجنحت في الرمال — ومع ذلك فقد استسلمت رشيد دون مقاومة . وكان بالقلعة التي تسيطر على مصب النيل مدفع من عيار ٢٨ بوصة لم يستعمل منذ زمن طويل . والغرض الوحيد من وجوده ، كما قال دينو ، هو «ان يسهل المخاص على الحوامل اللائي يتحظينه عن عقيدة وايمان». ووجد الفرنسيون في رشيد « أجمل وأنضر بقعة » فهي بستان رائع من النخيل والجميز والموز ، قد تعانقت اشجارها فوق اسوار منهارة وأخرى متداعية . الا أن دوجوا لم يتريث لحظة واحدة ، بل جد مسرعا في سيره جاعلا مشاته بالضفة الغربية ، يجارون السفن في اسراعها وابطائها . وظل كذلك الى ان انضم الى قوات ديسيه بالرحمانية ، وهكذا تنقذن الخطة في دقة تامة .

نحن الآن في الثاني عشر من يوليو سنة ١٧٩٨ ، وبونابارت متحمس لمواصلة الزحف ، الا ان طلائعه جاءت في اليوم التالي بان المماليك يستعدون للقائه بقوة أعظم من ذي قبل عند قرية « شبراخيث » التي تبعد بضعة أميال جنوب الرحمانية . فقد جمع عندها مراد ما بين الثلاثة والأربعة آلاف فارس ليقفوا سدا دون وصول الفرنسيين لهذه القرية ، بينما أعد على النيل نحو التسع او العشرة من المراكب الحربية الكبيرة استعدادا لمعركة مع الاسطول الفرنسي .

اما الفرنسيون فلم يكونوا مستعدين للقاء المماليك في هذه اللحظة بالذات ، فالجنود لا زالوا مرهقين ، وخيالتهم الصالحون لخوض المعركة لا يتعدون المائتين ، الا ان نابليون قد قرر ، رغم كل ذلك ، ان يبدأ هجومه مباشرة . فأمر أسطوله الصغير ان يقلع جنوبا ليحمي الجناح الأيسر أثناء زحف المشاة على شبراخيث \_ على أن تضرب القوتان معا وفي وقت واحد . غير انه لم يضع حسابا للرياح الشمالية القوية ، ولذلك فقد انجرف الاسطول وسبق الجيش بثلاثة أميال كاملة ، وفجأة وجد البحارة الفرنسيون انفسهم بين نيران حامية من الشاطىء ومن قوارب

العدو الحربية . فسارت الامسور في غير صالح الفرنسيين أول الامر ، وجرح القائد بيري «Perree» وأسرت أربعة من قواربهم منذ بداية المعركة . وعندما سمع بونابارت دوي المدافع وكانت قد تبودلت نحو ١٥٥٠٠ طلقة من المدافع في هذا الوقت - استحث جنوده السير ، وما كادوا يسوون صفوفهم الا والمماليك ينقضون كالصاعقة . ومرة أخرى ركزوا هجومهم على نيران المدفعية ، محاولين فتح ثغرة في صفوف الفرنسيين ، فحاولوا المقدمة أولا ، ثم حاولوا الجناحين ، وكانوا في هجومهم كمن اصابهم مس مـن الجنون ، لا يهابون شيئا ولا يبالون بشيء . ومن تمكنوا منهم من الوصول السي صفوف المشاة ، أعملوا سيوُّفهم عدة مرات قبل أنْ يلاقوا حتفهم ، أما من كانوا في المؤخرة فقد فقدوا خيولهم أو شتت شملهم قبل ان يوقعوا أية ضربة . وأعادوا الكرة مرة واخرى وثالثة ، الا أن النتيجة كانت واحدة . وعند الظهيرة الباكرة تراجع المماليك في ذهول وفوضى بعد ان فقدوا ثلاثمائة من رجالهم ، وسرعان ما تسابق الجند نحو القتلى يسلبون متاعهم . أما الاصابات بجيش بونابارت فقد بلغت نحو السبعين بين قتيل وجريح . وسرعان ما جاءت الاخبار السارة أيضا عن معركة النيل ، فقد استرد الفرنسيون قواربهم التي فقدوها أول المعركة ، ثـم حدث انفجار بقارب المماليك القيادي ، فكان هذا بمثابة ايذان بالتقهقر العام بين صفوف الاعداء.

لم يذكر الكتاب المعاصرون الا" القليل جدا عن هاتين المعركتين القصيرتين اللتين دارتا في مضارب النيل السفلى ، بل ركز المؤرخون جل اهتمامهم على المعركة العظمى الستي سيأتي ذكرها بعد قليل . غير ان النتيجة في الواقع ، كانت قد تقررت هنا في الثالث عشر من يوليو سنة النتيجة في الواقع ، كانت قد تقررت هنا في الثالث عشر من يوليو سنة ١٧٩٨ . وحتى هذه اللحظة لم تتعد الخطط التي وضعها بونابارت ، أن تكون مجرد تخمين موفق مسن قائد موهوب . فالحروب عادة تبدأ بالرجوع الى الكتب والمراجع ، غير أنه في هذه الحالة لم تكن هناك بالرجوع الى الكتب والمراجع ، غير أنه في هذه الحالة لم تكن هناك

كتب يمكن الرجوع اليها . فمنذ الحروب الصليبية ، لم يقم جيش أوروبي بغزو الأراضي المصرية ، ولم يكن هناك من يستطيع أن يحكم حكماً قاطعا بتأثير وفعالية الهجمات التي يشنها المماليك ، ولا مــن يعلم مــا يدبرونه من خطط او ما يفاجئون به عدوهم من أفانين وخدع . أمـــا الآن ، وفي لحظة قصيرة فقد سدت ثغرة في التاريخ ، واتضح بجلاء ان المماليك قد اتقنوا فنون الفروسية لدرجة بعيدة ، وأنهم من الشجاعة بمكان لا يمكن تصوره ، كما أن أساليبهم في الحرب كأنت من التأخر بدرجة لا يمكن تصورها أيضا . وكان من سوء طالعهم ان يلتقوا في اول ملاحمهم مع الغرب ، باعظم جندي عرف في زمانه . ولكن ، حتى اذا لم يكن بونابارت موجودا ، لما عجز الفرنسيون عن تدمير جيش في مثل البدائية التي كان فيها المماليك . فقد كان الفرنسيون يتفوقون عن غيرهم في شُؤُون الحرب من جميع اوجهها - في السلاح والعتاد وفي التدريب والتنظيم - لدرجة أنهم كانوا يظهرون كطبقة فوق مستوى البشر . أما المماليك فكانوا ينظرون السي الحرب كمسألة شجاعة شخصية ، وكانت هجماتهم شيء فريد في ذاته ، فهي خليط بين شهامة الفروسية وضراوة الانقضاض . وديدنهم اما النصر واما الموت . كما أن كل شيء عندهم كان يتوقف على السرعة ، وعلى التلاحم العنيف الصاخب، ثم الأفلات لاعادة الكرة . ولكن هذا الجيش الفرنسي الذي لا يرحم ابدأ ، يعمل كالآلة ولا يتبع شيئًا من نظم الحرب المعروفة . انهُ يضرب من بعد ، ولا يتحرك ابدا -- وجنوده لا يعملون كافراد ، بل كجزء من الحصن البشري الذي يقيمونه في ميدان المعركة - لقد قلبوا رأسا على عقب ما كان معروفا في القرون الوسطى ، من أن الفرسان دائمما يتفوقون على المشاة . لقد اتضح للمماليك الآن ان الحرب شيء آخر ، يختلف كل الاختلاف عـن المناوشات الدموية الطائشة - انهـا خطة مقد "رة مدروسة ، ترمي للابادة الجماعية ، وتقوم بهـــا اساسا نيران البنادق الحامية وقذائف المدفعية الفتاكة . اما الانقضاض ، وأما الهجوم السريع الخاطف ، فشيء ثانوي جدا ، وهو ليس كل الحرب .

والواقع ان مرادا لم يعترف بالهزيمة حتى الآن - فقواته لا تزال متحفزة للقتال خارج مشارف القاهرة - الا ان الفرنسيين هم الذين أصبحوا فسوق مرتبة البشر في مصر ، بينما أصبح المماليك يقاتلونهم بدافع الكرامة العمياء وبدافع اليأس والكراهية ، أما النصر فلم يكسن لهم أمل فيه .

وبعد واقعة شبراخيث مباشرة ، تقهقر مراد الى القاهرة التي تبعد ثمانين ميلا نحو الجنوب . وكان هذا هو أحسن ما فعله ، لأنه بذلك أطال من خط مواصلات بونابارت مع الاسكندرية ، وتركه ليواجه طبيمة البلاد القاسية ، التي تشكل عائقا أصعب بكثير من أي مضايقات يمكن ان يقوم بها المماليك . فالحرارة كانت تزداد شدة كل ما ازدادوا توغلا في البلاد ، ومشاكل اطعام الجند كانت تزداد يوما بعد يوم . فرغم انهم كانوا دائما يعسكرون بين حقوا، القمح ، الا" أن الوسائل لطحنه لم تكن متيسرة . وفي الوقت الذي كانوا يتوقون فيه للخبز والخمر لم يجدوا أمامهم غير البطيخ والعدس ، وكان في ذلك غداء خطر على صحتهم، سرعان ما عرضهم للتأثر بالدوسنتاريا. والدوسنتاريا مع الامعاء الخاوية من اشد الحالات التي تسبب الضعف والهزال ، وهذا هو مسا قرره الواقع مــع كل جيش اجنبي قام لغزو مصر . ليس ذلك فقط ، بل حتى السباحة في النيل كانت من الخطورة بمكان . ومع ان موسم الرمد - الذي هو من الامراض المستوطنة في الدلتا - لم يكن قد حال بعد، الا ان الجنود أخذوا يتأثرون بالتهابات مؤلمة في العيون ، كانت تتطور فيما بعد الى حالات من العمى المؤقت. وهناك قائمة من الامراض الأخرى كانت تنتظرهم كالبهارسيا والطاعون ، كلها امراض لا يعرف عنها الأطباء الفرنسيون الا القليل جدا . ثم أخذ البدو يزعجون الطابور ازعاجا لا هوادة فيه ، وكان طهورهم مفاجأة غير متوقعة . فهم في الواقع يشكلون قوة ثالثة من نوع ما ، في مصر ، ولم يكن لهم هدف موحد مع المماليك ، بل همي طبيعة حياتهم في الصحراء ، تدفعهم لمهاجمة كل مسافر غير مسلح يقع في طريقهم . وكانت الغزوات والحروب الداخلية اشارة لهم ليحملوا السلاح ويهاجموا كلا الطرفين ، ويسلبوا كلا الطرفين دون تميز . حقيقة انهم لم يحدثوا ضررا يذكر ، ولكنهم كالحشرة التي تهبط على الفيل ، يمكنهم ان يقضوا من مضاجع الفرنسيين — ومن المستحيل أن يصل معهم احد الى صلح الو تسوية .

وكتب دينو في هذا الموقف فقال « ان أعراب البادية قوم هزيلو العدة ، عديمو المقاومة ، ليس لهم من استحكامات غير كثبان الرمال المتنقلة ، سكنهم العراء وملجؤهم الصحراء ، فمن ذا الذي يستطيع ان يدحرهم او يحاصرهم ... والبدوي هو الصياد البدائي في طبعه ، تقوم أخلاقه على الكسل والتحلل من القيود ... وهو في حركة دائمة ، يتحمل في صبر عجيب حصار العوز واستبداد الفاقة ... فليس اذن لدينا ما نقدمه له كبديل لما يسلبنا اياه » . ويستمر دينو على هذا النمط ، ثم يقول انه مع كل ذلك قد كانت لهم مواقف يعاملون فيها من يقع تحت قبضتهم من الفرنسيين بمنتهى الرقة واللطف ، ولكن بعد ان يجردوهم من قبضتهم من الفرنسيين بمنتهى الرقة واللطف ، ولكن بعد ان يجردوهم من المسلمة اللهامة !! — لقد كان من الصعب للجيش الغازي أن يعرف أين هو او كيف يتصرف في هذا العالم الغريب الذي لا يلين ولا يرحم — هذا العالم الذي يختلف اختلافا تاما عما كانوا يمنون به انفسهم ، عندما تركوا فرنسا لأول مرة — لا طعام عما كانوا يمنون به انفسهم ، عندما تركوا فرنسا لأول مرة — لا طعام شيء مطلقا غير هذا الزحف المستمر وهذه الشمس المحرقة .

وبينما كان ديسيه يتحرك في مركبة نحو المقدمة ، سمع لغطا يدور

عن حركة عصيان بين الصفوف ، وكانت اصوات الضباط أعلى من اصوات الانفار في الجار بالشكوى . فقد اعلنوا أنهم لم يأتوا هنا ليموتوا كالسائمة من العوز ، فهم جياع وهم مرهقون وهم مرضى ، ولا يمكنهم ان يستمروا على هذا الحال . وكان بعض التذمر موجها لذوي الفكر — اولئك العلماء النابهين الذين كانوا يرعون كالحمير ، هنا وهناك بين الحجارة والأطلال — فهم الذين أغروا بونابارت بالقيام بهذه المفامرة الحمقاء . غير أن هذا التذمر لم تمتد جذوره بعيدا ، فهناك المونج » و « بيرتوللي » اللذان كان لهما موقف رائع وهما على ظهر احدى القوارب في واقعة شبراخيث ، كما كان هناك آخرون اكثر من الجنود تقشفا وحرمانا . وعند نهاية الاسبوع الثالث من يوليو ، أي بعد عشرة أيام من بداية الزحف ، كان كل فرد في الحملة — ضباط وعساكر على السواء — ببحث له عن كبش فداء لتذمره . وقد بلغت الجرأة بأحد على السواء — ببحث له عن كبش فداء لتذمره . وقد بلغت الجرأة بأحد با سيدي القائد ان تذهب بنا الى الهند ايضا ؟ » فاجاب بونابارت ناسدي القائد ان تذهب بنا الى الهند ايضا ؟ » فاجاب بونابارت بيرود : « لن أحاول شيئا من هذا بامثالك من الرجال » .

ولربما كان السبب الوحيد الذي دفعهم لمواصلة الزحف هـو واقعهم الأكيد بان لا مفر لهم من ذلك ، فقد فقدوا في هذا الوقت كل اتصال بالساحل ، وبالاسطول الفرنسي ، الذي هو أملهم الوحيد في العودة الى بلادهم . إلا ان زحفهم هذا قد اصبح نوعا مـن التقهقر في حد ذاته ، ولكنه كان أخف مرارة وأقل كميًّا من العودة مـن موسكو — تلك العودة التي كانت في ذلك الوقت ، لا تزال في عالم الغيب ، وعلى مدى اثني عشر عاما ، بين خفايا المستقبل … ولكنه كان نوعا مـن التقهقر على أى حال .

ولو عرف الفرنسيون ما كان يجري في القـــاهرة في هذا الوقت ، لكانوا أكثر غبطة واعظم سرورا . فالمدينة قد عمها الهلع لما وصلها مــن اخبار هزيمة مراد في شبراخيث. لقد خرج منها مسراد وكله ثقة في فرسانه وقواربه الحربية ، واذا به يعود بعد بضعة ايام مدحورا مكروبا. وهذا الجيش الجديد القاسي — هذا الجيش الفرنسي العجيب — ها هو ذا يجد في اثره ويقترب نحو المدينة يوما بعد يوم.

واول رد فعل حصل ، هو ما يحدث عادة بين المدنيين في مثل هذه الاحوال ، من هرج ومرج وذعر واضطراب ، وتسابت نحو اسواق المؤن والمأكولات ، وإخفاء الذهب والمجوهرات وغيرها من المدخرات الثمينة ثم الاستعداد الى الهروب والنجاة . فارتفعت أسعار الدواب والجمال ارتفاعا فجائيا باهظا ، فكانت تباع الاسلحة والعتاد بارباح خيالية ، وانعدم البارود والرصاص من الاسواق ، واغلقت المتاجر ابوابها الواحد تلو الآخر ، وامتنع الناس عن التجوال بعد المغيب كلية. وكما هي العادة في كل محنة كهذه — يسيطر الخوف فيها على رجال العقد والحل وتطفو الطبقات السفلى المنحطة الى السطح - كما هي العادة في مثل هذه الاحوال ، فقد اخذ اللصوص يسطون على المنازل التجار التي هجرها أهلوها ، وأخذ الأوباش يعتدون على منازل التجار الاورويين وعلى الكنائس القبطية واليونانية بحثا عن الجواهر والسلاح . وسرعان ما عمت الفوضى وأصبح من الخطورة أن يظهر الرجل بمفرده في أي طريق مهجور ،

واستطاع المماليك ان يوقفوا هذه الفظائع عند حدها ، فصدرت الأوامر بأن يعلق كل صاحب منزل فانوسا على شرفة داره ، وبذلك أمكن اضاءة الطرقات ليلاحيث يشتد نشاط اللصوص . وكل من حاول الهرب كان يلقى عليه القبض عند ابواب المدينة ويرسل للسجن فورا . ثم عقد ابراهيم بك مجلسا حربيا ، وأرسل الى سطان القسطنطينية طالبا النجدة — وكانت هذه لفتة بائسة لأن الفرنسيين كان متوقعا وصولهم قبل ان يتحرك السلطان ، ولكنها على أى حال كانت محاولة

اشاعت شيئًا من الطمأنينة — ثم قامت الاستعدادات على قدم وساق لتحصين القاهرة واعدادها للدفاع ، فتُبَّتت المدافع فـوق الاسـوار ، وأغرقت المراكب في النيل عند بولاق لسد هذا الطريـق أمام الاسطول الفرنسي ، ونصبت الخيام والسرادقات على ضفة النيل الغربية عند امبابة ، وأمر جميع الرجال الذيـن في سن التجنيد ان يتجمعوا بها .

وقد هد ان توكل امرها الى الله ، فاقيمت الصلوات في الجوامع ، منهم رأت ان توكل امرها الى الله ، فاقيمت الصلوات في الجوامع ، وأنزلت الراية النبوية (١) من القلعة وحملت في مركب كبير تتقدمه الطبول والمزامير وفرق الموسيقى، وتوجهت بها الى جزيرة بولاق ، حيث كانوا يتوقعون ظهور العدو . ولكن لم يكن احد يعرف على وجه التحقيق ما دبره الفرنسيون ، وهل سيأتون من الشرق ام من الغرب أم من النيل نفسه ، ففي كل يوم كانت الاشاعات تمللاً الاسواق ، وحتى عودة مراد الى القاهرة لم تزد في معلوماتهم شيئاً لأنه (مراد) بعد واقعة شبراخيث قطع اتصاله كلية ببونابارت . واخيراً قر قرارهم على خطة كانت غاية في الرعونة والغباء ، تتلخص في أن يبقى ابراهيم بالضفة الشرقية ليحمي القاهرة بينما تتخذ قواتهم الرئيسية مواقع مختارة بالضفة الغربية تحت قيادة مراد . وهكذا جنبوا بونابارت — الذي كان يواصل زحفه بالضفة الغربية — الاخطار والمشاق التي كان لا بعد له من ان يرقيها عند عبور قواته للنيل قبل ان تشتبك في معركة مع الماليك .

فصدرت الاوامر للقوات المصرية بالتحرك الى امبابة ، واسرع

<sup>(</sup>۱) لم يعرف عن وجود راية نبوية ، لا في مصر ولا في غير مصر .. وكل ما في الامر ان السيد عمر مكرم افندي « نقيب الاشراف » صعد الى القلعة « كما يقول الجبرتي » وانزل منها بيرقا كبيرا ، اسمته المامة البيرق النبوي .

التجار وبائعو الماكولات باقامة مظلاتهم وخيامهم بين وحدات القوات المحاربة ، ونقلت المدافع من القوارب الحربية ووضعت حسول المعسكر ، ثم اخذوا في حفر الخنادق في عجلة ودون اتقان . وبحلول اليوم العشريين من يوليو كان قد تجمع بالمعسكر ما يقرب من الستين الله رجل ، ومن كل هذا العدد لم تكن هناك قوة متماسكة غير خيالة المماليك البالغ عددهم نحو العشرة آلاف . أما البقية فقد كانوا من المشاة والأتباع ، والكثيرون منهم لا يحملون غير الرماح والسيوف . هذا ولم يبق في القاهرة غير النساء والاطفال والعجزة والمسنين و وجميعهم مختبئون داخل منازلهم .

وبينما كانت هذه الأيام العصيبة تمضي في القاهرة ، كسان بونابارت يجد السير الحثيث نحو الجنوب « والجيش ... » كما جاء في مذكراته « ... يسوده الصمت والكآبة والحزن » . ومع ذلك كان يستحثهم بالتقدم للأمام ، فاذا ما جاء المساء جلس بين جموعهم ليلتسهم نصيبه من العدس . ثم يجلس الجنود حول نيرانهم يتجاذبون أطراف الحديث لساعات طويلة ، ويدللون على ان الادارة بباريس لم تسرم الا للخلاص منهم \_ والا فلماذا كل هذا الزحف الذي لا معنى له . ولكنهم \_ على أي حال \_ لم يخوضوا معركة حتى الآن ، بل لم يظهر اي اثسر للعدو منذ واقعة شبراخيث ، وها هي فصيلة تعبر الى الضفة الشرقية لتقصي اخبار المماليك ، فتجدها خاليسة تماما كالضفة الغرسة .

وفي التاسع عشر من يوليو وصلت القوات الفرنسية الى قرية « ام دينار » التي تقع بالقرب من مخرج فرع دمياط من النيل ، وهكذا اصبحوا على بعد ما لا يزيد عن العشرين ميلا من القاهرة . وهنا بادر كل من يحمل منظارا للتجسس باخراجه ووجهه نحسو شبح الاهرامات البعيدة . واخيرا علم بونابارت من جواسيسه ال جيش

المماليك ينتظره بالضفة الغربية خارج القاهرة ، قامر الجند بان يستريحوا ليوم كامل . وقبل فجر اليوم العشرين من يوليو بدأوا في زحف سريع جاد" لمدة ١٢ ساعة ، ثم توقفوا في المساء على بعد ميل او ميلين من امبابه ، وقضوا ليلتهم في استرخاء تام . وفي الواحدة مــن صباح الحادي والعشرين كان الجيش في حركة دائبة ، وعند طلوع الفجر ابصر الفرنسيون المماليك لاول مرة منذ شبراخيث فتقدم بونابارت على صهوة جواده وتفرس المواقع من خلال منظاره ، ورأى جموعها كبيرة على بعد من تحصينات العدو الامامية ، فقدر مشاتهم بنحو العشرين الفا ، يعززهم نحو عشرين مدفعا وضعت في تعصينات هزيلة مرتجلة . واهم ما لفت نظــر بونابارت في هذه المدافع ، انها من النوع الذي يستعمل في القوارب النهرية ، وانها ليست مزودة بعجلات او مثبتة في مركبات ، فهي اذن ثابتة لا تستطيع حراكا . ثم بدت له قسوة المماليك الرئيسية من الخيالة تقف غرب المسكر ، وهي منتظمة على جانب الطريق المؤدي لاهرامات الجيزة ، فقدر عددهم بما بين الثلاثة والعشر آلاف فارس ــ ومضى الزمن فبلغت الساعة العاشرة واقتريــت الشمس من شدة وطأتها.

وهناك تواح عديدة شاذة في هذه المعركة التي سميت « واقعة الاهرامات » . فالمكان الذي دارت فيه المعركة لم يكن قريبا من الاهرامات بأي حال من الأحوال ، بل كان يبعد عنها بثمانية او تسعة اميال . وعلى نفس هذا الاسلوب اسلوب القرينة المثيرة لم فان معظم الناس يقرنون هذا اليوم بخطاب بونابارت الشهير الذي وجهه لجنوده ، نفس اولئك الجنود الذيب كانوا ، في اغلب الظن مشغولين لدرجة لم تمكنهم من الاصغاء اليه . اما المعركة نفسها ، وما ترتب عليها لم تمكنهم من الاصغاء اليه . اما المعركة نفسها ، وما ترتب عليها الموقف من جميع أوجهه ، هو أن بونابارت له وهو لا يزال شابا الموقف من جميع أوجهه ، هو أن بونابارت لـ وهو لا يزال شابا الموقف من جميع أوجهه ، هو أن بونابارت لـ وهو لا يزال شابا

في التاسعة والعشريــن مــن عمــره ، وفي مثل تلك الظروف الشاذة ـــ استطاع في لحظـة واحدة ان يرى بثاقب فكره وفي يقين تام ، كيـف يجب عَلَيه ان يتصرف تصرفا لا خطأ فيه . ولم يحدث في التاريخ ان تم وضع خطة لمعركة ما ، بأكثر مما وضعت به الخطة لهذه المعركة ، من وضوح ودقة . فعندما رأى المدافع المثبتة في معسكر الاعداء ، قرر في لحظةً واحدة ، ان يتركها معطلة الفعالية ، في الوقت الحاضر بان يبقى خارج مرماها ، ويقوم في نفس الوقت بمناوشة خيالة المماليك في العراء المكشوف . فاذا رأى مشاة العدو ان يهبوا لنجدة الخيالــــة بالخروج مـن استحكاماتهم ، كان هذا هو المطلوب ، لأنهم في هـذه الحالة سيضطرون للقتال دون تعضيد مدفعيتهم . اما اذا قرر سلاح المشاة أذ يبقى حيث هو ، فمن المرجح ان ينزل الهزيمة بخيالة المماليك معتمدا على مدافعه المتحركة ونيران تشكيلاته الكاسحة ، وبعد ذلك سيكون الوقت ملائما للالتفات لمعسكر المشاة . ثم رأى انه اذا وضم فرقــة مــن قواته خلف معسكرهم ، فلــن تتمكــن فلول فرســـان المماليك من اللحاق بمشاتهم ومسائدتهم ، كما لن يكون للمشاة من طريق للتقهقر الا صوب النيل.

وليس امامنا من سبب واحد للتشكك فيما قاله بونابارت ، من ان هذه هي فعلا الخطة التي وضعها لادارة المعركة ، فهذا هو التنظيم الذي نفذه فعلا . ففي كل مراحل المعركة كان المماليك يتصرفون ، لا بناء على خطتهم هم ( التي كانت في اغلب الظن مبنية على استدراج الفرنسيين لمهاجمة المعسكر ، بينما يقوم فرسانهم بالانقضاض على الجناحين ) ، لم يتصرفوا بناء على خطتهم هم ، بل بناء على الخطة الني رسمها بونابارت .

وعليه فقد كلف ديسيه ان ينطلق للقاء المماليك عند الجناح الأيمن، وكانت هذه عملية طويسلة استغرقت ثلاث ساعات قبل ان يتم تنظيمها.

فجهز ديسيه مشاته في مربعات تتخللها المدفعية ، وجعل فرقة المهمات في الوسط والطلائع في المقدمة . وعلى اي حال ، لم يتبين مراد ان فرسانه على وشك ان يقطع عليهم خط الرجعة من استحكامات المشاة ، الا في الساعة الثانية من بعد الظهر ، وكانت الشمس اذ ذاك في اشسد توهجها ، والرياح تهب عنيفة من الشمال ـ وهنا أمر قواته بالهجوم .

واشترك في هذا الهجوم ما لا يقل عن الستة آلاف فارس ، وقد نكون محقين اذا قلنا ان هذا هو آخر هجوم كبير يشنه الخيالة على طريقة العصور الوسطى . وقد حاول الكتـــاب المعاصرون ان يصفوه بالكلمات ويصوروه بالرسومات، الا أن وصفهم لميكن مطابقا للحقيقة، فهم يعطون القارىء فكرة مربكة للمعركة \_ فمن بيارق تخفق عـــــلى رؤُوس الجياد ، والمماليك في عمائم ضخمة وعباءات زاهيــة فضفاضة ، يسيل كل منهم الى الامام وحسامه في يده اليمني ، واتباعهم يهرولون تحت ركاباتهم \_ الى جمال محسلة بالذخيرة والعتاد من خلفهم \_ تم يختفي كل ذلك وسط سحب الدخان وجلبة الهجوم ووقع حوافر الخيل ووسط الصياح وقرع الطبول واصوات الابواق ـ ثم تتلاشي كل هذه الجلبة وسط قصف المدافع المتواصل. أنه من النادر جـــدا أن يتمكن شاهد عيان واحد من رؤية معركة ما بالمعنى الصحيح ، وقليــل مــن هؤلاء يستطيعون ان يتبينوا ما يجري والمعركة دائرة ، فكل جندي يكون معزولا في عالم تجاربه الضيق المهووس. ثم ان هذه المعركة بالذات كانت أشد صخبا وأسرع حركة وأعمق وحشية وأكثر تركيسزا من معظم المعارك المعروفة ـ فقد كانت بحق وحقيق كارثــة واحدة متصلة طيلة الزمن الذي استغرقته .

وبدأ الهجوم وديسيه لما يكد يصل الى مجموعة من اشجار النخيسل المتناثرة . ولم يكد يوزع جنده على مواقعهم ، الا والمماليك ينقضون عليهم . ولكنه تريث حتى اصبحت مقدمة الخيالة على بعد

خسسين خطوة منهم ، ثم بدأ اطلاق النار . هذا \_ ويحدثنا دينو كيف ان المماليك كانوا يركبون حتى أفواه المدافع ، قبل أن يخروا صرعى او يغيروا من اتجاههم . أما اولئك الذين استداروا الى مؤخسرة التشكيلات ، مؤملين ان يفتحوا ثغرة في جانبها فقد تلقفتهم نسيران « رينيه » الذي كان يسير بفيلقه خلف ديسيه . وعندما رجعوا لاعادة الكرة ذعرت خيولهم وجنحت يمنة ثم يسرة من تشكيلة لاخرى .اما مراد فقد كان يتقدم اولى الكتائب التي بدأت الهجوم ، وهو في مركبته ، ولكنه فر هاربا بعد ان جرح جرحا طفيفا بخده . والظاهر انه قد تحقق من انه خسر المعركة ولما تكد تبدأ ، فجمع اشتات رجاله وتقهقر نحسو الاهرامات ، وتتبعه ديسيه الى ان وصل خلف استحكامات المشاة . وهناك اتخذ له مواقع بالقرب مسن شاطىء النيل .

وفي نفس الوقت كان « دوقوا » يتقدم بفيلسقه نحو معسكر الماليك ، وبونابارت في احدى تشكيلاته . واثناء تقدمهم اجلسوا هجوما قام به فرسان الاعداء ، وماكادوا يفسرغون منه الا وانكشف الطريق امامهم ، ولما رأوه خاليا انقضوا على مدفعية المماليك التي لم تشترك في القتال حتى الآن . وحتى في هذه اللحظة اليائسة لم تتمكن من القيام بمجهود يذكر ، ولم تطلق قذائهها غير مرة واحدة ، وقسل ان تعبأ للمرة الثانية ، كان الفرنسيون فوق رؤوسهم . فاشتبكوا معسهم في معركة بالايدي بين الخنادق والمتاريس واكداس المهسات ، وحاول مراد ان يأتي ، مسن الخلف لنصرة مشاته ولكنه وجد ديسيه معترضا طريقه بقواته . وبهذا اصبح جيش المماليك وجميع مسن معه مسن الآلاف المؤلفة مسن الاتباع محاطا احاطة تامة . « ومنذ هذه اللحظة » كما قال دينو « لم يعد ما يجري معركة حربية بل مجزرة بشرية » .

وبينما كان ابراهيم يترقب الاحداث بالضفة الغربية على رأس جيشه الاحتياطي ، ومن حوله جموع غفيرة من السكان ، اذا به

يرو"ع بالنار تشتعل في امبابة ، ثم يرى مــن خلال العاصفة التي اثارتها الرياح الشمالية - آلاف الاشباح ، من الفرسان والمشاة يتسابقون نحــو النيــل . ولم تكــن هنالك قوارب معدة لنقلهم ، ولكنهم فيما يبدو \_ قد فضلوا الموت غرقا من أن يموتوا برصاص الفرنسيين ، فاخذوا يلقون بانفسهم في تياره الجارف في غير مبالاة ولم يشذ عن ذلك حتى الفرسان الذيب كانوا يقفزون بخيلهم في عبابه . وسرعان ما جرفهم التيار في غير هوادة ... وكان في ذلك عامل ــ فيما بعد ــ لادخـــال الطمأنينة في قلوب البحريــة الفرنسيــة ، الذيــن كانوا يجاهدون في اسطولهم بعيدا عن مواقع المعركة . فقد ظلوا يعملون بجهد طيلة يومهم ضُد التيار ، مؤملين انّ يشتركوا في القتال ، الا انهم كانوا على بعد عدة اميال عندما شـن الماليك هجومهم الاول ، فسمعوا وهم على ذلك البعد ، قصف المدفعية الهادر ، ثم اخذ الهدير يتناقص ــ مما يدل على ان العدو في تقهقر ــ وعندما هدأت الربح علت ضجة المعركة اكثر فأكثر ، فبدا لهم أنها أخذت تقترب منهم ، وكادُّوا يجزمون بأن بونابارت هو المتقهقر . وبينما هم ينصتون في لهف قوفزع الى طلق النار المتزايد ، اذا بجثث الأعداء تظهر فجاة طافية على سطح الماء ، منجرفة نحوهم مــع التيار ، مثنى وثلاث في بادىء الامر ، ثم بالعشرات ــ وكان منظر جثث المماليك في ملابسهم الزاهية اشبه شيء بالزهور الاستوائيسة البالغة الاحجام - هنا تأكد البحارة الفرنسيون انهم قد كسبوا المعركة ، وان مصيرها قد تقرر فيما لا يربو عن الساعة بكثير .

وفي ميدان المعركة وحول المعسكر بامبابة ، وجد الفرنسيون انهم وصلوا اخيرا الى ارض الخيرات الموعودة . فالمماليك قد خرجوا للقتال وهم يحملون ثرواتهم معهم . فالبعض كانوا يخبئون في اخراجهم ما بين الثلاثمائة والاربعمائة دينارا من الذهب . اما امتعتهم ومهامهم كالسيوف والخناجر المطعمة والمآزر الموشئاة بالاحجار الكريمة للقد

كانت كنوزا طائلة بالنسبة لرجال لا يزيد دخل الفرد منهم على بضعة دراهم في اليوم. ولم تكن الغنائم قليلة ، لان من ماتوا او غرقوا من المماليك وأتباعهم ، لا يقلوذ، عن الثلاثة أو الأربعة آلاف رجلا ، وقليل من الفرنسيين هم الذين لم ينالوا نصيبا من الغنيمة . أما الفرنسيون فلم تتعد خسائرهم المائتي رجل ، بينما غنموا العشريان مدفعا التي كانت بالمعسكر كما هي ، مضافا اليها ثمانمائة رأسا من الجمال ودواب الحمل الاخرى وكميات ضخمة من المؤن وصناديق كثيرة من الفضة ، وثروات اخرى طائلة . ومما يدل على مبلغ وحشية الماليك وشجاعتهم ، اذ الاسرى منهم لم يزيدوا عن الالف رجل .

انتهت المعركة والوقت لا يزال نهارا ، فلم يضع مراد الا قليلا من الامسن ، وقف اثناءه عند ضيعته بالقرب من الاهرامات ، ثم توجه ومعه نحسو الفي رجل ممسن تبقى مسن فرسانه ، نحو بني سويف عسسن طريق الصحراء . ولكنه قبل أن يغادر المدينة قام بعمل واحد أخير ، ألا وهو انه امر باشعال الناز في ستين قاربا كانت تقف بالقرب مسن الروضة وهي محملة بممتلكات المماليك الشخصية . فقد حاول اولا ان يجد لها الرجال والبحارة الضروريين للاقلاع بها جنوبا ، ولما عجمز عن ذلك ، أمر بحرقها . وعندما كان نابوليون يقترب مسن النيل رأى منظرا بالغما حد الروعة سرأى اهرام خوفو العظيم وهو يتلالا في ضوء اللهب بالغما حد الروعة سرأى اهرام خوفو العظيم وهو يتلالا في ضوء اللهب الوهسج .

وانتقل بونابارت بحاشيته لمنزل مراد، وهناك في هدوء الظافر ونشوة المنتصر في اخذ يتفقد منزل مراد حجرة فحجرة، مبديا دهشته واعجابه لما رأى من سرر مرفوعة وزرابي مبثوثة ومن سجف الدمقس وستائر الحرير الموشاة بالذهب، وفي حديقة القصر اقبل ضباطه على قطوف العنب الدانية يلتهمونها في شراهة ونهم.

وفي حوالي الساعة التاسعة مساء تلألاً وهج أقوى من السابق وارتفع الى عنان السماء ، ولكنه كان في هذه المرة من القاهرة نفسها . فابراهيم لم ينتظر حتى توجه نحوه المدافع الفرنسية عبر النيل ، بل انسحب مباشرة نحو المدينة ومعه حرسه الخاص ، وهناك اخدوا يجمعون نساءهم وما خف حصله من ممتلكاتهم ، ثم خرجوا من المدينة متجهين نحو الشرق . وعلى اثرهم اخذ الناس يتقاطرون طيلة الليل مسن ابواب المدينة ـ الرجال بامتعتهم على رؤوسهم والنساء باطفالهن على الأكتاف ـ ويخبرنا عبد الرحمن الجبرتي ـ (وهو ابن لأحد الأثمة) الأكتاف ـ ويخبرنا عبد الرحمن الجبرتي ـ (وهو ابن لأحد الأثمة) عجز عن الهرب ، فالاعتقاد الذي كان سائدا هو ان الفرنسيين سيقومون بمجزرة شاملة بمجرد ان يدخلوا القاهرة . الا ان مصير هؤلاء الهاربين بمجزرة شاملة بمجرد ان يدخلوا القاهرة . الا ان مصير هؤلاء الهاربين الم يكن احسن من مصير الماليك الذين القوا بانفسهم في النيل الم يكن احسن من مصير الماليك الذين القوا بانفسهم في النيل المالية ، فقد اغار عليهم البدو وهم على بعد بضعة اميال مسن القاهرة ، وجردوهم من جميع ما يملكون . ولم ينج من هذا المصير غير ابراهيهم ورجاله المسلحون .

ثم عمت الفوضى وسيطر الغوغاء على القاهرة ، واخذوا يقتحمون منازل البكوات واحدا بعد واحد ويجردونها من كل ما يمكن حمله ، ولم يشد من ذلك حتى منزلي مراد وابراهيم . وكانوا احيانا يشعلون النار في المنازل الخالية \_ ونور هذه الحرائق هو ما رآه الفرنسيون اخيرا ، من وراء النيل .

ويضيف عبد الرحمن الجبرتي قائلا: « كانت أشأم ليلة في تاريخ القاهرة » (١) اما بالنسبة للفرنسيين فقد كان هذا شيئا رائعا ، وجزاء لا

<sup>(</sup>۱) هذه ترجمة تكاد تكون حرفية لما جاء في النص الانجليزي . اما ما قاله الجبرتي في تاريخه فهو «وكانت ليلة وصباحها في غاية السناعة، جرى فيها ما لا يتفق مثله في مصر ، ولا سمعنا بما شابه بعضه في تواريخ المتقدميسن ، »

يخطر على بال ، لما لاقوه من ضنى ومشقة في الثلاثة اسابيع الماضية ... وجلس بونابارت بعد ان تحقق له كل ما وعده لجنوده \_ جلس في زهو وخيلاء في قصر مراد ، واخذ يحرر رسائله للحكومة الادارية بباريس . وكان من رأيه \_ كما جاء في احدى هذه الرسائل \_ ان النصر في هذا اليوم يعزى لما تحلى به رجاله من نظام وصبر ورباطة جأش ، مكنتهم من ان يتريثوا حتى اصبح المماليك على قيد خمسين خطوة من صفوفهم ، قبل أن يطلقوا النار . والآن يمكننا أن تتصوره وهو مستلق على احد اسرة مراد ، لينهم بنوم هانيء وهو لا يرال في لبس الميدان ، فلم تذق عيناه طعم الكرى لأكشر من عشرين ساعة لينا الشباب ! ..

...

## الفَصَه للالستابع الاحستلال

« ما هذه البلاد الا لوحاً تعاقبت عليه التعالم ، فسطر الإنجيل فوق تعالم هميرودس ، وسطر القرآن فسوق الإنجيل » .

الليدي دف جوردون رسائل من مصر

لقد اكتسب بونابارت بعد الحرب الايطالية ، خبرة كافية تصريف شئون المدن التي يحتلها حديثا ، ولا شك أن ما قام به الآن من اجراءات في مصر ، هو مسن الاشياء المألوفة للجنود الذين اشتركوا في الحرب العالمية الاخيرة . فاول ما فعله ، ان استدعى الزعماء ، الذين كانوا في حالة ذعر وقلق ، وطمأنهم على انه لمن تتخذ اية اجسراءات انتقامية اذا ما اوقفت كل مقاومة ، وفتحت المتاجر ، واعيد استتباب القانون والنظام واعدت الثكنات اللازمة لجيش الاحتلال . ثم عين احد ضباطه كحاكم عسكري للمدينة ، وامر بان توضع المناشير على حوائط الدور . واخيرا دخل الجيش الفاتح المدينة ، في تشكيلاته المعروفة ، واخذ السكان يرقبونه من نوافذ مساكنهم في صمت وامعان محاولين في يأس ان يتفهمسوا ما سيئول اليه مصيرهم .

وكل جيش فاتح لا يخلــو مــن الغطرسة ، ورغــم انها كانـــت مكبوتة ومخفية في هذا الوقت ، الا انها كانت موجودة . والجنود عادة يحتقرون الضعيف ، ويحتقرون الاهالي برؤوسهم المطأطأة ووجوههـــم المكفهرة ومنازلهم القذرة . وعندما ينادي صغار الضباط في جنودهـــم « ارضا سلاح » فانهم يخفون وراء المظهــر الرسمي شعورا بالاطمئنان الى قوتهم . غير ان مصير هذه الظواهر يكون عادة للزوال ؛ وذلــــك عندما يشعر الأهالي بالثقة المتزايدة ، وعندما يشعر الجند بأنهم في حاجة الى مزيد من الروابط الانسانية ، وخصوصا مع النساء . نعم سنزول كل هذه المظاهر بمرور الزمن ، وعندها سيكون في مقدور الجند أن يشتروا طعامهم من الأسواق ، وستصبح الوجوه الغريبـــة والعادات الغريبة ، وجوها وعادات مألوفة . وكلما نفض الجند عنهم مظاهر الفطرسة والتزمنت وكلما عرف الأهالي كيف يتعاملون مسم حكامهم الجدد وكلما عرفوا كيف يستغلونهم للآربهـم الشخصية ، وبمرور الزمن ربما عرفوا ايضا كيف يغشونهم وكيف يخدعونهم . أما في الوقت الحاضر فلا يوجد غير الشك والقلق والتطلع الى ما يكشفه المستقبل. فالثقة والاعتداد بالنفس في جهة ، والخوف والقلق في جهة اخرى . واخيرا عندما يدخل القائد العام المدينة في مركبته ، سوف يبدو في نظــر الجميــع ، جنود ومدنيــين على السواء ، رجلا عظيما جدا ، بالغا حدود العظمة ، كرمز للسلطة المطلقة ، في يده وحده تقرير مصبر حياتهم جميعا .

والاجراءات التي كانت على وشك ان تطبق في القاهرة ، كانت في الواقع من الأهمية بمكان كبير ، ليس فقط لأن الفرنسيين هم أكثر شعوب اوروبا موهبة أو لأنهم المنتصرون ، ولا لأن الشعب المصري شعب منحرف ، طالت آلامه أو لأنه كان الجانب المنهزم ولا لأن الهزيمة كانت سريعة ومذهلة تدعو الى العجب . ليس هذا او ذلك ، بسل

لان هذه هي المرة الاولى التي يلتقي فيها الغرب بالشرق في مصر وذلكمنذ رحول الحاميات الرومانية منذ الف مـن السنين .

وبدأت المفاوضات في يوم الاحد الثاني والعشريان من شهر يوليو . ففي ذلك اليوم وضع بونابارت فرقة من جنوده بجزيرة الروضة التي تفصلها قناة صغيرة عن القاهرة ، ثم ارسل للمشايسخ والاثمة طالبا منهم ان يحضروا لمقابلته بالجيزة ولم يكن جمسيع العلماء قد غادروا القاهرة وفاختاروا شخصين كمندوبين عنهم ، على بونابارت منهما ان ابراهيم قد غادر المدينة ومعه ابو بكير باشا مندوب السلطان . وهنا رأى أن لا بد من اختيار من يحل مكانهما ، فأعد المبعوثين الى القاهرة حاملين كل تأكيد باحلال الامن والسلام ، واشار عليهما بان يعودا ومعهما من تبقى من قادة الرأي بالمدينة . وفي عليهما بان يعودا ومعهما من تبقى من قادة الرأي بالمدينة . وفي الشايخ ، وبعد ان عقدوا اجتماعا لعدة ساعات ، تقدموا لبونابارت بفروض الولاء والطاعة . ثم عين القريق « دوبوي » حاكما على القاهرة فتبع هذا المشايخ الى المدينة حيث احتلت قواته ميناء بولاق وقلب القاهرة والقلعة ، بينما اتخذ هو من منزل ابراهيم ، الذي كان في مواجهة النيل ، مقرا لرئاسته .

واخيرا ، بعد ان تست الاستعدادات من جميع أوجهها ، دخل بونابارت القاهرة على قرع الطبول واصوات النفير ، فخرج السكان يتفرسونه ، وهو يخترق طرقات المدينة على صهوة جواده. وكان قد أعد له قصر بالغ الأبهة ، بني حديثا لألفي بك أحد اثرياء المساليك الهاربين. وكان قصرا فخما يتوسط المدينة ويطل على ميدان الأزبكية ( في نفس المكان الذي شيد به فندق شبارد فيما بعد ) وله حديقة رحبة تمتد الى ضواحي القاهرة ، وهنا عاش القائد الاعلى ( او السلطان الكبير كما كان يلقبه المصريون ) في ابهة وعظمة . وكان سائق مركبته «قيصر » يشسير

العجب والدهشة كلما ظهر بمركبته ذات الست جياد ، في احد شوارع القاهرة الضيقة . هذا \_ وقد أعدت منازل اخرى عديدة للحاشية ولرجال العلم الذين تألف منهم فيما بعد « معهد مصر العلمي الحديث » .

وبعد ان أفاقوا من ذهول المعركة وأخذ الفرنسيون والمصريون يراقبون بعضهم البعض وشعر المصريون أول الأمر بشيء من الأرتياح، وبأنهم قد انقذوا من محنة عظيمة ، رغم ان الفرنسيين كانت لهسم الجاهاتهم الجنونية للهم كالامر الذي صدر بارغام المواطنين على وضع شارة الثورة بعمائمهم للا أنهم كانوا كرماء ، لدرجسة السذاجة احيانا ، اذ كانوا يدفعون اثمانا باهظة لما يبتاعونه ، مما اغرى الخبازين وهم في عجب لهذا التغرير لا نيخلطوا الدقيق بالتراب ، ويصغروا من احجام الرغيف . واخيرا عادت الاسواق والمقاهي الى حالتها الاولى ، واخد الكثيرون ممن هاجروا من المدينة في العودة اليها مرة اخرى .

ومن الطبيعي ان تحدث بعض الفظائع ــ فرغم اوامر بونابارت ، اشترك بعض الجنود في السلب والنهب الذي كان مستمرا حتى الآن الا اشترك بعض الجنود في السلب والنهب الذي كان مستمرا حتى الآن النازل كان المساجد قد وجدت منهم كل احترام ، كما ان اصحاب المنازل كان في امكانهم الحصول على بطاقة رسمية من مكتب المدير ، تثبت على الابواب فتعطيها الحماية الكافية من الرعاع ــ في اغلب الاحيان ـ الابواب فتعطيها الحماية الاولى اخد الاهاليك يبلغون عن المماليك .... وفي الايام القليلة الاولى اخد الاهالي يبلغون عن المماليك المختفين ، فيقبض عليهم واحيانا يساقون الى المشانق . غير ان نساءهم وجدن حماية من الفرنسيين ، فكانوا يكتفون منهن بدفع الفدية ـ وجدن حماية من الفرنسيين ، فكانوا يكتفون منهن بدفع الفدية ـ التي كانت باهظة جدا في حالة زوجة مراد « فاطمة » ، اذ فرض عليها مبلغ ، ٧٧ الف فرنك .

وحاول بونابارت جهده في تلك الايام ، ان يكسب ثقة رعاياه الجدد ، فكو"ن مجلسا من الشيوخ المصريين ليحل محل مجلس المماليك، وبذل مجهودا صادقا لتشجيعهم على ادارة شئون الحكم . وامام هذا

المجلس كان ان ظهر بونابارت في الزي المصري ـ بوجهه الشاحب تحت عمامة ضخمة بيضاء تثير الدهشة والعجب ـ وألقى خطابا كله هرطقة ، عمن المساواة والاخاء بين الناس . وقيل انه ذكر في ذلك الخطاب العبارة التالية : « انا مسيحي عندما اكون في فرنسا ، أما عندما اكون في مصر فأنا مسلم » . كما قال ايضا : « ان الدين المسيحي وعيد اما الديسن المحسدي فوعد » . وكان يجلس في الولائم متربعا على الارض بين المشايخ ويأكل معهم باصابعه . وفي احدى المناسبات وجد الضيوف المشايخ ويأكل معهم باصابعه . وفي احدى المناسبات وجد الضيوف المام كل منهم نسخة من المصحف الكريم واخرى من كتاب « حقوق الانسان » (۱) .

ثم عين بعض المصريين كحكام على الاقاليم ، ووضع مع كل حاكم مندوب من الفرنسيين لمساعدته . ووضع بونابارت بنفسه تصميما رائعا للزي الرسمي لهؤلاء الموظفين ، من ضمنه قبعة عليها ريش ازرق . ثم فرضت الضرائب على اسس كانت تعتبر عادلة ومناسبة .

وفي المحاكم ودور الحكومة منعت الرشوة ، واوقف الفساد ، اللذان كان يقوم عليهما حكم المماليك .ثم وضع مشروع للاشغال العامة ، ففتحت القنوات وازيلت الاوساخ من الطرقات ، واقيم جسر من القوارب على النيل . ثم قام المهندسون بترميم دولاب المياه في الصهريج الكبير المشمن الاضلاع الذي كان يمد القلعة بالمياه. وعندما جاءت الأخبار بأن قافلة للحجاج ، في طريقها الى مكه ، قد تعرضت لمناوشات البدو خارج القاهرة ، ارسلت قوة من الجيش لنجدتها \_ وبعبارة اخرى فقد كانست

<sup>(</sup>۱) كان توماس بين «Thomas Paine» المؤلف الشهير لكتاب حقسوق الانسان ، يعيش في منفاه بفرنسا في هذا الوقت ، فبعد ان جردته انجلترا من حقوقه المدنية ، واعتبرته خارجا على القانون لمؤلفاته الثورية ، احتضنته فرنسا ومجدت اعماله .

حاشية الؤلف

هذه هي سياسة التهدئة . اما ما سيحققه الفرنسيون مسن انجازات فسوف لا يكون اقل من بعث جديد لمصر .

وهذا هو المجال الذي سيلعب فيه رجال الفكر دورهم ـ وفي الاجتماع الافتتاحي « للمجمع العلمي المصري الحديث » قبل بونابارت ان يشغل منصب ناتُّب الرئيس تحت رئاسة « مونج » وانتخب ايضـــــا ليقوم بادارة قسم الرياضيات ، بينما انتخب « بيرتولي » لادارة قسم الطبيعيات ، « وكافريللي » للاقتصاد وبارسيفال جراند ميســون «Parseval-Grand Maison» للكاداب والفنون. ولو طبق برنامج هذا المجمع العلمي اليـــوم في مجلس الشئون الاقتصادية والاجتماعية التابع لهيئة الأمم المتحدة ( المسمى باليونسكو Unesco ) لأعلا من شأن هذا المجلس ومن شأن جميع المنظمات التابعة لهذه الهيئة ( الأمم المتحدة ). ففي مجال الفنون كان عليهم ان يدرسوا الآثار وعادات الشعب المصري ، وان يكتبوا تاريخ مصر القديمة ، وان يضعـــوا قاموسا « فرنسيا ــ مصريا » ، وان ينشروا مجلتين باللغة الفرنسية . وفي ميدان الهندسة ، كان عليهم ان يضعوا تصميما لشق قناة في برزخ السويس ، وآخـــر لتخزين المياه العذبة باقامة سلسلة من القناطر على النيل. وأن يدرسوا طبيعة الفيضان واسبابه . وفي مجال الزراعة كان عليهـــم ان يقومـــوا بالتجارب اللازمة لادخال محاصيل جديدة . وان يجروا في مجال الطب ، ابحاثًا في الرمد ، وان يعيدوا تنظيم مرافق الصحة العامة ، والمستشفيات. كما كان عليهم ، في مجال الاقتصاد ، ان يضعوا نظاما جديدا للموازين والمكاييل. وطلب من مونج وآخرين غيره اذ يكرسوا وقتهم لدراســـة الاسرار المجهولة كالسراب وفرس البحر والتسماح وظاهرة الشهب التي تكثر في سماء مصر المضيئة . ثم كانت امامهم عدة مشاريع اخسرى ، أحدها لاجراء احصاء لاسكان ووضع خريطة دقيقة للقطر، وآخر لدراسة طبقات الارض ، وثالث لدراسة التاريخ الطبيعي . وبمعنى آخر كان عليهم

ان يميطوا اللثام عن مصر حتى يعرفها العالم وتعرف هي نفسها فسوف يكون ذلك اول عمل من نوعه يحدث في مصر منذ ان عرف التاريخ .

واتضح ان المصريين بعد ان افاقوا من صدمة الغزو الاولى ، لـــم يقبلوا هذه « الألاعيب » ولم يقروها . اما بونابارت وعلماؤه فقد كانواً مدفوعين بمبادىء الثورة القائلة : \_ ان جميع الناس يتعشقون الحربة ويتوقون لاصلاح احوالهم . ولكن هذه المبادىء كما رأينا ، لم تكن ضرورية في بلد لم يذق طعم الحرية ولا طعم الاصلاح الا فيمًا ندر . وكان واضحا ان المشايخ والائمة كانوا عازفين عن تحسل مستولية الحكم ، بل كانوا منها خائفين . لقد كانت لهم طرقهم الملتوية في الحياة وهم تحت نير المماليك . وما يقدمه لهم الفرنسيون الآن ليس من الحرية في شيء ، بل هو نوع آخر مـن العبودية ، اسوأ مما عرفوه مـن قبل ، لانه دخيل وغريب .. وقد كان الماليك يتهاونون معهم في جمع الضرائب، اما الفرنسيون فقد ابدوا شيئا من الشدة ، واستخدموا الاقباط واليونانيين لتحصيل آخر قرش منها ، ولم يكن من السهل الوصول الى تسويسة مناسبة مع هؤلاء عسن طريق الرشوة . ثم دللوا على ان احصاء السكان سيزيد من امعان الناس في اخفاء الحقائق . وابتدأوا يتشككون في كل شيء \_ فكل ما وضعه هؤلاء الغزاة كان ارهاقا لهم ، فمـــن الارهاق أنَّ لا يلقوا بالاوساخ في قارعة الطريق ، ومــن الأرهاق أنَّ لا يستطيع الشخص رشوة الشهود ، كما انه من الارهاق والازعاج ان يجبروا على العلاج بواسطة الاطباء ، بينما هنالك الرقى والعزائـــم وهي تفي بالغرض . وكانوا يعتقدون ان احوالهم في الماضي كانت علىٰ ما يسرام ، فهم ليسوا في حاجة الى قنوات ، وليسوا في حاجة الــــى مكاييل او موازين ، ولا الى مدارس حديثة ، وفوق كل هذا فقسد كانوا يكرهون تدخل المسيحين في شئونهم الخاصة . كما انهم لــم يصدقوا بونابارت في دعواه بانه يحترم النبي العربي ، ولم يقسم في نفوسهم ما كان يعمد اليه احيانا من ارتداء العمامة والقفطان ، او ما كان يأمر به من اقامة الاحتفالات العظيمة بمناسبة المولسد النبوي وكل إشارة تبدو من جنوده كانت بمثابة اهانة لشعائرهم الدينية .

وكتب غربال في هذا الصدد ما معناه: — « ان ميل الفرنسيين للسكر والعربدة، واباحيتهم مع النساء ، كان عارا مشينا في مجتمع عرف بالمحافظة وبتدقيقه وحساسيته في هذه المسائل . لقد عانى المصريون من كل فظائع الاحتلال ، فما نزل الفرنسيون في قرية الا ووجد الفلاح المسكين ان كل ما يملكه من اواني ومحاريث وابسواب وسقوف ، وبالاختصار كل ما يمكن حرقه ، قد اصبح وقودا لنيران المطابخ . كما كان يجد أن أوانيه الفخارية قد كسرت ، وغلثته قد أكلت ، ودواجنه قد شويت والتهمت ، واسوأ من كل هذا ان عرضه في بناته قد انتهك».

وحتى الكتاب المعاصرون من المصريين قد نددوا بنفس الشيء ، فذكر احدهم ما معناه : ـ « لقد اصبحت القاهرة باريس ثانية ، يخرج فيها النساء مع الفرنسيين دون حياء او خجل ، كما اصبحت المسكرات تباع علنا على قارعة الطريق ، وهكذا ابيت ما حسرمه الله بارى، السموات » .

ومما لا شك فيه ابدا أن المماليك كانوا ، عندما تتأزم الامور ، يعاملون المصريين بقسوة بالغة ، اشد واعنف من قسوة الفرنسيين ، ولكن لم يكن موضوع القسوة هو بيت القصيد ، فالمهم ان المماليك كانوا بمثابة « الجن الذي عرفوه » اما بونابارت فلم يعرفوه بعد . لقد اساءوا فهم اخلاصه ـ ولا شك في ان الطريقة التي عالج بها نظام الحكم في بادىء الامر كانت مخلصة وحكيمة في نفس الوقت ـ فالمصريون قد جبلوا على ان ينظروا الى كل عمل يأتي بدافع الانسانية ونكران الذات ، بعين الريبة ويعتبرونه شيئا من الرياء والنفاق ، وكانوا في نفس الوقت ـ كالاطفال المدللين ـ منحوا حرية لا يحلمون بها ، فاصبحوا يطالبون ـ

بمزيد من الحرية .

والفرنسيــون مــن جانبهم لم يكونوا اكثر ارتياحا للموقف بعد ان ذهبت نشوة النصر الاولى . فعندما غزوا ايطاليـــا مـــع بونابارت ، كانوا يتنقلون بيسن اماكن مألوفة لديهم ، وبين اناس في نَفس مستوى اخلاقهم ، اما هنا فقد كانوا محاطين بمنازل مظلمة مغلقة ، ونساء لا يبدين من اجسادهن غير عيونهن واخمص ايديهن ، وبقوم دينهم ولغتهم لغـــز مسن الالفاز ، قوم اعيادهم جلبة وطعامهم خير منه المسغبة . زد على ذاك فلم تصلهم اية رسائل مــن اهليهم منــذ ان ابحروا مــن بلادهم قبل ثلاثة اشهر ، واخذ المرض يدب في اوصال الكثير منهم بمجرد ان زال الكرب الذي كانوا يعاونونه من جراء العملة ــ فالحمـــى والعنـــاء لا يفارقاتهم ابدا . ثم سرعان ما سرى فيهم ما يسري في جميـــع جيوش الاحتلال من منعصات \_ سأم وملل وضيق \_ فأسرع بونا بارت بوضع قائمة بما يحتاج اليه من فرنسا ، طالبا ارسالها على جناح السرعة ، فطلب فيما طلب : فرقة من المثلين الهزليين - فرقة من راقصات الباليه مسرح للاراجوز ــ مائة عاهرة ــ مائتا الف رطل من الكنياك ــ مليون رطل مــن النبيذ . وفي نفس الوقت اقام مدينة للملاهي من نوع مــــا باحد مياديس المدينة .

ورغم العمل الجبار الذي كان يشغل جميع اوقات بونابارت ، فيبدو انه اخذ يشعر بحنين متزايد لوطنه وبحاجة ملحة للترفيه ، وسرعان ما قامت علاقته المشهورة مع فتاة تدعى « لا بالليلوت » «Læ-Ballilote». وتتلخص القصة فيما يلي : عند بداية الحملة وقبل مغادرتها لفرنسا ، كانت قد صدرت الاوامر بمنع النساء من مرافقتها ، الا ان نحوا مسن ثلاثمائة ضابط تحايلوا على هذا الامر وتمكنوا من احضار زوجاتهم او صديقاتهم ، متخفيات في الزي العسكري . وكانت هذه الشابة الشقراء التي تدعى « مارغريت بولين بلليل » قد تزوجها الملازم « فوري »



بونابرت في احد الإحتفالات بالقاهرة .

«Foures» بعد ان عثر عليها بأحد متاجر القبعات بمدينة «كاراسون» ثم احضرها معه الى مصر متخفية في ملابس بحاري . وكان من سوء طالعه ان رآها بونابارت اثناء وجودها بنادي الضباط . وما اعقب ذلك من قصة (مما يمكن تخيله بسهولة) كانت له جوانبه الساخرة ، فقد ارسل بونابارت زوجها ببعض الرسائل الرسمية الى باريس . ويقال انه دعاها بعد ذلك مباشرة لحفل عشاء بمنزله . وهنا اختار اللحظة المناسبة وصب على ملابسها كوبا من الماء ، وهكذا اوجد لنفسه العذر ليقودها لمخدعه \_ فغابا لاكثر من ساعة . وفي اليوم التالي استقرت بولين بقصر الفي بك كضيفة على بونابارت . والظاهر انها قامت بهذا الدور ( دور ضيفة القائد الاعلى ) في شيء من الزهو والتباهي ، لانها الدور كثيرا ما كانت تظهر في زي قائد في الجيش ، وتقابل بالتحية العسكرية اينما ذهبت كمحظية القائد العام .

وكانت تبدو في منتهى المرح في الحفلات التي يقيمها الضباط ، وفي الرحلات الخلوية ، فعلق عليها احد النقاد الفرنسيين بقوله : « لم تكن قبيحة في منظرها ، ولم تكن كليوبترا في حسنها وجمالها ، ولكنها كانت مرحة » . وكانت هذه هي اول علاقة غرامية لبونابارت منذ ان تزوج بجوزفين \_ هذا ، وكانت بولين تظهر دائما وعلى عنقها قلادة تحسل صورة حاميها .

اما زوجها « فوريه » فقد وقع في قبضة الانجليز واعتقلوه وهو على ظهر السفينة الفرنسية « لاشاسير » «Le-Chasseur». وعندما فض قبطان السفينة الانجليزية « ليون » (السفينة التي اعتقلته) عندما فض غلاف ما كان يحمله من رسائل ، اتضح انها منشورات قديمة واوراق روتينية عديمة الاهمية . فاشتبه في انه كان يحمل اسرارا ليبلغها للمسؤولين في باريس شفويا ، فأعاده الى الساحل بالقرب من الاسكندرية بعد ان اطلعه على الاوراق التي كان يحملها . فما كان

من « فوريه » الا ان توجه للقاهرة مباشرة ، وهناك وجد مسكني خاليا كما كان يتوقع . فتوجه الى منزل بونابارت ، وتمكن من اقتحام غرفة زوجته ، الا أنها رفضت ان تخرج معه . وعندما اشتد الجدل بينهما هم " بضربها ، لولا ان تدخل بعض افراد حاشية بونابارت وارغموه على الخروج ... وحصل الطلاق بعد ذلك ... وبمرور الزمن تلاشت « لا بليلوت » \_ وهذا هو تحريف لاسمها الحقيقي «بلليل» Belliele او اسم الدلع كما نقول \_ من حياة بونابارت وتلاشت من التاريخ ايضا كما حصل لمعظم من رافقوا هذه الحملة .

وكان قد لحق بالقائد الى مصر كثير من الرجال المدنيين ومسن الساء أيضا . ومعظم هؤلاء المدنيين كانوا من التجار والمغامرين . وصفهم « دينو » بانهم مترددون حائرون ، عديمو النفع قليلو الاستقرار مالذين كانوا يؤملون في ابتزاز الشرق وهم تحت حماية الجيش ( ذلك الشرق ذي الشهرة الخرافية ) بأن يشتروا منه الحبوب والمخيل والتوابل والذهب والمجوهرات ليبيعوها بارباح خيالية عند عودتهم لفرنسا . الا ان املهم قد خاب ولم يجدوا شيئا من التجارة حتى الآن ، فقد هرب الماليك بثرواتهم وسلبت ديارهم ، وتعطلت التجارة من جراء الحرب . ثم كان هناك النهمون ومحبو الدعارة والمجون الذين حضروا من باريس بحثا عن انواع جديدة من المتعاراة بالقاهرة ، الا ان جميع المدن التي تم احتلالها حتى الآن لم يكن بينها بالقاهرة ، الا ان جميع المدن التي تم احتلالها حتى الآن لم يكن بينها مدينة مثل « سادوم » او « عامورة » (۱) .

<sup>(</sup>۱) سادوم «Sadom» هي مدينة سيدنا لوط التي عرفت بالشسدوذ الجنسي بين الرجال ، وعمورة مدينة كانت قديما بفلسطسين ، اشتهرت بالفجور والمعارة فباءت بغضب من الله فامطرها نارا وكبريتا مع سادوم ،

فها هي معنوياتهم تنهار بعد ان خابت آمالهم ، فمن مكت منهم بالاسكندرية وجد نفسه معزولا عن القاهرة ، ومن تمكن من الوصول الى القاهرة وجد انه غير قادر على العودة للساحل . لقد سد قطاع الطرق من البدو جميع سبل العودة ، ولم يعد في مقدور أحد ان يتحرك دون حراسة . وحتى طريق النيل لم يكن مأمون الجانب ، فالبدو على ضفتيه بالمرصاد ، حتى اذا جنح قارب او سكن الهواء انقضوا عليه . وتحت هذه الظروف تعطل كل اتصال مع القاهرة ، حتى رسائل بونابارت كانت لا تجد طريقها من القاهرة أو اليها ، فمنذ ان ابحر من فرنسا لم تصله كلمة واحدة من حكومتها . ولذلك فقد أخذ عدد المتذمرين يزداد يوما بعد يوم ، ولم يعد لهم من حديث الاعن فرنسا وطريقة العودة اليهسا .

ولكن لم يكن في مقدور أحد أن يعود الى فرنسا الآن ، ولا بعد زمن طويل . وسرعان ما تيقنوا ان الحملة التي بدت متألقة في البداية ، لم تظهر مرارتها الا الآن فقط ، وها هي على وشك ان تأخف طورا جديدا . فبدل المعارك القصيرة التي كان النصر فيها دائما حليفهم ، ها هم يواجهون الآن حرب العصابات ، التي — على ما يبدو — ستكون طويلة وشاقة . فرأى بونابارت ان يرسل الى مراد ، الذي كان قد وصل الى واحة الفيوم يعرض عليه ان ينصبه واليا على مصر العليا اذا ما سلم ورضخ . الا ان مراداً لم يفعل اكثر من ان يجيب عليه بعرض مضاد ، قائلا انه مستعد ان يدفع له فدية اذا ما خرجوا من مصر . ولسم يكن بونابارت بأسعد حظا مع المماليك الذين توجهوا نحو الشرق ، لانه عندما اقترح على ابو بكير باشا ان يعود ويستلم منصبه السابق كوالي عندما اقترح على ابو بكير باشا ان يعود ويستلم منصبه السابق كوالي من قبل السلطان على مصر ، لم يعبأ بكير بالرد عليه ، فالباشا كان قد توغل في طريقه الى سوريا ومعه ابراهيم وبصحبة كل منهما كميسات كبيرة من الامتعة تسير في اثرهم ، ولم يكن لهما اي تفكير في العدودة

مسرة أخسري .

ومن المؤكد! في بونابارت كان ينوي الفتك بابراهيم على الاقل افقد لحق بنفسه بالتجريدة التي سبق ان ارسلها لتتعقبه ، ورغم انهم اشتبكوا مع حرس ابراهيم في مناوشات ، ثم في قتال بالايدي عند الدالحية - التي تقع على الطريق الشرقي للدلتا - الا أن ابراهيم قد نجا رمعه بكير واستسرا في طريقهما . ثم مكث بونابارت لمدة يمومين بالتمالحية ، دبئر اثناءهما شؤون ادارة المنطقة . وفي طريق عودته مسن هذه الرحلة ، وصلته اول رسالة من الحامية التي تركها بالاسكندرية تحت قيادة كليبر ، وقد قيل أنه قرأ رسالة كليبر هذه برباطة جأش ، ولو ان ما قيل هذا حق ، لكان شيئا يدعو الى الدهشمة والعجب ، لان الرسالة كانت تحمل أسوأ ما يمكن من الاخبار - فقد دمئر البريطانيون الاسطول الفرنسي تدميرا كاملا بالاسكندرية - وهكذا عزلت الحملة عن فرنسا .

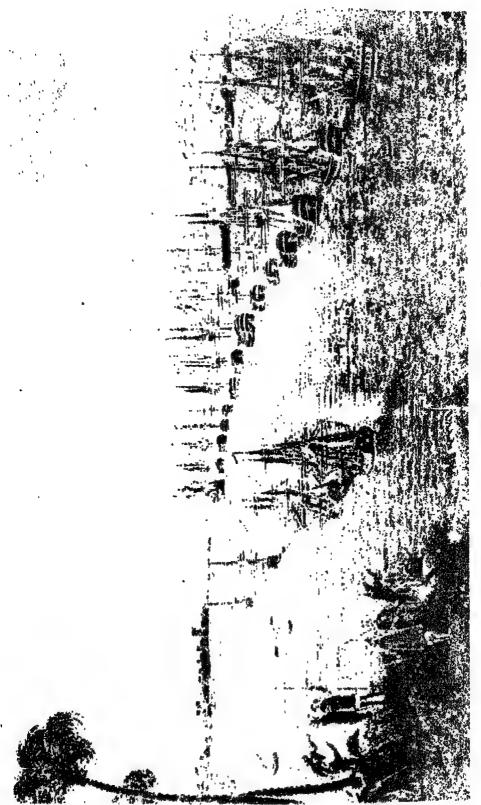
وكتب دينو عن هذا الموقف يقول: « في صبيحة الحادي والثلاثين من يوليو سنة ١٧٩٨ كان الفرنسيون سادة على مصر وكورفو ومالطة ، وكانت هناك ثلاثون سفينة مقاتلة تربط بين هذه الممتلكات وبين فرنسا ، وفي صبيحة اليوم الاول من أغسطس ، أي بعد « واقعة النيل » ( التي لم يسمع بها بونابارت الا بعد مضي احد عشر يوما من هذا التاريخ ) اصبح جيش الشرق حبيسا لفتوحاته » . وهكذا بين عشية وضحاها أصبح الفرنسيون مستعمرين مغتربين بعد ان كانوا فاتحين .

ولم تصل تفاصيل هذه الواقعة — التي تركت جرحا عميقا في نفس بونابارت — لم تصل اخبارها للقاهرة الا بعد مضي عدة ايام . واستمر تأثيرها في نفس بونابارت الى ما قبيل وفاته في « سنت هيلانه » حيث كان لا يزال يشرح ، وهو يملي مذكراته ، الدور الذي قام به في هذا الموضوع . وهو يتلخص في ان «بروويه» «Brueya» كان ممتنعا

عن ادخال سفنه للميناء الا بعد وضع خريطة لها . ويقول بونابارت أنه قبل أن يبدأ زحفه نحو القاهرة ترك أوامر واضحة « للاميرال » أنه اذا تعذر عليه دخول الميناء ، يجب ان يفرغ شحنته على احسن وجه ممكن ثم يبحر بالاسطول الى جزيرة خورفو ، لانه سيكون هناك في مأمن من الانجليز . ويمضي بونابارت في مذكراته قائلا : انه اعاد هذه الاوامر فيما بعد ، الا ان بروويه بدل ان ينفذها ظل متلكئا لمدة ثلاثة اسابيع في خليج ابي قير ، رغم أنه لم يكن راغبا في الدخول الى الاسكندرية ، او قادرا على ذلك . وهكذا وجد نلسون فرصته لينقض عليه .

كل هذا الذي قاله بونابارت حق ، ولكسن ليس فيه شيء مسن الانصاف لبروويه ، لان تعليمات بونابارت لم تصله في حينها . كما أنه طيلة المدة التي كان يتقدم فيها الجيش الفرنسي نحو القاهرة ، لم تصل الى بروويه أية أخبار من بونابارت ، وعليه فلم يكن يعلم ماذا كان يجري للجيش الفرنسي ، وقد رأى انه ليس من المستبعد ان تلحق به هزيمة فيضطر للعودة للسفن مرة اخرى ، وتحت هذه الظروف لم يكسن في مقدوره ان يتركهم ويبحر الى خورفو . ولهذا السبب ظلت السفن راسية قرب الشاطىء بين جزيرة أبي قير ومصب فرع رشيد ، وكانت منتظمة في قوس يبلغ طوله نحو الميل والربع ، وتبعد كل سفينة عن الاخرى نحو مائتين وخمسين ياردة ، وكانت السفن دائما على أهبة الاحرى نحو مائتين وخمسين ياردة ، وكانت السفن دائما على أهبة كما أن ثلث رجالها او اكثر كانوا في البر ، والكثيرون منهم كانوا مرضى (وحتى بروويه نفسه كان متوعكا ) وفي نفس الوقت كانت روحهم المعنوية سيئة .

اما عن نلسون ، فانه بعد ان ترك الاسكندرية في اواخر يونيو ، جد" في السير الى صقلية بحثا عن الفرنسيين ، ولم يعلم انهم في مصر الا بعد ان وصل الى « سرقسطه » في التاسع عشر من شهر يوليو . فزو"د



موقعة النيل عند بدايتها ــ البوارج الفرنسية في الوسط

سفنه بالماء والاغذية ثم قفل راجعا للاسكندرية . ووصل على مرأى من الاسطول الفرنسي قبيل غروب اليوم الاول من أغسطس ، وكانت الشمس والنسيم من خلفه ، وكان البحر هادئا . فخطرت له فكرة جريئة بأن يقسم قوته الى جزأين ، يسرع جزء منها ليتخذ مواقعه بين الاسطول الفرنسي والشاطىء ، بينما يشن هجومه بالجزء الآخر من عرض البحر مباشرة . ولم يتردد بعد ذلك لحظة بل نفئذ خطته في الحال .

ان عبارة « معركة النيل » التي أطلقت على هذه الواقعة ما هي الا تسمية خاطئة قصد بها الاثارة ، فالمعركة لم تدر على النيل ، ولا حتى عند مصب النيل ، ولكنها نشبت عند مرسى « أبى قير » حيث كان الاسطول الفرنسي راسيا لعدة اسابيع. الا ان احدا لم يتشكك في هذه التسمية التي اطلقها نلسون ، كما لم يتشكك أحد في صواب خطته وفي نصره المؤزر . فبعد ان وصلت كل سفينة من سفنه على مرمى من سفن الاعداء ، ارخت مراسيها ثم امطرت الفرنسيين نارا جانبية حامية ، أتت من اتجاهين متقابلين ، والفرنسيون على ما هم فيه من قلـــة في العدد . وفي الساعة الثامنة مساء جرح بروويه وهو في بسرج المراقبة بسفينــة القيادة « تونان » «Tonnant» وفي التاسعة مساء قضى نحبه . ثم اشتبكت السفينة البريطانية « بلليروفن » «Bellerophen» في معركة مع « الشرق التي أقلت بونابارت مــن فرنسا ، فعطبت الاخيرة وتعطلت . وفي العاشرة مساء حدث انفجار في « الشرق » ثم ساد السكون طويــــلا تحت ضوء القمر المكتمل والنجوم الزاهية ، الا أن سحبا كثيفة من الدخان كست سطح الماء فحجبت الرؤيا ولم يستطع أحد ان يتبين شيئا - ثم بدأ القصف مرة أخرى .

وأسفر الصبح عن منظر رهيب ومخيف لحطام السفن . فقد كانت تقف تسعة من السفن البريطانية وقد تحطمت سواريها وقتل نحو ٢٨٨ من ملاحيها وجرح ٦١٨ آخرون ، ونلسن نفسه قد أصيب بشظية في

رأسه . اما الفرنسيون فقد ابيدوا تماما ولم يبق من اسطولهم (المكو"ن من ١٣ بارجة و ١٢ مدمرة) غير بارجتين ومدمرتين ، اما الباقي فاما غرق او تعطل تعطيلا تاما او وقع غنيمة في يد البريطانيين . وهذه السفن الاربعة التي نجت ، ما كانت لتنجو لولا ان قطعت حبالها من مراسيها ولاذت بالفرار . واستمرت الجثث والحطام من جميع انواعها ينجرف نحو الشاطيء غنيمة للبدو . ولم يحص احد ما خسره الفرنسيون في هذه المعركة ، الا انه من المعروف ان نحوا من ثلاثة آلاف وخمسمائة شخص ممن نجوا منهم قد انضموا الى جيش بونابارت بمصر .

وبقي نلسون بالقرب من أبي قير لمدة اسبوعين ونصف ، أنــزل اثناءها البحارة الذين أسروا في المعركة ، وقــام باصلاح السفن التــي غنمها استعدادا لارسالها لانجلترا ، ثم ترك البارجة « هود » لتضرب حصارا على المنطقة ، بينما أبحر هو الى نايلي — لقد أنزل ببونابارت ضربة لا يمكن لأي قائد آخر أن يسترد أنفاسه بعدها .

ومع ذلك فقد خدمت هذه الكارثة المروعة الفرنسيين الى حد ما وبطريقة لم تكن في الحسبان — لقد انفصلوا الآن كلية عن فرنسا ولم يعد لهم أي أمل في العودة اليها ، ولذا فقد كر سوا كل جهودهم في مصر ، ورضوا بحياة المنفى التي فرضت عليهم . الا ان هذا لم يمنع الجند والاتباع من ان يبعثوا برسائل الى أهليهم بفرنسا ، تفيض حزنا وقنوطا ، مؤكدين لهم ان مصر هي أحقر بلاد الله قاطبة وأشدها لهم كراهية وان شعبها على جانب كبير من البذاءة والقذارة ، وارضها ليست الا صحراء قاحلة ، ومدنها بؤرة للامراض القاتلة . وحتى بونابارت كان يستسلم احيانا الى نوبات من اليأس ، ففي كتاب له ارسله فيما بعد لاخيه « جوزيف » ذكر شيئا عن احتمال تفكيره في الهرب فقال :

« من المحتمل أن أعود لفرنسا في ظرف شهرين من الآن ، فأرجو

ان تجد لي منزلا اقضي فيه الشتاء وحيدا ، فقد سئمت البشر واصبحت في حاجة للعزلة . لقد اصبحت العظمة تضنيني والاثارة ترعد اوصالي ، وتلاشى تعطشي للمجد ، وهأنذا اجد نفسي منهوك القوى ولا زلت في التاسعة والعشرين من عمري . لقد صممت أن أعيش بعد هذا في منزل خلوي ولكنها (جوزفين) لن تعيش معي فيه ابدا ، فقد سئمت الحياة وليس ثمة من سبب يجعلني أتعلق بها » . ويتضح من هذا أن أخبار علاقات جوزفين الأخيرة بفرنسا قد وصلته بطريقة ما ، وهو في القاهرة .

وكانت مثل هذه الخطابات ترسل بالسفن الحربية من الاسكندرية، وكثيرا ما كان يعترض طريقها الحصار المضروب من البريطانيين --والذي قد عزز اخيرا بعد معركة النيل بسفن من تركيا وروسيا - هذا ، وكان البريطانيون يعتقدون ان الحملة لن تحتاج لأكثر من عامل الزمن قبل ان تنهار كنتيجة لنكباتها الداخلية . وقد أيدت لهم هذه الخطابات ما ذهبوا اليه ، ولذا فقد رأوا ان ليست هنالك ضرورة لانزال قدوات انجليزية بمصر ، فالاتراك الذين اعلنوا الحرب على بونابارت كفيلون بأن ينزلوا به الضربة القاضية دون مساعدة من أحد . وكان من رأي نلسون أن الفرنسيين سيضطرون للتسليم في ظرف ثلاثة اشهر .

ولكن الواقع كان بخلاف ذلك ، فالجيش الفرنسي كان بعيدا جدا عن الياس ، اذ لم يؤثر عليهم أبدا عدم وصول الامدادات من فرنسا ، فقد وجدوا الغذاء الكافي في مزارع الدلتا الغنية ، وهم الآن ، في اغلب الظن احسن حالا مما كانوا عليه في وطنهم من قبل . وتدريجيا ومع اقتراب شتاء مصر المعتدل — الذي قوبل بالبهجة والترحاب — وشيئا فشيئا اخذوا يتفاءلون ـ لقد وقعت في ايديهم كميات وافرة من المدافع والاسلحة بجميع انواعها ، بالاضافة الى الكثير من دواب الحمل والقوارب النهرية ، كما أقاموا مصنعا للبارود ، اما المهمات الاخرى

والاحذية وما شابهها فيمكن صنعها محليا في مصر . ثم ان خسائر الجيش كانت قليلة جدا ، وقد ظلت القوة الاصلية المكو"نة من ستة وثلاثين ألف رجل ــ ظلت سليمة كما هي تقريبا رغم ما عانوه مـن امراض . أضف الى ذلك انهم عززوا قوتهـم بالتجنيـد المحلي من اليونائيـين والاقباط ، الذين استفادوا منهم في مهام الحراسة والترحيلات .

وأخيرا اتضح لبونابارت ان سياسة الترضية لن تخلق من المصريين حلفاء ايجابيين ، أو شركاء في الحكم جادين . فالمصريون يمكن حكمهم ويمكن ارهابهم ، ولكن لا يمكن اقناعهم او الاعتساد على اخلاصهم اعتمادا مطلقا . فابتدأ يتخذ خطة اشد حزما مع المشايخ ، وأخذ في ارساء حكمه على قواعد اكثر واقعية . فوجد سكان القاهـرة ان عليهـم ان يستخرجوا ترخيصا لكل نشاط يقومون به في حياتهم اليومية ، فالبيع والشراء ، وتسجيل المواليد والوفيات والزواج ، وتحويل الملكيات - كلها اشياء تحتاج الى تراخيص ، وهـــي تراخيـــص ، عليها رسوم مالية . ثم حرم عليهم الحديث في السياسة ، واصبح الاتصال بالمماليك او المعاملة معهم جريمة يعاقب عليها بالاعدام. وصدر أمر بأن تباع كــل البغال للحكومة لاستخدامها في شؤون النقل ، وكل من يوجد في حوزته بغل توقع عليه غرامة قدرها ألف وثلاثمائة فرنك . كما صدر أمر بتحريم دفن الموتى بالقرب من. المنازل ، وأصبح لزاما ان تحمل الجنائز وتدفن بمقابر المماليك خارج المدينة ، وبين عويل النساء المحزن أخذ الجنود الفرنسيون ينبشون القبور التي كانت بميدان الازبكية . ثم اقيم محجر صحي لحجز المسافرين عند بولاَّق ، وكزيادة في الاحتياط ضد الطَّاعون ، كانت تغسس جميع الخطابات في الخل ، وفي نفس الوقت صدر امر بنظافة جميع المنازل ومحتوياتها في ظرف خمسة عشر يوما .

هذا ، والمنشورات والاوامر كان يطوف بها المنادون في الاسواق والطرقات معلنين عنها الواحد تلو الآخر . واخيرا اصبح الجنود

الفرنسيون ، الذين ظنوا أنهم جاءوا لتحرير البلاد -- اصبحوا يخافون من التجوال دون سلاح .

ثم جاء موضوع الاضاءة ، فأثار من السخط ما لا يمكن وصفه ، وكان هذا القانون هو بالضبط نقيض قانون « الاظلام العام » الذي طبق أثناء الحرب الاخيرة ، فكان على كل صاحب منزل ان يعلق مصباحا امام داره ليلا ، فاذا ما انطفأ المصباح واكتشف ذلك العسس ، ما كان منهم الا ان يسمروا الباب فيظل موصدا حتى تدفع الغرامة ، والمصابيح المصرية كانت بدائية جدا وقابلة للانطفاء باستمرار ، فسرعان ما عمت المدينة موجة من التذمر والهياج ، وبلغ التذمر درجة أنه أشيسع ان البوليس كان يطفىء الانوار عمدا ليجد ذريعة لجمع الاموال عن طريق الغرامات .

فاوقف بونابارت بعض هذه الاجراءات (فسوى موضوع المصابيح بأن أقام اضاءة رسمية بالشوارع ، وفي نفس الوقت اوقف نبش القبور من ميدان الازبكية ) . إلا "أن المصريين ابتدأوا الآن يعرفون حقيقة الاحتلال الغربي ، فهو ليس الاحكما استبداديا يفرضه القانون العسكري ، فها هي المدينة تستيقظ على طلقة من مدفع في كل صباح .

واستمر القائد الاعلى في ثقته التامة بنفسه، وهو أبعد ما يكون عن التسليم او الاستسلام . فشرع في اعادة تخطيط القاهرة ، وأخذ في شق شوارع جديدة رحبة غرس الاشجار على جانبيها على نمط شوارع باريس ، واقام دارا لصك العملة ، ثم زار السويس راكبا ليضع مشروعه العظيم — لشق قناة السويس — موضع التنفيذ (۱) .

<sup>(</sup>۱) تركت هذه الفكرة عندما ذكر (خطا) مهندسة « ليبير » في التقرير الذي وضعه أن تنفيذ هذا المشروع شيء مستحيل لأن مستوى البحر الابيض بنحو ثلاثين قدما . البحر الاحمر المالية المؤلف

ثم تمكن «كوننية » خبير المناطيد — من اطلاق منطاد ذي ثلاثة ألوان في سماء القاهرة ، كما وضع نفس هذا العالم تصميما لبعض دواليب الهواء ، كانت الاولى من نوعها في مصر ، كما كانت برهانا آخر على روح الابتكار الرائعة التي يتحلى بها الفرنسيون .

الا ان النيل هو الشغل الشاغل لبونابارت ، فقد يستطيع البقاء في الوقت الحاضر دون ان تكون له صلة بفرنسا ، ولكنه لن يستطيع تأمين موقفه في الدلتا طالما كان المماليك مسيطرين على النيل جنوبا . فمسن مصر العليا يستطيعون ان يشنوا هجوما مضادا في أي لحظة ، وقد ظهر جليا فيما بعد ان مرادا كان بصدد انشاء جيش جديد هناك. ومراد هذا حصل ان طرده الاتراك الي الجنوب فيما مضي ، ولكنه عاد منتصرا الي القاهرة مرة اخرى ، وعليه فيجب أن لا يغتر أحد بضعفه الحالى. قد يكون من الصحيح انه لن يستطيع ان يقف وجها لوجه امام الفرنسيين ، الا ان حرب العصابات شيء آخر . فقد اخذ معه نحو الفين من المماليك وخمسة آلاف من خيالة الاعراب الغير مدربين ، ويمكنه ايضا ان يعتمد الى حد ما على مساعدة البدو والقبائل القاطنة على ضفاف النيل ، ففي ذلك قوة كافية لشن غارات مسلحة على الدلتا ، بل ولضرب حصار على القاهرة . وكان مراد في نفس الوقت ، على اتصال دائم بالمتذمرين في كل من القاهرة والاسكندرية ، ومع ابراهيم باشا في سوريًا. زد على ذلك ان الاصوات كانت ترتفع مرة كلّ اسبوع (١) ، منادية بالجهاد واخسراج المشركين ، وكان النداء يزداد قوة يوما بعد يوم . وفي أوائل أغسطس اصبح واضحا ان الفرنسيين لن يستقر لهم قرار في الدلتا ، ما لم يبيدوا مراداً أو يبعدوه الى اقاصي الجنوب ، للدرجة التي يصبح معها بعد

<sup>(</sup>۱) الاشارة الى خطب الائمة بالمساجد في ايام الجمع وما يعقبها من هتافيات . المترجم

المسافة وحده حائلا كافيا دون أن يشكل أي خطر عليهم . وهكذا نجد ان بونابارت بينما كان في غمرة نشاطه بالقاهرة وهو ينظر الى كل شيء بعين البهجة والسرور ، اذا به فجأة يفكر في اعداد حملة على النيل .

وشاءت الظروف ان ينظر الى هذه المغامرة الجديدة كعمل ثانوي بالنسبة للحملة الفرنسية في مصر ، وكذيل من ذيول العمليات الحربية . وكانت هي في الواقع كذلك اذا ما تحدثنا عنها في الناحية العسكرية البحتة ، لأنه لم يشترك فيها أكثر من الخمسة آلاف جندي في الوقت الذي كان فيه تحت امرة مراد ما بين العشرة والاربعة عشر ألف رجل . ومع ذلك كانت هذه المغامرة كالغصن الذي نما وترعرع واصبح اكثر حيوية من الشجرة الأم ، لما حققته من اعمال عظيمة بالغة منتهى الروعة .

فقد قدر لها ان تكون اول من يفتح الابواب المغلقة امام حضارة مصر القديمة وتاريخ قدماء المصريين ، اللذين عفا عليهما الدهر منذ عهد الرومان . كما كان مقدرا لها ان تمهد الطريق للعالم الحديث ليتوغل تدريجيا نحو منابع النيل ، الى ان أميط اللثام عن سره ونظام تكوينه من نيل ابيض ونيل ازرق .

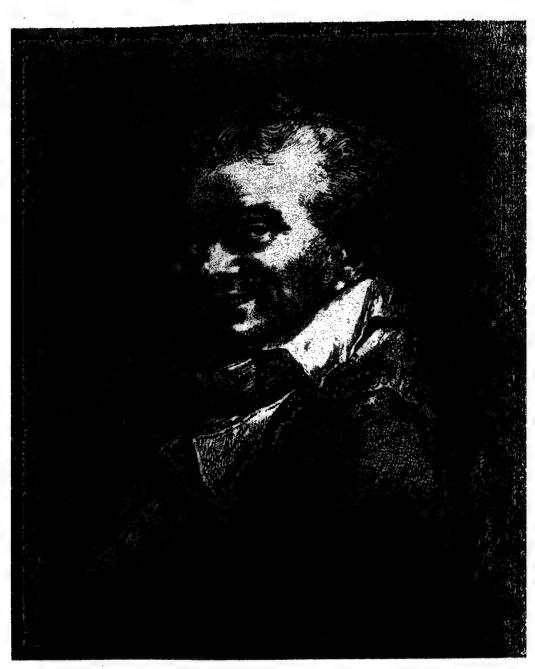
لربما كان من الاسباب التي من اجلها أن اهمل المؤرخون ذكر هذه الحملة ، ان بونابارت لم يصطحبها بنفسه ، وان جميع القدواد العظام تقريبا ، وجميع المؤرخين ومسجلي المذكرات الذين كتبوا فيما بعد عن منجزاتهم في مصر ، قد بقوا جميعا مع القائد الاعلى في القاهرة، ثم ذهبوا معه الى سوريا فيما بعد . وكانت حملة النيل عبارة عن تجريدة ما خلم يعلم بها او يهتم بامرها احد في اوروبا ، اذ كانت داخل تجريدة ، فلم يعلم بها او يهتم بامرها احد في اوروبا ، اذ كانت انجلترا وحلفاؤها مولين كل اهتمامهم نحو بونابارت والبحر الأبيس المتوسط . ولذلك فقد ظل الجيشان الصغيران الغريبان عن بعضهما البعض بعيدين كل البعد عن العالم ، ومحصورين خلف ابواب مغلقة البعض بعيدين كل البعد عن العالم ، ومحصورين خلف ابواب مغلقة

من الغموض والابهام في مضارب النيل العليا ، ما بسين الاهرامات ومعمد « ببلك » (١) .

وقد وقع الاختيار على ديسيه لقيادة هذه الحملة ، وديسيه هو الرجل الذي اعترف به الجميع كالشخصية الثانية بعد بونابارت مباشرة في كفاءته في ادارة العمليات الحربية . وكانت الاوامر التي صدرت اليه في غاية البساطة وهي : ان يتعقب مرادا في مصر العليا ويمحوه مسن الوجود . وكان عليه في البداية ، ان يأخذ معه ثلاثة آلاف من المشاة ونحو مائة مدفع وألف فارس واسطول صغير من القوارب ، ثم قافلة من الجمال لحمل المعدات ، واختير الجنرال بايار ، الذي رافق ديسيه من سفتيا فكسيا ، ليحتل المركز الثاني في القيادة .

وارسلت الجواسي مقدما لواحة الفيوم ، ولكن كل شيء على النيل بوجه عام ، كان مجهولا تماما للفرنسيين . ولا شك في انهم درسوا الخرائط التي وضعها « نوردن » و « دانفيل » ، ولربما قرأوا ايضا ما كتبه بروس عن رحلته للحبشة . وعلى اي حال فقد اصطحبوا معهم مترجمين وتحصلوا على بعض المرشدين وهم في طريقهم نحو الجنوب ، ولكن فيما يختص بالظروف والملابسات العامة للمغامرة كضحالة الماء وتيارات النهر وارتفاعه وانخفاضه و وفيما يختص بلغة السكان وطبيعتهم ، ونوع الطقس وحرارته نهارا وبرودته ليلا وفيما يتعلق بالزوابع الرملية والسراب ، الذي يتكشف دائما عن عدو وراء الافق . شم فيما يتعلق بوفرة الطعام للجنود ، والعلف للدواب ، ونوع الحصون والمدن القديمة التي قد تعوق تقدمهم و ثم ما هي طبيعة الحصون والمدن القديمة التي قد تعوق تقدمهم باستمرار نحو الجنوب ، هذا النهر العظيم الذي كان يقودهم ويقودهم باستمرار نحو الجنوب ،

<sup>(</sup>۱) بيلك او كما يسميها الغربيون «Philae» حزيرة بالقسرب من الشلال الاول في صعيد مصر وخلف اسوان حاليا ـ بها معابد فرعسونيسة .



Denon eutra

فيما يبدو ، الى ما لا نهاية له . لقد كانت كل هذه ألغازا لم تنكشف لهم الا شيئا فشيئا وعن طريق تجاربهم الخاصة . اضف السى ذلك انهـــم كانوا معرضين على الدوام لعدو متحفز لينقض عليهم في أي لحظة ، ثم يختفى ويتلاشى وراء الصحراء .

وعلى اي حال فقد كان النهر عاليا في هذا الوقت والرياح تهب مؤاتية من الشمال ، فشحنت القوارب وتجمعت الجمال عند ضفة النيل ، وفي الخامس والعشرين بدأ ديسيه في المسير.

وكان « دينو » ضمن آخر من انضم لهذه الحسلة من الرجال . وكان وجوده شاذا في هذه الحسلة البرمائية ، لانه من المدنين ، ونشاذ بين هذا الشباب المتحدي من جنود الثورة ، لانه كسان في الحسادي والخمسين من عمره . غير انه في الواقع ، لم يكن مهتما بهسنده الحرب اطلاقا ، ولم يكن مهتما بالحاضر ايضا ، بل كان كل اهتمامه وتفكيره منحصرا في الماضي . لقد كان « دومينيك فيفان دينسو بالروند » وهذا هو اسمه بالكامل كان « كل الصيد في جوف الفرا » في زمانه . فقد كان كاتبا مسرحيا وفنانا وعالم آثار ومتخصصا في الزينة ( فهو الذي وضع الني الرسمي للشورة ) وكان في وقت الزينة ( فهو الذي وضع الني الرسمي للشورة ) وكان في وقت مسن الاوقسات مقسر با مسن لويسس الخامس عشر ( وكسان هي دوسع تصميما لخزانة النياشين والمجوهرات من اجسل «لا بومبادور» (١) ) . كما كان مين يترددون على جوزفين، وصديقا لفولتير وللفنان « دافيد » ( الذي انقذه من المقصلة ) ، والآن هو صديق لبونابارت ... وقد جاء الى القاهرة بعد دخول الجيش بزمن ، وبمجرد وصوله ذهب للاهرامات عندما علم ان حرسا مكونا من مائتي جندي قد

<sup>(</sup>۱) مدام بومبادور «La-Pompadour». هي محظية لويسس الخامس عشمسر ه المترجم



الصورة العليا: دينو يخطط في الصحراء الصورة السغلى: الفرنسيون يقيسون ابو الهول

ارسل اليها قبله - لأن القيام بأي رحلة لأي شخص وهو منفرد لم يكن مأمون العاقبة . وهناك ، وفي حماس ولهفة قام باستكشاف هرم خوفو في الداخل وزار « ابو الهول » الذي كان مدفونا حتى عنقه في الرمال ، ودو"ن الملاحظة التالية عن رأسه : » « ملامحه رقيقة ولطيفة وهادئة » . ثم ذهب الى سفارة وساعد في استخراج خمسمائة طائس محنط ( من فصيلة « ابو منجل » ) من أوانيها . وبعد شهر قضاه في البحث والتنقيب المتواصل ، كأنه كلب صيد لا يكل ولا يمل ، ها هو ذا يسرع في اثر ديسيه ورجاله بصفته ممثلا للمجمع العلمي المصري . وخلال العشرة اشهر التالية برهن على انه أصلب المراقبين عودا وادقهم ملاحظة ومن اقدر الرواد الذين انقذوا لهذا النهر ماضيه القديم من الاهمال والنسيان .

\* \* \*

## الفقهسل الشتامن

## 

« الماليك عدو متنقل لا يضم السلاح أبداً »

دينو

ان الرحلة على النيل ما بين القاهرة وجزيرة بيلك ، لا تعادلها رحلة في هدوئها وسكونها وتهدئتها للاعصاب ، فالسفينة يدفعها الريح متهادية ضد التيار يوما بعد يوم ، والمناظر متشابهة لا يتغير فيها شيء في قليل فكثير ، والكواكب والأنجم المتألقة التي نراها في ليلتنا هذه ، هي نفس الانجم التي رأيناها في الليلة الماضية والتي سنراها في الليلة المقبلة والنيل يجري متعرجا في مسيرته الطويلة مبديا نفس المناظر عند كل انعناءة من تعاريجه به نفس الجواميس التي تدور وتدير معها السواقي ، ونفس ابراج الحمام المقامة على رؤوس المنازل ، والوجوه وضفتا النيل في خضرة يائعة ، هنا رقعة من حقول الأرز ، وهناك أخرى من قصب السكر ، ثم النخيل واشجار الكافور الى غير ذلك . ومن وراء من قصب السكر ، ثم النخيل واشجار الكافور الى غير ذلك . ومن وراء دلك كله تمتد الصحراء ، وعلى الأفق البعيد تبدو التلال كاطار حسول لوحة فنية رائعة . هذا به والحركة على الشاطىء لا تنقطع ابدا ، ولكنها حركة وئيدة تتنقل في خطى موقعة مع مواكب الجمال والسدواب

الاخرى ، ومع انسياب الزوارق على صفحة الماء الهادىء الرقراق . وعند كل غروب يرى المسافر تلك الجواميس وهي تتسابق نحسو الماء البارد بعد ان تطلق من نيرها ونواعيرها للتنعم برطوبته وتتحلل من ادرانها . وبين الفينة والفينة تهب نسمة من بين الاكواخ الطينية تدل على ان بها نوعا من الحياة البشرية كدخان من نبران المطابخ او رائحة من روث المواشي ، او أريج لقهوة يجسري اعدادها ، او شذى عطر قوي منعش ربسا كان منبعثا من شجيرات الياسمين ، او قد تكون نسمة رذاذ منبعث من ماء أريق على الارض لترطيبها وكلها على اي حال ليست مما تشمئز له النفس .

وقد يستلقي المسافر على ظهره وهو في مركبه فيرى الطيرور اسرابا وفرادى ترفرف من فوقه غادية رائحة ، فيسترسل في حلم لذيذ ، والساعات تمضي وئيدة . ثم ليس ما هو ابهج للنفس من منظر اعمدة داكنة لمعبد قد تُهدم منـــذ القدم وظلت هي وحدها شاخصة على حافة الصحراء ، شاهدة على ماضيه طيلة الفي سنة . فهذا هو الماضي يعانق الحاضر في خداع محبب للنفس . والمسافر ــ كالمتفرج في مسرح ــ لا علاقة له بهذا او ذلك ، فهو لا يرضى بالدنيا ثمنا لان يعيش في هـــذه القرى القذرة المكفهرة ، رغم ما في ظاهرها من مسحة مــن الروعــــة والجمال . اما الاطلال القديمة التي جاء السائح لمشاهدتها ، فهي لا تنقل حضارة المصريين القديمة على الوجه الصحيح . فالرسومات التسي نقشت للفراعنة على قبورهم ، ورؤوسها متجهة يمنة او يسرة في قالب نموذجي ، وتظهر معهم بطانتهم من العبيد ــ هذه الرسومات ليست الا لوحات فنية ، اكثر منها رمزا للعظمة والخلود . كما ان صور آلهتهم ، من ذكور واناث ، التي تحيط بهم مثل اوزيريس وايزيس وهو روس وهاتور وانوبيس وتوت وغيرها \_ كلها اصبحت عديمة الاثر وليست الا ضربا مــن الخرافة التي لها جوانبها الممتعة المسلية . وحتى في العهود الفرعونية قد عرفت بينهم أسطورة الآلهة الفانية ، وهي التي لم يعد لها من يعبدها ــ أما الآن فهذه الآلهة التي تحمل فوق أعناقها رؤوسا كرؤوس الطير أو رؤوس الحيوان ، فقد ماتت تماما الى الأبد . ونفس المثل ينطبق على الكتابة الهيروغليفية ، فنحسن بعد فترة مسن رؤيتنا الاولى لها ، لا نعيد النظر فيها مرة اخرى لما تحمله مسن اخبار ، تكون عادة سجلا مفخما لبعض الحروب والمذابح ، بل باعتبار الها زينة تتحلى بها الجدران ، فهي في تكرارها وتشابهها لا تختلف كثيرا عسسن التطريد . ومن المثير ان نلاحظ ان قمبيز وغيره مسن الفاتحين قد سلكوا هذا الطريق واننا الآن نقتفي آثار الجيوش الرومانية ــ ومسع ذلك فهم بعيدون عنا كل البعد ، فقد اختفوا تماما في عصورهم الغابرة ، كما اختفت الدماء التي اراقوها والتعاسة التي اشاعوها ولم تبسق غير ذكراها وغير ما سجلوه عنها .

الا ان الموقف لم يكن كذلك بالنسبة لديسيه وجيشه الصغير ، فوادي النيل كان بالنسبة لهم موطنا صعب المراس يناصبهم ساكنسوه العداء ، كلما تقدموا فيه كلما ذاقوا الطعم المرير لواقع الحياة التي كان يعيشها الناس على ضفاف هذا النهر ، سواء اكانوا غزاة في الماضي او مواطنين في الحاضر . فها هم جنوده يأكلون مما يقتات به السكان ، ومع وها هم يشربون مسن النيل مباشرة وينزلون في مساكن المصريين ، ومع هذا فكل قرية يمرون بها كان عليهم ان يستكشفوها اولا او يحتلوها عنسوة او يتلطفوا مع اهلها . وكل مقبرة كانت مكمنسا محتملا للعدو ، ثم الحرارة المذهبة المذهبة للابصار والتي تبلغ غايتها في هذا الشهسر بالذات ، ثم الزوابع الرملية ووهج الشمس السندي لم يتعسودوه ... والزحف كما يبدو لا نهاية له ... وفي طريق صحراوي كلمه حجمارة صلدة ، مما كان يضطرهم ليجددوا حذاء كل جندي مرة في كل شهر . وقد قيل ان ديسيه صاح منذ بداية الحمسلة قائلا : « لم ار في حياتي

رجالا بلغ بهم الاجهاد مثل هذا القدر ، .

ولم يكن هذا غريبا اذ كانوا لا يزالون في ملابسهم الصوفيسة الخشنة وفي ياقاتهم العالية . وكان لون ملابسهم من قرمزية وصفراء ، ملفتا للنظر تحت ضوء الشمس المتوهج . ولعلهم جميعا قد اصيبوا في وقت او آخر بالرمد او الدوسنتاريا . ولم تكن الشجاعة ورباطة الجأش من الصفات التي ساعدتهم على مواصلة السير ، بل كان الصبر وقوة الاحتسال هما العامل الاساسي في ذلك . وكان صوت البوق يدوي كل صباح بين الثانية والثالثة قبل طلوع الفجر معلنا استئناف المسير الذي لا ينقطع طيلة اليوم . فهم في سير دائم وقتال دائم ، واذا ما اقترب المساء اخذوا يبحثون عن المأوى ، ثم هناك مهمة جلب الماء وطهو الطعام و وخيرا ينامون ليستيقظوا مرة اخرى ويستأنفون المسير .

والمناظر التي شاهدوها على النيل ليست هي نفس المناظر التي نشاهدها اليوم ، فتلك الرقعة الخضراء الممتدة على ضفاف النيسل كانت أضيق مما نسراه الآن ، فالقنوات كانت أقل والغزانات لم تكن معروفة واشجار الكافور ـ التي لم تدخل الاحديثا من استراليا ـ لم تكن موجودة آنذاك ـ ولذا فقد كانت الاماكن الظليلة نادرة جدا . اما القرى ، فرغم صغرها لم يدخل عليها تغيير يذكر طيلة هذه الحقبة من الزمن . غير أن المعابد كانت تختلف عما هي عليه الآن ، فالكثير منها كان مدفونا في الرمال حتى نصفها ، كما ان الاجيال المتعاقبة من الاعراب كانت قد شيدت على جدرانها المتهدمة ، منازل مسن الآجر ملقية بالاوساخفي كل مكان . ولم يهتم احد بهذه الاعمدة القديمة او التماثيل العجيبة ، كما لم يكن هناك من يستطيع قسراءة الكتابة الهروغليفية التي على الجدران . اما مئات المومياء المخبأة داخل الكتابة الهروغليفية التي على الجدران . اما مئات المومياء المخبأة داخل المفارات فلم تكن مما يثير الاهتمام الا لما بها من الراتنج ( القلفونية ) الذي كان ينتزع منها ليباع في اسواق القاهرة . والمسلات المتهدة لم

تكين في نظرهم الاحجارة اخرى لا معنى لها .

ولربما كان لكل هذا ميزته \_ على الاقل من ناحية واحدة \_ فالآثار العظيمة التي تنقب تنقيبا شاملا ويعاد ترتيبها ثم تؤخذ لها صور فوتوغرافية على نطاق واسع ، تصبح شيئا مبتذلا بعد أن يعاد طلاؤها وتظأ أرضها ملايين الاقدام . ولكن ، لرجل مثل دينو في سنة ١٧٩٨ ، وكان كل شيء جديدا طازجا يثير الدهشة . فاذا ما قرآنا عن هذه الحملة لن تتمالك ان نشعر بنفس الحماس والاثارة التي شعر بها هو نفسه عندما كان يتحسس طريقه بين مسالك ضيقة ، حاملا مصباحا في يده ينير له الطريق ، ورأى ما لم تره الا أعين قليلة في الألب سنة عديدة ما زالت الوانها زاهية ، وبها نقوش غامضة محفورة على جميع ما حول تلك التماثيل من جدران . ويمكننا أن تقدر مبلغ اعجاب منظر المعابد الضخمة الهائلة التي عفي عليها النسيان وهي ترتفع شامخة من بين الرمال \_ كمعبد ادفو مثلا \_ فلأن يجد كل هذا ويراه شامخة من بين الرمال \_ كمعبد ادفو مثلا \_ فلأن يجد كل هذا ويراه على جدته وغرابته وجماله ، لا بد ان يكون قد غمره بشيء من الانقباض لقصوره عن حل طلاسمه ، ولا بد ان يكون قد غمره بشيء من الانقباض

وكثيرا ما جانبتملاحظاته الصواب، ولربما كان فيها أيضا شيء من التكلف الذي تعدى قليلا حدود المعقول . ومع ذلك فقد كان فيها شيء من الطرافة ، وعلينا ان تتذكر ان علم دراسة قدماء المصريبين «Egyptology» لم يكن حتى ذلك الوقت قد ظهر في الوجود ، كما انه حتى ذلك الوقت لم يكن لدينا مراجع نستدل بها الى ما في العالم من معالم اثرية ـ اصبحت فيما بعد مزارات للسواح ـ غير ما تركه لنا هيرودوتس واسترابو وبوزيانوس ، ويجب ان لا تنسى ان دينو عندما كان يتفحص هذه الآثار ، كانت تحف به ظروف كلها مخاطر تثير القلق ، كما لم يكن لديه متسع من الزمن . ولربما كانت هدذه

الحقائق هي التي شحذت مخيلته وارهفت احساسه .

ولقد كان دينو محظوظا لان يجد في كل مـــن ديسيه وبايـــار ، رجلين على جانب من الثقافة وحب المعرفة ، دائما مستعمدين بـل ومتحمسين لان يسمحا له باشباع هوايته . غير ان الحرب كانت قائمة ولا بد من خوض معاركها ، كما انه من الخطورة ان يتأنسي دينسو أو يتأخر عن باقي الجيش. ووجد أنه ما يكاد يشرع في تخطيط رسم أو نقل كتابة الا ويجلجل صوت النفير معلنا بالرحيل ، فما كان امامه الا ان يمتطي صهوة جواده ويسرع في ذيل الآخرين - وكان في ذلك خيبة امل عظيمة له ،مثله مثل رجل جاء متحمسا من مسافات طويلة ليرى لوحة فنية في متحف ، ولا يكاد يصل الا" وتقرع الاجراس معلنة قفل ابــواب المتحف فيضطر للخروج دون ان يشبع رغبته – ومع الفارق الكبير في أن دينو هنا لم يكن يعلّمأن كان سيقدر له أو لأي بحاثة آخر ان يعود الى هذه البقاع . اما بقاؤه بمفرده وراء الجيش فكان يعني الموت المحقق على ايدي البدو . وكثيرا ما كان عليه ان يركض تحت طلق الرصاص ، وكثيرا ما توسل لمزيد من الزمن - عشرون دقيقة فقط لادرس هـــذه المومياء أو الاتفحص هذه الاعمدة او لانهى هذا الرسم - وديسيه كان دائما يبذل ما في وسعه لتسهيل مهمته ، وأحيانا كان يترك معه بعض الجند لحراسته وهو يؤدي عمله . الا أن كل هذا كان دائما غير كاف في نظر دينو . وكان على دينو ان يعيش كما يعيش الجند - ان يفترش الغبراء وحسامه في يده - أضف الى ذلك أن صحته كانت دائما منحرفة ، فهو يعرف احيانا بانه حتى حماسه المفرط لم يكن كافيا ليدفع تنفكيره المرهق لمزيد من الجهد .

وكانت مشاكل الجيش تدعو لمضاعفة الحرص والتدقيق ، لأن المماليك بعد ان فشلوا في هجوم شنوه بالقرب من الفيوم ، ثابوا الى رشدهم وتيقنوا من أن أجدى وسيلة للقض من مضاجع الفرنسيين او

لدحرهم هي اللجوء الى حرب العصابات ، فهم يعرفون البلاد حق المعرفة بينما كان الفرنسيون على نقيض ذلك ، يجهلونها كل الجهل. ثم ان الفرنسيين كان يعوقهم ما يحملونه من امتعة ومؤن ، اما المماليك فكأنوا يهبون خفافا رغم انهم كانوا يصطحبون زوجاتهم واتباعهم معهم ، وفي نفس الوقت كانوا يخربون كل شيء وراءهم كلما تفهقروا . وقدروا أن تقهقرهم البطيء هذا — شيئًا فشيئًا نحو الجنوب — سيمد من خطوط مواصلات ديسيه ويضعفها ، بينما يتيح الفرصة لهم لان يقفلوا راجعين ليقطعوا على ديسيه خط مواصلاته . وهذا هو ما لَجَّا اليه مراد فعـــلا ولكن بطريقة عرضية غير مركزة . وما يجب ان نتصوره الآن هو قيام اشتباكات متفرقة هنا وهناك على ضفتى النيل وعلى طول الستمائة ميل التي تفصل ما بين القاهرة وجزيرة بيلك ، وكانت تمتد هذه الاشتباكات احيانا داخل الصحراء المتاخمة . لقد كان رائعا من ديسيه ان لا يترك مجالا لليأس يتطرق الى نفسه ، وان لا يكف عن المطاردة لحظة واحدة، وقد علق أحد ضباطه على رباطة جأشه قائلا : « يخيل الى أن الجنرال ديسيه ابرد من الثلج بعشر درجات ، ويجب ان تتذكر هنا ما قالــه ديسيه مشيدا ببونابارت من « انه يتعقب عدوه حتى آخر الدنيا » .

والحملة في بدايتها لم ترجح كفتها ضد المماليك على طول الخط . فبعد ان غادر ديسيه القاهرة منيت قواربه بكثير من المتاعب في المياه الضحلة وعند الشواطىء الرملية للنيل الذي كان قد بدأ في انحساره . ولهذا السبب (الذي اعاقه وأخره كثيرا) لم يلتق بمراد قبل السادس من اكتوبر ، وكان ذلك في موضع يقال له «اللاهون » عند مصب ترعة يوسف في واحة الفيوم . فهناك رأى مرادا من خلال منظاره وهو بالس بين مشائخه ، خارج فسطاط نصبه على احد المرتفعات المحيطة بالمكان ، ولكنهم سرعان ما انسحبوا ، واستمر ديسيه يعمل طيلة اليوم بأمر رجاله بان يبيتوا ليلتهم في سلاحهم في اخراج مراكبه من الرمال ، ثم أمر رجاله بان يبيتوا ليلتهم في سلاحهم

وفي تشكيلاتهم الحربية . وفي صبيحة الثامن من اكتوبر تقدم نحو استحكامات مراد وجيشه في تشكيلاتهم . ولم تكد مقدمة جيشه تصل الى مرتفع صغير امامهم ، الا وقد قرعت الطبول في معسكر الاعداء ، ثم اذا بالنقع يعلو من تحت حوافر جيادهم ، فلم يعد هناك شك في ان المماليك قد بدأوا هجومهم .

ولقد كان موقف مراد في هذه الموقعة خير منه في موقعة الاهرامات فقد كان آنذاك يواجه حوالي عشرين الفا من الفرنسيين ، بينما لا يرى امامه الآن اكثر من الثلاثة آلاف رجل ، فجيشه في هذه المرة كان يفوقهم بمعدل رجلين مقابل رجل واحد . وربما كان قد شد من ازره ما سمعه عن هزيمة الفرنسيين البحرية في موقعة النيل ( ابو قير ) ، ولعله ايضا كان قد اشتم رائحة التمرد الذي كان يدبر ضد نابليون بالقاهرة . وعلى اي حال فقد استعد ديسيه للقائه ، ونظم رجاله في وضع عجيب ، اذ نثر مربعين صغيرين في المقدمة يتكو"ن كل منهما من مائسة وثمانين رجلا ، بينما ترك بقية الجيش - بما في ذلك المدفعية - في المؤخرة ، كتلة واحدة متماسكة . ثم صدرت الاوامر من قائد المربع الذي في المقدمـــة فأمر رجاله في شجاعة مستهترة ، ان لا يطلقوا النار الا عندما يكون الماليك على بعد عشرة خطوات منهم - وكان عمله هذا غاية في الطيش، لأن المركبات — رغم اصابة سائقيها — قد حملتها قوة الدفاعها الــى داخل المربع ، فتقاطر من خلفها عدد من المماليك وقتلوا نحو عشرين من مشاة الفرنسيين . اما بقية جنود هذا المربع فقد كان لهــم مــن حضور الذهن ما مكنهم من الاستلقاء على الارض ، فتمكنت المذفعية ان تطلق النار من فوقهم على كتل الخيالة المتقاطرة . ثم قام المماليك بهجوم على المربع الثاني فصدوا بالمثل . وأثناء ذلك كان مراد قد تمكن من استخدام بطاريته فاضطر الفرنسيون ان ينقضوا عليها باسنة بنادقهم ليسكتوها - وعند ذلك تفهقر المماليك تاركين نحو اربعمائة رجل بين قتيل



وجريسح.

ثم بدأت المطاردة — ان أي جندي اشترك في حملة بالصحراء في الحرب العالمية الاخيرة سيتذكر البهجة التي تستحوذ عليه وهو يلاحق عدوا متقهقرا . انه احساس رائع بعظمة ما يقوم به ، فرحابة المكسان وسهولة المطاردة ، ثم تصبح المسافة نفسها غاية في حد ذاتها . والجنود والطوابير المتقدمة تتملكهم رغبة في الاستمرار وفي التقدم \_ ميلا واحدا فقط او ميلين قبل ان تغرب الشمس ، أو نظرة اخرى فقط من أعلى المرتفع التالي — انها مطاردة مجنونة حمقاء ، كأنما يبحثون عن كنز ، الا" ان الدليل لما يبحثون عنه كان امامهم في هذا الموقف — هنا متاع القاه العدو وهناك مدافع محطمة على جانب الطريق — وها هوذا معسكر مهجور وموضع نيرانه لا يزال ساخنا ، وهناك أخدود حديث مقته عربة لا تزال مندفعة ولا يحجبها عنهم الا بعد المسافة فقط وهكذا.

شيء من هذا القبيل هو ما حدث مع الفرنسيين الآن. لقد احتلوا مدينة الفيوم ثم تقدموا نحو بني سويف ، وهنا توقفوا بعض الوقـت ريئما يذهب ديسيه للقاهرة لاحضار بعض التعزيزات. ولكنه عاد مباشرة في زورق بونابارت الخاص « ايطاليا » ثم واصلوا سيرهم نحو الجنوب. وفي أواسط ديسمبر كانوا في المنيا وفي آخره وصلوا أسيوط ، وهـي احدى المدن الرئيسية على النيل وتقع على بعد . ٢٥ ميلا جنوب القاهرة. وبعد عيد رأس السنة مباشرة واصلوا سيرهم مرة اخرى — الرجال زاحفون على الضفة الغربية والاسطول الصغير على النهر ، خلفهم بقليل زاحفون على النهر ، خلفهم بقليل .... وفي التاسع من يناير كانوا في جرجا .

وقد رأى مراد ان لا يتقدمهم الا بمسافة قصيرة جــدا (وذلــك ليغريهم بالجد في السير أملا في اللحاق به ) لدرجة أنه كان ينتظر أحيانا حتى يكون الفرنسيون على بعد ساعة او ساعتين منه قبل ان يواصل سيره مرة اخرى ، وكثيرا ما ينقلب خيالته راجمين لينقضوا على فصيلة

منعزلة من الجيش الفرنسي ، ولكنهم عادة يعودون ادراجهم بعد مناوشة سريعة . وكان مراد يعاني من نفس المتاعب التي واجهها ديسيه في وسائل نقله — وهي في الواقع نفس المتاعب التي يواجهها أي قائد يحارب على ضفاف النيل ــ ومما زاد متاعبه انه اضطر في المنيا لترك خمسة قوار واثني عشر مدفعاً . ثم زاده ضغثا على ابالة ان فر" بعض مشاته والضموا للفرنسيين ، وكان اغلبهم من اليونان والاقباط ، الا انه في نفس الوقت قد كان له حلفاؤه من السكان المحليين - فالبدو وكثير من سكان القرى كانوا أبدا على اتم استعداد ليقاوموا أي غاز ، طمعا في الغنائم والسلب ، وقد قاموا فعلا ببعض المناوشات في كل من اسيوط وجرجا . ويتحدث دينو في هذا الموقف عن الفرنسيين الذين « انهكتهم خسائرهم وارهقتهم انتصاراتهم » في هذا القطر « حيث العدو دائماً مدحور ولكنه لا يخضع ابدا . فهو يكر في صبيحة اليوم التالي لهزيمته ليحدث ما يمكنه مسن ازعاج » . ثم يقول : « وفي كل مساء كان اللصوص يتسربون الــى المعسكر الفرنسي كما تتسرب الفيران ، ثم يخرجون منه كما تخسرج الوطاويط ». والظاهر ان اللصوص كانوا مزعجين فعلا ، فقد استطاعوا ذات يوم ان يسرقوا حصان ديسيه نفسه .

الا ان الروح المعنوية في صفوف الفرنسيين كانت عالية . هذا من ناحية ، ومن الناحية الاخرى فقد كانوا يسيرون معظم الوقت وسط مزارع يانعة وحدائق مشمرة توفر لهم فيها الغذاء بكثرة . وكانت اسيوط بنوع خاص ، في غاية الرخاء ووفرة المآكولات بحيث ان نزول تسلاتة آلاف جندي اجنبي بربوعها ، لم يؤثر في اسعار الدواجن او الفواكه . هذا — وكل ما كان يحتاج اليه الجند بخلاف المآكولات ، كانوا ينهبونه من القرى . كما أنهم لم يعدموا اللحظات التي يسترخون فيهسا عند الامسيات ويجلسون تحت اشجار الدوم التي تكثر بالقرب من ضفة النيل . ولا شك في انهم كانوا يجدون ايضا المتع الاخرى ، فالاغتصاب النيل . ولا شك في انهم كانوا يجدون ايضا المتع الاخرى ، فالاغتصاب

لا يعد جريمة كبرى في قطر تدور فيه رحى الحرب ، وعلى اي حال فالمومسات لسن بالشيء الذي يصعب الحصول عليه في اي مدينة .

ثم حل الشتاء وتحسن الطقس واصبح اكثر احتمالا نهارا ، وباردا لطيفا ليلا . وفي ذات مرة هبت عليهم عاصفة رعـــدية نادرة الحدوث ، فامطرتهم السماء مدرارا وزادتهم بهجة وانتعاشا .

وفي الثاني والعشرين من يناير قرر مراد ان يقف لخوض معركة عند بلدة «سمهود» على بعد ستة أميال من جرجا وبالقرب من معبد « ابيدوس» ، اذ كان قد انضم اليه نحوا من الفي رجل من الانكشارية الاتراك الذين قدموا من مكة عن طريق القصير ، بعد ان ادوا فريضة الحج ، وكانوا يجهلون كل شيء عن الفرنسيين ويتعطشون للقائهم . ومرة اخرى وقع الصدام — كما يقول دينو — « بين فظاعة الغرب وأبهة الشرق . الحديد يمتحن قوته مع الذهب ... فتلالا المكان بمنظر براق رائع » . فقد ابيد الانكشارية عن بكرة ابيهم .

وبعد كل هذه المدة ، بدأ الفرنسيون يعرفون أعداءهم حق المعرفة فما منهم من احد الا واصاب شيئا من الاسلاب . فأس للقتال او كنانة مبطنة بالجوخ او قطعة من النسيج المشجر — كما كانوا قد عرفوا منذ زمن كيف يميزون بين البكوات والمماليك العاديين ، فالبكوات كانوا دائما يرسلون لحاهم ( وبعضهم كانوا يتخذون — لسبب او لآخر — اسماء مستعارة ) .

وفي جرجا وصلت مع قوارب الامدادات ، فرقسة اضافية مسن الخيالة لتعزيز قوات ديسيه فصمم على أن يجد" في السير في طلب مراد . ولذا امر رجاله بالزحف السريع المتواصل ، وكرر هذا الاجراء عدة مرات على التوالي — وكان الزحف مضنيا بمعنى الكلمة ، يمتد الى الليل في معظم الحالات ، مما سبب شيئا من الامتعاض لدينو لانه اضطر

لان يمر سريعا على كل من دندرة والاقصر ووادي الملوك واسنا وادفو وكومومبو ، وهي نفس الاماكن التي كان يتلهف لرؤيتها بنوع خاص .

وقد أثاره معبد دندرة الى درجة الذهول ، رغم ما تكدست حوله من رمال غمرته حتى نصفه ، ورغم ما أقامه عليه الاعراب من اكواخ بالية متداعية شوهت من روعته . الا أنه لم يسمح له من الوقت الا بقدر مسا مكنه من تخطيط رسم سريع لمنطقة البروج ، وجمع بعض المصابيح الرومانية وقليل من التماثيل الدقيقة المصنوعة من الزَّجــاج والخزف. وقد دو"ن في مذكراته وهو يبتعد على صهوة جواده من هذا المكان ، ان المعبد قد شيد تقديسا للاله ايزبس ( الحقيقة ان هاتور ، لا ايزبس هو الاله الذي كان يعبد هنا ) وان النقوش التي بقاعدته شبيهة بورق اللعب ( الكتشينه ) الفرنسي ، وانها موضوعة على نسق واحد لا تغيير فيه . وذكر ايضا ان المصريين لا تهطل في بلادهم الامطار ، ولذلك فهـم ليسوا في حاجة لتبليط سقوف منازلهم بالقار أو ما شاكله . ودو"ن عن الأقصر العبارة التالية: « عندما بدت أطلالها للعيان ، توقف الجيش من تلقاء نفسه ووضع سلاحه أرضا ، ولكنه عندما حاول ، هو وديسيـــه ، دخول اروقتها داهمهم سكان الكهوف فاضطرا الى ان يفرأ هاربين على جواديهما تحت وابل من الجريد والحجارة . وقال دينو في ذلك : «لقد كانت هذه حرب شنها حارسو الكنز من الجان » .

الا انه قد اشمأز ، فيما يظهر ، من معبد الكرنك رغم عظمته فقال ما معناه : « ليس هناك من سرك واحد او ملعب واحسد او مسرح . لا شيء غير المعابد والالغاز والتعاليم ورجال الدين والضحايا ! للمسرات الطقوس وللبذخ القبور (١) ! وحتى تمثالي ممنون العظيمين كانا خيبة امل لدينو ، اذ لم يجد فيهما غير البساطة والصرامة وتناسق

<sup>(</sup>۱) يبدو انه عندما وصل دندره كان قد سئم من تكرار المعابد وكسان يتطلع الى شيء آخر لم يجده .

الاعضاء ، ولكنهما كما قال: « ليس فيهما جاذبية او رقة او فن ، بل ليس فيهما ما يسر ابدا». وعندما كان الجيش يسير بالقرب منهما جلس دينو يخطط رسما لها وانهمك في ذلك حتى انه لم يشعر بان الجيش قد ابتعد عنه ، وكم كان فزعه عظيما عندما رفع رأسه ووجد نفسه وحيها .

ووصلوا أسنا بعد أن غادرها مراد بليلة واحدة ، وهنا خطر لدينو ان المصريين لم يقتبسوا فنهم المعماري من اي امة اخرى ، وانهم غيير مدينين لأي من النماذج اليونانية أو الأيونية أو الكورنشية ، بل كانوا يستلهمون الطبيعة في فنهم ، فسيقان البردى اوحت اليهم باعمدة المعابد ، وزهرة اللوتس المتفتحة اوحت اليهم بتيجان تلك الاعمدة .

وعند ادفو شوهد « الفي بك » نفس المملوك الثري الذي احتل بونا بارت منزله بالقاهرة ـ ومعه مئتان من اتباعه ، ولذلك لم يجد دينو مسن الوقت الا ما مكنه مسن ان يلاحظ التشابه الكبير بين معبد ادفو ومعبد درنا ، وأن يبدي امتعاضه لوجود قرية اقامها الأعراب داخل اسواره (۱) . اما كومومبو فلم يكد دينو يراها اطلاقا ، لان الفرنسيين كانوا بالضفة الاخرى للنهر ، ولكنه سمع ان التمساح هو الاله المعبود في هذا المعبد ـ وقد رأى فعلا بعض التماسيح الضخمة على ضفة رملية بالقرب من هذا المكان ـ وكان يبلغ طول الواحد منهما نحو خمسة وعشرين قدما .

ثم جاءت المرحلة الاخيرة من الزحف ، فكان زحفا حثيثا متواصلا نحسو اسوان ، لان ذلك كان املهم الوحيد في اللحاق بمراد قبـــل ان

<sup>(</sup>۱) لقد سبق الرحالة الانجليزي « بروان » الفرنسيين السبى زيارة دندرة في سنة ۱۷۹۲ ووجد شيخ القرية يقوم بنسف جزء مس اسوار ألمبد بحثا عسن الكنوز .
حاشية المؤلف

يختفي في الصحراء النوبية عبر الحدود . والواقع ان الصحراء النوبية لا تبتدىء بعد الحدود المصرية ، فالجدب قد اخذ يزداد شيئا فشيئا ، والقــرى اخذت تزداد تعاسة اكثر فاكثر ، منـــذ ان غادروا ادفــو . وأصبح الفرنسيون الآن على أبواب منطقة «تبعث السأم والملل بسكونها الرهيب وهدوئها الشامل ، ومناظرها المتشابعة التي لا يتخللها منظــر واحد جديد يثير النفس او يسترعي الانتباه . انه سكون من ذلك النوع الذي يترك فراغا طويسلا من الزمن بعد كل حدث من احمدات الحياة ، وبعد كل خلجة من خلجات النفس ــ ذلــــك النــوع مــن السكون الذي تتعاقب فيه الاحداث في طمأنينة وسلام ـ حيث يتحول كل انفعال الى عاطفة وكل عادة الى مبدأ . وبالاختصار حيث تنعــرض اتفه الانطباعات الى التحليل والتلخيص. ويبلغ هذا التحليل اقصاه عندما تتحدث الى اهل تلك البلاد فتجد ، لدهشتك ، انهم على اعظهم درجة من الدقة في تمييز الأشياء ، وفي أرق مستوى من المشاعر ، كما تجد في نفس الوقت انهم في اعمق درك من مدارك الجهــــل المطبق » . ومتطلبات الحياة في مصر العليا لا تتعدى قليلا من الاواني الفخارية ، وكوخا من الطين ، وبرجا للحمام فحظيرة للدواجن وحقلا من الذرة وشيئا من البطيخ ، ثم النهر ــ هذه هي الحياة . ان العقل ليذوب اسى في دراسة ممحصة لما لا وجود له .

وفي اول فبراير من سنة ١٧٩٩ عبر الجنود النيل وهم يتضورون جوعا ، ويتمايلون ألما من تفسيخ أقدامهم . ثم دخلوا مدينة أسوان ليجدوا انهم وصلوها بعد فوات الاوان ، فقد رحل عنها مراد واختفى في مجاهل الفيافي النائية . واصبح الجيش الآن على بعد ١٨٥ ميلا من القاهرة ، وبلغ به الاعياء غاية مداه ، فأمر ديسيه بان توقف المطاردة ، واستقربهم في مدينة اسوان .

وفي الاسابيس القليلة التالية اصبحت اسوان وهسي في عهسد

الفرنسيسين ، تحمل شيئًا مـن الشبه لما كانت عليه في عهد الرومان . فقد اشادوا بها قلعة ، ونصبوا لوحة تذكارية تخليدا لاتتصاراتهم في وادي النيل ، الا انهم لم يجدوا الكروم التي وجدها الرومان بجزيرة بيلك ، غير انهم اقاموا المقاهي والمطابخ في اسوان واشبعوا رغبتهم من الجعة المحليـة. ولما لم يجدوا اوراق للعب الميسر، ابتكروا اوراق وحفروا اسماءهم على حجارتها كما فعل الرومان قبل الف سنة . وفي الوقت الذي ذهب فيه ديسيه لاقامة سلسلة من المراكز العسكريسة ما بين أسوان وأسيوط ، أنشأ الجنرال بايار جهازا للحكم في أسوان . ومرة اخرى اخذ الاهالي يشاهدون جنودا غربيين يقومون باستعراضاتهم العسكريــة على انغام الفرق الموسيــقية . ثم بثت العيون الى ما وراء الشلال ، فعلموا ان مرادا قد عاث فسادا وتخريبا في قرى النوبة على طول ضفتي النيل ، ثم جاءت الاخبار بانه اخذ يتقدم نحو اسوان طلب للعلف. فما كان من الفرنسيين الا أن ارسلوا فرقة للقائه فباغتوا الماليك وهم يتناولون وجبة العشاء ، غير انه كان مــن المستحيل ان يشتبكوا معهم في معركة بالايدي في ذلك الظلام الدامس. وفي صبيحة اليومالتالي كانُ العدو قد اختفى ... وبدا الآن كأنسا الحرب قد انتهى امرها .

لم يكسن هنالك خزان باسوان في ذلك الوقت ، ولم تكسن معابد جزيرة بيلك عرضة لأن تغمرها المياه بنفس القدر الذي تغمرها بسه الآن . وكان دينو حريصا كل الحرص لاستكشافها . الا أن جميسع محاولاته للوصول اليها بالقوارب كانت تقابل بالعويل والتهديد ، تسم بوابل مسن الحراب مسن الاهالي الساكنين في اطلالها ، فقد كسان النوبيون فيما يظهر ، على جانب كبير من الهمجية . ووصف دينو لبسهم بقوله : « ... وزيهم الوطني هو التجرد تماما من الملابس عند الرجال ، ما عدا ازار تافه من القطن او الصوف . اما العذارى فيرتدين

منقطة من سيور جلدية تندلى الى منتصف الفخد (۱) ، وهي كافية في نظرهم لسد جميع متطلبات الحشمة حتى وقت الزواج » . واشار دينو الى ان النوبيات كن اجمل من نساء مصر وانتجار الرقيدة يقدرونهن تقديرا عظيما لما تتميز به اجسادهن من ملمس رطب (۲) . ولا شك في ان سكان جزيرة بيلك كانوا مصممين على الدفاع عن عوائلهم ، مما اضطر الفرنسيين ان يأخذوا المكان عنوة ، وعند ذلك لاذ رجالهم بالفرار . وعندما وصل دينو ليتفحص المعبد وعظمته وينقل رسمه ، رو"ع بالامهات يلقين باطفالهن ليبتلعهم النيل ، خوفا من ان يستولي عليهم المعتدون . ثم بينما هو تائه في تأملاته وفي تفحص النقوشات المسيحية والمصرية التي على جدران الاطلال ، اذا بصياح طفلة صغيرة مشوهة يقطع عليه تأملاته ... وقد تبناها فيما بعد .

لقد كان جوا رهيبا اختلطت فيه السكينة بالوحشية البالغة ، واهتزت ارجاء المعبد الصامت بصياح الضحايا من القرى المتاخمة . وجرت مذكرات دينو على نمطها المحتوم «وكنا نخرج احيانا لبضح وقائق نستنشق فيها الهواء ، فلا نسمع غير انفاسنا تجلجل بين انفسام العدم » ويقول في مكان آخر : « كانت اسراب من الحداء والنسور تنابع الحملة على طول الطريق ، فلم تكن تخيفها اصوات مدافعنا ، بل على النقيض كانت تتجمع من كل صوب عند سماعها لها ... وحصوصا اذا ما انفجر لغم مكانت تهتدي الى

<sup>(</sup>۱) يقصد الرهط او ما نسميه بالدارجي « الرحط » المعروف لدينسا جيدا بالسودان المتسرجسسم

<sup>(</sup>۲) ابدى بروس نفس الملاحظة قائلا: « يعترف الاتراك باعجابه بالحبشيات لان اجسادهن ندية كاجساد الضفادع » حاشية المؤلف

اماكننا في اقل من لمح البصر ، ثم تنقاطر مسرعة لتلعب دورها في المركبة (١) » .

ثم حل الصيف وأخذت الحرارة تتصاعد ، فوصفها دينو بقوله : «كانت دماؤنا تغلى من وطأتها ... فما من ميتة أبشع من هذه ، فالمصاب تفاجؤه اضطرابات قلبية لا يمكن انقاذه منها ولا مما يتبعها من اغماء » .

أضف الى ذلك ان الفرنسيين كانوا يضللون انفسهم بان مرادا قد انتهى امره. الا أنه فيأواخر فبراير نما الى علمهم أنه قام بحركة التفاف واسعة عبر الصحراء ومعه مئات من المماليك تحت امرته ، وانه الآن في طريقه من بلاد النوبة الى مصر .

وشهدت السبعة اشهر التالية قصة مضطربة لزحف من هذا الجانب ، وزحف مضاد من الجانب الآخر ، وكمين اثر كمين ، وعديد من المناوشات المركزة — في اماكن مختلفة ما بين اسوان والفيوم . ولا يسع الانسان الا ان يعطف على موقف مراد ، فمراد بك لم يكسن « روبن هود » آخر (۲) ، كما أن المماليك لم يكونوا طغمة مهرجة ، ولكنهم كانوا يحاربون من أجل ما كانوا يعتبرونه حقا لهم . كما انهم يعتبرون ان ما مس كرامتهم من اهانة وقحقير يستحق كل تضحية مهما

<sup>(1)</sup> يذكرنا هذا بقول النابغة الذبياني:

اذا ما غزوا بالجيش حلتق فوقهم عصائب طير تهتدى بعصائب يصاحبنهم حتى يغرن مغارهم من الضاربات بالدماء الضوارب تراهن خلف القوم خزرا عيونها جلوس الشيوخ في ثياب المراتب

<sup>(</sup>۲) «Robin-Hood» شخصية خرافية انجليزية - تظهرها القصص التي وضعت حولها كبطل من طراز عجيب ، فهو نهاب \_ يعسقد اجتماعاته مع اعوانه بغابة في مقاطعة نوتنجهام \_ وبطولته نشأت من انه ينهب الاغنياء دون الفقراء الذين يظهر غيرة وعطفا شديسدا عليهم . وكانت له مهارة خاصة في استعمال القوس والنبسوت ، والفت فيه كثير من القصص المنظومة . المسرجسم

بلغت ، ولذلك لم ييأسوا أبدا ، وكتب عنهم ديسيه يقول : « انهم كالافعوان كلما قطعت رأسه نبت رأس آخر مكانه » . لقد كانت هذه هي النهاية لما وضعه المماليك من عرف وتقاليد لحكم دام في مصر لاكثر من خمسمائة سنة ، وكانت له جوانبه النبيلة المشرفة . فقد كان جريحهم مثلا ، لا يطلب الرحمة ابدا ، بل يفضل ان يموت وهو يقاتل طالما كان هناك امل في ان يقتل ولو رجلا واحدا فقط من الفرنسيين .

ولم يكن الفشل حليفا لمراد على الدوام . فقد تمكن ذات مرة من ان يستولي على اسطول نهري للفرنسيين محملا بالذخيرة والعتاد . وفي مرة اخرى تمكن من نسف ذهبية بونابارت المسماة « ايطاليا » ، ومرة ثالثة تمكن من قتل سبعين جنديا من خيالة ديسيه في هجوم سريمفاهيء . هذا — وقد كتب ديسيه يطلب بعض الامدادات من بونابارت فقال : « ان امراض العيون قد فتكت برجالي فتكا ذريعا فحرمتني من خدمات ألف واربعمائة رجل منهم ، ومائة قد فقدوا ابصارهم ... نحن عراة الاجسام ، حفاة الاقدام ، لا نملك شيئا ابدا ... غير انني لا أريد على رأس فرقة من الجنود ليوقف تدفق الانكشارية عن طريق القصير . ورغم الحامية التي تركها بلليار بها فلم يكن هنالمك ما يضمن ان لا ورغم العامية التي تركها بلليار بها فلم يكن هنالمك ما يضمن ان لا فاجئهم الانجليز بانزال حملة من الهند على شواطىء البحر الاحمر .

وفي يونيو سنة ١٧٩٩ كان في استطاعة ديسيه ان يقول في شيء من الثقة انه قد سيطر على الموقف تماما ، فقد استطاع ان يوقف العسدو بعيدا عن النيل على جبهة طولها خمسمائة ميل كما استطاع ان يكسب المشايخ ويضمن خضوعهم ، عند ذلك اتخذ من اسيوط مقرا لرئاسة المنطقة التي تم اخضاعها ، ثم بدأت التجارة تتدفق عبر النيل مرة اخرى. اما دينو فقد عاد الى القاهرة ليرفع تقريرا لمعهد الابحاث المصري عن منجزات الحملة العلمية والثقافية ، وكانت في جعبته قصة رائعة

ليرويها . حقيقة انه قد فشل اخيرا في بعض ابحاثه الغامضة — فلم يستطع ان يتحصل على تمساح صغير ، كما ان الساعات الطويلة التي قضاها داخل بعض الانهاق النتنة لم تمكنه من ان يستخلص مومياء سليمة — الا انه قد احضر معه مئات الرسومات لمعابد وقبور ولنقوش محفورة ، كما احضر مجموعة من المذكرات ، في حجم دائرة المعارف حوت الكثير من الدراسات — تمتد من دراسة الزوابع الرملية واسراب الجراد ، الى مقاس النيل الذي رآه باسوان وعادات سكان الكهوف ، كما حصل على كثير من مخطوطات قدماء المصريين التي لعبت دورا هاما فيما بعد ( بالاشتراك مع حجر رشيد الذي عثر عليه عند مصب النيل برشيد ) في حل طلاسم الكتابة الهروغليفية . واستمع اعضاء المجمع لهذه الروائع في حماس شديد ، ثم اتخذوا قرارا بأن تقوم منهم بعشة كبيرة لتكملة هذه الابحاث ، فقال دينو في تواضع جم « انه لم يفعل اكثير من ان وضع بعض المعالم في الطريق » .

واخيرا سادت فترة من الركود في الموقف — او هكذا كان يبدوردها من الزمن . وعلينا ان تتصور قيام سلسلة من الحاميات المتفرقة على النيل ، تبعد عن بعضها البعض بنحو الخمسين ميلا او اكثر ، وان تتصور الخيام منصوبة على ضفاف النيل الخضراء ، واماكن الحلاقة ومحال الشرب وقد انتظمت القرى هنا وهناك ، وأن تتصور نيران الطهو تحت الاشجار والجنود الفرنسيون من حولها عند الامسيات . ثم الولائم التي يقيمها المشايخ للضباط ، فهي خليط عجيب من الملابس الضيقة والعباءات الزاهية الفضفاضة ، ومزيج اعجب من العربية والفرنسية . ثم الاشاعات التي تنطلق يوميا ، وابواق الانذار ، والمرضى والدين يتضورون ألما عبر الليالي الطوال الحارة . ثم الهرج والمرج الذي يحدث عند وصول قارب من قوارب الامدادات من القاهرة ، وخيبة الامل التي تصيب الجند لعدم وصول رسائل من الوطن العزيز . ثسم

أقاموا اللافتات العجيبة المضحكة ووزعوها هنا وهناك في المعسكر ، وهذه واحدة منها كتب عليها «شارع باريس رقم واحد». باريس التي لا يمكن الوصول اليها فقد حجبتها عنهم الصحراء ومن ورائها البحر الرهيب ، باريس التي لا يمكن احياؤها في الذاكرة الا بما يحكونه عنها من القصص ، تعاد المرة تلو المرة حتى تصبح كالامشال التي فقدت معناها تماما . هذا هو المنفى المغلق الممل في أبشع معانيه ، المنفى الذي لم يكن محتملا ابدا — دون ادنى شك — لولا التمارين المتواترة ولولا لم يكن محتملا ابدا — دون ادنى شك — لولا التمارين المتواترة ولولا ونسمة من الأمل تهب على الدوام ودون انقطاع — الأمل في حدوث المعجزة وحلول الفرج ليضع حدا لهذا المصير الرهيب .

ومن الطبيعي ان يلجأوا لنسج اسطورة عن فرنسا الثائرة ، وعسن عظمتها على ضفاف النيل ، ولا يسعنا الا ان تتساءل في تعجب ان كانت هذه الاسطورة او تلك الشعارات كافية لرفع الروح المعنوية في الجنود، أو مجزية كبديل للستة أفدنة التي وعدوا بها ، والتي أخذت تبتعد عنهم باستمرار — كما اخذت تبتعد فرنسا نفسها — الى ما لا نهاية له . الا ان هذا الانسان العجيب قادر ، فيما يبدو ، على ان يكيف نفسه مع أي وضع يجد نفسه فيه — واستمر هؤلاء الجند من يسوم ممل الى آخر مزعج ، راضين بعزلتهم ، مطيعين لأوامر رؤسائهم ، ولعلهم قد أسهموا بقدر لا يقل في اهميته عما اسهم به اولئك العلماء البحاثون ، في ايقاظ مصر من ليلها الطويل .

انه لشيء جميل من رجل فنان كدينو أن يكتب عن روعة النهسر المتناهية ، بفلكه المتهادية على صفحته الهادئة الصافية ، تحت ضوء الفجر الناعس الحالم الجميل ، فقد كتب شيئا من هذا القبيل بعد فترة طويلة . ولكن من هو الذي يريد ان يتذكر او ان يسجل شيئا مما يلاقيه من ملل وسامة وألم في معامرة يقوم بها ? انها معالطة صارخة ، نلبس بها القوة

الغاشمة ثيباب الفضيلة البراقة . فما كان لرجل انخرط مكرها وجند اجباريا في سلك الجندية ، أن يتحدث عن المعارك التي خاضها كشيء لم يكن منه مفر ، وان يدعي انه كان في حالة اثارة وتهيج ، هي في الواقع وفي اغلب الاحيان ابعد بكثير من ان تتنازعه في مثل هذا الوقت . فلم يقل أحد قط أن هده الحملة كانت ضرورة لا يمكسن تجنبها ، أو كانت لها مبرراتها - لم يقل احد شيئا من ذلك عندما كانوا يلهثون من حرارة الصيف في مصر العليا - لقد كانوا في الواقع ، يمقتونها وكانوا يتشوقون لنها يتها . ولذلك فلم يكن غريبا أن يحدث تذمر بين الصفوف، عندما تزعزع السكون في يوليو سنة ١٧٩٩ ، وظهر مراد فجأة من الفيوم ، كأنه جان من الشرق - وكان واضحا انه متجه نحو الدلتا .

فما كان من ديسيه الآ ان هب في اثره ، وفي نفس الوقت تحركت قوة أخرى من القاهرة لتعترض طريقه قبل ان يصل الدلتا . وكانـت الدلائل تشير الى انهم قد تمكنوا من ايقاعه في الفـخ. وكان الثالـث وانعشرون من يوليو يوما رهيبا ، فقد وصلت الأخبار أن مرادا كان على مشارف الاهرامات ، فخرج بونابارت مسرعا الى مسرح الاحداث .

وأثناء الأحد عشر شهرا التي قضاها ديسيه بعيدا عن القاهرة ، وقع لبونابارت من الاحداث ما يجعلنا نشيد بمقدرته على التحكم في اعصابه ، ومقدرته على الاحتفاظ بالمبادرة . بل انه مما يستوجب الدهشة ان نرى انه تمكن من ان يعيش حتى الآن ، فقد ظل طيلة هذه المدة دون ان تصله اية امدادات من فرنسا ، بينما كانت تركيا وانجلترا قد تواطأتا عليه وشددتا من الحصار المضروب على السواحل المصرية . ومع ذلك فقد تمكن من اخماد تمرد خطير وقع بالقاهرة ، وقام بحملته المشئومة على سوريا ، حيث اوقف تقدمه الاتراك بمساعدة السير « سدني على سميث » عند مدينة عكا . وها هو يعود الى القاهرة ، كأن لم تهزه الاحداث ، وجيشه لا يزال كما هو تقريبا ، في نفس قوته وعدده وعتاده

لم يفقد منه الا القليل ، كما ان مصر لا تزال تحت سيطرته . وظهـرت اشاعة عن غزو تركي على الابواب ، ولكنه كان واثقا كل الثقة من ان أفضل ما يفعله الآن هو أن يوجه كل اهتمامه للقبض على مراد .

الا انه قد تأكد ، في هذا الوقت ، ان اشاعة نزول القوات التركية قد كانت صحيحة كل الصحة . فقد كانت هناك قوة مكونة من ستين سفينة نقل ، عليها جيش مكو"ن من عشرين الف رجل ، في طريقها الى خليج ابي قير ، بالقرب من الاسكندرية . كما ان مرادا كان قد وصل الى الشمال بنية الانضمام اليها . وليس من الواضح تماما كيف حصل مراد على اخبار القوات التركية وقرب وصولها ، الا انه من المؤكد ان زوجته فاطمة ، قد كانت لها يد في ذلك ، فقد كان لها نشاط بارع في القاهرة . والحقيقة ان بونابارت بعد ان سمح لها بالعودة لمنزلها في المدينة ، كان ان ارسل « يوجين » — ابن زوجته — لمقابلتها ، فكانت حريصة على ان يحمل فكرة طيبة عنها . وعاد « دي بوهارمي » الصغير ليقص كيف انه استقبل استقبالا كريما من سيدة لا يقل عمرها عن الخمسين سنة ، ومع ذلك كانت على جانب كبير من الجمال ، وتحتفظ في دارها بما لا يقل عن الخمسين رأسا من الرقيق . وكيف انه دعي الى جناح الحريب فقد كان هذا تشريفا نادرا لا يعادله تشريف - وهناك بولغ في اكرامه بتقديم القهوة والشربات. وفي نهاية المقابلة نزعت فاطمة مّــن اصبعها خاتما قيمته الف جنيه ذهبي ، وقدمته كهدية له .

واذا لم يكن بونابارت قد انخدع بكل هذا ، فهو على الاقسل قد تأثر به غاية التأثير ، فارسل يخبرها في شيء من التعاظم والتعالي ، انها اصبحت تحت حمايته ، ولن يمسها أحد بسوء بأي حال من الأحوال (١).

<sup>(</sup>۱) كتب بونابارت الى قائد الحامية ، ذات مرة يقول : « لقد ساءنسى يا عزيزي القائد المواطن ان اعلم ان زوجة مراد بك تشكو سوء المعاملة . . . وان كبير اغواتها قد اعتدى عليه بالضرب ، ارجسو التحري عمن فعل ذلك وان تضعه في الحراسة ، حاشية المؤلف

ولم تتأخر من الاستفادة من هذا الموقف ، فكان رسلها في ذهاب واياب مستمرين بين منزلها والقسطنطينية من جانب ، وبينها وبين زوجها مسن المجانب الآخر ، ومن المحتمل انها كانت تحيك مؤامرة لقيام تمرد ضد الفرنسيين بمجرد نزول القوات التركية بابي قير ، وفي الثالث عشر من يوليو كانت ، على اغلب الظن ، في ضيعتها بالجيزة ، ويقال ان مرادا وبسابق اتفاق معها — قد صعد الى اعلا الهرم الاكبر وتفاهم معها عن طريق الاشارة .

وحانت الساعة التي يجب فيها ان ينقضوا عليه وينزلوا ضربتهم ، وكان بونابارت يقوم فعلا بتوزيع قواته عندما حمل اليه الرسل اخبار نزول الأتراك . فسر مراد لأن يرى الفرنسيين يستديرون فجأة زاحفين نحو الساحل .

لم تكن معركة ابي قير هي اعظم الانتصارات التي حققها بونابارت في حياته العسكرية ، بل لم تكن شيئا قريبا من ذلك ، ولكنه من المؤكد انه لم يخض معركة بلغ فيها الخراب والتدمير والخسائر ما بلغته هذه المعركة . ففي العشرين من يوليو وصل الرحمانية ، وتوقف بها ليوم او يومين في انتظار قواته الاحتياطية . ثم تقدم مباشرة الى ابي قير في عشرة الاف جندي والف من الخيالة . وكان الاتراك قد سبق وأبادوا الحامية الفرنسية ، وأقاموا لهم رأس جسر على الشاطىء الرملي . والظاهر ان تسليحهم كان ضعيفا ، فلم يكن بين قواتهم سلاح للفرسان او المدفعية الحديثة ، كما ان بنادقهم كانت مسن غير سنسان . وفي فجسر الخامس والعشرين من يوليو انقض عليهم بونابارت . وفي المجزرة التي اعقبت ذلك فقد الاتراك نحوا من خمسة عشر الله رجسل بين قتيل واسسير وغريق ، وهؤلاء الاخيرون غرقوا وهم في فرار بلغ غاية الرعونة من شدة الفزع . اما القائد التركي — مصطفى باشا — فقد اسر وهو داخل

مخيمه ، واما الهزيمة فقد كانت ساحقة لم يمن بمثلها حسى المماليك . هذا — ولا يمكن لنلسون نفسه ان يدعي انه حقق نصرا مؤزرا كهذا في حياته ... وعندما سمع مراد بهذه الاخبار قفل راجعا الى مصر العليا وديسيه لا يزال في اثره .

واخذ الاعياء يفت من عضد المماليك ، ففي اوائل اغسطس باغتهم ديسيه وهم في معسكرهم بعيدا عن النهر ، عند قرية سمهود بنفس المكان الذي حدثت فيه المناوشات قبل ستة اشهر بوكان مراد على وشك أن يقع في أيدي الفرنسيين لولا أنه فر تاركا سلاحه وملابسه ، وحتى نعليه قد وجدا داخل خيمته . وبعد ان دارت معركة قصيرة حامية، وصلت رسالة من زوجته فاطمة تقول فيها ان زوجها مستعد للمفاوضة . وقد وافق ان يضع نفسه تحت خدمة الفرنسيين ، كما جاء في شروط التسليم .

كان هذا في اواسط اكتوبر ، وحق لديسيه ان يستعرض ما حققه في شيء من الزهو والفخار . اما اولئك المماليك الذين لم يستسلموا مع مراد فقد اصبحوا معزولين في صحراء النوبة ، لا حول لهم ولا قوة ، ينما ساد السلام طول ارجاء النهر من بيلك الى القاهرة . ففي اقسل من سنة ، وبقوة لا تتعدى الخمسة آلاف رجل ، تمكن ديسيه من اخضاع اقليم تبلغ مساحته نصف مساحة فرنسا .

*البابداثایث* الأتراك في السودان

## النَّصِسل السَّاسَع عياة الاجرام الكبرى

د إن القطر الذي يحكمه طاغية أشبه بمخروط قلب رأسًا على عقب ، . حياة جونسون لبوزويل

نحن في هذا الكتاب تتبعمجرى النيل ، ولذلك فلن نفعل في هذا الفصل أكثر من القاء نظرةعابرة على مجرى الأحداث في مصر ، في ظرف العشرة سنوات التالية . فبعد واقعة «أبي قير» مباشرة وصلت أول أخبار لبونابارت من فرنسا ، ولكنها كانت أخبارا مفزعة . فالجيش الفرنسي متقهقر في ايطاليا ، والأتراك قد احتلوا جزائر « الأبونيان » ، ومالطا قد ضرب عليها الحصار ، والحالة السياسية في باريس مضطربة . فقرر أن يعود لفرنسا تاركا شئون القيادة في مصر لكليبر .

واتخذت الاحتياطات اللازمة لهربه في سرية تامة ، فأعلن أنه سيقوم ومه بعض العلماء والقواد برحلة تفقدية بمصر السفلى ، ثم اجتمع للمرة الاخيرة مع « لابيلليلوت » واخبرها بانه سيعود بعد اسبوعين . وبعد منتصف ليلة الثامن عشر من أغسطس سنة ١٧٩٨ مباشرة ، كان على ظهر اليخت «بولاق» في طريقه للاسكندرية ، وكان ذلك بعد مضي ثلاثة أيام من عيد ميلاده الثلاثين ـ وكان في رفقته مونج وبيرتوللي ودينو ومارمون ولاينه وبيرئيه وبوربين ومورا ويوجين دي بوهارئيه وتخرون . كما كان معه احد اسرى الماليك ، وقد اخذه لعسرضه

بغرنسا . ومعظم من اصطحبوه كانوا لا يعلمون شيئا عن وجهتهم وكانت السفينتان «موريو» و «كاربير» في انتظارهم بالاسكندرية . وكان بونابارت عازما على مقابلة كليبر عند رشيد ليطلب منه ان يتولسى القيادة في مصر ، غير انه في يوم أغسطس نصح له بأن يبحر مباشرة كان الرياح كانت تهب في صالحهم ، ولأن السفينتين البريطانيتين اللتين اللت كانتا تتربصان بالقرب من الاسكندرية ، قد ذهبتا لقبرس لتتزودا بالمؤن . فلم يكن أمامه من الوقت إلا ان يكتب لكليبر قائسلا : «عندما اصل الى باريس سأطرد هذه الطغمة من المحامين الذيب يسخرون بنا ، والذيب تعوذهم الكفاءة بشئون الحكم في الجمهورية . يسخرون بنا ، والذيب تعوذهم الكفاءة بشئون الحكم في الجمهورية . كما أي سأجمد هذه الستعمرة الرائعة » . ونصحه بأن يثبت في مواقعه حتى تصله التعزيزات اللازمة ، ولا يدخل في مفاوضات مسع الأتراك إلا اذا فشلت التعزيزات اللازمة ، ولا يدخل في مفاوضات مسع مايو سنة . ١٨٠ او اذا فقد ما لا يقل عن الألف وخمسمائة رجل من

وفي الصباح الباكر مسن يوم ٢٢ أغسطس صعد بونابارت ظهر السفينة « موريو » التي كانت عند شاطىء العجمي ، وهو نفس المكان الذي نزل فيه عند وصوله مصر قبل أربعة عشر شهرا ، واتفق جميع من رافقوه على ان القائد الأعلى كان في أحسن حالاته المعنوية طيها الرحلة ، رغم ما كان حف بها مسن الأخطار . وجسرت بهم السفينتان بالقرب من الساحل الشمالي لافريقيا نحو رأس «بون» ، وكسان بونابارت يشارك رفاقه لعب الورق احيانا ، واحيانا اخرى يتناقش مسع مونج في علم الهندسة والطبيعة . هذا ـ وقد أطلعهم جميعا على مساخططه مسن مشاريع للمستقبل ، واستمرت بهما السفينتان دون أن تقع أعينهم على أية سفينة أخرى الى أن وصلوا كورسيكا . وفي التاسع من اكتوبر ، أي بعد سبعة أيام مسن قيامهم من مصر ، أبحروا من كورسيكا اكتوبر ، أي بعد سبعة أيام مسن قيامهم من مصر ، أبحروا من كورسيكا

مخترقين الحصار البريطاني نحو رأس روفائيل . وبعد شهــر كــــان بو نابارت دكتاتورا على فرنسا .

اما كليبر فقد وجد نفسه مهملا في مصر ، وكان مستاء لذهاب بو نابارت ، فرأى انه ليس من العقل في شيء ـ وكان محقا في ذلك ـ ان ينتظر حتى يفتك الطاعون بالف وخمسمائة من رجاله . فما كادت تلك السنة تنقضي الا ودخل في مفاوضات مع الأتراك « وسدنسي سميت » بالعريش ، وتوصلوا الى اتفاق بأن يعادر الفرنسيون مصر وبحملوا معهم جميع أسلحتهم ، وان يعاملوا معاملة عسكرية كريمة . وكانت هذه هي أسعد نهاية يمكن أن يسوسى بها الموقف ، ولكنها كانت أقل بكثير من ان تشبع الضغائن والأحقاد المتأججة ، كما ان الحكومة البريطانية كانت تتوقع شروطا أكثر شدة ، فرفضت هذه الاتفاقية . وكان ذلك في منتهى الغباء لأنها حكمت بذلك على مصر بأن تسمر في قلاقلها لثمانية عشر شهراً اخرى . وأخيرا وبعد أن مات عدة الشروط التي سبق ان رفضوها في العريش .

ومن الحق أن يقال أن «بت» PITT لم ير خطأه إلا بعد عدة أشهر . وكان في إمكانه أن يعيد فتح باب المفاوضات ، ولكن كسان الأوان قد فات ، فقد دمر كليبر ، في هذا الأثناء ، جيشا تركيا آخر ، كان قد حضر برآ من سوريا ، كما أنه تمكن من قمع تمرد حدث بالقاهرة . ووضح الآن أنه اذا كان لا بد من إخراج الفرنسيين من مصر ، فلن يتم ذلك إلا بارسال جيش أوروبي لقتالهم .وأخيرا في مارسسنة ١٨٠١ نزل جبش مختلط من الانجليز والأتراك بالقرب من الاسكندرية . ورغم أن الحامية الفرنسية بالاسكندرية قد صمدت لمدة من الزمن ، الا ان القاهرة قد سقطت دون مقاومة .

وظن الكثيرون في ذلك الوقت ، انه من المدهش أن لا يبذل الفرنسيون غير مقاومة هزيلة ــ رغم أنه كان هناك تحت قيادة « بيار » نحو اثني عشر الف رجل ، بالاضافة الى كميات وافرة مـــن المــؤن والمعدات \_ غير ان الحقيقة هي انقضيتهم قد اصبحت خاسرة ، فقد سئم الجيش الفرنسي مصر ، وكان جميع قواده المتازين قد ذهبوا انرنسا ، كما ان كليبر كان قد اغتيل على يد احد المتطرفين ، وهــو على شرفة منزل الفي بك بالقاهرة ، وذلك في الرابع عشر من يوليو سنة . ١٨٠٠ ، وهو نفس اليوم الذي قتل فيه ديسيه في « مارنجو » بعد ان تمكن من اللحاق ببونابارت بأوروبا . اما مراد فقد ظل وفيا لعهده لمساعدة ديسيه ، عندما عاجلته المنية بالطريق متأثرا بالطاعون . ثم نزلت قوة بريطانية اخرى \_ قادمة من الهند \_ على شواطىء البحر الأحمر ، كما هبت ثورة مسلحة في جميع ارجاء الدلتا ، فلم يكن امام بيلليار إلا أن يستسلم ومعه ما لا يقل عن الاثنى عشر ألف رجل ، فتر حماسهم وتزعزعت روحهم المعنوية . ومما شجعهم على التسليم ان البريطانيــين وعدوا بترحيل الجيش الفرئسى لوطنه .

وكانت المناظر الأخيرة للحملة مأساة تناقض روعة تألقها عنسد مجيئها اول مرة . ففي الخامس عشر من يوليو سنة ١٨٠١ ، خرجت طوابير الفرنسيين من القاهرة ، متجهة نحو القوارب التي كانت تنتظرهم عند بولاق لتحملهم الى رشيد .وكان موكبا عجيبا ، ضم الجنود والخدم والنساء وما تبقى من التجار المغامرين ، وسار الجميع مطاطئي الرؤوس حسرة والما وبينهم المرضى محمولين على الاكتاف ، والحمير محملة بالمتاع ، ثم بدأ السلب والنهب . وأخيرا أحضر جثمان كليبر وسبق ان حنظ ووضع داخل نعشه وحمله قارب في المقدمة ، نكس عليه علم أسود . وبحلول اكتوبر سنة ١٨٠١ كان آخر جندي فرنسى قد

غادر الاراضي المصرية . ثم تبعتهم الى اوروبا ، القوات البريطانية التمي أخرجتهم من مصر .

لقد كانت نهاية محزنة لمغامرة عظيمة ، تركت اعتقادا بان بونابارت لم يحقق شيئ يستحق الذكر في مصر . فقناة السويس لم تشق بعد ، والشوارع وشبكة القنوات التي خططت في البداية قد اهمل امرها تماما فيما بعد . ثم القانون العسكري الذي وضعوه ، والموازين والمكاييل التي فرضوها ، والمستشفيات التي انشأوها ، والخزانات التي صمموها ، وتعداد السكان الذي اجروه \_ كل ذلل نسبي أو تنوسي . أما عن تنلع بونابارت لغزو الهند وفتح الامبراطورية العثمانية فقد تبخر كلية، كما تبخر بالون «كونت» المثلث الالوان .

غير أن هذا الادعاء ليس فيه إنصاف للحقيقة أو الواقع ، فجميع مشاريع بونابارت لادخال الحضارة الفربية لمصر قد أنجزت فيما بعد فقناة السويس قد شيدها رجل فرنسي بعد نصف قرن وما قام به العلماء من أبحاث ودراسات قدملاً فراغا كبيرا في معارفنا ، ظلل شاغرا منه العهود الرومانية . ولم تترك ناحية من نواحي الحياة في مصر الا وضمنت في أثرهم الخالد المكون من أربعة وعشرين مجلدا ، اطلق عليها عنوان «وصف لمصر» . اما الرسومات البيانية ، فرغم أنها كانت ادق من الواقع بكثير اذ ان الاعمدة المتساقطة وتيجانها المهشمة قد أعيد بناؤها في هذه الرسومات ، كما انهم في قسم التاريخ الطبيعي حرصوا على أن تظهر النسور بمظهرها الطبيعي فأعادوا كل ريشة الى موضعها و رغم ذلك فهي تعطينا صورة واضحة لهذا القطر ، لم تعادلها صورة له حتى الآن . لقد سيفرهم ههذا مرجعا عظيما ، استفاد منه كل فاتح اتى من بعدهم في القرن التاسع عشر . وقد كان احصاء صادقا لمصر ، وتعريفا دقيقا بها ،وحتى المواضع التي جانب فيها احصاء صادقا لمصر ، وتعريفا دقيقا بها ،وحتى المواضع التي جانب فيها

الدقة ، قد كانت حافزا لمزيد من الاهتمام . هذا وعندما بسدا «شامبليون» علم الدراسات المصرية في اواخر سنة .١٨٢ ، بازاحت الستار عن مدلول الكتابة الهيروغليفية التي وجدت على حجر رشيد ، فتح لنا بذلك طريقا نرجع به الى الماضي البعيد (١) .

إلا أن أهم ما أحدثه الفرنسيون من أثر في مصر ، كان تأثيرهم على مستقبل الحياة السياسية فيها . فكأي بقعة في الارض اكتشفت فيها آبار للنفط، او كأي طريق عام وجدت به كميات ضخمة مـن الامتعة القيمة المهملة ، اذا بها فجأة تصبح قطرا عظيم الأهمية ، عظيم القيمة . وفي نفس الوقت لــم يعد في امكان بريطانيا انتنظر للهند كقطر ناء ينزوي الرجاء الصالح ، فقد أصبح من الممكن الآن ان تهدد تهديدا مباشرا من مصر ، كما ان البحر الأحمر لم يعد طريقا ثانويا لا اهمية له ، فقد اصبح الآن طريقا قصيرا مباشرا بين الشرق الأقصى واوروبا . ولذا فلم يكن من المعقول ان تسمح انجلترا \_ بعد الآن \_ لأي عدو بالبقاء في مصر . وإذا كانت هي راغبة عـن احتلال هذا القطر ، فقد كان لزاما عليها ايضا أن تمنع الفرنسيين من البقاء فيه . وبناء عليه فقد اضطرت أنْ تدخل تدريجيا في البحر الأحمر ، وأن تجرب ببوارجها مياهه ، ثم تنشنىء لها قواعد على سواحله . كسا رأت أن من الضروري أن تضمن بقاء اثيوبيا كدولة مسالمة لها . ولجميع هذه الاسباب فقـــد أدرجت هذه الاقطار الثلاثة التي يرويها النيل ، والتي تقع ما بين بحيرة

ا يوجد حجر رشيد الآن بالمتحف البريطاني بلندن . فغي سنة ١٨٠١ نقل من القاهرة للاسكندرية حيث سلم للبريطيانيين . الا ان بونابارت ، قبل قيامه مين مصر ، كان قد أمر بأن تطبع منه صور . ومن احدى هذه الصور كان أن قام شامبليون بدراساته للكتابة الهيروغليفية وأماطة اللثام عنها .



محمد علي

تانا والبحر الأبيض المتوسط - مصر والسودان وأثيوبيا - أدرجتها جسيعها في تخطيط جديد في مجال السياسة الدولية . واخيرا ، وعندما فشلت في الحفاظ على حيادها بالطرق الدبلوماسية ، كان لا مفر مسن اللخول في حرب من اجلها . وما حدث فيما بعد من احتلالها لكل من مصر والسودان ومن غزوها لاثيوبيا كان نتيجة غير مباشرة لحملة بونابارت في مصر .

ولعل هذه الاشياء لم تكن واضحة تماما في سنة ١٨.١ ، لانها في الواقع قد احتاجت الى كثير من المناورات السياسية المعقدة التي استمسرت الى ما يقرب من القرن قبل أن يعرف مرماها وتظهر نتائجها. غير ان سلسلة المشاكسات التي دفعت بعجلة الأحداث في هذا الاتجاه ، كان قد بدأها بونابارت دون أدنى شك . فقد كان يتمتع بالنظرة الثاقبة نحسو المستقبل ، وكان هو السبب المباشر لان تصبح مصر ويصبح وادي النيل محكاً للقوى بين خصومات الدول الغربية ، الشيء الذي استمر في نسكل او آخر حتى يومنا هذا .

اما الشخصية الثانية التي كان لها أهميتها والتي ظهرت على مسرح الاحداث في وادي النيل محمد علي فيمكننا أن نقول انه كان الخلف المنطقي لبونابارت والحقيقة ان محمد علي قد أعلن بنفسه نه كان متأثرا الى درجة بعيدة ببونابارت وكانت هناك اوجه شبك كثيرة بين الرجلين . فقد كانا في نفس العمر ، وكلاهما بدأ حياته بداية غامضة (مثل كثير غيرهما من الدكتاتوريين ) في الاقاليم ، وكلاهما انقلب الى متمرد يرعى مصالحه الشخصية، واخيرا فإن كليهما قد انشأ امبراطورية عظيمة ، وأدار شئونها في سهولة ظاهرة في فكأنما خلقيا ليسوسا منذ البداية .

ونحسن لا نعرف عسن حياة محمد علي الاولى كثيرا . وكسل ما نعرفه عنه هو انه تركي الجنسية ، ولد في سنة ١٧٦٩ بميناء «كافالا»

من اعسال ما يعرف الآن باليونان ، وانه كان من صغار موظفي الحكومة ، وانه تزوج من احدى بنات عمدة المدينة وانجب منها ثلاثة اولاد ، هم ابراهيم وطوسون واسماعيل (١) . وعندما نول في مصر لأول مرة ، كان متطوعا في الجيش التركي الذي نول في أبي قير سنبة ١٧٩٨ . وكان من بين الذين نجوا من الموت لأنه لاذ بالفرار السي البحر ، ويقال أن زورقا بريطانيا قد انتشله . وعلى اي حال فقد أنقذ ، ولم يعرف عنه بعد ذلك شيء الى ما يقرب من السنتين ، الوقت الذي كان فيه بطله بونابارت ، يقوم بغزوه للدول الاوروبية . ثم نسمع عنه مرة اخرى وهو زاحف مع فرقة البانية عند انهيار الجيش الفرنسي ، ومنذ ذلك الوقت أصبحت له القاهرة موطنا ، ثم قاعدة لامبراطوريت الحديثة .

وكانت بداية هذه الامبراطورية \_ كما كان لزاما أن تكون \_ سلسلة من التطورات العنيفة المهووسة . فبعد ان أنهى الفرنسيون حكم المماليك ، لم ينتظروا المدة الكافية في مصر ليقيموا نوعا آخر من الحكم مكانهم ، كما ان الانجليز لم يحاولوا شيئا من هذا اطلاقا . وبعد ن غادروا البلاد في سنة ١٨٠٣ ، أصبحت مصر خاضعة لتركيا اسميسا فقد ، الا انه لم يكن قد تقرر شيء واضح بخصوصها ، فخلقوا بذلك فراغا من ورائهم . والشيء الوحيد المؤكد عن هذا الموقف هو ان الفئات المتنازعة ، ممن بقي حيا من اتراك ومماليك ، تسابقت نحو ذلك الفراغ وهم متباغضون متناحرون الى درجة الغباء . ولم يكن هناك المرافي تسوية سلمية ، فالماليك كانوا مصرين على استعادة ما سلبه

الغ مجموع ذرية محمد على من زوجته هذه ومن زوجاتسه
 الاخريات خصما وتسمين نفسا ما بين ذكر وانثى ،

حاشية الؤلف

منهم الفرنسيون ، بينما رأى الأتراك \_ الذين حاولوا مرارا وتكررا في الماضي الاطاحة بالمماليك \_ رأوا الآن ان فرصتهم سانحة .

ولا يستطيع أحد ، غير العاطفيين من هواة المؤامرات الشرقية العنيفة ، ان يتتبع في شيء من الاهتمام ، الاحداث التي جرت في القاهرة في ظرف الست سنوات التالية . فقد اشتعلت حرب أهلية في أبشع صورها ـ حرب تساوت فيها كفتا الميزان بين طرفي النزاع ، كما تساوى فيها مبلغ تعصبهم وتطرفهم . وما تتابع فيــها مــن مؤامرات ومجازر دموية بمنطقةالدلتا ، كان شيئا لا معنى له ولا جدوى منه ، وهي أشبه ما تكون بحروب أباطرة بروس الصوريين في أثيوبيا . وكان الأتراك يسيطرون اساسا على المدن ، بينما سيطر المماليك على مصر العليـا والأرياف . وبما ان الحروب الاهلية تنتهـــــي دائمـــا بقيـــام دكتاتوريات ، فلم يبق الا عامل الزمن ليظهر زعيم أكثر حنكة واشد قسوة من غيره ليتولى زمام الامور . ولو لم يكن محمد علسي موجودا لخلق محمــد على آخر مــن العدم ، ولكنه قد كان موجودا ، وقد أوجد نفسه بطريقة غامضة مضطربة لم يتوقعها احد. وعندما بسرز اخيرا من بين ضحايا المجازر ، اعاد شيئًا من الوضوح على الموقف ، ثم وضع مصر على الدرب الذي ظلت تسلكه بوجه عام ، حتى يومنا هذا .

فعندما خرج الانكليز من مصر كان محمد علي يلعب لعببة ماكرة . كان آنذاك قد حصل على قيادة فرقة البانية ، زاد عددها فيما بعد الى أكثر من عشرين ألف رجل . وبواسطة هذه الفرقة للساسحة فيما بعد تشكل حرسه الخاص للحال يؤيد كلا الطرفيين للموليس للتراك والمماليك بينما يدعي أنه ليس أكثر من رئيس للبوليس عليه ان يحفظ الامن والنظام في العاصمة ، وفي نفس الوقت يدعي

انه صديق مخلص للمصريين . وليس من الصعب على من درسحياة رواة القصص وزعماء الأحزاب ، أن يتبين هنا ما كان يقوم به هذا الرجل الداهية من مناورات ، كلها مكر وكلها قسوة لا رحمة فيها . اذ كان يقبع في مكان جانبي ، وعيناه جاحظتان في برود تام لا ترمشان ابدا ، كأنهما عينا صنب . فاذا ماسنحت الفرصة المؤاتية انقض على فريسته دون تردد . لقد كان العصر عصر فتك وتهور ، ولكن محمد علي كان فتاكا دون ان يكون متهورا ، فلم يحاول ان يزحزح حجرا أكبر من طاقته قط ، ولم يتباهى بانتصاراته ابدا ، كما لم يرحم عدوا بأي حال من الأحوال . لقد كان متضلعافيما أسماه الاستاذ «دودول بروف» حال من الأحوال . لقد كان متضلعافيما أسماه الاستاذ «دودول بروف» السياسة » .

وفي سنة ١٨٠٥ شعر بانه من القوة بحيث يستطيع اعلان خطته ، فبعد أن ضمن تأييد المسايخ له ، حاصر القلعة وأسر الوالي التركي ، ونصب نفسه مكانه . ثم ارسل رسالة لكبقة للقسطنطينية قال فيها انه تسلم زمام الامور بصفة مؤقتة فقط ، حفاظًا على الامن والقانون . وفي السنة التالية ، عندما يئس الباب العالي من ايجاد شخص آخر مناسب ، اقر تعيينه واليا على مصر وخلع عليه لقب الباشوية .

لقد كان الفرنسيون هم الذين خلقوا الظروف الملائمة لبروز محسد علي ، وكان الانجليز هم الذين أمنوا مستقبله . ففي مارس سنة ه . ١٨ دخلت تركيا في تحالف مع فرنسا ، فقام الانكليز بانزال جيش آخر في مصر كجزء من خطة عامة ضد بونابارت . وكان العرض مسن ائزال هذا الجيش هو مساعدة المماليك ضد محسد علي ، ولكنه كان تفكيرا سخيفا وعسلا أسخف . فالخمسة آلاف جندي الذيسن ارسلوا في هذه الحملة كانوا من غير البريطانيين ، وكانت قيادتهم فاشلة . ثم ان المماليك لم يكونوا نفس اولئك الرجال البواسل الورعين كما

تصورهم البريطانيون. لقد منع الأتراك عنهم مددهم من الرقيق البيض الذي كان يأتيهم من جورجيا ، فاصبحوا شعبا آيلا الى الانقراض ، مسغولين بكفاحهم اليائس من اجل البقاء ، ويحتقرون الاجانب دون تمييز . وقد كتب عنهم القنصل الفرنسي «دروقتي» ما معناه : « لم يعد لدى جميع البكوات مجتمعين أكثر من ثمانمائة مملوكا . اما باقي جيشهم فند كان لقيطا من اليونانيين والعثمانيين والاعراب الذيمن اغراهم الامل في السلب والنهب بالانضمام اليهم . كسا ان المماليك لم يعودوا اولئك الرجال الشجعان ، المستعدون لبذل ارواحهم في سبيل أسيادهم بل لم يعد لهم نظام او تنظيم ، وبلاط البكوات الذي كان في يوم مسن الإيام عبارة عن مدرسة للتدريب العسكري والترويض الاخلاقسي ، السبح الآن مصدرا للفجور والعصيان . وقد حط من قدرهم ما صاروا اليه كشرذمة هائمة على وجهها ، لاعمل لها غير السلب والنهب وقطع الطريق . وعلى أي حال فقد كان معظمهم في هذا الوقت بالذات ، منزويا بعيدا في مصر العليا ، ولم يكن لهم عزم في الزج بأنفسهم في مغامرة خطرة كهذه .

وعليه فقد اضطرت القوة البريطانية ، على ضعفها ، أن تقاتل منفردة بالقرب من ساحل الاسكندرية . فلم يجد محمد على أيسة صعوبة في حصرها عند الشاطىء بعد معركتين عنيفتين ، فقد الانجليز فيهما الفا من رجالهم بين قتيل واسير . واجبر كل من كان يستطيع السير من الاسرى ان يحملوا رؤوس القتلى من زملائهم حتى القاهرة . وهناك بيع الاسرى في المزاد العلني كعبيد ، بينما وضعيت روؤس القتلى على صفين من الشواخص بميدان الازبكية وكان عددها اربعمائة وخمسين رأسا وفي الاسكندرية قام البريطانيون بدفع الفدية عمى المكنهم فداءه ، ثم اقلعوا راجعين .

لقد كان نصرا مؤزرا لمحمد علي مسن جميع الوجوه ، أظهر بـــه

مبلخ قوته للاتراك من جهة ، وجمع به حوله المصريين من الجهة الاخرى ، ولم يعد له منازع في كل القطر غير المماليك الذين في مصر العليا . وبعد سنة ١٨٠٧ كان في استطاعته ان يقول في شيء من الثقة ، ان الدلتا على الاقل قد اصبحت تحت قبضته . وبغريزته الدكتاتورية التي فطر عليها ، لم يتوان لحظة واحدة في ان يحيل الدلتا الى ضيعة خاصة له فطر عليها ، لم يتوان لحظة واحدة في ان يحيل الدلتا الى ضيعة خاصة له فمن ع التملك الخاص ، ثم رفع الضرائب ، وجند جيشا ضخما عن طريق القرعة ، وعاد المصريون مرة اخرى ما بعد حقبة من الزمسن قضوها في المعارك والحروب الاهلية عادوا مرة اخرى الى حياة الهدوء والتعاسة تحت حكم الشرق الاستبدادي .

ومن فضول القول أن نذكر أن محمد علي لم يكن في عزمه أن يقف مكتوف الأيدي عند هذا الحد. فقد درب أبناءه على شئون الحرب، وكان الباب مفتوحا امامه نحو الجزيرة العربية ونحــو السودان وسوريا واليونان ، وحتى تركيا نفسها كانت ضمــن مطامعه . ولكن كان عليه ان يسوي حسابا أخيرا في مصر قبل ان يخوض في مغامرته وهو مطمئسن البال ... وفي اول مارس سنة ١٨١١ دعا المماليك الى احتفال بالقلعة \_ وعلينا أن نلاحظ كيف أن مارس هذا شهر مشئوم فى مصر \_ وبعد ان اطمأن المماليك لعبارات محمد على المتكررة بأنه لا يكسن لهم الاكل صداقة ومحبة ، ركب منهم نحو الخمسمائة رجل ورصلوا كتلة واحدة في الموعد المضروب. وكان هناك طريق ضيق يؤدي من القلعة الى المدينة ، وبعد أن انتهى الحفل دعى المماليك ليسيروا راكبين في هيئة موكب على هذا الطريق . وكان يتقدّمهم جماعة من حرس محمد على ، كما سار جزء آخر من هذا الحرس في مؤخرة الموكب . وما ان توسطوا الطريق الا واغلقت الابواب في كلا الطرفين ، وقفر رجال محمد على الى المرتفعات في كلا الجانبين ، ثم اطلقوا النار علانية على الفرسان من تحتهم . وهناك اشاعة قريبة من الخرافة تقول بأن

بعضهم قد تمكن من الهرب ، الا ان الأرجح انهم جميعاً قد قتلوا في الحال ، او جزت رؤوسهم فيما بعد . وامتدت المجازر الى اتباعهم في طول القاهرة وعرضها ، وبلغ عدد القتلى في ذلك اليوم عدة آلاف . وزيادة في الاحتياط ارسلت فرقة تحت قيادة ابنه الاكبر ب ابراهيم لابادة من تبقى منهم بمصر العليا ، الا أن حوالي الثلاثمائة رجل منهم قد تمكنوا من الفرار الى بلاد النوبة ، خلف شلالات النيل ، وكان هذا العدد هو آخر ما تبقى من المماليك تقريبا .

ويقول غربال: « ان هذه السنين تظهر لنا محمد علي كأسوأ ما يكون الطاغية فتكا وقسوة وجشعا ... وكانت كلمته نهائية لا رجوع بعدها . » وكتب لين Lane يقول: « كان احيانا يأمر باعدام أي فرد من رعاياه دون محاكمة ولو صورية ودون أن يوضح له الأسباب ، واشارة افقية واحدة من يده كانت كافية لضرب عنق ضحيته » .

كان محمد على في هذا الوقت قد بلغ الاربعين من عمره . ويصفه معاصروه بأنه كان صغير الجرم ، ضاربا الى السمرة ، له لحية ذهبيسة اللون يبدو عليه النشاط وسرعة الحركة أكثر مما تبدو عليه المهابة . ويقال انه كان في حياته الخاصة بسيطا ووديعا . وكانت عقدته في السلطة وليس الثراء ، ومع ذلك فقد كان يميل بطبعه لجمع التحف ، وبذلك وضمع تقليدا لذريته مسن بعده ، استمر معهم حتى تنازل آخرهم عن العرش في اوائسل النصف الثاني من هذا القسرن . ففي سنة ١٨١١ كما في الخمسينيات من هذا القرن ، كانت قد تكدست كميات ضخمة مسن العملات الذهبية والمجوهرات وعلب النشوق وغيرها من التحف الاثرية القيامة . وبالاضافة الى ذلك كان محمد على يلجأ الى القسوة المتناهية في جمع الضرائب ، واذا ما تمنتع الفلاحون عن دفعهسا كانوا يجلدون بألسياط ثم يجردون من ممتلكاتهم .

وتوجد اليوم صورة لمحمد علي بالقلعة ، تظهره متربعا في ديوانه ، وعليه العباءة والعمامة وممسكا بمبسم نرجيلته ، بينماجلس مستشاروه من حوله في تبسط تام . والصورة تظهرهم يستمعون الى شخص مسن ذوي الظلامات ، والكاتب في ركن من الاركان يدو"ن اقواله . امسا الديوان فعبارة عن حجرة واسعة مظلمة ورطبة ، فرشت أرضها بالسجاد العجمي الفاخر ، ولا شك ان الصورة تدعو الى الاعجاب كلوحة فنية . فهذا هو محقق العدالة يجريها دون ان يزعجه شيء من قريب او بعيد فهذا هو محقق العراسه ، ولا حركة تتعالى ضوضاؤها في الطريست العام .. ان لديه متسعا من الوقت للتفكسير دون ان يجرأ احد على استعجاله .. هذا هو الخليفة يصرف العدالة بين رعيته .

فعلى اي المبادىء يكون المغامر مصلحا ويصبح السفاح رجلا محترما ? احقيقة اننا لا نشعر بالأمن والاطمئنان الا اذا اضطهدنا غيرنا وعذبنا الآخرين ? ثم ينقلب هذا الظلم الى رعاية وذلك الاضطهاد الى حماية ? لقد ذكر محمد على نفسه شيئا من هذا في حديث له مع زائر اوروبي ـ وكان ذلك في وقت متأخر جدا ـ عن قصـة استيلائه على الحكم فقال : « انا لا انظر بعين الغبطة لتلك المرحلة من حياتي . وماذا يستفيد العالم من الحديث عن تلك السلسلة الطويلة من المعارك والتعاسة والمكر وسفك الدماء ? الشيء الذي اكرهتني عليه الظروف اكراها .... ان تاريخ حياتي لن يبدأ الا اذا اتى الوقت الذي اجد فيه نفسي طليقا من كل العوائق لاتمكن من ايقاظ هذا الشعب من سباته الابدي » .

ونحن نعلم من خطابات محمد على انه كان رجلا عصريا لابعد الحدود. وانه كان ثائرا على التقاليد، موطدا العزم على ان يتم ما بدأه بو نابارت من ادخال الحضارة الغربية لمصر. وكانت منشورات لقواده ولولاة الاقاليم، تحرر في احكام ووضوح لا تعرفهما المكاتبات الشرقية. ففي خطاب له لاحد مرؤوسيه قال: « لقد منحتك السلطة التامة لادارة

هذا الاقليم .... فلا تطلب موافقتي على أمور ليست ذات بال » . وكتب لقائده بالسودان في ظرف آخر : « أنت تعلم أن كل ما نرمي اليه من وراء هذه الجهود هو الحصول على الرقيق ، فالمرجو أن تبذل قصارى جهدك لتنفيذ رغبتنا في هذا الامر الهام ».أما اذا خولفت أوامره فيكون عندئذ في منتهى الشراسة ، ولكنه بعد ان يكيل ما شاء أن يكيله مسن السب والتقريع ، لا ينسى ان يقول كلمة تشجيع ، وان يمس ظهر مخاطبه في حنان الوالد . وكان لا يشعر بالسعادة الا مع السلطة ، كما كان يعرف جبدا أسرار الطبيعة البشرية . ومن صفاته البارزة أنه لا يكل أو يمسل ابدا ، وحتى بعد أن سيطر على نصف الامبراطورية العثمانية ، كان يظهر عليسه أنه ملم بكل صغيرة وكبيرة . وما من قائد من قواده ، مهما بعد ، لا تطوله يده او تصل اليه اوامره . وقد كان الوحيد بين جميع حكام الشرق الذي عرف اهمية القوة البحرية .

وكان يرحب بجميع زائريه من الغرب من بريطانيين وفرنسيسين على السواء ويستقبلهم بكل حفاوة واكرام دون استثناء . وقد اعترف جميع من زاروا مصر في ذلك الوقت بأن الأحوال العامة قسد تحسنت تحسنا ملحوظا على يدي محمد علي ، وأيد ذلك الناقد الانجليزي المدقق « لين » . ويقول بيركهاردت Burckhardt الالماني انه لاحظ ان محمد علي كان يفيض في الانتقادات الساخرة عسن كل من نابليسون وولنجتون ، كما ان «كابو» الفرنسي قد اشاد بذكائه وكان محمد علي لا يتردد في ان يمنح الرحالة الغربيين مهما كانت مكانتهم لا يتردد في ان يمنحهم ما يحتاجون اليه من فرمانات ليرتادوا مناطق النيسل العليا (۱) ، فقد كان الغرب في نظره هو الطريق الوحيد نحو التقدم ،

247

التعبير في هذا المجال على مصر العليا لان السودان لم يظهر على الشاشة حتى الآن .
 المساشة حتى الآن .

وكثيرا ما كان يستدعي بعض المهندسين، من اوروبيين وأمريكان، ليضعوا له تصميمات الجسور والخزانات ، كما كان يطلب من ضباطهم تولي فيادة الفرق المصرية ، ومن علماء الجيولوجيا ان يبحثوا له عن الذهب . وكان يستقبل كلا من القنصل الفرنسي والقنصل البريطاني بحرارة فائقة، وفوق هذا وذاك كان دائما مستعدا لان يبحث مشكلة الرق وابطسال تجارة الرقيق .

اذن فالادلة امامنا قاطعة لان نعترف بأن محمد علي لم يأت السي السلطة عن طريق الصدفة ، بل لانه كان يعلو شامخا فوق معاصريه ، ومن الواضح أن ابرز صفاته وهي مقدرته على التحكيم في الظيروف والملابسات ومعرفته التامة بالرجالكانت كامنةفيه منذ نعومة اظفاره. الا ان هناك مواضع للشك بأن اخلاقه قد طرأ عليها شيء من التغيير مع تقدمه في السن فالطموح هو نفس الطموح ، وشهوة الحكم هي هي على ما كانت عليه ، مع فارق واحد هو انه ، اذا كان مشاغبا في صغره فقد اصبح الآن طاغية ، واذا حصل أن قتل في مشاجرة عامة على قارعة الطريق فهو الآن سفاح يعدم بالآلاف ، دون أن يتحرك شبرا من ديوانه الرطب بالقلعة . أما طريقته فقد تغيرت دون ادنى شك ، فهو الآن وقد بلغ منتصف العمر سيتحدث مؤكدا معارضته لتجارة الرقيس دون ان يمنعه ذلك من ان يكون أكبر تاجر رقيق في العالم .

ومع ذلك يجب علينا ان نكون منصفين لمحمد علي ، عندما نذكر كل ما تقدم ، وان نضعه في زمانه ومكانه . ففي اوائل القرن التاسع عشر، لم يكن في استطاعة اي رجل ان يحكم في الشرق الأوسط لخمس دقائق ، دون ان يكون عنيفا كعنف العصر الذي يعيش فيه – والحكم هسو الشيء الذي كانت تحتاج اليه مصر أكثر من اي شيء آخر – . فالغزو الفرنسي كان قد زعزع طريقة الحياة من جذورها ، وقلب اقتصاديات البلاد رأسا على عقب ، وعطل التقاليد والعادات للدرجة التسمي تركت

معها اداء فريضة الحج. وها هو محمد علي يعيد نوعا من الاستقرار الى البلاد على الاقل ، ويخرجها من ظلمات العصور الوسطى . ومن الممكن ان يقال انه لكي يحتفظ بمكانته بين القلاقل العالمية التي اخذت تضغط على مصر لاول مرة منذ عدة قرون ـ كان لزاما عليه ان يكو"ن جيشا عظيما ، وان يتوسع ، والا لكان مصيره هو نفس المصير الذي لقيه المماليك .

فبدأ فتوحاته في الجزيرة العربية سنة ١٨١١. وهذا لا يهمنا هنا الا من ناحية واحدة ، وهي ان هذه الفتوحيات قد استمرت لمدة سبع سنوات ، وانها رغم ما انتهت اليه باحتلال لمكة ، وبنصر شامل كاميل كأحسن ما يكون النصر لاي فاتح في تلك الصحارى الشاسعة به الا انه وجد نفسه في عوز شديد ونقص مدمر في المال والرجال . ولم يكن امامه غير مكان واحد لسد هذا النقص وملافاة ذلك العوز ، الا وهيو النيل نفسه . فالرقيق والذهب متوفران في السودان . وقد تكون هناك موارد اخرى قيمة لا يعلمها أحد حتى الآن .... لقد وصل الفرنسيون حتى اسوان ، والآن \_ وفي سنة . ١٨٢ \_ قرر محمد علي ان يتوغل في تلك المتاهات الواقعة خلف اسوان .

## الفقهسل العشابيش

## الشيخ ابراهيم بن عبدالله

اما مصر العليا فقد ظلت على حالها لم يمسها اصلاح او تغييب يستحق الذكر منذ ان غادرها الفرنسيون ، فقد انهار الحكم العسكري الذي اقامه ديسيه ، وعم المنطقة نوع من الفوضى والخمول . وكيان المماليك اينما حلوا وهم في تجوالهم المستمر \_ كانوا يباشرون شؤون المحكم ، وكقطيع من الذئاب كانوا يشيعون الذعر والخراب ، ويجردون البلاد من نعمها وخيراتها ثم يرحلون الى جهة اخيرى . فاذا ما تركت القرى لنفسها رضى اهلوها بسلطة مشائخهم وأولوهم ثقتهم وخضوعهم . ثم ان البدو كانوا يشكلون قطيعا آخر من الذئاب ، يجوبون الفيافي على جانبي النيل ويشنون الغارات على طرق القوافل ، مما استحال معه السفر دون سلاح الا اذا كان المسافر فقيرا معدما لا يلفت الانظار ، فالغريب هو عدوهم اينما حل او سار . وتدهورت الاحوال العامة على ضفتي النيل لدرجة يرثى لها ، وكتب في ذلك القنصل الانجليزي «ميست» Missett لدرجة يرثى لها ، وكتب في ذلك القنصل الانجليزي «ميست» Missett الني كانت تفيض خيرا وبركة تتحول الى مواطن للتعاسة والشقاء » .

وسيطرت الشمس المحرقة على البلاد ، وتسلمت زمام الامور ، فلم يقم اي عمران، وتوقف كل نشاط ، وانطوت القرى على نفسها في خمول واهمال ، لا يتطلع اهلها الى اكثر من الطعام والعافية .

وفي سنة ١٨١١ بدأ اتراك محمد علي في اقامة سلسلة من المراكز

الادارية على النيل ، واستقر اكبر ابنائه ، ابراهيم في اسيوط كحاكم على كل المنطقة الواقعة جنوب الدلتا . ثم قام بشن غارة اخيرة على المماليك بأبريم في بلاد النوبة ، ولكن بعد هذا ، لم يتجرأ احد من الاتراك على التوغل الى ما وراء بيلك ، الا اذا كان في سرية مغيرة . اما فلول المماليك فقد عرف انهم استقروا بدنقلا جنوب الشلال الثالث . وظل السودان ولك السهل المتسع القاحل الذي يمتد الى الله ميل نحو الهضبة الابيوبية ـ ظل في عزلته لا يرتبط بالعالم الخارجي الاعن طريق القوافل التي تصل الى القاهرة مرة في كل عام او نحو ذلك . اما وراء جزيرة بيلك فلم يكن لاحد ان يعرف شيئا غير ما تردده التخرصات ، وما يكمن مسن فلم يكن لاحد ان يعرف شيئا غير ما تردده التخرصات ، وما يكمن مسن خطر ، وما يسود من صمت شامل ، فقد ظلت هذه البلاد بعيدة عـــن تيار الحضارة الرئيسي كما كانت منذ الازل .

وبعد ان تقلد ابراهيم زمام الامور في مصر العليا ، استتب الامن ، وساد الهدوء ، وتطلع المستكشفون الاوروبيون ــ الذين كانوا يظهرون في كل شتاء كالسنجاب المتطفل ــ تطلعوا الى مواصلة سيرهم جنوبا الى ما وراء الشلال . ومن اوائل من ظهر منهم شخصان من البريطانيين ــ ما وراء الشلال . ومن اوائل من ظهر منهم شخصان من البريطانيين ــ احدهم عضو في البرلمان الانجليزي يدعى «توماس لي» Thomas Leigh . Charles Smolt . Charles Smolt .

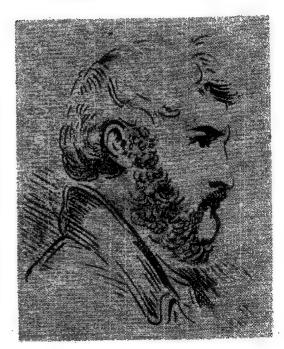
هذا ولم يضر الاستكشاف في القرن التاسع عشر \_ وفي افريقيا بالذات \_ اكثر من انه كان يأتي عفوا ، دون سابق دراسة او تخطيط ، فمثلا ، كان يتقابل بعض الاصدقاء ويتباحثون في موضوع رحلة الي المخارج : هل نذهب الى فيتنا ? ام نابلي ? ام جزر الكناري ? \_ ام هل تفضل افريقيا \_ نعم نعم ا افريقيا \_ بالطبع \_ فلتكن اذن افريقيا ... فلم تكن وهكذا قد اتفقوا على افريقيا وهم لا يعلمون شيئا عنها .... فلم تكن هنالك خطوط منتظمة للمواصلات البحرية ، ولا يمكنهم ان يجدوا من يخبرهم شيئا عنها او عن طقسها ، او عما يحتاجون اليه من أدوية في يخبرهم شيئا عنها او عن طقسها ، او عما يحتاجون اليه من أدوية في

الطريق ، او عن اللغات او الطعام او عن العملة او السكان . كما أنه لم تكن هناك أية خرائط عنها . ثم يستمرون في جدلهم : « قد يتضح لنا كل شيء اثناء الطريق » . ثم يذهبون الى تاجر الاسلحة فيمدهم بمسايحتاجون اليه من سلاح ، والى المصرف فيمدهم باذن علمى مصارف القاهرة ، ثم الى تاجر القبعات فيبتاعون ما يقيهم الشمس وهي عادة قبعات لها ذوائب خلفية ب ثم يندفعون خفافا فرحين ،كما لو كانوا قبعات لها ذوائب خلفية ب ثم يندفعون خفافا فرحين ،كما لو كانوا ذاهبين الى جنوب فرنسا هربا من الشتاء الانكليزي . وهكذا كان الحال مع المستر « لي » والقس الموقر « سملت » . وسنلتقي فيما بعد بآخرين كالكاتب الروائى « فلوبرت » .

اما «لي» و «سملت» فلم تكن في ذهنهما حتى مجرد الفكرة في الذهاب لافريقيا ، عندما غادرا انجلترا . ويشرح «لي» في كتابه الصغير الممتع «قصة رحلة الى مصر وما وراء الشلال » يشرح لنا انه اثناء غليان بونابارت في اوروبا «كانت زيارة لاثينا والقسطنطينية تعوض المرء عن قضاء شتاء ممتع متهتك في باريس او فيينا او ييترزبرج» . وعليه ففي شتاء سنة ١٨١٢ ذهبا لتركيا ، ولم يتجه تفكيرهما نحو مصر الا بعد ان طردهما الطاعون من «اسميرئيا» .

وكما شاءت الظروف ، فان « لي » و « سملت » لم يسهما كثيرا في استكشاف بلاد النوبة ، الا ان عدم اكتراثهما بالرحلة ، وما صادفهما من حظ حسن (فقد صادف ان توقفت الحروب الاهلية في هذا الوقت في مناطق النيل العليا ) ، كان فيه اغراء لغيرهما من العلماء الباحشين ليحذوا حذوهما . وعند وصولهما القاهرة استأجرا دليلا ، (لم يذكر عنه غير انه كان امريكي الجنسية وانه يدعى المستر بارثو ) ، كان له عدة سنوات في مصر . وبعد أن زودهما محمد علي بالفرمانات اللازمة ، انظلقا على النيل حتى أسوان ، دون أن يعوقهما عائق أو تصادفهميا متاعب . وهناك طافا بالآثار كما فعل دينو من قبل به وأعجبا بنسياء

الجزيرة اللائي قال عنهن «لي»: « اذا صرفنا النظر عن مسألة اللون ، فان نساء هذه الجزيرة (بيلك) يتميزن برشاقة اجسامهن ، وهن بوجسه عام ، أجمل نساء رأيناهن في مصر». ولم يجد « لي » اية غضاضة فيأن يبتاع عبدا صغيرا ، اصبح فيما بعد من افسراد آسرة القس «سملت» بالجلترا . وبدلا من أن يبيأسا لما قابلهما به النوبيـــون من عـــداوة ، باعتبارهما طلائع لجيش آخر ، استأجرا من بيلك زورقا بشراع واحد . وفي فبرايس سنة ١٨١٣ ابحرا حنوبا الى ذلك الجزء القفر الموحش من النيل ، الذي يقود الى القلعة الاثرية المشرفة على هضبة ابريم ، والتي تبعد نحو مائة واربعين ميلا من بيلك . فوجدا أن القرية قد هجرت بعد ان خربها المماليك الذين فروا من ابراهيم . ومن هنا قفلا عائدين ، واثناء عودتهما نحو الشمال سمعا في كثير من الغبطة ، بتقهقر بونابارت مسن موسكو ، ولكنهما حذرا بأن الطاعون قد انتشر مرة اخرى بالدلتا ، فقررا البقاء في المينيا حتى يزول الوباء . وهنا قضيا وقتهما في القيـــام بجولات قصيرة على ظهور الخيل أحيانا ، وأحيانا اخرى بالذهـاب للحمامات التركية ، وفي المساء كانا يشاهدان فسرق الراقصات المصريات التي كانت توجد حيثما وجدت حامية تركية على النيل ـ ورغم ذلك فقد تسرب الملل الى نفسيهما ، كما قال «لي» في شيء من البلاغة : « وبعد ان يتفقد الزائر كل ما يصادفه من آثار بالمنطقة ، وبعد ان يفقد كل طريف ما فيه من تسلية ومتعة ، تسري الى نفسه الكاآبة والانقباض التي لا تعادلها كا بة او انقباض . وكلما تذكر المرء ان بقاءه في احدى هذه القرى التركية سيمتد ، وانه قد حكم عليه بحياة خاملة فاترة لا نشاط فيها . حياة أشد ما يضاعف الكابة فيها هو الحاجة الى الكتب، وأشد مـــا يزيد السام هو الثرثرة التافهة التي لا مغر له من سماعها ، بينما يحيط به الجهل المطبق. ثم ما يضطر اليه من تدخين مستمر واحتساء لاطباق القهوة على مدى الايام. فهذه هي المعالم الرئيسية لتلك الحياة الخاملة



Burckhardt

بير كهاردت



Waddington

وادنجتون

الرتيبة التي يجد النزيل انه قد حكم عليه بها » .

والتقينا في المينيا برجل اسكتلندي اسمه « دوناك حدد ونالد » Donnald - Donnald من « انفرنيس »كان قد أسر اثناء النزول البريطاني الفاشل عند رشيد ، قبل سبع سنوات ، وبيع كأحد الأرقاء ، ثم ختن وأدخل الاسلام . وقد كان راضيا بحالته كما يبدو ، ولم تكن له اينة رغبة في العودة الى المدنية . وبعد مضي عدة اشهر كانا في القاهرة مسرة اخرى .

وهناك شخص آخر قابله «لي» و «سملت» في رحلتهما على النيل بمصر العليا ــ رأياه اول مرة في اسيوط ، ومرة اخرى عند عودتهما من ابريم ، الا انهما لم يستطيعا ان يعرفا عنه شيئا ، رغم انه كان يتكلب الانكليزية والفرنسية بطلاقة . وكان واضحا انه رجل مثقف ، وأنب يعرف اوروبا معرفة تامة ، ومع ذلك فقد كان يطلق على نفسه اسم الشيخ ابراهيم . وكان متأنقا في ملبسه على الطريقة التركية ، ويعامل في كل مكان كأنه عربي . ولم يعرفا الا بعد عودتهما لانجلترا ، ان اسمسه الحقيقي هو «جون لويس بيركهاردت » Burckhardt وانبه كان موفدا من قبل جماعة اطلقت على نفسها اسم «جمعية تنمية اكتشاف اواسط افريقيا » . ولم يكن بيركهاردت رحالة عاديـــا ابدا ، فقد كان اديبا وعالما وله اغراض معيئة نصب عينيه . وعندما رآه «لي» و «سملت» اديبا وعالما وله اغراض معيئة نصب عينيه . وعندما رآه «لي» و «سملت» كان في رحلة لاستكشاف طبيعة النيل في السودان .

وبيركهاردت هذا كان من اصل سويسري ، ومن عائلة ميسورة الحال في لوزان . ولا يمكن ان يتصور الانسان رجلا أشد غرابة منه ، فمكانه الحقيقي هو جامعة صغيرة ممتازة بالمانيا ، لما عرف عنه من تضلع في الآداب والعلوم ، مع تشبث خاص بالتفاصيل . ويبدو انه كان متفوقا في كل ما قام به من دراسات ، سواء في الطب او الكيمياء او في اللغات في كل ما قام به من دراسات ، سواء في الطب او الكيمياء او في اللغات الاجنبية . وكان يمكنه ان يعيش عيشة هادئة هائئة بين كتبه لاحقاب

عديدة ، لكنه لم يرض بشيء من ذلك ، فقد حمله إعصار من التخيلات الى افريقيا والشرق. وبدلا من أن يكونمدرسا يرتديالزي الافرنجي، نجد امامنا رجلا من البادية ، على حمار صغير ، مرتديا الجلباب والعمامة. لقد كان مصابا بلازمة ، ولكنه مصاب بطريقة مرتبة ، فرغم ما كان فيه من ظروف قاسية محفوفة بالمخاطر ، نجده في نفس الكسد والاجتهاد والتشبث بالمنطق ، كما لو كان في حجرة التدريس . فهو في الواقع ممن وضعوا قواعد الاستكشاف ، وهو متحذلق تحو"ل الى مكتشف، وهو منالم في متاهة ، ورجل انقذ نفسه من الملل والسامة بما جبل عليه مسن روح سمحة مرحة ، ومن بديهة حاضرة متقدة . وهو من ذلك النوع من الرجال الذين لا يبالون بالمشاق مهما بلغت في سبيسل اشباع نهمهم للاستطلاع . وعلى هذا الاساس فهو من القلة النادرة التي وهبت خيالا للاستطلاع . وعلى هذا الاساس فهو من القلة النادرة التي وهبت خيالا لاستكشاف افريقيا جريا وراء الكسب او حبا في نشر تعاليم المسيح أو واسعا سمن امثال براون وبيرتون (١) سمن اولئك الذين لم يخرجوا لاستكشاف افريقيا جريا وراء الكسب او حبا في نشر تعاليم المسيح أو تصيدا للشهرة ، او حتى في تحقيق غرض جغرافي معيش ، بل فقط حبا في الاستطلاع ، ولأنهم مندمجون في كل ما يرونه من جديد وطريف .

ولا شك في ان حياة بيركهاردت الاولى كان لها دخل في قلقه هذا وعدم استقراره . فوالده كان ضحية الحزب البونابارتي في سويسره فقد حكم عليه بالاعدام لافشائه بعض الاسرار للنمساويين في فشأ بيركهاردت على كراهية الفرنسيين ،وهرب من سويسرا لالمانيا بمجرد أن تمكن من ذلك ، وبعد بضع سنين قضاها في جامعاتها هاجر السي

براون رحالة انجليزي جاء ذكره قبل ذلك، اما بيرتون فهو مكتشف بحيرة تنجانيقا واشترك مع الكبتن اسبيك في اكتشاف منابع النيل الابيض وله اسفار عديدة في الشرق الاوسط وأفريقيا ـ منها زيارة لكة والمدينة متخفيا كحاج من الباكستان .

العجلترا حيث قضى سنة او سنتين في دراسة اللغة العربية . ثم قدم نفسه للجمعية الافريقية التي تكونت حديثا ، وعرض عليها ان يقوم باكتشاف منابع نهر النيجر وأواسط افريقيا باسم الجمعية (١) . واتفقوا معه على ان يخصص له اجر صغير ـ كان في الواقع صغيرا جدا لدرجة انه لـم يعرف بعد ذلك شيئا عن كماليات المدنية او ترفها الى ان لقي حتفه ـ كما اتففوا معه على ان يذهب لسوريا اولا لمدة عامين يتقن فيها اللغة العربية ، ثم يقوم باستكشاف أواسط افريقيا .

وأعد بيركهاردت نفسه للرحلة بأن اجرى تمارين على المشي حافي القدمين لمسافات طويلة في الريف الانكليزي ، كما عو "د نفسه على النوم في العراء ، وعلى ان يعيش على الماء والخضروات . وفي سنة ١٨٠٩ انطلق نحو المجهول . ونحن لم نعلم عن مغامراته الا من مذكراته الغزيرة ، والا من خطاباته التي كان يرسلها للجمعية الافريقية لانه لم يعد مرة اخرى لأوروبا . كما انه لم يتصل بالاوروبيين الذين كانوا في الشرق الا نادرا جدا ...ومن مالطا حيث ارسل لحينه كتابا للجمعية يقول : « سأتوجب من هنا متنكرا في زي تاجر هندي مسلم .... وعما قريب سأختفي بين الجموع الغفيرة بطرابلس » وبعد ثلاث سنوات توجه الى القاهرة عن طريق «بترا» (٢) التي لم يزرها الا" قلتة من الاوروبيين منيذ العصور الوسطى . وفي هذه المدة كان قد تمكن من اللغة العربية لدرجة انه اطلق على نفسه اسم الشيخ ابراهيم بن عبد الله ، وكان يعتبر حجة في الشريعة الاسلامية . ومما يدل على مدى تمكنه من اللغة العربية ، انه عندما كان في سوريا ، ترجم الى اللغة العربية قصة روبنسون كروزو ، وانسه في سوريا ، ترجم الى اللغة العربية قصة روبنسون كروزو ، وانسه

الحفرافيين كانوا يظنون انهما ربما كانا نهرا واحدا باسمين مختلفين.
 الجفرافيين كانوا يظنون انهما ربما كانا نهرا واحدا باسمين مختلفين.
 حاشية المؤلف

٢ س مدينة قديمة بالاردن لم يبق منها الآن غير اطلالها .
 المترجسم

استوعب جميع ما اطلقه شعراء العرب على الخمر من اسماء ، بلغ عددها مائة وخمسين اسما .

وفي مايو سنة ١٨١٣ ـ وكان عمره تسعة وعشرون عاما فقط ـ كتب للجمعية من اسنا بمصر العليا يقول انه قابل «لي» و «سملت» وانه تمكن من القيام برحلة على النيل حتى دنقلا تقريبا ، وانه عازم الآن على القيام برحلة اخرى حتى ملتقى نهر العطبرة في السودان ، وسيتجه من هناك عن طريق البحر الاحمر الى مكة . كما قال انه يعلم ان هذه الرحلة لن تؤدي به الى جهة النيجر وأواسط افريقيا ، الا انه يتق في أن الجمعية متوافق على ان يقوم بهذه الدورة ، لانه سيملأ بها الفراغ من الوقت الذي سوف يقضيه في انتظار الرحلة السنوية للقوافل من القاهرة لفيزان وداخل القارة ، والتي ستبتدى عما قريب . وبعد اكثر من سنة كتب مرة اخرى من «جد"ة» يقول أنه وصل للجزيرة العربية عن طريق شندي التي تقع على النيل وأنه الآن يشكو من آلام بعينيه . ثم بعد سنة أخرى كتب من القاهرة يقول انه ذهب لكة وأنه لا يزال في انتظار القوافل الى فيزان ، وان حالته الصحية ليست على ما يرام .

وفي ربيع سنة ١٨١٦ وصل كتاب آخر يقول فيه انه كان مريضًا لحد بلغ فيه درجة الخطورة ، وأنه قد ذهب لديسر سيناء فرارا مسن الداعون الذي كان منتشرا بالدلتا . وبعد مضي ثمانية عشر شهرا أخرى، صعقت الجمعية عندما سمعت ان رحالتها قد مات في مصر ، متأثرا بالدوسنتاريا وهو لا يزال في الثالثة والثلاثين من عمره . وقد ترك بعد وفاته ثمانمائة مجلدا من مخطوطاته عن الشرق ، لجامعة كيمبردج . والى ما بعد وفاته بزمن طويل ظلت تصل للجمعية بعض الخطابات بنفس الخط الذي يعرفونه حق المعرفة .

مسكين بيركهاردت فقد قضى نحبه وهو يحاول ان يثبت للجمعية

انه كان فعلا يعني الذهاب لأواسط افريقيا عفقد كانحريصا كل الحرص ال تفهم الجمعية السبب الذي اجبره الى كل هذا التأخير وتعطيه مزيدا من الوقت ــ فترة قصيرة آخرى فقط . فلربما تنطلق القافلة في الشهر القادم .... ونحن نعرف هذا الرجل الطيب القلب ، المتفاني في عمله ــ نعرفه حق المعرفة ولا نشك لحظة واحدة في أنه كان سيذهب بأي حال من الاحوال ــ سواء وجد القافلة ام لم يجدها ــ نعم كان ذاهبا دون ادنى شك، لو قد "ر له ان يعيش. الا أنه كان من الواضح أن بيركهاردت قد اصبح اسيرا للشرق الادنى ، ولم يستطع أن يتخلص من اســـاره ويذهب لفوره . وهناك حقيقة واحدة واضحة ، وهي انه قد دفن كمسلم، ولكن ذلك لا يعنى كثيرا فقد كان من الصعوبة بمكان أن يحصـــل المسيحيون على اذن بالدفن في مصر. ومع ذلك فلا يمكننا أن نعلتل في سهولة ان الثماني سنوات التي قضاها متجولا في الشرق الاوسط كانت فعلا فترة استعداد لرحلته لأواسط افريقيا . لقد كان فكره وقلبه وجميع جرارحه منصرفة نحو الاسلام ونحو الصحراء . ومن الناحية الاخرى لا بستطيع الانسان ان يجد له مكانا مرموقا في الاكتشافيات الجغرافية. فرغم أن رحلته لمكة ( التي سبقت رحلة بيرتون بخمسين سنة ) ورحلته لأعالي النيل،كانا عملا فذ"ا يستحق الاشادة ، وخصوصا اذا لاحظنا انه قام بهما وهو معدم وفي ظروف قاسية ، لا يقف امامها الا رجل في مثل عزيمته ــ رغم ذلك فهي لم تضف جديدًا لما كان معروفًا وموضحًا في الخرائط.

ولا يظهر بيركهاردت على حقيقت الا اذا اطلعنا على رسائل ومذكراته ، وعلى المجلدات الرائعة التي استخلصت منها . عندئذ نتحقق ان السه كان من اعظم السياح الذين عرفوا ، ومن أدقهم ملاحظة . حقيقة ان كثيرا من كتاباته ممل للقارىء \_ كمذكراته عن الارصادات الجوية ، وتحليله للتهجات المحلية ، وقوائمه باسماء البلاد والاماكن ، وما شاب

ذلك \_ ولكنه عندما كان يكتب عن رحلاته ، يشعر القارىء بأنه يتنقل ممه في متعة نادرة ، لا يشك معها في صدقه وامانته . فهو يسمو دون ان يبالغ ، وهو يبدع في وصفه حتى ليحيل اصغر الحوادث الى لحن شجي مطرب ، وهو فنان ملهم يستجل التاريخ في صورة دقيقة معبرة .

وبهذا الاسلوب يحدثنا عن رحلته الاولى التي قام بها على النيل الى ما وراء بيلك : فيذكر الغزلان وكيف كانت تجوب الفيافي في قطعان كبيرة ، ثم تأتى ليلا لترعى في حقول الذرة عند شاطىء النيل ، كمــــا يحدثنا كيــف كان يحتال النوبيون على إبعادها من حقولهــم باقامــة المجادير (١) على هيئة ضباع يصنعونها من القصب مرتكزة على أرجل من فروع الشجر . ويتضح من كتابته انه اعجب بالنوبيين عامة . وقد وصفهم بأنهم شعب متوحش في العراة ، وأنهم « يضعون شيئا من الدهن على رؤوسهم لترطيب البشرة وطرد الهوام » ، ولكنهم قـــوم احرار بواسل ، لا يعرفون السرقة كما لا يعرفون الامراض او الدعارة انه تغيير محبب للنفس عما يجده الانسان في مصر . اما السلبوالنهب فلا تعتبر رذيلة ، كالسرقة عند النوبيين ، فاذا ما صادفوا عابر طريت اعزل ، فانهم يطلبون منه الفدية ، وليس من العقل في شيء - كما يقول بيركهاردت \_ ان يمتنع الانسان عن دفعها لأنهم في الحال يأخذون في حفر قبره . وفي ذات مرة كان بيركهاردت مسافرا على ظهر أثان ومعمه خادم واحد فقط ، وكان معدما للدرجة التي كان يعيش معها على التمر والخبز ، واذا بأحد النوبيين يعترض طريقه فاحتــج عبثا بأنه معدم لا يملك شيئًا . ويقول بيركهاردت « .... وبمجرد ان بدأ في حفر قبرى ، ترجلت وأخذت في حفر قبر آخر قائلاً له : سيكون هذا مقرا لجثتك .... فاستنغرق في الضحك ، ثم قام كل منا بدفن ما حفره الآخر » .

١ -- مجادير ومغردها مجدار -- وهو ما نسميه في السودان «الهواب» .
 المترجم

ثم هناك الفواصل الفكهة التي كان يضمّنها مذكراته ، كالفاصل الذي ذكره عن دليل استأجره ، وكان رجلا لا يحمل اي فكرة عــن الزمن او المسافة بين اي مرحلتين من مراحل الطريق . وكل ما يقوله لك : « نسأل الله التسهيل .... فهو القادر على كل شيء ، يمــد الطريق او يطويه كيف شاء » . فالرجل لم يكن دليلا ممتازا . وعندما هم بوداعه في آخر الرحلة ، شعر بيركهاردت ان من واجبه ان يقول له : « اسأل الله ان يسهل عليك » ، فأجابه الدليل قائلا : « اما هنا فلا . لأنك انت الذي ستسهل علي في هذه المرة » . ثم طلب من بيركهاردت ان يعطيه شاله ، فتركه له .

وفي المرحلة الاولى من رحلته ، وصل بيركهاردت قريبا من معابد النوبة التي هي الآن (سنة .١٩٦) على وشك ان تنقل من مكانها لئــــالا تغمرها ميآه السد العالى ــ والتي لا يسع من رآها الا ان يتألم لاختفائها في مكانها الحالي . فمما يبهج النَّفس ، أن يقف المرء قبيل الغروب ــ أو في ليلبة مقمرة - البي مكان كوادي الصبور ، ويشاهد بالقرب مسن الشاطىء مسدخسل معبسد رمسيسس العظيسم بتماثيله العديدة (وكل منها في شكل ابي هول صغير) التمسى تحف جانبي الطريق المؤدي الى المدخل .... ولكن لأن يكون المرء في ذلك المكان وذلك الزمان (سنة ١٨١٣) كما كان بيركهاردت ، ولأن يشعر انه لا تحيط به غير البربرية المطلقة ، وان طريق العودة الى المدينة طويل وشاق ، وان هذا المنظر المجهول ، الذي لم يعرفه احد ، ولم يدرسه احد ، بل ولم يذكره احد من قبل ، انما يقف هنا لتراه انت وحدك ، لا يشاركك في النظر اليه احد \_ لأن تكون هناك وحدك ، وكل هذه مبرراً كافياً لما تلاقيه من اهوال ، وما تقاسيه من تعاسة وشقاء في رحلتك هذه . هذا ــ وعندما كان دينو في مصر ، كان معه الجيش يحميه ويقوم بترحيله ، اما بيركهاردت فقد كان وحيدا في بلاد النوبة . حقيقة انه كان أقل حماسا وأقل ثورة من دينو ، كما كان دونه بمراحل كفنان ، الا انه قسد كانت له عينان فاحصتان ، ولذلك جاء وصفه لمعابد النوبة فريدا في نوعه ، لم يجاريه فيه احد منذ العصور الغابرة . ليس ذلك فحسب بل قد كان وصفه لها هو اروع ما كتب عنها اطلاقا .

وفي مارس سنة ١٨١٣ وصل الى ابي سمبل ، الذي لم يتنبه السى وجوده أحد من الرحالة قبله . فقد كان اول رجل متعلمهم في العصور الحديثة تقع عيناه على هذا المشهد ، الذي يمكننا ان نقول فيه انه اعظم مشهد على النيل .

الا انه لم يعره كثيرا من الاهتمام في بادىء الامر . فأبو سمبل يقع في ركن من الجبل على الضفة الغربية للنيل . وعندما وصل اليه ، كان بيركهاردت في أعلى الجبل ، ولذلك لم يتبين منه غير سطح أحد المعابد الصغيرة المنحوتة في الجبل ، وذلك عندما نظر الى اسفل ، وكان ما رآه هو معبد « نفرتيتي » زوجة رمسيس الثاني . ولا شك ان بيركهاردت عندما نزل من الجبل قابل نفس المشهد الذي نراه اليوم . ودخل المعبد من بابه الرئيسي ، الا انه في اغلب الظن وجسده مغمورا بالأتربسة والقاذورات من الداخل ، لأنه لم يذكر شيئا عن الصور والنقوش البراقة التي بداخله . وهو في الواقع يقول ان سكان المنطقة في ذلك الوقت ، كانوا يتخذون منه مخبأ من غارات القبائل المجاورة ، فيمكثون بداخله لمدة أسابيع او عدة أشهر الى أن تهدأ القلاقل .

واستاء بيركهاردت بعض الشيء للمنظــــر المخيب للامال ، لأن الاهالي في القرى المجاورة كانوا قد أعطوه وصفا رائعا للمكان .... ثم استدار صدفة نحو الجنوب ، فوقعت عيناه علــــى رأس احد التماثيل الأربعة التي نحتت على واجهة الجبل ، والتي تشكل الزخرف الرئيسي لواجهة المعبد الثاني الذي نحت تخليدا لرمسيس نفسه ، وهو اكبـر

بكثير من المعبد الاول. والمنظر في ذلك الوقت كان يختلف كثيرا عما هو عليه الآن، فتسعة أعشار التماثيل لم تكن ظاهر رق، كما قلم الله يركهاردت: « ... وهي الآن مدفونة كليا تحت الرمال التي تجرفها الرياح مع اندفاعها الشديد، ولم يكن ظاهرا منها الاجزء بسيط من التمثال الذي يقع على الطرف الايسر. وحتى هذا لم يكن ظاهرا منه غير الرأس وجزء من الصدر وأعلى الذراعين » اما التمثال الذي يليه فكان مجدوع الرأس، ولم يظهر من التمثالين الآخرين غير غطاء الرأس. وبعبارة اخرى، فكل ما رآه اذ ذاك هو منحدر كبير من الرمال الصفراء، وكان عليه ان يخمن عما كان تحتها. وهنا يقول: « اذا ازيلت هذه الرمال فاني اتوقع ان يعثر على معبدهائل تحتها » وقدر بذكائه الخارق انه لو اتضح ان هذه التماثيل لم تكن منتصبة ، بل جالسة ، فلا شك انها ستكون ضخمة جدا .

وكتب عن الرأس الوحيد الظاهر يقول: « ..... ملام معبرة تعبيرا دقيقا لشخص لا يزال في صباه ، هو أقرب الى تماثيل آلهة الجمال اليونانية ، منه الى أي تمثال شاهدته لقدماء المصريين حتى الآن .... وقد يختلط على الانسان انه تمثال لاحد آلهة الحكمة » . ثم يستمر في حديثه عن « وقاره العديم المثال ، وعن رقته الملائكية » . ثم تسلت الرمال وقاس البعد بين المنكبين فوج ده «سبع ياردات» ، واحدى الاذبين فوجدها « ثلاثة اقدام واربع بوصات » . ومن هذه البيانات قدر ، في كثير من الدقة ، ان طول التمثال الاول ـ اذا كان جالسا \_ يتراوح بين الخمسة والستين والسبعين قدما .

وكان في هذا الاكتشاف وحده مبرر كاف لرحلته الاستطلاعيـــة الاولى على النيل ، الا ان تجاربه الاخرى هي التي كانت لها اهمية اكبر بالنسبة لمحمد علي ، فقد زار في هذه الرحلة منطقة المماليك وبــــلاد الشايقية . والظاهر ان المماليك في تفهقرهم على النيل ، فرارا من ابراهيم

قد احدثوا دمارا مريعا بالبلاد ، لان بيركهاردت الذي سلك نفس الطريق الذي سلكوه من قبل ، قد وجد كثيرا من القرى في حالة يرثى لها ، وقد قال عن ذلك : «ان هؤلاء العبيد الطغاة الذين لا مبادىء لهم ، لا يزالون يعيشون عيشة البذخ مع زوجاتهم واتباعهم » . واستمروا يلبسون نفس الملابس الصوفية رغم الحرارة الشديدة التي ابتليت بها بلاد النوبة ، غير أنهم كانوا يعيشون داخل أرماث مظللة على النيل ، وعبيدهم يعملون ليلا ونهارا في صب الماء على مظلاتها ، ومن اكثر المناطق التي آذوها كانت منطقة الدر ، وهي اكبر المناطق الآهلة بالسكان في بلاد النوبة ، وبعد ان احالوها قفرا موحشا استمروا في سيرهم عن طريق وادي حلفا التجاري ، ليتا بعوا سلبهم ونهبهم بمنطقة دنقلا التي تقع خلف الشلل الثالث .

ثم ينحني النيل انحناءة كبيرة مزدوجة ، حيث تقع منطقة قبائسل الشايقية ، وهي منطقة تتميز بنواح عديدة تجعلهسا من أحسن مناطق النيل . فمئات السواقي تدور بها لتضخ الحياة في الرمال القاحلة ، فتنبت الحب والثمار على ضفتيه ، وتزدهر الاشجار وتمتد الخضرة يانعة ريانة تتخللها اشجار السنط والطلح وغيرها .

وعلى الجزر المخضرة ينبت السعتر ذو الرائحة الشذية ، وتكشر الطيور المائية ، غادية رائحة ، لتحط على الماء متصيدة قوتها ، او لترفرف في السماء مبتعدة نحو اوكارها . وتنتشر القرى على الضفتين متقاربة متشابكة ، لا يفصلها عن بعضها البعض غير بضعة اميال ، وأمام كل قرية ترسو قواربها متأرجحة متراصة ، ومن خلفها ترتفع الابراج الضخمة ابراج شيدت من الحجر الرملي وقد بولغ في سمك حوائطها ، اذ تبلغ احيانا نحو الثلاثين قدما . وهذه الابراج هي آثار العصر الذهبي لمملكة الفونج . .

وكان للمنطقة مساوئها ايضا ، فالذباب والبعوض تكثر بشكــل

وبائي في بعض الفصول ، والحرارة مرعبة والامطار نادرة ، ومع ذلك فقد كانت البلاد هادئة بطبعها مبهجة في طبيعتها ، وشر ما فيها هــو الانسان . فالشايقية كالفونج ، شعب غامض ، ليسوا نوبيــين وليسوا عربا ، ولا يدري احد من اين جاءوا . وهناك ارومة في دمهم تسمو بهم فوق جميع القبائل المحيطة بهم ، وهم في شجاعتهم ومظهرهم كالمماليك مهابة وسطوة ، لا يختلفون عنهم كثيرا ، وكانــوا يعيشون على نهب القبائل الاخرى القاطنة على ضفاف النيل ، ويقال انهم كانوا يستطيعون على حشد عشرة آلاف مقاتل ، منهم الفين على الاقل من الفرسان وكـان اسمهم في هذا الجزء من السودان مرادفا للقرصنة والدمار .

وكتب عنهم بيركهاردت يقول : « انهم جميعاً يقاتلون على صهوات الجياد ، مدر "عين بالزرد الذي يبتاعونه من سواكن او سنار ـ الا انهم لا يعرفون شيئًا عن الاسلحة النارية . واسلحتهم هي الحراب والسيوف والدرق ، ولهم مهارة نادرة في قذف الحراب لمسافات طويلة . وعندمـــا يغيرون ، يحمل كل منهم اربعا او خمسا منها في يده اليسرى . هــــــذا وجميع فرسانهم يفضلونُ الخيول الدنقلاوية ، اما مهارتهم في الفروسية فلا تقلُّ عن مهارة الماليك في مصر ، الا انهم يدربون خيولهــم على ان تهز ارجلها بعنف وهي راكضة . اما سروجهم فشبيهة بما رأيته مـــن رسومات لسروج الاثيوبيين ، الذين لا يختلفون عنهم ايضا في طريقة وضع ارجلهم في الركاب ، كلا الشعبين لا يضع غير الاصبع الاكبر للقدم. والشَّايقية شعب مستقل بذاته ، لا يرتبطون أو يعتمدون على اية جهة اخرى ، كما ان لهم ثروة طائلة من الحبوب والمواشي .... ورغم مــــا عرفوا به من شر وُتعد ، الا انهم يقدسون الضيف ويجلسون الرفيق ، وصديقهم يجد منهم كل حماية وتعضيد ، فاذا ما اعتدى عليه شخص في الطريق ، فلا بد ان يعاد له ما سلب منه كاملا ، مهما بلغت مكانة المعتدي، حتى ولو كان الملك نفسه . ولغتهم هي العربية ، والكثيرون منهـــــم يقرأونها ويكتبونها بطلاقة . ولعلمائهم مكانسة خاصسة في نفوسهم ويجلونهم اعظم اجلال . ولهم معاهد تدرس فيها جميسع علوم الدين الاسلامي ، وهذه لا تشمل الرياضيات والفلك . وقد رأيتهم في مروى ينسخون بعض الكتب في خط أنيق لا يقل روعة عن المخطوطات التي رأيتها بالقاهرة . وعندما يفد طلبة اغراب من المناطق المجاورة ، لتلقي العلم ، يقوم شيخ العلماء بتوزيعهم على معارفه من اهسل القرية او المدينة ، لياووهم ويطعموهم ما شاء لهم ان يقيموا لتلقي العلم . اما غير العلماء من الشايقية فعادة ما ينهمكون في المسكرات التي يصنعونها محليا العلماء من النبيذ والعرق . ويقال ان نساءهم كشميرا ما يجانبن العفة والحشمة » .

هذه الانطباعات قد أيدها الرحالة الانجليزي « وادنجتون » الذي جاء بعد بيركهاردت لاستكشاف النيل . فقد وجد هؤلاء القدوم المتخصصين في شؤون القتال ، على جانب كبير من الكبرياء والجمال ، وكتب عنهم ما معناه : « الشايقية قوم من السود ، وسوادهم كالكهرمان الصافي المصقول ، وقد بدا لعيني اللتينام تعرفا التحيز فيذلك الوقت ، انه اجمل لون يمكن أن يختاره الانسان . وهم يمتازون عن الزنوج في جميع النواحي ... في صفاء لونهم ، في شعرهم ، في وسامة تقاطيعهم ، في عيونهم البراقة الندية ، ونظراتهم الهادئة الجذابة ، وفي اجسادهم البضة التي لا يفرطون فيها للاوروبيين » .

والشايقية ، كالمماليك ، يحتقرون الفلاحة والعمل بجميع صوره سوفه لا يليق الا بالنوبيين الحقيرين لل ويلقبون الاتراك والمصريبين «بالكلاب» . وهم لا يخافون شيئا للها كما قال وادنجتون لل ويخوضون المعارك فرحين مبتهجين . والاشارة بالهجوم عند الشايقية للكراء على ما اعتقد للها تصدر من عذراء ، تظهر في أبهى حللها وكامل زينتها ، على ظهر بعير ، فتردد الزغاريد مرارا وتكرارا . ومشل

هذه الفتاة هي دائما موضع الاحترام والتبجيل من ذويها ومن اعدائهم على السواء. وعندما يحملون على العدو ، يرددون عبارة « سلام على العدو » يعنون بذلك سلام من الموت (١) وقد كان السلاح في أيديهم العوبة من ألاعيب الاطفال والحرب في نظرهم ضرب من ضروب اللهو ، فهم لا يطلبون من اعدائهم غير التسلية ولا يخافون من الموت الالأنه راحة ابدية لا نشاط فيه .

انها نفس القصة القديمة تعيد نفسها \_ قصة المحافظة على القديم بما فيه من وحشية وسلب ونهب \_ قصة طائفة احترفت القتال ، وله يدب التدهور فيها بعد . ورغم ما هنالك من شبه كبير واضح بينهم وبين المماليك ، الا اننا نميل لمقارنتهم بشعوب آسيا الوسطى في احترافه للحروب ، فلو انهم وجدوا طريقهم ، لكان من السهل على الشايقية ان يستبرون الخيل رمزا للقوة وللحياة . ويقال ان نساءهم في شجاعة الرجال . ولا شك في انهم كانوا كالطفيليات \_ وطفيليات من النسوية دعوة النتاك \_ يعتبرون كل قافلة صيدا حلالا لهم ، وكل حقل وقرية دعوة ليتناولوا عليها وجباتهم . وقد يحارب الرجل في جانب اعدائه ، اذا ما ليتناولوا عليها وجباتهم . وقد يحارب الرجل في جانب اعدائه ، اذا ما نغير مقبولة بين جماعة متمدنة . ومع ذلك فقد كان في تقاليدهم شيء من النخوة البدائية \_ فالاسلحة النارية مشلا ، كانت في عرفهم نوع مسن الجبن \_ ولا شك في انهم اضفوا شيئا من التحرر والحيوية على حياة الخمول والكسل التي كانت سائدة على ضفاف النيل .

١ ما اعتقد انها عبارة تهكمية تردد لتثبط همة العدو واشاعة اللعربين صفوفه والمهم فيها احداث الضوضاء لارهاب اعدائهم المترجم
 المترجم

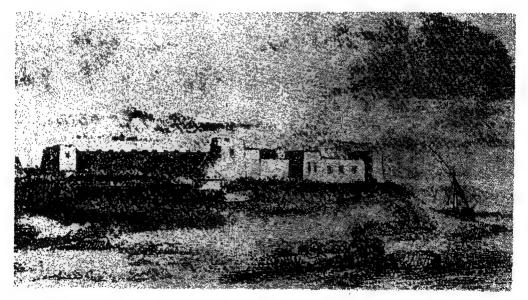
ثلاثة فروع على رأس كل فرع منها زعيم يلقب « بالمك » يعيش في برج على النيل . وكل فرع من هذه الفروع كان يقوم بغاراته مستقلا عن الآخرين ، الا انهم عادة ما يتحدون اذا واجهوا غازيا او عدوا مشتركا . وكانت هذه الفروع مجتمعة تشكل اخطـــر قوة على ضفاف النيل بالسودان ، وما من عدو يأتي من مصر الا ويدخل معهم في اشتبــاك مسلح . وحتى بيركهاردت الرجل المثابر ، قد تردد كثيرا في ان يخاطر بمفرده في بلادهم ، فعندما وصل دنقلا رأى انه اذا كان لا بد له من ان يزور مناطق اخرى على النيل ، يجب ان يتجنب منطقة الشايقية ويأتي عن الطريق الصحراوي الممتد من اسوان الى بربر ، وبناء عليه عاد أدراجه الهراسنا .

وفي اسنا شعر بشيء من الاطمئنان تحت حماية القوة التركية ، فتمكن من جمع مذكراته وتنسيقها ، كما تمكن من ان يكتب وصفا لجزء من النيل يبلغ نحو الخمسمائة ميل . وهو الجزء الواقع بين اسوان ودنقلا ، والذي لم يكن معروفا عنه الا القليل جدا . ولم يترك شيئا لم يذكره ... فمن قيام مساجد للمسلمين على انقاض الكنائس المسيحية والمعابد الفرعونية ، الى لغات القبائل وعاداتها ، ومن ارتفاع النيل وانخفاضه الى المزارع المنتشرة على ضفتيه ، ومن هدير الشلالات الى فرس البحر والتمساح والنمل الابيض ... لم يترك شيئا ابدا لم يذكره ، فرس البحر والتمساح والنمل الابيض ... لم يترك شيئا ابدا لم يذكره ، حتى الهضاب الصخرية المسلوبة الشبيهة بالاهرامات ... وكانت مذكراته هذه ، هي اول ضوء نقي واضح يلقى على بلاد النوبة منذ القدم . وعندما تصفيع اعضاء الجمعية الافريقية خطاباته ، وهم في لندن ، وجدوا انهم في موقف غريب شاذ ، فقد اصبحوا يعرفون عن مناطق النيل العليا

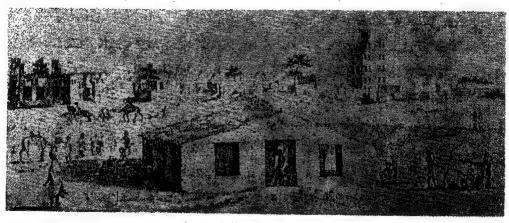
الا ان هذه الرحلة قد اثرت في صحة بيركهاردت ، فقد كان يسير

نحو عشر ساعات في كل يوم ، وقطع مسافة تسعمائة ميل في اكثر من النسهر بقليل ثم ظل طريح الفراش متأثرا بعينيه .... وفي مارس سنــــة ١٨١٤ ، وقبل ان يتم شفاؤه تماما ، كان على اهبة الاستعداد لينطلق مرة اخــرى .

\* \* \*



برج شندي



سنار في اوائل القرن التاسع مشر

## الغصس المحادي عشر

## سوق شندي

و وبعد أن تجتساز هذا الجزء من النهر في مدى أربعين يوماً ، تسير على سفينة أخرى لمدة اثني عشر يوماً وفي نهايتها تصل إلى مدينة عظيمة تسمى مروى ، يقال أنها قاعدة لأثيوبين آخرين » . هيرودونس الكتاب الثاني ، الفصل التاسع والعشرون .

في هذا الوقت كان ذلك الجزء من الصحراء الممتد ما بين اسوان وبربر قد اصبح من طرق القوافل المنتظمة ، خصوصا لانه يجنب المسافر منطقة الشايقية وانحناءة النيل الكبرى . ولكنه كان طريقا محفوف الملخاط ، يمتد الى مسافة اربعمائة ميل في منطقة رملية تنعدم فيها الماء . ومنذ ان قام بروس برحلته في الاتجاه العكسي قبل أربعين سنة ، لم يجرأ اوروبي آخر على القيام بمثلها . وفي هذه الفترة ساد بين العرب شعور عميق بالخوف من الاجانب ، فكانوا لا يرحبون بوجودهم ضمن قوافلهم . فاضطر بيركهاردت ان يدعي وكان بمفرده أنه تاجر فقير ، متوجه لمضارب النيل العليا يدعي وكان بمفرده أختفى منذ بضع سنين ، وهو في رحلة السي سنار وعلى هذا الاساس وافق رئيس القافلة ان يقبله ليكون في رفقتهم .

وكانت القافلة تنكون من نحو مائة تاجر تصحبهم عوائلهم ، فحدد أول مارس سنة ١٨١٤ موعدا لقيام القافلة . ورغم قبولهم له فقد كانوا يحتقرونه باعتباره تركيا متطفلا . ويقول بيركهاردت ان النساء بنوع خاص ، كن يرتعدن فرقا واشمئزازا من لحيته الكثة وبشرته البيضاء . هذا وبما انه رجل معدم فقد خصص له أسوأ موضع في القافلة . وكان يعلم ان تدوينه المستمر لمذكراته سيثير شبهة شديدة ، فاحتاط لذلك بأن كان يبدأ المسير قبلهم بفترة قليلة في كل صباح ، ثم يختبيء وراء صخرة ويأخذ في تدوين مذكراته بسرعة قبل وصول القافلة .

وبالمقارنة لما حسلته معها البعثات العلمية مؤخرا من امتمسة ومعدات ، فان ما كان يحسله بيركهاردت يدعو للشغقة والرثاء . وهو يعطينا قائمة بها كما يلي : ساعة (مكسورة) - بوصلة جيب أدوات كتابة - مبراة - كيس للتبغ وقطعة حديد لقدح الزناد - فأس صغيرة - مجموعة من الابر وخيط - قميص احتياطي واحد - فرش للنوم - مشط - صندوق للادوية - قليل من اواني الطبخ وقربة ماء ، ثم مؤن مما يأكله الوطنيون من دقيق وتمر وكعك وملح وأرز وعدس وبن . ولكي لا يثير الشبهات اخذ معه كمسية بسيطة من البضائع ، كما أخذ معه الاسلحة الضرورية ، وهي بندقية ومسدس . وفي هذه الرحلة لم يكن معه خادم ، ومعنى ذلك انه كان عليه ان يجمع ما يحتاج اليه من طعام ومن حطب للوقود ، وان يقوم بطهو طعامه واحد وعلى جزء من حمل بعير . وكل ما كان يمتلكه من مال لا يتعدى الخمسين دولارا اسبانيا وقطعتين من السكوين (۱) ، وذلك يتعدى الخمسين دولارا اسبانيا وقطعتين من السكوين (۱) ، وذلك يتعدى الخمسين دولارا اسبانيا وقطعتين من السكوين (۱) ، وذلك

Sequin - عملة ذهبية كانت متداولة في البندقية ، تساوي جنيها ذهبيا واحدا .

ايضا ،

وكان معظم رفاقه من صغار التجار الذين يحملون معهم السي اسواق السودان ما يروج فيها من بضائع ، كالسكسر والصابون والخرز والملابس والمرايات وبعض الاسلحة القديمة ، مؤملين ان يعودوا الى مصر ومعهم منتجات السودان المشهورة ، كالصمغ العربي وريش النعام والعاج والرقيق الاسود والذهب وهي نفس ما اتجهت نحوها انظار محسد علي وكانت الحياة قاسية وسط هذه الطفمة من التجار ، ومسا ذكره يبركهاردت عن اخلاقهم ، لا يمكن مقارنته الا بما كتب عن الكابت كوك والقراصنة في المياه الاسبانية . لقد كانت ظروف الرحلة نفسها ، كما نعتقد ، في منتهى القسوة ، فما كادوا يبدأونها الا وهاجمهم جماعة من البدو . وفي كلمرة اخرى كادوا يموتون عطشا الا ان تصرفاتهم الوحشية جعلتها أشد قسوة واحالتها جحيما لا يطاق فقد كان شجارهم لا يتوقف ، وسرقاتهم من بعضهم البعض لا تنقطع فقد كان شجارهم لا يتوقف ، وسرقاتهم من بعضهم البعض لا تنقطع ليموت على قارعة الطريق .

وبدأت الرحلة من كومومبو التي تقع شمال اسوان بقليل . وبمجرد ان فارقوا ضفاف النيل الخضراء ، زو دوا الجمال بثلاثة امثال وجبتها الاعتيادية ، لتجترها تدريجيا فيما بعد وهي سائرة في الصحراء الجرداء . واذا ما اوشكت دابة على الهلاك \_ ومنذ البداية نفق منها الكثير نتيجة الاجهاد \_ اداروا رأسها نحو القبلة وذبحوها . ثم يأخذ صاحبها في بيع لحمها في الحال ، وما اكثر ما كانت تنفق الجمال ، وما اكثر عظامها المتناثرة على طول الطريق .

وعند كل منزلة يأخذ الرجال في حفر الرمال بحثا عن الماء ، وقل ما كانوا يجدونه . ويبتدىء السير عادة في برد الفجر القارص ،

وينتهي مسع حر الهجيرة القائظ عند منتصف النهار ، ئسم ينزولو ويستسلمون لنوم عميق (كل فوق بضاعت خوف مسن أن يسطو عليها الآخرون) ، ويواصلون السير مع اعتدال الطقس عند المساء ، وهكذا كانت تسير الاحوال يوما بعد يوم، وهي لا تختلف عن رحلة في البحر ، فالمسافر هنا ينظر في ترقب الى وصوله بربر ، كما ينسظر البحار الى وصوله لاحد الموانى ، وكان هؤلاء الرجال ، كالبحارة ايضا، يمنتون انفسهم بوقت حافل بالملذات ، بمجرد ان ينجوا من مخاطر الطريق . وأخيرا ، في الثالث والعشرين من مارس سنة ١٨١٤ ، تمت نجاتهم فعلا ، بعد مسيرة ثلاثة اسابيع ، ففجأة تنسموا ريحا منعشا في الجو ، وسمع بيركهاردت احد الرجال يصيح فرحا : « الحمد لله ! ها نحن تنسم رائحة النيل مرة أخرى» . وبعد ساعتين وصلوا مجرى النيال قبل التقائه بنهر العطبرة بقليل ، وهكذا دخلت القافلة بربر، وهم على أسوأ ما يكونون اتساخا من وعثاء السفر . هذا ، وعند وصولهم بربر كان عددهم قد هبط الى ثمائين رجلا بعد انكانوا مائة .

اما بربر فكانت عبارة عن اربع قرى قذرة ، متداعية الاكواخ . وهي في هذه الحالة كانت بعيدة كل البعد عن نظرة الاسلام للجنة ، ولكنها بالنسبة لهؤلاء الرجال المنهوكي القوى ، كانت هي الجنة نفسها ، بل اكثر من ذلك . ويعطينا بيركهاردت ، الرجل العالم ، الذي هو الآن في رحلة علمية بحتة بعطينا صورة بشعة عن بربر هذه ، فيها الكثير مما عرف به السويسريون البروتستانت من تشنيسع ، فيقول : « لم أر في حياتي اسوأ من هؤلاء القوم ، فقد سيطرت الدعارة والسكر على حياتهم ، فهم كذابون ومنافقون بلا استثناء ». وهو يعترف والسكر على حياتهم ، فهم كذابون ومنافقون بلا استثناء ». وهو يعترف بأن الجواري الحبشيات ، اللائي كان يعج بهن المكان ، كن على جانب كبير من الملاحة والمرح ، كما كان لجفاف طقس الصحراء تأثير طيب على اجسادهن ، وما عدا ذلك فقد كن كالسوائم تماما . وقد

استقبلن القافلة ببهجة صاخبة ، وبعد لحظة كان التجار قد تفرقوا بين الاكواخ ، ومع كل رجل منهم فتاة تلازمه طيلة اقامته في المدينة ، مدمتها ان تعد له مشروبه وطعامه ، وان تدلك له جسده بالدهن ، وان تلازمه في مجونه وعربدته طيلة الليل .

وكانت بربر هي اول المراكز التجارية الهامة ، التي تقع على الطريق التجاري العظيم المؤدي لسنار . الا أن شندي ، التي تبعد نحو مائة ميل نحو الجنوب ، كانت مركزا اكثر أهمية واوسع تجارة ، ولذلك فقد واصل بيركهاردت رحلته بمجرد ان تمكن من ذلك ، ومكث فيها شهرا قبل ان يواصل طريقه لمكة . وكانت دراسته للمدينة نبذة رائعة من البحث في علم الاجناس ، كما كانت ابدع صورة متكاملة نعثر عليها عمن واقع الحياة في اواسط السودان قبيل غزو محمد على له .

وهناك نواح عجيبة في هذا الجزء من النيل ، فهنا تبدأ منطقة الامطار . ورغم ذلك فالحر بالغ الشدة على مدار السنة ، والطقس من ذلك النوع الذي يدفع الى التطرف ، فاما الكسل والدعارة التي لاحظها ببركهاردت في بربر ، واما الزهد والتقشف الذي لاحظه بالدامر وهو في طريقه الى شندي . والدامر تقع بالقرب من ملتقى النيل بنهر العطبره ، وقد كانت معقلا من معاقل الدين ، بها جامع ومقر لبعض العطبره ، وقد كانت معقلا من ملذات الحياة ، وتتبعوا تعاليم الاسلام الحرفية . ثم عندما وصل شندي وجد نفسه مرة اخرى في جو مادي بحت . وهنا ، في شندي تضيق الرقعة الخضراء على ضفتي النيم في زمن التحاريق ، فلا تتعدى بضع مئات من الياردات ، وبعد النيم في زمن التحاريق ، فلا تتعدى بضع مئات من الياردات ، وبعد ذلك لا شيء غير تلال جرداء من الصخر الاسود ، منتشرة في سهل منسم الارجاء يكسوه الحصى والرمال ، وغمير سراب يتلألاً في منسم اللجراد كثيفة ، واخرى من العواصف الرملية مخيفة، تكتم الانفاس وتبلد الجراد كثيفة ، واخرى من العواصف الرملية مخيفة، تكتم الانفاس وتبلد

الحواس وكثيرا ما يخطر للانسان انه لا يمكن ان يكون في هذه المنطقة ما يغري احدا من البشر ليتخذ منها موطنا ومستقرا ، الا ان بيركهاردت قد وجدها آهلة بالسكان ، ووجد شندي بالذات هي في الواقع أكبر مدينة في أواسط السودان ، وبها ما لا يقل عن الستة آلاف نفس .

ومسن الواضح انه لا بد ان يكون هناك سبب خاص ، دفع بهذا العدد الكبير من الناس ، لان يعيشوا في مكان ليس فيه شيء ظاهر من الجاذبيــة او الاغراء ، ولكــن بيركهاردت لم يحتج لان ينتظــر كثيرا حتى يجد الجواب على ذلك \_ انه سوق شندي. لقد كان سوقا خياليا بالنسبة لبلدة في مثل هذا العجم . ففي ساحة رحبة مكشوفة عند منتصف المدينة ، اقيمت ثلاثة صفوف من الاكواخ . وهنا ، وعلى بعد آلاف الاميال من اي جزء في العالم يمكن ان يوصف بانه متمدن ـ هنا كان يباع ويشتري ، في يومي الجمعة والسبت مــن كل اسبوع ، ما لا يمكن أن يخطر على بال الانسان من سلع متنسوعة ، كالبهسارات وحطب الصندل ( التي تستورد من الهند ) وكالكحمل والعقاقمير والسيسوف الالمانية والامواس ، وكالسروج والمصنوعات الجلدية التي تأتي من كردفان، وكورق الكتابة والخرز - من جنوى والبندقية -وكالمنسوجات والاواني الفخارية والمصنوعات السعفية بجميع انواعها، وكالصابون الذي يأتي من مصر ،وكالملح والذهب مسن اثيوبيا ... كما كانت هناك سيوق حية للقردة التبي تدرب على القيام بحركات بهلوانية ، وكانت تصنع بشندي قصاع من الخشب ، كانت لهــــا شهرة واسعة وعليها اقبال شديد . ومن الاشيهاء التي اشتهسر بها سوق شندي ، ما يباع فيــه مــن الخيول « الدنقلاوية » بالاضافــة للجمال ودواب الحمل الاخرى . وهذه الاخيرة كان يبتاعها التجـــار ليحملوا عليها ما يشترونه من بضائع من هذا السوق.

اما الحوانيت التي كانت تعرض فيها هذه السلع فشمسيء بالمسس

للغاية ، فهي عبارة عن « زنزانات» صغيرة ، طولها نحو الستة اقدام وعرضها اربعة ، وعرشها من الحصير والسعف. ولم تكن هناك وسيلة يوصدونها بها \_ ولانعدام المسامير كانت الابواب تربط بالحبال\_ ولذلك فقد كان التجار يحزمون بضائعهم في كل مسماء ويحملونهما لمنازلهم بالمدينة . اما النقود ، فمعظمها كأن من الريالات الاسبانية ، غير ان جميم العملات كانت متداولة ، وكانوا يودعونها في مخابيء خاصة تحت الارض ــ ولم يكـن في مظهــر هؤلاء التجار شيء مــن البذخ ، وحتى اكثرهم ثراء كان يتظاهـــر بالفقر بان يسكـــن في غرفة واحدة ، ويفترش الارض ، ولا يلبس غير أزار حول نصفه الأسفل . وتحديد الاسعار لم يكن معروفا في هذه الأسواق ( ويعتقد بيركهاردت ان المساومة التي يمارسونها ، ما هي الا نوع مــن الغش الفاضح ) . وكانت المقايضة عادة ما تقوم مقام العملة ، والشجار لا ينقطع ابدا . ولم يكن في شندي الا القليل من الأراضي الزراعية ، كما ان المصنوعات المطيعة لم تكن شيئا يدعو الى الاعجاب ، ولذلك فان التجارة \_ كما يقول بيركهاردت ــ «كانت عصب الحياة الوحيد . » ولم تكن للسكان من وسائل للترفيه غير حانات الشرب (البوظة) (١) أو منازل العاهرات التي يعج بها المكان ، ومع ذلك فقد كانت حياتهم صاخبة لأبعد الحدود . والتجار خليط عجيب من شعوب شمال شرق وأواسط افريقيا بِمْبِائِلُهَا المُختلفة ، يتدرجون من احسن العرب صفاء الى أشهد الزنوج سوادا ، ومن المسلم في عمامته وجلبابه ، الى الوثني المجرد حتى مما يستر عورته . ومن عادتهم ان يجلسوا القرفصاء على الارض ، غير مبالين بالتراب ، او الرمضاء ، حتى في شدة الحر وقيظ الصيف ،

ا سهدا هو اللفظ الذي اورده المؤلف ، وهو يستعمل في مصر لما نسميه في السودان « بالمريسة » والفريبة ان نفس اللفظة تستعمسل في سوريسا ولبنان « للدندرمه » او الجيلاتي .

ويز إولون مقايضاتهم وهم على هذا الحال ، من مطلع الشمس حتى الغروب . والحركة دائبة دون انقطاع ، فهناك دائما قافلة على ابواب المدينة ، او اخرى على وشك الرحيل ، ووسط هذا الضجيج كان بيركهاردت يرفع بصره احيانا نحو السماء ، فيرى في حسرة سربا من الرهو يتهادى فوق رأسه صافات ، متجها نحو الشمال .

وكانت شندي ملتقى لجميع طرق النيل التجارية ــ أو هذا هو ما اكتشفه بيركهاردت \_ فالنيل هنا اقرب الى الجزء الجنوبي من البحر الاحمسر ، منه في أي مكان آخر . ولذلك فقد كانت شندي هسسى بداية الطريق التجاري المؤدي الى بلاد العرب والهند والشرق الاقصى. ومن هنا ايضا كان يبتدىء طريق القوافل الى الغرب ، متتبعا منطقة الامطار التي تقع جنوب الصحراء، وممتدا من واحة الى واحة حتى يصل بحيرة تشادً ، ثم غربا الى تمبكتو على المحيــط الاطلسي . والنيل نفسه يشكل طريقا مائيا مع مصر في الشمال ، كما ان اثيوبيا يمكن الوصول اليها بالطريق المؤدي الى المتمة فغندار . واذن فقد تجمعت هذا بطريقة عجيبة ، لا مفر منها ، كل مسالك النهر . فالحجاج من اواسط افريقيا كانوا يأتون عن طريق شندي متجهين نصو مكة ، والرقيق من اعالي النيل كانوا يرسلون الى سوق شندي ، وشندي هي همزة الوصل بين الشمال وبين أثيوبيا ، وهنا يتنسم المسافر لاولمرة راتيحة مصر وهو عائد من الجنوب . وتقع شندي « وسط جزيرة مروى القديمة » ، وهي تلك الرقعة مــن الآرض الواقعة بين نهر العطبرة والنيــــل الازرق والنيل الرئيسي . ومن « مروى » هذه حكم فراعنــــة الاثيوبيين النيل الى ما يقرب من الدلتا ، وكان هذا الجزء من النيل هو الذي دحسر قمبيز نهائيا واخرجه من البلاد . وقد مسر بيركهاردت وهو في طريقه الى شندي بأطلال عاصمة مروى القديمة ، الا انه لم يستطع ان يقوم بأي تحقيق علمي عن المكان ، لانه كما قسال

لا كنت ضمن القافلة ، ولو ان عجائب طيبة وضعت امامي في الطريق ،
 لما استطعت ان اعيرها نظرة متفحص » . ورغم ذلك، فقد تنبأ \_ في فراسة نادرة \_ بأنه سوف يكشف النقاب عن آثار هامة في هذا المكان .

وفي ايام هيرودتس كانت هذه المنطقة تعرف باثيوبيا ، اما عندما زارها بيركهاردت فقد كان الاثيوبيون يطالبون بها ويهددون باحتلالها عن طريق النيل الازرق ، كما كان محمد علي يهدد باحتلالها من مصر ، وكان فعلا قد ارسل عملاءه لكل من شندي وسنار ليتجسسوا احوال البلاد . اما شندي فقد تعودت على كل شيء منذ الله سنة معودت على الغزو ، وعرفت حملات صيد الرقيق ، كما عرفت القوافل التجارية وقوافل الحجاج الى مكة لقد عرفت كل ذلك ولا يزال سوقها هو الغلاف الحقيقي لماضيها . هناك اسواق اخرى كثيرة في اهميته ، وما منها ما مد في اتصالاته لمثل هذه الآماد الشاسعة ، وما منها ما كانت له تقاليد راسخة ، أو ما أمكنه أن يتمخض عن مثل هذا القدر من الاحداث . لقد كان هذا السوق ، بوجه من الوجوه، هذا النهر ، وما كان يحدث في شندي ، كان بوجه عام هو مصير كل سكان النيل ، من بحيرة تانا الى البحر الابيض المتوسط .

ومن المدهش حقا ان تكون شندي على كل هذا الاتصال بالعالم الخارجي ، وان تظل في نفس الوقت بعيدة عنه حتى سنة ١٨١٤ . فغزو بونابارت لمصر لم يكن له أي اثر عليها ، ومحمد علي لم يكن اكثر من اسم مزعج ، لا حيلة له بها . فالصحراء المحيطة بها ، والشلالات القائمة على النيل ، كانت منعة ودرعا واقيا لها . ومضت المدينة الصغيرة في شأنها غير عابئة بشيء ، فسكانها يملكون المقدرة على البقاء ، فهم ايضا قد شقوا طريقهم المشروع في الحياة ، معتمدين على السواقي في النيل وعلى القوافل في الصحراء . وما في هذا النوع من الحياة من سخف

وتبديد وضياع لم يكن قد انحط للدرك الذي صوره المبشرون والمستكشفون فيما بعد ، والمحك الحقيقي لكل هذا كان في تجارة الرقيق ، وقد اهتم يبركهاردت بهذا الموضوع ودرسه دراسة مستفيضة ، لان شندي كانت مركزا هاما لتجارة الرقيق ، بل ربما كانت اكبر مركز لها في اواسط السودان .

وكان يستقبل سوق شندي ما لا يقل عن الستة آلاف رأسا من الرقيق في كل سنة ، يجلبون اليه من جميع قبائل النيل المختلفة . الا أن الرقيــق المجلوب مــن اثيوبيا ، كان يعتبر ارقــي مــن غيره ، فنساؤهم ، كما يقول بيركهاردت : « يتميزن عن باقي النساء السود ، بحرارة العاطفة وبالجمال والثبات على حب اسيادهن ، اذا ما عرفوا كيف يكسبون هذا الحب » كما ان الرجال الاثيوبيين كانوا يتفوقون على غيرهم كخدم للمنازل ، وفيهم من يجيد العمل الكتابي. وأهم العملاء لِسُراءُ هذا الرقيق كانوا من تجار البحر الاحمر ، يأتون الى شندى ومعهم البضائع الهندية لمقايضتها بالرقيق والذهب والخيل. اما الرقسيق فيذهبون به آلي ميناء سواكن ، حيث يرسلونه شمالا الــــي مصر او شرقا الى الجزيرة العربية. وهناك طريق آخر لارسال الرقيق الى مصر ، وهو الطريق الذي سلكه بيركهاردت على النيل في رحلته الاولسى الى مصر . وبعد وصوله مصر ، كان يصدر عدد كبير منه الى تركيا من ميناء الاسكندرية . وكان الفرد من هذا الرقيق يباع ويشترى عدة مرات وهو في طريقه الى الساحل ، وكانت اسعارهم ترتفع كلما اقتربوا من البحر .

ومعظم من يعرضون للبيع بشندي للما يقول يبركهاردت لكانت اعمارهم لا تتجاوز الخمسة عشر عاما ، ويبلغ ثمن الذكر منهم الخمسة عشر ريالا ، اذا كانت به آثار للجدري للجدري للمنط الشمسن الى الثلثين اذا لم تكن به هذه الآثار للأنثى فتبلغ قيمتها نحو

الخمسة وعشريسن ريالا . ويمكن للشخص ان يحتفظ بالعبد لمدة ثلاثة ايام لاختباره قبل شرائه له . وكثير من التجار كانوا يستغلون جواريهم ان يدفعوهن للعمل كعاهرات لحسابهم ، وكثيرا ما يضاجعون مسن يبتاعون مسن نساء ، ولذلك فالقليل منهسن مسن يصل الساحل وهن على بكارتهس . ومسن الأشياء المحببة للتجار ، ان يصطحبوا جواريهم لحانات الشرب ليشاركنهم فيه .

وبمجرد ان يشتري التاجر المسلم غلاما يقوم بختانه ويطلق عليه اسما عربيا . ومن الحقائق المدهشة أن هؤلاء العبيد ، رغم انهم يجهلون القراءة والكتابة ، يصبحون فيما بعد مسلمين متعصبين ، اشد تعصبا من العرب المتدينين انفسهم . أما تجارة الخصيان فلم تكسسن رائجة ــ ولم يكـن يرسل منهم لمصر اكثر من مائة وخمسين شخصــا في السنة \_ ومع ذلك فقد كانت لهم قيمتهم الخاصة مما جعل اثمانهم باهظة . وكتب بيركهاردت في ذلك يقول أن محمـــ د على قد طلب قبل بضع سنين ، اجراء هذه العملية في مائتين من عبيد دارفور لارسالهم للباب العالى . وكان الناس عادة يمتنعون عـن القيام بهذه العمليــة ، وحتى المسلمين كانوا يرتعدون من بشاعتها ، ولذا كان يترك امر القيام بها ، في معظم الاحوال ، لاثنين من القسس الاقباط باسيوط. ويمضي ببركهاردت في وصف فظائعها قائلا : « وفي كل مائة شخص ممن تجري لهم هذه العملية يموت اثنان ، والباقون يمكن معرفتهم بمنظرهم الذي يشبه الهيكل العظمي» ثم يمضي قائسلا «وقسد هبسط طلب الخصيان في عهد محمد علي ، فالخصي كان رمزا له دلالته الخاصة، اذ ان الذي يمتلك واحدا ، لا بد أن يكون بمنزله عدد من الحـــريم ، وهذه دلالة مؤكدة على انها رجل ثري ــ والثراء يجتذب محصلــــي الضرائب.»

والرقيق في شندي كانوا يعاملون معاملة السوائم تماما ، فاذا ما

اراد الشخص ان يشتري عبدا ، طلب من صاحبه ان « يطرده » (۱) كما لو كان دابة . ومع هذا فقد كتب بيركهاردت في موضوع الرقيق ومعاملته ، فقال : « كانت المعاملة التي يجدها الرقيق من التجار ، اقرب الى الرأفة ، منها الى أي شيء آخر . وكانوا في الغالب يعاملونهم معاملة الاطفال ، واذا خاطب العبد سيده ناداه بعبارة « ابي » ، وكأنـــوا يعتبرون انه من الخطل ان تفصل الام عن طفلها الصغير . ويعتــرف يبركهاردت بأن هذه الرأفة ليست عاطفة متأصلة فيهم، بل حرصا منهم على ان لا يهرب الرقيق اثناء اقامتهم في المدينة ، فاذا ما أصبحوا في الفيافي ، كان التجار اشد قسوة واقل شفقة . ومع هذا لم يكونوا يسجنونــهم داخل المنازل وهم في المدينة ــ فالزنوج يكرهون البقاء داخل المنازل ، واذا ما حجزوا داخل الغرف فسرعان ما تتدهور صحتهم ويسوء حالهم ــ وأثناء السفر يحرص التجار على أن يركب النساء على ظهور الابـــل، والرجال فقط هم الذيب يوضعون في الاغلال .

وكان العبيد يخافون مـن المصريين بنوع خاص ، لانهم كانــوا يعتقدون انهم بوصولهم مصر سيقتلون أو يخصون على أقل تقدير . والحقيقة ــ في رأي بيركهاردت ــ أن الرق في بلاد العرب وفي مصر ، ليس فيه ما يخيف اكثر من اسمه ، وهناك فرص سانحة في كلا القطرين ليتحصل العبيد على حريتهم . ففي مصر بالذات يمكن للشخص منهم ان يصر على أن يباع لسيد آخر ، أذا ما أسيئت معاملته عند سيده الأول . هذا \_ وفي داخل المنازل يعطى العبد اعتبارا اكثر من الخادم الاعتيادي . فالعبد في الواقع ، هو تحفة في يد سيده ، ومن العار أن يبيع من ظلل منهم في ملكه مدة طويلة من الزمن . اما الجواري فكن يلقين الامر"ين

ا \_ هذا التعبير يستعمل عادة في السودان عند شراء حمار او حصان ، فيطلب المشتري من البائع أن « يطود » الدابة ، أي أن يركض بها او يجعلها تركض ، ليتأكد من خلوها من العرج .

من غيرة سيداتهن .

وعلى العموم فقد كان بيركهاردت يميل الى الاعتقاد بأن اسوأ ما في تجارة الرقيق ، هو ما تتركه من أثرسيء في الضحايا انفسهم، فقد كانت تدفعهم كما قال ــ للكسل والتحرش بالغير والشراهة والخمول . وكان مقتنعا بأنه لسى هناك أدنى أمل في ابطال الرق بافريقيا .

وجدير بالملاحظة ان بيركهاردت لم يبد اي هجوم اخلاقي على مسألة الرق هذه ، وهو شيء يدعو للعجب ، وخصوصاً لأن بيركهاردت قد عرف بعطفه ولين قلبه . ومع ذلك فان فيما قاله ، شيء من الاقناع ، فهو يدعو المرء ليستنتج ان الرق في افريقيا ليس بالشيء الذي لا يمكن استئصاله ، او الذي لا يقبل التغيير ، بل هو شيء مستوطن كالملاريا والدوسنتاريا ، وانه يختلف باختلاف الزمان والمُكان . ففي هذا الوقت بالذات \_ اي في أوائل القرن التاسع عشر \_ كان الرق جزءا من الحياة الاعتيادية في كل من مصر والسودان ، والعبد العادي كان راضيا بوضعه الاجتماعي ــ كالعامل في المصنع والكاتب في المصرف في وقتنا الحاضر ــ ولا شك في ان نوع الرق الذي رآه بيركهاردت في السودان ، لم يكن في القسوة التي صار اليها بعد ان غزا محمد على السودان في سنة .١٨٢ ، فمحمد علي قد ادخل شيئا جديدا بشعا ومتوحشا في موضوع الرق ــ وهو نفي السكان بالجملة ، من اوطانهم لاغراض سياسية بحتة ، فهذا الاجراء العنيف لم يعرف العالم مثله مرة اخرى في قساوته ووحشيته الا في عهد هتلر وستالين . اما في ايام بيركهاردت فلم يتعد الرق ان يكون عادة اجتماعية راسخة الاقدام ، وبشاعته في أوائل القرن التاسع عشر ، لم تكن في غالبالأمر ، أشد وأقسى في كثير من نواحي الحياة الاخرى في وادي النيل .

وكان لشندي مكها او ملكها الخاص كغيرها من تلك المقاطعات الصغيرة التي كانت منتشرة على طول النهر . وكان الجالس على العرش

في سنة ١٨١٤ يدعى « المك نمر » . ورغم ان بيركهاردت لم يذكر الكثير عن هذا الرجل ( ربما لان نمر قد جرده من سلاحه القيم الذي كــان يحمله) ، الا أنه من الواضح \_ كما ذكر آخرون \_ انه كان رجلا مهابا ، طويل القامة (يبلغ طوله نحو الستة اقدام) ، متكبرا ومحافظا في عاداته . وكان يرتدي في المواكب الرسمية فروا من جلد النمر ( وهو علامة الملك في وادي النيل) وكان يسير في ركابه غلام يحمل مظلة يظلله بها . اما قصره الذي يقع بالقرب من النيل ، فكان عبارة عن بناء من الآجر مطلى بالجير الابيض ، وكان البناء الوحيد بالمدينة الذي يتكون من طابقين ، وكان مؤثثا باسر"ة مطعمة بالصدف . وكان له بخلاف هذا القصر ثلاثة منازل اخرى ، كل واحد منها لاحدى زوجاته وما يتبعها من جواري ، وكان يقضي في كل منها اسبوعين على التوالي . امــا جيشه او بعبارة اخرى حرسه الخاص ـ فيتكون من ثلاثمائة فارس ، بينهم نحو العشرين فقط مسلحين ببنادق قديمة الصنع . وقد استطاع بهذا الجيش ان يسود وان يحكم حكما مطلقا ، وان يشن الحروب على جيرانه الشايقية . هذا وقد كانت له ثروة طائلة ، جمعها اساسا من الجواري اللائي كان يستأجر الكثيرات منهن لأغراض غير اخلاقية في السوق وفي القــرى المجاورة . وكان نمر رجلا متعلما بالنسبة لبيئته ووسطه ، فهو يقرأ ويكتب ويحفظ القرآن عن ظهر قلب ، الا أنه قد عرف بقساوته البالغة ... (١) وعلى أي ١ \_ هنا سفسطة للمؤلف عن معنى نمر بالانكليزية ، ولماذا سنمي الرجل نمر بينما لا يوجد النمر بالسودان . والنبذة لا تعطى معنى آذا نقلت للعربية . الآيانها تذكرني بقصة وكيل البوستة الدّي نقل الى احد المراكز المنعزلة بمديرية خُط الاستواء والظاهر انه كان رجلا جُباناً . وفي احد الايام وصل منه تلفراف يطلب فيه الاذن بالسماح له بقفل الكتب لانهم « في حرب شعواء مع الافيال والاسود والذَّالِ والنمور التي تهاجم المكتب باستمرار » وكان التلفراف باللغة الانجليزية . فرد عليه مدير البوستة البريطاني بالعبارة التالية : «لا توجد أمور بالسودان » . فرد عليه وكيل البوستة السكين قائلا: « احذفوا كُلمة نُمور » . ولسان حاله طبعاً يقول « وفي الباقي الكفاية » . المترجم

حال فقد كان هذا الرجل ملكا مهابا ، الا انه قد قد"ر له ان يكون آخر ملوك شندى .

والظاهر ان يبركهاردت قد استمتع باقامة طيبة في شندي ، فهو يقول: « اثناء وجودي في شندي لم يحدث ما يكد وصفو اقامتي بها ، فبعد وصولنا بقليل امتلاً منزلنا بالرقيق والجمال ، فتعر فنا الى عسدة جماعات . وكان كل منا يعطي الجارية التي تعد لنا الطعسام كمية من الذرة ، كما كنا نسدد جميع نفقاتنا الاعتيادية بالذرة ايضا . وفي كل مساء كانت تقيم احدى الجماعات وليمة للشرب . اما النهار فكان يمضي في الاعمال التجارية . وبعد وصولنامباشرة اشتريت شاة صغيرة لأكسب بها ود العبابدة (والعبابدة هم دليلو القافلة التي احضرتهم ) كما انسي قد وضعت كل ما احمله من تبغ تحت تصرفهم . وكنت اذهبالسوق بانتظام ، كما تمكنت من اقامة بعض الصداقات مع بعض مشايخ الدين». حقيقة ان الضوضاء والحرور وجلبة السوق كانت تصدع رأسه من النام النام

حقيقه أن الضوضاء والحرور وجلبة السوق كانت تصدع رأسه حما قال وحقيقة أنه كان يعود إلى كوخه عند منتصف النهار ليغفو، ولكنه كان مواظبا على الذهاب لمتجره الصغير الذي اقامه بالسوق. وهناك كان يتجاذب اطراف الحديث مع مشائخ الدين هؤلاء، ومسع التجار الذين يفدون اليه باستمرار. وكان يوجه اليهم الاسئلة ويناقشهم مجريات الاحوال، وبهذه الطريقة تمكسن من الحصول على أبعد المعلومات وأدقها تفصيلا.

والقصة كانت متشابهة ، فالتدهور والانحلال في كل مكان . ففي دارفور توفي السلطان عبد الرحمن ، وخرجت القبائـــل عن الطاعة ، واصبحوا هم القانون وهم المتصرفون . وعلى ضفاف النيل ، في المناطق الواقعة جنوب شندي ، كانت هنالك عد"ة دويلات صغيرة شبه مستقلة ، ولكنها كانت في الرمق الاخير ... وبالقرب من الحلفاية ، ينساب النيل الابيض ، هابطا من الفيافي التي ـ فيما يظهر ـ لم يرها رحالة من قبل ،

وكل ما عرف عنها انها مأهولة بقبائل زنجية على درجة عظيمة مسن التوحش . اما طريق القوافل المؤدي الى جنوب النيل الازرق ، فقد كان ناميا ومنتعشا الى درجة ما ، الا ان سنار نفسها ـ كما علم بيركهاردت ـ قد كانت متدهورة ، تتنازعها الفتن والثورات العظيمة ضد حكم لم يعد قادرا على الدفاع عن شيء . فقد تسلم مقاليد الامور نائب الملك او الوزير «ودعدلان الني كانت الوزير «ودعدلان الني كانت بيده السلطة الفعلية عندما قام بروس بزيارته لسنار وقد حاول الحفيد ان يقوم بنفس الدور الذي قام به جد"ه الاكبر ، الا ان الامبراطورية الصغيرة كانت فيما يبدو ، في النزع الاخير ، ولم تعد قادرة على مقاومة اي غزو من الجارج .

واستطاع بيركهاردت ان يتحر تى لنفسه عن الطريق المؤدي السي سواكن بالبحر الاحمر وفي مايو سنة ١٨١٤ اشترى عبدا صغيرا لم يتجاوز السادسة عشر من عمره ، كما اشترى جملا بكل ما تبقي له من مال، ثم انطلق في قافلة تتكو "ن من مائة وخمسين تاجرا، معهم نحو ثلاثمائة رأسا من الرقيق . وفارقوا النيل عند ملتقى نهر العطيره ، وساروا متقفين طريق الحجاج الى ان وصلوا سواكن في اواخر يونيو . وكان بيركهاردت هو اول اوروبي تقع عيناه على هذا الميناء المشهور ، ولكنه لم يعجب به كثيرا فقد قابلته نفس الصورة : « فساد في العقيدة وجشع وسكر وفجور » . وكان بالمدينة حوالي ثمانية آلاف نفس الا ان جميع المباني تفريبا كانت متداعية . والنشاط الفعلي للمدينة كان متمركزا حول جزيرة صغيرة بالقرب من الشاطىء، كانت ترسو فيها المراكب التجارية. وكان يصد "ر من هذا الميناء ما بين الالفين والثلاثة آلاف رأسا من الرقيق في كل سنة .

وبهذا يكون بيركهاردت قد كو"ن صورة متكاملة ، بعض الشيء ، عن السودان او بعبارة أصح عن الجزء الشمالي للسودان ، فلم يترك

كبيرة او صغيرة عن نواحي الحياة المختلفة على ضفاف النيل الا وضمنها مذكراته. ورغم ما في هذه الصورة من اخطاء كبيرة في تسلسل الحوادث ، ورغم ما افتقدته من تناسق الا انها كانت صورة مألوفة : ممالك اقطاعية صغيرة اطلت برأسها من درك الهمجية تحت ستار الاسلام، ثم تداعت مرة اخرى \_ هذه هي افريقيا السوداء ، توغل فيها الشرق السامي ، ودخلها القرآن وتطرق اليها فرو النمر \_ وما عدا ذلك فلا شيء غير صحراء شاسعة جرداء ، لا تصلح للحياة ، وغير طرق القوافل الموحشة المحفوفة بالمخاطر ، والتي تسير متعرقة يمنة ويسرة نحسو النيسل .

وطالما بقيت البلاد بعيدة عن التدخل الاجنبي فان زعماءها ، كالملك نمر قادرون على بسط سيطرتهم بين رعاياهم . ولكن من الواضح \_ كما كان يعتقد بيركهاردت \_ انها سوف تنهار اذا ما دخلها فاتح مسلت \_ باسلحة حديثة . فالبنادق لم تكن معروفة لمعظم السودانيين ، ولذلك كانوا نسيج وحدهم يختلف موقفهم اختلافا تاما عن باقي اجزاء القطر الممتدة على ضفتي النيل . فهذه كانت متشابهة من جميع الأوجه ، والزمن فيها ثابت لا يتقدم . ومن المدهش ان تظل بلاد كشندي ، محافظة على كيانها طيلة هذه المدة دون ان تتعرض لأي تدخل من الخارج . وكان بيركهاردت يعتقد ان كل هذه المنطقة الممتدة من بربر حتى ملتقى النيلين \_ الابيض والازرق \_ يمكن اخضاعها بقوة لا تتعدى الثلاثمائة جندي من الاوروبيين . وبالاختصار فقد كان باب السودان مفتوحا على مصراعيه لأي متطفل من الخارج ، مثله كمثل بيت متداع ، مات اهله او رحلوا عنه تاركين رحابه لجماعة من السوقة والأوباش الذين لا مأوى رحلوا عنه تاركين رحابه لجماعة من السوقة والأوباش الذين لا مأوى

ولقد كان الموقف هنا شبيها من نواح عديدة ، بموقف مصر إعند

دخول بونابارت، وسنرى فيما بعد موقفا مماثلا له باثيوبيا. لقد توفرت كل العوامل لحلول مأساة كبرى: شعب أعزل لا يستطيع الدفاع عن نفسه ، تتجاذبه الفتن والمنازعات ومغريات الغنائم من الذهب والرقيق، ثم عزوف العالم الخارجي عن الاهتمام بما يجري فيه من فوضى ومنائسيطر عليه من همجية ، فلا احد يهتم بما يجري في شندي ، بل لم يسمع احد بهذا الاسم ـ الا القليلون جدا ـ قبل ان يكتب عنها بيركهاردت. وها هي قد اصبحت على ابواب كارثة سوف تحل بها عما قريب ، فقد اخذت سياسة الغرب تدب في ربوع وادي النيل كالطاعون الفتاك ، وعما قليل سيكون مصير شندي هو ايضا مصير الشعوب النيلية في كنل

واخيرا ، في سواكن ، باع بيركهاردت عبده الصغير وباع جمله أيضا ، ثم اختفى في مسرح الاحداث متجها الى الجزيرة العربية . وهناك التقى بمحمد علي ، ولا شك في انه قد اخبره بكل ما رأى في السودان . وهكذا ـ ودون تعميد ـ قد استعجل المأساة وهي في طريقها .

## الفغمسلالثابی عشر السلام علیکم

« إن طموح عمد علي كان يرمي لاحتلال جميع ضفاف النيل وجزره ، وأن يهيمن بسلطانه على جميع من ينعمون بائه من الحبشة وحتى البحسر الأبيض المتوسط ، وهو طموح جدير بأمير عظيم لو لم تكن جذوره نابتة من الجشع » .

وا**دنجتون وهانبري** مذكرات عن زيارة لبعض اجزاء اثيوبيا

بالرغم مما كان فيه السودان من عجز وضعف ، فقد كانت هسناك عوامل وجيهة توجب على محمد على التردد والتفكير مرارا وتكرارا قبل ان يدخل في مفامرة بمحاولة غزوه . واول هذه العوامل كان جغرافيا بحتا اكثر منه حربيسا . فالشلالات تقف عقبة كأداء لا بد مسن تخطيها . ثم هناك بعد المسافة ، فارسال قوة لمسافة الفي ميل ليس بالشيء الذي لا يعمل له الف حساب . ثم ان المخاطرة بغزو قطر لم يستكشف منه الا القليل جدا ، ولم تقم قوة بغزوه منذ ثلاثمائة سنة ، لهي مغامرة كبرى تعتاج لعقلية بونابارت ، ولاصرار فاتح من المكسيك .

ولم يكن هنالك اي تفكير في ارسال الجيش عن الطريسة الصحراوي المؤدي من اسوان الى بربر ، لأنه من المؤكد أن يفنى

عطشا في هذه الحالة ، فلا بد اذن من متابعة النهر ، ومعنى ذلك ان يجتاز ستة شلالات قبل ان يصل الى ملتقى النيلين ــ الازرق والابيض ــ وبعد أن يصل هناك ، ستكون امامه مائتا ميل اخرى ليجتازها قبل ان يصل الى سنار ، التي هي الهدف الرئيسي لهذه الحملة .

وهناك ثانية موضوع مقاومة السودانيين التي لا يمكن التغاضي عنها كلية . صحيح ان النوبيين قد يكونوا اودع من ان يقاتلوا ، وقد يكون المماليك بدنقلا أقل من أن يشكلوا خطورة تذكر \_ فقد تنافص عددهم الى حوالى الثلاثمائة محارب فقط \_ ولكن هنالك الشايقية الذين لا يشك أحد في انهم سيقاومون . ولنفرض جدلا انهم هزموا ، وان الطريق الى بربر وشندي اصبح خاليا من أية مقاومة ، فمن ذا الذي يستطيع ان يقول ان هذه الدويلات التي كانت في يوم من الايام تابعة للفونج ، لن تتحد امام عدو مشترك ? واذا ما اتحسدت فسوف يكتب للحملة الفشل منذ البداية .

ثم هناك عقبة اخرى أشد تعقيدا من غيرها ، وهي انه منذ سقوط بونابارت في واترلو سنة ١٨١٥ ، قد برزت بريطانيا في المياه الافريقية كقوة بحرية عظيمة ، وخصوصا في المحيط الهندي . ثم ان البحر الاحمر اخذ يزداد اهمية يوما بعد يوم كطريق تجاري ، رغم ان قناة السويس لم تنشأ بعد . ولكي تضمين انجلترا سلامة الطريق ، ارسلت بعثة لعقد اتفاقية مع امبراطور اثيوبيا ، تتحصل بموجبها على بعض الامتيازات في موانى البحر الاحمر . ومن الواضح انها لم تكن لتغض النظير عن اي محاولة لاحتلال اثيوبيا ، وتقف مكتوفة الايسدي دون ان تبدي احتجاجها بطريقة او بأخرى . وكانت لندن تنظر لمحمد علي كحليف النرنسيين ، وبمعنى آخر كان الانجليز لا يثقون فيه ، رغم ان بونابارت قد اصبح الآن (سنة .١٨٢) معتقلا في منفاه الأمين بسنت هيلانة ( ولم قد اصبح الآن (سنة .١٨٢) معتقلا في منفاه الأمين بسنت هيلانة ( ولم

يعش بعد ذلك الا سنة واحدة ) الا ان احتمال رجوع الفرنسيين بقواتهم للشرق الادنى ، والدخول في حلف ما مع تركيا كان لا يزال قائما .

وكان محمد علي مدركا لكل ذلك ، الا انه كان قد عقد العزم على الوصول الى سنار ، فقد تجمعت لديه بعض المعلومات مما كتبه الرحالة المتقدمون . فالطبيب الفرنسي بونسيه كان قد زارها في سنة ١٦٩٩ وترك وصفا لامبراطورية الفونج الَّتي كان في استطاعة ملوكها ان ينتقلوا الى مسافة الف ميل دون ان يتجاوزوا حدود سلطانهم الذي كان يمتــــد الى البحر الاحمر شرقًا ، والى النيل الابيض غربًا ، والى الهضاب الاثيوبية جنوبا ، وما يقرب من الحدود المصرية شمالا . وهؤلاء الفونج ، كانوا قد ظهروا فجأة من المجهول في اوائل القرن السادس عشر . والظاهر انهم لم يكونوا عربا او مسلمين في بداية الامر ، ومن الجائز انهم كانوا من سلالة القبائل الزنجية المستوطنة على النيل الابيسيض ، وقد عرفت امبراطوريتهم اصلا « بالسلطنة الزرقاء » فتزاوجوا مع العرب واعتنقوا الاسلام . وقد كانوا في ايام بونسيه على جانب كبير من السطوة والقوة، وكانت عاصمتهم سنار ـ تقع شمال المدينة الحالية بقليــل ــ على نفس الضفة الغربية وعلى بعد مائة وخمسين ميلا من الخرطوم (التي لم تكن قر ظهرت في الوجود في ذلك الوقت ) ويقول بونسيه ان عدد سكانهـــا بلغ المائة وخمسين الف نسمة ـ ومن المحتمل ان يكون قـد بالغ بعض الشيء في هذا التقدير \_ وأنهم كانوا على جانبكبير منالدهاءوالريبة والمكر ، وان منازلهم كانت من طابق واحد ، ولها سقوف مستوية ، الا اله قد كان لهم جامع رحب فسيح . أما قصر الملك فقد كان عبارة عن حصن منيع ، له برج من خمسة طوابق ، وأبواب محكمة الصنع ، من الخشب المنحوت .

وفي سنة ١٦٦٩ كانت لسنار تجارة واسعة مع الهند عن طريق ميناء سواكن ، ولذلك فكثير من نساء البلاط كن يظهرن في حلل من الحرير ،

وأساور وحجول من الفضة ، ويتزين " بالكحل والدلال . وكان لهؤلاء النساء اتباع عراة ( الا مما يستر العورة ) يلازمونهن في كل مكان . أما فالرقيق والجمال والخيل والعاج والعرديب والزباد ( الذي يستعمل في تئبيت العطور) والتبر والتبغ ، كلها من السلم المتوفرة في هذا السوق . وكانت تحيط بالمدينة غابات واسعة الارجـــاء ، تجوبهــا الحيوانات المتوحشة والوحوش الضارية . وقد قيل ان جانبا كبيرا من ثروة الفونج، كان يأتيها من مناجم الذهب بجبال فازوغلي التي تقسم على الحدود الاثيوبية . وكان ملك الفونج حريصا كل الحرص على هيبة الملك . فمرة من كل اسبوع ، كان يخرج راكبا الى منازله الريفية ، يحف به ما بين الثلاثمائة او الاربعمائة من أتباعه ، ما بين راكب وراجل ، يتغنون اثناء سيرهم بأناشيد موقعة على انفام الدفوف والطبول ، كلها تشيد بعظمته وتمجيده. وكان يتبعهم رهط من النسوة ، يقدر عددهن بالمئات ، يحملن على رؤوسهن مئات السلال المعبأة بالفواكه ، استعدادا للوليمة الملكية المرتقبة . وهناك تقام المباريات التي كانت مألوفة في القرون الوسطى ، كالمُبارزة بالجريد والمعارك الصوريّة . هذا ــ والملك لم يكن يظهر في المناسبات العامة ، الا وعلى وجهه قناع من الشاش الملون . وكان هــو الذي يرأس محكمة العدل ، في هيبة حكام الرومان وسطوتهم ، فاذا ما ادين المتهم ، طرح أرضا وضرب بالعصي حتى يموت .

وقد أيد بونسيه فيما ذهب اليه ، مبشر بافاري يدعى « ثيه ودور كرومب » ، كان قد زار سنار بعد يونسيه بقليل هاي في سنة ١٧٠١ هو أضاف ان الساحة التي بوسط المدينة ، كانت تضارع في حجمها ميدان ميونخ . وفي هذه الساحة كان ملك الفونج يستقبل ملوك الاقاليه التابعة له ، كشندي وبربر والدامر ، وهناك يقدمون له فروض الولاء والطاعة بتقبيل قدميه ، ثم يقدمون ما أتوا به من جزية ، وهي عادة ما

تكون من الرقيق والخيل والجمال والمال. ويقول كرومب انه رأى في إحدى هذه المناسبات ، موكبا من الجـــواري يتكوّن من حوالـــي الثلاثمائة جارية ، يأتزرن بثياب من الحرير ، ويتحلين بالأساور ، وبعقود من الخرز ، ويحملن على رؤوسهن مقاطف ملأى بالعطـور ــرآهن يدخلن الساحة وهن يغنين ويزغردن ، ثم قدمن له كهدية .

وعندما حضر بروس الى سنار بعد ستين سنة كما رأينا سابقا وجد الأحوال قد تدهورت كثيرا ، فمعظم الغابات أخذت تتلاشى ، والقصر الملكي اخذ يتداعى ، والملك الشاب ، الهزيل المضطرب ، اصبح ألعوبة في قبضة كبير وزرائه ، لا حول له ولا قوة . وفي هسذا الوقت كانت قبائل الشايقية ، بمنطقة دنقلا ، قد تمردت ، ثم شقت عصا الطاعة ، وتبعتها باقي دويلات النيل ، الواحدة تلو الاخرى . وهكذا بعد ثلاثة قرون ، كما قال كروفورد «من القذارة والهمجية» اخذت مملكة الفونج في التداعى ، واصبحت على ابواب الانهيار .

اما عن قبائل غرب السودان ، فقد تجمعت لدى محمد على بعض الحقائق غير المترابطة . فقد ذهب براون الى دارفور في سنة ١٧٩٣ ونشر كتابا عن رحلته هذه في سنة ١٨٠٦ ، فذكر انه سار بالمراكب الشراعية حتى اسيوط ، ومن هناك سافر على ظهور الجمال حتى جبال النوبة ، حيث سلب ونهب وأسيئت معاملته ، وكان ذلك على يدي ملك عربسي يدعى عبد الرحمن . ثم قضى سنتين تحت المراقبة قبسل ان يسمح له بالمودة للقاهرة ، فتمكن في هذه المدة من مراقبة الريف مراقبة دقيقة ، وجاء بتفاصيل مذهلة عن طرق القوافل ، وأسسواق دارفور وعادات الأهالسي .

ثم جاءت الحملة الفرنسية ، وتلتها الحسروب الأهلية في مصر ، فتوقفت الاستكشافات في مناطق النيل العليا . وقليل جدا من المفامرين من أمثال بيركهاردت ــ الذي لا تقدر مجهوداته بقيمة ــ من تمكن ، في

هذه المدة ، من القيام بوصف للاحوال على النيل . ومع ذلك ، فقد كانت هنالك ظروف ملحة ، تضطر محمد علي لأن يجازف بارسال حملت للسودان . ولم تكن هذه الظروف متعلقة باكتشاف مناجم الذهب التي كان يتطلع اليها ، ولا بالحصول على الرقيق الذي كان يريد « ان يحقق به حلمه بانشاء جيش ضخم من السود » ـ كما قال رتشارد هل ـ لم يكن السبب شيئا من هذا او ذاك ، بل كان هناك موضوع آخر اكثر أهمية من كل ذلك . كان هنالك هذا الخطر الذي أصبح يهدده ، ويهدد مصر على السواء . كان هناك حرسه الخاص من الألبانيين الذين كانوا السبب في وصوله الى السلطة والحكم، فهم قوة ضخمة، اصبحوافي سنة . ١٨٢ ـ من الخطورة بحيث انه يجب ان يعمل لهم الف حساب . وحملة السودان هي الطريق الوحيد للخلاص من نشاطهم وخطورتهم .

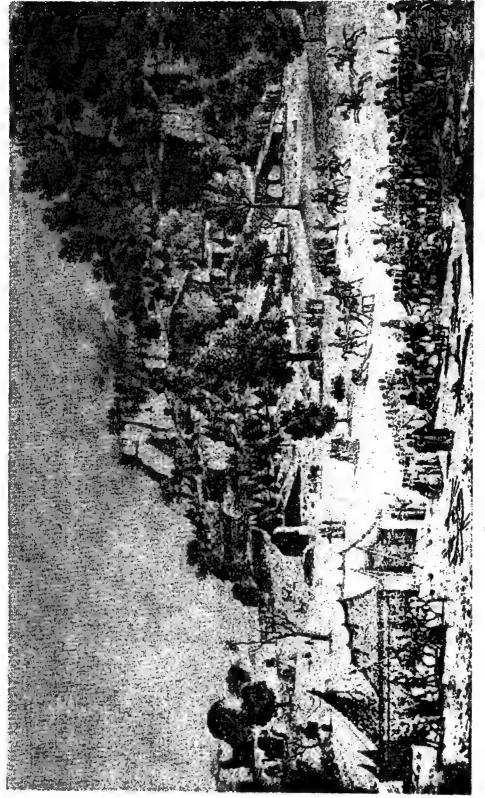
الا ان الحقيقة ظلت قائمة ، من انها مغامرة عظمى محفوفة بمخاطر جسيمة . وأغرب ما في الامر ان محمد على كان يعتقد ان في امكانه ان ينفذ مشروعه بمثل هذا العدد الضئيل من القوات ، وبمثل هؤلاء الجنود غير النظاميين ـ كما حصل بالفعل ـ ودون أن يتحرك هو شبرا مسن القاهرة . ومما زاد في غرابة الموقف ، انه عقد لواء الحملة لابنه الثالث اسماعيل ـ وهو شاب لم يتجاوز الخامسة والعشرين من عمره .

واسماعيل هذا كان كاللغز في عالمه القريب من الهمجية ، وقد وصفه معاصروه بأوصاف متفاوتة ، ولكن ليس منهم من يرفعه الى المرتبة التي يمكن ان يقارن معها باخيه ابراهيم . فالأخير كان قائدا ملهما ، امساعيل ، فقد علمنا من اكثر من مصدر ، انه كان على جانب كبير من الذكاء ، وانه متواضع لابعد الحدود ، كريم وشفوق بفطرته . الا أن هذا الوصف لا يتفق ابدا مع ما ظهر منه من تصرفات اثناء هذه الحملة فقد كان أشبه بجنكيزخان منه بانسان متحضر . وهذا الوصف لا يتفق ايضا مع ما كان يرسله له والده من رسائل من القاهرة ، ففي أكثر من

مرة حذره بأن يكون الين عريكة مع السودانيين . والحقيقة انه كان سغيرا جدا، ومن الطبيعي ان يكون أميل الى العنف وهو في هذه السن. وهناك نقطة اخرى جديرة بالاعتبار ، فقد كان اشرم الانف ، جهوري الصوت ، سريع الكلام ، لا يكاد يفهم . فهذه مثالب ، ربما كان يحاول مضاهاتها بالتظاهر بالعظمة والنفوذ. ومعذلك فقد كان لبقا في تصرفاته، بارعا في اتخاذ قراراته السياسية ، وبهذه اللباقة تمكن من مراوضة «وادنجتون» وزميله عندما طلبا منه شيئا لم يكن مستعدا لاجابتهم له . ولكنه كان متهورا ، فظا ، سريع الغضب ، يرتعد منه الجيش فرقا ومهابة ، ورغم ذلك لم يخرج عن طوره او يفقد اعصابه طيلة السنتين الرهيبتين اللتين قضاهما في هذه الحملة \_ وهي كل ما تبقى له من عمر \_ ولم يكن يفتقر الى روح المرح والفكاهة ، فقد كان من احب هواياته الى نفسه ، ان يتبارى مع مهر "جه في الشطرنج ، على ان يدفع اسماعيل قطعة من الذهب عن كل مباراة يخسرها ، وان يوقع عليه عقابا بدنيا بأن يسدد له عشرين ضربة ، عن كل مباراة يكسبها .

وكأخيه الأكبر ، كان يكن لوالده كل اجلاا. واحترام ، ولكنه احترام قد يبلغ درجة الخوف احيانا . ولم ينس قط في أي لحظة من اللحظات ، حتى وهو على بعد الف ميل مسافة ، وعدة اشهر زمنا له ينس تلك النظرة الهادئة الفاحصة ، التي تفيض مكرا ودهاء من عيني والده ، وهو هناك ، قابع في قلعته ، بعيد في قاهرته . وما كان ليتوانى لحظة واحدة في ارسال منشوراته وتقاريره ، أو أن يستدر عطف ويتودد رضاه ، في شيء من التذلل والخضوع . فمحمد على لم يكن يحكم دولا فقط ، بل كان يحكم منزله بالمثل .

اما القوة التي كان على اسماعيل ان يقودها ويزحف بها ، الى ما يبلغ ضعف المسافة التي قطعها الفرنسيون على النيل، فلم تزد على الاربعة آلاف جندي ، والحقيقـــة ان الانسان ليتردد كثــيرا في أن



جيش اسعاميل في احد معسكراته بالنيل الازرق

يطلق على هذه الطغمة لفظة جنود ، فقد كانوا اغرب مجموعة من الرعاع تفوم برحلة في ربوع وادي النيل اطلاقا . ولم تر شواطىء النيل في تاريخه الطويل ، لم تر قبلهـــم او بعدهم ، عصابة اشد غرابة منهم . ونحن لا يمكننا تشبيههم الا بتلك الحشود الاضافية ، التي نراها في الافلام التاريخية ذات المناظر الخلابة . فالاتراك والالبانيون الذين يشكلون نصف الحملة ، كانوا في زي يتكون من طرابيش مترهلة ، بعضها خضراء وبعضها حمراء ، ثم صدار ازرق محبوك باللون الذهبي، فعزام من الجلد ، وسراويل فضفاضة ، ونعال حمراء \_ وكان لكل منهم عبد وأتان \_ وهناك جزء آخر كان يرتدي زيا مختلفا يتكون مــن قميص في مستوى الركبة وجوارب طويلة الى منتصف الفخذين ، اما الخيالة الاكراد فكانوا يمتطون جيادا عليها لبد لا تخترقها السهام ، وعلى صدورهم دروع من الفولاذ ، وفوق رؤوسهم خوذات مخروطية الشكل. وهناك نحو الف من البدو مجهزين بقلنسوات ودروع من الزرد . ثم حشد من الاتباع والمتطفلين ، كل يلبس على هواه ، آلا ان معظمهم كان في الملابس الشرقية البيضاء الفضفاضة . وجميع الجنود كانوا من المرتزقة الذين تجري عليهم رواتب شهرية ، الا انها رواتب هزيلة جدا ، ولم تكن هذه الرواتب هي التي أغرتهم للتجنيد ، بل كان دافعهم الاول هو ما كانوا يأملون فيه منغنائم ، ثهمما وعدهم به محمد على ، بأن يدفع خمسين قرشا عن كل اذن بشرية يتحصل عليها أي منهم في القتال.

وكان القائد العام حريصا على ان يتشبث بمظاهر الابهة والعظمة، التي تليق بجيشه الصغير ذي الالوان البراقة ، فأعد لنفسه فسطاطا رائعا من الخيش الاخضر ، طوله مائة قدم ، تعلو ساريته الرئيسية كرة كبيرة براقة ، وعلى كل عمود من اعمدته كرة صغيرة في نفس البريق والبهرج وكان الفسطاط مبطنا من الداخل بقماش مزركش ، تتدلى منه الستائر

والضفائر الحريرية ، وفرشت ارضه بالسجاد ، وبثت عليها الوسائسد والطنافس ، وتتدلى في وسطه نجفة كبيرة من المصابيح الزيتية \_ وقد نقلت كل هذه الفخفخة بالقوارب النيلية \_ وكان اسماعيل ، يجلس يوميا وسط فسطاطه على احدى الوسائد ، خالفا ساقه على الاخرى ، يعف به حرسه الخاص وقواده العظام ، وكاتما اسراره \_ احدهما يوناني والآخر ايطالي \_ وكان يلازمه ايضا اطباؤه ومهرجه .

اما الخطة المامة للحملة فكانت في منتهى البساطة ، وتتلخص في ان تتحرك الحملة جنوبا مع النيل في طابورين ، يتجه احدهما ، تحت قيادة اسماعيل ، نحو سنار والحدود الاثيوبية رأسا . ثم يتبعه صهره محمد بك للمعروف بالدفتردار على رأس الطابور الثاني ، ويتجه غربا نحو كردفان . اما اهداف الحملة فكانت محددة ، وهي ان محمد على كان في حاجة الى اربعين الف رأس من الرقيق على الاقل ، والى اكبر كمية من الذهب والمعادن النفيسة الاخرى .

اما معلوماتنا عن هذه الحملة فقد استقيناها من ثلاثة شهود من الغرب ، كانوا قد سجلوا وصفا لما شاهدوه . ويجدر بنا ان نقف هنا قليلا لنتعرفاليهم ، لانهم كانوا على جانب من الطرافة ، قد لا تقل عما كان فيه هذا الجيش الحقير من طرافة . واولهم كان يدعى « جورج وادنجتون» وهو شاب في السابعة والعشرين من عمره ، حائز على درجة الزمالة من كلية الثالوث بدوبلين . وقد حضر لمصر بنوع الصدفة ، مثل ما حضر «لي» «وسملت» قبل ثماني سنوات . فبينما كان في رحلة بأوروبا ، صادف ان قابل القس «برنارد هانبوري» من كلية اليسوعيين بالبندقية ، في سنة . ١٨٦ ، فتمكن برنارد من اقناع وادنجتون بأن يقوما برحلة سياحية لزيارة الآثار بمناطق النيل العليا . ووصلا القاهرة في اغسطس من تلك السنة ، وفيها حظيا بمقابلة محمد علي ، وتحصلا منه على اذن باللحاق بالجيش في مصر العليا . فتزيا بالزي التركي ، وذهبا على اذن باللحاق بالجيش في مصر العليا . فتزيا بالزي التركي ، وذهبا

عن طريق النيل حتى مروى . وكان في صحبتهما شاب ايرلندي يدعى «جبمز كيرتون» ورجلان مالطيان، وكلب للصيد اطلقا عليه اسم انوبيس «دلى اسم الهقدماء المصريين الذي لهرأس كلب». وعند وصولهما الى مروى صرفهم اسماعيل راجعين لانه لم يكن في حاجة الى مراقبين من الاجانب .

اما وادنجتون فقد كان مقد "را له ان يقضي آخر سني حيات الطويلة كمؤرخ للكنيسة ، ثم عين كنائب مطران ، ثم عميدا لجامعة ديرهام . ولعله لم يكن أنسب رجل ليعطينا وصفا لحملة وحشية ، تقوم عنى القرصنة في وادي النيل . فقد كان عالما مولعا بالفنون الجميلة ، متأنقا ومنهمكا في هوايته الخاصة ، غير أنه لم يكن دقيقا في ملاحظاته . وكان معجبا ببيركهاردت ، الا انه هو شخصيا ، كان منطويا على نفسه، يرقب العالم من داخل برجه العاجي ، في استرخاء تام مما يقرأه لغيره . ومع ذلك فقد ترك لنا معلومات ممتعة عن تجاربه الشخصية في بعض المواضيع . وفيما كتبه عن السراب ، كان يسمو الى مراتب الشعراء ، فهو مثلا ، يقول ان العرب كانت تسمي السراب «غدائر الغزلان» ، لان قطعانا كبيرة من الغزلان كانت ترعى في الصحراء آنذاك ، وكان هذا السراب يبدو للعيان كبحر أسطوري ترتاده تلك الغزلان لترعى وتمرح عنى شواطئه ، وبين مياهه الشاردة .

وفي مروى التقى وادنجتون بشخصية غريبة جدا ، كرهها هذا الرجل الورع المتعصب من اول وهلة ، وكان هذا الشخص امريكي الجنسية ويدعى «جورج بثيون انجلش» (George Bethune English) ولد قبل ثلاثة وثلاثين عاما في مدينة كمبردج ، من اعمال «ماساشوست» وكان قد تلقى تعليمه بجامعة «هارفارد» . وبدأ انجلش حياته كقسيس، ثم انتقل للعمل بالصحافة ، وقبل سنة او سنتين من التاريخ الذي نحن بصدده ، التحق كضابط بالبحرية الامريكية ، بعد ان توسط له في ذلك بحدون كوينس آدمز» بما له من مكانة ونفوذ . وكان «انجلش» رجلا

وقورا في مظهره ، ويبدو عليه الجد والصرامة ، كما كان متضلعا في اللغات ، الا انه كان أحيانا يتخذ بعض القرارات الشاذة بطريقة فجائية. ففي سنة .١٨٦ توقفت سفينته بالاسكندرية ، بينما كانت في جولة في مياه البحر الابيض المتوسط ، وفجأة استهواه الشرق ، فاستقال مسن خدمة البحرية الامريكية ، واعتنق الاسلام ، ثم التحق بخدمة محمد علي تحت اسم محمد افندي . وقد أدسى هذا التصرف الطائش الى كثير من الاقاويل والاتهامات ، ثم انتهى بأن انتقل الى القسطنطينية ليصبح فيما بعد عميلا بها لحكومة الولايات المتحدة .

اما في الوقت الحاضر \_ أي عند التقائه بوادنجتون \_ فقد كانت له رسالة خاصة: فقد وضعه اسماعيل على رأس فرقة من المدفعية \_ تتكون من عشرة مدافع ميدان ، ومدفع «مورتر» ومدفعي «هويتزر» ، وتشكيلة من رجال المدفعية الوطنيين يبلغ عددهم نحو ثلاثمائة رجل \_ وسار بهذه القوة حتى مدينة سنار(۱) . وفي النبذة التي وصف فيها وادنجتون مقابلتهما ، اطلق عليه عبارة «المرتد» ، الا انه قد اجبر على الاعتذار لانجلش فيما بعد . وفعلا لم يكن من الانصاف ان يلقبه بهذا اللهب ، لان انجلش كان يعتقد انه قد سلك الطريق السوي بارتداده هذا ، فخدم اسماعيل باخلاص ، وأدى له اعمالا جليلة . هذا وقد وضع انجلش بدوره كتابا كان له فيه بعض النواحي الشاعرية ، فقد تحدث عن الجياد العربية وكيف انها تقذف برؤوسها الى الخلف ، فتتماوج عرفها فوق عمائم راكبيها(۲) . كما تحدث عن خياشيمها المنفرجة ، التي عرفها فوق عمائم راكبيها(۲) . كما تحدث عن خياشيمها المنفرجة ، التي

ا ـ كان لانجلش نائب امريكي آخر على سلاح المدفعية يدعى «برادش» ، يرى اسمه حتى الآن منقوشا على مذبح المحراب الداخلي لمعبد ابي سمبل الا اننا لا نعرف اي شيء آخر عن هذه الشخصية المؤلف ٢ ـ يذكرنا هذا الوصف ببيت المتنبي في قصيدته المشهورة التي مدح

٢ ــ يدورنا هذا الوصف ببيث المنبي بي تصيده السهورة الحي المنبي المنافق المنافق الاسدي المنافق المنافقة المنافقة

تنسع لان يدخل الرجل «قبضتيه فيها» وقد كان بوجه عمام ادق في ملاحظاته من وادنجتون ، الا أن كتابه كان أدعى للسأم والملل .

ثم كان هناك رحالة آخر ، فرنسي الجنس ، لا يسع الانسان الا انيصفه بأنه مجمع ابحاث قائم بنفسه فلك هو « فردريك كايو » فهو اقرب ما يكون الى «دينو» من نواحي عديدة . فقد كان عقلية قناصة ، شجاعا ، متحمسا ، كثير الجدل ، شديد الاهتمام بكل شيء ، ولا يقف في ابحاثه عند حد ، لا تثنيه الصعاب ولا يتبط في عزمه الفشل . كان حماسه ملتهبا دافقا ، فهو يريد ان يعرف كل شيء عن أي شيء ، فالمعابد والحروب وسوق شندي و تجارة الرقيق واللغات والاديان والحياة على الفطرة ومناجم الذهب ثم النيل نفسه ، كلها كانت مجالا لا بحاثه ، فهو يستوعبها في حماس ودقة منقطعي النظير . وهو خير من كتب عن هذه الحملة من بين الرحالة الثلاثة الذين نحن بصددهم الآن .

ولد كايو بمدينة «نانت» في سنة ١٧٨٧ ، وكان والده جوهرجيا وساعاتيا . وكان له عدة سنوات بمصر عندما بدأت هذه الحملة ، فقد ارسله محمد على قبل خمس سنوات ليبحث له عن الزمرد في شواطى، البحر الاحمر ، باعتباره عالما في طبقات الارض . كما أرسله في عدة رحلات اخرى لا تخلو من المخاطر ، زار خلالها جميع البحيرات الكبيرة بمصر ، وتمكن ايضا من دخول معبد ابي سمبل عنوة ، بعد زيارة بيركهاردت له بقليل . وعندما عرض نفسه على اسماعيل بأسوان ، لقي منه ما لقيه وادنجتون ، فلم يرحب به واعاده الى القاهرة . وهناك عن مناجم الذهب بالسودان ، فلان له قلب محمد على ووعده بأن يبحث له عن مناجم الذهب بالسودان ، فلان له قلب محمد على واذن له باللحاق باسماعيل . فادركه عند مدينة بربر ، وكان معه زميلان آخران اوروبيان، فأذن له اسماعيل هذه المرة بأن يرافق الحملة الى حدود اثيوبيا . وبالقرب من وادي حلفا النقى بوادنجتون الذي لم يتأخر في الاساءة اليه ، كما اساء لانجلش

من قبل. وقد ذكر وادنجتون في كابه ان كايو وزميليه: «كانوا يرتدون الملابس التركية ، وقد غطوا وجوههم من لفحة الشمس ومن الرمال ، بقطع طويلة من الشاش ، تتدلى امام اعينهم . ولم تدم مقابلتنا لاكثر من تبادل التحية وعبارات المجاملة، ثم سار كل منا في طريقه ، كما لو كنا قد التقينا في حديقة عامة او في شارع لاحدى المدن الكبيرة» .اما كايو الذي كان يتحرق شوقا لمعرفة شيء عن الآثار بالسودان ـ فقد كانت له قصة مختلفة عما رواه وادنجتون ، اذ قال انه سأل وادنجتون عن موضوع الآثار ، الا ان الاخير رفض ان يدلي له بشيء عنها .

وها نحن الآن وامامنا ثلاثة من شهود العيان الغربيين ، احدهم انجليزي والثاني امريكاني والثالث فرنسي ، وكل منهم يبغض الآخرين (اما كايو فلم يشر ولو اشارة عابرة الى انجلش) وكلهم موضع شك في نطر الاتراك ، كما ان ثلاثتهم كانوا متأثرين من الاجهاد وسوء الصحة ، الا ان ثلاثتهم ايضا لم يشهدوا المعركة الوحيدة التي كانت لها اهميتها في هذه الحملة . ومن حسن الصدف ان هناك مصادر اخرى غير هؤلاء الغربيين الثلاثة . وباضافة هذه الى تلك ، يمكننا ان نستخلص مفهوما متناسقا لهذه الحملة التي كانت تفتقر الى التناسق من جميع الوجوه ، متناسقا لهذه الحملة التي كانت تفتقر الى التناسق من جميع الوجوه ، والتي لم تكن في واقعها الا حربا استعمارية في ابشع صورها .

وفي صيف سنة . ١٨٢ كان كل شيء على اهبة الاستعداد، وتجمعت عند بولاق بضع مئات من المراكب ، وطيلة شهري يوليو واغسطس ، كان طابور طويل من الرجال والدواب والعتاد يسير جنوبا على النهر ، وكانت الحرارة مذهلة في كل مرحلة من مراحل الزحف .

وبعد اسوان سحبت المراكب بعناء شديد عبر الشلال الاول ، ثم دخلت الحملة منطقة بلاد النوبة ، وبحلول سبتمبر كانت معظم القوات قد تجمعت عند وادي حلفا . واضطروا هنا للتوقف قليلا ريثما تعبر

المراكب الشلال الثاني ، الذي لم يجتازوه الا في اواخر اكتوبر . وحتى هذه اللحظة لم تبد اية مقاومة ، فالنوبيون قد انهاروا ، والمماليك قد فروا من دنقلا والتجأوا الى شندي . الا انهم عندما استداروا مع انحناءة النيل بالقرب من كورتي ، وخلت الحملة منطقة الشايقية ، ظهر بسض رجال القبائل المتحفزون ليناجزوا المعتدين القتال .

وحاول اسماعيل ان يدخل معهم في مفاوضات، فاقنعهم بأن يرسلوا وفدا من مشائخهم وائمتهم لمقابلته . وعندما حضر الوفد ، اخبرهم بأن والده يرغب في ان ينصرفوا جميعا لفلاحة الارض والعناية بها ، وانه سوف لا يفرض عليهم الا شيئا تافها من الجزية اذا ما سلموا سلاحهم وخيلهم . ويقول انجلش ان المحادثات سارت على النحو التالي :

الشايقية \_ لماذا هذا الغزو لبلادنا ?

اسماعيل ــ لانكم نهـًابون .

الشايقية ــ ولكن ليس انا مورد رزق خلاف ذلك .

اسماعيل ــ يجب عليكم ان تزرعوا الارض .

الشايقية \_ لقد نشأنا على ما تسميه بالنهيب ، ولا يمكننا ان نقوم بأي عمل آخر .

اسماعيل ـ اذن فسأكرهكم عليه .

وهنا توقفت المفاوضات ، فأرسل اسماعيل مائة فارس من البدو الاستكشاف بلاد العدو . فما كادوا يبتعدون عن كورتي الا واشتبك معهم الشايقية في معركة لم يعد منها احد الى خطوط الاتراك ، الاخبسة وعشرون فارسا فقط . وفي مساء الثالث من نوفمبر ، احتشد الجيشان في سهل متسع ، على الضفة الغربية للنيل ، الى جنوب كورتي بقليل ، وارتكب الشايقية اكبر غلطة في انهم لم يهاجموا في الظلام ،

حيث تكون سيوفهم ورماحهم اشد فتكا من الاسلحة النارية. والمعركة التي دارت في الرابع من نوفمبر كانت شيئا رهيبا محزنا ، وفي امكاننا ان نصرف النظر عنها كغيرها من المعارك الرهيبة ، باعتبارها مذبحة اخرى قضت على رجال عزل \_ نعم كان في امكاننا ان نصرف النظر عنها لولا انها ، كواقعة الاهرامات ، تمخضت عن نتائج بعيدة الاثر ، فقد كانت خاتمة عهد في مناطق النيل العليا تقررعلى ضوئها \_كما يقول البروفسور دودول \_ مصير السودان للمائة سنة التالية .

وصدرت اشارة الهجوم للشايقية من فتاةصغيرةتدعي مهيرة بنت عبود كانت على ظهر بعير محلئى بافخر زينة. فارسلت زغردة مجلجلة ، الدفعت على اثرها حشود هائلة من القرويين العزل، فحملوا على الاتراك حملة رجل واحد تحت سحابة مظلمة مـن الغبار . وقيل ان مشعوذا كان قد اكــد لهم ، ان رصاص البنادق لن يخترق اجساد المؤمنيين الذين حسن ايمانهم ، ولذلك فقدكانوا يحملون معهم السلب والحبال ليقتادوا بها اسراهم من الاتراك . واتى من خلف هؤلاء المشاة ، نحو الف فارس بدفوفهم وطبولهم ، وهم يصيحون في تهكم «سلام عليكم» . ومــن الغريب أن يتمكن الشابقية في البداية من اختراق صفوف الاتراك ، واحراز بعض التقدم. فقد كانوا امهــر مــن الاتراك في استعمــــــال السيموف ، الا ان الاتراك قد لجأوا لبنادقهم وغداراتهم . وقبل غروب الشمس كان كل شيء قد انتهى وتقهقر الشايقية تاركين نحو ثمانمائـــة قتيل في ميدان المعركة ، فتهافت عليهم الاتراك يقطعون آذانهم ، في وحشية تشمئز لها النفوس . وقال وادنجتون الذي اتى الى ساحــة القتال بعد انتهاء المعركة \_ قال ان وجوه القتلى كانت ترتسم عليها سيماء الغضب أكثر مما كانت ترتسم سيماء الرعب ، وان بعضها كان مبتسما . اشعلوا النار فيها فأبادوها عن بكرة ابيها .وعلى اثر هذه المأساة ،ارسلت

للقاهرة ثلاثة آلاف اذن بشرية ، نزعت من الاموات ومن الاحياء على السميدواء .

وبعد شهر من واقعة كورتي ، نشب صدام آخر على الضفسة الشرقية ، بالقرب من جبل الدقر ، فأبيد عدد آخر من الشايقية بنيران المدافع . والفتاة التي قامت باثارة حماسهم في هذه المرة ، كانت تدعى صفية ، وهي بنت لاحد زعماء الشايقية البارزين ، فوقعت في الاسر بعد المعركة . الا ان اسماعيل قد تصرف معها بمنتهى الحكمة ، اذ امر بأن تفسل وتعطر وتعاد لوالدها . ويصف لنا وادنجتون هذا الحادث فيقول : « وبمجرد ان رأى الزعيم كريمته تعاد اليه معززة مكرمة سألها في شيء من القلق : « كل هذا جميل ، ولكن خبريني هل لا تزالين على بكارتك ? » فأكدت له ان احدا لم يمسها بسوء . وعندما تحقق من صحة قولها ، انسحب برجاله واقسم ان لا يقاتل رجلا صان له عرضه ، وابقي على عفة كريمته .... وكان لهذا الحدث الصغير صدى طيبا في كلا المسكرين .

وسواء كان لهذا الحادث \_ كما ذكر وادنجتون \_ أثره السحري أم لا ، غير انه من المؤكد ان هذه الموقعة ، كانت نهاية كل مقاومة منظمة في الوقت الحاضر فقد تلاشى كل أمل في أن تتحد القبائل المختلف . في الوقت الحاضر فقد تلاشى كل أمل في أن تتحد القبائل المختلف . وسكان القرى المتعددة ، لمقاومة اسماعيل . وسرعان ما توافد زعب النسايقية ، الواحد تلو الآخر ، مستسلمين خاضعين ، ثم ابدوا استعدادهم للتجنيد ضمن القوات التركية . وفي فبراير سنة ١٨٢١ ابتدأ الزحف مرة اخرى ، فانقسم الجيش الى جزئين ، تقدم نصفه متتبعا مجرى النيل بينما صار النصف الآخر عبر الفيافي والقفار ، الى مجرى النيل بينما صار النصف الآخر عبر الفيافي والقفار ، الى توقيع الطبل \_ على طريق ممهد ، تفتحه قوة من سلاح الخدمة ، تسير توقيع الطبل \_ على طريق ممهد ، تفتحه قوة من سلاح الخدمة ، تسير دائما في مقدمة القوة الرئيسية ، وتبدأ عملها قبل ان يتحرك الجيش

بزمن كافي . وكانت تشعل النيران على جانبسي الطريق وترسسل الصواريخ الى عنان السماء ، وهي سائرة في مقدمة الجيش بمراحسل عديدة . ورغم ذلك فقد كان الزحف متعثرا ، والنظام مختلا ، اذ لم تكن هناك حراسة منتظمة عندما يتوقف الجيش مساء ليأخذ قسطا من النوم ، ولذلك فقد كانت تنسلخ من صفوفه ، شراذم من الجند خلسة لتسطو على القرى ، او لتنتشر في العراء ، دون مغزى او غرض . وبعد ان عبر الجيش الشلال الرابع ، تركت جميع القسوارب لتنتظر الفيضان التالي . ولولا ان طبق اسماعيل سياسة « فرق تسد » كما قال كروفورد ــ لوقعت هذه الجماعات فريسة سهلة لاية قوة مستبسلة من الفرسان ، تعمل من شندي او بربر ، ولابادتها الواحدة تلسو الاخرى . الا ان الشايقية كانوا قد جردوا تلك الدويلات الصغيرة ، التي كانت في يوم من الايام ذات بأس وقوة ــ كانوا قد جردوها من كــل نخوة ورجولة ، وباعدوا ما بينها وبينهم ، واتاها الاتراك في صـــورة المنقذين لها من اضطهاد الشايقية وجورهم ، فلم تحرك ساكنا . والنهب والحرق واستباحة الاعراض ــ مستقبل يعيثون فيه فسادا كما فعلوا في بلاد الشايقية ، ان لم يكن في مستوى أحسن وأمتع ، حسب مقاييسهم .

وفي اوائل مارس سنة ١٨٢١ ، وصلت الحملة السبى بربر ، فاستسلمت المدينة دون مقاومة تذكر لل استسلمت هذه المدينة الصغيرة ، التي عرفت في يوم من الايام بخلاعتها واماكن شربها المتعددة لقد استسلمت ولم تصمد لحظة واحدة . وفي الثاني عشمر من مارس ، جاءت الاخبار الى اسماعيل بان الملك نمسر نفسه في طريقه للاستسلام وبعد بضعة ايام وصل الملك نمسر محمولا على هودج بين جملين ، ومعه هدية عبارة عن فرسين ، من احسن الجياد العربية . وعندما دخل

على اسماعيل خر" ساجدا عند قدميه وقبلهما ، ثم وضع احداهما فسوق رأسه . الا ان اسماعيل كان في منتهى الحماقة والغطرسة عندما اساء الى نمر ، بأن استقبله في شيء من التعالي والتعاظم . فقد كان يعتقد ان شندي كان عليها ان تستسلم قبل ذلك بكثير . ولم تدم المقابلة لأكثر من عشر دقائق ، ولم تقدم لنمر القهوة والنرجيلة كالمعتاد ،الا بعد ان خرج مسن الفسطاط . وبعد ذلك بقليل حضر نحو المائة رجل مسن المماليك خاضعين مستسلمين ، فضمهم اسماعيل الى حرسه الخاص .

وانتهز «كايو » هذه الفرصة ليشبع هوايته مــن الآثار القديمة ، فهذه المنطقة كانت موضع تفكير علماء الآثار وتأملاتهم منذ عهد هيرودتس ، والاطلال المهملة تقابل الانسان عند كل موضع ممتاز علمي النيــل. وكتب كايو عــن هذه الاماكــن في سحــر من البيـــان ، لا يجاريه فيه احد ، فهو يكان يجسد لنا تاريخهذا النيلالقديم في صورة لم يسبق لها مثيل . وحتى بيركهاردت ، لا يمكنه ان يدعي التفوق عليه في وصفه لهذا الجزء من تاريخ السودان . فهو يبرز لنا في وضــوح ، نكاد نلمسه ، كيف تدهورت الحضارة في هذا الجسزء من النيل ويصف لنا ما اكتشفه ـ منذ ان غادر اسوان ـ من معابد غمـرتهـا الرمال ، ومن فين عفي عليه النسيان ، وحضارة دثرهــــا الانحطاط والتدهور ــ تدهور نزل بمستوى السكان الى ما يكاد يكون في حكم العدم ، وانحطاط ذهب بالمدينة العظيمة والقصور الفخمة والاساطيل الضخمة ، التي كان يبلغ طول السفينة منها نحوا من مائتي قدم ــ فماذا ترى مكانها اليوم ? أكواخ حقيرة من الطين ؛ وارماث تأفهة من الحطب الخام . وحتى القلاع قد شملها التدهور واصبحت في حـــكم العبسادم .

وترك لنا كايو كتابا رائعا بعنوان «كيف تندثر العظمة في هذه الدنيا» جند فيه كل ما اوتي من حماس وخيال ـ على نمـط ما كان متبعا في اوائل القرن التاسع عشر \_ فذكر لنا ، مثلا ، انه عندما كان في موضع يقال له «قورنة» بالقرب من النيل ، أقام مخيمه داخل مقبرة قديمة مطلية ، ولكن لم يغمض له جفن لشدة الحرارة.وعند منتصف الليل اشعل مسرجه ، واخذ يتفحص الرسومات التي على الجدران ، فرأى في جدار منها ، رسما يمثل احد الفراعنة ومعه زوجت وابنته ، وهم يصطادون على النيل في وضح النهار ، والسماء صحو والضفتان تكسوهما الخضرة والرياحين . وفي جدار آخر وجد رسما يبين مركبا لجنازة تظهر فيه نفس الزوجة وابنتها ، إلا انهما هذه المرة ، تتبعان جثمان فرعون المسجى على قاربه المقدس ، في لوعة وحسرة . ويوضح جثمان فرعون المسجى على قاربه المقدس ، في لوعة وحسرة . ويوضح مقيما بها . ويقول كايو ان كل شيء في ذلك العصر كان يدل على النظام والهيبة والمدنية ، وانه عندما يخرج المرء من تلك المقبرة ، يشعمر الى واقع الحياة و وبأنه خرج من عظمة الماضي الى حقارة الحاضر . لقد غلبت على كايو نوبة من جنون الفلسفة ، فتاه في حيرة معماة ، تقبض النفس وتبعث اليأس .

وبوصولهم بربر ، أصبح كايو على مقربة من هدفه الاكبر - ألا وهو اطلال مروى القديمة ، التي كانت في يوم من الأيام عاصمة للسودان وللجزء الاكبر من مصر ، ومع ذلك لم يتهيأ لشخص أن يصف هذه الاطلال منذ ألف سنة تقريبا ( بل كان هناك شك كبير في صحة وجودها ) ، كما لم يهيأ لاحد ان يكتب عنها الا ما ذكره بروس وبيركهاردت من اشارات عابرة . اما كايو فكان قد قرأ كل ما أمكنه قراءته عن مروى ، وكانت في مخيلته على الدوام ، ولذلك قد وضعع خطته مسبقا للوصول اليها - فادعى لاسماعيل ، انه ذاهب للبحث عن الألماس - واخيرا وصلها وهو في موجة عالية من الحماس مهتديا بخريطة وضعها بروس - وسبق الجيش ، وكان في رفقته زميله ليزتروك بخريطة وضعها بروس - وسبق الجيش ، وكان في رفقته زميله ليزتروك

. وفي الخامس والعشريــن مــن ابريل وصلا مــروي ، في اللحظة التي كانت فيها اول خيوط من أشعة الشمس ، تداعب قم مم الاهرامات المدرحة . لقد كانت كثرة العدد ، ومعظمها انقاض متناثرة ، وما بقى منها ثابتا لا يرقى لمجرد المقارنة باهرامات الجيزة العظيمة ، أو حتى بأهرامات سقارة . الا انها كانت مثلها في الدلالة على العظمة ، ومثلها محاولة \_ كما قال بروفسور ستيفنس اسميث \_ لبلــوغ اسباب السماوات (١) . وكاد كايو يطير فرحا عندما وقعت عيناه على الاهرامات فأسرع الى اكبرها وتسلقه ، وعلى قمته نحت اسم العالم الجغرافي الفرنسي « دانفيل » ، الذي وضع خريطة نهر النيل . وكانت لفتة بارعة ، وتكريم نبيــل لا يزال باقيا على قمة هذا الهرم . واقام هــو وزميلـــه ليزتروك لمدة اسبوعين تحت وهج الشمس المحرقة ينقلان ما على هــــذه القبور من نقوش تحكي تاريخ الاسرة المالكة ، وما بها من رسوم تمثل ملوكهم وملكاتهم ، وما كانوا عليه من هيبة وعظمة. الا أن فراعنة هذا الجزء من النيل ، كانوا ــ كما يتضح من رسوماتهم ــ ممتلئي الاجسام ، على نقيض فراعنة مصر ، الذيب كانوا نحافا رشاقا في قوامهم. أما الخرائط والرسومات التي اعدها كايو ،فقد اصبحت فيما بعد اساسا لعلم الآثار لمنطقة مروى القديمة .

ولنعد الآن للحمسلة لنرى ما كانت تقوم به مسن اعمال ، فسنجد انها قد كرست جهدها للغرض الرئيسي الذي جاءت مسن اجله وهو جمع الرقيق سـ أما من يقع في الأسر ويتضح انه لا يمكن استرقاقسه ، فكان مصيره القتل ، وسنجد أيضا ان اسماعيل قد فقد كل سيطرة على جنوده ، فعاثوا في البلاد سلبا ونهبا وتخريبا ، فما مسن قرية تقسم في

ا سالفكرة مأخوذة من الآية الكريمة: « وقال فرعون ياهامان ابن لي مرحا لعلى ابلغ الاسباب > اسباب السماوات فاضطلع السي السبه موسى > وأني لأظنه كاذبا » صدق الله العظيم . المترجم

طريقهم الا ونكلوا بها شر تنكيل . وفي الرابع والعشرين من مايو سنة المدا وصل الجيش الى الحلفاية ، عند ملتقى النيلين ، الابيض والازرق، فأمر اسماعيل جنوده بعبور النيل عند نفس الموضع الذي يقف فيله «كبري» النيل الابيض الآن . واستغرق عبورهم ثلاثة ايام، ساد فيها الهرج والمرج ، وكان منظرا عجيبا يدعو للدهشة والرثاء للمن تعلقوا باذيال الخيل ، ومن صنعوا ارماثا هزيلة مرتجلة وكانت النتيجة انغرق ثلاثون رجلا ومائة وخمسون بعيرا .

وهنا سمع اسماعيل بحقيقة ما آلت اليه سنار ، فمنذ ان غادرها بروس لم يطرأ عليها ما يعيد لها مجدها ومنعتها لقد زالت تلك الامبراطورية العظيمة ، واصبحت قصة من قصص الاساطيير . وبمجرد انتشار الخبر بوصول القوات المصرية ، شبت الحروب الاهلية في كل مكان ، وما كاد اسماعيل يسمع بذلك الا وأمر جيشه بمواصلة السيد فورا نحو سنار .

وتمكن كايو من الحصول على مركب شراعي ، أبحر به جنوبا نحو سنار ، فخطر له في شيء من الغبطة والسرور ، ان هذا ربما كان أول مركب شراعي يمخر عباب النيل منذ عهد الفراعنة . والمتصفح لمذكراته عن هذه الرحلة ، وهو يقوم يرحلة مماثلة في يومنا هذا ، لن يسك لحظة في انها كانت دقيقة وامينة لدرجة بعيدة . فضفاف النيل كانت ، كما هي اليوم ، محفوفة بالغابات الكثيفة من أشجار السنط وأدغال القنا . وكلما توغل المسافر جنوبا في تلك الغابات الكاسرة الاستوائية ، كلما وجد نفسه في عالم فطري ، عامر بالطيور والزهدور البهجة الزاهية ، وبالوحوش الكاسرة مع فارق واحد ، وهي انها في فرس البحر ووجوده باعداد كبيرة ، وعن النعام ووفرته وعن القردة والضباع والزراف ، كما يحدثنا عما رآه من أثار حديثة لاقدام الافيال،

وعن النعام ووفرته وطريقة الاهالي في اصطياده، مستعينين بالكلاب . كما يحدثنا عن الطيور مثل «ابي منجل» الذي اختفى مسن مصر ليظهر لنا مرة اخرى في هذه البقاع،وعن الببغاوات الزاهية الخضرةالتي ترى في كل مكان ، ضمسن طيور أخرى مختلفة الالوان . وقد تحصل على مجسوعة مسن بيض التمساح ، وسجل ملاحظات دقيقة عن المارد الصغير الذي يخرج منها ، ويتجه نحو البحر مباشرة ، مدفوعا بغريزته ، رغم أن طوله لا يتعدى القدم الواحد .

وعندما وصل كايو الى سنار ، في منتصف شهر يونيو ، وجد ان السماعيل قد سبقه اليها ، واحتل المدينة دون ان تطلق رصاصة واحدة . فقد قابله «بادي» خارج المدينة مستسلما ، وقدم له هدايا من الخيل والسروج، فأحسن اسماعيل وفادته وقدم له القهوة، ثم أهداه عباءة مبطنة بالفراء ، لم تكن تتناسب معه ، شكلا او مقاسا . وفي الرابع عشر من الشهر قاد اسماعيل غوغاءه الى داخل المدينة ، فأخدذوا في السلب والنهب كعادتهم ، وفي تأديب « العصاة » ، مستعملين كل انواع التعذيب، والنهب كعادتهم ، وفي تأديب « العصاة » ، مستعملين كل انواع التعذيب،

وبعد بضعة ايام اقيم عرض عسكري ابتهاجا بالنصر وتكريما لاسماعيل ، الا انه كان عرضا هزيلا بالنسبة لما شاهده بونسيه في سنة ١٦٩٨ . اما «بادي» فقد كان رجلا صغير الحجم ، ضعيف الارادة ، محدود الذكاء الى درجة بعيدة ، وقد اذهله ما شاهده مسن احداث وفظائع . واضطرب للهدية التي اهداها له كايو ، وكانت عبارة عسن علبة من الكبريت ـ اذ لم ير شيئا من هذا القبيل من قبل ـ هذا ، والبناءان الوحيدان اللذان كان لهما أي اعتبار ـ قصر الملك والجامع الكبير ـ كانا متصدعين وعلى وشك الانهيار ، كما ان ما تبقى من ادغال حول المدينة ، كان قد اتت عليه الاغنام . اما السكان فقد كانوا في حالة سيئة من القذارة ، خصوصا النساء ، وكان شغلهم الشاغل هو التدخين سيئة من القذارة ، خصوصا النساء ، وكان شغلهم الشاغل هو التدخين

وسرب الجعة . ووجد كايو ان النساء لا زلن يضفرن شعورهن في تمائم دفيقة ثم يجمعنها في كتل مكورة فوق رؤوسهن ، إلا أن ما كن يتزيدن به من حلى فضية وملابس زاهية ، قد اختفت تماما . واما الفتيات الصغيرات ، فكن لا يرتدين شيئا غير الرهط المحلى في الجرافه بالودع وكان الرهط عندهم دلالة على البكارة ـ اما «الحرس الاسود»الذي كان مشهورا أيام بروس فلم يبق له من أثر . واخيرا فقد القى بادي بآخر ما تملكه سنار من عتاد ـ وهو اربعة مدافع عتيقة صدئة ـ القى با في النيل ترضية للاتراك . وكما قال كروفورد : «ها هي سكرات الموت التي قاستها سنار طويلا ، تقترب من نهايتها .»

وحتى هذه اللحظة \_ واسماعيل على بعد الفي ميــل من البحــر الابيض المتوسط \_ كان طريق اسماعيل سهلا لدرجة تدعو الى العجب، كأنه حلم لا واقع فيه . فهذه الشرذمة الافاقة ، لم يكن عليها سيماء جيش فاتح منتصر ، وها هم يرحفون كالسلاحف الهزيلة في سهل واسع مترامي الاطراف ، اعظم واكبر منهم بآماد شاسعة . ويحق لنا ان نعجبُ كيف امكن لهذا النيل العظيم ، ان يقهر بمثل هذه البساطة ، ودون مشقة او جهد? لقد كان الاجدر بهذه الفيافي ، وكان المتوقع منها ، ان نبتلع اسماعيل وجيشه الهزيل ، كما ابتلعت قمبيز وجحافله الجرارة قبل الفي سنة . ولكن النيل على أي حال لم يغفر لاسماعيل ــ او على الاصح أن طقس النيل هو الذي لم يغفر لأسماعيل ـ فهو عدوه اللدود ولا بد له من ان ينتقم منه . حقيقة ان اسماعيل قد قال لكايو (وكان قد قرأ ما كتبه بروس عن سنار) ان بروس رجل كذاب اشر ، ولكنه كان في يونيو عندما قال ذلك ، والامطار لم تهطل بعــد ، واسماعيل لم يستقر بسنار زمن يذكر . وما كاد يوليو يحل ، والامطار تهطل ، الا وقد غير اسماعيل من نغمته ، عندما فتكت الملاريا والدوسنتاريا بجيشه التافه ، الذي كان يعوزه الدواء ويعوزه الاطباء الاكفاء . وبحلول شهر سبتمبر كان قد مات من جيشه نحو الستمائة رجل ، وفي اواسط اكتوبر سوهو لا يزال عاجرًا عن مغادرة المدينة بسبب الامطار ووعورة الطريق كان معظم رجاله طريحي الفراش ، لم يحتفظ منهم بلياقت للخدمة اكثر من خسسمائة رجل ، وحتى هؤلاء كانوا شبه جياع ، ويخشى ان يدفع بهم سوء الاحوال الى التمرد . اما الذهب الموعود فلم يجدوا منه شيئا ، واما الرقيق فلم يرسل منه للقاهرة الا النذر اليسير .

ثم وصل ابراهيم ، الاخ الاكبر لاسماعيل ، وكان وصول في الهوقت المناسب لتفادي الكارثة . ورغم انه كان مريضا ، الا انه اعداد للجيش شيئا من النظام بالسرعة التي كان معها ، في أوائل ديسمبر ، مستعدا لمواصلة الزحف مرة اخرى ، وخصوصا بعد ان تحسن الطقس وحلت موجة من الهواء المنعش . وتوجّهوا في طابورين نحو الجنوب ، اسماعيل على الضفة اليمنى ، وابراهيم على الضفة اليسرى . وكدان الهدف هو هو د الذهب والرقيق . .

ان جميع الغزوات التي قامت على النيل ، كانت متشابهة في قسوتها ورحشيتها ، ولم تشذ هذه الحملة عن القاعدة . لذلك فان الثلاثة اشهر التالية لم تكسن لها اهمية خاصة ، الا لكشفها القناع عن هذا الجزء من النهر ، الذي ظل مجهولا تماما حتى الآن . فقد دخلت الحملة لأول مرة اقليم الزنج من الدينكا والشلك والنوير (۱) ، وهم قسوم يتميزون بسيقانهم البالغة الطول ، وبوضع يتتخذونه وهسم وقوف ، يذكرنا «بمالك الحزين» الذي يرتكز على ساق واحدة داخل يذكرنا «بمالك الحزين» الذي يرتكز على ساق واحدة داخل يضعون على ابدائهم غير طلاء من المعز الاحمر ، ولا يعرفون من الحلى يضعون على ابدائهم غير طلاء من المعز الاحمر ، ولا يعرفون من الحلى

ا سيعجب الانسان لأن يذكر الولف هذه القبائل في هذه المنطقية ،
 فالمعروف أن مناطقهم أبعد ما تكون عن سنار ،

غير الوشم بالنار ، يزينون به جباهم وصدورهم واذرعهم وظهورهم . وهناك قصة اسطورية كتبها فريزر فيما بعد (أي بعد حملة اسماعيل) في كتابه المسمى «الغصن الذهبي» ذكر فيها شيئا عن « الملوك الكهنة » الذين كانوا يحكمون مملكة « نيمي » بايطاليا في عهود ما قبل التاريخ، يقول فيها : ان الملك منهم كان يتجول ليلا وحسامه مشهر في يده ، وهو يعلم جيدا انه مهما طال به الامد ، لا بد ان يلاقي حقفه يوما ما ، على يد خصم من خصومه في احدى المبارزات . وان هذا الخصم سيحكم بعده الى ان يلاقي مصيره هو ايضا بنفس الطريقة، وهكذا ... ان شيئا من هذا كان موجودا فعلا على ضفاف النيسل الأبيض قرب التقائه بالنيل الازرق. بل قد كانت هناك قبائل اخرى من المجوسيين الذين يعبدون الشمس والقمر كما عبدهما قدماء المصريين من قبل ، ويقدمون القرابين لشجرة البوباب (۱) .

وكان كايو هو الأوروبي الوحيد الذي سار مع الحملة الناء غاراتها على المناطق الواقعة بين سنار والحدود الاثيوبية . وقد ذكر لنا الله كان يتناول عشاءه مع اسماعيل كل مساء ، ويستمع اثناء ذلك الى احلامه عن الذهب المزعوم الذي سيعشرون عليه بمناجم فازوغلي الوهمية . وقد كتب عن ذلك يقول : « ان الحافز الوحيد الذي يدفع بهذا الامير الى الامام ، هو تعطشه للحصول على الذهب » . واستمروا في سيرهم مع النيل الازرق الى ان تخطوا الرصيرس ، وكانوا اثناء في سيرهم معالن القرى اية مقاومة أو حاولوا الدفاع عن أنفسهم بتصويب ابدى سكان القرى اية مقاومة أو حاولوا الدفاع عن أنفسهم بتصويب سهامهم على الجند ، أو بدفع الصخور عليهم من فوق التسلال ، فان المام عينيه من وحشية ، الا انه كان مضطرا للبقاء ، عسى ان يجد فرصته امام عينيه من وحشية ، الا انه كان مضطرا للبقاء ، عسى ان يجد فرصته

١ \_ هي شجرة التبلدي .

في النهاية لاستكشاف النيل الابيض ، الذي كان يعتقد انه سيقوده الى منابع النيل الحقيقية.

وفي غرة سنة ١٨٢٢ ، كان الجيش امام منظر رائع من التلك والهضاب الصخرية التي تغطي السهل الفاصل بينهم وبين بداية الهضبة الاثيوبية الشامخة ، فأمر اسماعيل جيشه بالتوقف حتى لو لم يأمره ، الاثيوبية الشامخة ، فأمر اسماعيل جيشه بالتوقف حتى لو لم يأمره ، لما استطاع المضي ، لأن النيل يختفي هنا فجأة داخل وديان سحيقة ، بين شعب الجبال الوعرة التي يستحيل السير فيها حتى للمشاة . وعندما وصلوا فازوغلي ، أسرع ملكها لاستقبال اسماعيل ، وخر بين يديه ، ساجدا له ولمدافعه الرهيبة . ثم بدأ كايو في البحث عن الذهب في مناجم فاروغلي الشيرة ، الا انها كانت خيبة أمل عظيمة ، اذ لم يتمكن مسن الحصول على اكثر من بضع حبات جرفتها المياه من الجبال ، وذلك بعد مجهود دام لعدة اسابيع بين التلال . وكان الأهالي يعرفون ما هو الذهب ، ويعرفون قيمته حق المعرفة وكانوا يحفظونه داخل تجاويف ريش النسور ، ويستعملونه كعملة بينهم ، الا ان الكميات التي بأيديهم ريش النسور ، ويستعملونه كعملة بينهم ، الا ان الكميات التي بأيديهم كانت تافهة .

وحتى الرقيق ، لم ينجحوا كثيرا في الحصول عليه . فمن جملة الثلاثين ألف رأس الذين ارسلهم اسماعيل ، لم يصل الى القاهرة (حسب تقديرهم) أكثر من نصف هذا العدد ، وكان معظمهم من النساء والأطفال . اما الباقون فقد ماتوا بالطريق ، جوعا ومرضا وسوء معاملة .

وعندما عبر كايو النهر ليلحق بالجزء الآخر مسن الحملة ، وجد ان ابراهيم قد تدهورت صحته ، وكان على وشك العودة لمصر في صحبة طبيمه الخاص ( الايطالي ) (١) . وفي اواسط فبراير سنة ١٨٢٢ عـــاد

اسمه الدكتور « ركسي » Ricci وقد وعد بعشرة آلاف دولار اذا ما تمكن من أن يوصل ابراهيم حيا الى القاهرة ، وقد اوصله فعلا في ظرف ثلاثين يوما فقط ، واستلم مكافاته .
 حاشية المؤلف

اسماعيل الى سنار واستقر بها مرة أخرى .

وفي هذا الوقت كانت كراهية الشعب للاتراكة قد بلغت قمتها ، وأخذت تنتشر على طول مجرى النيل ، وأصبح اسمهم نذيرا للشوال والوحشية والقسوة . وشعر اسماعيل بكل ذلك ، فاستأذن والده في العودة الى مصر ، بعد ان قاسى أتعاب خريف آخر كله مرض وعناء . ولم يكن اسماعيل في الواقع ، قد انجز شيئا يستحق الذكر ، غير اشاعة الرعب والاضطراب في جميع ارجاء السودان . وقد زاد من قلقه واضطرابه ، ما كان يتلقاه من والده من طلب متزايد للرقيق . لقد رأينا كيف ان اسماعيل قد قضى سنتين في سفر يكاد يكون منواصلا ، ولا شك في أن ذلك قد هد من جسمه وانهك قواه . وليس بمستبعد انه ، وقد قتل من قتل من هؤلاء القوم الضعاف ، وأباد من أباد من قبائل لا حول لها ولا قوة ، ليس بمستبعد أن يكون من أباد من قبائل لا حول لها ولا قوة ، ليس بمستبعد أن يكون قد ساوره شعور ، بأنه ستحل به نقمة اذا ما بقي في السودان أكثر من ذلك . وعلى أي حال ففي اكتوبر من سنة ١٨٦٢ ، وصله الاذن من والده بالعودة لمصر ، فانطلق على الفور . وقبل نهاية الشهر ، كان قد وصل لشينيا .

وهنا في شندي ، أرسل في طلب المك نمر ـ نفس الرجل المحافظ المتكبر ، الذي اذله قبل ثمانية عشر شهرا ـ وعندما حضر نمر ، تقـدم الليه بطلبات غير معقولة ـ ثلاثين الف ريال نقدا ، وستة آلاف رأسا مـن الرقيق ، وكميات كبيرة من المؤن ، علــى ان يعــد كــل ذلــك في ظرف ثمان واربعين ساعــة .

وهناك عدة روايات للمأساة التي حدثت ، وعلى أي حال فان ملخصها واضح دون شك . وهو انه عندما اعلى نمر ان هذه الطلبات غير معقولة ــ وخصوصا لان البلاد كانت على أبواب مجاعة متوقعة ــ ما

كان من اسماعيل الا أن لطمه على وجهه بغليونه ، فامتشق نمر حسامه ، الا أن حرس اسماعيل من المماليك ، كانوا قد احدقوا به من كل جانب، فاضطر نمسر لأن يعتذر ، ثم انسحب من المكان .

وفي مساء نفس اليوم أقيه حفل ساهه ، فيه خمس ورقه وغناء . وبينما كان الحفل مستمرا ، اشعل المك نمر واعوانه النسار بمنزل اسماعيل (حيث أقيم الحفل الساهر) وكل من حاول الفرار مه الأتراك ، أجهز عليه في الحال . أما اسماعيل فلم يجهد سبيه السه الخروج ، ومات اختناقا او حرقا . وقد قيل أنه سبق وحذار مه محاولة من هذا القبيل قد تعدث ، ولكنه لم يصهق ان المه نمس معاولة من هذا القبيل قد تعدث ، ولكنه لم يصهق للارجة الانتقام ، سيتجرأ . ولم يكن نمر بالشخص الوحيد الذي استثفر لدرجة الانتقام ، وعلى حد تعبير « رتشارد هل » فقد انتشرت اعمال القتل والانتقام في جميع ارجاء النيل واينما وجدت حامية تركية ، أار عليها السودانيون وحملوا السلاح . الا أنها كانت محاولة يائسة منهم ، اذ ليس من المعقول وحملوا السلاح . الا أنها كانت محاولة يائسة منهم ، اذ ليس من المعقول لاغتيال ابنه . وكان هذا هو فعلا آخر عهد السودان بالحراية ، ونهاية عزلته المتفككة .... وكان انتقام الاتراك ممعنا في البشاعة والوحشية ، وحتى هذه اللحظة لا يستطيع الانسان الا أن يقشعر تقذذا من قصة انتقامهم الرهيب.

اما المجزرة ، فقد عهد بتنفيذها الى محمــد بك الدفتردار ، الذي كان في هذا الوقت يعيش خرابا في ربوع كردفان الى أن بلغ الأبيض . وأول ما فعله أن أغار على المتمة ونهبها ومثل بأهلها ، ثم أشعل فيها النار. وتلتها الدامر ثم كل الاماكــن المأهولة ما بين بربر وسنار . وفي شندي كان السكان قد اقاموا حائطا حول المدينة فاستطاعوا أن يصمدوا بعض الوقت ، الا أن النار قد اشتعلت أخيرا في منازلهم ، واقتحمهم الأتراك

بالسيوف والسنان . وتمكن نمر مسن الهرب بعائلته في اللحظة الأخيرة ، وما أن سمع به الدفتردار الا وأخذ يجد في أثره على النيل ، تاركا في كل مكان يحل به ما تقشعر له الابدان مسن الفظائع والتمثيل . فكل رجلمن الاسرى يكون جزاؤه جز خصيته ، وكل أنثى قطع ثديبها ، ولكي لا يموت الضحايا بسرعة مسن أثر النزيف ، كان يصب القطران المغلي على الجروح . اما نمسر فقد التجأ للاثيوبيين ، ولما رأى الدفتردار انه لا طائل مسن تعقبه في جبال مجهولة ، قفل راجعا الى امدرمان عسن طريست كسلا . وفي أواخر نوفمبر من سنة ١٨٢٣ ، أصبح في امكان الدفتردار أن يقول أنه قد أخضع السودان تماما ، وان ذلك الجزء من وادي النيل، الواقع ما بين الجبال الاثيوبية والبحر الابيض المتوسط قد اصبح في العرفة محمد على . اما ضحايا عملية الانتقام فقد بلغوا نحوا مسن الخمسين ألف نفس ، وهكذا خيتم سلام الموت على ربوع وادي النيل .

\* \* \*

## الغصه ل الثالث عشر فكرة تنتظم حاماً

« قدفوا قدام يأ عيال-انتم اصبحتوارجال(١٠) قدفوا أمال يا عبال » نشيد الثوتية

لقد اميط النقاب الآن عن ذلك الجزء من النيل ، الواقع ما بسين البحر الابيض المتوسط ، والجبال الأثيوبية . غير أن هناك مساحسات شاسعة في السودان ، كانت لا تزال مجهولة تعاما ولم يصل اليها الحكم التركي بعد . وأثيوبيا كانت كما هي ، لا يعرف أحد عنها شيئا يذكر ، كما ان المنبع الحقيقي للنيل ما زال لغزا من الألغاز . الا انه منذ سنة . اخذ التوغل يطرد بطيئا نحو تلك الفيافي الشاسعة ، فبعد مقتل اسماعيل تعاقب على السودان عدد من الحكام الأتراك ، موفدين من القاهرة ، ومع أنهم كانوا أسوأ نوع من المستعمرين ، وأسوأ نوع من المستكشفين ، الا انهم تمكنوا من بسط سلطانهم على أرجائه المختلفة ، وفرض سيطرتهم عليه في وحشية واصرار . غير أنهم لم يحاولوا أن يعلموا أحدا إلا بقدر حاجتهم الى تعليمه ولم يهتموا بالآثار القديمة الا يعلموا أحدا إلا بقدر حاجتهم الى تعليمه ولم يهتموا بالآثار القديمة الا يقدر ما يستفيدونه منهاكمخازن لمواد البناء ،كما انهملم يستكشفوا الا بقصد الدمار والتخريب ولم يكن لحكمهم الاغاية واحدة ، وهي ابتزاز كل

ا \_ اورد المؤلف هنا موال للنوتية من حوالي ١٢ مقطع من نوع « الموال لا « المواويل » التي يرددها النوتية اثناء عملهم . ولكن هذا الموال لا يحمل اي معنى أو مغزى ولذلك رايت الاكتفاء بالمقطع الاول فقط . المترجم

كل ما في البلاد من مال وماشية وطاقة بشرية. فالجلد بالسياط، والنسف بالمدافع ، والتعذيب بالخوازيق ، كانت هي وسائلهم المعروفة ، لعقاب كل من يحاول أن يعصي لهم أمرا . ونجاح الحاكم كان دائما يقاس بما يحمعه من رقيق ، وما يرسله من سرايا لتأديب المناطق الخارجة على القانون ، وسلب اموالها .

ومما يدعو للدهشة أن يستطيع مخلوق ما ، من العيش في ظلم هذه المعاملة الفظة ، الا أن السودان قطر متسع الأرجاء ، والضغط لم يكن متواصلا ، كما أن الأتراك ، رغم عنفهم ، كانت لهم موهبة خاصة في الشئون الادارية ، واخيرا هناك رابطة الاسلام ، التي كان لها أثرها الفعال . وفي السنين الاولى من حكمهم على الاقل لم يكن قد تسرب الى تفوسهم اليأس والقنوط ، كنتيجة للطقس المرهق للاعصاب ، لبشل من نشاطهم وحيويتهم .

وفي سنة ١٨٢٤ ، نقل الأتراك عاصمتهم من المدرمان ، الى قرية لصائدي الأسماك ، تقع على ذراع من الأرض بين ملتقى النيلين الأبيض والأزرق حكان يعرف عند العرب بالخرطوم ، لشبهه الشديد بخرطوم الفيل . وقد كان هذا قرارا حكيما منهم ، لأن الخرطوم هذه ، تقع في نقطة ممتازة ، تمكنهم من التحكم بسفنهم على كل من النيلين ، كما أنها تقع في قلب السودان ، على طريق القوافل الرئيسي للقاهرة . الا أن عاصمتهم الحديثة هذه ، لم تكن بالمدينة التي تلفت النظر ، فمبانيها لم تتعد مجموعة من أكواخ الطين ، وشوارعها كانت ضيقة قذرة ، لم تجد من الرحالة الاوائل الا كل ذم وتحقير . ومع ذلك فقد كانست حصنا الماميا للحضارة ، يمكن الحصول منها على جميع السلع حصنا الماميا للحضارة ، يمكن الحصول منها على جميع السلع تلاثين الف نسمة . ثم انشئت حاميات أخرى في كل من كسلا علي في النيل الازرق والابيض في الحدود الاثيوبية ، وواد مدنى على النيل الازرق والابيض في الحدود الاثيوبية ، وواد مدنى على النيل الازرق والابيض في

أواسط كردفان ، وأخرى على البحر الأحسم . وبحلول سنة . ١٨٣ كان للاتراك سلسلة من المعاقل تمتد على طول النيل ، حتى القاهرة .

وكتب كروفورد عن النيل الأبيض فقال : « انه مجرى غير نافذ ينتهي عند مكان يقال له «الليس» (١) على بعد مائة وثمانين ميلا من الخرطوم ، ثم تأتي مناطق القبائل النيلية ، والنيل الأبيض لا يؤدي الى أى مكان ذي بال ، ولذلك فقد كان قليل الأهمية ، لا يعرف عنه الكثير ولا يأتي ذكره على الألسن الا نادرا . أما النيل الأزرق فقد كان طريقا مائيا أنافذا منذ القدم » . وعلى أي حال ففي سنة ١٨٣٩ ، قسرر الاتراك أن يتقصوا النيل الأبيض ويدرسوا مجراه ، فأرسلت بعثـــة (أسهمت فيها الجمعية الملكية الجغرافية بمبلغ خمسين جنيها) على المراكب مبتدئة من الخرطوم ، فوصلت حتى قرية بور، على خط العرض السادس. وهناك منعتها أعشاب السدود من مواصلة السير. وفي سنسة .١٨٤ــ١٨٤ ، أرسلت بعثتان أخريان ، فوصلتا الى ما بعــــــــــ غندكرو بقليل ــوهي بالتقريب في الموضع الذي تقع فيه مدينة جوبا حاليا . وهنا اعترضهم أحد الشلالات ، فتوقفوا عن مواصلة السير . ثم مضت عشرون سنة أخرى ، قبل أن يتمكن المستكشفون من النفاذ السبى المناطق المجهولة ، الواقعة خلف ذلك المكان . وفي هذه المدة كـــرس الاتراك جهودهم على النيل الأزرق ، ومنطقة السافنا الواقعة بينه وبين عند سفح الجبال الاثيوبية ، فقد قابله الرحالة الانجليزي « مانسفيلد باركنز » في سنة ١٨٤٦ ، وكان في ذلك الوقت قد اشتهر بالقرصنـــة وسفك الدماء الا أن الكبر كان قد هد من قواه ، وافقتده بصره ، فأصبح شيخا وقورا ، طيب النفس كريم الخصال ، على هامته صلعـــة

ا ــ وهي منطقة الكــوة .

وبجسمه استدارة لا تسجهما العين. وقد أحسن وفادة باركنز في منزله ، وكان شديد الحرص ليستعيد سمعته الطيبة ومجده التالد. كما كان يتحرق شوقا لوطنه شندي ، ولكنه كان متأكدا أن الأتراك لن يسمحوا له بالعودة اليها. لقد كانت نهاية محزنة للملك نمر ــ الا أن طبعه كان لا يزال متشبعا بروح افريقيا السوداء ، في تحديها الغريزي للغرب.

وفي سنة ١٨٣٨ ، قام محمد على بزيارة للسودان ، وهو في التاسعة والستين من عمره ، واحضر معه حاشية كبيرة ، كان من ضمنها عدد من المهندسين الاوروبيين . فقد اصبح الطاغية العجوز حاكما لامبراطورية شاسعة ، امتدت بمجهود ابنه ابراهيم حتى نهر الفرات شرقا . وجاء الى السودان ومخيلته عامرة بالمشاريع ، كازالة الشلالات من مجرى النيل ، وانشاء خط حديدي ، وآخر للتلّغراف حتى مدينة الخرطوم . وكادخال زراعة القطن والنيلة في الارض الواقعة ما بين النيلين ( ارض الجزيرة)، الا ان القدر قد شاء (كما فعل مع بونابارت من قبل) الا تنفذ هذه المشاريع الا بعد وفاته . ثم سار محمد علي منتبعا مجرى النيل الازرق حــتى جبال فازوغلي ،ولعله كان لا يزال يحلم بضم اثيوبيا الى ممتلكاته، ومن المؤكد انه كان يأمل في العثور على الذهب بمنطقة فازوغلي . وبعد ان قضى اربعة اشهر بالسودان ، عاد الى القاهرة ولم يو السودان مرة اخرى ، فقد قضى العشرة سنوات الباقية من عمره في ضعف متزايد ، ثم في خرف من فعل الشيخوخة . ولكنه قد عاش ثلاثة عقود بعد موت ` مثله الاعلى ، بونا بارت . اما امبراطوريته فقد بقي جزء منها، على الاقل، اكثر مما عاشته جميع الفتوحات الفرنسية .

هذا ، وعندما عاد كايو لوطنه سنة ١٨٢٦ ، او كلت اليه ادارة متحف التاريخ الطبيعي ، فقام بطبعكتابه الذي سماه «رحلة الى مروى» وضمنه الكثير من رسوماته . وكان كتابه هذا حافزا لكثير من المغامرين الأوربيين ليقتفوا اثره على النيل . ومن هؤلاء الرجال ، كان ان تحصلنا

على اوضح صورة عن النيل خلال هذه السنوات ، فقد كانوا خليطا عجيبا من الرجال ، منهم تاجر العاج ، ومنهم العالم ومنهم الصياد ، والجندي والسائح ، الى غير ذلك . وبهذا التباين في مشاربهم ، قد تقصوا احوال النيل من جوانب مختلفة .

واول من نذكرهم من هؤلاء المغامرين ، هم افراد عائلة ميللي Melley فقد خطى جورج مللي خطوة اوسع ممن سبقوه الى هـــذه البقاع ، بأن اصطحب معه والديه واخاه واخته . وهو يدعى ــ واغلب الظن انه كان محقا في ذلك ــ ان هاتين السيدتين ، كانتا أول من زار الخرطوم من النساء الغربيات ، وكان ذلك في سنة .١٨٥ . وهو يكتب عن هذه الرحلة في روح مرحة صميمة ، بطريقة الرجل المحظوظ ، كما لو كان في جولة في «برايتون» . فيحدثنا عن بيلك وكيف كان منظرها قبل أن تغمرها مياه الخزان (وقد رسم ادورد لير هذا المنظر ، فيما بعد ، في لوحة رائعة زاهية الالوان) ويقولُ ان الدخول في معبد ابي سمبل اضطرهم أن يحبوا على الرمال ، في نفق لا يتعدى قطره الاربعة اقدام ، وانه قد صعد الى رأس احد التماثيل الكبيرة ، كما فعل بيركهاردت من قبل ، ووقف على شفة التمثال العليا ، ومع ذلك لم يستطع ان يمس حاجبه بيده . ويكتب في شيء من القلق ، عن الطريقة السيئة التي يتبعها بعض الزوار بحفر اسمائهم .ويقول انالخرطوم لم يكن بها اكثر من ثلاثة آلاف منزل في ذلك الوقت ، وان معظم ما يحتاجه الأوروبيون من كماليات يمكن الحصول عليها من اسواقها ، وانه كان بالمدينة مقر للارسالية الكاثوليكية الرومانية ، وان لطيف باشا الحاكم العام كان له منزل رائع على شاطىء النيل ، تحف به الحدائق الغناء .

وكانت تجارة الرقيق في هذا الوقت تقترب من ذروتها . وترك لنا ميللي بيانا لطيفا عنها فقال : «قبل انْ تُصِلْ المراكب (في اسوان) اتينا على طائفة كبيرة من الجواري الارقاء ، كن في طريقهن الى القاهــــرة

حيث تجري عليهن القرعة في سوق النخاسة ، لينتقلن على أثرها الى أسياد جدد ... وكن جميعهن من الفتيات الصغار ، تتراوح اعمارهن ما بين اثنتي عشر سنة وستة عشر عاما . وكن في منتهى المرح ، لا يمكن لانسان أن يقابل طائفة من الفتيات أشد مرحا منهن ، أذ كن يتبادلن ضحكات ساحرة يتردد صداها بين الفابات ، حتى ليخيل للمرء ـ وليس هذا الظن ببعيد عن الواقع ـ انهن لا يعتبرن انفسهن على وشك الدخول في استرقاق الى الابد ، بل على العكس، كما لو كن على ابواب الحرية، وقد تركن حياة الاسترقاق في اوطانهن . ومبلغ علمنا انهن يجدن من اسيادهن كل عطف ورقة . هدا ب واينما التقينا بقافلة ، كنا نجد ان الفتيات يتعلقن تعلقا شديدا برئيسها . والفئة التي قابلناها الآن ، كانت قادمة من الحبشة - فالحبشة هي المصدر الرئيسي الذي تجلب منه الجواري ، ومن المؤكد ان مصيرهن سيكون الى منازل الاتراك ليعملن كوصيفات في الحريم وقد يكون مصير بعضهن الى منازل التجار الموسرين ايتخذوا منهن زوجات او سراري. اما لونهن فكان اسود براقا ،وقوامين بالغا حد الروعة ، ووجوههن صافية جذابة، تزينها اعين نجل . وقد كن جميعا على جانب كبير من الخفر والحياء ، فلم نستطع اغراءهن بالخروج من اكواخهن ، او بالسماح لنا بالدخول اليهن . وشذت منهن وأحدة ، كانت اكثر ثقة بنفسها من غيرها ، وهي امـرأة صغـيرة في الخـامسة والعشرين من عمرها . فخرجت الينا ومعها طفل في منتهى الجمال صورة، ومنتهى الكمال تكوينا \_ كأنه لوحة خطتها يد فنان بارع . وعرضنـ عليها شراءه منها ، ورغم انها طربت لهذا الاطراء ، الا أن قلبها كأم ، كان متعلقا بالطفل ، فلم تستطع إن تتخلى عنه . فاعطيناها شيئا من المال لتبتاع به دهنا ، وكان النهائي السريع على معنوياتها ، فطفحت بشرا في وداعة الطائر البريم والمراجعة وهي موضع حسد من جميع رنىقاتها».

وبعد ان يصف هذا المشهد الشاعري ، يعود ميللي ويعترف بأن الذكور من الرقيق، الذين رآهم وهم في طريقهم من السودان ، كانت تبدو عليهم آثار الارهاق الشديد . ثم يقول ان النوبيين كانوا يلجأون للتخلص من التجنيد الاجباري في الجيش التركي بتشويه انفسهم ، كأن ينقأ الرجل منهم احدى عينيه ، أو يجدع إحدى أذنيه ، او يبتر يدا من يديه . لقد كانت حياتهم قاسية مريرة ، وقد تقسو الحياة على أي سائح عابر بالمثل ، فقد مات والد ميللي في الصحراء ما بين بربر واسوان .

وهناك سائح آخر يدعى «فلوبرت» ، كان مجيؤه لوادي النيل في سنة ١٨٥٠ شيئًا بعيد الاحتمال . ويبدو ان الشرق قد استهواه وجذب اليه ، فسافر جنوبا على النيل حتى وادي حلفا ، وكان برفقته صحفي ومصور فرنسي يدعى « ماكسيم دوكامب » . وكان فلوبرت في التاسعة والعشرين من عمره ، لا تدل رسائله على أن له أي اهتمام بالآثـــار القـــديمة ، فهو يقول : « وأنا على وجه العموم ، لا اهتم بتاتا بالآثار ، رغم ان المفروض أن تسمو هذه الأطلال بالمرء الى مراقى الفكر والخيال» الا أن الذي استهواه وسلب قلبه ولبه ، هم سكان مُصر ، فقد حققت مصر كل ما كان يصبو اليه « الى درجة عظيمة » كما قال « حتى اننى كنت اشعر احيانا ، انني عثرت فجأة على حلم قديم غاب عن الذاكرة » . فقد زار النيل كثير مـن الكتاب والفنانيـن ولكـن لم يتجاوب احد منهم مع الشرق كما تجاوب « فلوبرت » ولم يعبر منهم احد عن شعوره كسا عبر عنه فلوبرت في براعة ودقة ، فقد كان وصفه لشعوره خليطا عجيباً مـن الشهوانيـة العارمة والتأنق الرفيع. وعندما كان بالقاهرة دخل في جدل ديني مع أسقف الأقباط ، ثم زار الحمامات التركية ، حيث راقب ، كما يقول : « ضوء النهار وهو يخبو شيئًا فشيئًا من خلال المناور الزجاجية التي بقبة الحمام » ، وقد وجد فيها « شيئا من العزلة الممتعة في أن يغتسل الانسان بهذه الطريقة ،وهو وحيدفي تلك الغرف المظلمة . التي تجلجل فيها الهمسات جلجلة الرعد . ومما يزيد في طرافة المكان وسحره ، اولئك الرجال الذين يقومون بعملية التدليك ، فهم لا يكفون عن مناداة بعضهم البعض بأصوات عالية بينما يقلبون من بأيديهم في غير اكتراث ، كأنما يقومون بتحنيط جثث يعدونها للمقبرة» .

وفي بلاد النوبة كان يقرأ الأودساً باليونانية ، في الوقت الذي يترنم فيه الملاحون بأهازيجهم القومية ، وهم على ظهر السفينة . كما كان يراقب وهو على ظهر السفينة «كل ما يمر بنا من جمال ، ومن قطعان الماشية المجلوبة من سنار ، ومن مراكب تتهادى نحو القاهرة وهي محملة بالجواري وسن الفيل » . وكتب عما شاهد من رقصات الرجال فقال : « انها اروع بكثير من أن تثير في المشاهد بهنجة أو نشوة ، واني أشك في أن نجد في نسائهم ، نفس مستوى الجمال الذي رأيناه في الرجال ، فقد أضفت دمامتهم مسحة من الفن على رقصاتهم ، انتابني على أثرها صداع لازمني طيلة اليوم » .

وعندما كان في اسنا ، زار مومسا مشهورة تدعى «كوشيك هانم » ، فكتب الى صديقه « لوي بونيه » خطابا يصور فيه البهارج الساقطة ، والاثارات الحية العجيبة التي حببت للاتراك الحياة في صعيد مصر . واليك نبذة يصف فيها اول مقابلة له مع هذه الغانية : « كانت خارجة لتوها من الحمام ، وقد وضعت على رأسها طربوشسا أخضر اللون مرصعا بالذهب ، له شرابة (۱) طويلة تتدلى حتى منكبيها ، وقد عقدت غدائرها الامامية الى الخلف . وكانت ترتدي سروالا طويلة فضفاطا قرمزي اللون ، الا أن صدرها كان عاريا تماما ، الا من خمار وردي شفاف . وعندما ظهرت، في أعلى السلم انعكست صورتها على

١ ـ شرابة بتشدید الراء وجمعها شراریب هي الكلمة الصحیحة لما نسمه بالزر ( للطربوش ) مع اننا نستعمل الكلمة الصحیحة مع الخسرج فنقول ( شرابة الخسرج )

صفحة السماء الزرقاء ، فبدت شيئا مذهلا ـ عالية الصدر ، ممتلئـ ق. الجسم ، يزين وجهها أنف دقيق وعينان نجلاوان ، وتتوج ساقيهـ ركبتان رائعتان . وعندما اخذت ترقص ، تطوي جلدها فوق خصرها طيات هائلة ... هذا ـ وأول ما بدأت به أن عطرت ايدينا بماء الورد ، وكانت تفوح من ثدييها رائحة الراتنج المعطر ، وتتدلى عليهما قلادتان مـن الذهب ... ثم ادخلت فرقة الموسيقى وبدأت في الرقـص .

« وعندما حان الوقت للانصراف ، لم أغادر المكان مع الآخرين ، رغم ان كيشوك لم تكن ترغب في أن نقضي ليلتنا معها ، خوفا مسن اللصوص الذين عادة ما يتسللون الى الدار ، عندما يعلمون بوجود اغراب بها .. ثم تركت «ماكسيم» وحده في الديوان ، ونزلت مع كيشوك الى غرفتها الخاصة التي كانت مضاءة بمصباح من النسوع العتيق ، مثبت في حائط الغرفة . وكان بالغرفة المجاورة بعض اتباعسها يتجاذبون الحديث ، في صوت منخفض ، مع جارية من زنوج الاحباش، كانت ذراعاها مشوهتان بآثار الجدري ... واضطجع كلبها الصغير فوق عباء تي الحريرية ... وكان جسمها نديا من البرد ، فدثر تها بمعطف الفراء في الرقص . وشعرت كيشوك برعشة من البرد ، فدثر تها بمعطف الفراء في الرقص . وشعرت كيشوك برعشة من البرد ، فدثر تها بمعطف الفراء في الرقص . وشعرت كيشوك برعشة من البرد ، فدثر تها بمعطف الفراء في نوم عميت . اما انا فلم تغمض لي عينان حتى الصباح ، وقضيت ليلتي في توتر شبيه بالحلم .. »

وبعد نصف قرن من هذا التاريخ قام «بيير لوتي Pier Loti » بزبارة للنيل ، وعندما علم بفكرة قيام خزان عليه ، احتج لضياع معالم جزيرة يبلك تحت مياه هذا الخزان . ولا شك في انه عندما أبدى هذا الاحتجاج ، كانت تداعب ذهنه الحالم اصداء هذه الرسائل التي سجلها فلوبرت .

قصور السراة ، والقبائل المتوحشة ، واللاليء والنقوش تحت الرمال القفراء . وكان هذا في نظر الجميع ، نوعا طريفا من التدهور والانحطاط، طغى فيه الحاضر المتأخس على الماضى المتحضر ، فاصبح هذا النهسس العظيم الذي لا يعرف كنه مصدره احد ، والذي يشكل مصدرا رئيسيا من مصادر النعم والقوة والمتعة ــ لقد أصبح هذا النهر العظيم ، في ظل هذا التدهور والانحطاط ، مركباً ينتقل به الانسانالقهقري نحو اصل الكائنات الغامض المجهول. وفي هذه السنين كتب «لى هنت» عن تمثال اوزيماندياس - ملك الملوك - ذي الخرطوم ، يقول : -

لا تسرى في الارض من آثارهم غير شيء من حطام متآكل حف الرمل فأضحي موحشا بين قفر مترام متواصل ينبىء التاريخ أن كـان هنا صرحمجد منحضارات الاوائل(١١

وهي نفس السنين التي خاطب فيها «كيتس» Keats النيل قائلا :\_

ما ابن السماء تدلى مـن أعاليهـا وابن الجبال تهادي من روابيها

أنت الرقيب على الأهرام تحرسه وسيد مجد التمساح تأليها من الهلال الى افريقيا انحدرت مياهك العذبة الثرى مساقيها(٢) وكتب « لى هنت » أيضا ما معنـــاه : ـــ

يسير في مصر والنسيان يغمسرها والصمت قد عمها جهلا بماضيها

ا \_ هذه ترجمة للابيات الانجليزية التي يقول فيها الشاعر LEIGHHUNT ما نصه : \_\_ Nothing beside remains. Round the decay of that colossal wreck, boundless and bare. The lone and level sands stretch far away.

٢ ـ اشارة للخرافة التي كانت سائدة منذ عهد هيرودوتس وحتى القرن التاسع عشر بان النيل ينبع من جبال بالقمر . أما النص الأنجليزي Son of the old moon - mountains African لهذه الإبيات فهو: -Chief of the Pyramid and Crocodile

يسير كالفكرة العظمي اذا انتظمت عقدا من الحلم تغريه ويخفيها(١) هيهات للحلم أن يخفي مداركنــا والفكر لا بد أن يجلى خوافيها (٢) هذا وفي اوائل الستينات من القرن الماضي ، حضرت «الليدي دف جوردون » Lady Duff Gordon لتستوطن مصر العليا ، في محاولة بائسة لتستشفى من ذات الرئة التي كانت مصابة بها ، فاندمجت في حياة الشعب الاعتيادية ، اندماجا لم يسبقها اليه اوروبي منذ عهد «لين». لقد احبتهم ولذلك فقد فهمتهم حقّ الفهم . وكانت الاقصر في ذلك الوقت قد أصبحت منتزها للسواح البريطانيين ، فبلغ عدد العوامات الراسبة على ضفة النيل بها ، أكثر من ثمان عوامات ، وكانت تصلها باخرة من القاهرة مرة في كل اسبوعين في فصل الشتاء ، مما روج فيها تجارة الاناتيك المزيفة ، فكنت ترى العباءات البيضاء الفضفاضة ( التي جوردون تراقب هذه الاحداث في زهد من دنا أُجِله ، وفي حنانــــه . فعرفت من الأسرار ، ما لم يكن للسواح مجال لان يعلموا بها . وكانت قد تعلمت العربية وجالست المشايخ والائمة في مجتمعاتهم ، وعلمت كطبيبة للفلاحين ، ورغم كل ذلك لم تتخل عن شخصيتها كبريطانية . ولذلك فانها عندما كانت تذكر في خطاباتها انها « تشتم ريــح زورق لىرقيق » ، وعندما كانت تتحدث عـن القرويين ورتابة حياتهم ، وعـن ارتفاع النيل وانخفاضه المنتظم على مر السنين والاعوام ، وعندما كانت تتحدث عن الحصاد ، وعن الطاعون ومحصلي الضرائب وغير ذاك من المصائب \_ فانما كانت تتحدث عن الواقع في زخرف من

It flows through old hushed Egypt and في الانجليزي هو its sands, like some grave mighty thought threading a dream.

١- هذا البيت ضرورة لجأ اليها المترجم لازالة الاشكال الذي خلسقه باضافة كلمتي « تغريه ويحفيها » في البيت السابق .

القول . فهي تتحدث مثلا عن « القمر الذي يطل من خلف الجبال كأنه شمس خبا لهيبها » ، ثم تمضي قائلة : « والليالي هنا ، رقيقة هادئـــة حالمة كأنها نهار ساحر يخلب (١) اللب . اما النهار بأشعته المحرقة فشيء لا يطاق . ان هذا الصمت الرهيب اأذي يعم الكون وقت الظهــــيرة ، بسمسها المحرقة الناصعة البياض ، التي تنعكس على صفحة النهـــر المنساب ، فيبدو كأنه لجة من القصديس المذاب ، ثم ذلك الصمت العجيب الذي يسود الزوارق النوبية وهي تتهادى دون ان تهتز لها صفحة الماء \_ ان هذا وذاك لشيء رائع ولكنه رهيب ومهيب » . وكل من زار الاقصر لا بد أن يتذكر وصف هذه السيدة لـــوادي الملــوك الذي تقول فيه : «انه طريق طويل مقفر ، صامت ووعر ، فهر طريــق يظلله الموت بحق وحقيق ، فلا حشرة واحدة تثير القلق ، ولا طائر واحد يرفرف» . وقد انفجرت في ثورة غضبعارمة جديرة بالاكبار ، وهي تهاجم اولئك النفر الذين يشوهون معبد ابي سمبل فقالت : « انه لعار كبير أن تحفر الاسماء في هذا المعبد ... فالأمير « بوكلر موسكاو » قد حفر اسمه وألقابه بحروف كبيرة على الصدر العاري لذلك التمثال العظيم الرائع ، الذي يجلس عند معبد ابي سمبل» .

وهناك آخرون حضروا الى مصر وساروا جنوبا مع النيل. ورغم انهم كانوا أقل ارهافا في مشاعرهم ، الا أنهم قد استجابوا لجاذبية هذه الملاد ،التي بدت وكأنها مألوفة جدا لديهم ، مع أنها كانت جديدة عليهم. فالشاعر والدبلوماسي الأمريكاني «بايارد تيلور» (Bayard Taylor) الذي ترجم قصة فاوست ، قد وصل الى ما بعد الخرطوم بكثير في سنة الذي ترجم وضع كتابا عن رحلته هذه . وفي سنة ١٨٥٧ جاء السي

ا ــ المقصود هنا نهار مـن ايام انجلترا حيث الشمس دائما محجوبــة بالضباب والغمام فالليالي المقمرة في الشرق فعلا قريبة الشبهبالنهار عندهم .



صامويل بيكر وزوجت

مصر الطبيب الالماني « ثيودور بلهارس » واكتشف الطفيلي الذي يسبب المرض الذي عرف فيما بعد باسمه \_ مرض البلهارسيا \_ والذي هو مصيبة النيــل الكبرى . وفي سنة ١٨٤٥ ، أقام فلاح الماني يدعــي «بوير» Bauer \_ اقام مصنعا للصابون والكونياك على النيل الأزرق ، وفي سنة ١٨٤٦ حضر الى مصر مهندس مناجم يدعى « جون باتريك » ، من مقاطعة ويلز بانجلترا ، وقام بعدة رحلات جنوب الخرطوم لصيــد الفيل ، ثم اصبح فيما بعد عالما في الطبيعة وقنصلا لبلاده .

وشيئًا فشيئًا ، وسنة بعد اخرى ، كان مثل هؤلاء الرجال يتوغلون في مجاهل السودان المختلفة الى أن استكملوا لنا صورته ، واوضحوا اننا تاريخه وملأوا ما كان يبدو كرقعة خالية في الخرائط الجغرافية. ومع ذلك ، فقد ظل التكوين النهري للنيل الازرق وروافده الموسمية التي تتدفق مرة في السنة من الهضبة الاثيوبية \_ ظلت جميعها مجهولة، ولم تمتد اليها يد المستكشفين ، الى أن جاء ذلك الرجل الانجليزي العملاق ، صامویل بیکر ، فکان أول مـن کتب ، وأحسن من کتب ، عـن هذه المناطق . ونحـن مدينون له بالكثير في هذه النواحي .

وفي هذه المرحلة من حياته ( ١٨٦١ ) لم يكن بيكــــر مــن المستكشفين ، بل كان رجلا يهوى صيد الوحوش الكاسرة ، وقد حضر للسودان هو وزوجته عـن طريق القاهرة بحثا عـن الصيد . ثم ألف كتابا بعنوان « روافد النيل الحبشية » واهداه للملك ادوارد السابـــع ( وكان اميرا لويلز في ذلك الوقت ) الذي كان ، كسا وصفه بيكر : «أول شخصية من العائلة المالكة الانجليزية ، تبحر على مياه النيل » . (١) والكتاب في الاصل عبارة عن مجموعة مذكراته في شئون الصيد ، وبتضمن وصفا لرحلاته في شرق أفريقيا . ولكنه قبل أن يصل الــــى نهاية الكتاب ، كان قد ركر جل اهتمامه على السكان ، وعلى النيــل ١ \_ زار ادوارد مصر في سنة ١٨٦٧ واستقــل زورقا على النيل حتى

مديئية الاقصر . ( المترجــم )

نفسه ، كلغز مـن الالغاز . هذا ـ ولم يفهم النيل احد كما فهمه بيكر ، ولم يكتب عنه احد بالوضوح الذي كتبه عنه بيكر .

ومما كتبه عنه ما يلي: «هناك نهران عظيمان يتدفقان من الحبشة هما النيل الازرق ونهر العطبرة ، وهما يصبان في مجرى النيل الرئيسي عند خطي عرض ٣٠و٥٠ و ١٩و١٠ على التوالي . وهذان النهران ، رغم ما يبلغانه من عظم وضخامة في موسم الأمطار ، أي ما بين منتصف يوليو وسبتمبر ، الا انهما ينخفضان في موسم التحاريق الى ما يشبهه العدم ، فيصبح النيل الأزرق ضحلا غير صالح للملاحة ، بينما يجف نهسر العطبره تماما . وفي الزمن الذي يتوقف فيه تدفق المياه مسن الحبشة ، تعتمد مصر كليا على مياه البحيرات الاستوائية ، وعلى روافد النيسل الابيض ، الى ان يحين موسم الامطار الجديد ويفيض الرافدان العظيمان من جبال الحبشة مرة أخرى . ويبتدىء هذا الفيضان فجأة في حوالي العضريس مسن يونيو مسن كل سنة \_ وهذا الفيض مسن المياه المتدفقة في كل مسن النيل الازرق ونهسر العطبره ، هو الذي يغمر مصر السفلى وهبها الخصب والنعمة » .

ووصل بيكر وزوجته الى مصب نهر العطبرة قبيسل فيضانسه السنوي ، ووجدا كثيرا من البرك لا تزال راكدة على طول مجراه ، ويمتد بعضها الى ما يقرب من الميل . وكانت تعج بالاحياء المائيسة ، مسن سمك ضخم وتماسيح وسلاحف ، ويزدحم حولها كثير مسن الحيوانات البرية من غزلان وضباع . هذا بخلاف الآلاف العديدة من اسراب القطن وهي ترفرف غادية رائحة . ووجدا الليالي بهذه المنطقة باردة وخالية مسن الناموس ، اما النهار فكانت ترتفع فيه الحرارة حتى باردة وخالية من الناموس ، اما النهار فكانت ترتفع فيه الحرارة حتى تبلغ «١٣٧ درجة فهرنهايت» تحت وهج الشمس ، وكان الورق يتفتت بهشيما بين يديم من شدتها . وفي ليلة الثالث والعشرين مسن يونيسو ، انعدر سيل صاخب يزمجر كالرعد في دويمه ، وعندما

استيقظا في الصباح ، كان الماء على امتداد خمسمائة ياردة عرضا بينما بلغ عمقه بين الخمسة عشر والعشرين قدما ، وكانت تطفو مع تياره جزر من الخيزران والاعشاب الاخرى . ورغم ان الامطار لم تهطل بعد بهذه المنطقة الا أن الاشجار قد تفتقت اوراقها في سرعة سحرية مذهلة ، بمجرد ان تسرب الماء الى جزورها .

ثم تتبعا مجرى النهر الى مسافة مائتين وعشرين ميلا نحو الجنوب، ومن هناك عبرا الفيافي حتى وصلا مدينة كسلا ، حيث يقف الجبل المشهور شامخا الى علو ثلاثة آلاف وخمسمائة قدم ، وهو جبل مـــن الصوان الاسود الصلد . وهنا كان نهــر القاش في عنفوانه ، ينهمر في سرعة بالغة بالقرب من المدينة ، ليتلاشى اخيرا بين رمال الصحراء المقفرة. ولم يتخطيا كسلا لانها كانت عند نهاية الممتلكات المصرية ، ولأنسب كانت تدور في نفس الوقت معارك متقطعة على الحدود بين الحاميــة المصرية وبين القبائل الأثيوبية . والمنطقة كانت من اكثر المناطق ملاءمة لحرب العصابات ، فمزارع القطن والتبغ كانت تمتد حتى سفح الهضبة الائيوبية ، ثم تبتدىء الغابات كثيفة لتشكل نوعا من الأرض الحرام بين الاثيوبيين والأتراك . أما وقد بدأ الخريف الآن فان جميع قبائـــل العرب الرحل أخذت في الظعون نحو الشمال ، هـربا من الوحـل ومن ذبابة « التسى تسى» ، ولذلك فقد عاد البيكران الى العطبرة مرة أخرى. وكان ترحالهما دائما مرتبا ، وعلى نمط متسق ، يستيقظان عسادة في الخامسة والنصف صباحاً ، فيركبا بعيرين لهما سربعين ، فيسبق القافلة بمسافة شاسعة ، حتى اذا كانت العاشرة والنصف ، حطا رحليهما بعد ان يكونا قد قطعا نحم اربعة وعشريسن ميلا. وهنا يمدا بساطما عجميا تحت شجرة ظليلة ، وفي الفترة التي تعد فيها الزوجة طعمام الافطار \_ وهو يتكون عادة مـن دجاج بارد ، وشيء مـن الخبــز ، وابريق من القهوة ـ في هذه الفترة يكون بيكر قد دّخن غليونه ودو"ن مذكراته . وبعد الافطار يخرج متسلحا ببندقيته ليصطاد شيئا من الطيور أو الصيد أو السمك لوجبة الغداء . وفي الرابعة مساء تصل القافلة ، بما فبها من متاع ، فيبتدىء النشاط الممتع من نصب الخيام ، وجسع الحطب ، واشعال النار ، وسلخ الصيد ، واعداد الطيور للطهو ، الى غير ذلك . هذا وكانت زوجة بيكر تصنع الاحذية والملابس من جلد ما يصطادونه من حيوان .

ويشعر المرء بالارتياح وهو مع بيكر وزوجته ، فحياتهما في هذه الفيافي ، كانت أشبه بحياة «روبنسون كروزو» . والقراءة عن اخبارهما فيه تغيير يشرح الصدر ، خصوصا بعد كل هذه المعارك التي شهدناها وعشناها على النيل . وقد ترك بيكر وصية لكل من يعتزم القيام برحلة في افريقيا ، بأن يحمل معه الأشياء الآتية: مظلة واسعة ببطانة مزدوجة محقنة سعة لتر واحد لحقن اللحوم بمحلول الملح \_ اقلام من الحبر الهندي ، يمكن صقلها واعدادها بسرعة للكتابة اثناء سير القافلة \_ ورق مظلل للكتابة ( فوهج الشمس شديد جدا لاستعمال السورق الابيض ) \_ عدسة زجاجية وزناد \_ ثم شيء من الزيبق والرصاص لاعداد الطلقات النارية .

ولم يكسن لبيكسر وزوجته أي ميل للعجلة ، فقد اقاما ذات مرة ثلاثة اشهسر في بقعة واحدة ، في انتظار توقف الامطار ، ولذلك فقد جاءت مذكرات بيكر عسن البادية متميسزة بالدقة والتمعن . وكلما كانت تزيد معرفته بلغة العرب ، كلما زادت معرفته بهم وتفهمه لهم . فقد قسال عنهم « انهم قوم محافظون متنقلون ، لا يملكون الا القليل من المتاع ، يكرهون المدن بنوع خاص . وهم يتكلمون بلغة القرآن ، واسم الله يقترن بكل حدث في الحياة مهما كان تافها . » والنساء يرتدين الثياب بعد الزواج ، الا أنهس يحتفظسن بسفورهن ليبدين شلوخهن بعد الزواج ، الا أنهس يحتفظسن بسفورهن ليبدين شلوخهن الثلاثة التي ترتسم على خدودهن ، والتي تدل على القبيلة التي ينتمين

اليها . ثم يصف كيف أنهن ابتكرن لأنفسهن نوعا من « الحمام التركي » فيقول : « تحفر حفرة داخل الكوخ ، وتملأ بالجمر المتوهج ، الترفي ويقوم عليه مجموعة من العطور كالزنجبيل والقرنفل والقرفسة واللبان الذكر وعود الصندل والمر الحجازي . ثمم تجلس المسرأة القرفصاء وهي عارية ، فوق وهج الجمر ، وتندثر بملابسها بطريقة تمنع اللخان من التسرب للخارج ، « وفي هذا الحمام الساخن تتصب المرأة عرقا ، وتنفتح مسامها ، فتتخللها العطور المتبخرة » . وبعد ذلك يدلك الجسم والشعر بكميات سخية من الدهن . وقد ادعى بيكر يدلك الجسم والشعر بكميات سخية من الدهن . وقد ادعى بيكر مائة ياردة منه . ورغم أن كل القبائل كان لها رقيقها ، إلا أن بيكر لم مائة ياردة منه . ورغم أن كل القبائل كان لها رقيقها ، إلا أن بيكر لم جنيهات ، ثمنا لجارية لا تحسن الطبخ ، ودفع ثمنها بالريالات النمساوية (ماريا تريزا) التي كانت هي العملة المتداولة في السودان ، في ذلك الوقت . ثم يقول : «ويبدو ان صورة الامبراطورة بثيابها المنحسرة عن صدرها العالي ، كان فيها من الجمال ما يناسب الذوق العربي » .

وفي نهاية الاسبوع الاول من سبتمبر ، هدأت الامطار ، وانحسر نهر العطبرة الذي كان يجري بالقرب من زريبة بيكر في واد يبلغ عرضه نحو الميل . وعندما بلغ انخفاضه ١٨ قدما ، أخذت التماسيح في الظهور على الشاطىء الرملي ، لتستمتع بضوء الشمس . وفي نهايسة اكتوبر توقفت الامطار تماما ، واخذت الاشجار والاعشاب في الذبول ، فأختفت ذبابة «التسي تسي » . وفي المستنقعات الصافية التي خلفها النهر ، وجد بيكر كثيرا من المحار الصالح للأكسل . ثم بدأ الخصطار وغيره من الطيور الزاهية ، تظهر في اسراب كثيفة ، وظهرت ايضا أوائل الطيور القواطع وهي البط والسنبل .

واصبح في استطاعة الزوجين الآن ان يتحركا ، فعبرا نهــر ستيت



الامبراطور ثيودور

على فرسين حبشين ، واتجها شرقا متتبعين مجرى هذا الرافد الموسمي نحو منبعه ، فوصلا مناطق لم تطأها قدما رجل ابيض من قبل . وعندما بلغا الحدود الأثيوبية رأي بيكر في الاتجاه الجنوبي « كتلا متعانقة من القمم الشاهقة » فقد "ر أنه لن يستطيع التقدم اكثر من ذلك \_ كما حدث مع كايو في جهات فازوغلي على النيل الأزرق \_ فقد اختفى النهر في وادي لا يمكن المسير فيه ، وحتى هذا اليوم لا يمكن المضي في هذه الجهات الا على دروب قليلة نادرة لا تصلح الا للبغال او للسير على الاقدام .

وبحلول شهر مارس من سنة ١٨٦٢ ، قفل البيكران راجعين الى السودان ، وحرصا ان يسيرا بحذر متجنبين القرى ، لأن فصل الجفاف ، كما قال بيكر ، قد اشاع نوعا من الفوضى على طول الحدود . واخيرا وصلا عاصمة الملك نمر التي استقر بها بعد ان هاجر من شندي ، وكان ابنه لا يزال في حرب مع الاتراك ، بعد ان تحالف ضدهم مع الملك ثيودور امبراطور الحبشة . وكان في كل موسم جفاف ، يشن غارات على حدود السودان ، مستعينا بسكان هذه المنطقة الذين كما قال بيكر : « لم يكونوا من الخلاصة الخيرة ، فقد عرفت مقاطعة المك نمر بيكر : « لم يكونوا من الخلاصة الخيرة ، فقد عرفت مقاطعة المك نمر القائمة على الحدود ، والحروب المستمرة بها » . والملك نفسه ( الذي القائمة على الحدود ، والحروب المستمرة بها » . والملك نفسه ( الذي هو ابن المك نمر ) « كان رجلا في نحو الخمسين من عمره ، قذرا الى درجة بعيدة في مظهره » . ولكنه احسن وفادة بيكر ، ووافق على ان يعقد معاهدة صلح مع الاتراك ، اذا ما تمكن بيكر من اقناع الحاكم يعقد معاهدة صلح مع الاتراك ، اذا ما تمكن بيكر من اقناع الحاكم يعقد معاهدة صلح مع الاتراك ، اذا ما تمكن بيكر من اقناع الحاكم يعقد معاهدة صلح مع الاتراك ، اذا ما تمكن بيكر من اقناع الحاكم يعقد معاهدة صلح مع الاتراك ، اذا ما تمكن بيكر من اقناع العاكم بذلك .

وفي منتصف ابريل عبر بيكر وزوجته نهر العطبسره مرة اخرى ، واتجها نحو القلابات ، وكانت جمالهما محملة بجلود ورؤوس ما اصطاده بيكر من حيوانات ، ومن بينها رؤوس الكركدن ( الخرتيت ) . وعند

وصولهما القلابات ، التقيا بمبشرين ألمانيين ،كانا في طريقهما الى أثيوبيا ، وكان بيكر عديم الثقة بالمبشرين عامة ، الا" ان هذين المبشرين قد اثارا سخريته بنوع خاص . فقد كان غرضهما من زيارة اثيوبيا ان يدخلا يهودها في الدين المسيحي ، فتزودا لهذا الغرض بعدد من كتب الانجيل المطبوعة باحدى اللهجات الأثيوبية ، وبخزانة مملوءة بقوارير مسن العقاقير ، وكان معظم هذه القوارير قد سقطت منها بطاقاتها ، فساعدهما بيكر في فرزها واعادة البطاقات لاماكنها . ثم حذرهما من أن ثيودور لا يستسيغ المبشرين ، ولكنهما أصرا على الذهاب . وهكذا كما قال بيكر ، هذ توجها ، محملين بخزانة من العقاقير لا يفهمان محتوياتها ، وبنسخ من الانجيل لا يفقهان لغتها ، لينصرا يهودا لا يعرفون حتى القراءة بأي من اللغات » .

وكانت القلابات في ذلك الوقت داخل الحدود الحبشية ، وكان الأثيوبيون يكنون كراهية شديدة نحو الأتراك في كل مكان ، ولذلك فقد رفض شيخ القرية ان يسمح لهما بالعودة للسودان خوف من ان يكونا من الجواسيس ، وعلى اي حال فلم يتمكنا من مغادرتها قبل أواخر ابريل . ثم اتجها نحو الشمال الغربي ، متتبعين نهري الدندر والرهد ، الى ان التقيا بالنيل الأزرق عند مدينة واد مدني . وفي الحادي عشر من يونيو سنة ١٨٦٢ ، وصلا الخرطوم ، بعد سنة كاملة ، قضياها في التجوال منفردين . ولم ترق الخرطوم في نظر بيكر ، فقال عنها : « ان الفرق بين منظر الخرطوم ، وانت على بعد ميل منها ، والشمس متلائلة فوق صفحة النيل من أمامها ، وبين منظرها وأنت في طرقاتها ، كالفرق بين منظر المسرح الذي يبدو رائعا وانت تنظر اليه من المقاصير ، ثم تجده شيئا تافها عندما تراه وانت بداخله .... انها مدينة بائسة قذرة » .

وشقا طريقهما في شوارع هزيلة ، الى ان وصلا أحد المياديـــن العامة ، وهناك لمح بيكر بناء مــن البواكي المقوسة ، كانت ابوابــه

موصدة ، الا ان مدخله كان عليه درع « يحمل شعارا "سر له ناظري .... ذلك هو الاسد البريطاني والحصان ذو القرن الواحد .... فعلمت ان هذه هي القنصلية البريطانية » . ومع ان القنصل البريطاني ب جون باتريك بكان غائبا عن المدينة ، الا انهما قد دعيا للاقامة باحدى الغرف الرحبة بالطابق الأعلى . وكان جون باتريك قد خصص جزءا من حديقته المسورة كزريبة ، كان يحفظ فيها بعض النعام والخنازير البر"ية والضباع والقردة والفهود . ولا شك ان بيكر وزوجته شعرا بأنهما في جو مألوف لديهما .

ولم يلبث بيكر طويلا قبل ان يذهب لمقابلة موسى باشا ، الذي كان يشغل منصب الحاكم العام في ذلك الوقت ، وبحث معه موضوع الهدنة الذي عرضه المك نمر . فاستشاط موسى باشا غضبا ، وأجابه بأن نمر ما هو الا رجل مجرم ، وان حليفه الامبراطور ليس الا رجلا معتوها ، وانه لولا ما بسطه الانجليز عليهما من حماية ، لنكل بهما منفذ زمن طويل. ثم اضاف موسى باشا بأن الامبراطور قد ارسل له قبل فترة وجيزة خطابا في منتهى الوقاحة ، يد عي فيه لنفسه الحق في كل المناطق التي ارتادها بيكر وزوجته ، والتي تقع ما بين نهري العطبره والنيل الأزرق . بل قد ذهب الى أبعد من ذلك ، وطالب بأن تسلم له الخرطوم وشندي بالمثل ، ولذلك فان المصريين مصر ون على ارسال حملة لتأديبه .

ولما رأى بيكر ان المباحثة معه ما هي الا ضرب من العبث ، قفل راجعا الى القنصلية . وكان لديه من الوقت ما مكتنه من مراجعة نتائج رحلته \_ وما اعظمها من نتائج \_ فقد عبر جميع الروافد المنحدرة من أثيوبيا الى النيل، ووضع أول خريطة معقولة للنظام النهري بالسودان ، وشرح تأثير الفيضانات السنوية شرحا منطقيا . وقد رأى بعيني رأسه وديانا سحيقة في جهات نهر العطبره وغيرها ، يبلغ عرض الواحد منها بضعة اميال احيانا ، فقال انه من المحتمل ان تكون تربتها قد تآكلت بفعل

المياه ، وجرفت مع التيار الى الدلتا . ومن حصيلة رحلته ان جمسع معلومات غزيرة مركزة عن مناطق شاسعة كانت حتى ذلك الوقت سرا مغلقا . وشملت مذكراته القبائل وحياتها الفطرية ، والحيوانات البرية ، وتقلبات الطقس ، ونباتات المنطقة ومعادنها . وقد اكتشف بيكر حقيقة واحدة للمنطقة وبسيطة في نفس الوقت للمنات من الوضوح بحيث الها لم تسترع انتباه احد ، الا وهي انه قد ظهرت تخوم من نوع جديد بافريقيا . فالاسلام قد توغل في وادي النيل حتى مشارف الجبال الأثيوبية ، ومن الطبيعي ان يستمر في زحفه ويحاول غزو الحبشة نفسها ، وبذلك سيتحقق حلم مصر في سيطرتها على النيل الذي هو عمد حياتها .

وكانت هناك فكرة رائجة تظهر في كل عصر من العصور وهي اله من الممكن حجز مياه النيل الازرق او تسميمها عند منبعه بغرض ابادة سكان القطر المصري (۱) . ومن البديهي ان هذا قول هراء ، فحتى الآن ، وبعد مضي قرن كامل من هذا التاريخ ، لم تستطع علوم الهندسة الحديثة بكل ما أوتيت من عبقرية ، ان تحو لل مجرى النيل ، او ان تتحكم في فيضانه السنوي . اما احتمال تسميم هذه الكمية الهائلة من الماء ، فليس الا حلما ساذجا نابعا عن تفكير خبيث . ولكن ، في سنة الماء ، فليس الا حلما ساذجا نابعا عن تفكير خبيث . ولكن ، في سنة باستحالة مثل هذه الاحتمالات ، بل لم يكن هناك من استطاع ان يتنبع مجرى النيل الأزرق من بحيرة تانا حتى الحدود السودانية . ليس ذلك

ا سنة ١٠٩٣ كان فيضان النيل شحيحا جدا ، فأرسل المصريون وفدا الى الحبشة لاقناع الامبراطور بالسماح بعزيد من الماء ـ الشيء الذي لم يكن تحت ارادته .

حاشية الؤلف

ملحوظة : هذا هو التاريخ الذي جاء في حاشية المؤلف ، ولا شك في ان هناك خطأ مطبعيا ، والارجح أن يكون التاريخ القصود هو سنسة المرجم

فقط ، بل لم يكن احد يعلم من اين يأتي النيل الأبيض ، ولذلك فان سياسيات اثيوبيا كانت مرتبطة بسياسيات النيل عامة ، كما ان الصراع الذي بدأ في ذلك الوقت للسيطرة على ذلك القطر ، كان في حقيقته صراعاً للسيطرة على النيل الازرق . وعليه فان اهمية رحلة بيكر كانت تنركز في انه وضع خطوطا عريضة تحت هذه الآراء . وكما فعل بروس من قبل ، فقد لفت الأنظار \_ هو وغيره من المستكشفين \_ الى ذلك القطر المسيحي الغريب ، المنعزل عن باقي العالم بين جباله ، ووسط مـــا يحيط به من صحاري ، كأنه جزيرة قائمة وسط المحيط . وقد تنبهت بريطانيا بنوع خاص ، فقد كان الممل في قناة السويس قد قطع مرحلة كبيرة ، وكانَّ من الواضح ، لكل ذي فطنة ، ان طريق البحر الاحمـــر سوف يلغى ، عما قريب ، ضرورة السفر عن طريق رأس الرجاء الصالح . ولذلك فان بريطانيا لم تعد لتحتمل \_ أكثر مــن أي وقت مضى \_ أن يكون لها عدو في اثيوبيا ، او في موانيء البحر الاحمر ــ سواء كــان مسيحيا او مسلما \_ دون ان تتدخل . وفي الستينيات من القرن الثامن عشر ظهر ذلك العدو ، فيدأتُ آخر مرحلة من مراحل غزو النيال الأزرق.

. . .

*البّاببُ الرابع* البريطانيون في أثيوبيا

## الفصه الرابع عشر

## قوة ثيودور

« لقد استسلم الاثيوبيدون الى سبات عميق قرابة الآلف سنة ، وهم مطو قون بأعداء دينهم من جميع الجهات ، وقد نسوا الدنيا فنسيتهم الدنيا بالمثل .

جبون

تدهور الامبراطورية الرومانية

من المسلم به ان الامبراطور ثيودور قد عرف بأنه لم يكسن الا كلبا مسعورا أطلق سراحه ، أو صورة مجسدة سوداء « لأيفان (١) الرهيب » وغيره من طغاة الروس. لقد كان فعلا مسعورا ، حتى اذا قيس بمقاييس أثيوبيا المتوحشة نفسها ، ومع ذلك فان سمعته السيئة هذه لا تنطبق عليه انطباقا كليا ، فهنالك مسحة طفيفة من النبل في

إ \_ هو ايفان الرابع (١٥٣٠ \_ ١٥٨١) الذي توج قيصرا على روسيا سنة ١٥٤٥ وعمره خمسة عشر عاما . من اعماله العظيمة انه كسر شوكة التتر وجمع شتات البلاد الروسية . الا انه بعد وفاة زوجته في سنة ١٥٦٥ فقد سيطرته على نفسه وقام بسلسلة مجازر دموية رهيبة اثارت عليه غضب البابا . وفي نوبة من نوبات غضبه الجامحة قتل ابنه الاكبر فقضى بقية حياته في حسرة والم .

خصاله . ولو قدر لثيودور ان يوجد في ظروف افضل من تلك التي وجد نفسه فيها ، لاستطاع ان يكون عطيلا آخر ، الا انه من المستحيل ان يكون مثل «اياجو» (١) ، فقد كان من الحماقة بدرجة يستحيل له معها ان يمو"ه خسته بشيء من الدهاء ، كما ان جنونه لم يعرف له حدود او اتجاه معين. وقد قال عنه «بلاودن» الذي كان يعرفه منذ الخمسينيات في القرن الماضي ، قال انه (ثيودور) عندما كان صغيرا «كان على جانب كبير من الرقة والكياسة .

لقد كان غضبه عنيفا ، يرتجف له جميع جسمه ، ومع ذلك فقد كان نشطا في حركته ، حازما في تصرفاته ، كما كان متدينا ورعا ، وكريما جوادا ، وحتى عندما يكون في قمة هياجه ، لا تخلو تصرفاته من المجاملة واللطف . ولم يحاول احد ان يناقض في ان شجاعته من النوع الذي يأتي تلقائيا دون تكلف او تصنع ، كالهواء الذي يستنشقه تماما . اما الجوانب الاخرى من تصرفاته فهي ضرب من الجنون الحالم الكثير الانتشار والذي يسمى «بجنون العظمة» . وهو عبارة عن انفعالات جامحة ، كالتي تنتاب الرجل المصلح الذي يجد ان جميع مشاريعه الاصلاحية تقابل بالرفض ، فيود لو اطاح بالعالم اجمع ، ارضاء لنفسه فقد حاول محاولة جادة ان يبطل تجارة الرقيق ، وان يدخل تحسينا على فقد حاول محاولة جادة ان يبطل تجارة الرقيق ، وان يدخل تحسينا على الضرائب ، وان يجري على جنوده المرتبات بدل ان يتركهم للسلب والنهب . وكان ثيودور هو الذي ادخل الى بلاده ذلك الزي الممتاز من السراويل الضيقة البيضاء التي يستعملها الاثيوبيون حتى يومنا هذا . وكان يعتقد حتى آخر لحظة من حياته ان العناية الالهية قد

ا - اياجو هو الاسم المقدس «لباخوس» اله الخمر عند الرومان - الذي يعزى اليه في اساطيرهم تنمية الثقافة وما تبعها من حضارة . المترجم

سخرته ليستعيد امجاد الامبراطورية الاثيوبية القديمة . ولكي يحقق هـــذه الارادة الالهية ــ كما يقول بـــلاودن «فان شجاعته الشخصية وجرأته الادبية ، لم تعرف لها حدودا » .

وكانت هذه هي مشكلته الرئيسية ، تعوزه الملكة التي تمكنه من يقدر الاشياء حق قدرها ، وان يعرف اين ومتى يجب ان يقف . وعندما فشل في انقاذ قومه من وهدة العصور الوسطى بالاقناع اولا ، ثم بالقهر والشدة ثانيا بتحول الى حيوان كاسر ، لا هم له غير اشاعة المذابح والمجازر . لقد كان كالطفل الذي يعلم انه يسير في طريق خاطىء فيتوق الى العفو والمغفرة ، ويتلمس المخارج لما هو فيه ، وعندما لا يجد سبيلا الى ذلك يستسلم الى الغضب عسى ان يجد فيه سلوى له . ولو هيا لثيودور ان يجد من يوجهه التوجيه الصحيح للخروج من مأزقه الحرج ، ولتكييف نفسه حسب ما طرأ على العالم من تطور وتغيير ، لاختلفت النتائج اختلافا كاملا . ولكنه كان محاطا بالجهل والخرافة من كل جانب ، ولا يمكن للانسان ان يتصور مكانا في العالم وحشية وهمجية من اثيوبيا في القرن التاسع عشر .

ولم يطرأ على أثيوبيا اي تغيير منذ ان غادرها بروس في سنة ١٧٧١ غير الفوضى ، والفوضى العميقة الشاملة التي اخرصت كل شيء ، حتى الوثائق كانت صامتة . فنحن لا نعرف في شيء من الدقة والتفصيل كيف كان يسير الاتجاء العام للسياسة في البلاد ، لا نعلم من هم القادة الذين قادوا جيوشهم لاخضاع الآخرين ، ولا نعلم شيئا عن القوانين والقوى التي كانت تتحكم في مصير البشر . فقد كانوا يشنون حروبهم في ليل داج من العزلة ، ثم يطوى كل شيء في عالم النسيان بمجرد ان يحرزوا فيها النصر او يمنوا بالهزيمة ، ولم يسلط اي ضوء على الاحداث باثيوبيا العديث .

لقد ادعى ثيودور انه من سلالة ملكية تنحدر مين سليمان والاسكندر الاكبر ، ولكنه في الواقع لم يكن شيئًا من هذا القبيل ، فقد كان من صغار زعماء الاقاليم ، ولم تُكن له اية صلة بالعائلة المالكة وقد نصب ثيودور نفسه بنفسه \_ اذا جاز مثل هذا التعبير \_ ثم انه لم يخلفه احد من ذريته الى الحكم . لقد ولد في سنـــة ١٨١٨ بمركز كوارا ، الواقعة على الحدود بالقرب من منبع النيل الازرق ، وهو من مراكز اقليم الامهرا المسيحي . وكان اقليم الأمهرا هذا محاطا بالمسلمين من جميع الجهات ــ بالاترآك والمصريين والعرب في سهول السودان ، وبقبائل القالا في اواسط اثيوبيا نفسها ـ وقد شب ثيودور وهو لا يعلم شيئًا في العالم الا عداوته للاسلام . صحيح انه عادى الكثيرين من غير المسلمين ، وقتل الكثيرين من اخوانه المسيحيين عن عمد واصرار ، ولكنه اساسا كان يعتبر نفسه قائدا لحملة صليبية ضد المسلمين . واذا اردنا ان نفهمه فهما صحيحا فيجب ان لا ننسى هذا الجانب المهم من اخلاقه . والظاهر انه عرف منذ البداية بانه رجل غير اعتيادي ، وانه يتمتع بكل مميزات القيادة . لقد كان اسود اللون ، جميل الطلعة ، عالي الجبين ، ممشوق القوام ، قوي البنية ، عليه مسحة من الهيبة والوقار . وقد تلقى تعليمه في احب الاديرة ، ولكنه سرعان ما ترك الكهنوت وانخرط في سلك الجندية ولم يمض وقت طويـــل الا واشتهر اسمه في حروبهم القبلية ، التي لا رحمةً فيها ولا هوادة .

وعندما حلت سنة ١٨٥٧ ، وهو في الخامسة والثلاثين من عمره ، كان قد قهر جميع منافسيه من الزعماء الذين حول بحيرة تانا ، واخضع مقاطعة الامهرا ، ثم اتجه بجيشه الصغير نحو المناطق المجاورة ، فأخضع قبائل التقري وقوجام وشوا . وبحلول سنة ١٨٥٥ كان قد قتل او اسر معظم الاسر المالكة في هذه المناطق . وكان الاتراك لا يزالون يهددونه في سواحل البحر الاحمر ومن السودان ولكنه في الحبشة نفسها ، كان

هذا «القديس جورج» (١) الجديد منتصرا على طول الخط ، فسقطت في يده غندار وقلعة مجدلا المنيعة . ومع ذلك فقد كان يفضل التجوال في البوادي والارياف ، ويقيم دائما في معسكر من الخيام ، يحيط به جيشه وبلاطه . ثم اعلن نفسه امبراطورا على اثيوبيا باسم «ثيودور الثالث» ، فلم ينازعه احد في ذلك الوقت . ورأت بريطانيا ان تنسدب قنصلا ليبرم معه معاهدة ، فأرسلت «والترج. بلاودن» ليقوم بهذه المهمة .

وعندما عين بلاودن لهذا المنصب ، كان قد قضى عدة سنوات بأثيوبيا مقربا من ثيودور ، كما كانصديقه المهندس «بل» يشغل وظيفة في البلاط الاثيوبي ، قريبة من وظيفة رئيس الديوان كما كان كاتما لاسرار البلاط . وكان بأثيوبيا عدد من الارساليات \_ كلها من اصل الماني ولكنها تحت رعاية المنظمات الدينية الانجليزية وعليه فقد كانت تسير الامور ، حتى سنة . ١٨٥ ، حسب ما تقتضيه السياسة البريطانية ، من اقامة صداقات على طول البحر الاحمر . ولكن في سنة . ١٨٦ ، مدثت مأساة مفاجئة اعاقت سير الامور الطبيعي ، فقد قتل «بلاودن» بالقرب من غندار وهو في جولة حول البلاد . فما كان من ثيودور الا ان زحف نحو الجناة ومعه بل ، وكمشاطرة منه في العزاء في صديقه القتيل، وتتل ومثل بما لا يقل عن الالفي شخص من الأثيوبيين ، وهو عمل في قتل ومثل بما لا يقل عن الالفي شخص من الأثيوبيين ، وهو عمل في

<sup>1 —</sup> St. George ويسمى عند المسيحيين الشرقيين «مار جرجس» . ويقال انه كان من امراء «القبادوق» ، استشهد على ايام الامبراطور «دوقلينيانوس» سنة ٣٠٣ ميلادية واوصافه تنطبق على اوصاف سيدنا الخضر الذي رفعه القرآن فوق مصاف الانبياء باعتباره الدليل المرشد لسيدنا موسى عليه السلام ، ولكن ليس من المعقول أن يكون الخضر هو نفس «مار جرجس» ، لان الاول كان في ايام سيدنا موسى ، اي قبل المسيح بينما عاش الثاني بعد المسيح بما يقرب من الثلالة قرون .

منتهى الوحشية حتى بالنسبة لاثيوبيا نفسها . واثناء المعركة هب «بل» لمساعدة ثيودور فلقى حتفه .

فأصبح من الضروري للحكومة البريطانية ان تنتدب شخصا آخر ليمثلها في بلاط الامبراطور ، فاختارت الكابتن «شارلي دنكان كميرون»، من القيادة الهندية . ولا يستطيع الانسان ان يقرر رأيًّا قاطعًا عن شخصية كميرون هذا ، فرغم انه قد اصبح فيما بعد سبب الحملة البريطانية على الحبشة ، ورغم ان ما قاساه قد أثار عطف العالم المتمدين بأسره ، رغم هذا وذاك فهو لا يبرز كشخصية واضحة المعالم خارج نطاق وظيفت كقنصل لدى البلاط الامبراطوري ، وإذا افترضنا انه كان رجلا كفأ ، الآ أنه لا يخامرنا ادنى شك في أنه لم يكن بعيد النظر . ومعظم ما دون عن هذه الحقبة من الزمن ، لا تشير أليه بأكثر من «القنصل كميرون» ، ثم تتركه هكذا ، كمثًا مهملا ، وصورة بلا وجه ودون معالم . وانسي اعتقد انه لو قدر لبلاودن ان يعيش ، لتصرف تصرف مغايرا لتصرف كميرون ، ولجارى ثيودور في شيء من الحصافة دون ادنى شك . ولكن ثيودور نفسه كان قد بدأ يتغير تغيرا واضحا في هذا الوقت ، فزوجته الاولى «تفافيش» كانت قــد ماتت حديثًا ، والظاهر انهــا كانت قوة مسيطرة على كبح جماحه . وبعد وفاتها تزوج مرة اخرى من كريمة احد الزعماء، ولكن زُوجته الثانية كانت فتاة صغيرة في الثاني عشر من عمرها، تدعى «طرو ورك» يبدو انها لم ترق كثيرا في نظر ثيودور ، فأخذ ينتهج نهجا جديدا من الاباحية . فكأن يستولي على أي امرأة تروقه ، سواء كانت متزوجة او غير متزوجة ، ويقضي معها ليلة او ليلتين ، ثم يتركها ليستولي على غيرها . كما انه ، بعد ان كان رجلا معتدلا في شربه اخذ يستسلم للشرب ويفرط فيه ٤ احيانا لدرجة بعيدة . ومن المؤكد ان مثل هذه الظروف لم تكن انسب وقت ليصل فيه قنصل جديد لاثيوبيا .

وعلى أي حال فقد استقبل كميرون في البداية استقبالا حارا في

جو مفعم بالصداقة ، فقد وصل الى غندار في سنة ١٨٦٢ ، وقدم الى ثيودور زوجا من الغدارات على مقبض كل منهما حلية من الفضة نقشت عليها العبارة التالية «مهداة الى ثيودور امبراطور اثيوبيا ، من فكتوريا ملكة بريطانيا العظمى وايرلندة ، اعترافا بما قدمه من جميل لخادمها بلاودن سنة ۱۸۶۱ » . ولم يعرف احد ان كان ثيودور قد اعتبــر هذا بمثابة تقدير كريم للمذبحة التي قام بها منذ زمن وجيز ام لا . ولكن من المؤكد انه اعجب غاية الاعجاب بالهدية . وقد شجعت الحفاوة التي استقبل بها كميرون على ان يقترح على ثيودور ارسال وفد لانجلترا لابرام معاهدة صداقة جديدة مع الملكة فكتوريا . ومـن المحتمل ان كميرون لم يكن يرميالى اكثر من تبادل المجاملات الرسمية . غير ان ثيودور قد اعطى الفكرة اكثر مما تستحقه من اهتمام وجدية ــشأنه شأن أي زعيم افريقي تافه يريد ان يثبت وجوده في العالم الخارجي ــ وعليه فقد حرر خطاباً للملكة ، وامر كميرون ان يرفعه اليها ، ظانا أن كميرون سيحمله اليها شخصيا . وبما ان هذا الخطاب المشئوم كان السبب في كل ما تلاه من سوء تفاهم ومآسي فمن الحدير بنـــا ان نورد ترجمته الكاملة.

«باسم الاب والابن والروح القدس ، اله واحد في ثلاثة اقانيم .»

« من مبعوث العناية الالهية ملك الملوك وامبراطور اثيوبيا ، الى صاحبة الجلالة فكتوريا ـ ملكة انجلترا » .

«اتمنى ان تكوني يا صاحبة الجلالة بصحة جيدة . اما انا فبارادة الله على احسن حال .»

«ان آبائي الاباطرة قــد نسوا خالقهم ، فسلبهم ملكهم ووهبه للقالا والاتراك ، الا أنه قد أوجدني ورفعني من التراب ، وأعاد لي هذه الامبراطورية لاحكمها . وقد أنعم علي " بقوة من عنده مكنتني من ان

استعيد تراث آبائي ، فاستطعت بفضل هذه القوة ، من طرد القالا . أما الاتراك فقد طلبت منهم ان يتركوا ارض آبائي واجدادي فرفضوا الانصياع الى ذلك وأنا الآن على وشك ان ادخل معهم في عراك .

«لقد كنت اسمع من المستر بالودن، ومن كبير امنائي البريطاني المستر (بل) ، ان هناك ملكة مسيحية عظيمة تحب جميع المسيحيين . وعندما قالا لي اننا على استعداد لان نعرفك بها ، ونقيم صداقة بينكما ، سررت غاية السرور ومنحتهم محبتي ، ظانا انني قد كسبت بذلك ثقتهم الطيبة .

« ان كل من على هذه الارض الى الفناء ، وان اعدائي عندما قتلوا هذين الصديقين انما كانوا يرمون من وراء ذلك الى ضرري وايذائي . ولكني قد تمكنت بعونه تعالى ، من ابادة اولئك الاعداء ، ولم اترك منهم احدا رغم انهم من اهلي وعشيرتي، مؤملا من وراء ذلك ان اكتسب بعناية الله ب ودك وصداقتك . لقد حال الاتراك الذين يحتلون الساحل دون ان اتصل بكم ، عندما كنت في شيء من الضيق ، اما الآن وقد وصلني قنصلكم كميرون ، ومعه خطاب وهدايا تعبر عن صداقتكم لنا ، فقد غمرني الفرح ، بفضله تعالى ، عندما علمت ما أنتم فيه من نعمة ، وبعد ان وصلني ما يؤكد نواياكم الطيبة نحونا ، فقد تسلمت هداياكم شاكرا حسن نواياكم .

«واني اخشى ، ان أنا أرسلت سفراء بهدايا مع القنصل كميرون ، تأكيدا لمودتنا ـ أخشى أن يقبض عليهم الاتراك ، فأرجو ان تمهدوا لهم الطريق ، في جميع مراحله ، ليصلوا سالمين ، كما ارجو ان يصلني رد على خطابي هذا مع القنصل كميرون ، الذي اتمنى ان يتمكن مسن ان يقود سفارتي المقبلة لانجلترا . انظريكيف يضطهد الاسلام المسيحيين».

ولقد وجد هذا الخطاب طريقه الى لندن ، وكان من اللائق ، في

الظروف الاعتيادية ، ان يرسل رد لبق لثيودور ، لا يعطي وعدا او ارتباطا بأي شيء . ولكن في هذه الحالة بالذات ، قد اهمل هذا الخطاب في وزارة الخارجية ولم يجد من يهتم بأرسال رد عليه ، وكل ما وجده كان بسمة ساخرة من المسئولين . وكان في هذا اهانة بالغة لرجل في حساسية ثيودور . ثم استمرت وزارة الخارجية في الامعان في تجريح الرجل ، بأن أمرت كميرون بالذهاب الى كسلا ليبحث في عدة مسائل من ضمنها مستقبل زراعة القطن في السودان (فقد ارتفعت اسعاره الى اربعة امثالها منذ قيام الحرب الاهلية الامريكية وتوقف وارده مسن الولايات المتحدة) وليبحث كذلك الموقف فيما يختص بتجارة الرقيق .

وكان السودان المسلم هو العدو اللدود لثيودور ، فقد رأينا من اتصالات بيكر بالخرطوم ، أن الاتراك كانوا يستعدون في هذا الوقت لغزو أثيوبيا ، ولذلك لم يكن في استطاعة اي شخص أن يقوم بزيارة للسودان دون ان يتهم بالخيانة . الا أن كميرون لم يهتم لشيء من هذا ، وذهب الى حيث أمر دون أن يكون لثيودور علم بحقيقة وجهته ، الا بعد مضي عدة اشهر . فقد كان يعتقد انه قد ذهب ألى الساحل في طريقه لانجلتراً ، وعندما علم بحقيقة الامر استشاط غضبا ثم انقلب غضبه الى حقد مرير . ولا يستطيع الانسان الا أن يعطف عليه بعض الشيء ، فما هي مهمـة هذا الرجل الانجليزي ? وماذا يقصد بالذهاب لمعسكـــر اعدائه بعد أن قدم له كل آيات الصداقة والاحترام ? ثم لماذا لم يصل أي رد على خطايه ?. لقد وجد الاجابة على ذلك . فلا بد اذن أن انجلترا تخطط لغزو الحبشة مسن السودان . لقد نشأ ثيودور في عالم عسرف بالغدر والانتقام السريع ، فكان من الطبيعي أن ينقض على الأرساليات الغربية بغندار \_ وهم نفس المبشرين الذين قابلهم بيسكر عرضا بالمنمة في سنة ١٨٦٢ ـ نعم من الطبيعي أن ينقض عليهم ويكبلهـم بالحديد ، ثم يحفظهم كرهائن . وعندما عاد كميرون من مهمت في

يناير سنة ١٨٦٤ ، وهو خالي البال عما حدث من بعده القي به هــو ايضا في غياهب السجن . ولم يتجد الاعتذار او شرح الاسباب ، بعد ان تحركت كل أحقاد ثيودور الوحشية وبعد ان استفز كبرياؤه الجنوني . وفي ثورة مـن ثورات غضبه امر بتعذيب كميرون . ثم تطورت الامور مـن سيء الى أسوأ عندما وصل شاب ايرلندي يدعى «كيرانز » ليعمل كساعد لكميرون ، فرغم انه كان يحمل العديد مـن الرسائــل مـن وزارة الخارجية الا انه لم يكن مـن بينها أي رد على خطاب ثيودور، فوضع كغيره في الإغلال . ووصلت الاخبار الى عدن في ابريبل سنة فوضع كغيره في الإيلال . ووصلت الاخبار الى عدن في ابريبل سنة الكولونيـل «ميروزر Mereweather » ، فاتصل مباشرة بلنــدن الكولونيـل «ميروزر على خطاب ثيودور الذي مضت عليه منتان وطلب منها ارسال الرد فورا على خطاب ثيودور الذي مضت عليه منتان دون ان يهتم به أحد . وفي نفس الوقت قامت جريدة التايمز بنشر رسالة كان كميرون قد هربها مـن سجنه بغندار ، يقول فيها ان لا أمـــل في اطلاق سراحه ، ما لم يرسل الرد على خطاب صاحب الجلالة الامبراطور ، وذلك حثت الحكومة البريطانية على اتخاذ اجراء مستعجل .

لقد اصبح الموقف معقدا ، فالأسرى الآن في قبضة زعيم نصف متحضر ، يقبع في اواسط أثيوبيا بعيدا من أن تطوله يد بريطانيا ، أو يصل اليه نفوذها . ثم ان أي خطاب فيه شيء من التهديد ، قد يكون له أسوأ الأثر ، ويؤدي الى مضاعفة تعذيب الاسرى أو قتلهم . وعليه فقد حرر خطاب بمنتهى العناية ، روعي فيه أن يكون رقيقا ومهدئا لثيودور الى ابعد الحدود ، وعنون الى : « صديقنا الرجل الطيب ثيودور ، ملك الحبشة » ، ووقعت عليه الملكة في « بالمورال » في السادس والعشرين من مايو سنة ١٨٦٤ ، ثم مهر بالختم الملكي . وبدأ الخطاب بشكر ثيودور على تمنياته الطيبة ثم تهنئة الملكة لسه باستتباب حكمه في أثيوبيا ، فوعد باستعداد الجلتسرا لاستقبال أي



Rassam ما



نابي Napier



Merewther





Kassai

كستاي

مبعوثين من أثيوبيا . اما جوهر الخطاب فقد تركز في اطلاق سراح كميرون وجرى على النصو التالي : ــ

« لقد وصلتنا أخيرا بعض التقارير بأن جلالتكم قد استرددتم ما طوقتم به خادمنا كميرون من فضل . ونصن على ثقة من أن تلك الاخبار ما هي الا تصوير كاذب من جهات تنطوي على سوء النيئة نحو جلالتكم ، تريد أن تفسد ما نكنه لكم من شعور طيب . ولا يمكن أن تقدموا ، يا صاحب الجلالة ، دليلا على صدق شعور كم نحونا وحرصكم على توثيق ودوام اواصر الصداقة والمودة بيننا ، اكبر من أن تسرحوا خادمنا كميرون من بلاط جلالتكم ، وان تمنحوه هو وكل من أراد ذلك من بقية الاوروبيين ، المساعدة والحماية اللازمتين ليرحلوا الى أي جهة يريدون الوصول اليها » .

وكان اختيار البعثة التي عهد اليها بحمل هذه الرسالة غريبا بعض الشيء ، اذ أن « هرمور رسام » لم يكن انكليزيا بالميلاد ، بول كان مين اصل عراقي ، ولد بالموصل من والدين مسيحيين ، والتحصق عندما كان شابا ، بغدمة « لايارد Layard » عالم الجغرافيا بآسيا الصغرى . وكان قد تعلم بجامعة أكسفورد ، ثمم تجنس بالجنسية البريطانية . وقبل اختياره لهذه البعثة بقليل ، كان قد التحق بوظيفة في مكتب « ميروذر » بعدن . اما على أي أساس كان قد تم اختيار رسام لرئاسة هذه البعثة ، فليس واضحا تماما ، الأنهم في انجلترا ، كانوا يعتقدون أن أحد دهاة الشرقيين هو خير من يفاوض ثيودور ؟ أم لعله اختير فقط لانه كان موجودا في المنطقة ولأنه كان يحظى بتأييد ميروذر ؟ وعلى فقط لانه كان موجودا في المنطقة ولأنه كان يعظى بتأييد ميروذر ؟ وعلى الحكومة البريطانية . وسرعان ما برهن على أنه رجل في منتهى الكفاءة ، الحكومة البريطانية . وسرعان ما برهن على أنه رجل في منتهى الكفاءة ، فقد كان مرنا ، مثابرا ولا تنقصه الشجاعة . وعين له مساعدان ليرافقاه في رحلته الطويلة المحفوفة بالمخاط . وكان اول من عين من هذين

المساعدين ، طبيب يدعى « هنري بلانك » ، ثم أضيف لهما ( رسام وبلانك ) ضابط من حامية بومباي ، يدعى الملازم « بريدو » .

وفي يوليو سنة ١٨٦٤ أبحر رسام ورفيقاه الى مصوع علمي احد زوارق المدفعية البريطانية . وكانت مصوع آن ذاك من الممتلكات المصريسة ، وهي الطريق المألوف الأثيوبياً. وحتى في مصوع كانست لثيودور سمعة رهيبة للدرجة التي كان الكثيرون مسن الاهالي يعتقدون معها ، انه يسمع كل ما يقال عنه وهو على بعد مئات الاميال . ولذلك فقد حذر رسام بان لا يحاول الدخول لاثيوبيــا دون ان يتحصل على اذن مسن الامبراطور ، فكتب خطابا الى ثيودور ، يخبره فيه بأنه يحمل رسالة من الملكة فكتوريا ، وطلب منه ، في عبارات غاية في اللباقة ، ان يأذن له برفعها اليه . وبعد جهد شديد وجد من يقبل أن يحمل هـــذا الخطاب للامبراطور، وأرسل معه خطابا آخر ومبلغا من المال لكميرون. ثم استقر رسام بمصوع في انتظار الرد . الا أن انتظاره كان طويلا جدا، فمضى باقي العام وهو في ميناء مصوع ، وسط رائحتها النتنة واوبئتها الفتاكة ، ولكنه ، لم يستلم أي رد من داخل أثيوبيا . وفي أوائل سنة ١٨٦٥ اخذت بعض الرسائل من الأسرى باثيوبيا تجد طريقها اليه ، فكتب له كميرون يقول ان نحو عشرين أو ثلاثين رجلا مسن الاوروبيين وعوائلهم ، قد وضعوا تحت الحراسة ، الا أن بعضهــــم ، كالمبشرين المستــر فلاد وزوجته ، هم الآن في الميدان مــع تـــيــودور بالقرب من بحيرة تانا ، يتمتعون -نسبيا- بشيء من الحرية. بينما وضع البعض الآخر في الاغلال داخل حصن مجدلا، ومن بينهم هو شخصيا والمبشران روزنثال وستيرن . ثم أضاف أنهم مكبلون بطريقة لا يمكنهم معها الوقوف منتصبين . وكان رسام قد ارسل خطابا آخر الى ثيودور في أكتوبر من نفس السنة دون أن يصله رد ، وبعد قليل عززهما بثالث ، فأهمسله ثيودور كسابقيه . وهنا اقترح عليسه كميرون ــ وقد اصبيح

الآن يراسل رساما وغيره باستمرار ـ أن يحاول لهجة أشد في مخاطبت لشيودور ، ثم أضاف : « ولكني استحلفك بالله أن لا تحضر الى هذا المكان ، لأنه من المؤكد أن يلقي بك ثيودور في غياهب السجن ، فهو يعتقد اننا ما دمنا تحت قبضته ، فهو في مأمن من أي غــزو . ومن المديهي انه لو أضيف الينا شخص في مثل مكانتك ، لشعر ثيودور بأنه في موقف أحسن » .

وأخيرا ، في أغسطس سنة ١٨٦٥ ، وبعد أن مكث رسام في مصوع أكثر من سنة ، وصلت الاخبار بأن كميرون قد أزيلت عنه القيود . وتلا ذلك خطاب من ثيودور نفسه ، كان معظم ما جاء فيه تبريرا لموقف وهجوما عنيفا على القنصل البريطاني . الا أن الفقرة الأخيرة كان فيها بارقة من الامل ، فقد جاء فيها : « وليكن معلوما لدى هورموز رسام أن هناك قلاقل بمنطقة التقرى ، فأرجو أن تحضر بارادة الله عن طريق المتمة . وعندما تصل الى المتمة ابعث الي "برسول لأوفد اليك بمشيئة الله ـ من يستقبلك بها » .

الا أنه لم يكن من المكن تنفيذ هذا الاقتراح ، فالمتمة تقع جنوب كسلا ، على بعد مئات الاميال داخل الحدود السودانية ، وكان موسم الأمطار قد ابتدأ فعلا ، وانتشرت الاوبئة ، وأصبح السفسر عن طريقها من المستحيلات . فرأى رسام ان يستمسر في لهجتمه المهذبة في مخاطبة ثيودور كما فعل من قبل فأجابه قائسلا: « مولاي الملك المعظم : ارجو أن أخبر جلالتكم بأنه نسبة لانتشار الاوبئة بكسلا والمناطق المحيطة بها ، فلن أجرأ على المخاطرة بالحضور اليك عسن طريق المتمة في الوقت الحاضر » . ثم رأى أن يذهب الى القاهرة ويبقى بها حتى نهاية فصل الامطار في أكتوبر .

وكان غرضه من الذهاب للقاهرة ينطوي على شيئين: ليتحصل على تعليمات جديدة من لندن عن طريسة التلف التلف الم

اولا ، ثم ليبتاع هدايا مناسبة يحملها معه لثيودور ، ثانيا . أما الهدايا فقد كان من السهل الحصول عليها من أسواق القاهرة ، وكانت كلها مسن المصنوعات الاجنبية . وهي عبارة عن مجموعة من النجيف والمرايا وغيرها من المصنوعات الزجاجية ، ثم صندوق من شراب الكيراسو « Curaço » ومجموعة كبيرة من الأمتعة الاعتيادية وأما التعليمات التي وصلته فقد كانت صدمة عنيفة له ، فقد أخبر بان شخصا آخر قد انتدب ليحل محله كمبعوث خاص للامبراطور. وهو أحد أفراد السلك الدبلوماسي ، ويدعى « جيفورد بالقريف » ، وكان فعلا قد وصل القاهرة في ذلك الوقت . فاصبح الموقف في حاجة الى عمل جاد في الخفاء ( ومن المرجح أن ميروذر قد قام بهذه المهمة من عسدن ) . وأخيرا سويت المشكلة ، فعاد بالقريف الى لندن ( وقد تنفس الصعداء ) بينما حمل رسام امتعته وعاد الى مصوع .

ومن اول ما سمعه من أخبار بعد نزوله بمصوع ، أن كميرون ورفاقه قد ضوعفت قيودهم ، بخلاف ما سمعه سابقا من انها قد ازيلت عنهم تماما . ولم يتضع رسام أي وقت بعد هذا ، ففي ١٦ أكتوبر ١٨٦٥ عنهم تماما . ولم يتضع رسام أي وقت بعد هذا ، ففي ١٦ أكتوبر ١٨٦٥ الطلق هو وزملاؤه من مصوع التي كانت موبوءة بالكليرا . وحصلت الثريات وبقية الامتعة بطريقة مأمونة على ظهور الجمال . وكان عليهم أن يقطعوا ستمائة وعشرين ميلا ، معظمها في مناطق لم تستكشف ولم تخطط جغرافيا من قبل . فساروا بمحاذاة الهضبة الاثيوبية في صحارى السودان حتى مدينة كسلا ، فوصلوها في وقت معقول ، لا يتجاوز الثلاثة اسابيع . وفي الحادي والعشرين من نوفمبر كالموا بالمتمة ، ولأول مرة تطأ اقدامهم أرضا أثيوبية . والمتمة تقمع عملى الدرب المؤدي الى بحيرة تانا ، ولا تبعد عنها بأكثر من مائة ميل . فأسرع رسام بارسال من يخطر ثيودور بوصوله اليها ، وبعد اسبوع واحمد رسام بارسال من يخطر ثيودور بوصوله اليها ، وبعد اسبوع واحمد وصلت مذكرة من كميرون يستعجل فيها رساما بالحضور ، ويضيف

قائلا: « أن الملك قد أرسل لكل منا بقرة قبل زمن وجيز ، وهي أول مرة يهتم فيها بأمرنا منذ أن تعرضنا للتعذيب. وقد تحدث عنا في شيء من الرقة في خطاب عام ألقاه أخيرا ، ولكنا لا زلنا مكبلين مسن أيدينا وارجلنا . »

ثم وصل خطاب من ثيودور ، يفيض رقة وشعورا طيبا ، ومعنونا الى حبيبه رسام (كما جاء في الخطاب) ، يخبره فيه بأن الحرس في طريقهم اليه . وفي الثامن والعشرين من ديسمبر توجه الوفد البريطاني نحو العبال الاثيوبيسة الباردة المناخ ، وبالقسرب من الشاطىء الغربسي لبحيرة تانا التقوا بالحرس كما وعد ثيودور ، وكان حرسا ضخما يتكون من الف واربعمائة رجل .

والغريب أن ما كتبه رسام عن هذه الرحلة يكاد يكون تكرارا لما ذكره بروس من قبل . فأثيوبيا المسيحية السوداء لم يتغير فيها شيء ابدا ، فولائم اللحوم النيئة ، والحشود الخفيرة من رجسال القبائل الذين يرفلون في ثيابهم البيضاء الفضفاضة ، والقرى التي دمرتها الحروب ، واشباح القسس الاقباط وهم خارجون من أكواخهم في قداسة الانبياء ، والموظفون لا يزالون كالاطفال في تصرفاتهم . ثسم نفس الخوف المزري من الملك ، ونفس السكسر والعربدة ، ونفس الزهور والعسل والسباع والجبال الممتدة في الآفاق الشاسعة ، ونفس تعصب القرون الوسطى وقسوتها ، كل ذلك في محيط مدهش من المناظر الطبيعية التي لم يتغير منها شيء ابدا .

واستمروا في سيرهم لعدة ايام حول المنعطف الغربي لبحيرة تانا . وأخبرا في ٢٦ يناير سنة ١٨٦٦ وصلوا الى منبع أباي الصغير ــ وبعبارة أخرى النيــل الأزرق الصغير ــ وهنا ، فوق احدى الهضاب المخضرة ، كان يعسكر ثيودور في مخيمه العظيم ، فها هو فسطاطه الابيض الكبير

يقف عاليا وسط آلاف الخيام الصغيرة والقطاطي المؤقتة ، التي القيمت من الحطب والقش .

وهنا ارسل ثيودور تحية حارة لضيوفه ، وطلب منهم التقدم نحو المعسكر ، وقدمت لرسام بغلة ليدخل بها على رأس موكبه الرسمية الزرقاء ، كان منه الا أن غير ملابسه بسرعة ، وارتدى حلت الرسمية الزرقاء ، بينما ارتدى كل من بلانك وبريدو ، عباءات قرمزية اللون . وبعد ان تقدما قليلا قابلهما «عايتو صامويل » ، كبير امناء الامبراطور ومعه حاشية من رجال البلاط ، فتضخم الحرس الى نحو العشرة آلاف رجل وعندما وصلوا مقدمة الخيام ، أطلقت الأعيرة النارية ( بطريقة مرتجلة ) تحية لهم . فتأثر رسام غاية التأثر ، وكتب عن ذلك فيما بعد يقول : « وبعد أن تمرغنا في حياة تعسة امتدت الى ثمانية عشر شهرا ، ذقنا فيها الأمرين من جراء طقس موبوء ، بين قبائل وشعوب شبه متوحشة ونحن في محاولات يائسة للوصول الى اعجب رجل اهتز في يسده صولجان ... ها نحن الآن على وشك ان نحظى بالمقابلة التي طاللا تشوقنا اليها » .

واقيم لهذه المناسبة فسطاط أحمر ، استقبلهم فيه ثيودور وهو جالس على اريكة ، ووجهه مدثر بطرف معطفه الفضفاض ، بينما وقف رجال بلاطه في دائرة من حوله . وابتدأ رسام المراسيم بتقديم خطاب فكتوريا الشهير الذي مضى عليه الآن نحوا من ثمانية عشر شهرا . غير ان ثيودور لم يقرأه في نفس الوقت ، وبدلا من ذلك دخل في لغو طويل مما حول ما أثار حفيظته وأوغر صدره وكان هناك مترجم ينقل كلامه من الامهرية للانجليزية فأعلن ان كميرون كان رجلاسيء السلوك ، وان المبشرين افتروا عليه الكذب وأنه محاط بالدسائس من جميع الجهات ، حتى من اتباعه المقربين . ثم أردف يقسول : ان الأثيوبيين شعب سيء الطوية ، أبدا على استعداد ليقفوا في وجه كل

حكومة مصلحة ، ودائما على اهبة التمرد والعصيان « فاذا ذهبت الى الجنوب هبت ثورة في الشمال واذا ذهبت الى الغرب هبت ثورة في الشرق » ، وبدل ان يتفرغ للحكم ، وجد نفسه مضطرا ليشنها عليهم حربا شعواء . ثم هناك الاتراك ، فقد احتلوا سنار واحتلوا السودان الدي هو جزء من الحبشة ، وها هو (ثيودور) يستعد الآن لقتالهما ايضا .

واصغى رسام الى هذا التشهير دون ان ينبس بكلمة واحدة ، تسم انهى ثيودور المقابلة بأن كلف كبيسر امنائه بملازمة ضيوفه كدليل لهم ، مدونهم بأنه سيسهسر على راحتهم ويجيب جميسع مطالبهسسم . فانسحبت البعثة البريطانية للخيام التي اعدت لها داخل الحرم الملكي وعلى مسافة بسيطة مسن مكان الاستقبال .

وفي اليوم التالي تكررت المقابلة ، وأخبر رسام بان الاوامر قد صدرت الى حامية مجدلا باطلاق سراح الأسرى ، ثم سلمه ثيودور ردا على خطاب فكتوريا ، كان وثيقة غريبة في حد ذاتها وصف فيها نفسه بانه « أثيوبي جاهل » وطلب فيها العفو من الملكة ، قائلا : « ارجو ان تسدي الي " النصح يا جلالة الملكة ولا تنجي على باللائمة » . ولكنه لم يستطع أن يكف عن العودة لذكر همومه ومخاوف ، واضطر رسام ان يستمع مرة ثانية الى ثورة اخرى على مشاكله الكشيرة . وانتهز رسام الفرصة المناسبة وقدم للملك ما احضره من ثريات ، فقو بلت برضى تام ، ثم انتهت المقابلة الثانية .

وحتى هذه اللحظة كان كل شيء يسير على ما يسسرام ، ولكسن سرعان ما اكتشف الوفد البريطاني أن الامور في أثيوبيسا لا تسيسر بالسرعة المطلوبة ، فقد اعلن أن العاصمة ستنتقل الى مقاطعة «داموت» ، لأن ثيودور يريد أن ينكل ببعض قبائلها التي يتهمها بالتمرد ، وكان على

رسام ومن معه أن يسيروا مع الحملة حتى بحيرة تانا ، ومنها يتوجهون الى قرية «كوراتا » على الشاطىء الجنوبي الشرقي للبحيرة ، وفسيها ينتظرون وصول الأسرى من مجدلا .

وكانت المسيرة شيئا يدعو الى الدهشة والعجب، ففي كل يوم كانت تنحرك تسعون ألف نسمة من رجال ونساء وأطفال ، بما معهم من قطعان من الغنم والماشية ، فيزحفون كالطوفان فوق قمم الجبال وفي الوديان . وكان ثيودور دائما في المقدمة يبدي مقدرة فائقة في حفظ النظام بين هذه الطغمة العجيبة من الغوغاء . أما المسير فكان يبتدىء عادة في السابعة من صباح كل يوم ويستمرون مرحلة كاملة دون توقف ، وقد يمتد بهم السير احيانا الى مسافة ثلاثين ميلا في اليوم واستمروا على هذا المنوال اسبوعا كاملا . وعند كل واد ضيق أو معبر وعر ، كان ثيودور يرجع الى المؤخرة ليراقب اتباعه وهم يجتازون المعبر وكثيرا ما كان يمد يده شخصيا لمساعدة الأطفال والمسنات من وكثيرا ما كان يمد يده شخصيا لمساء كانت تظهر مدينة جديدة في الوجود مكونة من عشرين ألف مأوى ما بين خيمة وكوخ ، وفي كل يوم كانت تخرج الكتائب للاغارة على القرى المجاورة لسلب ما فيها من يوم كانت تخرج الكتائب للاغارة على القرى المجاورة لسلب ما فيها من مدق وقوت .

ومنحت البعثة البريطانية موضعا ممتازا عند مقدمة الموكب تكريما لها ، وكان ثيودور يبدي من الاهتمام برسام ما اخجل تواضعه . وفي نهاية احدى المراحل صادف ان نزلوا بالقرب من « أباي الصغير » فزلت قدم رسام وكاد أن يهوى في النهر لولا أن اسرع اليه ثيودور وانتشل مسن ذراعه ، قائلا له « تشجع ولا تخف » ثم ساعده على صعود حافة الضفة . وكانت تصله في كل يوم هدية مسن الامبراطور ، فيوما يرسل له وعلا اصطاده ثيودور أو زوجا مسن الطيور ، وفي ذات يوم ارسسل له بطارية مسن الاسلحة النارية ، ومرة أخرى ارسل له خطابا يقول فيه

إن جميع مصاريف البعثة ستتحملها الخزينة الملكية طيلة اقامتها النويا \_ وهكذا .

وفي السادس من فبراير وصلوا بالقرب من البحيرة . وهناك افترقوا ، فاتجه ثيودور نحو الجنوب ليواصل سلبه ونهبه ، بينسا عسـرت البعثة البريطانية الى الضفة الأخرى ، ومعها صامويل وحاميـــة قوية لحراستها . وتم عبورهم للبحيرة على مجسوعة مـن الارمــاث المصنوعـة مـن الأعشاب وكان عبورهم عنــد مينــاء « عــدينا » . وبعد ان قضوا ليلتهم بجزيرة « داك » ، جدفوا ارماثهم عبر مخرج النيل الأزرق من بحيرة تانا . ووصلوا كوراتا في الرابع والعشرين من فبرايسر ، وهناك استقبلهم اعيان المدينة \_ بناء على أوامر صدرت لهم مــن ثيودور ــ فكان استقبالا رسميــا حارا .ثم انتقلوا الى مجمـــوعة من الأكواخ المبعثرة بالقرب من الشاطىء . وبعد ايام وصل خطاب من ثيودور يقول فيه: إنهأقام معسكره بمنطقة «زقتيه» بالقرب من آباي الصغير على الجانب الآخر من البحيرة ــ وكانت نيران المعسكــر فعلا ظاهرة على ذلك الجانب ــ وأكد ثيودور في خطابه أن قوة قد ذهبــــت لاحضار الأسرى من مجدلا . وارسل مع الخطاب شبلي أسد كهدية لرسام. هذا \_ وقد اكتــملت الآن لدى رسام صورة فيها شيء مـــن الوضوح عن طبيعة الرجال الذين أتى لانقاذهم . وكان عــدهم نحــو ثلاثين رجلا ، منهم الانجليزي والفرنسي والالماني والسويسري ، وكانت معهم زوجاتهم ( اثنتان منهن مــن بنات «بل» مــن زوجته الأثيوبية ) وأطفالهم البالغ عددهم ثلاثة وعشرون طفلا . وكانوا ينقسمون الى ثلاث مجمــوعات ، فهنــاك اولا سبعة مــن الفنيين الألمان الذيــن التحقوا بخدمة ثيودور باعتبارهم عمال مهرة . فهم في الواقع ليسموا من الأسرى ، بل كانوا ينتقلون كمــا شاءوا داخل معسكر الامبراطور . ثم كانت هناك مجموعة اخرى تنكون من المستر فلاد (المبشر) وزوجته واطفالهما الثلاثة ، ومعهم أربعة من الألمان الذين كانوا قد نالوا عهدا من ثيودور بان لا يمسهم احد بسوء ، وكان هؤلاء يعيشون في مستعمرة خارج « دبرا تابور » . وأخيرا كانت هناك اشد هذه الفئات الثلاث كراهية لثيودور ، وهي تتكون من المستر كميرون وموظفيسه الاوروبيين الاربعة ، ومن المبشرين المستر ستيرن والمستر روزنثال وزوجتيهما ، وكل هؤلاء الاخيرين كانوا بمجدلا ـ والظاهر ان قيودهم كانت قد ازيلت عنهم مؤخرا .

والمفروض في مثل هذه المجموعة من الاوروبيين ان تكون مترابطة ومتحدة في مثل ظروفهم العصيبة ، الا انه قد اتضح لرسام انهم أبعد ما يكونوا عن الوفاق والترابط . فقد كان بعضهم في شقاق مستمروخصومات لا تنقطع ، حتى ان احد المغامرين الفرنسيين من ذوي المواهب الفنية (وكان يدعى بارديل) ، كان متهما بافشاء اسرار اخوانه الاوروبيين للامبراطور . زد على ذلك انه لم يكن من الواضح لرسام انهم جميعا يرغبون في الخروج من أثيوبيا . اما المهنيون الألمان فقد كان واضحا عليهم التعلق الشديد بثيودور .

وعلى أي حال لم يكن امام رسام الا ان ينتظر ويزجسي فراغه في صيد فرس البحر ، وفي الاجابة على سيل الخطابات المنمقة التي كانت تنهال عليه من ثيودور وهو في مقره بزقيه ، حاملة تحياته « لصديق المحبوب » والتي يعرب فيها عن تمنياته له بكل سعادة وهناء وصحة طيبة ، وراجيا ان يكون كل ما يحتاج اليه متوفرا وفي متناول يده . والحقيقة ان رساما كان بصحة طيبة ، ولكنه كان يغامره شعور بسأن الاحوال لم تكن طيبة ، وان ثيودور رجل غير مأمرون الجانب ، وان الموقف قد يتغير فجأة وبدون سابق انذار . فهذه المبالغة في الحفاوة وهذا الاهتمام الزائد لا يمكن ان يدوما طويلا .

لرسام مخاوفه ، وشد دعليه في ان يكون في منتهى الحذر ، وان لا يشق في اي شيء ثقة عمياء ، الا ان كل شيء في الوقت الحاضر كان يدعو للاطمئنان . وفي أوائل مارس وصل الصناع الى المعسكر البريطاني ، ثم لحقت بهم زوجاتهم ، وجميعهن من الأثيوبيات ، ما عدا واحدة كانت فرنسية الجنس ، وكان يبدو عليهم جميعا انهم يريدون الخروج مسن اثيوبيا . وفي العشرين من مارس حانت لحظه من اللحظات المؤثرة ، وذلك عندما وصل كميرون وهو شاحب اللون ، منهار القوى ، من اثر ما لاقاه من عناء ومشقة لعامين كاملين قضاهما في الاسر ، وهو يرسف في الاغلال . فها هو ذا يصل ومعه جميع من كانوا بمجدلا ، وبقية مسن كانوا مع فلاد بدبرا تابور ، وكان مجموعهم ١٨ شخصا . وحرص رسام ان يكون استقباله لكميرون فاترا ، لا يتعدى الشكليات ، لأنه كان عدو ثيودور اللدود ، وأي مظهر من مظاهر الابتهاج في استقباله قد يفسره ثيودور بأنه تنكر وجحود له . وهكذا تجمع جميع الاوروبيين بقريسة ثيودور بالرحيل .

ولكن هذا الاذن لم يصل أبدا ، وبدلا من ذلك وصلتهم رسالة تختلف كل الاختلاف في معناها ومغزاها ، فقد طلب ثيودور من رسام ان يجري تحقيقا مع كميرون وجماعته فيما بدر منهم من تصرفات خاطئة ، وان يفيده بنتيجة التحقيق . ثم سلمت الى رسام قائمة طويلة تحتوي على تهم ملفقة من اساسها ضد الأسرى ، لتساعده في التحقيق . وكانت هذه اول بادرة لما يكمن من خطر بالطريق . فاستشار رسام من معه ، واتفقوا على انه من الحماقة ان يعارضوا ثيودور في هذا الوقت ، فقد كانوا على بعد مئات الاميال من المدنية ، ولم يكن لهم حول ولا قوة معرجل يعتقدون ان به مسا من الجنون . فلربما كان ثيودور يرمي الى معرجل يعتقدون ان به مسا من الجنون . فلربما كان ثيودور يرمي الى فليكن له مبررا لما قام به نحوهم من قسوة قبل ان يخلي سبيلهم . اذن فليكن له ما أراد ، وكان هذا هو القرار الوحيد المعقول الذي يجب

اتخاذه.

وتلا رسام الاتهامات علنا من مخيمه ، ثم راجع مستند أقـــوال الشهود ، وأخيرا لفق خطابا رزينا الى ثيودور يقول فيه « ان الجميع قد اعترفوا بذنبهم وليس لهم الا ان يطلبوا العفو والمغفرة » .

وظنوا ان هذا الاعتراف هو كل ما يطلبه ثيودور ، وخصوصا عندما طلب من كل من رسام وبلانك وبريدو الحضور الى « زقيه » لوداع الامبراطور . فبادروا بارتداء زيهم الرسمي وعبروا البحيرة الى زقيه ، التي كانت في ذلك الوقت \_ وكما هي اليوم \_ عبارة عن أنف من الجبل تكسوه الغابات الكثيفة ، وهي مشهورة بأشجار البن وبما يكثر فيها من الأصكل ( وقد اهدى ثيودور اثنين منها الى رسام ) . وكان المخيم الامبراطوري بعيدا عن الشاطيء ، فقوبل الوفد بكل مظاهر الترحاب ، ثم قابلهم ثيودور خارج فسطاطه ، وأخذ بيد رسام وقاده الى صالـــة الاستقبال حيث تجاذبا اطراف الحديث في بهجة ومسرَّة . واستعرض ثيودور في زهو الغدارتين اللتين احضرهما بلاودن مـن فنكتوريا ، ومع ذلك فقد كان يسود الجو شيء من القلق . وفي اليوم التالي علم الوفـــد البريطاني وهو في مخيمه ، ان ثيودور استدعى كبار رجاله ليستشيرهم ، ان كان من الصواب السماح للاسرى بمغادرة البلاد . والظاهر انه كان من رأي الزعماء ان يسمح لهم بالذهاب ، الا ان ثيودور كان مصرا على ان يحصل على شيء من الضمان بأنهم لن يكيدوا له بعد ان يجتازوا الحدود . ثم اعيدت البعثة الى كوراتا دون ان يتخذ اي قرار .

ويلقي رسام فيما كتبه عن هذه المعاملة ، وعما بدر من ثيودور من مراوغة يلقي معظم التبعة على شارلس تيلستون بيك (Charles Tilstone Beke) وربما كان في دعواه هذه شيء من الحقيقة . وبيك هذا كان محاميا في لندن أوجد لنفسه سمعة بأنه خبير في شؤون اثيوبيا والنيل . وكان في الواقع ، قد سافر كثيرا في منطقة بحيرة تانا قبل عشرين سنة وكتب بحثا

معقولا جدا للجمعية الجغرافية الملكية ، يدعي فيه - وكان مصيبا فيما ادعاه ... ان المنبع الحقيقي للنيل يقع عند نهاية النيل الابيض ، وليس عند نهاية النيل الازرق . فاصبح بيك ، كالكثيرين غيره من الناس بانجلترا ، سيء الظن بمقدرة رسام على انقاذ الأسرى ، فقد مضت سنة كاملة حتى الآن دون ان يفعل شيئا . فتطوع نيابة ، عن اقرباء الأسرى ، بأن يذهب مطريقة غير رسمية ليرى ما يمكنه عمله ، وكان يحمل معه العديد من الخطابات من زوجاتهم وأسرهم ، يستدرون بها عطف ثيودور ليخلسي سبيل أزواجهم . وعند قيامه من انجلترا نصحه كل من القنصل البريطاني بالقاهرة ، وميروذر بعدن ، ان تدخله هذا قد يكون له تأثير عكسى في نجاح مهمة رسام ، وأنه من الافضل ان يتريث قليلاً . غير أن بيك أصر على المضى في مهمته ، فأرسل ما معه من خطابات الى ثيودور ، وأردف قائلاً بأنه قادم لأثيوبيا عن طريق « تقري » لمقابلة الامبراطور بنفسه . واستلم الامبراطور هذه الرسالة في زقيه ، ويعتقد رسام ان الامبراطور بمجرد أن قرأها ساورته الظنون واصبح في حيرة من امره . فمن هـــو الشخص الذي كان مفروضا عليه ان يتعامل معه ?. أمع بيك ام مسم رسام ?. وما هو الغرض من مجيء هذا الشخص الجديد الذِّي دخلُّ بدون اذن ، وعن طريق منطقة قد اعلنت العصيان ?. فهل هناك خطـة بريطانية مبيتة للافراج عن الاسرى اولا ، ثم القيام بغزو للبلاد ?.

وقضى عدة ايام اخرى وهو متردد ، يقدم رجلا ويؤخس اخرى ، تارة يغمر رساما بالهدايا والوعود ، واحيانا اخرى يرسل الانذارات بأن على جميع الاسرى ان يستعدوا للحضور «لزقيه» ليطلبوا العفو منه باشخاصهم ، واخيرا وفي أوائل ابريل قرر ان جميع الاسرى يمكنهم مغادرة البلاد عن طريق غندار ، وان على رسام وبلانسك وبريدو ان يحضروا ليودعوه الوداع الأخير . وفي يوم الجمعة ، الثالث عشر مسن ابريل انطلق الفريقان س فاتجه كميرون ومن معه شمالا نحو الحدود ،

بينما عبر اعضاء البعثة الثلاثة ، بحيرة تانا مرة اخرى الى « زقيه » .

ولم يستقبل رسام على الشاطىء كما حدث في المرة السابقة ، زد على ذلك انهم علموا ان ثيودور قضى الثلاثة ايام الاخيرة وهو في سكر وعربدة . وطلب منهم ان يتوجهوا الى قاعة الاستقبال ، ولكنهم عندما دخلوها لم يجدوا اثرا لثيودور ، غير ان المكان كان مكتظا بكبار رجال البلاط . ويقول رسام : « وفجأة انقض على ثلاثة رجال أقوياء ، أمسك النان منهم بذراعي " ، بينما أمسك الثالث بذيل عباءتي . وعندما التفت الى الخلف وجدت ان رفيقي " قد القي القبض عليهما وانهما يجدان شيئا من العنف والاستهزاء على ايدي بعض الجنود» .

واتضح لهم فيما بعد ان ثيودور كان يجلس على بضع خطوات من الباب ـ يستمع الى كل شيء ، بعد ان احيلت قاعة الاستقبال الـى محكمة وقرئت عليهم التهم ، وهي تتلخص في ان رساما قد سمح للأسرى بالسفر دون ان يتحصل على العفو عنهم من الامبراطور ، وانه ارسل بعض الخطابات الى الساحل دون ان يتحصل على اذن بذلك . ومضت قائمة الاتهامات في مثل هذا الهراء وكل محاولة من رسام لتفنيد هذه الاتهامات او لشرح الظروف التي دعت الى ذلك ، لم تجد اذنا صاغية . وفجأة جاءت رسالة من ثيودور يعتذر فيها لرسام عما حدث ، ولكنه أضاف ملحوظة تنذر بالشر ، وهي ان كميرون ومن معه قد القي عليهم القبض بالطرف الآخر من البحيرة ، وانهم الآن في طريقهـم الى ليلتهم في احدى الخيام . ثم قيد رسام ورفيقيه ، واقتيدوا تحت الحراسة ليقضوا ليلتهم في احدى الخيام .

وفي الخامس عشر من ابريل أحضر كميرون ومن معه للمعسكر، وفي اليوم التالي اقتيد جميع الاسرى للمحاكمة. وعقدت المحكمة في العراء تحت الشمس المحرقة، وحضرها ألف شخص من الاثيوبيين.

فجلس الامبراطور على اريكة في الوسط. ثم احضر رسام ورفيقاه أولا، وأكرم رسام بأن أجلس الى جانب الامبراطور وأخذ يحادثه مسدى ساعة كاملة ، يلاطفه ويؤكد له محبته وحسن نواياه . ثم احضر كميرون وجماعته وهم مقيدون بالسلاسل من سواعدهم \_ كل اثنين منهسس سويا ، ومرة اخرى قرئت نفس الاتهامات السابقة ، ومرة اخرى انكرها الاسرى بتاتا ، ثم التفت ثيودور الى رسام قائلا : « أهذه هي صداقتك لي يا مستر رسام ? . أتريد ان تتركني وتذهب بمن أساءوا الي آي ، وعند الظهيرة انفض الاجتماع دون ان يتخذ اي قرار .

وتكررت نفس المهزلة في اليوم التالي ، الا ان الاجراءات في هذه المرة بدأت بأن صاح ثيودور قائلا: « باسم المسيح ارجو معذرتي » ، فخر الجميع راكعين بالدعاء . ويظهر ان هذه البرهة اعادت الى ثيودور شيئا من صفاء ذهنه ، فقد أعلن اثرها أنه يجب ارسال المبشر فلاد فورا الى انجلترا. ثم استدعى احد الكتبة وأملى عليه ثيودور خطابا للملكة فكتوريا يقول فيه ، ان كميرون وبقية الاسرى سيطلق سراحهم ، الا ان رساما سيحجز هنا . وفي خطاب آخر طلب من الملكة ان ترسل له فرقة من العمال المهنيين ليساعدوه في تطوير اثيوبيا . ثم سلم الخطاب السى فلاد وأثرسل تحت الحراسة عن طريق المتمة ( ولكنه لم يسمح لزوجته بالذهاب معه ) . اما رسام وبقية الاسرى فقد اخذوا الى اماكن سكنهم وهم يعلمون جيدا انه لن يُطلق سراح احد منهم ، ما لم يعد فلاد ومعه الرد على خطاب ثيودور ـ هذا اذا ما قد"ر له ان يعود ابدا .

ورأى ثيودور الآن ان يمارس لعبة القط والفار مع أسراه السمى اقصى الحدود ، فتركهم يتنقلون كما شاءوا داخل المعسكر ، وأمطر رساما ورفيقيه بوابل آخر من الهدايا ، فمن سروج مطعمة بالذهب ، الى وسام خاص يحمل « الصليب وخاتم سليمان » ، الى قمصان مسن الحرير الخالص ــ وكلها ترمز الى رضاء الامبراطور . وكان الرابسع

والعشرين من مايو هو عيد ميلاد فكتوريا ، وعندما علم ثيودور بذلك أمر باطلاق ٢٤ مدفعا كتحية لها ، ثم أقام وليمة ذبحت فيها الذبائح . وحرصا منه على ادخال مزيد من السرور الى تفسسوس ضيوفه ، كان يأخذهم معه في رحلات على اطراف البحيرة . وفي يوم من الايام اقام سبارزة بالجريد اشترك فيها هو شخصيا وأظهر فيها مهارة فائقة . وفي نفس الوقت شعر الاسرى ، في كثير من الألم ، مما كانوا يسمعونه من عويل وصياح لا ينقطع ليلا او نهارا ، ان هناك مزيدا من ضحايساه الاثيوبيين الذين فقدوا ثقة الامبراطور ، يسامون العذاب حتى الموت ، بالجلد وغيره من طرق التعذيب الاخرى .

وفي بداية فصل الخريف \_ اي في يونيو \_ انتشر وباء الكوليرا في المعسكر ، وعندما بلغ عدد الموتى نحو المائة شخص في اليوم ، أمر ثيودور بالرحيل العام الى الطرف الجنوبي من البحيرة . وفي السابع من يونيو عبر الجيش بأسره النيل الازرق \_ عند نقطة تبعد من مخرج في بقليل \_ وحرصوا ان يكون الاسرى في وسط الجيش \_ ثم توجهوا نحو مقر رسام القديم \_ كوراتا \_ . ورغم ذلك فقد استمر الوباء في الانتشار ، فانتقلوا شرقا ، الى ربوة حول « دبرا تابور » ، تبعد نحو ثلاثين ميلا من البحيرة الموبوءة . اما الأسرى فقد ارسلوا الى مكان يقال له « جَنَفَت » ، ونزلوا في اماكن اعدت لهم خصيصا على بعد ثلاث اميال من القرية . وقد فرش ثيودور السجاد بنفسه في منزل رسام ، ونصب عليه عرشه ليبدو كأنه مقر ملكي .

ورغم ان رساما كان في منتهى الحيرة والارتباك ، الا انه رأى ان يجاري ثيودور ، لكنه كان حريصا على ان لا يتفوه بكلمة الا بعد ان يزنها وزنا دقيقا . وعلى هذا الاساس استمر يمثل دور الكلب المدلل عند سيده ، يربت عليه تارة ويركله تارة اخرى . غير انه لم يكن من المعقول ان تستمر الامور طويلا على هذا المنوال ، من التظاهر والتلاعب الشبيه

بالجنون ، ففجأة احضر الاسرى من «جَفَت» وزجوا في غرف مظلمة بدبرا تابور . ثم حضر ثيودور لزيارتهم عند منتصف الليل ، وكان يحمل مصباحا في احدى يديه وزجاجة بها مشروب في اليد الاخرى ليشرب منه نخب صداقتهم ، ثم خاطب رساما قائلا : « كنت اسمع أن الناس يرمونني بالجنون لتصرفاتي ، ولكني لم اصدق ذلك ابدا ، أما الآن وبعد ما حصل مني نحوك في هذا اليوم ، فقد تيقنت اذبي فعلا مجنون ، الا اننا كمسيحيين يجب أن نكون دائما متسامحين » .

وكانت هذه هي آخر مرة يتحدث فيها ثيودور الى رسام ، لمدة سنة وتسعة اشهر . فقد اختفى الامبراطور مع جيشه في متاهات الهضبة الاثيوبية ، ومضى يقتل ويعذب ويخرب اينما ذهب ، بينما ظل الاسرى تحت رحمة الامطار بدبرا تابور ، كبحارة تحطمت سفينتهم فاستسلموا لمصيرهم المظلم ، في انتظار نجدة تأتيهم من العالم الخارجي .

...

## الفصسل أكخامس عشر

## حمامة الجيش رقم واحد

« اتقوا شر الأحباش ما اتقوا شركم» »

وصل « فلاد » الى انجلترا في يوليو سنة ١٨٦٦ ، ولو خير فسي انتهاز فرصة غير مؤاتية لتبليغ رسالته ، لما اختار أسوأ من هذا الوقت بالذات ، لأن « الايرل أف ديربي » كان قد فرغ لتو من تشكيل حكومة من المحافظين ، بسند ضئيل جدا من البرلمان ، كما ان ما أحدثه « قانون الاصلاح » من شغب وهياج ، كان الشغل الشاغل لتفكير كل انسان . ثم كانت هناك الحرب التي نشبت بين بروسيا والنمسا ، وما تبعها من تدهور مالي بمدينة لندن . وزاد الموقف سوء انتشار الطاعون البقري في جميع ارجاء انجلترا . فبالنسبة لهذه المشاكل الكبرى ، لم تكن مشكلة اثيوبيا ، الا موضوعا تافها لا يجب ان يؤبه له . والشسيء الوحيد الذي كان مطمئنا لحزب المحافظين من هذه الناحيسة ، هو ان المعارضة لم تكن في موقف يسمح لها بمهاجمة الحكومة الجديدة ، لان حزب الاحرار كان هو المسؤول اولا عما حدث من تقصير في الرد على حزب الاحرار كان هو المسؤول اولا عما حدث من تقصير في الرد على رسالة ثيودور ، وهو المسؤول ثانيا عن ارسال رسام فيما بعد . ولكن

يقول المؤلف أن هذا حديث عن النبي محمد (صلعم) ولما كان الغربيون والمستشر قون ليسوا بالمصادر التي تنقل عنها الاحاديث فقد شككت فيه 6 ورجعت الى بعض علمائنا الدينيين ولم أجد بينهم من يؤيده .

( المترجم )

كان لا بد من عمل شيء بأي حال من الاحوال ، فلو ان الامر كان يتعلق بكميرون وحده لكان من المحتمل ان يهمل امره في الوقت الحاضر ، ولكن ليس من المعقول ان يغض الطرف عن رسام ايضا . صحيت ان فلاد قد ذكر انه عند مغادرته لأثيوبيا ، كان الاسرى يلاقون معاملتة مسنة ، الا انه بعد بضعة اسابيع من وصوله لانجلترا ، جاءت الاخبار بأن رساما قد سجن بدبرا تابور ، فأصبح من الواضح ان ثيودور قد قصد ان يحتفظ به كرهينة الى ان يجبر بالقوة ، او يستعطف في تذلل لاطلاق سراحه . اما القوة في الوقت الحاضر ، ومع كل هذه الأزمات المتوقعة بانجلترا ، فلم تكن بالاجراء المعقول ، ولذلك فقد كان ديربي ( او بالاحرى ابنه استانلي الذي كان وزيرا للخارجية ) ـ كان بطبيعة الحال يميل الى اللجوء الى الطرق الدبلوماسية .

فجندت الحكومة عددا من الصناع المهرة ، وصدرت التعليمات لفلاد بأن يذهب بهم لأثيوبيا ومعهم بعض الهدايا ، وخطاب من فكتوريا الى ثيودور حلى ان يتأكد فلاد اولا ان ثيودور قد اطلق سراح الاسرى ، قبل ان تسلم له الهدايا او يرسل له الصناع . ومما يدعو الى العجب ان يكون هناك صناع مهرة مستعدين ان يضعوا أنفسهم بين فكتي الأسد . فمن هم يا ترى ، وما كنههم ?. ولكن قد اتضح انه امكن الحصول عليهم بسهولة .

وفي الرابع من اكتوبر سنة ١٨٦٦ ، حررت فكتوريا خطابا ، جمع في صورة رائعة ، بين الاقناع والتوبيخ المهذّ بالرصين ، فخاطبت ثيودور مرة اخرى بعبارة «صديقنا الكريم» واوضحت له انها استقبلت فلاد واستمعت الى ما حمله اليها من اخبار ، ثم اضافت قائلة : « ولا يخفى على جلالتكم اننا لم نستطع أن نوفق بين تأكيدكم لنا بالصداقة وسلامة الطوية ، وبين ما يعترض أتباعنا ومن معهم من الاوروبيين مسن مصاعب في مغادرتهم لبلادكم . غير اننا .... قد وافقنا على ان يلتحسق

بخدمة جلالتكم بعض الصناع المهرة ، ممن تحتاجون الى خدماتهم بالحبشة ، وقد اتخذت كل الاجراءات اللازمة لتنفيذ قرارنا هذا . وكان فلاد على وشك ان يغادر انجلترا للالتحاق بجلالتكم ، عندما وصلتنا بعض الاخبار بأن جلالتكم قد استرجعتم ما كنتم تغمرون به خادمنا رساما من عطف وجميل ، وانكم أودعتموهم السجين ، هو وخادمنا كميرون وغيرهما من الاوروبيين . الا انه لم يصلنا اي ايضاح مين جلالتكم عن هذا الاجراء الذي لا يتفيق مع تأكيداتكم لنا بحسن مشاعركم التي سبق ان ابديتموها ، والتي كانت السبب في ان لا نتأخر لحظاب لحظة في ارسال فلاد لكم مرة اخرى . وها نحن نرسل معه هذا الخطاب لجلالتكم ، ولا يخامرنا أدنى شك في انه بمجرد وصوله لكم ، ستوفون بوعدكم وتبرهنون على حسن نواياكم باطلاق سراح خادمنا رسام وخادمنا كميرون ومن معهما من الاوروبيين ، وفقا لما جاء في خطابكم بتاريخ ٢٩ يناير .

« ولا شك ان جلالتكم تدركون انه من واجب الملوك المقدس ، ان يوفوا بما تعهدوا به من التزامات بكل دقة ، فان اشخاص السفراء كخادمنا رسام ومن معه من حاشية ، يعتبرون في نظر جميع الدول التي تعتبر نفسها متمدينة ، اشخاصا لهم حصانة مقدسة دون استثناء . ولذلك فاننا نجد شيئا من الصعوبة في ان نفسر تردد جلالتكم في هذا الامر ونرجو ان تبرهنوا جلالتكم للعالم انكم تقدرون موقفكم بين الملوك حق قدره ... وازاء هذا الشك الذي لا يسعنا الا ان نشعر به نحو نواياكم ، فلم نستطع السماح لفلاد بأن يحمل معه ما اردنا ارساله لكم تأكيدا لصداقتنا ، بل اشرنا بأن ترسل هذه المهمات فورا الى مصوع تأكيدا لصداقتنا ، بل اشرنا بأن ترسل هذه المهمات فورا الى مصوع لتسلم هناك لمن تنتدبونهم جلالتكم من ضباط لتوصيل خادمنا رسام وخادمنا كميرون ومن معهم من الاوروبيين لمصوع حتى يتمكنوا من الوصول الينا . وختاما لكم خالص تحياتنا القلبية » .

وهكذا قدمت الرشوة في لباقة وبين طياتها تلميسح بالتهديد . فليرسل ثيودور أسراه الى الشاطىء ، وليستلم هداياه وما طلبه مسن صناع ، فليس من ضرر في ذلك .

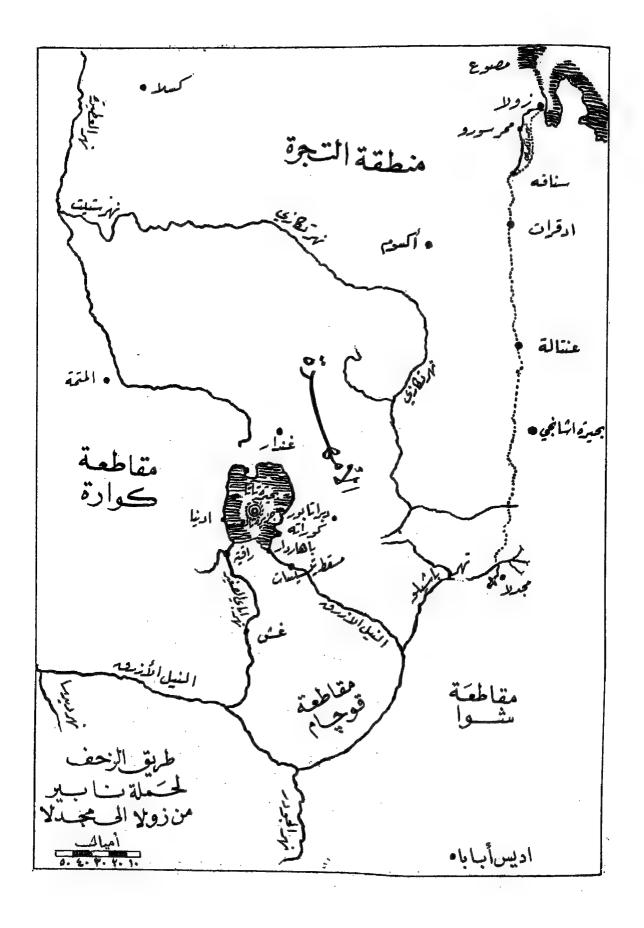
وغادر فلاد انجلترا في اكتوبر سنة ١٨٦٦ ووصل اثيوبيا في ديسمبر ، فاستقبله ثيودور بمجرد وصوله ، وسر" كثيرا بالخطاب ، ولكن لم تفت عليه اللعبة . ولذلك لم يرسل ردا على الخطاب بسل كتب الى رسام في سجنه يقول : « كما سجد سليمان من قبل تحت قدمي حيرام ، كذلك سأسجد انا بين يدي الله ، وتحت أقدام الملكة وحكومتها وأصدقائها . فأرجو ان تعمل على احضار الصناع عن طريق المتمة ، ليعلموني الحكمة ويروني فنونهم الرائعة . وعندما يتم ذلك ستجد مني ما يسر له قلبك ، وسأطلق سراحك بمشيئة الله » .

فكتب رسام الى ستانلي خطابا يطلب فيـ الموافقة علـى طلب ثيودور ، قائلا : « لأن يرفض طلب الملك معناه أن تعرض حياتنا جميعا للخطر » الا انه قبل ان يصل خطاب رسام انجلترا بمدة طويلة ، كان ستانلي قد قرر أن لا جدوى من الاستمرار في مساومـة ثيودور فـي الوقت الحاضر ، واعيد العمال لانجلترا .

لقد كانت هذه المحنة من منغصات المسؤولية ، وكان السؤال الكبير الذي يواجه الحكومة البريطانية هو : ماذا يتخذ من اجراءات في هذه الحالة ? فبريطانيا لم تكن لها الرغبة في غزو الحبشة ، والتهديد كان من الاجراءات الخطرة ، بينما المفاوضة لم تجد نفعا ، فالحل الوحيد اذن هو ان يهمل الموضوع ويترك الموقف ليحل نفسه تلقائيا . وهسذا هو ما الجهت اليه فعلا سياسة الحكومة البريطانية أخيرا . ومضى ربيع سنة المجهت اليه فعلا سياسة الحكومة البريطانية كالحلم المتكرر سذابت بن احداث الساعة الأكثر أهمية . وعلى اي حال فان أثيوبيا بعيدة جدا فلترك قضيتها في الوقت الحاضر .

حصن مجللا

واثناء ذلك كان ثيودور مطلق اليدين ليواصل ارهابــــه وتعذيبه للأسرى ، ففي أوائل يوليو سنة ١٨٦٦ ، نقلوا من دبرا تابور الى مجدلا التي تبعد نحو تسمين ميلا الى الشرق ، وكان نقلهم تحت حراسة مشددة تتكون من مائة رجل . وكان كميرون ورجاله قد امضوا سنتين في هذا المعتقل ، وها هم الآن يقاسون كل المتاعب ويجرون اذيالهم مرة اخرى الى سجنهم القديم ، على رأس تلك الصخرة العاتية ، حيث لاقوا وصولهم مجدلا ضربت القيود في ارجلهم مرة اخرى ، وقد شملت هذه المرة كلاً من رسام وبلانك وبريدو . وكان في صحبتهم الى منفاهــــــم رئيس الديوان صامويل ، وهكذا تبدد كل أمل في الهسرب. فمجدلا كانت حصنا طبيعيا منيعا ، تطل شامخة على نهر « الباشيللو » عنـــد انحداره نحو النيل الازرق في أواسط أثيوبيا . وهي في الاصل ركام لبركان ساكن ، تكو"نت منه هضبة من حجر الصوان ، يبلغ طولها نحو ثلاثة ارباع الميل ، وعرضها نحو نصف ميل ، بينما ترتفع نحو الف قدم عن السهل المحيط بها . ولا يوجد غير درب واحد يؤدي اليها عبر الجبال ذات الاخاديد السحيقة . وتعترض هذا الدرب بوابة ضخمة اقيمت عند مدخل الحصن . فلو فرضنا جدلا ان الأسرى قد تمكنوا من التخلص من قيودهم ، وانهم قد تمكنوا من الحصول على سلَّم يهبطون به ، أو انهم حطموا البوابة عنوة ــ لو فرضنا ان كل ذلك قد حصل ، فكيف السبيل الى الهرب، وهم على بعد مئات الاميالِ من اقرب بلــــد متحضر ?. بل كيف يمكنهم الهرب وهم في قطر يرتعد خوفا من ثيودور ٩.... مــــن الجائز ان يتمكن شخص او شخصان من الهرب ــ فقد اعطيت الفرصة فعلا الى رسام ــ الا أن الباقين سيلاقون شر انتقام . وعلى اي حال لم يكن من المعقول ان تفكر مجموعة كبيرة كهذه ــ فيها الكثير من النساء والاطفال ــ ان تشق طريقها بنفسها وبــدون مساعــدة الــى خارج



خارطة مجدلا

اثيوبياً .

ولذلك فقد الصرفوا عن كل تفكير في الهرب ، ووضعوا أنفسهم المام الامر الواقع ... ويقول رسام في شيء من القنوط ، انه لولا القيود الني يرسفون فيها لما شكا منهم احد من شيء . وكان اسوأ ما يقاسونه هو القلق الذهني الناتج عن التفكير فيما قد يحل بهم من تعذيب في اي لحظة من اللحظات ، او ما قد يلاقونه من نهاية شنعاء ، بان يلقى بهم من اعلا الجبل الى الهاوية السحيقة . وهو نوع من طرق الاعدام التي كان ثيودور مغرما بها في الماضي ، وقد يلجأ اليها مرة اخرى .

وعلى أي حال فقد كانت صحتهم حسنة وقـــــد هيأت لهم اكواخ بالقرب من البواية ، ورغم انها كانت مصنوعــة من القش وفــروع الاشجار ، ورغم ان المياه كانت تتسرب اليها في فصـــل الخريف ، الآ انها سرعان ما ادخلت عليها بعض التحسينات واحيلت الى مساكن مربحة. وزود كل كوخ بشيء من الكراسي والأسر"ة وبمنضدة وهيىء في كل منها مكان للتدفئة وسط الكوخ . وكان الاسرى لا يزالون يحتفظ وا بخدمهم الاثيوبيين ، وبأمتعتهم ومؤنهم الاوروبية . كما كانت تفذيتهم جيدة ، فلم يكن من غير المألوف ان يتناولوا في وجبة العشاء شيئًا من الحساء والسمك وصنفين او ثلاثة اصناف اخرى ، وشرائح من اللحم وفطائر من الحلوى ، وغيرها من اصناف الطعام . كما ان العرق ومشروب « التج » الذي يصنع محليا من العسل ، والقهوة كانت جميعها متوفرة . وكانوا يصنعون خبرهم بأنفسهم ، ويزرعون خضرواتهم من البذور التي كان يرسلها لهم ميروذر من الساحل. وكانت الخضروات على هــــــــذا الارتفاع الشاهق ، وفي هذا القرب من خط الاستواء ، تبلغ احجامـــا خيالية \_ فالقطاني كان يبلغ ارتفاعه خمسة اقدام، والبطاطس كان يصل الى احجام مدهشة ، والطماطم كانت تنمو على مدار السنة. وكانت حديقة رسام الفيحاء مرتعا للطيور الزاهية الالوان.

والمضايقة الوحيدة التي كان يعاني منها الاسرى ، هي عسدم السماح لهم بمغادرة حظيرة سجنهم ، وفيما عدا ذلك لم يكن هنالك اي تشديد عليهم . فكان في امكانهم مثلا ان يتسلموا اية خطابات مسن الساحل ، وفي كل مساء كان يتقاطر عليهم تيار مسن المؤاسين ، معظمهم من نساء كبار الاثيوبيين ، كما كان مسموح لهم ان يتسلوا بلعب الورق (الوست) . وكان يحكم مجدلا \_ في غياب ثيودور \_ مجلس مسن الاعيان يتكو "ن من احد عشر عضوا ، كانوا في غاية الرقة معهم \_ حتى انهم كانوا احيانا يقدمون الخليلات للرجال من الاسرى ، كما كانوا لا يوفضون اي طلب معقول لرسام . ولولا خوفهم من ثيودور ، لاسعدهم ان يهيئوا للاسرى طريق الهرب .

ومن الطبيعي ان تصبح الرتابة في الحياة ، بمرور الزمن ، شيئا مرهقا للاعصاب ، ولذلك فقد نشبت الخلافيات بين الاسرى . الا ان رساما كان الزعيم المعترف به دون منازع ، فشكلوا مجلسا لرعاية شؤون الاسرى ، يتكو ن من رسام وكميرون وبريدو ومن المبشريين ، ستيرن وروز نثال وكيرانز الايرلندي . وكان من حسن حظهم ان الرجيل الفرنسي المتعب ، بارديل ، والصناع الالميان ، لم يكونوا معهم في مجدلا ، بل ظلوا مع ثيودور بالمعسكر الملكي . اما فلاد فقد سمح له بالبقاء مع زوجته في دبرا تابور ، بعد عودته من انجلترا و بقيت معهما زوجة روز نثال ايضا \_ فكان ثلاثتهم يتمتعون بشيء من الحرية .

ومنذ ان حضر الأسرى لمجدلا كان ثيودور قد اخذ في بنائها من جديد ليجعل منها قاعدته الرئيسية ، رغم انها كانت وسط ديار «القالا» المسلمين ، الذين هم أعداؤه الألداء . ولم يكن عدد المساكن بمجدلا آنذاك ، يتعدى الالفين الى الثلاثة آلاف كوخ ، مبعثرة حول الهضبة ، الا انه قد كان بها قصر للملك وكنيسة مستديرة البناء ، ومنزل رحب يحتوي على خزائن الملك . ودون ان يظهر هو شخصيا ، كان ثيودور قد

كدس بها جميع ممتلكاته وخزائنه ، وأحضر اليها كل اتباعه وزوجات ومحظياته ، كما أحضر اليها كل اسراه السياسيين الذين لم يقرر اعدامهم بعد . وقد وضع هؤلاء الاسرى الوطنيين ب ومعظمهم ظلل يرسف في اغلاله لعدة سنين في مساكن تقع في الطرف الآخر من الهضبة ، بعيدا عن مقر الاوروبيين . وكان من بين هؤلاء بطريق الاقباط ، وهو مصري مسن ، كان قد اتهم زورا وبهتانا بالخيانة اثناء احدى نوبات ثيودور الجنونية . وقد استطاع رسام ان يراسل جميع هؤلاء القوم كما تمكن عن طريق رسله من ان يلم بكل ما كان يجري من احداث في أواسط اثيوبيا .

فقد كانت الاحوال في منتهى الاضطراب ، واذا كان هناك شيء في العالم يسمى بالانتشار الحلزوني للطغيان ، فهو هنا يسود اثيوبياً . وقي الواقع ان ثيودور ، منــذ سنة ١٨٦٦ ، لــم يكن يهتم بحكــــم الانيوبيين ، كاهتمامه بابادتهم . ففي نوفمبر من تلك السنـــة أغار على العاصمة القديمة ، غندار \_ حيث كان الخارجون عليه يبدون شيئا من المقاومة ــ فدمترها تدميرا كاملا ، بما في ذلك الكنائس المسيحية . وقد كان القتل الجماعي وحرق الاحياء بالمئات من الاحداث المألوفة. وبذلك اصبح الوادي الاعلى للنيال الازرق ، مسرحا لناوع من القساوة والارهاب ، لم ير مثلها بروس ولا غير بروس . وكل ما آمعن ثيودور في القتل كلما زاد التمرد والعصيان ، الا أن الجيش قد استمر على ولائه حتى هذه اللحظة ، مقيدا بعامل الطاعة العمياء وعامل الخوف . غير ان عدده في سنة ١٨٦٧ ، أخذ يتناقص تناقصا مضطردا كنتيجة لهرب اعداد كبيرة من سلك الجندية . ثم الفصلت مقاطعة « تقـــري » تحت زعامة الراس « كساي » ، ودبئت الثورة في كل من مقاطعتي كوجام وشوا ، وبذلك تمرد زعيمان آخران وأقاما مراكز منيعة للمقاومة . اما الزعيمان فهما ، منليك الذي كان ينحدر من سلالـــة ملكية حقــة ، وواجشوم «قوبازیه» . وفي وقت من الاوقات عزل ثیودور تماما عن مجدلا نتیجة لهذه الثورات . وكان رسام على اتصال دائسم بمیروذر وبالزعیمین المتعردین ، وبذلك كان ملما الماما كاملا بكل ما كان یجري من تطورات جسام . وفي یولیو سنة ۱۸۹۷ ، استطاع میروذر ان ینو «ه له ببارقة من الامل ، ذاكرا له ان الرأي العام البریطاني أخذ یتحرك وان الحكومة اخذت تلمح ملى مضض منها وفي شيء من التحفظ ، ولكن في تصمیم واضح مبانها ملزمة ادبیا وسیاسیا بانقاذ الاسری حفاظا علی هیبة بریطانیا في افریقیا والشرق الاوسط . وفي آخر اغسطس ذهب دیربی الى أبعد الحدود ، فأرسل خطابا حازما الى ثیمودور یطلب منه اطلاق سراح الاسری فورا . ولما لم یصل منه رد صدرت الأوامر بالاستعداد للحسرب .

\* \* \*

لم يحدث في التاريخ الحديث ان اعدت حملة استعمارية بالطريقة السي اعدت بها الحملة البريطانية ضد اثيوبيا في سنة ١٨٦٨ . فقد جرت منذ البداية وحتى النهاية ، في جو من العظمة والأبهة والصرامة لم تعرفه غير الحفلات الملكية في العصر الفكتوري ، ولم تشذ عنها في اي شيء ، حتى في الخطب الجوفاء تنتهي بها هذه الحفلات . ومع ذلك فقد كانت مخاطرة رهيبة بكل معانيها ، فهذا القطر لم يدخله غاز منذ مئات السنين ، وطبيعة الارض وحدها كانت كافية لأن تنسذر بخطورتها . أضف الى ذلك انه لم يكن هناك اي تكتم عن هذه الحملة ، كما كان الحال في حملة بو نابارت على مصر ، فكل شخص كان يعلم عنها وعن وجهتها وغرضها ، وذلك قبل عدة اشهر من الشروع فيها . فقد ناقشتها الصحافة بالتفصيل ، واتضرت الأقاويل والتخرصات : فكيف يستطيع لم يكن متحمسا لها . واتشرت الأقاويل والتخرصات : فكيف يستطيع الجيش ان يعبر تلك الوهاد السحيقة ، التي يبلغ عمقها احيانا اربعة آلاف

قدم ? كيف يستطيع ان يعبرها في بلاد لا توجد بها جسور او طرق او اجهزة حديثة من اي نوع . ومن ذا الذي يستطيع ان يضمن ان ثيودور ان يقدم على اعدام الاسرى بمجرد ان يعلم ان البريطانيين قد نزلوا بالساحل الافريقي ? ثم ان الجند سيلاقون من المخاطر ما تقشعر لمه الأبدان ، وسيعرضون لأوبئة مجهولة من امراض المناطسق الحارة ، والثعابين سوف تزحف الى فرشهم ليلا ، والوحوش الكاسرة سوف تفترسهم نهارا . سيموتون ظمأ أو سيموتون تتيجة البرد القارص ، وكل بغالهم ودوابهم ستتهاوى امام ذبابة « التسي تسي » . وتواترت خطابات الاحتجاج على الصحف ، ورفعت شركات التأمين فئاتها ارتفاعا باهظا على كل من يشترك في هذه الحملة .

وقررت الحكومة البريطانية ، في شيء من الحكمة ، انه اذاً كان لا بد لها من الدخول في هذه المفامرة ، فيجب ان يتم الاستعداد لهبكل دقة وعناية ، مهما كلفها ذلك . وأوكل امر القيام بالعمليات الحربية للجيش الهندي ، بما له من خبرة بعمليات الحدود الحربية ، ولسهولة ترحيله الى البحر الاحمر . واختير رجل من ابرز الضباط في تلك الايام ، لتولي القيادة . وهو « الفيلد مارشال اللورد نابير » ذلك الرجل الذي يطل علينا تمثاله من ميدان الملكة (۱) بلندن ، في تعاظم وتعال قد بعدت عنا آفاقه الآن . ولا شك أن الجيل الحاضر ينظر الى هذا التمثال في شيء من السخرية ، لما يبدو عليه من تأله اتسم به قواد العهد الفكتوري. الا أن هذا الرجل قد كان في الواقع ، أعظم بكثير مما يدل عليه مظهره . فذلك الوجه المتجعد ينطوي على قدر كبير مسن المرح والذكاء ، فقد كتب ذات مرة الى أهله مسن الصين يقول : « أتدرون ماذا يطلق

Queen's Gate Square \_\_

السلام رقم واحد .ولفظة حمامة هو اللقب الذي يطلقونه على أي مهنة مــن المهــن » . وعلى هذا الأساس كان مــن الجائز أن يطلق على نايير لقب « حمامة الجيش رقم ١ » . ولعل نابير كان يعيش في الحرب أكثر من أي جندي بريطاني آخر ، مع أنه لم يأت الى الجندية بالطريسقة الاعتيادية . فقد بدأ حياته كمهندس ، وقضى نحوا من عشرين سنـــة يجاهد في طول الهند وعرضها \_ ينشىء الطرق ويشق القنوات ويقيم الجسور ويبني المعسكرات ، قبل أن يعطى الفرصة ليظهر كفاءته فــى القيادة العاملة . وكان اذا ما خاض معركة ، خاضها في رعونة وتهور . وفي الزمن الذي لم تكن فيه مثل هذه العبارات من النكات التسمى تردد في صالات الموسيقي ـ أي في الزمن الذي كانت فيه الحرب هي في الواقع مسألة فروسية وبسالة \_ في هذا الزمن اصيب جواده من تحته مرتين ، ولم يبدأي انزعاج لما أصابه من جروح . اما ما وصل اليه من مكانة فقد كان لحوادث التمرد الفضل الاول فيها ، فقد أدار دفة المقاومة في لكناو « Lucknow » الى ان وصلتها النجدة للمــرة الثانية. ومن هناك ذهب لتولي قيادة الحملة البريطانية على الصين ، فدخل بها بكين في سنة .١٨٦ ، ثــم عاد الى الهند وتولـــى قيادة «جيش بمباي» الذي وقع عليه الاختيار الآن لغزو اثيوبيا .

وكان عمره في ذلك الوقت ٥٧ عاما ، كما كان قد تزوج حديشا بفتاة المجليزية في الثامنة عشر من عمرها ، بعد وفاة زوجته الاولى . والظاهر انها كانت تدير شئون منزله في بمباي بنفس الهدوء الذي يمارس به زوجها سلطاته ، وكانت داره مضيافة تقام فيها الحفلات الفاخرة التي يدور فيها الحديث باللغة الفرنسية . واذا ما قارنا نابير بمن أتى فيما بعد من قواد الى وادي النيل ، فاننا نجد انه يفتقر الى الروح السمحة التي تميز بها غرودن ، الا أنه كان ألطف من كتشنر وأكشر منه اعتدالا ، بينما لا يقل عنه كفاءة . وأكثر ما يتذكره عنه جنوده ، تلك

الابتسامة العذبة التي لا تفارق شفتيه ، وما يدخله على نفوسهم من ثقة مكما يفعل البحار الخبير وسط العاصفة الهوجاء بأن يؤكد لهم ان كل شيء سيتم على الوجه المطلوب في النهاية. وربما كان ويفل «Wayvel» قائد جيش النيل هو أقرب الشخصيات لنابير من بين قواد همذا القسر في .

والطريقة التي انتهجها نابير في ادارة هذه المهمة الضخمة التسي القيت على عاتقه ، كانت في منتهى المعقولية . واول ما فعله هو أنأرسل رجال المخابرات ليدرسوا كل ما تركه الرحالة الاوروبيون من معلومات ، وكل ما وضعوه من خرائط عن أثيوبيا منذ عهد بروس وحتسى الآن . كمااستشار كل من له خبرة عن أثيوبيا في لندن ، مثل صامويل يبكر وبيك وغيرهما من الرحالة والمبشرين . ثم ان ميروذر ، وهو يقوم بجولة استطلاعية في سواحل البحر لاختيار موقع مناسب لانزال القوات البريطانية ، ارسل بعض العملاء للاتصال بالقبائل المناوئة لثيودور .

وفي منتصف أغسطس من سنة ١٨٦٧ ، تمكن نابير من أن يقدم للحكومة البريطانية تقديرا بما يحتاج اليه لتنفيذ هذه المهمة ، وجاءت تقديراته على النحو التالي : حوالي ١٢ ألف مقاتل ، وما يقسرب من ضعف هذا العدد من رجال الخدمة ، وما لا يقل عن عشرين الفا من البغال ودواب الحمل الأخرى . ثم فرقة كاملة من سلاح المدفعية بجميع لوازمها ، بما في ذلك المدافع الجبلية الثقيلة ، واسطولا من السفن البخارية والشراعية يبلغ عددها نحو المائتين وثمانين سفينة لنقل القوات الى وجهتها . وقدر انه اذا ابتدأت العمليات الحربية في أوائل فصل الجفاف - أي في ديسمبر - فانها ستنتهي في يونيو من السنة التالية ، أي في ظرف ستة أشهر فقط .

لقد أنقضت الآن سبعون سنة منذ أن قام بونابارت بغزو مصر ، ومن الممتع أن نرى ما أدخلته النهضة الصناعية على فنون الحرب من

تجديد . فالسكك الحديدية والسفن البخارية والتلغراف لا كلها أشياء لم تكن معروفة في عهد نابليون ، أما الآن فقد أصبحت شائعة وزادت في مرعة العمليات الحربية وفي نطاقها ، كما أن قوة المدافع ومدى ما تصل اليه قذائفها ، قد خلقت أبعادا جديدة لميادين القتال . الا أنه رغم كل ذلك فقد قلت سرعة تنفيذ العمليات الحربية ، فالجيوش الحديثة اصبحت تحتاج الىعشرة أمثال ما كانت تستخدمه الجيوش في الماضي من مهمات ، ثم أن ما تقوم به ادارة التعيينات من استعدادات وهو ما يسمى الآن بعلم ايواء واطعام الجنود ـ قد اصبح مهمة غاية في التعقيد . وعند الغزو الفرنسي لمصر ، كان كل جندي تقريبا رجلا مقاتلا ، أما الآن فكل جندي مقاتل يحتاج الى أثني عشر جنديا من غير المقاتلا ، أما الآن فكل بحتاج اليه . وفي نفس الوقت أصبحت الحرب أقل خطورة مما كانت يحتاج اليه . وفي نفس الوقت أصبحت الحرب أقل خطورة مما كانت عليه في الماضي، فالقتل الجماعي ـ كما حصل في بورودينو وواترلو ـ عليه في درب الخنادق بالجبهة الغربية في حرب سنة ١٩١٤ .

لقد كانت هذه الفترة ، فترة انتقالية في تاريخ الجندية ، فالنظم العتيقة كانت لا تزال متداخلة ومتشابكة بطريقة سخيفة مع النظم الحديثة . فمربعات المشاة لا تزال مستعملة ، والملابس الزاهية الألوان، التي تشكل هدفا طيبا في ميادين القتال ، كانت لا تزال هي الزي الرسمي المتبع في الجندية . غير أن تغذية الجنود كانت قد تحسنت ، والخدمات الطبية قد تغيرت تغييرا جوهريا ، والتدريب العسكري أصبح أكثسر فعالية ، والجندية لم تعد ضربا من المغامرة ، بل أصبحت عملا فنسيا يكتسب بالتدريب والتمريس ، أكثر من أي وقت مضى . وبالاختصار فقد أصبح الجيش الآن ينظم ويدار كمؤسسة صناعية ضخمة ، وعندما يخوضها كجزء من نشاطه وقوة اندفاعه الاعتيادية .



الافيال تحمثل بالدافع

ان التاريخ الرسمي للعمليات الحربية ، لا يشكل عادة موضوعـــا شيقا لتقرأه الأجيال المقبلة ، ولا يشذ عن ذلك ، ذانك المجلدان الضخمان ( وما معهما مـن ملف ضخم من الخرائط ) ، اللذان ظهرا في انجلترا بعد الحملة الأثيوبية. ولكنهما يوضحان الدقة وسعة الأفق اللذين أديرت بهما هذه الحملة ، فقد كانت دون أدنى شك خطة مذهلة للغاية . والعمل الكتابي الذي أنجز في هذه الحملة ، لا يقل عما أنجز من عمل كتابي عند نزول قوات الحلفاء في نورماندي أثناء الحرب العالميـــة الاخيرة . ومما يلفت النظر حقا ، تلك البراعة التي تمت به هذه الاجراءات والتي تجلت في الربط المتقن ، والتوفيــق المحكم ، بين ما هو جديد مذهل ، وما هو قديم مربك . فقد تم مثلا ، ارسال أربعة واربعين فيــــلا مدربا من الهند لحمل المدافع الثقيـــلة اثنــــــاء الزحف ، وأرسل العملاء الى جميع مناطق البحب الأبيض المتوسط والشرق الأدنى ، لاستئجار البغال والجمال لحمل المعدات الخفيفة . وأقيم عبر السهل الساحلي ، خط حديدي يبلغ طوله نحو عشرين ميلا ، ثسم جلبت له القطارات البخارية بكامل معداتها . كما اقيمت المرافسيء الكبيرة والفنارات والمخازن ، عند موقع انزال القوات . وتطلب الموقف احضار جهازين ضخمين لتقطير الماء المالح الى ماء عذب ، واعداد كل شيء لمد خط تلغرافي لعدة مئات من الأميال ، للاتصال المباشر بين الجبهة والقاعدة ، التي كان مقرها عند الساحل . وكان لا بد من اعداد ثلاث سفن كمستشفيات ، وتجهيزها بمكنات لصنع الثلج ، وتزويدها بكميات كبيرة من الأدوية من ضمنها . ٢٥ دستة من النبيذ في كل سفينة . ثم كانت هناك مشكلة العملة ، فالعملة الوحيدة المستعملية بالحبشة ، هي ريالات ماريا تريزا التي ضربت في سنة ١٨٧٠ ، وأي نوع آخر لم يكن مقبولا على الاطلاق . وعليه فقد جرى البحث الدقيق عن هذا النوع من العملة في كل من مارسيليا والقاهـــرة وفيينا ، الا أن

الكميات التي وجدت لم تكن كافية للحملة ، ولذا فقد وقع تعاقد مسم مصنع سك العملة الامبراطوري بفيينا لصنع ..ه ألف قطعة .

وخصص لكل جندي أبيض زوجان من الأحذية ، وخسوذة هندية ، وحزام من الصوف ، وزوج من القفازات . وكان لا بد من ان يتبع الحملة هيلمان من الخدم الوطنيين ، اذ كان لكل ضابط خادمان على الأقل ، أحدهما لشخصه والآخر لحصانه . أما المرتبات فقد تراوحت فئاتها من ٥٨٣٥ روبية (حوالي ..ه جنيها) في الشهر لنابير الى المح روبية (او ١٧ شلنا) للجندي الوطني وكان راتب القسيس خمسين جنيها في الشهر ، والفيال جنيها واحدا .

أما موقف التغذية فكان معقدا جدا ، وذلك لان كشيرا من الرجال كانوا من شعوب مختلفة ومذاهب متباينة ، لكل منها محرماتها. غير أنه قد انشىء مخزن رئيسي يحتوي على كميات من الخضراوات المضغوطة واللبن المجفف ، وعلى خمسين ألف طن من كل من اللحم البقري ولحم الخنزير ، وعلى ثلاثين ألف جالون من مشروب السروم .

وكان لا بد من تقسيم القوة الى جزئين ، كل منهما تحت قيادة ضابط من الجيش الهندي له خبرة سابقة بالعمليات العسكرية . وشكل ميروذر فيلقا للمخابرات ، ضمنه بعض الشخصيات الهامة ، كان منهم «جيمز قرانت » الذي اكتشف منابع النيل الأبيض في يوغندة ، هو وجون اسبيك . كما ضمنه بعض المبشرين ، مشل «جوهان كرابف » وهو أول أوروبي يرى الجليد على رأس جبل كينيا ، وقد عمل في شرق افريقيا لعدة سنوات . وكان فيهم أيضا بعض المغامرين العسكريين مثل «النقيب سبيدي» (C. Speedy) وورنر موزنجر (Warner Muzinger) السويسري ، والذي كان يعرف ثيودور معرفة شخصية ، ويتكلم العربية والأمهرية . وأرسل المتحف البريطاني ممثلا له مرتشارد

هولمز للقوم ببعض الحفريات وليشتري ما له قيمة أثرية من الغنائه التي من المحتمل أن يستولي عليها الجيش في أثيوبيا ، وخصوصا المخطوطات والمنقوشات وما الى ذلك . وأضيف الى هذه القوة أيضا أحد علماء الجغرافيا ، وأحد علماء الأحياء وأرسل كذلك مراقبون مسن كل من الجيش الفرنسي والبروسي والايطالي والبلجيكي والنمساوي ومن الحبش الاسباني . وكان « هنري مورتون ستانلي » من ضمن مراسلي الصحف الذين صحبوا الحسلة ، كممثل لصحيفة « نيويورك هرالد » وكان اذ ذاك في بداية مغامراته المشهورة في القارة الافريقية . وكسان من ضمسن هؤلاء المراسلين ج.أ. هنتي (G.A. Henty) مؤلف روايات المغامسرات المشهورة للوجاء مندوبا عن جريدة «ستاندارد» اللندنية .

وأخيرا اتضح لنابير، كما يحدث عادة في جميع الحملات العسكرية أن تقديره لعدد الجنود الضروريين، كان دون ما يحتاج اليه بكشير. وبعبارة أخرى قد تضاعف عدد الجنود بطريقة تلقائية ، فبلغ في النهاية ٢٣ ألف رجل ( منهم ١٣ ألف جندي فقط ، أربعة آلاف من البيض وتسعة آلاف من الوطنيين (١) (هكذا) . أما دواب الحمل فبلغ عددها ٥٥ ألف دابة . وكانت هذه الحملة شيئا فريسدا في نوعها ، تدور المعركة فيها أساسا ضد العوامل الطبيعية للبلاد ، أكثر مما تدور ضد العدو المرتقب ، أو بعبارة أخرى ، كانت المعركة عبارة عن زحف طويل شاق ، وليست ملاحم حربية تخاض . ولا يستطيع رجل واحد من رجال البحرية أن يتردد ، في ابداء الاعجاب بالمقدرة الفنية التي تمت بها ادارة هذا الجهاز الهائل المعقد من جميع نواحيه ، فقد تقاطرت السفن بجميع انواعها ، من شراعية وبخارية ، وأخرى تستعمل الشراع والبخار بجميع انواعها ، من شراعية وبخارية ، وأخرى تستعمل الشراع والبخار

افلن ان القصود بالوطنيين هنا هم الهنود .
 المترجم )

معا \_ تقاطرت جميعها من كلكتا وبمباي وليفربول ولندن ، نحو البحر الأحمر في المواقيت التي حددت لها . وصرف نحصو نصف مليون جنيه في استئجار هذه السفن من شركات خصوصية ، وقد حملت معها كل ما يمكن الاستعادة منه في انشاء مدينة مؤقتة في تلك الفيافي ، لأن قابير كان يتوقع \_ وكان محقا فيما توقعه \_ أن لا يجد في أثيوبيا ما يستحق الذكر للاستفادة منه في هذه الناحية . هذا ، ووحدة الإفيال وحدها \_ وهي جزء تافه من هذا الجهاز الضخم \_ احتاجت الى سفينتي نقل اعدادا خاصا لهذه المهمة ، وتم انزال الأفيال فيها الى سفينتي نقل اعدادا خاصا لهذه المهمة ، وتم انزال الأفيال فيها في بمباي بواسطة الحبال دون أن يصيبها أي أذى ، بعد أن فرشت من حظائرها بالحصى والحجارة . ولوحظ عند انزالها الى هذه الحظائر من تكون أعجازها متقابلة ورؤوسها متجهة نحو جانبي السفينة ، وترك ممر صغير في الوسط للمراقبين . وفي مراسي كلكتا هب على السفين أعصار شديد ، فأصيب بعض الأفيال بدوار البحر ، والفيل اذا أصيب بدوار البحر ، والفيل اذا أصيب

وفي أوائل أكتوبر سنة ١٨٦٧ عاد ميروذر من رحلته التفقدية في البحر الأحمر ، وجاء في تقريره أنه اختار « زولا » كنقط النول القوات . وزولا هذه مه هي قرية مهجورة تقع في سهل مكشوف على خليج « أنسلي » الذي يبعد بنحو ثلاثين ميلا جنوب مصوع . وكانت في الماضي مستعمرة يونانية تسمى « أدوليس » . ومنها يتجه طريق للقوافل الى داخل البلاد نحو مدينة اكسوم القديمة وهذا هو الطريق الذي أوصى ميروذر بأن تسلكه الحملة . الا أن الماء والعلف كانا يشحان فيها في فصل الجفاف ، كما أنه لم تكن بهنا حجارة أو يشحان فيها في فصل الجفاف ، كما أنه لم تكن بهنا حجارة أو أخشاب لاقامة المرافىء . ومع ذلك ، ورغم ان طقسها حار جدا ، فقد أخشاب لاقامة المرافىء . ومع ذلك ، ورغم ان طقسها حار جدا ، فقد أخشاب لاقامة المرافىء . ومع ذلك ، ورغم ان طقسها حار جدا ، فقد أخشاب لاقامة المرافىء . ومع ذلك ، ورغم ان طقسها حار جدا ، فقد أذ بها من الميزات الأخرى ما يرجح بهذه العوائق . فالمرفأ يكاد يكون مقفولا تماما ، وهو محاط باليابسة من جميع الجهات ، ثم هناك ميزة مقفولا تماما ، وهو محاط باليابسة من جميع الجهات ، ثم هناك ميزة

قربها مسن الجبال التي لا تبعد بأكثر مسن ثلاثة عشر ميلا. وبالاضافة الى ذلك ، فقد كانت زولا ضمن الأعمال المصرية ، والمصريون المسلمون كانوا على أتم استعداد لتقديم كل المساعدة المكنة لأية حملة موجهة ضد اعدائهم القدامي من مسيحيي أثيوبيا ، وعليه فان نزول القوات البريطانية بها لن يجد أية مقاومة . وبمجرد أن يعبر الجيش ذلك السهل الساحلي الضيــــق ، سيواجه الهضبة الأثيوبيــة العالية وهناك مناطق اشد وعورة وأكثر خطورة من تسلق هذه الجبال ، سوف تقابلهم فيما بعد . الا أنه لا مفر مــن مواجهة هذه العوائق ، فهذه هي طبيعة أثيوبيا ، وهذا هو السبب الذي من اجله لم تتمكن اية قوة من أنّ تغزوها في الماضي ، بنفس الفعالية التي سيتم بها غزوها الآن . هذا ، وكل التقارير التي وصلت من داخل اثيوبيا كانت تشير الى ان ثيودور ، والثورات قد آحدقت به من كل جانب ، لن يعترض الزحف البريطانــى الى داخل اثيوبيا ، ولكنه سيصمد عند مجدلا حيث لا يزال يحتف ظ بأسراه . ولذلك فقد تقرر ان تكون مجدلا هي الهدف الأول للحملة ، وهي تبعد عن الساحل بما يقرب من الاربعمائة ميل .

وفي أواسط اكتوبر من نفس السنة وصلت الى زولا اول وحدات المقدمة ، وكانت تنكو"ن اساسا من سلاح المهندسين ، فأخذت في اقامة الميناء . وفي نهاية الشهر تم انشاء اول مرفأ ، وكان يبلسخ طوله نحو سبعمائة ياردة ، وفي نفس الوقت اقيم فيهخط للترام. ثم اخذت السفن والصنادل تدخل اليه مع كل مد ، فتفرغ شحناتها من الرجال والدواب والمؤن ، فشبت مدينة من الخيام والأكواخ على كثبان الرمل المتموجة والممتدة على طول الساحل ، وأخذت تسم مع كل يوم يمضي . ثسم وصلت قوة من العمال تتكو"ن من آلاف الرجال ، من هنود وعجسم ومصريين وأثيويين ، وأخذت تعمل في كد متواصل ما بين السفسن ومصريين وأثيويين ، وأخذت تعمل في كد متواصل ما بين السفسن

والشاطىء. وبنهاية الأسبوع الأول من ديسمبر تم إنشاء مرفأ ثاني طوله تسعمائة قدم وعرضه ثلاثون ، كما تم مد الخط الحديدي الى داخل السهل ، فأصبحت زولا مدينة كاملة بسوقها الوطنيي ومستشفياتها ومخازنها وحظائرها الضخمة للمواشي وحر"اسها للهم اقيم جهازان لتقطير الماء ، واحد عند نهاية كل من المرفأين ، وانتجا نحو مائة وستين طنا من الماء العذب يوميا ، لتزيد من كمية المياه المجلوبة من عدن والبالغ قدرها نحو المليون طن .

لقد كان كل شيء رائعا ومثيرا للغاية ، الا أنه قد كان هناك شيء من الهلم والارتباك ايضًا . فقد انتشرت حمى مجهولة بين الخيل والبغال لم يُعرف كنهها ، وأخذت الدواب تنفق بالمئات في كل يوم ، وانتشرت رائحة تننة من الجثث التي تركت لتتعفَّن على الشَّاطيء . والدواب التي نجت من الموت هي التي أنزلت دون ان يكـــون لها حر"اس يهتمونّ بأمرها ، ودون أن تكونَ لها حبال تربط بها ، والتي أخذت تهيم فــــــي السهل القاحل بحثا عن الماء . ولكن لم يكن هناك ماء ، فقد جفيَّت جميع الآبار التي اكتشفها ميروذر في أكتوبر ، مع حلول فصل الصيف واشتداد الحرارة. ولم تستطع اجهزة التقطير والسفن المحملة بالمياه ، توفير الكمية المطلوبة من ألماء لسدّ حاجة التعزيزات من الرجال والدواب التي كانت تصل يوميا . وفي كل مساء كانت تجتمع حول مراكــز توزيع المياه ، أعداد غفيرة من العمال الوطنيين ، وهم في حالة هياج ، لاستلام حصصهم من الماء الذي اصبح يصرف بالبطاقات. ثم اتتشرت الاضرابات الصاخبة بين عمال التفريغ ، وظهر في مرسى السفن ارتباك يدعـــو الى القلق ، فبعض السفن كانت تنتظر لعدة ايام أو عدة اسابيع دون أن تجد مكانا ترسو فيه . وأصبح ميناء زولا في ذلك الوقت مكانا رهيبا مخيفا ، إذ كان يعج بالذباب مع طقس شديد الحرارة ، صعب الاحتمال . فساد عمالها القلق والاضطراب ، وتلو"ث جوها بنتانة جثث الدواب التسى نفقت والتي كانت على وشك ان تنفق .

أما في المقدمة فقد كانت الأحوال تسير بطريقة مرضية ، فقد توغل ميروذر الى داخل الحبشة ومعه فرقة المقدمة ، الى أن وصلوا موقعا يقال لا « سينافة » ، يبعد نحو الأربعين ميلا من الساحل ، فلم يجدوا أية مقاومة من السكان . الا انهم وجدوا كثيرا من العوائق الطبيعية الجسيمة التي اعترضت طريقهم وهم يصعدون الهضبة الأثيوبية في مجاذاة نهر « الكثميلي » الذي كان جافا في ذلك الوقت . وعند ممر « سورو » حيث ترتفع الهضبة الأثيوبية في سلسلة من الشثور المتصاعدة عموديا ، كان الطريق لا يزيد عرضه عن العشرين قدما ، وتنتشر فيه الصخور الصلدة ، فأخذ المهندسون يعملون في نسف الصخر وتعبيد الطريت ليكون صالحا لمرور الأفيال وعربات المدفعية . وعندما وصلوا سينافة ليكون صالحا لمرور الأفيال وعربات المدفعية . وعندما وصلوا سينافة الشجار البن والسنط والعرع ، وأصبح الماء عذبا وموفورا، وانخفضت حرارة الطقس حتى قاربت درجة التجمد ، فانتعش الرجسال والدواب محرورة الطقس حتى قاربت درجة التجمد ، فانتعش الرجسال والدواب محرورة الطقس حتى قاربت درجة التجمد ، فانتعش الرجسال والدواب محرورة الطقس حتى قاربت درجة التجمد ، فانتعش الرجسال والدواب

وكان ميروذر قد بدأ منذ زمن في تبادل المكاتبات الودية مسع «كساي » ، الزعيم الثائر لمقاطعة تقري ، والذي كان من المقرر ان يمر المجيش عبر منطقته . وفي هذا الوقت وصلت رسائل من الأسرى بمجدلا تقول انهم جميعا بخير وفي صحة جيدة . وقد حان الوقت الآن ليرسل ميروذر انذار نابير النهائي الى ثيودور ، وقد جرى على النحو التالي : س

« الى ثيودور ملك الحبشة ،

« لقد أمرتني جلالة ملكة بريطانيا أن أطلب من جلالتكم أن تطلقوا فورا سراح الأسرى الذين احتجزتهم جلالتكم في الأسر دون وجه حق ، وان ترسلوهم في أمان للمعسكر البريطاني . « وان لم تستجيبوا لهذا الأمر ، فلدي مزيد من الأوامر بأن أدخل بالدكم على رأس جيش لتنفيذ هذا الامر ، ولن يوقف تقدمي شيء حتى احقق هذه المهمة .

« ان مليكتي ليست لها أية رغبة في أن تحرمكم من اي جزء من ممتلكاتكم ، أو أن تقضي على سلطتكم ، الا انه من الواضح ان هذه ، على ما يبدو ، هي النتيجة المحتملة لأي اشتباكات عدائية قد تحدث .

«وفي امكان جلالتكم ان تتجنبوا هذا الخطر بتسليم الأسرى فورا. أما اذا لم يتم تسليمهم بسلام ، واذا استمر ايذاؤهم أو اصابهم أي مكروه ، فستكون جلالتكم مسؤولا عن ذلك ، ولن يكون هنالك أي أمل في التسامح مرة أخرى » .

الامضاء ر، نابير - فريق قائد عام جيش بمباي

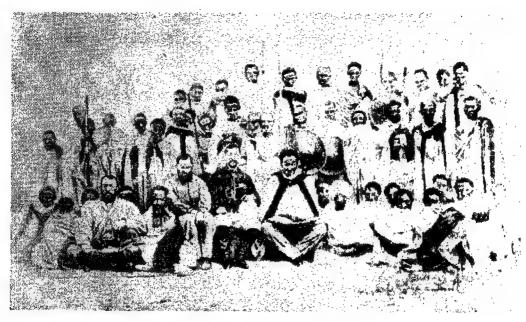
لقد كان انذارا حربيا رائعا ، ولكن من المشكوك فيه انه كان من المحتمل أن يحدث أثرا في ثيودور، حتى ولو وصل اليه. وما حصل هو ان هذا الانذار وقع في أيدي بعض الثوار الذين أرسلوه الى رسام بمجدلا ، فأتلفه رسام في الحال خوفا من أن يثير سخط ثيودور ضد الأسرى . أما المنشور الثاني لنابير فقد كان موجها لأهالي أثيوبيا ، وصدر في نفس الوقت تقريبا ، وقد صيغ في قالب أكثر تأثيرا من المنشور الأول : \_\_

« الى حكام الحبشة وزعمائها ، والى رجال الدين ، وأهالي الحبشة :

« تعلمون ان ثيودور ملك الحبشة يحتفظ في الأسر بالقنصـــل البريطاني ، كميرون وبالمبعوث البريطاني رسام ، وكثير غيرهما ، وهو بذلك ، ينتهك جميع قوانين الامم المتمدينة . وجميع المحاولات الودية



نابير وهيئة اركان حربه



كساي وقواده وبينهم المترجم البريطاني

لاقناعه باطلاق سراحهم قد باءت بالفشل ، ولذلك فقد صدر لي الأمر من مليكتي بأن أقود جيشا لانقاذهم .

« وعندما يحين الوقت الذي تزحف فيه الجيوش عبر أراضيكم ، أرجو أن تتذكروا جيدا انه ليس لدى ملكة بريطانيا اي شعور عدائي نحوكم ، أو أي تخطيط ضد بلادكم أو حريتكم . فمؤسساتكم الدينية وأشخاصكم وممتلكاتكم ، ستجد كل حماية من الجيش البريطاني . كما ان كل ما سيحتاج اليه جنودي من مؤن ستدفع قيمتها نقدا ، ولن يتعرض أي من السكان المسالمين لأذى أو ظلم .

« ان الغرض الوحيد من ارسال قوة بريطانية للحبشة هو انقاف خد"ام جلالتها وغيرهم ممن حجزوا كأسرى ظلما وعدوانا . وسيتم سحب هذه القوات بمجرد ان تحقق الغرض الذي جاءت من اجله . فليس هنالك أية نية في احتلال أي جزء من الأراضي الحبشية احتلالا دائما ، كما انه ليست هنالك نية للتدخل في حكم البلاد » .

ان شبح بونابارت قد يبتسم عندما يقرأ هذه العبارات التي تذكره المماليك وبيان بونابارت للمصريين .

هذا \_ وقد توغلت الآن فرقة الاستكشاف الى مسافة سبعة وثلاثين ميلا بعد سينافة ، ووصلت مدينة « اديقرات » التي تقع ضمن نفسوذ الراس كساي ، وبذلك تكون قد قطعت ربـــع المسافة بين الساحــل ومجدلا . وقد قوبلوا في كل مكان بالترحاب ، أو على الأقل بشيء من السلبية وعدم الاكتراث ، ولم يظهر حتى الآن أي أثر لثيودور أو لجيش ثيــودور .

وفي نفس هذا الوقت كان الموقف قد تحسن كثيرا بالشاطىء بعد وصول الجنرال « ستافلي » (Staveley) نائب القائد العام . فقد هيأ لمقدمة زولا ادارة قوية مركزة كانت تفتقدها من قبل ، ومنذ ان

رحل معظم الضباط العظام الى داخل البلاد ، في اعقاب قدة المقدمة . ونسينا فشيئا تم فرز برنامج تفريغ السفن ، وأعيد تنظيم المدينة ، وأثريلت عنها القاذورات ، ثم وضعت الترتيبات اللازمة لارسال الجنود للجبهة بمجرد نزولهم الى الشاطىء . وبانتهاء السنة كانت معظم القوات المحاربة قد وصلت ، وكان المهندسون قد تمكنوا من فتح طريق غير معبد لعربات النقل ، يمتد عبر الجبال حتى مدينة سينافة .

وفي الثاني من يناير سنة ١٨٦٨ ، وصل نابير شخصيا من بمباي على الباخرة الحربية «اوكتافيا» ، كما وصلت معه هيئة اركان حربه . واستقبل ، كما يقول التاريخ العسكري ، في « شسيء من الأبهة » ، فأطلقت أوكتافيا جميع مدافعها ، ورد"ت عليها التحية وحدة مسن البطاريات الجبلية ، كانت قد أعدت على الشاطىء . واصطفت فرقة من البطاريات الجبلية ، كانت قد أعدت على الشاطىء . واصطفت فرقة من السرف في عباءات حمراء ، فشهد سكان زولا في كثير مسن الدهشة والعجب ، منظر الفرقة البريطانية ، وهي تعزف أعذب الحانها على آلاتها النحاسية البر"اقة ، وسط إعصار من الغبار . وتبعت القائد الى البر أول دفعة من الأفيال ، تتكون من تسعة عشر فيلا . اما الخمسة وعشرون الباقية فقد وصلت بعد ذلك مباشرة ، ووصلت جميعها في حالة مرضية ، وكانت تلتهم غذاءها بشهية طيبة ، استعدادا لما ينتظرها مسن نضال . ولعل هذه هي اول افيال هندية تطأ ارضا افريقية منذ عهد الاسكندر الأكبر .

ولما كان نابير قائدا ومهندسا في نفس الوقت ، بحكم تدريب وبحكم الظروف الحاضرة ، فقد أخذ يعمل مباشرة . فأمر بمضاعف السرعة في تنفيذ برنامج تشبيد الطرق والجسور وحف الآبار ومد المرافىء . ثم اتجه نحو تنظيم قو "ته الضاربة ، فقرر أن ينتخب قوة من خيرة الرجال ، تتكون من خمسة آلاف جندي ، توكل اليها مهمة الوثبة الأخيرة على مجدلا . أما الباقون فتكون مهمتهم حراسة طرق المواصلات

الى الساحل. ولكي يخفف الحمل على ذلك التيار الطويل المتصل الذي أخذ يزحف الى داخل البلاد ، كأنه طابور من النمل ، فقد أمر بان تخفض كمية المهمات الخاصة لجميع الضباط والجنود. كما امر بأن يشترك منذ الآن وحتى نهاية الحملة ، كل ثلاثة ضباط في خيمة واحدة من الطراز المخروطي ، وأن يكتفي كل منهم ببغل واحد لنفسه ، وأن يشترك ثلاثتهم في خادم واحد لاعداد الطعام وآخر ليعمل كمراسلسة وثالث لجمع العلف .

ومكث نابير ثلاثة اسابيع في زولا لوضع اللمسات الأخيرة لخططه المسكرية . وفي الخامس والعشرين من يناير تحرك نحو مرتفعات سينافة ليتولى القيادة بنفسه . وفي نفس هذا اليوم الذي تحسرك فيه نابير ، مثنيت الحملة بأول خسارة لها في الأرواح ، فقد قتل اللسواء « دن » (Dunn) حامل نيشان فكتوريا ، وكان قتله قضاء وقدرا بينما كان يصطاد طير « الحجل » فوق الجبال .

\* \* 4

## المصل السادس عَشر

## موعد في مجدلا

د لقد فقدت جميع الحبشة ما عدا هذه الصخرة »

ثيودور

علم ثيودور عن مقدم الجيش البريطاني لأول مرة ، في أوائسل ديسمبر سنة ١٨٦٧ . وقد اعترف بأنه كان مغتبطا لذلك ، عندما ذكر لأحد صناعه الألمان « انه يتلهف لذلك اليوم الذي يرى فيه جيشا نظاميا من أوروبا » . ثم مضى يتحدث عن اسطورة قديمة تقول ان ملكا عظيما من أثيوبيا وملكا عظيما من اوروبا سيقد "ر لهما أن يلتقيا بأثيوبيافي يوم من الأيام ، وسيتقرر على يديهما مصير هذا القطر . وكان قد رسخ في ذهنه بوضوح انه سيصل الى نوع من التسوية مع البريطانيين ، يعترفون على اساسها بعظمته كامبراطور وكرجل ، ويعاملونه على هذا الاعتبار . أما أن يهزم جيشه في الميدان ، فشيء عرضي لا يهم كثيرا . وقد كان يبدو عليه في الواقع ، انه يتمنى لو أثبيد هذا الجيش تحت نيران مدافع يبدو الحديثة .

ومع ذلك فقد وطد عزمه على القتال ، فمنذ ديسمبر كان قد صمم على ان يصمد في مجدلا . وعلى هذا الأساس بدأ في تعبيد الطريـــق المؤدي من وادي « الباشيلو » الى قلعته فوق الجبل ، وذلــك ليتمكن

من رفع مدافعه واسلحته الثقيلة الى المرتفعات المحيطة بمجدلا . ولهم يكن ثيودور أول المجانين ـ ولا آخرهم ـ من الذين راودهم حلم بأنه قد يمن الله عليهم بمعجزة من الاختراعات الحديثة التــي تمكنهم من هزيمة اعدائهم وانقاذ الموقف في الساعة الأخيرة ، فقد اودع كل ثقته في مدفع الهاون الذي صنعه له عماله الألمان . وأنه لمن المدهش حقا أن يصنع مثل هذا السلاح الضخم في مثل تلك الأماكن المتخلفة . فقد كان هذا المدفع كتلة هائلة من الحديد ، تزن ما لا يقل عن السبعين طنا ، صنع في شكل ناقوس مقلوب . وقد صمم على اساس انه اذا ملىء بقطع من الحديد ، وأعظم دوي عرفا في أثيوبيا حتى ذلك الوقت . ولكي يرفع الى مدمر ، وأعظم دوي عرفا في أثيوبيا حتى ذلك الوقت . ولكي يرفع الى رجل لجره ، شبرا فشبرا ، فوق الطريق الجديد المؤدي الى مجدلا .

وكان كل ما مضى اسبوع ، كل ما اقترب الجيش البريطاني مسن مجدلا ، وكل ما اقترب طريق ثيودور من الحصن . وفي شهر يناير أخذت تصل الى رسام بعض الخطابات العاطفية من ثيودور ، فقد كتب له في الرابع من يناير سنة ١٨٦٨ يقول : «كيف حالك يا صديقي . انني كل ما اقتربت منك كل ما زادت سعادتي». وبعد فترة وجيزة كتب يقول : «سوف اصلك قريبا بمشيئة الله ، فلا تعتقد انني احمل أي حقدد نحوك ، وتأكد أنني لم اضعك في هذا الموضع ، الا لاستطيع أن أتعرف على قومك .... وأشهد الله اننى لا اكن "لك أي حقد أو عداء » .

وفي آخر يناير وصلت الى مجدلا المسز روزنثال وطفلها من «دبرا تابور» وكان في صحبتها الصناع الألمان . ثم وصلت بعدهم دفعة جديدة من الأسرى الوطنيين ، لينضموا للأربعمائة أسير الذين كانوا مكبئلين في سجن مجدلا . وحلت فترة كلها قلق بالنسبة للأسرى الأوروبيين ، كان من النادر ان يمر منها يوم دون أن يستلم رسام خطابا ، اما من ثيودور

بوادي الباشيلو ، أو من ميروذر بالمعسكر البريطاني . وكان كل منهما يحثه على أن يتشجع ، ويخبره بأنهم سيصلونه في أسرع وقت ممكن . وكان السؤال الذي يتردد بخاطره هو : هل سيقد"ر له ان يواجه « عناق » ثيودور الجنوني قبل وصول المدافع البريطانية الحبيبة ? واذا ما وصل البريطانيون وبدأوا هجومهم على مجدلا، فماذا سيحدث "هل سيسمح لهم ثيودور بالذهاب ، ام سيلقي بهم من اعلا الصخرة ?.

ولم يكن في مقدور احد في أثيوبيا أن يجيب على هذا السؤال في ذلك الوقت ، وكان أقل الناس معرفة بالاجابة الصحيحة هم البريطانيون في سينافة . وكل ما كان في امكان تابير ان يفعله ، هو أن يتقدم ويعلل نفسه بالآمال \_ كما كان يعللها ثيودور بأن كل شيء سيتم على أحسن حال بمشيئة الله \_ وفي آخر يناير كلتف « جيمز قرانت » بأن يسبق الحملة ليهيىء مقابلة بين نابير وكساي \_ حاكم مقاطعة تقري الجديد \_ ثم صدرت الأوامر بأن تتحرك جميع القوات . وكان مشهدا رائعا دون أدنى شك ، أن يراقب المرء هذا الطابور وهو يتقدم مارا به ، دون أن يكون من حوله شيء سوى سهول أثيوبيا المقفرة ، وجبالها المتناثرة على مسافات مترامية ، لتقابله بين حين وآخر قرية متداعية ، وقف سكانها المامها كأنهم أسراب عظيمة من الطيور \_ يثرثرون ويحملقون امامهم في دهشة وتخوف .

وكان سلاح السواري يسير في المقدمة ، وجنوده في زيهم الأخضر وقبعاتهم القرمزية ، والضباط تعلو هاماتهم قلانس فضية . ثم يأتي سلاح المنداة ، ومن بينه فرقة ايرلندية كان معظم الجنود البيض فيها ملتحين ، وقد كست شمس الهند المحرقة وجوههم بطبقة سمراء داكنة . امسالجنود الوطنيون (١) فكانوا يرتدون سراويل خضراء عليهسا سجف

<sup>1 -</sup> لعل المقصود هنا هم الهنود ، لان الجيش قد كان اصلا من الهند .

حمراء ، وعلى رؤوسهم عمائم خضراء ضخمة . وكانت هناك فرق أخرى في ازياء مختلفة ، بعضهم في زي ازرق فاتح محلى بالفضة ، وبعضهم في عباءات قرمزية وعمامات بيضاء . وكان بعض الضباط الأوروبيين يرتدون ازياء مختلفة من تصميمهم الخاص . وكان يركب خلف نابير ، كما قال استانلي « امير صغير متأنق ، في يديه قفازان من جلد الجدي ، وعلسى وجهه نقاب رقيق اخضر » .

وتجيء في المؤخرة فرقة النقل ، بما فيها من مدافع ومؤن، في طابور طويل يمتد الى سبعة اميال ، وقد انتظم في صفوفها نصف شعوب الهند والشرق الأوسط ، من أتراك وعجم ومصريين وعرب وسيخ ، ومسن مسلمين وهندوس . وقد اهتز الأثيوبيون عجبا عندما رأوا الأفيال محملة بالمدافع الثقيلة ، وسياسها يجلسون فوق أعناقها في طمأنينة تامة . فالفيل في إفريقيا حيوان متوحش ، ومن المدهش أن يراه الأثيوبيون حيوانا أليفا طيعا يسير في خفة وهدوء كأنه بقرة أو ثور . ان هذا لهو عسين الاعجاز .

وفي منتصف الموكب كانت تسير فرقة موسيقية تعزف على آلاتها النحاسية من حين لآخر . هذا ـ وكثيرا ما كان يجتمع الأهالي ، هنا وهناك ، حول عربة معطوبة أو جمل مريض يئن متضرعا ، أو حــول جماعة من المسلمين وهم ساجدون ، وقد يمموا وجوههم شطر المسجد الحرام . وأينما توقف الموكب من المسير ، خرج جماعة من «البارزيس» بوجوههم المتجهمة ، وقد ملأوا اخراجهم بريـالات « ماريا تريزا » ، ليستروا ما يحتاج اليه الجيش من المواد الغذائية ومن العلف .

«وبالرغم مما كان يسود الجو من روح عسكرية» كما قال استانلي : « الا أن الجيش كان يبدو وكأنه لمامة عجيبة » .

ومع ذلك فقد روعي أن يكون النظام صارما ، وقد جاء في سجل

التاريخ الرسمي للحملة ما معناه: « ولم يحدث أي تعد او سلب اثناء الحملة ». وجاء في فقرة اخرى في شيء من التحفظ: « ولم تتعرض أي امرأة من الوطنيات لأي نوع من اعمال الرجولة الطائشة ، من ذوي العباءات الحمراء ». وعند كل قرية لها شيء من الأهمية ، كان يتلقى نابير فروض الولاء والطاعة من زعمائها ، كما كان يسمح لكل من له ميل خاص للعاديات والآثار ، أن يذهب مع مندوب المتحف البريطاني ، ليرى ما بالكنائس المحلية من نقوش ورسوم .

وقبل طلوع الفجر بنصف ساعة من كل يوم ، كانت تعزف النوبة الصباحية ، أما النوبة المسائية فغالبا ما كان يحل موعدها وهم جاد ون في السير . ومن الطبيعي ان لا يكون الزحف سريعا في هذه المرحلة من الطريق ، فقد كانوا يسيرون فوق هضبة فاصلة ، تنحسد منها وديان عميقة في كلا الجانبين ، لتشق طريقها نحو النيل الازرق ، وتصب فيه بعد ان يتوغل داخل الاراضي السودانية ، على بعد مئات الاميال . وكثيرا ما اضطروا الى الهبوط آلاف الاقدام مع المنحدرات الطبيعية ، ثم يتوقفون عن السير الى ان تقوم فرقة المهندسين بمد قنطرة يعبرون عليها مجرى التيار ، ثم يصعدون الهضبة مرة اخرى . وعملية واحدة من هذا النوع قد تستغرق عدة ايام .

وقد تأذى كثير من البغال في هذا الارتفاع الشاهق ، وتفشت فيها الامراض . وكانت الليالي قارصة البرودة مما اضطر الجند ان يلجأوا للخيام ما وجدوا الى ذلك سبيلا . وفي هذه المرحلة المبكرة من الزحف ، كان فسطاط نابير يمثل البذخ «والفخفخة» ، فقد كان مبطنا بقماش من القطن الاصفر ومفروشا بالسجاد الشرقي الفاخر ، وفي كل مساء كانت تجتمع فيه هيئة اركان حربه ، ليتناولوا فيه عشاء فاخرا على نظام العهد الفكتوري . واذا صدق استانلي ، فلم يكن نابير لتعوزه الملكة على ادخال البهجة والسرور الى نفوس ضيوفه ، فقد كان يتألق

فوقهم بقامته الفارهة الغليظة ،وهو يفيض رقة وبشرا . لقد كان مثلا مادقا لذلك العهد الذي كانت فيه الاخلاق والمظهر من ابرز مميزات رجال الجيش . وكانت مائدة القائد اعظم بكثير من وجبة تقدم في مطعم.

غير ان هذا البذخ اخذ يهبط في مستواه مع تقدم الزحف، وامتداد خطوط المواصلات، ومع طول المسافة التي كان على الدواب ان تقطعها بين القاعدة والمقدمة، مما اضطر نابير لاعادة مئات الخدم والاتباع الى زولا، والى تخفيض امتعة الضباط الى خمسة وسبعين رطلا فقط، ثم حرموا فيما بعد من السعاة، بما في ذلك الامير الصغير المتأنق « ومسن الآن فصاعدا، اخذوا يعتمدون على ما قد يجدونه من مساعدة مسن الجنود، . اما الجنود فقد خفضت مهماتهم الى ٢٥ رطلا فقط، وخفضت حصتهم من مشروب الروم الى درهم واحد في اليوم. وفي مائدة نابير أصبح القطاني والبسكويت يقدمان بدل الشواء والطيور، كما حل مشروب التج محل النبيذ.

وبعد هذا التخفيض في الاحمال ، اصبح في امكان الطابور ان يسير بخطى اسرع . وفي الاسبوع الاول من فبراير وصل نابير الى «ادجرات» ، ثم بعد اسبوع آخر كانت مقدمة الجيش في «عنتالو» ، على بعد مائتي ميل من الساحل ، وفي منتصف الطريق الى مجدلا . وهنا اقيمت قاعدة اضافية كبيرة ، وخفض الطابور مسرة اخرى ، فأصبح كالشجرة النامية ،ضخم عند القاعدة حيث السكة الحديدية التي وصلت في هذا الوقت الى المنطقة الجبلية وحيث تتردد حوالي عشرين الف دابة بين كل مستودع والذي يليه . اما هنا في القمة ، فقد اصبح الطابور رقيقا جدا، بحيث لم يسمح بالتقدم الالقوات المحاربة وفرقة المهندسين، وما يحتاجون اليه من مهمات . وفي الطريق الى عنتالو عاد «جرانت» حاملا معه اخبار قرب وصول كساي بجيشه . ولما كان كساي حليفا خاملا معه اخبار قرب وصول كساي بجيشه . ولما كان كساي حليفا له اهميته ، ولما كان كساي خليفا

نابير ليستقبله بحفاوة عسكرية كاملة . وتمت المقابلة على ضفتي مجرى صغير ، فأقام كل من القائدين فسطاطاخاصا بالتشريفات الرسمية ، كأنما يمثلان فصلا من احدى مسرحيات شكسبير، يتقابل فيه قائدان متنازعان للمفاوضة في أمر مـن الامور . فتقدم كساي على بغل ابيض ، وكـان يهرول في ركابه خادم يحمل مظلة قرمزية اللون فوق رأس كساي ، ويسير من حوله في خطى منتظمة موقعة على انغام الطبول ، حوالي اربعة آلاف محارب ، ترفرف الاعلام خفاقة فوق رؤوسهم . وفي نفس الوقت تقدم البريطانيون ، وفي مقدمتهم نابير على ظهر فيل ، ويحف به حرس من الافيال ايضا ، ثم من خلفها الجنود البريطانيون في ملابسهم الحمراء. وعندما اقترب كساي ، لوحظ ان على كتفيه دثار من جلد الأسد تحت عباءة من الحرير المطرز بالزهور ، وكان شعره مرتب في ضفائر عديدة ربطت بشريط خلف رأسه . وهو رجل في نحو الخامسة والثلاثين من عمره ، له بشرة زيتونية داكنة ، وكان يبدو عليه الهم والقلق . وعندما اطلق البريطانيون اعيرتهم النارية تحية له ، ارتمش خُوفًا من العُدر ، الا ان المترجم الكابتين اسبيدي \_ اسرع وطمأنه . ثم دخل القائد الفسطاط البريطاني ، وبدأ نابير المفاوضات بأنَّ قدم لكساي جوادا عربيا وبندقية وقطعا من الاواني الزجاجية من صنع بوهيميا . ثم قدم النبيذ \_ وكان قد احضر من مخازن المستشفى .. . وكان نابير حريصا على ان يكون اول من يرتشف كأسه ليؤكد لضيوفه انه لم يكن مسموما . وبعد ذلك قدم للاثيوبيين استعراض عسكري، اظهارا لقوة بريطانيا ، فانتشرت المدافع ، وقدام المشاة ببعض المناوشات الاستعراضية ، وانتظمت في مربعاتها التقليدية ، كما قام الخيالة باستعراضاتهم امام الفسطاط وهم في كامل لبسهم الخاص بالتشريفات .

وبعد هذا اكد كساي للبريطانيين انه سيبذل كلما فيطاقته لمساعدتهم بتقديم المؤن والعلف على طول الطريق. ثم دعا نابير وهيئة اركان حربه لزيارة المعسكر الاثيوبي . وهنا قامت على خدمتهم بعض الفتيات الاثيوبيات ، وقدم الخبز والكري ، كما قدم شراب «التج» في اقداح ضخمة مصنوعة من قرون الماشية ، كانت كل ما فرغت ملئت مرة اخرى وبينما هم يتناولون الطعام والشراب ، دخلت فرقة موسيقية ، واخذت تعزف على المزامير . وكان معها احد مرتلي الاناشيد ، فأخذ يرده نشيدا يرجب فيه بالبريطانيين ، وهو يروح ويعدو بين المدعوين . ثم قلد نابير دثارا من جلد الاسد وسيفا ، واعطي درعا وسهما في يديه ، وقدم له بغل اشهب ليمتطيه . وهكذا عاد نابير الى الجانب البريطاني وهو متمنطق بهذه الزينة ، ينها اخذت عيون رجاله ترقبه في دهشة واستغراب.

ولم ينفرد البريطانيون بشرف هذه المنافسة ، فقد اعجبوا بجنود كساي وبما يتمتعون به من صلابة في اعوادهم، واستقلال في شخصياتهم، ودهشوا عندما وجدوا ان كل رجل منهم تقريبا ، كان يحمل سلاحا ناربا صالحا للاستعمال . فغالبا ما يكون لدى ثيودور مثل هؤلاء الرجال الاقوياء الذين يجيدون حرب العصابات . ومجدلا بجبالها الشاهقة التي ترتفع الى الف قدم ، لا تزال على بعد مائتي ميل ، والطريق اليها يتخلله كثير من المرتفعات الخطرة ، ولذلك فقد اخذ الجيش يتقدم في شيء من الحيطة والحذر . وفي ١٧ مارس ، وصل نابير برئاسة قواته الى بحيرة «اشنجي» التي تبعد نحو مائة ميل من مجدلا . وفي هذه المنطقة يبلغ انحدار الطرق نحو تسعة آلاف قدم ، والدروب بين الجبال شديدة الانحدار وبالغة الضيق ، بحيث اذا توقفت دابة واحدة يتوقف جميع الانحدار وبالغة الضيق ، بحيث اذا توقفت دابة واحدة يتوقف جميع ما وراءها . وقد يتوقف الطابور اكثر من ساعة وهم يعالجون دفع المدافع عبر احد الاخاديد . ثم اخذت العواصف الرعدية تجتاح الجبال يوميا ، فيضطر الجنود للسير بثيابهم العطنة في طقس قد تنخفض برودته الى ما دون الصغر .

وخفضت الامتعة للمرة الثالثة ، وكان معنى ذلك ان ينام معظم

الجنود في العراء ، وان يكتفوا بنصف الجراية من الطعام ، ثم اخذت الاشاعات تتواتر باقتراب الاعداء، الا انه لم تطلق رصاصة واحدة حتى الآن ، ولم يجد رجال الحراسة ما يزعجهم ليلا ، اكثر من ضبع متربص او اسد يزمجر فوق فريسته في جنح الظلام . وفي الثامن والعشرين من مارس وصلت مقدمة الجيش نهر «تكازيه» الذي يبعد اربعين ميلا ، على خط مستقيم ، من مجدلا ، وهكذا كان الجيشان يقتربان مسن بعضهما باضطراد ، فبلغ توتر الاسرى بمجدلا اقصاه .

لقد مضت الآن اكثر مسن أربع سنوات منذ أن اعتقل كميرون ومساعدوه وما يقرب من السنتين منذ ان وضعوا جميعا في الاصفاد ، وفي هذه المدة الطويلة ، تعلموا ان يعيشوا من يوم لآخر في شيء من التنوط والياس . غير ان هذا الامل الذي اخذ يلوح في الافق كان صعبا لا يطاق ، فأخذوا يستجوبوذ، كل رسول يأتي مسن الامبراطور استجوابا دقيقا عن اطوار ثيودور ، وفي كل صباح كانوا يتسابقون نحو السور عسى ان يروا ما يشير الى قرب وصول البريطانيين . واستمر ثيودور في ارسال خطاباته الرقيقة للاسرى ، وفي الخامس من مارس دهل رسام عندما علم ان قيوده ستنزع . فقد كتب له ثيودور يقول : «والآن وقد اصبحت ـ انا صديقك ـ على قرب منك بمشيئة الله ، فستزال عنك القيود ، ولكنك ستبقى تحت مراقبتنا دون اغلال الى فستزال عنك القيود ، ولكنك ستبقى تحت مراقبتنا دون اغلال الى

وكان ثيودور رهين كلمته ، ويقول رسام في هذا الموضوع : «لقد اشترك بعض الزعماء في كسر قيودي ، وكان بعضهم يضع اصابعه بين الحديد والجلد لئلا يصاب كاحلي بأذى» . فأرسل رسام خطابا يشكر فيه ثيودور ، ويطلب فيه ازالة القيود عن زملائه بالمثل . وفي الخامس والعشرين كتب له ثيودور يقول : «عم صباحا يا صديقي ... لقد اصبحت على مقربة منك بحيث انني استطيع رؤية سقف منزلك

بوضوح ، فلو خرجت والقبت نظرة الى اسفل فسترى فسطاطي ... فها لحن على وشك ان نلتقي» .

واتضح ، في شيء من المرارة ، ان ثيودور كان يقترب بسرعة نحو مجدلا ، فبعد يومين من وصول هذا الخطاب ، وصـل فلاد واخبر الاسرى ان الطريق الى مجدلا كاد ان يتم ، وكان واضحا ان ثيودور يريد ان يصل الى قمة مجدلا قبل وصول البريطانيين . وفي ظرف اليومين التاليين وصلت كميات اخرى من الخزائف الملكية ، ومن اعــــلا الاسوار تمكن الاسرى من رؤية مقدمة الجيش الاثيوبي ، وهي تعسكر في سهل «سلامجي» الذي يقع تحت البوابة مباشرة . وفي السابع والعشرين وصل ثيودور الى مُجدلاً ، ومن الغريب انه لم يحاول انّ يقابل رساما او اي واحد من الاسرى، بل ذهب مباشرة للكنيسة ليصلى ، ثم جلس على عرشه أمام القصر الملكي ، واستمر جالسا لعدة ساعات ، كَان يستقبل اثناءها الزعماء ويرميهم بالخيانة مدة غيابه . وفي المساء ، عاد الى معسكره عند سفح الجبل ، بعد أن ارسيل خطابا الى رسام يؤكد فيه بأنه سيطلبه قريبا ــ ويبدو ان مزاجه كان سيئًا ، لانهم جددوا الحراسة على الاسرى في نفس المساء ، وكانت روح العداء واضحة في تصرفاتهم المريبة . فبادر رسام الذي كان على اتصال دائم بالمعسكر انبريطاني ــ بادر بحرق جميع ما معه من اوراق .

وفي التاسع والعشرين من مارس ، وهو نفس اليوم الذي بدأ فيه الجيش البريطاني عبور نهر «تكازيه» للهر ثيودور فجاة في مجدلا ، وبعث لرسام بالرسالة التالية : «ان ما دفعني لاساءة معاملتك هو رغبتي في أن يحضر قومك لبلادي ، وقد سررت الآن اذ علمت الهم وصلوا فعلا . وسواء هزمتاً و انتصرت ، فساحتفظ دائما بصداقتك. والآن اريد مقابلتك في الساحة الواقعة امام منزلك ، واريد منك أن تظهر بنفس الزي الذي كنت ترتديه في مقابلاتك الرسمية لي. وساخبرك

عندما أكون مستعدا لهذه المقابلة» . فأجاب عليه رسام في خطاب كله استكانة وخضوع .

ولا يسعنا الا ان تتعجب وتتساءل ، اين نحن واين تقف بين كل هذا ? فقد كتب رسام في تفصيل دقيق عن كل اتصالاته مع ثيودور . الا اننا نشعــر بأن باقي الاسرى قد يكون لهم رأي مخالفا ليدلوا به ، كما نشعر بأن هناك شيئًا من الغموض حول رسام. ورغم أنهم جميعا لم يكن لهم حول ولا حيلة ، الا أن رساما قد كان في بعض الأحيان ، لينا ومتخاذلا ومستسلما أكثر مما يجب ، وأكثر مما تنطلبه مصلحته الشخصية . ومما لا شك فيه ان صداقته لثيودور لم تكن تمثيلا من جانبه ، بل كانت صادرة عن اخلاص من نوع غريب . فقد كان يتذلل له في سلبية ليس فيها شيء من النخوة او الرجولة ، اعتقادا منه بأنه سوف يحقق بالكلمة الطيبة في الوقت المناسب، أكثر مما يحققه باظهار المقاومة العلنية . وليس هناك شك كبير في أنه كان يميل الى ثيودور ، بنفس الحرارة التي كان يميل بها ثيودور نحوه . ولكن هل كان هذا هو الاتجاه الامثل الذي يتخذه رجل على رأس بعثة رسمية ، حتى في مثل هذه الظروف الشاذة الخطرة ? ألم يكن هناك اتجاه آخر أقل خضوعا وأكثر جدية ، يمكن أن يؤثر على ثيودور تأثيرا أقوى ويعيده الى صوابه ، قبل أن تصل الامور الى هذا الموقف بزمن طويل ؟ ولم ير ثيودور في رسام الا انه أحد السعاة ، ولكنه ساع مــن نوع عجيــب له قيمته . ومما زاد في غرور ثيودور ، أن وجد في قبضته مثل هــــذا المبعوث الاجنبي الذي لا ينقطع عن الابتسام والتذلل مهما اسيء اليه .

وربما كان في هذا القول تجني على رسام ، ولكن كم كنا تتمنسى أن نسمع كلمة واحدة عن هذا الموضوع من القنصل كميرون ، أو من غيره من الاوروبيين . فهل كانوا جميعا يقرونرساما على الطريقةالتي عالج بها الامور ? وهل ما كانوا فيه من بؤس وشقاء ، وما كان يحيط

بهم من مصير مجهول ، هو السبب الوحيد الذي هيأهم ليتقبلوا أية زعامة مهما كانت ? أم ان سياسة رسام التي كانت تميل الي الصبر والخضوع هي التي جرفتهم معها من يوم الى يوم ? ولكننا لم نسمع شيئا من كميرون . ومن الطريف ان نلاحظ أن رساما لم يشر في كتابه الذي وضعه فيما بعد ، لم يشر بكلمة واحدة تحمل شيئا من المدح او العطف على القنصل ، بل كانت النغمة التي يرددها دائما هي : « أنا والاميراطور » .

ويجب ألا نعطي وزنا أكثر من اللازم لانطباعات استانلي ، لأنه كان أرعنا في حكمه على اخلاق الناس وطباعهم ، فكل مرونة كانت في نظره جبنا ، ولكنه هو ايضا قد وضع كتابا عن هذه الحملة ، وعلينا ان نعطي آراءه شيئا من الاعتبار . فرأيه في الأسرى انهم كانوا طغمة حقيرة ذليلة ، طغى عليها الطمع ، وأنهم جميعا مرتشون ، وفي شجار ونزاع مستمر . ثم انه لم يترك فرصة ، الا وهاجم رساما بنوع خاص. وكان يعتقد انهم لو وهبوا ذرة من الشجاعة لتمكنوا من الهدرب قبل زمن طويدل .

وهناك ناحية اخرى واحدة ، ظلت لغيزا مبهما . وهيي أن المهندسين الألمان كانوا على وفاق تام مع ثيودور ، لدرجة أنهم لم يرسلوا الى المعتقل بمجدلا ابدا ، بل ظلوا طول الوقت مع ثيودور في معسكره ، دون ان يتضح انه كان يتشكك فيهم ، كما تشكيك في المبعوثين البريطانيين وفي المبشرين . ولربما كان السبب في عدم تعرضهم للمعاملة السيئة ، أن الامبراطور كان محتاجا لمقدرتهم الفنية ، أو ربما كان في شراستهم وتبلدهم ، سلاح امضى بالنسبة لأعصاب ثيودور المتوترة ، وعقليته المضطربة بمن دبلوماسية رسام المهادنة . ومن الانصاف ان فضيف أن رساما كان دائما يعتقد أنه يسلك أمثل الطرق وأنه يتصرف مع ثيودور بما تمليه عليه غريزته وطبيعته ، لا لأنه كانت تنقصه مع ثيودور بما تمليه عليه غريزته وطبيعته ، لا لأنه كانت تنقصه

الشجاعة.

وعلى أي حال فقد ارتدى ملابسه الرسمية الزرقاء ، بمجرد ال قرأ خطاب ثيودور ، وفي الحال استدعاه جماعة من الحرس ، وعند خروجه من المعتقل واجهه منظر غريب، فقد فرش السجاد العجمي على رقعة من الأرض تبلغ مساحتها حوالي الألفي متر مربسع ، ونصب فسطاط الامبراطور الخاص بالتشريفات على أحد اطرافها ، بينما تجمع حولها عدد كبير من القواد . وكان ثيودور داخل الفسطاط ، مع صناعه الألمان ، فما ان رأى رساما ، الا وتقدم في شغف ليصافحه قائلا : « علينا اليوم ان نكون جميعا بريطانيين » . لقد مضت سنتان الآن منذ أن تقابلا لآخر مرة ، فدهش رسام لمظهر الامبراطور الذي شاب رأسه ، وأصبح يبدو أكبر من عمره بعشرة سنوات . وعندما لاحظ ثيودور ما بدا على رسام من دهشة ، خاطبه قائلا : « انظر كيف شاب رأسدي منذ أن افترقنا » .

وذكر رسام عن هذه المناسبة: « ولكي أضفي على الموقف صبغة الفكاهة اجبته قائلا: « ليس من المستغرب ان يشيب رأسكم يا جلالة الامبراطور ، اذا أخذنا في الاعتبار انكم كنتم تنعمون بحياة زوجيسة سعيدة ، بينما لا أزاا, انا بعيدا عن متاعب الحياة الزوجية وهمومها » . فابتسم الملك لما تضمنته هذه العبارة من نكتة ، ثم وضع يده على وجهه وقال « لقد افحمتني يا صديقي رسام .... قد تجدني يوما من الايام جثة هامدة ، وقد تصب على جثتي اللعنة وأنت تقسف بالقسرب منها ، وتقول ، يجب الا يوارى هذا الرجل الشرير بالتراب ، بل يجب ان تترك جثته لتنعفن على ظهر الارض ، ولكني أثق في شهامتك يا صديقي » . فرجاه رسام الا يردد مثل هذه العبارات المؤلمة .

أما عن باقي المقابلة فيقول رسام ان ثيودور «كان في منتهــــى الكياسة ، وكانت الابتسامة لا تفارق شفتيه الا عندما يشير الى القنصل

كميرون ... » ثم شرب كأسا من التج على نخب رسام ، وكان من وقت لآخر ينفجر ضاحكا لنكاته . ثم وافق في الحال على اقتسراح رسام بأن بريدو وبلانك ، على الأقل ، يجب ان تزال قيودهم . أما عن الجيش البريطاني الذي كان في طريقه نحو مجدلا ، فقد كسان ثيودور بادي السرور والغبطة لمقدمه « لانهم يعلمون انه من سلالة سليمان ، وأنه ملك الملوك ، ولذلك فسيتم كل شيء على أحسن وجه » . ثم اضاف قائلا « وأتمنى يا رسام الا ينظر الي " قومك بعين الاحتقار ، عندما يصلون ، لأنني أسود ، فقد وهبنا جميعا نفس العقل ونفس القلب » . وبهذا انتهت المقابلة الاولى ، ثم قفل ثيودور هابطسا الى معسكره بسلامجى .

وبعد أربعة ايام تمت مقابلة ثانية ، دعي فيها كل من رسام وبلانك وبريدو ، لمشاهدة وصول مدفع الهاون الكبير . وفي طريقهم هابطيين الجبل ، وجدوا ثيودور جالسا على حافة صخرة يراقب رجاله وهيم يمالجون المدفع عبر عقبة كأداء ، بلغ الانحدار فيها نحو ه ، درجة . وفي لحظة من اللحظات ، خيل اليهم ان المدفع سيفلت من حباله ويهيوى مجلجلا الى قاع الوادي . وأخيرا ، عندما بلغ المدفع جزءا مستويا من الارض التفت ثيودور الى رسام ، وسأله عن الجيش البريطاني ، وعن قوة مدافعه ، ومن أي مدى يمكنها اصابة اهدافها . وما هي تكتيكات الجنود الحربية ? وأجاب رسام بأنه لا يعرف شيئا عن المسائل الحربية . فاستمر ثيودور قائلا : « وكيف يمكنني ان استعرض جنودي ، وهم في فاستمر ثيودور قائلا : « وكيف يمكنني ان استعرض جنودي ، وهم في فاستمر ثيودور قائلا : « وكيف يمكنني ان استعرض جنودي ، وهم في كما كنت في الماضي ، لما ترددت في لقائهم عند الساحل ، او على الأقل ، كما كنت في الماضي ، لما ترددت في لقائهم عند الساحل ، او على الأقل ، لأرسلت لهم من يسألهم عما يريدونه في بالادي . ولكني كما هو واضح ، قد فقدت كل الحبشة ، ما عدا هذه الصخرة » .ثم اضاف ان هذا المدفع لم يُصنع لاستعماله ضد البريطانين ، بل لاستعماله ضد

« مواطني الاحباش » ، وعاد مرة أخرى الى شكواه من كميرون ومن باقي الاسرى ، ولم يستطع رسام ان يهدىء من روعه ، الا بعد زمن طويل . وأخيرا وافق على ان يطلق سراح كميرون وغيره من الاسرى الذين كانوا لا يزالون يرسفون في اغلالهم . وعندما عاد رسام السبى المعتقل في ذلك اليوم ، وجد ان اوامر ثيودور قد نشقذت فعلا .

وأثناء هذه المقابلة ، كان ثيودور قليل الكلام ، شارد الذهن ، الى درجة ما . وفي تلك الليلة تجددت آمال الاسرى ، عندما استلموا رسالة من ميروذر يقول فيها ان الجيش يتقدم الآن وراء نهر « تكازي » .

وخلال الستة ايام التالية ، لم يسمع الأسرى عن ثيودور الا القليل جدا ، فقد قيل انه خرج في إحدى غزواته التخريبية في وادي الباشيلو ، وأنه كلما عاد الى معسكره، لا يكون له من عمل الا ان يصعد الى مرتفعات جبل « سيلاسي » ليتفرس الافق بمنظاره ، علّه يجد أثـــرا للقوات البريطانية .

وكان نابير في هذا الوقت ، يتقدم بجنوده في سرعة محسوسة ، الا انهم في الثاني من ابريل توقفوا قليلا عندما اطلقت قوات الطليعة النار خطأ، على بعض المحاربين الأثيوبيين، ظنا منهم انهم من الاعداء، مما اضطرهم لأن يعتذروا لزعمائهم ، ويرسلوا لهم بعض الهدايا قبل ان يتابع الجيش سيره مرة اخرى . وفي الخامس من ابريل وصلوا بداية الطريق الذي اقامه ثيودور حديثا على نهر «شيتة» وفي الحال اخذوا يهبطون الى وادي الباشيلو الذي ينخفض عن مستوى باقي القطر بما يقرب من الثلاثة آلاف وتسعمائة قدم . وهنا ظهرت مجدلا واضحت للعيان ، فقد اصبحت على بعد عشرة اميال فقط . وسبق نابير الجيش للاستطلاع ، ولكنه لم يتأكد من تفاصيل الموقف . وقد جاء في بلاغاته الحربية فيما بعد . « واذا لم ناخذ مجدلا كلية في الاعتبار ، فان المناعة الحربية فيما بعد . « واذا لم ناخذ مجدلا كلية في الاعتبار ، فان المناعة

الطبيعية للمنطقة ، تفوق كل ما قد رناه لها ... » فقد كانت أمامهم ثلاثة جبال شاهقة ذات قمم منبسطة ، يبلغ ارتفاع كل منها نحو التسعة آلاف قدم. فجبل «فحلا» يقف عن يمينهم، و «سلاسي» (حيث كان ثيودور يراقبهم من اعلا قمته) يقف عن يسارهم، وأخيرا مجدلا نفسها . وخيس الى نابير ان جبل «فحلا» ومن تحته هضبة «اروجيه» هما مفتاح الموقف، وانه لو استطاع الاستيلاء على هذين الموقعين ، فسوف يمكنه ذلك من التقدم على الهضبة التي تقع بينهما ، الى حيث يعسكر ثيودور ، في سهل «سلامجي» . وسواء كانت خطة ثيودور تفتضي ان يقاتل عند هضبة أروجيه ، قبل فحلا ، او في سهل سلامجي ، فلا بد مسن الاستيلاء على مجدلا بالقوة ، وذلك باقتحام بوابتها بهجوم امامي مباشر . وفي نفس الوقت يجب ان تبذل محاولة لتسلق شثورها ، التي يبلغ ارتفاعها نحو اخطر العمليات الحربية التي يمكن تصورها . وفي تلك الليلة ، كان نابير من أخطر العمليات الحربية التي يمكن تصورها . وفي تلك الليلة ، كان نابير قد أكمل وضع خططه .

وهي تتلخص في أن يشترك في الهجوم ، حوالي الفين من الرجال ، يحمل كل منهم بالاضافة الى سلاحه وذخيرته باربعة ارطال مسن المؤن ، ومطرة (أي زمزمية) لتملأ من نهر الباشيلو عند عبورهم له . وكان على فرقتي المهندسين والمشاة ان تسيرا في المقدمة ، ويحتفسظ بالحيالة في الاحتياطي . وفي نفس الوقت يطلب من قبائل «القالا» ، ان يحيطوا بالحصن اثناء سير المعركة ، ليمنعوا ثيودور من التقهقر في اللحظة الاخيرة ، وكانت قبائل «القالا» على أتم استعداد للقيام بهذه المهمة ، لأن ثيودور كان قد دمتر المنطقة المحيطة بهم تدميرا كامسلا ، فبلغت كراهيتهم له درجة الجنون .

ورغم اتصاله المستمر مع رسام ، فلم يستطع نابير ان يقدر قــوة العدو تقديرا دقيقا ، ولكنه خمن أنها في حدود السبعة آلاف محارب ،

معظمهم مسلحون بالبنادق ، يعززهم مدفع الهاون وعدد من بطاريات المدفعية . واذا ما قررت هذه القوة أن تصمّد في مجدلا باصرار ، فسوف تكبد القوات البريطانية خسائر جسيمة ، الا انهم سيتعرضون لحصار قد يستمر لعدة اسابيع ، بل عدة شهور . وعلى أي حال ، فقد كان من الواضح ان ثيودور مشغول في الوقت الحاضر بتوزيع قواته على سهل سلامجي ، فمنذ الخامس من ابريل كانت خيامه ، والدخان المنبعث من معسكره ، على مرأى من البريطانيين . وهنا أرسل نابير بانذاره الاخير ، على يد احد الوطنيين ، وقد جاء فيه : « بأمر جلالة ملكـــة بريطانيا ، هأنذا اقترب بجيشى نحو مجدلا ، لأستعيد المندوب رسام ، والدكتور بلانك ، والملازم بريدو ، وغيرهم من الاوروبيين ، الذين تحت قبضــة جلالتكم . واني اطلب من جلالتكم أن ترسلوهم لمعسكري ، بمجرد أن أصبح على مسافة تسمح بوصولهم سالمين » . وكانت آخر مراحـــل الزحف السريع منهكة بنوع خاص ، فالأمطار ، وعواصف البرد كانت تجتاح الجند ليلا ، بينما كانت حرارة الشمس المتوهيّجة بين الجبال ترهقهم نهارا . وذاقت الأفيال الامر"ين ، فكثيرا ما زلت اقدامها وهوت على الأرض المبتلة ، وتمنعت عن السير لمدة من الزمن . وأخذت المسافة بين قافلة التموين ومقدمة الجيش ، تزداد شيئا فشيئا ، تتيجة لضيق الدروب ووعورتها ، فنتج عن ذلك ان استمر كثير من الجند لمدة ست وثلاثين ساعة ، دون طعام ـ وجاء ذلك بعد زحف مرهق لمسافة اربعمائة ميل من الساحل ــ الا ان ظهور العدو بعد ثلاثة اشهر كاملة قضوها في اثيوبيا ، كان له اعظم الاثر في تجديد حيويتهم ، ورفع روحهم المعنوية . وقد لا يكون في البيانات الرسمية شيء من المبالغة عندما ذكرت ، ان الجنود ــ من بريطانيين وهنود ــ كانوا يتقدمون في حماس ظاهر . وفي التاسع من ابريل ، تجمعت كل القوة المهاجمة عند نهر الباشيلو ، وفي صبيحة اليوم التالي \_ يوم الجمعة الحزينة \_ عبروا مجرى النهر حفاة الأقدام بعد ان توقفوا قليلا لملء مطراتهم (زمزمياتهم) . وفي صمت تام أخذوا يتسلقون المرتفع على الضفة الأخرى للنهر ، وكانت امامهم خمسة أميال قبل ان يصلوا هدفهم الاول ــ وهو هضبة « اروجيه » .

وفي هذا الوقت كان ثيودور قد ثبيَّت مدفع الهاون ، وسبعة مدافع اخرى ، على مرتفعات فحلا ، بينما بقي هو والجزَّء الأكبر من رجاله على بعد ميل ونصف ، في سهل سلامجي . وفي فجر الثامن ابريل ، استلم رسام رسالة من ثيودور ، يطلب فيها من جميع الأسرى ــ أوروبيــين وغيرهم ـ ان ينزلوا فورا لمعسكره . وعند نزولهم وجدوا ثيودور في سراويل ضيقة ، وعباءة من الحرير المطرز بالذهب . ويقول رسام « انه كان في تلك الحلَّة اشبه بالمهرِّج ، منه بالملك » ، الا ان روحــه كانت أبعد ما تكون عن المرح . وأخذَ يتحدث للأسرى البريطانيين لمدة ساعة كاملة ، مشبها نفسه بديموقليس (١) ، ثم قال : اما اتتم على الأقل ، رعايته الخاصة . ووجدوا انه قد أعمد لهم سرادق خاص من الحرير ، بالقرب من سرادق ثيودور ، ليقيموا فيه حتى وصول خيامهم وأمتعتهم من مجدلاً . ثم امر ثيودور بجمع الجنود في ذلك السهل ، واعتلـــــــى صخرة وأخذ يخطب فيهم ، بينما وقف رسام ورفاقه يراقبون المشهد . ومما قاله لهم : انهم سيلتقون في ظرف يوم أو يومين ، بجيش يفوقهم بمراحل من جميع النواحي ــ جيش لقوم قد بلغوا من الغنى انهـــــم

ا Damocles كان رجلاً متملقاً من بطانة « ديونيسيوس » الاكبر طاغية « سرقسطة » . وفي يوم من الايام ، بعد ان بالغ في اطراء الملوك وسعادتهم ، دعاه ديونيسيوس لوليمة واثناءها ، رفع راسه الي اعلا فراى سيفا معلقا بشعرة واحدة فوق راسه ، فكان درسا له جعله يغير رايه عن سعادة الملوك ، وذهبت عبارة «سيف ديمو قليس» مثلا يمني ان المخاطر تحف دائما من يتولى المناصب والجاه .

يحملون خزائنهم على ظهور الأفيال . . ثم مضى يقول « فهل التـــم مستعدون للقتــال لتغتنوا من اســـلاب هــؤلاء الرقيق البيض ، ام ستلحقون بي الفضيحة والعار بأن تولوا الادبار » .

فتصدى رجل مسن للاجابة المتوقعة ، قائسلا انهم سيمزقون البريطانيين اربا . وفي لمح البصر اتجه ثيودور نحوه قائلا : ماذا تقول ايها الأبله ? هل رأيت جنديا بريطانيا ابدا ?... انهم سيمزقون احشاءك قبل ان تعرف موضع قدميك . وبعد عدة دعابات اخرى من هذا النوع ، امر ثيودور جنده بالانصراف . ووجد رسام فرصته ليسال ثيودور : لماذا لا يدخل في مفاوضات مع نابير ?. فأجابه ثيودور « وما الفائدة من لذك ?. فقد سبق السيف العزل ، ويجب ان تجري الامور مجراها » . ثم انطلق الى سلاس بمنظاره المقر"ب ، وعندما عاد في العصر ، أخبس ألأسرى البريطانيين انه رأى قافلة من الأفيال ، محملة بالامتعة قادمة من وادي الباشيلو . وكان يبدو عليه التعاظم وعدم المبالاة . هذا — وكان قد أحضر مع الاوروبيين ، نحو ستمائة من الأسرى الأحباش ، وخلال قد أحضر مع الاوروبيين ، نحو ستمائة من الأسرى الأحباش ، وخلال خلك اليوم اطلق سراح معظم النساء والاطفال — وكانسوا ١٨٦ في دماتهم — كما اطلق سبع وثلاثون من الزعماء .

وقضى الأوروبيون تلك الليلة في سرادقهم ، وفي الصباح الباكر ، علموا ان ثيودور قد أعلن العفو العام . وكانت عملية ازالة القيود شاقة وبطيئة ، فحتى الرابعة مساء لم يتعد الذين اطلق سراحهم ، الخمسة وتسعين شخصا . فأخذ بعض الاسرى ومعظمهم من القالا \_ اخذوا يشكون البطء . وكأنما كان ثيودور ينتظر شيئا من هذا القبيل ، فما ان سمع بهذه الشكوى ، الا وثار ثائره واندفع من سرادقه ، يحف بسه حرسه الخاص ، وسيفه مشهر في يده ، واتجه نحسو اكواخ السجناء الوطنيين التي كانت بالقرب من الهاوية . وكانت قد صدرت الأوامسس الأوروبيين بأن لا يبرحوا أماكنهم ، ولذلك لم يشهدوا المجزرة التسي

حدثت ، ولكنهم كانوا يسمعون طلقات الرصاص وصياح الضحايا وعويلهم . ومضتُ ساعتان ، والأسرى يجرون امام ثيودور ، الواحد تلو ضحك في حضرة ثيودور وهو في حالة غضب ، او ان يكون قد أبطأ ، الهفوات ظلوا مكبَّلين بالأغلال لعدة شهور او عدة سنين. ولهذا السبب ايضا ، هم اليوم يقتلون . وكل ما أمحضر أمامه أحد من هؤلاء البؤساء ، كان يستمع للتهم وهو يتميز غيظا ، ثم ينطق بالحكم ، الذي كان هــو نفس الشيء ، ولا يتعدَّى عبارة خذوه ، ومعنى ذلك ان يلقى بالرجل من الهاوية . ومن لم يمت عند ارتطامه بقاع الهاوية ، كان يجهز عليـــه بطلق ناري من رجال مسلحين بالبنادق ، وضعوا خصيصا لهذا الغرض. وعندما كان في ذروة غضبه ، أجهز ثيودور بنفسه على احد الضحايا بضربة قاضية من سيفه ، بينما أجهز على اثنين آخرين رميا بالرصاص . وكان أحد المساجين متهما بالتعد"ي على خليلات ثيودور ، فقضى زمنا طويلا، هو واثنين من ابنائه مكبِّلين بالاصفاد . وفي هــــذه الحركـــة احضر الابنان وأعدما مع الآخرين ، ولكن عندما جيء بالرجل نفسه ، صاح ثيودور في نزوة جنونية : « فكوا وثاق هذا الرجل وأخلـــوا سبيله » . واستمر القتل حتى مغيب الشمس ، قبل ان يشفي غليك . وبلغ عدد الجثث التي تراكمت فوق الصخور ، نحوا من مائة وسبعــة وسعين جثة.

وظل المعسكر طيلة تلك الليلة ساكنا قلقا ، ولم يذق ثيودور طعم النوم الا قليلا . وقال خدمه فيما بعد ، انه أمر باحضار العرق ، وقضى معظم الليل يحتسي الخمر ويتعبد ،وانه كثيرا ما خر جاثيا طلبا للمغفرة عن المجزرة التي ارتكبها قبل قليل . وفي صبيحة العاشر من ابريل ، أتخبر الأسرى الاوروبيون أن ثيودور قد غيرً رأيه بخصوصهم ، وأن عليهم ان يعودوا لمجدلا ، وتصحوا بان يتحركوا فورا ، دون تأخير لأنه كان لا يزال في ثورة غضبه . الا ان رساما قام بمحاولة اخرى ليحمله على الدخول في مفاوضات مع نابير . فرد ثيودور على خطابه قائلا : « أتريد ان أكتب الى ذلك الرجل أ... لا ... لن افعل شيئا من هذا القبيل، لأنه مرسل من قبل امرأة » .

وبينما كان الأوروبيون على وشك ان يغادروا المعسكر ، وصل رسول نابير وسلم الانذار لرسام ، فأرسل هنذا في الحال مذكسرة لثيودور ، يطلب فيها ان يسمح للرسول بالمثول بين يديه . فرد ثيودور كتابه ، بأنه يرفض رؤية الأنذار ورؤية الرسول ، على السواء . ثسم اضاف قائلا : « واذا حصل ان كتبت انت للبريطانيين ، فان ذلك سيكون نهاية صداقتي معك ، وستقع مسؤولية دم رسولك على عنقك ، فاياك ، الماك » .

وعندما عاد الأوروبيون الى معتقلهم ، وجدوا المكان خاليا . فقد هجره معظم المدنيين في جنح الليل ، ولم يبق غير خمسين رجلا للدفاع عن الحصن . وأقبل الصبح قاتما ، حارا ورطبا \_ وتجمعت السحب ، وهدر الرعد من فوق قمم الجبال .

## الفصّل السّابع عَشر موت في عيد الفصح

« لقد رفعنا راية القديس جورج فوق جبل رسيلاس » (بنيامين دزرائيلي)

لقد تميزت وقعة مجدلا بما اكتنفها من طرافة عجيبة ، لم تقتصر على الدور الذي قام به الامبراطور فقط . صحيح ان جميع الحروب لا تخلو من كثير من الطرافة ، لأنها اصلا مجافية للعقل والمنطق ، ولأنها لا تتعدى ان تكون نوعا من المغالاة في السعي وراء القتل . ولكن في هذه الحالة بالذات ، انعدمت جميع الدوافـــع المعروفة لنشـوب حرب ، فالأسلوب كان خاطئا ، والمجهود الذي بذل كان كبيرا ، والغرض الذي بذل من اجله هذا المجهود كان تافها جدا . وكانت هذه الحملة ، تختلف في مغزاها كل الاختلاف عن حملة بونابارت على مصر، او غزو محمد علي للسودان . فبونابارت ومحمد علي ، كانا وراء السلطة والسيطرة ، كما ان المماليك بمصر ورجال القبائل بالسودان كانوا يحاربون دفاعا عين اوطانهم وأرواحهم .

اما في اثيوبيا ، فلم يكن البريطانيون وراء اي كسب من اي نوع ، ونم يكن بينهم وبين الأثيوبيين اي نزاع ، بل كانوا عازمين على العودة بمجرد انقاذ الأسرى ، تاركين القطر تحت رحمة اساليبه المظلمة . وبعبارة

اخرى ، فان كل هذه العمليات الحربية الواسعة النطاق ، والبالغسة التكاليف ، لم تكن الا ضربا من الغطرسة العنصرية ، لا أكثر ولا أقل . فقد اساء ثيودور الى دولة عظيمة ، ويجب ان ينال جزاءه على هده الاساءة .

ولا يمكن لأحد ان ينحي باللائمة على البريطانيين ، وهو جاد في ذلك . فقد كانوا في منتهى الصبر والاتزان ، ومع ذلك فقد أخـــرج ثيودور ــ شيخ المجرمين بعينه ــ أخرج هذه المشكلة ، بطريقة شاذة ، من نطاق العمليات الحربية الاستعمارية المعروفة . بل انه كان يثير من المشاكل ، وهو في غمرة ثوراته اليائسة ، ما هو أكبر من محاولة فجة للتشبث بالحياة . وهو بتخبطه ووحشيته ، كان عاملا جوهريا في تحدّي القدر ، عاملا يمثل نوعا من الصراع الدائم بين الشعير بالخطيئة ، والتبر"م بالحياة ، اللذين يتنازعان بعض النفوس. ومثل هــــؤلاء الاشخاص هم عادة في حاجة الى الدين ليهبهم الطمأنينة واليقين . ولو تغاضينا عن وحشية ثيودور لحظة واحدة ، لوجدنا أنه شخص تبوأ مكانا غير مكانه في هذه الحياة ، او انه «كاليبان» (١) آخــر ، و هب القوة ، ولكنه لم يجد التوجيه الصحيح ، فلم يعد له مكان أو لقوتـــه معنى . أما نابير فقد كان يعرف مكانه بالضبط ، ويعرف ابن يقف . لقد كانت من ورائه زوجة صغيرة ، وله خبرة طويلة ، وأمامه مستقبل زاهر يشير بأنه سينال «اللوردية» عما قريب. وكان مركزه يحتم عليه ان لا يحيد عن مواطن الشرف ودواعي العقل ـ لقد تحدد موقفه في الحياة وقبل بواقعه فيها . أما ثيودور فلم يقبل بشيء ، لأنه كان متورطا في مشكلة الأفارقة الرئيسية \_ الا وهي تطلع اذكيائهم لايجاد مخرج مما هم فيه من جهل وخمول ــ الا ان الْمُشكلة كانت اكْبر منه بكثير . ولم

ا ــ Caliban شخصية من شخصيات شيكسبير في مسرحيتـــه «العاصفة» تمثل عبدا في منتهى الوحشية والشراسة .

يكن لاحتجاجه وتساؤله من اثر ، غير ما أحدث في عقله من تشويش ، حتى انه كان يرى الاشباح في كل مكان ، ويتوهم المؤامرات في كل لحظة ، ولا يجد غير البغض بديلا لما كان يتوق اليه من محبة . لقد بلغ نهايته وكان يعلم ذلك جيدا ـ الا انها كانت لا تطاق ، فلم يبق له غير كرامته .

ولكي تسوسي مشكلة الكرامة هذه \_ وهي كرامة رجل واحد ، مقابل كرامة امة بأسرها \_ نجد انفسنا امام موقف عجيب . جيشوسان يتقدمان في مواجهة بعضهما البعض ، في ذلك العلو الشاهق من جبال اثيوبيا القصية ، وقد بلغ بهما الجهل فوق ما يتصوره العقل \_ لا يعرف أي فريق منهما لغة الفريق الآخر ، ولا يعرف سياسته او نظم حياته ، كما انه لا توجد بينهما كراهية حقة ، وليست لهما مصلحة في النزاع القائم \_ وكل ما هنالك ان شخصا ما ، امرهم بالقتال ، فانطلقوا لخوض غماره ، على اختلاف عقائدهم وأجناسهم ، من مسيحيين ومسلمين ، من سود وبيض ، سيخ وهندوس ، وقبائل اثيوبية متعددة \_ ، انطلق والمقتتلوا مؤمنين ايمانا راسخا ، ان ما يقومون به أمر لا مفر منه ، وانه ليقتتلوا مؤمنين ايمانا راسخا ، ان ما يقومون به أمر لا مفر منه ، وانه ليقتلوا الذي لا مراء فيه .

وبمجرد ان غادر الأسرى الاوروبيون معسكر نيودور ، في صبيحة يوم الجمعة اليتيمة (للمسيحيين) ، علم ثيودور بأن البريطانيين قسد اقتربوا من هضبة «اروجيه» في طابورين ، سلك احدهما الطريق الذي انشآه ثيودور حديثا ، بينما اخذ الآخر يتعشر في طريق غير معبقد ، يأتي مباشرة من وادي الباشيلو . فانطلق ثيودور مع المهندسين الألمان السي مرتفعات فحلا لمباشرة قيادة المدفعية ، بينما اخذت باقي قواته ، البالغ عددها نحو سبعة آلاف رجل ، اخذت أماكنها على الجزء الأسفل مسن منحدرات الجبل استعدادا للقاء الأعداء . وعقد لواء الجيش للزعيم منحدرات الجبل استعدادا للقاء الأعداء . وعقد لواء الجيش للزعيم واخلاص في جميع غزواته .



طابور نابع بين الجبال

والظاهر انه لم تكن لديهم خطة حربية واضحة ، بل كان هناك مفهوم عام ، يتلخص في انه بمجرد ظهور البريطانيين ، على المدفعية ان تفتــــــ نبرانها ، وعلى رجال القبائل ان يشنوا هجوما مباشرا ـــ وسيكون جزاء كل منهم ما يجمعه من اسلاب .

وكان الطريق الصاعد من وادي الباشيلو ، أشد وعورة مما قد " البريطانيون ، كما كان الحر شديدا رغم السحب المتراكمة ، ولم يستطع كثير من الجند مواصلة السير لما اصابهم من اعياء ، وهم يجاهدون فوق المرتفعات الوعرة لساعات عديدة . ولذلك لم يتمكن الطابور من الدخول الى هضبة « أروجيه » قبل الرابعة مساء . وفي اللحظة التي وصلوا فيها الهضبة ، ارتفعت نفثة من دخان أبيض متعر ج ، فوق قمة جبل فحلا ، واذا وتبع ذلك دوي هائل ، اخذت تتجاوب اصداؤه بين قمم الجبال ، واذا بقذيفة تطن فوق رأس نابير وأركان حربه ، ثم تغوص في الأرض مسن خلفهم . وفي الحال امتلأت المنحدرات بالرجال ، وهم يتسابقون نعو خلفهم . وفي الحال امتلأت المنحدرات بالرجال ، وهم يتسابقون نعو قرمزية زاهية ، بينما تدفق الرماحون من بينهم في جلبة وضوضاء ، وهم يرددون اناشيد الحرب ـ وقد قدر عدد المهاجمين ، فيما بعد ، بنحو يرددون اناشيد الحرب ـ وقد قدر عدد المهاجمين ، فيما بعد ، بنحو الخمسة آلاف رجل. وعندما وصلوا السهل ـ حسب تعبير استانلي ـ «كانوا قد كسوه تماما باجسامهم الداكنة» .

ولم يجد نابير من الوقت الا ما مكنه من تنظيم صفوفه ، فأمر المساة بأن يلقوا بأمتعتهم ارضا ، وان يتقدموا في خط واحد ، ثم فتحت البطاريات نيرانها ، فوق رؤوسهم على العدو المقترب. وكان هناك ارتداد ظاهر في الهجوم عندما تفجرت القذائف الصاروخية ، الا ان الاثيوبيين واصلوا تقدمهم . ثم هبت عاصفة هوجاء ، فاختلط هدير الرعد بقصف المدافع وبالصياح والتهليل في الجانبين ، وهم مسرعون للتلاحم . غير ان نيران البنادق قد اوقفت الاثيوبيين ، في معظم الاماكن ، وهم على

بعد مائة ياردة أو أكثر من صفوف البريطانيين . ولكنهم في بعض الاماكن ، تمكنوا من اختراق الصفوف ، فاعملوا سهامهم لفترة مــن المرحلة ، طائشا ودون تمييز . اما مدفع الهاون الذي كان على رأس جبل فحلا ، فقد انفجر وتهشم منذ أن أطلَّق قذيفته الاولى . وبعد انفجاره توقفت جميع المدافع الاثيوبية عن العمل ، توقفا تاما ، وعلى أي حال فان تصويبهم الطائش ، لم يخدم لهم غرضا . ثم دخلت اعداد متزايدة من البريطانيين لتشترك في المعركة ، واخذوا يشتون مدافعهم في اماكنها، ثم بدأت مجزرة شاملة ، تحت وابل من المطر . ورأى البريطانيون الرأس «جبري» بزيه الفاخر الذي كان يميزه عن بقية الفرسان ، فظنوا انه ثيودور ، وسرعان ما اردوه قتيلا . ومنذ هذه اللحظة ، كان السؤال الوحيد الذي يدور بخلد البريطانيين هو «كم سيقتلون من الاثيوبيين قبل ان يرخي الليل سدوله ؟» . أما الاثيوبيون ، فلم يستسلموا للهزيمة، رعم ما كان واضحا من انه لم يعد امامهم أي أمل في النصر ، بل كانوا يجمعون صفوفهم ، المرة تلو الاخرى ، ويعيدون الكرة تحت نسيران البنادق ، الا ان كل كرة كانت اضعف بقليل من سابقتها . ولم يتوقف القتال الا بعد ان أُجلي آخر اثيوبي عن الهضبة ، وكان ذلك في حوالي السابعة مساء ، أي بعد ان استمر القتال لمدة ثلاث ساعات دون توقف . وهنا اوقف نابير المطاردة ، لئلا يضل جنده في الظلام ، وأمر بأن يبيت كل جندي في مكانه ، وفي نفس الوقت كانت التعزيزات لا تزال تتقاطر من وادي الباشيلو . وعند احصاء القتلى في ذلك الظلام ، اتضح ان الاثيوبيين قد فقدوا نحو السبعمائة رجل ، بينما قدر جرحاهم بنحو الالف ومائتين . اما البريطانيون فقد جرح منهم عشرون رجلا ، مات منهم اثنان فيما بعد .

وظلت الاضواء تتراقص لعدة ساعات على منحدرات فحلا ، غير

ان ثيودور لم يحاول تجديد الهجوم . واستمر صياح الجرجى وانينهم ينبعث من ميدان القتال طيلة الليل ، فنقل بعضهم الى المستشفى البريطاني . اما الباقون ، فمنهم من حمله رفاقه تحت جنسح الظلام ، ومنهم من حبا هاربا من تلقاء نفسه . وعند انبثاق نور الصباح ، اخذت النسور ، التي اجتذبها منظر الدماء للخذت تحلق في دوائر حلزوئية ، وهي هابطة على الجثث المتكدسة في ميدان المعركة . اما الضباع والثعالب ، فقد قامت بمهمتها اثناء الليل .

ولدينا معلومات ، تكاد تكون متكاملة ، عن جميع تحركات ثيودور خلال هذه الساعات . فالظاهر انه قد حاول في اول الامر ان يكبح جماح رجاله ، دون ان يبادروا بالهجوم . ولكنه عندما رأى تصميمهم ، اذعن لهم ، وأخذ موقعه على قمة فحلا ، قائلا انه سيحمي هجومهم بمدافعه ، ثم أمر صناعه الالمان بأن يعبئوا مدفع الهاون والمدافع الاخرى بالبارود . اما عملية اطلاق المدافع نفسها فقد قام بها رجاله . وفي بداية المعركة ، قدرت المدفعية البريطانية المسافة الى فحلا تقديرا دقيقا ، وكادت اولى قذائفها ان تصيب ثيودور . ومند تلك اللحظة حمى نفسه خلف درعه ، وظل يراقب المعركة في صمت تام . وكان يرسل رسله باستمرار ليقتصوا الاخبار من «جبري» وغيره من القواد، يرسل رسله باستمرار ليقتصوا الاخبار من «جبري» وغيره من القواد، غير انهم لم يجدوا ما يقولونه له غير ان جميع القواد قد قتلوا . وبمجرد ان ارخى الليل سدوله عاد الى معسكره بسلامجي .

اما الاسرى ، فقد قضوا يوما مزعجا وهم محجوزون بعيدا في مجدلا . لقد سمعوا دوي الرصاص منبعثا من هضبة اروجيه ، ولكنهم كانوا أبعد من ان يستطيعوا تبين ما كان يدور هناك ، كما انه لم تصلهم أية أخبار من أي نوع، وبعد المغيب مباشرة ، ذهب رسام لفراشه الا ان فلاد وأحد الالمان ، قد ايقظاه في العاشرة مساء ، وهم يحملون رسالة من ثيودور ، كان نصها كالآتي : «كيف حالكم في هذا اليوم ? اما انا

فبخير والحمد لله \_ وبعد ، فاني كملك ، لم أستطع ان أرى ، قوما يغزوني في عقر داري ، دون أن ابادرهم بالهجوم . وهذا ما فعلته ، الا أن قواتي قد منيت بالهزيمة . لقد كنت اعتقد ان قومكم اشبه بالنساء ، ولكني وجدتهم رجالا \_ فقد قاتلوا بشجاعة . ولما وجدت ان لا طاقة لي بمقاومتهم ، رأيت من واجبي ان اطلب منك ان تعقد صلحا يني وبينهم» .

فبادر رسام بتحرير رسالة ، اشار فيها على ثيودور بأن يرسل وفدا الى نابير في فجر اليوم التالي ، واقترح ان يكون فلاد وبريدو من ضمن اعضاء هذا الوفد . وعندما عاد فلاد الى سلامجي وجد ثيودور مستيقظا ، يحتسي الخمر بشراهة ، فخرج له من فسطاطه مهتاجا وصاح فيه «ماذا تريد ?» وعندما سلمه رسالة رسام ، انتهره قائلا «ليس هذا من شأنك ، اذهب الى مكانك» . وفي الرابعة صباحا ارسل يستدعي فلاد ، وعندما حضر ، اخبره في نغمة اهدأ من ذي قبل بأن يذهب هو وبريدو الى خطوط القوات البريطانية ، وانه سيرسل معهم صهره ودجاج الماي» .

وفي فجر الحادي عشر من ابريل ، رأت نقط المراقبة البريطانية ، عن بعد مجموعة صغيرة من الرجال ، تحمل علما ابيض ، فارتفعت صيحات التهليل الى منان السماء ، وخصوصا عندما رأوا بينهم ضابطا بريطانيا (بريدو) . وسمح لهم بالمضي الى حيث فسطاط نابير ، فساروا وسط حشود غفيرة من الجند ، تجمعت لتحيتهم . وعندما وصلوا مقر نابير ، بالجانب الآخر من هضبة اروجيه، ابلغوه رسالة ثيودور الشفهية، والتي تتلخص في طلب الصلح . وفي الحال حرر نابير الرد التالى :

«لقد قاتلتم جلالتكم كرجل شجاع ، وقد هزمتكم قوات بريطانية تتفوق على قواتكم ، ورغبتي ان لا تسفك دماء أكثر . فاذا ما اظهرتم جلالتكم الخضوع لملكة بريطانية ، وأرسلتم جميع الأوروبيين الذيب

في قبضة جلالتكم ، وأوصلتموهم في هذا اليوم للمعسكر البريطانسي بأمان ، فاني أضبن المعاملة الكريمة لكم ولجميع افراد اسرتكم» .

وعزز هذا الخطاب بنوع من التهديد ، فقد أخذ صهر ثيودور حدجاج الماي ليرى الافيال والمدافع الثقيلة التي وصلت حديثا الى الميدان ، ، وأخبر بأن السلاح الذي استعمله الجيش البريطاني في اليوم الماضي ، ما هو الا لعبة أطفال «بالنسبة لما سيستعمل الآن» ، ما لم يستسلم ثيودور . ثم أخبر بأنه اذا ما حاول ثيودور الهرب ، فسيطارد حتى آخر ركن في اثيوبيا . وانه ستتخذ ضده هو (الماي) وبقية القواد الاثيوبيين ، اجراءات انتقامية ، اذا ما فشلوا في كبح جماحه من القيام بأي فظائع اخرى .

فاضطرب الماي ، بعض الشيء ، لما رأى ولما قيل له ، وطلب مهلة لمدة ٢٤ ساعة . فأجيب طلبه وعاد الى معسكر الامبراطور ، كما عاد معه فلاد وبريدو وفي نفسيهما ما فيهما من هواجس...وهناك استجوبهما ثيودور استجوابا دقيقا عما يقصده نابير بالضبط في خطابه . فماذا كان يعني بالمعاملة الكريمة ?. هل يعني أن يعامله كأسير ? أم سيساعده على استرجاع مملكته من أيدي المتمردين ? ثم هل ينوي البريطانيون فعلا أن يهتموا بأمر اسرته ? وكان تساؤله كثيرا جدا فالظاهر انه كان في حالة نفسية سيئة ، حاول ان يخفيها . وفي نفس الوقت لاحظ فلاد ان هناك استعدادات في المعسكر الاثيوبي لتجديد القتال . ومما شجمهم على ذلك انهم وجدوا ، عند طلوع النهار ، ان عدد القتلى منهم كان اقل بكثير مما قدروه ، فقد ظنوا بادىء الامر ، ان نصف جيشهم قد أبيد . ولاحظ فلاد ايضا، ان بعض القادة الذين نجوا من القتل كانوا يتحدثون عن تجديد الهجوم على البريطانيين ، وفي تلك الليلة بالذات .

زد على ذلك فان الرد الذي ارسله ثيودور الى نابير ، لم يكن يدعو الى التفاؤل . فهو لم يذكر شيئا عن الاسرى ، ولم يذكر شيئا عن

استسلامه ، وبدلا من ذلك ، انحى باللائمة على رجاله ورماهم بالجبن وكراهيتهم له وبالزندقة . ثم أخذ يتوسل الى نابير ، في لغة الانجيل \_ كما لو اختفى هو من مسرح الاحداث كلية \_ اخذ يتوسل اليه بأن يتلطف بهم قائلا :

«هناك عدد كبير ، في هذه المدينة ، ممن كنت اطعمهم ، منهم العذارى ، ومنهم نساء غير محصنات ، وزوجات قد ترملن بالامس ، وامهات وآباء تكلوا في ابنائهم . وقد منحك الله القوة فلا تتخلى عن هؤلاء القوم ، فهذه ارض ضل اهلها سبيل الرشاد .

«واني أسأل الله ان يجزي قومي خيرا عما ارتكبته فيهم مسن آثام سحقت كلمته سلقد كان عزمي ، اذا ما شاء الله ، ان افتح جميع العالم ، أو أن اموت دون ذلك ، فمنذ ان ولدت ، لم يتجرأ رجل لأن يضعني تحت قبضته . وكنت ، كلما تراخى رجالي في القتال ، أهب لاذكاء حماسهم وجمع صفوفهم ، وشد أزرهم ، أما البارحة فقد حال الظلام دون ذلك .

«لقد قضى رجالك ليلتهم في بهجة وتهليل ، فهل لي ان أسأل الله أن يفعل بهم ما فعل بي . لقد كنت أؤمل – بعد أن أخضع جميع اعدائي في اثيوبيا – ان أزحف بجيشي على القدس الاطرد منها الاتراك . ان من اذل الرجال حتى أصبحوا بين يديه كالاطفال ، لسن يقبل أن يذله أحد او يتلاعب به أحد .»

وسلم هذا الخطاب ، مع الخطاب الذي وصل قبل قليل من نابير سلما فلاد وبريدو ، وأمرا بالعودة بمفردهما الى الجانب البريطاني .

وبعد ذهابهما بقليل ، استدعى ثيودور مجلس الحرب للانعقاد . وفي هذا الاجتماع ، طالب نفر من ذوي النفوذ ، من قواده ، باعدام الاسرى الاوروبيين وبتجديد القتال . الا ان ثيودور عارض هذا الرأي قائلا ، انهم اذا اعدموا الاسرى ، فسيضطر نابير لأن ينتقم لهم . وعليه فيجب ان يطلق سراحهم في الحال . وفي حوالي الرابعة من بعد الظهر ، ارسل بعض القادة الى مجدلا، لاحضار رسام ومن معه لمعسكر ثيودور.

وكان ثيودور هادئا نسبيا اثناء هذا الاجتماع ، الا ان نوبة غضب عنيفة قد التابته فجأة ، وهو ينتظر وصول الاسرى ، فتناول غدارت المزدوجة الزناد ووضعها في فمه ، ثم ضغط احد الزنادين . والظاهر ان كان زنادا فارغا (۱) ، لأنه لم يحدث انفجارا ، فاسرع احد رجاله وانتزع السلاح من يده . واثناء هذه المحاولة ، انطلق العيار الآخر ، فأصاب اذن ثيودور اصابة سطحية ، ثم طاشت الطلقة في الجو دون ان تصيب احدا بسوء . وهنا اسدل ثوبه فوق رأسه وارتمى على الارض .

وحتى هذه اللحظة لم يكن احد يحلم بان ثيودور سيخلي سبيل الاسرى ، بل كان الجميع يعتقدون انه وهو في هذه الحالة من الهذيان لا محالة آمر بقتلهم رميا بالرصاص بمجرد دخولهم المسكر. وكان نفس الشعور قد انتاب الأسرى فهبطوا المنحدر السحيق من مجدلا في صمت تام وخوف متناهي وعندما اقتربوا من المعسكر علموا ان الامبراطور قد غادر مخيمه ، وأنه الآن ينتظرهم عملى الطريق المؤدي للخطوط البريطانية ، وانه يريد مقابلة رسام منفسردا . فتقدم رسام ، تاركا الباقين على قارعة الطريق ، ووجد ثيودور واقفا بين

ا \_ علمت من مصدر اليوبي ان ثيودور كان قبل محاولته الانتحسار بقليل ، قد اطلق عيارا ناريا على ابنه « المايو » محاولا قتله للسلا يقع اسيرا في قبضة الانجليز ، الا ان الابن قد تفاداه او ان الطلقة قد اخطاته ، ثم حال الموجودون بينه وبين ابنه قما كان منه الا ان وضع المسدس في قمه ، ولسوء حظه قد ضغط على نفس الزنساد الذي اطلقه قبل تليل على ابنه ، وهنا وثب احد اتباعه وانتزع منه السلاح في اللحظة التي كان على وشك ان يضغط فيها على الزناد المباء .

عشرين رجلا من حرسه الخاص ، وكان معهم المهندسون الألمان . فأمره بان يقترب منه وسأله : كيف قضى يومه ? ثم رفع بصره نحسو الشمس قائلا : « ألا تعتقد ان الوقت قد تأخر ، وانك لن تتمكن مسن الذهاب لمعسكركم الآن ? هل ترى أن تذهب فورا ، أم تفضل أن تقضي معي هذه الليلة ، على ان ارسلك في الصباح الباكر الى معسكر تصومك . ؟

فاجاب رسام بانه رهن اشارته ، وسينفذ ما يأمر به ثيودور .فقال ثيودور « حسنا ، الأفضل أن تذهب الآن ، ولكن تعال واجلس لحظة لاحدثك قليلا ، قبل أن تذهب » . فجلسا سويا على الارض ، وتابع ثيودور حديثه قائلا : « أنت تعلم يا مستر رسام اننا كنا دائما لل أن وأنا على علاقة طيبة . والله وحده هو الذي يعلم ما يكنه قلبك ، أما انا فقد كنت دائما أكن لك كل اخلاص . حقيقة انتي قد أسأت اليك ، الا أن ذلك كان نتيجة لتدبير سيء قام به الاشرار . وعلى أي حال ، فما مضى قد فات ، ولا يمكننا اصلاحه الآن . وكل ما أستطيع أن أقوله لك ، هو ان ارادة الله نافذة لا محالة ، واريد منك ان تفهم جيدا الله أن لم تخلص لي ، لقتلت نفسي أو لترهبنت . والآن وداعا ، فسان الوقت قد تأخر ، وأرجو أن تحاول الحضور غدا لتراني ، إن امكنن ذلك » .

وكتب رسام عن ذلك قائلا: « فشكرت على عطفه وقلت ل سوف أحضر لمقابلة جلالتكم إن أمكن ذلك . وسألني مرة أخرى هل ستحضر غدا ?. فأجبته بأن ذلك يتوقف على أوامر القائد العام . وهنا انتصب قائما ، وصافحني مودعا ، ثم أخذ ينتحب وهو يقول ، « وداعا أسرع فان الوقت قد ضاع » .

ونشأ عن ذلك أشكال أزعج رسام ، فباقي الأسرى لا زالسوا



الاسرى لحظة الافراج عنهم

منتظريان على قارعة الطرياق على بعد مان رسام ، بما في ذلك كميرون الذي كان مكروها مان ثيودور . فاذا ذهب رسام ، فليس ثمت ما يضمن الا ان يصدر ثيودور أمرا مفاجئا بقتلهم رميا بالرصاص عندما يمرون امامه ، فحرسه لا يزال واقفا ببنادقه على أهبة الاستعداد . فخاطبه رسام قائلا « أشكرك يا جلالة الملك ، ولكن زملائي لا يزالون خلفي» . وكان جوابه الوحيد كما ذكر رسام : «مسن الخير لك أن تمضي » وكانت هذه هي آخر عبارة اسمعها من فمه ، فزاد ذلك من قلقي على زملائي في الأسر ، فتقدمت لبضع خطوات ثم توقفت . وكان الملك واقفا على صخرة ، وفي يده بندقية مزدوجة الزناد ، وكان رماته من حوله . وعندما رآني اتوقف وأنظر خلفي ، اوما الي ييده أن أستمر في طريقي . فتضاعفت مخاوفي ، وقدرت انتي اذا تفوهت بكلمة واحدة ، قد يكون مصيرنا جميعا القتل . فتقدمت لعدة خطوات ، ثسم وقدت ساكنا ، وكم كان فرحي عظيما عندما رأيت زملائي يسميون نحوي » .

وفي طريقهم للمعسكر البريطاني ، قابلوا فلاد وبريدو ، وهمسا عائدان برسالة من نابير الى ثيودور ، فحواها أنه لا يستطيع تقديم أية شروط أخرى . ولما كان معظم الأسرى قد اطلق سراحهم في ذلك الوقت ، فلم يكن من العقل أن يضع فلاد وبريدو انفسهما تحت قبضة ثيودور في تلك الليلة ، ولذلك فقد عادا مع الآخرين . ودخلوا جميعا المعسكر البريطاني بعد الغروب بقليل ، فاستقبلوا استقبالا بالغ التأثير عند مخيم نابير .

إلا أن هذا لم يكن يعني نهاية مشاكل نابير ، فثيودور لا يسزال طلبقا ، ومجدلا لا تزال تحت قبضته ، واسوأ من هسذا وذاك ، أن زوجة فلاد كانت قد تركت بمجدلا لمرضها العضال ، ولعجزها عن النزول من أعلا الجبل ، وكان معها اطفالها ، كما ان عددا من الاوروبيسين

وعوائلهم \_ ومعظمهم مـن الالمان \_ كانوا لا يزالون في معســـكر ثيودور .

وفي صبيحة يوم عيد الفصح ، وصلت رسالة من ثيودور ، ادعى للطمأنينة ، وصف فيها كيف ان «الشيطان» قد ساوره مساء ، وكيف أنه حاول الانتحار ، ولكنه فشل في ذلك . ثم مضى قائلا : « وهكذا شاء الله أن لا أموت ، وقدر أنه يجب علي أن أعيش ، ولذلك أرسلت لك رساما في نفس المساء ليطمئن قلبك . واليوم هو عيد الفصح ، ويسرني أن أرسل لك بعض الأبقار لهذه المناسبة . ولقد أعدت لك خطابك البارحة ، لأني كنت أعتقد في تلك اللحظة باننا يجب أن نلتقي في الدار الآخرة . لا في هذه الدنيا .

«هذا \_ وقد مضى الليل دون أن أرسل لاحضار جثة صديق \_ . وبما «جبري» ، لأنني كنت أريد أن ندفن سويا ، بعد أن الحق به . وبما أنني لم أمت بعد ، فأملي أن تسمح لي الآن بدفنه . لقد طلبت مني ارسال جميع الاوروبيين .... حسنا ، فسيذهبون ما دامت هذه هـي رغبتك ... » .

وبمجرد أن وصل هذا الخطاب ، انطلق فلاد ومعه مجمدوعة من الرجال لاحضار زوجته على محفة . وفي طريقهمم ، الذي كان يخترق معسكر ثيودور ، سلموا جثة «جبري» . وفي مساء ذلك اليوم ، احضر جبيع الاوروبيين الى المعسكر البريطاني ، ما عدا «بساردل الفرنسي» لأن حالته كانت لا تسمح بنقله . واثناء النهار ، ارسل ثيودور ألف رأس من البقر ، وخمسمائة رأس من الضانوهو كل ما كان يملك \_ ومضت فترة من الزمن ، اعتقد فيها أن هديته قد قبلت. غير أن نابير علم انه \_ على حسب العادات الأثيوبية \_ اذا ما قبلل الهدية ، كان لزاما عليه أن يعقد صلحا مع ثيودور ، وعليه فقد أعيدت القطعان تحت الحراسة .

وعندما علم ثيودور بهذا النبأ ، صاح قائلا : « يا لهؤلاء القوم ! لقد نالوا كل ما طلبوه ثم ها هم يسعون للخلاص مني » . ثم اندفــــع هائجا نحــو مجدلا ، وطلب مــن قواده وجنوده أن يتبعوه . والظاهر أنه كانت لديه فكرة مضطربة للفرار عن طريق درب ضيق سحيت ، يخرج من بين الاستحكامات التي كانت تقع بالجانب الشرقي للحصن. وكانَّ ينوي كما قال ، أن يعود الى بحيرة تانا والنيل الأزرق. وتبعمه حوالي الفي رجل في بادىء الامر ، الا أنه قد أتضح لهم أنها محاولــــة يائسة ، فقد كانت قبائل القالا تنتظرهم في كمين حول الجبل ، متمنين ان تحصل محاولة من هذا القبيل . وعندما ادار رجاله ظهورهم له ، عاد ثيودور الى مجدلا. ويبدو انه قد دار جدل مريسر طيلة الجزء الأكبسر مــن الليل ، اتهم فيه ثيودور قواده بالجبـن ، وأجاب قواده بأن عليه ان يستسلم أو يحارب . ورفضوا أن يتبعوه فار"ين ، لأن معنى ذلك ان يتركوا عوائلهم وممتلكاتهم خلفهم. واخيرا اتفق القادة فيما بينهم، أن الحل الوحيد هو التسليم ، وقرروا أنه اذا ما حاول ثيودور أن يقوم بأعدام أي رجل بعد الآن ، فعليهم أن يلقوا عليه القبـض ويكبلــوه بالحديد . وفي تلك الليلة هاجر آلاف الجنود بعوائلهم الى الخطوط البريطانية.

والآن قد اقتربت النهاية - ففي فجر الاثنين الثالث عشر من أبريل، استيقظ ثيودور وهو مصمم على انه هو شخصيا على الاقلى ، لسن يستسلم . فنزل الى سلامجي مرة أخرى ، ومعه نصو الاربعسين أو الخمسين رجلا ، ممن ظلوا على ولائهم له . وحاولسوا جميعا أن ينقلوا أحدى البطاريات الثقيلة ، الى الممر الواقع عند مدخل الطابيسه وكانت محاولة في منتهى الحماقة ، باغتتهم اثناءها فصيلة من الخيالة البريطانيسين . وكان هذا أكثر مما يحتمله عقل ثيسودور المرهق ، فوثب على صهوة جواده ، وأخذ يكر ذهابا وايابا على طول السهل

وعرضه ، وهو يصيح متفاخرا بشجاعته وشهامته ، مطلقا اثناء ذلك الأعيرة النارية من غدارته ، متحديا البريطانيين لأن يدخلوا معه في مبارزة فردية . وأخيرا وعندما لم يستجب له أحد ، أقنعه رجاله بأن يعود الى مجدلا . وعندما وصل الى مجدلا أخذ يعمل في تكديسس الصخور الضخمة عند مدخل الحصن ، وكانت معه حفنة من رجاله يساعدونه على ذلك . وفي الساعة الواحدة بعد الظهر ، وهم لا يزالون منهمكين في عملهم أخذت اولى القذائف البريطانية تستاقط عليسهم .

وكان نابير قد قرر أن يعطي ثيودور فرصــة اطول ، عسى أن يستسلم \_ أو بعبارة أخرى ، حبلًا أطول عسى أن يشنق نفسه \_ ولكنه عندما سُمِع اثناء الليل باشاعة هرب ثيودور ، رأى أن يقوم باجراء سريع. فأرسل الى قبائل القالا ، عارضا عليهم مكافأة مقدارها خمسون الـف دينار للقبض على الامبراطور حيا أو ميتا حد وفي المعسكر البريطاني، أمر باعداد ثلاثة آلاف رجل للقيام بهجوم سريع مفاجىء . وفي الثانيــــة والنصف من صباح يوم ١٣ أبريل ،كانوا قد سدوا جميع الطرق المؤدية الى مجدلا \_ وكان بعد ذلك بقليــل ، ان داهمت ثيودور فصيلة مــن الخيالة في سهل سلامجي ، كما ذكر نا آنفا ــ وأخذ اللاجئون ينقاطرون نحو الخطوط البريطانية من كل صوب ، مما اضطر المشاة أن يخترقوا جموعهم ، وهم يتقدمون نحو مجدلا ، في تشكيلاتهم التي كونوها استعداداً للقتال . وصوبت أول دفعة من قذائف المدفعية ، نحو البوابة المقامة على شكل المعابد الهندية . وهي عبارة عن عتمتد من الحجر ، يعلوها سقف ، وبينها بابان ضخمان من الخشب ، وفي نفس الوقت تقدمت فرق الهجوم ومعها سلالم لتسلق الجبال ، فسار بعضهـــــم عن طريق المر ، بينما أخذ البعض يتسلقون الصخور زاحفين نحسو المتاريس. وكانت عملية التسلق طويلة ، وخصوصا عندما هطلت الأمطار مرة ثانية ، واختلط هزيم الرعد بقصف القنابل المتفجرة فوق رقوسهم . وفي حوالي الرابعة مساء ، وصلت قوات المقدمة الى البوابة ، فاستقبلتهم نيران المدافع وهم يحاولون كسر البوابة بالمعاول وما شابهها . الا أن النيران لم تكن حامية ، لأن المدافعين عن البوابة ، لم يتعدوا حفنة من الرجال الذين اخذوا اماكنهم في احد المرتفعات العالية . وعلى أي حال فقد اصيب تسعة من البريطانيين ، قبل أن يتمكنوا من اقتحام البوابة . وفي نفس هذه اللحظة ، اقبلت الغرقة الشي تسلقت المتاريس اقبلت مسرعة نحو البوابة من الجانب الخلفي ، وعند ذلك تراجع المدافعون وهم قلة الى بوابة أخرى صغيرة ، تقع على بعد تراجع المدافعون وهم قلة الي بوابة أخرى صغيرة ، تقع على بعد الثانية مفتوحة فاقتحمها البريطانيون الى هضبة مجدلا . وهنا كانت مستسلمين . وسرعان ما رأى المشاهدون الذين كانوا في السهسل كل المقاومة قد البوابا العلم البريطاني يرفرف فوق الاستحكامات . ولم تتعد خسائر البريطانيين الخمسة عشر جريحا .

وبين البوابة الثانية والقصر ، وجدت جثة رجل قتيل ، ملقام بمفردها على قارعة الطريق ، لم يعرها أحد أي اهتمام في البداية ومع ذلك فقد كانت هذه هي جثة الامبراطور ثيودور . لقد قاد المقاومة عند البوابة ، واستمار يطلق الرصاص الى ان تحطمت ، ثم تفهقر متخطيا البوابة التالية . وهنا اشار الى من تبقى معه من اتباعه ، بأن ينجوا بجلدهم ، ثم أخذ غدارته ووضع فوهتها في فمسه وهي احسدى الغدارتين اللتين قدمهما له « بلاودن » منذ زمن طويل ، كهدية من اللكة فكتوريا ، الا أنه لم يخطى اطلاق العيار هذه المرق . وطئل من رسام الذي كان قادما في مؤخرة القوات المهاجمة وطلب منه أن يتعرف على الجثة ، وكانت ملابسها قد مزقت وتقاسمها طلاب جمع

التحف التذكارية. وهنا تذكر رسام ذلك الصوت الذي قاله له: «قد تراني ميتا في يوم من الايام ، وقد تصب اللعنة على جثني وأنت تقف أمامها ، وقد تقول ان هذا الرجل الشرير يجب ألا يوارى في التراب ، فلتترك جثته لتتعفن فوق سطح الارض ، ولكني أثـق في كرمك » . فأمر رسام بحمل الجثة الى مقره القديم بمعتقل الاوروبيين ، حيث كفنت وسجيب على سريس .

وفي اليوم التالي ، دفن ثيودور في كنيسة مجدلا ، وقام القسس الاقباط بمراسيم الدفن « وكان منظرا مؤثرا » كما قال رسام « أن أرى ذلك الخشوع الذي بدا على رجال الكنيسة ، وهمم يقومون بالطقوس الأخيرة نحو مليكهم الراحل » . وهكذا لم يفقد ثيودور كل العطف ، من بعض رعاياه على الاقل .

وفي نفس الوقت سادت مجدلا الفوضى والاضطراب. وحساول بعص الجنود الأثيوبيين الفرار من الدرب الذي يقع في الجانب الشرقي ، الا أن بعض قبائل القالا اعترضت طريقهم في الحال ، وأخذت تناديهم كما ذكر شاهد عيان ـ قائلة « تعالوا ايها الأحباب تعالوا » ، وهنسا استداروا وانضموا الى صفوف المستسلمين .

وفي الرابعة والنصف بدأ النهب ، ففتحت ابواب الخزينة وأبواب القصر الملكي عنوة ، وكانت بها تحف رائعة للنهب ، فقد كدس ثيودور فيها كل مخلفات ملوك اثيوبيا النفيسة. ويحدثنا استانلي عن كؤوس وتيجان من الذهب الخالص ، وعن اقداح وحلى مرصعة بالحجارة الكريسة ، وعن هدايا من الملوك الاجانب ، كأوانسي الصينسي والخزف وصناديق الشمبانيا ومجموعة من الخمور الاخسرى ، وكالخيام الحريرية والسجاد والفراء ، ومعاطف من جلد الاسسد ، وكالخياب المزركشة . وكان

الحنود والمدنيون على السواء ، يتجاذبون هذه الأشياء ويتشاجرون عليها . ويؤكد لنا استانلي ، أن من اسوأ من اشتركوا في عملية النهب، اولئك الاسرى الاوروبيون الذين كانوا قد عادوا الى مجدلا ، بعد أن افتتحتها القوات البريطانية . ولم يمض زمن طويل قبل أن يكتشف الجنود مخازن « التج » والعرق . الا أنه في هذه اللحظة ، تدفقت قبائل القالا لتروي غليلها من القتل ، ولتشترك في الصخب والهياج ، وكان لا بد من اجلائهم بنيران البنادق .

ثم وصل نابير ، وكان لوصوله أثر فعال في تهدئة اسوأ ما في هذه الاضطرابات ، فدخل في موكبه تحف به هيئة اركان حربه وحملة الاعلام، وتتقدمه الفرقة الموسيقية بآلاتها النحاسية . وكان دخوله مستن البوابة الرئيسية ، على أنغام لحن « البطل القائد قد أقبل » .

وأول ما قام به من أعمال أن أمر باطلاق سراح تسعين أثيوبيا ، كانوا مقيدين داخل السجون . ثم اتخذ بعض الاجراءات لحل مشاكل المدنيين من الأثيوبيين ، فقد قتل منهم ستون شخصا واصيب مائسة وعشرون بجراح ، أثناء المعركة . بينما كان هنالله اربعة آلاف شخص داخل الطابية ، كان من الواضح أنه يستحيل بقاؤهم فيها لشح الماء بالهضبة . ومن المشاكل التي قابلت نابير تلك الفظائع الانتقامية ، التي ارتكبت ـ تحت ستار السكر والفوضى ـ لتسوية حزازات شخصية قديمة .

فصدر امر عام باخلاء الطابية من جميع المدنيين ، وأرسلت العوائل الأثيوبية في مجموعات صغيرة مخفورة للمعسكر البريطاني ، ليكونوا في مأمن من القالا . وكانت عائلة ثيودور من اوائل الأسر التي رحلت ، وكانت تتكون من زوجته الصغيرة الحسناء «طرو وارك» وابنه «المايو» ومحظيته «ايتا ماينو» وعدد آخر من النساء . وكانت « ايتا ماينو » في حالة نفسية لا بأس بها ، وطلبت أن ترسل الى

وطنها تحت الحراسة . اما «طرو – وارك » فقد ذكرت أن ثيودور كان يرغب في ارسال ابنه لانجلترا ، وانها على استعداد للذهاب معه . وقد كانت صامتة وحزينة عندما نزل بها رسام من الجبل – الشيء الذي أدهش رساما ، لأن ثيودور لم يكن يحبها اطلاقا ، رغم ما قيل من أن المياه بينهما عادت الى مجاريها قبيل وفاته ببضعة أيام .

وبقيت الآن المشكلة السياسية الخاصة بولاية عرش أثيوبيا ، لأن امبراطورية ثيودور كانت قد انهارت تماما ، وتقسمت أثيوبيسا الشمالية والوسطى الى معسكرات قبلية متنازعة ، كل منها على اتم استعداد للدخول في حرب أهلية بمجرد أن يغادرها البريطانيون ، بل أن «واجشوم قوبازيه» قد خرج فعلا غازيا لولاية ثيودور السابقة ، حول بحيرة تانا .

ولم يحاول نابير أن يزعج نفسه كثيرا بهذه المشكلات فالاوامسر الني صدرت اليه ، كانت تتلخص في انقاذ الأسرى ، ثم مغادرة البلاد في أسرع وقت ممكن . ولم تكن لديه أية نية لأن يهتم برجاء ثيودور الذي قال فيه : « وتأكد من أن لا تتخلى عن هؤلاء القوم » . ومع ذلك فقد كانت هناك أسباب قوية تدعو الى ترك حامية بريطانيسة بأثيوبيا ، لمساعدة البلاد على اجتياز فترة عدم الاستقرار السياسي الذي ستتعرض اليه في السنوات القليلة القادمة ، الا أن نابير لم يعرض هذا الامر على رؤسائه بلندن ، ولذلك فقد حكم تلقائيا على أثيوبيا بأن تسودها الفوضى .

وأخيرا ، راوغ الموضوع ببساطة ، بأن نصب ملكة القالا كحاكمة على مجدلا والمنطقة المحيطة بها . أما موضوع خلف لثيودور فقد تــرك معلقا . والجدير بالذكر أن الطريقة التي غادر بها البريطانيون أثيوبيا ، لم تكن مشرفة كالطريقة التي دخلوها بها .

والفصل الأخير من مسرحية مجدلا لم تكن الا صيحة ديك ، في ازدهائه بالنصر وزهوه بالانتقام . ففي السادس عشر من ابريل ، تم اجلاء المدنيين من الطابية ، ونقلت جميع الغنائم من الجبل الى السهل الذي بأسفله واستخدم في هذه المهمة خمسة عشر فيلاوفي اليوم التالي قنام المهندسون بنسف جميع خزانات المدافع التي خلفها ثيودور ، ثم وضعوا الالغام في جميع المباني الكبيرة ، ما عدا الكنيسة . وفي الرابعة مساء تم التفجير الهائل لجميع الالغام ، فاندلعت النيران بسرعة من كوخ الى كوخ ، وتفجرت القذائف والطلقات المتنائرة وسط اللهب . وعلى مدى عدة أميال حول مسرح الأحداث ، التشرت طبقة كثيفة من الدخان كأنها بساط الرحمة ، لتظلل مجدلا ، وعندما اشرقت شمس اليوم التالي ، لم يبق في مجدلا غسير المغيب ، وعندما اشرقت شمس اليوم التالي ، لم يبق في مجدلا غسير الرمياد .

وفي هذا الوقت كان الزحف نحو العودة قد بدأ فعلا ، الا أن الجيش قد توقف قليلا ، عند الجانب الأقصى من وادي الباشيلو ، وذلك في يوم ١٨ ابريل عندما القى نابير كلمة شكر فيها قواته ، تلاه مزاد علني بيعت فيه الغنائم . وكان هولز مندوب المتحف البريطاني من الكبر المزاحمين . هذا وقد جمع في هنده الحملة نصو تسعمائة مجلد من المخطوطات اليدوية ، وبلغت جملة حصيلة المنزاد خمسة آلاف جنيه وزعت جميعها على الجنود ، حسب رتبهم .

وكل انسحاب عسكري ، سواء كان بعد النصر او اثر الهزيمة ، يئمو به شيء من رد الفعل ، ولم يشذ هذا الانسحاب الذي نحن بصدده الآن عن هذه القاعدة . الا ان رد الفعل هنا ، كان أوضح مما يحدث في معظم حالات الانسحاب . فقد ظهر الاعياء على الجند وعلى الدواب ،

سواء بسواء ، واستلقت بعض الأفيال على الارض في حالة يرثى لها ، ورفضت ان تقف او تتحرك خطوة واحدة ، مما اضطرهم الى قتلها رميا بالرصاص ومع كل ذلك فقد ظل الموكب محتفظا بهيبته ، فالفرقة الموسيقية كانت تصدح باستمرار والاعلام ترتفع خفاقة في المقدمة . ولكن ، سرعان ما ادرك الجند ان حملتهم لم تقابل بأي اعتراف بالجميل من قبل الأثيوبيين ، بل عوملوا كأي قبيلة من القبائل التي احترفت شن الغارات ، لا اكثر ولا أقل . وبما الهم كانوا في طريقهم لأوطانهم ، كأي حيش هزيل منهزم ، فقد أصبحوا هدفا للمناوشات دون هوادة .

وانتشر رجال القبائل على رؤوس الجبال التي تسيطر على الممرات الضيقة ، وأخذوا يطلقون الرصاص على الأطراف الضعيفة من الطابور ، وكل املهم السلب والنهب ، مما اضطر الجيش لارسال السرايا من وقت لآخر لمطاردتهم . ثم ان المواد الغذائية والعلف التي كانت تعرض للبيع سابقا ، أصبح من المستحيل الحصول عليها الا بالقوة . كما ان الأمطار الغزيرة كانت تلاحقهم على طول الطريق ، وأخذت دواب الحمل تنفق بالجملة فأصبح من الضروري التخلي عن كميات كبيرة من المؤن ، اما بتركها ، او نسفها .

وفي أواسط مايو ، وصل نابير وهيئة اركان حربه الى « عنتالو » ، عند منتصف الطريق للساحل . وهنا انهارت الملكة «طرو \_ وراك» ، فقد كانت صحتها في تدهور مستمر منذ ان غادرت مجدلا . ومع ان رساما وطبيب نابير ، كانا يلحان عليها في تعاطي النبيذ ومسحوق جذور «حشيشة السهام » ، الا ان ذلك لم يجد شيئا ، وسرعان ما رفضت الطعام .

وفي عنفوان عاصفة ليلية هوجاء ، جاء خدمها يهرولون نحو رسام وأخبروه بأن الملكة قد فاضت روحها . فطلب رسام من القسس الأقباط

الذين بالقرية ، أن يتولوا أمر دفنها ، أما الطفل الصغير فقد استمر مع البريطانيين تحت رعاية مربيّيته (١) .

وعند سينافة ، توقف السير مرة اخرى ، وقدمت لكساي كميات كبيرة من المدافع والذخيرة والمؤن كمكافأة على خدماته . ولا يتعرف بالضبط ان كان هناك غرض سياسي وراء هذا الاجراء ام لا ، الا ان تأثير هذه الاسلحة على موقفه كان حاسما . فقد أصبح الآن أقسوى زعماء اثيوبيا سلاحا . ولم يتعرف ان رجلا مسلحا في هذه البلاد الجبلية ، عجز عن الاستفادة من سلاحه . ومن الصعب ان يصدق الانسان ان هذا الاحتمال لم يدر على أقل تقدير ب بخلد ميروذر . وهناك مذكرة في السجلات الرسمية لهذه الحملة و ضعت بكل حذر ، يمكن ان تلقسي ضوءا على هذا الموضوع . فقد جاء فيها : ب

« ان خير ما يرتجى للحبشة في أن يسودها سلم دائم ، ينحصر في تقسيم اقاليمها بين حاكمين مستقلين . ففي الوقت الذي لا يبدو فيه انه من المحتمل ان يحاول كساي القيام بشن هجوم على « واجشوم قو نازيه » ، فان كل الدلائل تشير الى ان طموح هذا الأخير قد يمتد الى منطقة « التقرة » . ومن هنا كانت هدية السلاح ليدافع بها كساي عن نفسه ، وعلى اي حال فقد كان صديقا مفيدا للحملة وقد يصبح حليفا له قيمته لا نجلترا ، فيما بعد » .

وأخذ الطابور يتقلص ، كأنه بساط قد طئوي . ورغم ان مئات السفن قد بدأت في الابحار من زولا حاملة الوحدات الأمامية ، الا ان الحاجة كانت ملحة للاستعجال . فالأمطار كانت تتزايد يوما بعد يوم ،

ا ـ رحل الطفل الى انجلترا على سفينة نابير وادخل فيما بعد مدرسة رجبي الا انه مات في سن التاسعة عشر ، ودفن في كنيسة سنت جورج بوندسور .

حتى ان المياه الهادرة قد غمرت مجرى نهر «الكميلي» ، الذي كان جافا قبل قليل . وجرف التيار سبعة رجال ، وعددا من الدواب بالقرب من ممر سورو ، حيث كان المطرينهمر كأفواه القرب ، فحجز مؤخرة الجيش لعدة ايام .

غير انه بحلول الثاني من يونيو ، كانت جميع القوات قد واصلت سيرها. وما ان وصل نابير وهيئة اركان حربه الى الشاطىء ، الا وازيل كل ما امكن ازالته ، من خطوط للتلغراف وقضبان للسكة الحديدية وأجهزة للتقطير ، وشحنت جميعها في السفن ، كما شحن التسعة وثلاثون فيلا المتبقية . ولم يترك ما يدل على ان البريطانيين كانوا بالحبشة ، غير المرافىء وبعض القاطرات . وفي العاشر من يونيو ، ركب نابير على ظهر المدرعة « فيروز » (Feroze) وأبحر مباشرة للسويس ، فانجلترا . ولم يكن من غير الطبيعي ان يستقبل استقبالا شعبيا حافلا ، وتلا ذلك صوت شكر من البرلمان ، ثم استقبال كريم من الملكة ، فالترقي الى رتبة اعلى في الجيش مع لقب اللوردية .

وهكذا اصبح « اللورد نابير اف مجدلا » بطل الساعة . ولم ينس رجاله من التكريم ، فقد شملت الانعامات رساما ومنح هبة قدرها خمسة آلاف جنيه ، كما شملت كلا من بلانك وبريدو ، فنال كل منهما الفي جنيه .

لقد كان شيئا عظيما ان يشترك الانسان في حملة مجدلا ، امسا وقد انتهى كل شيء فلتذهب الى عالم النسيان . وهكذا تسللت اثيوبيا من مدار الاحداث ، في هدوء تام ، بعد ان دكت حصونها ولقنت درسها ، وتركت ليتخبط شعبها في دياجير الفوضى الأبدية .

## الملك الملك

حملات ثلاثة فاشلة ، شنها فرسان بواسل امام الاسلحة الناريسة الحديثة هي التي أتت على تلك العزلة التي كانت تخيم على وادي النيل، من بحيرة تانا حتى البحر الابيض المتوسط. ولم تدم أية معركة منها \_ سواء تلك التي شنها المماليك على الفرنسيين عند الإهرامات ، او ذلك الهجوم الذي قام به رجال الشابقية على الاتراك قرب كورتى ، او هذا الهجوم الذي قام به الأثيوبيون على البريطانيين عند مشارف مجدلا \_ لم يدم اي منها لأكثر من ساعة او ساعتين ، ولم يشترك في اي منها اكثر من بضعة آلاف من الرجال . ومع ذلك فقد كانتْ هذه المواقع، كوارث بمعنى الكلمة بالنسبة لهذه الاقطآر الثلاثة ، لأنه بعد ان انهار دفاعها لم يستعد اي منها سيرته الاولى، فما حدث في اثيوبيا الآن، هو ما حدث قبل ذلك في مصر والسودان . لقد اصبحت ثلاثتها جزءا من العالم المعاصر ، وقفزت من غياهب العصور الوسطــــــى الى العصر الحاضر ، وسرعان ما أتى غزاة آخرون على اثر البريطانيين . وانه لمن السخرية ان تأتى مثل هذه التطورات الهامة في اعقاب ثلاث معارك هزيلة كهذه . والحقيقة اننا نسميها معارك من باب التجاوز ، لأنها في الواقع لم تكن اكثر من اندفاع سريع متهور قام به بعض الرماحين في وجه المدافع الحديثة . لقد عاد بنا الزمن القهقري الى عهد «جَرَش» (١) وأبواقهــا

١ مدينة فلسطينية قديمة تدور نحوها اسطورة تتلخص في أن أسوارها وحصونها أنهارت على أبواق الرهبان بعد أن طافوا بها للدة سبعة أيام.
 ( المترجم )

الني انهارت على اصواتها الأسوار ، واختفى عهد كامل في لحظة واحدة. والظاهر ان التاريخ لا يعلن عن نفسه الا عن طريق احداث تبدو صغيرة في ظاهرها ، فمن المؤكد ان المآسي البشعة \_ كالمجازر الجماعية التسي وقعت في السوم وباشنديل إبان الحرب العالمية الثانية \_ من المؤكد ان هذه المآسي لم تحسم شيئا ابدا .

وهناك أوجه اخرى لهذه الهزة العنيفة ، التي هبت على اثرها هذه التسعوب من سباتها العميق . فالدور الذي لعبته العقائد الدينية كان عظيما جدا ، رغم انه لم يكن واضح المعالم .. ففي مصر اقباط مسيحيون كه! ان بأثيوبيا كثيرا من المسلمين . الا ان الاقباط بوجه عام كانـــوا متحصنين بالجبال المحيطة بالجزء الاعلى من النيل الازرق ، بينما استقر المسلمون في الصحراء المنخفضة من حولهم . وكل من الفريقين كـــان مصمما على رد اي عدوان يأتي من الغرب ، وفي نفس الوقت كانـــوا يكرهون بعضهم البعض ، وكَّان العداء بينهم مستحكما بحكم الغريزة وحكم العقيدة الدينية . ولا يسعنا الا ان نعترف بان المسلمين في الصحراء ، كانوا ارقى حضارة من مسيحيي اثيوبيا ، فبينما نجــد ان الأنيوييين لم يكن لهم أي فن معماري غير الاكواخ التي يقيمونها من القش ، نرى ان المسلمين قد اشادوا منذ زمن طويل ، روائع من الفن المعماري ، كجامع ابن طولون في القاهرة مثلاً . كما ان القرآن ــ سواء سدقت بذلك ام لم تصدق \_ به من التعاليم ما يهدي الى الرشد وطهارة النفس ، وهو يسمو عما يهمهم به القساوسة الاثيوبيون من خرافات . والأثيوبيون كانوا أكلة للحوم النيئة ، مسرفين في شرب الخمر ، اجلافا في عاداتهم ، مستسلمين للعواطف الساذجة والشهوات البهيمية . أما المسلمون فعلى تقيضهم ، قوم متقشفون ، يسبقونهم بمراحل في جميع فنونهم وحرفهم ، ويفوقونهم بكثير في تذوقهم لمسر"ات الحياة . فهــم يحبون شرب الماء البارد والاغتسال بالماء الطاهر ، بينما نجد ان الأثيوبيين في جبالهم العالية التي يكسوها الجليد ، يحتشدون مع ماشيتهم ليلا في مكان واحد ، وقلتما يغتسلون . ومع ذلك فقد كان المذهب القبطي متمكنا في اثيوبيا . وكان ثيودور واتباعه يؤمنون بالقدر ايمانا اعمى ، ويحبون استقلالهم اكثر مما يحبون الترف ، والعربي كان يميل الى التفاهم ، ويجيد وضع الخطط والمساومة ، اما الأثيوبي فكان يأتي بأعمال جنونية طائشة ارضاء لكبريائه ، وكلا الفريقين كان لا يعرف الرحمة اذا ما استفن . \*

وربما ظن البعض ان نفوذ الغرب المسيحي ، كان له اثره البعيد في هذه المواقف المزعزعة ، بما يملكون من قوة الاسلحة النارية الحديثة ، الا أن الأمر لم يكن كذلك في الواقع . فما من احد من الغزاة الغربيين ، منذ عهد بونابارت وحتى هذه اللحظة ، استطاع ان يثبت عقيدته على شواطىء النيل . فأئمة المسلمين ، وقساوسة الاقباط ، لا يزالون في نفس مراكزهم المنيعة ، كما كانوا من قبل . وفي استطاعتنا ان نقول ان شعب وادي النيل لم يقهر في عقائده اطلاقا .

ومما هو جدير بالملاحظة ان الفرنسيين ، وهم الذين اثاروا كل هذا الطوفان الجائش الذي شهده القرن التاسع عشر في ربوع وادي النيل ، وهم الذين قاموا بكل ما رأينا من استكشافات من الجدير بالملاحظة انهم رغم هذا وذاك ، لم يكن لهم الا نصيب تافه في حكمه

الاشارة هنا للاقباط الاثيوييين . ويعتقد براون أن الاقباط المصريين لم يكونوا أحسن منهم حالا . وكتب عنهم يقول : «كانوا منساقين وراء المكاسب والملذات ، منزوين في قاع من الجهل المطبق، لا يعرفون معنى للتحري الدقيق . كما كانوا على جانب من الجبن والتحفظ ، يخافون أن يكشفوا حتى عما يعلمون » . ومن الانصاف أن نضيف أن « الليدي دف جوردون » بعد نصف قرن من الزمان ، لم توافق على ما ذكره براون اطلاقا .

وتقدمه ، نصيب لا يتناسب ابدا مع ما قاموا به من جهد . ان كلا من ابطاليا وبلجيكا والمانيا ، قد قدر لها ان تنشىء مستعمرات على هذا الجزء من افريقيا ، اما الفرنسيون فلم يقد لهم شيء من ذلك . ومع هذا فان بونابارت هو الشخص الوحيد من بين جميع الشعوب التسي ذكرت على هذه الصفحات ، الذي كانت عنده فكرة واضحة عن معنى غزو وادي النيل . فكل المشاريع التي تثفذت فيما بعد لازدهار هذا النهر للخز انات والقنوات وإصلاح الارض ، والحث على دراسة الماضي القديم لكانت جميعها من بنات افكاره اصلى الاستراتيجية . بونابارت ، اكثر من اي شخص آخر ، اهمية النيسل الاستراتيجية . وعندما وصل الاهرامات ، لم يشعر فقط بان الماضي يراقبه ، بل كانت لديه ايضا صورة واضحة عما ستتمخض عنه القرون المقبلة .

والقاهرة الحديثة ، رغم كثافة سكانها البالغ عددهم ثلاثة ملايين من الأنفس ، ورغم ما فيها من ناطحات السحاب العديدة ، وازدحامها الزاخر بالحركة ـ رغم ذلك فهي تعرض تاريخها ظاهرا واضحا للعيان ، اكثر من معظم المدن الكبيرة . فمقابر المماليك يمكن لأي شخص ان يزورها ، وجزء من الأسوار والبوابات التي اقامها صلاح الدين ، لا تزال ـ على الاقل ـ محافظة علىكيانها. ولكن لان يعثر الانسانعلى مخلئفات الاحتلال الفرنسي ، فعليه ان ينقب بشدة بين جميع هسنده الآثار . فالحسام الذي كان يتحلى به بونابارت ، يتدلى الآن في المتحف طبعا ، ثم هناك المجموعات الأثرية التي عمل الفرنسيون المستحيل ليبرزوا بها شخصية مصر القديمة للعالم الحديث. وما عدا ذلك لم يبق للفرنسيين به جنود ديسيه من حفر اسمائهم على معبد «دندرا» فاننا نجد ان الزمن والصحراء قد تضافرا على طمس جميع معالم حملتهم على النيل . ليس

ذاك فقط ، بل ان طبيعة الارض نفسها لم تعد كما كانت سابقا . فغابات الكافور التي زرعت حديثا \_ والتي جلبت اشجارها من استراليا \_ قد غيرت كثيرا من معالم مناطق النيل السفلى ، كما ان الأتربة والاوساخ التي أعاقت دينو من دخول بعض المعابد وتكملة ابحاثه ، قد ازيلت الآن تماما .

اما مناطق ما وراء أسوان ، فلم تتغير الا قليلا ، ولا يزال بيركهاردت هو المرجع الذي يستدل به على الآثار والقرى الواقعة في منطقة النوبة . وفي الواقع فاننا بعد زمن وجيز ، سوف لا نجد ما يدلنا على تلسك الآثار الا ما تركه لنا أمثال بيركهاردت من الرجال ، اذ ان جميع المنطقة سوف تغمرها مياه السد العالي . اما عن المنحنى العظيم للنيل ، حيث تقع بلاد الشايقية وكل من دنقلا وكورتي ، فان جميسع ارجاء هذه المنطقة ، ظلت كما كانت في القرن التاسع عشر ، عندما كان اسماعيل بجر مراكبه عبر الشلالات . اما بربر فلم تعد وكرا لعربدة التجار ، ومنذ منوات عديدة ، اخترقت السكة الحديدية تلك الصحراء المنيعة الجرداء ومع ان الجمال لا تزال موجودة ، الا ان طرق القوافل قد انتقلت السي طبقات الحو العليا .

وعندما نصل الى شندي ، نجد انها لا تزال زاخسرة بالحركة ، ونشعر بشيء من الحماس في جوها ، فالسوق لا يزال موجودا ، وهو اكثر نشاطا من اي وقت مضى . وعندما يصل القطار من مصر ، يتقاطر سكانها على الرصيف ، فيجد الزائر من السلع المعروضة نفس التحف التي وصفها بيركهاردت في سنة ١٨١٤ ، كالسلال المنتفخة (١) المصنوعة في شكل الاواني الفخارية ، والاعلام الصغيرة المزركشة باللون الاحمر

القصود هنا تلك الاوائي الصنوعة من السعسف التي نسعيهسا بالسودان « بالكبوته » .
 ( المترجسم )

والذهبي ــ رمز جمهورية السودان الحديث<sup>(١)</sup> .

وقد اصبحت شندي الآن ، قاعدة حربية ، وبدلا من أوباش حرس المك نمر ، نجد الآن جنودا من الشباب الوسيم المحيا ، وهم يتبخطرون في زيهم الأبيض . وفي الصحراء ، على بعد من شندي ، لا تزال آتار مروى قائمة تحت لفحة الحر المحرق للحرق ساكنة صامتة . وقل ان يراها احد ما عدا بعض علماء الآثار الذين يأتون اليها في نهاية كل عام . اما الخرطوم ، فقد تغيرت تغيرا شاملا كاملا ، ولا يستطيع انسان ان يصفها الآن بانها حقيرة او قذرة او دنسة . لقد اصبحت مدينة نهرية رائعة ، بها طرقات رحبة ، تحفها اشجار الجميز عند ضفاف النيل ، وبها جامعة من احسن جامعات افريقيا . ثم ان القطن كسلعة تجارية ، قد حقق ما لم تحققه جميع السلع القديمة ، من ذهب ورقيق وعاج . لقد اتى بالخير والرفاهية للسكان فاصبحت المشاريع الزراعية ، تمتد وتتسع في كل والرفاهية للسكان فاصبحت المشاريع الزراعية ، تمتد وتتسع في كل المضخات الآلية مكان السواقي والشواديف . والخرطوم اليوم تتلالاً فيها الانوار الكهربائية طيلة الليل ، فتنعكس متألقة على صفحة النيل الارزق ، عند ملتقاه بالنيل الابيض .

ولا يوجد ، حتى الآن ، طريق معبد ما بين الخرطوم وسنار ، وعلى المسافر بالسيارة ان يسلك طريقا عبر الفيافي ، يسبر جنوبا في محازاة النيل . وفي الصيف تبدو هذه الاصقاع سريالية المنظر لل سهول خاوية منبسطة ، تتخللها خطوط القوى الكهربائية واعمدة التلغراف ، التسي اصبحت محطا لنفس الببغاوات الزاهية الخضرة ، التي وصفها كايلو عندما سلك هذا الطريق مع اسماعيل في سنة ١٨٣١ . وتتحسن المناظر

ا س واضح أن الاشارة هنا للمراوح اليدوية التي نسميها « بالهبابات » في السودان ، فليس اللونين الاحمر والذهبي من الوان علم السودان. ( المترجسم )

كلما توغلنا جنوبا ، الى ان نجد انفسنا فجأة، بين شبكة من القنوات التي اقيمت لري مزارع القطن ، وبين غابة من الشجيرات الخفيضة التي تمتد على طول ضفة النيل . وقد يصادفنا من وقت لآخر تمساح مسترح على أحد الشواطيء الرملية ، يتلاصف كأنه سلحفاة مبتلة . أو قـــــد يسادفنا طائر « مالك الحزين » بمنظره الذي يدل فعلا على الحزن \_ قد يصادفنا وهو يقف ساكنا في احدى المخاضات الضحلة . اما سنـــار الحديثة ، فهي مدينة كثيرة الأتربة ، واسعة الطرقات بها سوق حقيسير متداعى . وهنا يعترض مجرى النيل الازرق خز"ان ضخم ، يعبره خط مشروع جديد لكهربة هذا الخزان . اما سنار القديمة فلم يبق منها الا القليل جدا ، او بالأحرى ، لم يبق منهاشيء اطلاقا غير الحرارة التسي ترتفع احيانا لنفس الدرجة المرهقة التي لا تحتمل ، كما وصفها بروس تماما ، وغير قبائل الدينكا \* الذين يعيشون مع ماشيتهم ، في السهول الشاسعة التي تمتد وراء سنار ، وهم لا يزالون كما كانوا منذ الأزل ، عراة الاجسام ، بدائيين في حياتهم ، لا يستجيبون الى دواعي المدنية الحديثة ، ونظمها الصحية الملة . فعالمهم هو عالم البعوض والدخان وروث البقر ، والتفانى في عبادة الماشية ، لدرجة ان الفرد منهم قد يقضي اليوم بأكمله مع بقرة عزيزة لديه ، يلاطفها ويترنم لها ، بـــل ويتقمص ذاتيتها في كيانة . وكثيرا ما يسمع الانسان بشبان يمعنــون النظر في خيالهم المنعكس من مياه الطمل (١) ، عليهم يجدون طريقة يزيّنون بهـــا

من الغريب أن يقرن المؤلف بين سنار وقبائل الدينكا . والظاهر انه لم يفعل ذلك الا ليذكر شيئًا من عاداتهم ، ولذلك زج بهم زجا في منطقة لا ينتمون اليها . (المترجم )

الطمل ( بفتحتين ) ومفرده طملة وهي المستنقع من الماء الكدر .
 والسودانيون يستعملون هذا اللفظ للبرك التي تسببها مياه الامطار.
 ( المترجم )

وجوههم لتكون شبيهة بذلك الحيوان الذي يهوونه ــ انهم قوم عازفون عن اي تغيير في طباعهم وعاداتهم .

واذا تركنا سنار وسرنا جنوبا مرة اخرى سنجد انفسنا في منطقة الغابات المطرية ، حيث اشجار « الحمى »(١) بجذوعها المحمرة وأوراقها التي في لون القصعين (٢)، واشجار االتبلدي هي كتل من الجذوع ، التفخت وتضخمت حتى بلغت احجاما بالغــة العظم ، وحيث تكشـــر الشجيرات الخفيضة التي تقف كأنها الأشباح في بياضها ومواتها ، والتي تستمر على هذه الصورة الى ان يحل فصل الخريف فتعود لها الحياة . ثم يصادفنا النمس ، وهو يمرق كالسهم عبر الطريق او ابو قرن ( اسم طائر ) في اسراب كبيرة قد تصل الى بضعة آلاف . هذا ، وآثار العمران هنا قليلة على ضفاف النيل ، فالقرى صغيرةومتباعدة، والزوارق نادرة، الا أن الماء اكثر عذوبة وصفاء من ماء النيل الابيض. والنيل الازرق ، في هذا الجزء من الوادي ، لا يزال كما رأيناه سابقا عند الخرطوم وسنار \_ عظيما ضخما ، يبلغ اتساعه نحو ربع الميل \_ ويتدفق في لألاء صاف ميل .... وبعد مسيرة يوم كامل بالسيارة ( من سنار ) نصل الى مدينة ألروصيرص ، التي تخلب اللب بمناظرها الساحرة . وممسا يزيدها سحرا على سحر تلك الاشجار الكثيفة الباسقة التي تلقى بظلالها الخضراء على صفحة النيل فتزيد من روعته وجلاله . وتقوم مدينــــة الروصيرص على تلال متفرقة . وهي مثل ناطق لما تركب الانجليز اثناء احتلالهـــم الطويل للسودان ، بهـــذه القرى التي تقـــوم على ضفاف النيل ــ انها مثل ناطق لما تركوه بها من أثر لا يزول ، وما طبعوه بها من

ا \_ اي نوع من الاشجار يعتقد ان ثمرها ملطف للحمى والنوع المتواجد منها في السودان هو الصفصاف .

٢ ــ اما القصّعين آو الريمية فهي شجيرات لنوع خاص من التوابل ينبت في شمال أفريقيا .

طابع لا يشمى . طابع لا يمكن لمن رأى الهند ان يخطى في التعرف اليه من اول وهلة . فمنزل المفتش المشيد من الطبوب الاحمر الوردي ، بفرندته الانيقة المحاطة بالنملية ، والخدم في عماماتهم وجلابيبهم البيضاء، والبستاني وهو يصرف المياه بين الشجيرات المزهرة . ثم السوق بمتاجره ذات الطلاء الابيض ، والسمكرية والبقالون ، الذين يزاولون مهنهم وهم جلوس على الارض ، وعبيق الزهور الاستوائية ، وأنغام المزامير الرقيقة ، وجموع من البشر تروح وتعدو وسط الحرارة المجسدة ، ثم الأغنام ومزيد من الاغنام . كل هذا قد قام كالمعجزة في عالم كسان بالأمس قفرا موحشا ، عندما دخله الاتراك سنة ١٨٢٦ .

ولا توجد اية قنطرة على النيل ما بين سنار وطريق « دبرا مرقص » بأثيوبيا \_ اى لمسافة خمسمائـة ميل \_ الا ان المسافر يمكنهان يعبر النيل على سيارته عند الروصيرص ، بمساعدة المساجين . فهم يدفعون السيارة داخل صندل عند شاطىء النيل ثم يجرونه \_ كما يفعل مراكبية نهر الفلجا \_ لمسافة قصيرة ، عكس التيار ، مستعينين على ذلك بترديد بعض الألحان الشجية ، ثم يدفعون الصندل الى مجرى التيار ، وبتجذيف منتظم يصل الصندل الى الضفة الاخرى . والآن وقد وصلنا الضفـــة اليسرى ، يمكننا ان تتجول في المنطقة التي قام فيها اسماعيل باصطياد الرقيق ، والتي كان ينقب فيها كايو عن الذهب ولا يمكن ان يكون قد طرأ تغيير كبير في هذه المنطقة ، فصخور الصوان الضخمة تنتشر على طول السهل وعرضه ، وقرى الأهالي تقوم متباعدة بالقرب من آبـــار المباه المنتشرة عند قواعد هذه التلال. وسكان هذه القرى ، قوم وسيمو الطلعة ، دائمو الابتسامة ، يحلى رجالهم رؤوسهم بمجموعة من الرياش ، ويحلى نساؤهم صدورهن بشبكة معقدة من الخرز الملون . وعنسد الحدوُّد الأثيوبية ، جنوب نهر يابوس ، يزداد القوم بدائية ، فهنا نجد نفس النساء اللائبي وجدهن كايو منقبل ، وهن لا زلن يطلين اجسادهن

بالمغر الاحمر الذي يلتمع على اجسادهن كأنه اللستر الصيني . وهنا ايضا نرى الرجال برماحهم القوية ، وقذائفهم الخشبية (١) ، يجوبون غابات الشجيرات الخفيضة بحثا عن الصيد . وهؤلاء القوم يكرهــون تعاليم المبشرين المسيحيين ويقاومونها أشد مقاومة ، غير أن الاسلام متمكن في المدن ، كالكرمك مثلا . ومن المناظر المألوفة ، ان ترى جمعا م الرجال ، معظمهم من التجار العرب والموظفين وأتباعهم ، وقوفا في صفوف منتظمة وسط أحد الميادين العامة ، بعمائمهم وجلابيبهم البيضاء ، استعدادا لصلاة المغرب. والليل هنا يرخي سدوله في سرعة (٢) فائقة ، فبعد الرابعة بقليل يهب نسيم عليل ، وقبل السادسة يسود الظلام .

وما بين الروصيرص والحدود الاثيوبية ، وبالقرب من فازوغلي ، لا تزال ضفاف النيل الازرق خالية من السكان الا القليل ، بينما ينسآب الماء هادئا رقراقا فوق جلاميد الصوان الاسود. وبعد سفر متواصل لخمس ساعات بالسيارة ، على طريق وعر المسالك ، يسرى الانسان في الأماكن من عزلة ، ورغم انها لا تزال على الفطرة ، الا أنها تشكل نقطة يلتقي فيها الماضي بالحاضر . فثمت ادلة واضحة تشير الى الماضي ، الا انها قليلة .فالذهب لا يزال موجودا ،وقد يعرضه عليك الأهالي في قطع دقيقة جمعوها من مجاري المياه ـ ولا تزال لفظة فازوغلي بمناجمها العتيقة ، مرادفة للذهب \_ وهنا ايضا ، في هذا المكان المنعزل ، ستجد ما لم تكن تنوقعه ، ستجد ان قافلة من سكان غرب افريقيا ، قد حطت

ا - المقصود هنا العصى التي تستعمل لرمي الطير او الصيد ، ونسميها

في السودان « المجداع » . ٢ - سرعة نسبية بالمقارنة بالمناطق الشمالية ( او الجنوبية ) من الكرة الأرضية ، حيث يمتد الاصيل لساعات طويلة ، قبل أن تختفسي الشمس وراء الافق ، فليس من فيسير المآلوف في انجلترا مثلا ان يمتد الاصيل من الخامسة مساء الى قبيل منتصف الليل . (الترجم)

رحالها منذ زمن بعيد غابر ، وهي في طريقها الى مكة . ثم لم يتقدموا شبرا الى الامام ، فقد استقر بهم المقسام وأخذوا يحرثسون الارض ويتزاوجون مع السكان الأصليين ، ثم استسلموا للزمن يمر بهم - مثلهم كمثل أكلة اللوس \_ لينتهي الى لا شيء ، اكثر من العمل اليومي الذي يفيم أودهم تحت الشمس المحرقة. ففي كل مساء يحمل النساء جرارهن على رؤوسهن متجهات نحو النهسر . والأرض تعزق بمجارف مسن الحطب ، والطبول تدق لمناسبة كل عيد وكل فرح ، ومكة لا تزال على بعد الف ميل . والنيل هنا يتجلى روعة وهو يودّع السهول نهائيا ، فقد يتدفق رقراقا صافيا بين الصخور . وهو هنا يتعرج ويتلوى في زمن التحارية بين عديد من الجزر الموحشة ، والطير يتنقسل في اسراب متواترة بين هذه الجزر والشاطيء . وقد يرى الرائي من بينها « صقر الليل » الفريد في نوعه ، وهو يرفرف باجنحته الأربعة، مع آخر شعاع من ضوء الشفق ( اثنان من هذه الاجنحة عبارة عـن خصلتـــين سوداوين ، كل منهما عند نهاية ريشة طويلة في كسل من الجناحين ) \_ يرفرف على ارتفاع ثلاثين قدما مـن سطح الارض بحثا عـن صيده مـن الحشرات . أنه طائر رقيق أنيــق كأنه وشم صيني .

ومن هنا لا يمكن للزائر ان يتقدم خطوة للامام ، فاخاديد السيل الازرق التي تبتدىء بعد بضعة اميال ، لا زالت صعبة المنال ، وقبائل الشفتة التي تقطن هذه التخوم المنخفضة من الحبشة ، قد عرفت بميلها للتعدي على كل غريب أعزل . واذا أراد الشخص ان يتجول في مناطق النيل العليا ، فلا بد له من الوصول اليها عن طريق الجدو من الخرطوم ، أو بالسفر برا بواسطة الحافلات (عربات النقل) أو البغال . وفي هذه الحالة الأخيرة ، لا بد له من أن يسلك الطريت الوعر المؤدي الى المتمة فبحيرة تانا ـ وهو نفس الطريق الطريت الوعر المؤدي الى المتمة فبحيرة تانا ـ وهو نفس الطريق

الذي سلكه رسام مسن قبل ب وأي الطريقين سلك ، فستكشف له هذه الرحلة ، لماذا بقي ذلك الجزء مسن النيل الأزرق الذي يمسر بأثيوبيا ، مجهولا طيلسة هذه المدة . فحافة الهضبسة الأثيوبية ترتفع فوق ششرا الى علو ثمانية آلاف قدم ، أو أكثر ، كما ان جزءا كبيرا من الهضبة نفسها لا يزال غير آهل بالسكان .

وطيلة هذه السنين التي كنا تتحدث عنها لم تتسوقف الاستكشافات على النيل ، ففي سنة ١٨٦٢ ، وصل سبيك (Speke) الانجليزي الجنسية الى منبع النيل الأبيض بيوغندة . وكان عسلى سبیك ان ینتظر ـ كمـا انتظـر بروس من قبل ـ عشریـن سنـة قبل أن يمترف أحد باكتشافه هذا . ومع ذلك فقد كان ما قام به عمـــلا عظيما ، اعتقد الناس على أثره أن تكوين النهر قد وضح مسن جميع أوجهه ، الا أن هذا لم يكن صحيحا ، لأن النيل الأزرق لم يتم استكشافه بعد. ومنذ عهد بروس ظل مجراه يرسم على جميع الخرائط، دون ان يتمكن أحمد قط ، من اختراق ذلك الوادي السحيق ، الذي يمتد لأكثر من ثلاثمائة ميل ، من بحيرة تانا الى حدود السودان ، وعندما ذهب رسام لثيودور ، كان قد رأى جزءا من المنبع وبعضا من اجزاء النيل القصوى. ثمأن البريطانيين عندما وصلوا مجدلا، لم يمكثوا لأكثر مـن يوم أو يومين عند أحد روافده الرئيسيــة ــ الا وهو نهر الباشيللو ـ ولم يتقدموا لأكثر من ذلك . ومضت اربع وثلاثون سنة ، لم يحاول فيها أحد القيام باستكشاف هذا الجزء الحيوي من النهر ، الذي يسمد السودان ومصر بمعظم ما يصلهما مسن مياه .

وأول من قام بهذه المحاولة ، هو المستر و.ت ماكميلان الاميركي مسن هواة صيد الوحوش الضخمة لله ففي سنة ١٩٠٢ ، استأجلسر مستكشف نرويجي ، يقال له المستسر ب.ه. جستن (B.H. Jessen) ، وصرف مبالغ طائلة في بناء عدة قوارب ، نقلها فيما بعد الى النيل . واتفقا

على محاولة اختراق الوادي من جهتين في وقت واحد ، فيتجه جستن من الخرطوم في لنش نحو الحبشة ، بينما تقلع بقية القوارب مسن نقطة قرب بحيرة تانا . ولكن هذه الخطة لم تنجح ابدا ، فقد اعترضت الشلالات طريق جستن بالقرب مسن « فاماكا » بالسودان ولسم يصل حدود الحبشة مطلقا ، بينما تحطمت جميع قوارب ماكميسلان بمجرد انزالها الى التيار الهادر ، وفي سنة ه.١٩ ، أغرى ماكميلان عميله جستن ليقوم بمحاولة أخرى ، فانطلق هذه المرة على حملة من البغال ، ولكنه فشل وهو لا يزال على بعد ثلاثمائة ميسل من بحيرة تانا . ثم ساد الصمت ربوع وادي النيسل ، الى أن أتى « الكولونيل تشيزمسان » كقنصل لبريطانيا في شمال غرب أثيوبيا ، فكتب قائلا : « ان أحدث الخرائط الجغرافية توضح مجسرى النيل الأزرق كخط متقطع ... والعقل لا يمكنه أن يصدق ، أن نهرا في مثل هذه الشهرة ، ظلت تعتمد عليه مصر في رخائها منذ الازل ، يمكن تجاهله لهذه الدرجة ...» عليه مصر في رخائها منذ الازل ، يمكن تجاهله لهذه الدرجة ...» في افريقيا للرواد المستكشفين » .

وكرس تشيزمان كل أوقات فراغه لهذه المهمة ، طيلة ثماني سنوات متنالية ، وسرعان ما تحقق له أنه من المستحيل متابعة مجرى النهر لا عسن طريق الزوارق ولا سيرا على الأقدام ب وأنه لا يمكن تخطيطه الا جوا ، ولكنه مضى في عمله ، فكان يشق طريقه الى القاع كل ما أمكنه ذلك ، ليتأكد من موقعه الجغرافي ، فقطع خمسة آلاف ميلا على ظهور البغال ، في منطقة لم تقع عليها عين أوروبي من قبل ، وبالاضافة الى ذلك فقد كان أول شخص يطوف حول بحيرة تانا . لقد كان عملا عملاقا هذا الذي قام به تشيزمان ، وعليه فيجب أن يعتبر أول جغرافيتي النيل الأزرق .

ووضع تشيزمان كتابا عـن مغامراته في الحبشة ، وعندما عاد الى

انجلترا ، سرق مخطوط، من سيارته ، فتألم كثيرا ، ونشر بيانا بالصحف يرجو فيه مسن السارق أن يرده له ، ولكنه لم يجد استجابة لرجائه . وفي أي حال فقد أعاد كتابته ، وأصدره تحت عنوان « بحيرة تانا والنيل الأزرق » ، فجاء من أمتع الوثائق التي ظهرت عن النيل . وعند طوافه بالبحيرة زار «كوراطة وزقيه» وكل الأماكن التي كان رسام وبقية الأسرى يعرفونهـ حق المعرفة . كما وقف في نفس المكان الذي وقف فيه بروس ، عند منبع أبَّاي الصغير ، ثم تتبع أثره الى مساقــــط « تيسيسات » . ولأول مرة في التاريخ ، عرف العالم شيسنًا عن الحياة في أعماق هذا الوادي السحيق ، فلم يجد تشيزمان الا القليل جدا من السكان فالحرارة لا تحتمل والمكان موبوء بالملاريا الا أن الحيوانات البريسة كانت ترتاده بكثرة كأنما أتت الى هذه الأغوار السحيقة فرارا من الهضبة ، ومن عليها من البشر . فالظباء الضخمة والربم وفرس البحر والتمساح ، كلها تكثر باعداد كبيرة ، اما الاسد في هيبته ، فلا تقع عليه العين الا نادرا. ورأى بين آجام الدفل (١) الأبيض والطرفة ، التَّى تكسو الضفتين اعدادا لا حصر لها من الطيور الأثيوبية الرائعة ، كالوز البري والغرنوق والبط وابي قردان ومالك الحزين والبجسع. وعندما تندلع النيران في أعلا الغور ، على مستوى سطيح الارض ، ينهافت طير الخضاري نحو الدخان ، بحثا عن الحشرات ، فيبدو كأنه قطع من الجمر المتوهج ، سابحة في الفضاء . ثم أخذ تشيزمان في الهبوط ، مرحلة فمرحلة ، من منطقة الأقباط المسيحيين ، الي بلاد القالا ، فمنطقة الزنج الوثنيين والعرب المسلمين ، فاكتشف أن النهر يزداد جيشانه كلما تقدم في مسيره ، وأنه يندفع في هذه الأرجاء بسرعة ١٢ ميـــلا في الساعة ، وأنه عندما ينفذ أخيرا الى سهول السودان يكون

ا سـ الدفل هو ما نسميه في السودان «ورد الحمير» . ( المترجسم )

قد هبط أربعة آلاف وخمسمائة قدم ، عن مستوى بحيرة تانا . وبعد أن يتدفق عبر شلالاته الأخيرة ، يتسع مجراه الى نحو ثلاثمائة ياردة او اكثر . وهنا يرتاد مياهه الأهالي ليلا، في زوارق تعمل مصابيح مضاءة ليصطادوا السمك بسهامهم . وكان هناك طريق في محاذاة النيل ، يؤدي الى مدينة الروصيرص ، ظهرت عليه فجأة حافلتان فأجفلت بغسال تشيزمان ولاذت بالفرار نحو الغابة : فهي ، كمعظم سكان أثيوبيا ، لم ترعربة آلية من قبل .

وعندما غزا الطليان أثيوبيا في سنة ١٩٣٥ ، كانت لديهم فكرة خيالية ، في أن يقيموا سدا عند مخرج النيل الأزرق من بحيرة تانا ، ثم يحولوا المياه الى السهول الخصبة الواقعة غرب البحيرة ، وذلك عن طريق نفق يبلغ طوله ثلاثين كيلومترا . الا أن الطليان لم يبقوا بالحبشة لأكثر من ست سنوات ، ولم يتمخض مشروعهم عن شيء .

وفي سنة ١٩٤١ ، استيقظ النهر مرة أخرى ، عندما ظهر هيلاسيلاسي ، ومعه جيش بريطاني ، قادما من السودان . واشترك في هذه الحملة كل من كانت له خبرة سابقة بأثيوبيا . فاستقر دانيال آرثر ساندفور وهو زميل للمستر تشيزمان واستقر متخفيا بمنطقة بحيرة تانا ، وأقام له اتصالات بالثوار ، بينما كان تشيزمان يدير جهاز المخابرات الأثيوبية من الخرطوم . وفي نفس الوقت كان ، هيلاسيلاسي وقائد الحملة و ونجت قد أخذا يزحفان مع القوة الرئيسية من الروصيرص ، متجهين نحو الحبشة . وقد استعملت الجمال في هذه المرة بدلا من الأفيال ، فجلب لهذاالغرض نحو عشرين ألف جمل ، نفق معظمها من البرد على رؤوس الجبال . وسلكت الحملة طريقا يطل على الغور ، فلأسباب لم توضح تاماما ، أصر و نجت على تجنب المسالك المطروقة ، وأكره رجاله على شق طريقهم وسط الغابات الكثيفة . ولا يفوتنا أن نذكر أن ونجت كان

«Wiliam Allen» رجلا غريبًا في اطواره ، فقد وصفه وليـم ألن في كتيبه الرائع الذي وضعه عن هذه الحملة ، بأنه : « بعينيه الدقيقتين الزرقاويــن المتقاربتين ، اللتين تتأججان وهجــا لا ينطفيء ، وبقوامه النحيل الهزيل وخطاه المتسعة ، يوحي بمنظر الوحش الذي أنهكه الصيد، ومع ذلك فهـو يتضور جوعًا لفريسة الليلة المقبلة، قكانسا هناك شيطان يطارده على مرتفعات قوجام » . ولا يسع المرء الا أن يبدي شيئا من التعجب لمفارقات التاريخ ، وخصوصا في هذا الوقت بالذات . فالبريطانيون ، وأبصارهم لا تزال متعلقــة بطريق البحر الأحمر المؤدي الى الهند، يعودون بعد سبعين سنة ، لا ليبيدوا امبراطورا ، بل ليعيدوا خليفة ثيودور الى عرشه . ولنــــا أن نتساءل : كيف كانت تسير الامور ، لو لم يرسل رسام في ذلك الوقت بل أرسل شخص غيره كونجت الرجل المتطرف \_لوكان هناك رجل متطرف فيذلك الوقت ــ وعلى أي حال ، فها هم البريطانيــون يشقون طريقهم عبــر ميادين القتال الغابرة ، وعبر الجسور والأنهار مبددين شمل الايطاليين عرشه ، امبراطور على أثيوبيا ، في عاصمته الحديثة ــ أديس أبابا ــ التي لـم تكن في الوجــود في عهد ثيودور . أما مجدلا فقــد خيم عليها الصمت وكاد يغمرها النسيان.

وتصرمت الأربعينيات من هذا القرن ، وأقبلت الخمسينيات، ولم يعرف شيء عن غور النيل الأزرق ، الا ما تركه تشيزمان من معلومات . فجميع المخططين ومعبدي الطرق ، كانوا يتجنبونه ما استطاعوا الى ذلك سبيلا . والأثيوبيون انفسهم رغم الوسائل الحديثة لمكافحة الملاريا ، كانوا يتحاشون النزول الى أعماقه ، التي ارتبطت دائما بالخرافة والشؤم . ومن وقت لآخر كانت تتردد أشاعة ، بان الأثيوبيين قد يقدمون ، على القضاءعلى مصر والسودان ، باقامة سلسلة

من الخزانات على الغور ، أو حتى بتسميم مياه النيل الأزرق . وقد أثير هذا الموضوع مرة أخرى ابان الغزو البريطاني لمصر في سنة ١٩٥٢ . ومن البديهي أن هذا قول هراء ، ففيضان النيل الأزرق يجلب من المياه ، ما يمكنها ان تجتاح أي سد صناعي مهما كانت منعته . وبحلول الستينيات ، كانت أثيوبيا قد أخذت من أسباب المدنية الغربية قدرا ، أصبح من الضروري معه القيام بأبحاث علمية ، لتقصي امكانيات النهر المادية . فاستجلبت لذلك فرقة من خبراء المساحة الامريكيين ، ولأول مرة أمكن دراسة هذا الغور بشيء من النصيال ، وتمكن المهندسون من الهبوط الى اقاصي أركانه الخفيفة ، مستخدمين في ذلك طائرات الهليكوبتسر .

وكان من حسن حظ الكاتب أن يقضي يوما في هذه الرحلات ، فمسرت به تجربة كانت أقرب الى الرؤيا ، وأشبه بتلك اللحظة التي يضع فبها الشخص كمامة الغوص لأول مرة ، ويهبط الى قاع البحر ليستجلي خفاياه . وانطلقت بنا الطائرة من أديس ابابا في الصباح الباكر ، واتجهت نعسو النهر مباشرة ، وهو على بعد مائة ميل منها . وكانت تحلق على ارتفاع عشرة ياردات فقط من سطح الأرض ، وهو عسل جنوني في هذه المناطق ، يدعو الى العجب . وكل ما مررنا بقرية ، كان الاهالسي يستقبلوننا حاسري الرؤوس مطاطئي الهامات ، تحية لنا ، وتمتد الهضبة المتعرجة الى مسافات شاسعة ، تتخللها أشجار الكافور ومئات المساقط الهادرة والمجاري المتدفقة ، وهي تنهم نحو الوادي المتعرج الذي يبلغ عمقه نحو الميل أو آكثر . وبمجرد أن وصلنا حافة السوادي ، غاصت بنا الطائرة ، شيئا ، فشيئا الى قاع الغور ، كما لو كنا هابطين على مصعد آلي . وكل ما هبطنا ، تكشف لنا الجانبان عن غابات مبعثرة ، وشثور من الصخور السوداء المتلاصقة .

وكلما هبطت بنا الطائرة ، كلما تقارب الجانبان ، وكلما ضاقت رقعة

السماء من فوقف ، حتى أصبحت أخيرا أشبه بقوس رقيق من الضوء . وأخيرا رفرفت بنا الطائرة فوق النهـــر نفسه ، وهـــو يمــوج ويهدر، ويتثنى ويتعرج، يتسع أحيانا ويضيق أحيانا أخرى الى ما لًا يزيد عن المائة قدم. كل هذا ومياهه الصافية الداكنة الخضرة ، تفور وتغلى ، عند كل منحني ، فتتحول الى دوامات عنيفة يستحيل التفاهم معهَّا بالقوارب. كان ذلك في شهــر ينايــر والنهر منحسر، أما في نهاية فصل الخريف ، وعندما يحل شهـــر يوليـــو فسوف بعلو النهر ثلاثين قدما أخرى ، وسوف تزيد سرعته الى الضعف . هذا ، وفيما عدا مساب الرواف التي تندفق في مياه النهر الصافية ، فتصبغها بلون رمادي داكن ـ فيما عدا هذه الأماكن ، فان ضفتي الوادي عبارة عن سلسلة من الشثور المتصلة ، الا أنها ليست سحيقة للدرجة التي لا يستطيع أن يتسلقها الانسان ، ولكين من المستحييل أن تستطيع ذلك الدواب ، كالبغال مثلا . واندفعت بنا الطائرة لبرهة مــن الزمن في الاتجاه المضاد للتيار ، فكان شيئًا يدعو الى البهجية المفرطة ، أن نجد أننا ، ونحن جِلوس في تلك الغرفة الصغيرة الشفافة ، نرى كل شيء امامنا كما يسراه العقاب ، فأشخذنا بما رأينا حتى لم يجد الخوف طريقه الى نفوسنا . ولم نر في البداية أحدا من البشر في أي ركن من أركان ذلك الوادي ، أما الصيد فقد كان متوفرا باعداد لا بأس بها ــ عند الشواطيء الرملية والأماكن المنبسطة : فاللقلق وغيره من الطيور المائية كان يقف متحفزا بين الأعشاب، والخنزير المائي جاثم يستقي في المستنقعات ، وهو أشد سوادا من تلك التربة السوداء التي يجثم عليها . كما رأينا فحلا أو فحلين من فرس البحر ، أمسا التمساح فقد كان في كل مكان . الا ان طائرتنا الصاخبة كانت مصدر ازعاج لا حد "له لهذه المخلوقات ، فكلما اقتربت منها الطائرة ، نفرت واختفت عـن الأنظار . غير أن نفورها هذا لم يكـن خوفا تلقائـــــا ، كالدي ينتاب قطعان الصيد الذي تعود على مباغتة الصياد له ،بل كان ذعرا مريعا كالذي يصيب البشر في الكوارث الطبيعية المدلهمية ، كالزلازل ، والأعاصير العاتية ، التي قد تجتاحهم فجأة في يوم صفيت سماؤه . وسرعان ما كانت تتغلب هذه القطعان على ذعرها ، بمجرد أن يختفي ذلك الأزيز الجهنمي، فتعود لرعيها مرة أخرى، كأن لم يحدث شيء اطلاقها .

وبعد برهة من الزمن وصلنا موضعا أقيم فيه جهاز الكتروني لتسجيل سرعة التيار ، ومنسوب الماء . وهنا حطت بنا الطائرة في رقعة صغيرة مستوية بالقرب من النهر ، وتوقف محرك الطائرة في اللحظة الني كنا نهم فيها بمغادرتها ، ففوجئنا بالصمت الرهيب المخيم على الكَّانَ ، وشدهنا به وبعظم الغـــور وعظمته . فالهواء حــار كثيف ، والأدغال التي تكسو جانبي الوادي ساكنة لا حراك فيها ، كأن لم تطأ المكان قدم لبشر من قبل. ومن المعروف ، أننا في مناطبق النيال السفلى ـ في السودان ومصر ـ تتجنب النيسل خوفا مـن الأمـراض المستوطنة في مياهه الهادئة \_ كالبلهارسيا والفرنديت والرمد الحاد \_ أما هنا ، في هذه المياه المتدافعة والتي لم يمسكسها بشر من قبل ، استطعنا ، أن نغتسل ونرتوي ، دون أن نخشى الامراض أو التماسيح، فالأخيرة لا توجد الا في البرك ( في هذا الجزء من النيل ) . وهكذا قضينا يوما كاملا مع أزيز طائرتنا ، وأخذنا ــ ابتداء مــن ملتقى نهر القودر ــ ننتقل مـن مكان لمكان كالذبابة الطنانــة. الا أن ذبابتنا لا تهبط الا على شاطىء رملي ، به ما يسترعي الاهتمام ويستحق المشاهدة، ثم تستمر مرة أخرى متجهة نحو أحد المنعرجات الخفية ، حيث يتسع الوادي وتظهر قرية من القرى القليلة ، والمنعزلة عن العالم انعزالًا تاما ، وكلها قرى بائسة ، يعيش أهلها كفافا على محصول هزيل من . 

لقد شعرنا بشيء من الخوف ، ولكنه ليس من نوع ذلك الداء العصبي الذي يصيب الانسان في الاماكن المغلقة ، ففي كثير من الاماكن ينفرج الوادي في أعلاه ، لنحو العشر أو الخمسة عشر ميلا ، الا أنه مع ذلك ، يبعث شيئا من التبلد والقلق الذهني ، يشعر المرء بأنه في موضع غير طبيعي ، أو أنه قد تورط فعلا في إحدى المناهات التي ذكرها «كوناندويل» (Conandoyle) ، عن العوالم المفقودة التي ذكرها المستنقعات ، والوديان المجهولة ، التي كانت موئلا للحيوانات الضخمة المنقرضة كالعظايا المجنحة (Pterodactyl) والدينوسور الضخمة المنقرضة كالعظايا المجنعة الانسان ، بأنه قد فقد عامسل الرمن فعلا ، فلا يستعيد طمأنينته الا اذا رفع بصره ، ورأى السماء صافية من فوقه .

وأخيرا عندما ظهر الكبري المعلق على طريق « دبرا مرقص » وهو الأثر الوحيد الذي يدل على وجود الانسان في تلك الفياف الموحشة التي تمتد الى مئات الأميال حندما ظهر هذا الكبري ووقعت عليه أعيننا ، شعرنا بشيء من القشعريرة ، كتلك التسي تنتاب الانسان عندما ينفذ فجأة وعلى غير انتظار مسن غرفة حالكة الظلام الى وضح النهار . ثم اتجهنا متتبعين احد الروافد ، الى أن التقينا بمسقط تنهمر منه المياه عمودية تقريبا ، فارتفعت بنا الطائرة المام الرذاذ الأبيض المتطاير الى أن بلغنا أعلا الهضبة ، ثم عدنا السي أديس أبابا بسلام . لقد كانت هذه نظرة سطحية ، بالطبع ، الا أن ما رأيناه في هذا اليوم الواحد ، لم يره تشيزمان الا في ثماني سنوات من السفر المتواصل .

إن كثيرا من العجائب تتكشف الآن في وادي النيل ، كلما تقدم الأميركان في تنقيبهم . فني ذات مرة ، أتيحت لهم رؤية غار بالقرب مسن مجدلا ، كانت به ما بين العشريسن والثلاثين مومياء ملفوفة في مشمسم

داكن ، ولكنها مبعثرة في غيسر انتظام . ويبدو انه غار لا نهاية له ، الا أن هناك فتحة أخرى في مكان ما ، ساعدت على تجديد هوائه وحفظه نقيا ً جافا ، كما ساعدت على احتفاظ المومياء بكيانها دون أن تتعفن . أما كم من الزمن بقيت ? ولمن كانت ? فلا أحد يدري . وهناك آثار للعصور الغابرة ، أخذت تتكشف مع تقدم التصوير الجوي . فقد اكتشف مثلا ، أخدود لا نهاية له ، أعرض مما يستطيع الحصان أن يقفز عبره ، يتعرج لمئات الأميال بين الوديان وفوق الجبال . فهل هو يمثل فاصلا قديما بين قبيلتين ، حفره ثيودور غابر قد طواه النسيان ؟ . وشيء آخر من الأهمية بمكان ، فقد أخذ أحد أعضاء البعثة الأمريكية للابحاث ، بضع عينات من غرين النيل الأزرق ، ــ ذلك الغرين المشهور ، الذي كنا نعتقد أن خصوبة مصر متوقفة عليه \_ فلم يستطع أن ينبت فيها أي نبات ، فبرهـن على أنه تربة جدبة لا تنبت شيئا اطلاقا ، سواء كانت جافة أو ندية . فهل النيل الأزرق لا يتعدى أن يكون مصدر ري فقط ? وهل الدلتا التي يرتفع سطحها عدة بوصات في كل قرن ، تعتمد أصلا في تسميد محاصيلها على ما يحمله النيل الأبيض من مدر ? أنها نظرية جديدة كل الجدة . وعلى أي حال ، لا بد ان ينزل شخص ما ، في قارب على النيل الأزرق ، ويعيش عيشة فعلية في قاع الغور ، قبل أن بتمكن من الأجابة على هذه الاسئلة .

اما سكان أثيوبيا فقد تغيروا تغييرا كاملا ، حتى ليصعب أن نتصور الآن ، أنهم نفس القبائل التي كانت تعيش في عهد ثيودور . والأثيوبيون قوم نحاف الأجسأد ، عصبيو المزاج ، وفي طبعهم خليط عجبب من سرعة الاندفاع مع صرامة المظهر . والزائر لبلادهم يشعر بالدفء العاطفي الذي تتميز به افريقيا ، فالمصافحة تتم في تؤدة ، وتلك اليد البضة الرطبة السوداء ، وهي تقبض على يدك في رفق واسترخاء ، توحى اليك بأنها لا تريد أن تتخلى عن قبضتك . ومما يلفت النظر

نيهم ، تلك الطريقة التي يتبادلون بها تحيات الوداع والاستقبال . فالرجال يتبادلون القبلات السريعة على الخدين ، وهم يتمايلون ويحنون رؤوسهم أثناء ذلك ، وتتكرر هذه الحركة لخمس أو ست مرات . وقد يحدث ذلك في المطار ، وسط أزيز الطائرات ، وداخل صالة الاستقبال الرحبة ، في الوقت الذي يتوجه فيه الركاب نحو مكاتب الحجيز ، في صرامة ، وهم في سراويلهم الضيقة وعباءاتهم المزركشة ، حاملين في أيديهم مظلاتهم الزاهية الألوان ومذباتهم الفخمة . كل هذا والمذياع « يلعلم » بنداءاته المختلفة . وبمجرد أن ترتقي الطائرة طيات الأثير ، تسسبح في سماء هذا القطر ، الذي لا يماثله شيء في عزلته ، غير غياهب المحيط .

أنها صورة غريبة من جميسع الأوجه ، ومما يزيد في غرابتها ذلك القلق الذي يريسن على البلاد . أنه قلق يكاد يكون ملموسا ، يشعسسر المرء بأن كل هذه العواطف قد تنقلب فجأة الى بغض فعنف ، ولذلك فان الأوروبيين يفضلون أن يقضوا عطلاتهم في السهول الحارة ، لأنهم ، كما يقولون ، يجدون فيها شيسنًا مسن هدوء الاعصاب .

ويستطيع المرء أن يقوم بزيارة لبحيرة تانا والنيل الأزرق ، دون عناء كبير ، فهناك طائرات محلية صغيرة ، تسير بانتظام ما بين أديس أبابا وقرية باهاردار ، على الضفة الجنوبية من بحيرة تانا . ومن ثم يسكنه أن يستأجر رمثا يحمله الى منفذ النيل من البحيرة . ثلب يستأجر بغالا ودليلا ، ويقتفي طريق بروس الى منبع أباي الصغير ، حيث لا يزال الماء يتسرب من المستنقع كما رآه بروس من قبل . وبشيء من الصبر والاصرار لل فالبغل والسرج الخشبي ليسا بالمطية المحببة لمن لم يتعودهما لا يستطيع الانسان ، من باهاردار ان يصل الى مساقط تيسيسات بعد سير متواصل ليوم كامل . فالرحلة مجزية وتستحق هذا العناء في فسيرى عن بعد ، قبيل الغروب ، لألاءا من الرذاذ المتصاعد كالسحب فوق الشلالات . ثم اذا

عبر النهسر سباحة على ظهور البغال ، يمكنه أن يتوجه رأسا الى الغابة الندية ، التي تقع خلف المسقط مباشرة . وهناك موقع واحد ممتاز يستطيع أن يرى منه الماء الهادر بأسره ، ومن الممتع أن يقه هناك للهناملا أن كان الأب لوبو قد استطاع فعلا أن يجد له مقعدا تحت ذلك الجيشان . وأنت تعرف جيدا أنه لم يحدث أي تغيير منذ عهده ، او منذ عهد بروس ، فالرشاش المتساقط كالمطر الرذاذ الذي يبلل ملابسك حتى الجلد ، سيظل يتساقط الى الأبد للهناه قد مضى قرنان أو أكثر منذ أن تساقط على لوبو وبروس ، وها هو ذا يتساقط عليك الآن ، وسيتساقط أيضا على أي زائر يأتي الى هذا الموقع الرائع في وقتنا الحاضر . هذا وقد تنعثر كتلة من الحطب لحظة من الزمن على شفتي الى الماء الهاوية السحيقة ، ثم تنحدر غائصة في رحلتها الطويلة الى مصر ثم الى البحر الأبيض المتوسط .

\* \* 4

# فهرس الاعلام

\_ 1 \_

ابای الصفیر - ۱۹ ، ۵۲ ، ۸۵ ، < {{1} 6 % 6 % 6 % 70 . 6 % 6 % 7 % 6 LOY ابای الکبی ـ ۲۰ ، انظر النیسل الازرق ايضا ابراهیم ( ابن محمد علی ) ۲۲۹ ، 711 6 7.8 ابراهيم بك - ١٣٧ ، ١٤٠ ، ١٦٠ ، 124 174 ( 177 ( 177 ( 177 ابریم ــ ۲۶۲ ، ۲۶۲ ابن طولون ــ ۱۳۳ ، ۴۳۸ ابو الهـول ـ ٣٢ ، ١٢٣ ، ١٩٢ ، ابوبکیر باشیا ــ ۱۲۷ ، ۱۷۸ ، ۱۷۹ ابو سمسبل - ۲۵۱ - ۲۵۳ ، ۲۸۸ (هامشی) ۲۸۹ ، ۳۱۲ ، ۳۱۹ ، 441 ابو قبر ــ ۱۸۰ ، ۱۸۳ ، ۱۸۶ ، ۲۱۲ ــ ۲۱۷ واقعة ابي قبر ۲۱۷ -777 6 771 أبيدوس ـ ٣٢ ، ٢٠٥ اتمانيسو -- ٣١١ اثیروییا - ۱۷ - ۸۲ ، ۱۲۵ ، 777 > 777 > 677 > 777 

۳۳۹ ، ۳۲۹ ، حکم ثیودور ۳۳۹ والصفحات التالیة اتصالاتــه بالانجلیز ۳۳۹ ـ ۳۷۳ ، حربه مع انجلترا ۳۷۳ ، موته ۲۹۹ ، واقعة مجدلا ۲۱۹ ، موته ۲۹۹ ، خروج البریطانیین من اثیوبیا ۳۲۹ کدمز ـ جون کوینزی ـ ۲۸۹

آدمز \_ جون کوینزي ــ ۲۸۹ ادقرات \_ ۳۸۸ ، ۳۹۳ ادفو \_ ۳۲ ، ۱۹۸ ، ۲۰۷ ، ۲۰۸ ادورد السابع ـ ۳۲۱

ادیس ابابا ــ ۲۹ ، ۲۰۷ ، ۳۰۶ ، ۱۵۳ ، ۲۰۸

اروجة ، هضية ــ ٢٠٦ ، ٨٠٤ ، ١٤

استرابس - ۱۹۸ استرالیا - ۱۹۷

اسماعيل (ابن محمد علي) ٢٢٩ ، وصافه يقود حملة سنار ٢٨٣ ، اوصافه ٢٨٧ ، جيشه ٢٨٣ ، خطةالحملة ٢٨٧ ، المراقبون الاجانب ٢٨٧ ، علاقته بكايو . ٢٩ ، الحملة ٢٩١ ، مفاوضاته مع الشايقيــه ٢٩٢ ، انتصاره في واقعة كورتي ٣٩٣ ، استسلام الشايقيـــة ٢٩٤ ، اسماعيـل والمك نمــر ٢٩٥ ، وصوله الحلفايا ٢٩٩ ، دخولـه سنار . . ٣ ، فاراته على الحــدود

٥٣٥ ، ٣٨٨ ٢٣٩ (هامش) ،٥٥٠ الاثيوبية ٣٠٣ ، كراهيسة الاقصر ــ ۲۲ ، ۶۵ ، ۲۲ ، ۲۱۸ السودانيين له ٣٠٥ ، رحيلسه الالبانيون - ٢٧٣ ، ٢٨٦ نحو القاهرة ٣٠٥ ، مصرعسه الامبراطورية العثمانية - ٩٠ ، ٩٢، بشبندی ۳۰۲ . 777 6 770 6 179 اشارات عابرة عنه ٣٠٨ ، ٤٤١، الامهرا ــ ٢٥ ، ٣٣٨ الانكشارية ـ ١٣٠ ، ٢٠٥ اسمعیل مك سنار - ۲۵ الاهرامات - ۲۲ ، ۱۲٤ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، اسنا - ۲۰۷ ، ۳۱۵ اسوان ــ ۳۱ ، ۵۶ ، ۷۱ ، ۲۰۷ ، ٢١٧ ، موقعة الاهرامات ١٥٧ ـــ 171 3 797 3.33 **7.7 \* 7.7 \* 7.7** الباشيلسو - نهسر - ٢٣ ، ٣٦٨ ، اسبوط - ۲۰۴ - ۲۰۶ ، ۲۰۹، 7X7 6 7Y. 6 78. EEA 4 ETT 6 E10 4 E.O البحسر الابيض المتوسط - ١٧ ، اشانجی ، بحیر - ۳۹۸ اوكتافيا ، البارجة - ٣٨٩ 6 11. 6 1VY 6 11 6 1. 6 71 Pures - 73 & 79 777 الابيئض - ٦٨ البحر الاحمر سـ ٥٤ ، ٩٣ ، ١٢٤ ، 377 > 777 > 787 > 763 الأبيتض - ٣٠٥ ، ٣٠٩ الاتراك - دحرهم في ابي قير - ٢١٧ البندتية ـ ٢٦٥ التست \_ 37 الجبرتي - عبد الرحمن - ١٦٣ الازبكية \_ ١٢١ ، ١٨٥ - ١٨٦ الحبشة - انظر اثيوبيا الاسكندر الاكبر ٣٣٨ ، ٣٨٩ الحلفايا \_ انظر حلفايا الاسكندرية \_ ٩٢ ، ١٠٥ ، ١٠٦ ، الخرطوم ــ انظــر خرطوم 1846 18. 6 144 6 114 6 118 الدامر ب انظير دامسر الدر ــ ۲۵۳ 217 > 417 : 411 : 417 : 417 الدندر ــ ۲۸ ، ۲۶ ، ۲۸ ، ۲۲۸ **የለጓ ፡ የ**የየ الديدسا \_ نهسر - ٢٣ الافريسق -- ١١٦ ، ١٧٢ ، ١٨٤ ، الدينكا ــ ٢٠٢ ، ٢٤٦ 777 6 7.8 الرحمانية ــ ١٤٣ ، ١٤٥ ، ١٤٨ ، الاقباط ـ ١١٩ ، ١٧٢ ، ١٨٥ ، YIV 744 . 4.8 الاقساط - ١١٩ ، ١٧٢ ، ١٨٥ ، الرميرص -- ۲۷ ، ١٤٤ ، ٢١٦ 84.6 401 6 40. 6 418 6 4.8 الرهبـد -- ۲۸ ، ۲۶ ، ۲۲۸

اللاهون ــ ۲۰۰ الروضة ــ ۱۲۳ ، ۱۲۷ الليس ــ ٣١٠ السبوم ـ ٤٣٨ السويسس - ٦٣ ، ١٨٦ ، ١٩٩ ، المابور ــ ١٩٤ ، ٢٠٠ ، ٢١١ ، ٣٥٤ المتمة \_ 3٢ ، ٣٠٦ ، ٧٤٤ 777 : 777 : 770 المجمع العلمي القرنسي ــ ١٠١ الشابقية \_ ٢٥٣ ، ٢٥٤ ، ٢٥٣ ، المجمع العلمي المصري - ٧٤ ١٧١ ١٧١ الشرق \_ سفينة \_ ١٠٦ ، ١٠٩ ، المحيط الهندي \_ ٣٤ ، ٢٧٩ 124 الملكة الوالدة \_ ٨٨ الشلك \_ ٣٠٢ الماليك ـ ٩٠ ، ٣٤ انظـر الشفتة \_ ٧٤٤ الصالحية - ١٨١ مماليك) العجمي - ١١٦ ، ٢٢٢ المينيا - ٢٤٢ العريش - ٢١٥ ، ٢٢٣ السن « وليم » - ١٥١ الفرات ــ ٣١١ النمسا ــ ٨٩ ، ٩٤ ، ٩٩ ، ٥٠ ، الفونج ــ ٢٥٢ ، ٢٥٤ ، ٢٨٠ ، ٢٨١ 777 777 6 777 النوية ( بلاد ) انظر نوية النيجر (نهر) ۲٤٧ ، ۲٤٧ الفيدا \_ ١٠٣ النيل الابيض - ١٩ ، ٢٨ ، ٢٩ ، الفي بك \_ ١٦٧ ، ٢٠٧ ، ٢٢٤ الفيوم - ١٧٨ ، ١٩٩ القاش \_ ٣٢٣ 41. (E.7 6 TY) 6 TY 6 TO \_ YES النيل الازرق ـ حجمه ١٩ ، طريقا 277 6 277 مائيا نافذا ٣١٠ ، فكرة اقامة سد عند منبعه ۳۳۰ ، ۴۵۱ ، تاریخه القاهرة ـ انظر قاهرة الحديث ٣٤٤ ، ٥٠ ، كما هو القرآن ـ ۱۰۳ ـ ۲۲۶ ـ ۲۳۸ معسروف اليوم ٥٣ ) ٧٥ ) القسطنطينية \_ 10 - 98 ، 10 - 10 -استكشاف شيزمان له ٤٤٩ ، 11V - 17V - 17. - 17. غربته ۷۵۷ ، منیعه ۸۵۸ ،۹۵۹ القصى - ٥ الهند ــ ۲۲۶ ، ۲۳۵ ، ۲۷۵ ، ۲۵۶ القصيم \_ ٥٥ \_ ٢٠٥ - ٢١٢ اليونان ـ ٢٢٩ القلابات \_ ۳۲۷ \_ ۲۲۸ اليونانيون ــ ١٧٢ ، ١٨٥ ، ٢٠٤ ، القدور ــ ۲۳ 418 . 444 . 444 الكاجرا ، نهسر ، - 11 امياله - ١٥٦ - ١٦١ الكرنك ــ ٢٠٦

امدرمان ــ ۳۰۷ ، ۳۰۹ ام دینار ــ ۱۵۲

انجلترا ــ احتمال غزوها ٩٠ ، ٩٥ رد فعل غسرو الفرنسيسين لمصر عليها ١٨٤ ، رفضها الصلح مع فرنسا ۲۲۳ ، غزوها مصر ودحر الفرنسيين ٢٢٣ ، خروجها من مصر ٢٢٥ ، اعادة الهجوم على مصر ۲۳۱ ، دحرها على يد محمد على ٢٣٢ ، رسالتها لاثيوبيا ٢٧٩ اهتمامها باثيوبيها ٣٣١ ، علاقاتها بثيودور ٣٣٩ ، ٣٧٣ ، الاضطرابات الداخلية ٣٦٣ ، أعلان الحرب على ثيودور ٣٧٣، غزو اثيوبيا ٣٧٣ السي ٣٠٤ ٤ موقعة مجدلا ١٦٦ السي ٢٩٤ ، خروج البريطانيين من اثيوبيـــــا ٤٣٣ - ٤٣٦ ، اثر الانجليـــز بالسودان }}}

انجلش (جورج بثيون) ۲۸۸ ، ۲۹۶ انسلي (خليج) - ۳۷۲ انسلي (خليج) - ۳۷۲ اوزورو - استر ، ۶۹ ، ۶۰ اوزيمندياس ( ملك الملوك ) ۳۱۷ ايطاليا - الحملة الفرنسية عليها ايطاليا - الحملة ۱۷۶ ، ۱۷۶ ، سفينات بنوبارت ، ۲۸ ، ۹۶ ، ۹۶ ، ۹۲ ، ۲۲۲

أيونيان - جزائر - ٩٤ ، ١٠٣ ، ٢٢١٠

ـ ب ـ

بادي ــ الملك ، ٣٠٠٠ باراه ــ ٩٥ ، ٧٧

بارتو ـ المستر ـ ٢٤١ باردیل \_ ۳۵۵ بارسيس «ال» ۱۱۹ ، ۳۹۶ بارسيغال ــ ١٧١ باریس ــ ۷۲ باسيسل - ٥٢ باشندىل \_ ٢٣٨ باشیاو (نهر) - ۲۳ بالجريف ( جيفورد ) ٣٤٩ بالليلوت \_ ١٧٤ ، ١٧٧ ، ٢٢١ بالوجاني (لوجي) - ٢٦ ، ٥٥ ، ٨٠ باهاردار ، ۱۸ ، ۱۹ ، ۲۰ ، ۸۵۶ بت ( وليم بت ) ـ ٢٢ ، ٢٢٣ بترا ــ ۲۶۲ بترك ( جون ) ٣٢١ بحيرة تانا والنيل الازرق لشيزمان

۰۰۶ براون – ۱۲۰ ، ۱۲۰ ، ۲۷۸ بربر – ۷۰ ، ۱۲۳ ، ۱۲۶ ، ۱۲۵ ، ۱۲۵ ،

برست \_ ۲۶

133

بروس ، جيمز – ٣٦ ، ادعاؤه
اکتشاف منابع النيسل ٣٦ –
اخلاقه وحياته الاولى ٢٨ الى٢٤
رحلته لاثيوبيا ٢٤ السي ٣٠ –
وصوله سنار ٦٢ وشندي ٩٣
وصوله القاهرة ٧١ – عودته
لاوروبا ٧٢ – انتقاده في لندن ٤٧
السسى ٧٦ ، انسرواؤه
باسكتلنده ٧٧ – يكتب عسن
رحلاته ٨٨ – معاملاته مع لاتروب
رحلاته ٨٨ – الهجوم على كتابه

بون ، رأس بون ــ ۲۲۲ بونابارت ، نابليون ــ مبررات غزوه لمر ۹۳ ـ الاستعسداد له ۹۶ رأيه في غــزو انجلتــــرا ٩٦ ــ اخلاقه ۹۷ \_ شخصیته ۹۷ \_ حياته الاولى ٩٧ ــ زواجه مـن جوزفین ۹۸ \_ صداقته مـــــع ديسيه ١٠٠ - اختياره لقواده ١٠٢ - ابحاره من طولون ١٠٦ ، احتلاله لمالطا ١٠٨ ـ رحلتــه للاسكندرية ١١٠ ــ منشـــوره للمصريين ١١٢ ــ اوامره لقواته ١١٤ - أزولسه بمصر ١١٥ -شعور المصربين نحوه ١٢٩ السي ١٣٠ ــ احتلاله الاسكندرية ١٤٣ خططه للزحف على النبل ١٤٣ \_ موقعة شبرا خيت ١٤٨ ـ نتيجة النصر ١٤٩ ـ الزحف نحو القاهرة ١٥١ \_ واقع\_\_\_ة الاهرامات ۱۵۸ - تقاریسوه للادارة ١٦٣ ـ دخوله القاهبة ١٦٧ - تنظيم الادارة ١٦٦ الى ١٦٨ - سائق عربتــه ١٦٧ -علاقته معلابلليلوت ١٧٤ الي١٧٧ وصول اخبار كارثة الاسطول ١٧٩ \_ تعليله لاسباب الكارثية ١٨٠ \_ خطابه لاخيــه ١٨٣ \_ الاستعداد لحملة النيل ١٨٨ -محاولة التمرد ضــــده ٢١٥ ــ الحميلة السورية ٢١٥ \_ معاملته لفاطمة ٢١٦ - دحره للاتراكبابي قير ٢١٧ ـ عودته لفرنسا ٢١٧ ،

ما حققه من اعمال بمصر ٢٢٥ ــ

یصبح دکتاتورا علی فرنسا ٢٢٣ ،
مقارنته بمحمد علی ٢٢٨ ،
بوکوك ، رتشارد ــ ٣٥ ، ٥٤ ،
بونسیه ــ ٣٥ ، ٤٤ ، ٤٣ ، ٥٠ ،
بونسیه ــ ٢٨٠ ، ٢٨٠ ، ٢٨٠ ، ٢٨٠ ، ٢٨٠ ، ٢٨٠ ، ٢٠٠ ، ٢١٠ ،

بیار ، القائد ــ ۱۸۹ ، ۱۹۹ ، ۲۰۹ ۲۲۲ ، ۲۲۲

بيرتيه ، القائــد ــ ١٠٠ ، ١٠٢ ، ١٠٦ ،

بيرتون ــ ٦٠ ، ٢٤٥ بيرتولي ، كلود لويس ــ ١٠١ ،١٥٣ ١٧١ ، ٢٢١ بيرك ــ ٧٣

بيركهاردت ، جون لويس ـ رأيسه عنن محمد علي ٢٣٦ ـ اخلاقه ومواهبه ؟٢٢ الى ٢٥٥ ـ حياته الاولى ٢٤٥ ـ نزوحه لافريقيا ٢٤٦ ـ تضلعه في اللغة العربية ٢٤٦ ـ موته المبكر ؟٢٢ ـ تعلقه بالشرق الاوسط ٢٤٥ ـ كتب بالشرق الاوسط ٢٤٥ ـ كتب ابي سمبل ٢٥١ ـ والمماليك ٧٤٧ وعن الشايقيه ٣٥٣ ـ وصوله اسنا ٢٤٧ الى ٢٤٨ ـ رحلت وموله لشندي ٢٦٠ ـ امتعته في الرحلة لبربر ٢٦٣ ـ دراسته لشندي ٢٦٢ ـ دراسته لشندي ٢٦٢ ـ مسروره سوق شندي ٢٦٥ ـ مسروره

بمروی ۲۹۷ ـ تجارة الرقیــق ۲۹۹ ـ ذهابه لسواکن ۲۷۵ مقتطفات من مذکراتــه ـ ۲۹۹ ، ۲۵۰ ، ۲۵۷ ، ۳۵۷ ، ۶۵۷ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۸ ، ۲۲۷ ، ۲۷۷ ،

بيرني ، فاتي ــ ٧٥ بيز ، الاب بدرو ــ ٥٩،، ٥٩، بيك ــ ٧٥٣ ، ٣٧٦

بيكر ، صامويل ــ ذهابه للسودان ٢٢١ ـ كتابه عن روافد النيسل ٣٢١ ـ وصوله نهر العطبرة ٢٣٢ وصوله كسلا ٣٢٣ ـ تشبيهه بروبنسن كروزو ٢٣٤ ـ وصيته لن يعتزم السفر لافريقيا ٢٣٤ ـ وصفه للعرب ٢٣٤ ـ ونساءهم وصفه للعرب ٢٣٤ ـ ونساءهم وصوله عاصمة المك نمر ٣٢٧ ـ والقلابات ٣٢٧ ـ لقاؤه للمبشرين والقلابات ٣٢٧ ـ لقاؤه للمبشرين

بيلك ، جزيرة ــ ٣١ ، ٢٠٩ ، ٢٤٠ ، ٢١٦ ، ٣١٦

بین ، توماس - ۱۷۱ (هامش)

#### ـ ت ـ

۴۶۶ ، ۵۰ ، ۱۵۶ تقري ، ال ـ ۴۸۳ ، ۴۵۸ ، ۴۷۷ ، ۳۸۵ ، ۳۸۵ ، ۳۸۵ ، ۳۸۵ ، ۳۸۵ ، ۳۸۵ ، ۳۸۵ ، ۳۸۱ تکلا هیمانوت ـ ۸۶ ، ۴۵ ، ۴۵ ، ۴۵ ، ۳۵۰ ، ۳۵۰ ، ۳۵۰ ، ۳۵۰ ، ۳۵۰ ، ۳۵۰ ، ۳۵۰ ، ۳۱۹ تیور ، بایارد ـ ۳۱۹ تیور ، بایارد ـ ۳۱۹ تیور . ۸۹

\_ ث \_

ثيودور ــ ٣٣٥ ــ الامبراطــــور والمبشسرون ٣٢٨ \_ آراء عسسن ثيودور ٣٢٨ ـ مطالبه في السودان ٣٢٩ ــ اخلاقه وسمعته ٣٣٥ ــ مولده وتاريخه ٣٣٨ \_ حكم\_\_ه ۳۳۹ ــ زوجاته ۳٤٠ ــ **هدا**يــــا الملكة فكتوريـــا ٣٤١ ، ٣٥٢ ــ رسائله مع الملكة فكتوريا ٣٤١ ، ٣٤٦ ، ٣٥٢ ـ اساءة انحلتوا له ٣٤٣ ـ اعتقاله للمبشريـــن وکمیرون ۳٤۳ ، ۳٤۴ ـ وصول رسام ۳۵۱ ـ وعده باطلاق سراح الاسرى ٣٥٢ ــ معاملته لرســام ٣٥٣ ، ٢٥٧ ـ ارساله فـــلاد لانجلترا ٣٦٠ ـ تعديبه للاسرى ۳۲۸ ــ رحیله لمحــدلا ۳۷۱ ـ تابير له ٣٨٥ ـ مدفع الهـاون

المقاومسة ۱۹۳ - تصميمه علسي المقاومسة ۱۹۳ - ثيسودور والبريطانيون ۱۹۱ - سلوكه مع البريطانيين ۱۹۰ - مذبحة الاسرى الوطنيين ۱۰ - تقييمه للموقف ۱۳۰ - الحي ۱۳۹ المي ۱۳۹ ، المسلاق سراح الاسرى ۲۰۹ ، يرفض التسليم ۲۷ - موته ۲۹ ، يرفض التسليم ۲۷ - موته ۲۹ ، خليفته ۱۳۶ - عقيدته ۳۹ ، خليفته ۲۳ ، عقيدته ۳۹ ، خليفته ۲۳ ،

#### - 5 -

جبرتی ، عبد الرحمن ال - ١٦٣ جبري ، الراس - ١٤٤ ، ١٧٤ ، 773 جبل طارق ــ ١٠٤ جبون ، ادورد ــ ۷۳ ، ۳۳۵ جدة ـ ٥٤ ، ٢٤٧ جرانت ــ ۳۹۳ ، ۳۸۰ ، ۳۹۳ جرجا ۔ ٢٠٥ جسن ، ب.ه - ۱۶۸ ، ۱۶۹ جفت \_ ۳۹۱ جمعية - الجمعية الملكية الجفرانية TOX 6 T1. جمعية تشجيع استكشاف مجاهل افریقیا ۔ ۲۶۶ جنجة ـ ١٩ **جنوة ــ ۲۰۱ ، ۲۲۵** جورج الثالث \_ ۲۶ ، ۷۳ ، ۸

دروفتی ـ ۲۳۲ دزرائیلی - ۱۲۶ دمیاط ـ ۳۳ ، ۱۳۹ (هامش) ـ ۱۵۲ دن ، الكولونيل - ٣٩٠ دنداس ، میری - ۷۷ دندر ، ال - ۲۸ ، ۱۶ دندرا ـ ۲۲ ، ۲۰۷ ، ۲۰۷ ، ۶۶۶ دنقلا ــ ، ۲۶ ، ۲۶۲ ، ۳۵۲ ، ۲۵۲ ، دوبوی ، القائد ۔ ۱۹۷ دودول ، الاستاذ ـ ۲۳۱ ، ۲۹۳ دوقوا ، القائلس ١٤٣ ، ١٤٧ ، ١٦٠ دونالد ـ دونالد ـ ۲٤٤ دون کیشوت - ۳۸ دبدشا ، نهرال - ۲۳ ديريي ، اللورد ــ ٣٦٣ ، ٣٧٣ دسيه ، القائد \_ ٩٣ ، اختيار بونابارت له ــ ١٠٠ ، يبحر لمالطا ١٠٨ ، يقسود الزحف علسى القاهرة ــ ١٤١ ، اول ملاحمه مع الماليك ـ ١٤٧ ، يتقدم نحـو القاهرة - ١٥١ ، التذمر بين قواته ـ ١٥٢ الى ١٥٣ ، موقعة الاهرامات ـ ١٥٨ ، يقود الحملة ضد مراد \_ ۱۸۹ ، حملة النيل \_ ١٩٠ الى ١٩٣ ، خطابه ليونابارت ۲۱۲ ، پدحسس مراد ـ ۲۱۲ ، مصرعه في مارنجو ــ ٢٢٤ ، انهيار حكمه في مصر ــ ٢٣٩ ، فلـــول

دينكا ــ انطق الدينكا دينو، فيفانت ــ . . ١٠ وصفه لنزول

قواته ... ١٤٤

جوزنین ـ ٢٦ ، ١٠٦ ، ١٠٦ ، ١٧٦ ، ١٨٤ ، ١٩١ ، ١٨٤ ، ١٩١ ، ١٨٤ ، ١٩١ ، ٩٨٠ ، ٩٢٠ ، ٩٤٠

#### - 7 -

حلفایا ـ ۸۲ ، ۲۷۶ ، ۲۹۹

## - ż -

خرطوم ... ۲۹ ، ۲۸ ، ۲۸۰ ، ۳۰۹ ، ۳۰۹ ، ۳۰۹ ، ۳۱۹ ، ۳۲۹ ، ۳۲۹ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ ، ۲۵۱ خلیج العرب ... ۱۲۵ خور نو ... ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۲۸۰ خور نو ... ۱۸۰

#### - 2 -

دار فور ـ . ۲۷۰ ، ۲۷۲ ، ۲۸۲ ، ۲۸۲ دانوا ـ القائلـ ۱۰۰ ، ۱۰۰ ، ۱۰۰ ، ۱۰۰ داکورامبوني ، ماریا ـ ۲۲۰ ، ۲۰۱ ، ۲۰۱ داموت ـ ۳۰۲ ، ۲۸۱ ، ۲۸۱ ، ۳۰۱ داموت ـ ۳۰۲ ، ۲۸۱ ، ۲۰۸ دبرا تابور ـ ۳۰۵ ، ۳۷۱ ، ۲۰۰ دبرا مرقص ـ ۳۶۱ ، ۲۰۰ دبرا ملای ـ ۲۰۱ ، ۲۰۰ دبرا المار الدر

القوات بمصر - ١١٤ ، وصف للاسكندرية ــ ١٢١ ، والقاهرة - ۱۲۲ ، دهشته من الراقصات - ١٢٨ ، ومن البسدو - ١٥٢ ، ينضم لحملة ديسيه - ١٩١ ، وصفه للحملة - ١٩٥ الى ٢٢٥ وصفه للاثار على النيل ـ ١٩٥ الي ۲۱۶ ، مفادرته لمصر سـ ۲۲۲

#### -- 5 --

رأس الرجاء الصالح - ٩٣ - ٢٢٦ 441 رأس بون -- ۲۲۲ رأس روفائيل - ٢٢٣ رتشرد هل ـ ۲۸۳ رحلة الى الحبشة للاب لوبو - ٧٥ رحمانية - انظر الرحمانية رسام ، هورمن ب تعیینه سفسیرا لثيـودور ـ ٣٤٦ ، يلتـمس الاذن لدخول اثيوبيا - ٣٤٧ ، ينتظر بمصوع - ٣٤٧ ، يراسل ثيودور ٣٤٧ الـــى ٣٤٨ ، يذهــب الىك القاهرة ـ ٣٤٨ ، تــم الى اثيوبيا ـ ٣٤٩ ، مقارنة وصفه للطريق بوصف بروس ــ ٣٥٠ ، يقابل ثيودور ٣٥٣ ، يعتقــل ــ ٣٥٩ ، اسرى ثيودور ـ ٣٥٤ ، لومه لبيك - ٣٥٧ ، محاكمته -٣٦٠ ، ارسال فلاد لانجترا-٣٦٠ يترك بالمعتقل ـ ٣٦٢ ، عـودة فلاد من انجلترا ــ ٣٦٦ ، يتزعم الاسرى ٣٧١ ، يوضع في الاغلال

٣٦٨ ، يراسل ميروذر ــ ٣٧٣ ، يستلم انذار نابير ــ ٣٨٦، صلاته وصداقته مع ثيودور ــ ٣٩٢ ، تزال عنه الاغلال ـ ٣٩٩ ، رأى استانلی فیه - ۲۰۲ ، مقابلاته مع ثيودور \_ ٤٠٣ ، يحاول حمل ثيودور على المفاوضة - ٤٠٦ الى ١١٤ ، اطلاق سراحه - ٤٢٣ ، رحيله عن ثينودور - ٢٥٥ ، مصرع ثيودور ــ ٤٢٩ ، مع طيرو وارك \_ ٣٢ \_ ٣٤ ، يكافأ على اعماله - ٤٣٦ ، يرى منبع النيل ٨٤) ، مقارنته بونجت ــ ٥٦ رشيد - ٣٣ - ١١٦ - ١٤٣ - ١٤٨ 777 - 377 رقيق \_ تجارة الرقيق في شندي \_ ۲۲۹ الی ۲۷۳ رکسی ، دکتور ۔ ۲۰۴ رهد ـ انظر الرهد روزنثال ، السيد والسيدة \_ ٣٤٧ TV1 - TOO روستن - ۱۳۹ روسيا \_ ٢١٥

رينيه ـ ١٦٠ روفائيل ، راس روفائيل ــ ٢٢٣

روفائيل ، القديس ـ ٢٢٣

### -:-

زقیه \_ ۲۵۲ \_ ۲۵۲ زمبيزي ، نهر ال - ٢٢ زولا - ٢٨٢ - ١٨٣ - ٥٣٥

#### \_ w \_

سادوم ــ ۱۷۷ ساندفورد ، دانیال آرثر ـ ۱ ه ۶ سبیدی ، کابتن ـ ۳۸۰ ـ ۳۹۷ سبيك ، جون - ٣٨٠ - ٤٤٨ ستافلی ـ ۲۷۸ ستانلی ، هـ ، م ، ۳۸۱ ـ ۲۸۰ ستانلي ، اللورد - ٣٦٤ سترابو ــ ۱۹۸ سترانس ـ ٥٥ ـ ٧٥ ستنا \_ ٦٩ ستیث ، نهر ـ ۲۷۱ ستين ـ ٣٤٧ ـ ٥٥٥ ـ ٢٧١ ستفنسون ، اسمت ـ ۲۹۷ سدنی سمث ـ ۲۱۵ ـ ۲۲۳ سرقسطة ـ ١٨٢ سرو ، ممر - ٥٨٥ - ٤٣٦ سقارة ــ ۱۹۳ سلاسي ـ ٥٠٥ ـ ٤٠٩ ـ ٩٠٠ سلام عليكم ـ ٢٩٣ سلطان ، السلطان الكبير - ١٦٨ سلطان تركيا \_ ٩٢ - ٩٣ - ١٠٣ - 147 - 114 - 111 - 1.1 174 - 108 سلامجي \_ ٤٠٠ \_ ٤٠٩ م

سليمان \_ 3.3 سمث ، سير سدني \_ 710 \_ 777 سملت ، الاب شارلس \_ ، ٢٤ سمهود \_ 7.0 \_ / 718 سنار \_ مملكة سنار القديمة \_ / 78 كما وصفها بروس \_ 70 الـي

۱۸۰ ــ الفرس الاسود ــ ۲۷ ، كما وصفها بونسيه وكرومب ــ ، ۱۸ ، حملة اسماعيل عليها ــ ، ۲۸ ، حملة اسماعيل عليها ــ وكروفورد ــ ۲۸۲ ، طقسها ــ وكروفورد ــ ۲۸۲ ، طقسها ــ وكروفورد ــ ۲۸۲ ، طقسها ــ سنافة ــ ۳۸۵ ــ ۳۸۹ ــ ۳۲۹ ــ ۳۲۹ ــ ۲۲۹ ــ ۲۲۳ ــ ۳۳۲ ــ ۳۳۳ ــ ۳۳۳ ــ ۳۳۳ ــ ۱۸۹ ــ ۱

#### ــ ش ــ

شاد ، بحيرة \_ ٢٦٣ شامليون \_ ٢٢٦ شبراخيث \_ ١٤٨ \_ ١٤٩ \_ ١٥٣ \_ ١٥٣ شبرت ت لوكاندة \_ ١٦٧ شبلي \_ ٢١٧ شلك \_ ال \_ انظر الشك شندي \_ ٣٠ \_ ٢٦ \_ ٢٦٢ \_ ١٤٤ شوا \_ ٣٣٨ \_ ٢٧٢ شيزمان \_ ٢٤ \_ ٥٥ \_ ٢٤٤ \_ .

#### ۔ ص ۔

صامویل ، عایتو ۔ ۳۵۱ ۔ ۳۵۸ ۔ ۳۲۸ صلاح الدین ۔ ۶۶ صفیة ۔ ۲۹۶ صفیة ۔ ۱۸۰

#### \_ 4 \_

طرابلس ــ ۲۶۲ طرو ــ ورك(الملكة) ــ ۳۶۰ــ ۳۲۱ ۳۲۲ طوسون ــ ۲۲۹ طولون ــ ۲۲۲ ــ ۱۰۶

#### - ع -

عامورة - ۱۷۷ عبد الرحمن ، السلطان - ۲۷۶ عبود ، مهيرة بنت - ۲۱۸ عدلان ، الشيخ - ۲۲ عدلان ، محمد ود - ۲۷۵ عدن - ۲۶۳ - ۲۶۳ - ۲۵۳ - ۲۰۳ عدوة - ۲۶ عطبرة ، نهر ال - ۲۱ - ۲۰۳ - ۲۰۳ -عدة - ۲۲۳ - ۲۲۶ - ۲۲۳ - ۲۲ - ۲۲۳ - ۲۲

## - ف -

غربال ، شفيق ــ ١٠٨ ــ ١٧٣ ــ ٢٣٤ ٢٣٤ غش أباي ــ ١٩ ــ ٥٥ ــ ٢٦ غصن ــ الغصن الذهبي ــ ٣٠٣ غندار ــ ٤٤ ــ ٢٦٧ ــ ٣٣٩

غندكرو ــ ٣١٠ غوردون ، الليدي دف ــ ١١٧ ــ ٣١٨ · غوردون ، الجنرال ــ ٣٧٥

#### ہے ف ہ

فازوغلی ــ ۲۷ ــ ۲۶} فاسيل ـ ٤٩ فاطمة (زوجة مراد) ــ ۱۳۸ ــ ۱۳۸ 117 - 11. فاماكا \_ ٢٤٤ نحلا \_ ٢٠٦ \_ ١١٤ فرسان القديس بوحنا ــ ١٠٨ فکتوریا ، الملکة ــ ۳٤١ ــ ۳۶۴ ــ - TTE - TT. - TOY - TEV فكتوريا ، بحيرة ــ ١٩ فكتوريا ، شيلالات ـ ٢٢ فلاد ، وزوجته ـ ٣٥٤ ـ ٣٥٦ ـ رسالته لانجلترا ـ ٣٦٠ ـ ٣٦٣ - 8.. - 471 - 477 - 470 113 - 073 فلوبرت ، جستاف \_ ۳۱۶ فولكستون ـ ١٠ - ١٩ **نولنيه - ٩٢ - ١٤٢** فيروز (سفينة) ٣٦٤ فيزال - ١٢٤ - ١٤٤ فيوم ـ انظر الفيوم

#### ۔ ق ۔

قادس ــ ٩٠ قاهرة ال ــ في سنة ١٧٩٨ ١١٦، کافالا ۔ ۲۲۸ ١٢٦ ، طرق القوافل ــ ١٢٤ ، اسواق القاهرة ــ ١٢٢ ، صدمتها لهزيمة مراد ـ ١٥٢ ، خطــة الدفاع عن المدينة \_ 100 6 · الهروب مـن القاهرة ـ ١٦٣ ، سيطرة الغوغاء على المدينة-171 الاحتلال الفرنسى - ١٦٥ اعادة تنظيمها - 177 ، تشديد القيود ١٧١ ، تداعى الحبكم الفرنسي بها - ۲۲۳ الى ۲۲۶ ، وصبول محمد على لها ــ ٢٢٩ ، الحرب الاهلية \_ ٣٣٠ ، بيركهاردت في القاهرة - ٢٤٦، رسام في القاهرة ٣٤٨ ، جوانبها الحديثة ــ ٥٠٠٠ اشارات عامة - ٣٣ - ٤٣ - ٧١ **EE. - 177 - 17. - 119** قبرص ــ ۲۲۲ قسطنطينية \_ ٥١ \_ ٩٣ \_ ١٠٣ 110 - 170 - 170 - 170قص - انظر القص قصة رحلة لمر وما وراء الشلال \_ قمبیز ۱۹۸ - ۱۹۷ - ۲۲۷ - ۳۰۱ قوجام ــ ٣٣٨ ــ ٥٢ قودر ، نهر ال - ٢٣ قورش ـ ٥٩ قور قره \_ }ه تورنه - ۲۹۲ - 4 -

> کارنوت ــ ۹۵ کاجرا ، نهر ال ــ ۱۹

لین ؛ ادورد ولیم - ۱۲۳ - ۲۳۳ ليير ، ادورد - ٣١٢ --مازكوبولو ــ }} مارمون ، الجنرال ــ ١٠٤ ــ ٢٢١ ماریا ۔ ۷۲ ماكميلان ، و . ن . - ٨١٤ - ٢١٩ مالطة \_ ٩٤ \_ ٩٥ \_ ١٠٤ \_ ١٠٥ 171 - 1.4 مانسفیلید ، بارکنز ۔ ۳۱۰ متمه ـ انظر المتمه مجدلات ۲۳ - ۳۲۷ - ۲۶۷ - ۲۰۳-- TAT - TYI - TTA - TOY ٣٩٠ ـ ٣٩٦ ـ ٢٦ ـ واقعـة مجدلا ــ ١٦٦ الي ٢٩٩ محمد بك الدفتردار - ۲۸۷ - ۳۰٦ محمد على باشا .. مقارنته بنابليون ٢٢٦ ، حياته الاولى - ٢٢٨ الى ۲۲۹ ، ابناتره س ۲۲۹ ، دوره في الحرب الاهلية \_ ٢٣٠ ، صفاته . ومظهره - ۲۳۶ - هزيمتسه للبريطانيين - ٢٣٢ - يسيطر عسلی مصسر ـ ۲۳۳ ، مدبحسة الماليك \_ ٢٣٣ ، يصبح طافية ٢٣٤ ـ رغبته في تطوير مصر على نهج الدول الغربية \_ ٢٣٥ ،

يقرر غسزو السودان ـ ٢٣٨ ،

استفادته من الرقيق ـ ۲۷۲ ،

حملة سنار ـ ۲۸۳ ، اسبـاب

الحملة - ٢٨٣ ، يأمر اسماعيـل بالعودة - ٣٠٥ ، الانتقام لمقتـل

- TTO - TOX - TOT - TOO 441 كميلي ، نهر ال - ٣٨٥ - ٤٣٦ کنارد ـ ١٠ ـ ١١ ـ ٧٧ ـ ١١ ـ ٨٢ كنداكه ، الملكة \_ ٧٠ كوارة - ٣٣٨ کوجام ۔ ۳۷۲ کوراته ـ ۳۵۳ ـ ۳۲۳ ـ ۵۰۰ كورتى - ۲۹۲ - ۲۹۳ - ۱۹۶ کورسیکا - ۹۲ - ۱۰۶ - ۲۲۲ کور فو ۔ ۹۶ كوشيك هانم - ٣١٥ كوك ، الكابتن ــ ٧٠ ــ ٨٣ کومومیو - ۳۲ - ۲۰۷ - ۲۲۲ کونت \_ ۱۹۹ \_ ۲۲۰ کیتس ، جون - ۳۱۷ كيرانز - ٢٤٤ - ٢٧١ کیرتون ، جیمز ۔ ۲۸۸

لاتروب - ٧٨ لان ، الجنرال - ١٠٢ - ١٠٣ لزيترول - ٢٩٧ لطيف باشا - ٣١٣ لكناو - ٣٧٥ لوبو ، الاب جيروم - ٥٥ - ٥٩٩ لوبي ، الاب بيير - ٣١٦ لويس التاسع (القديس لويس) ١٣٩ لويس السادس عشر - ٧٢ - ٨٢ لي ، توماس - ٢٤٠ لي ، هنت - ٢٤٠

ـ ل ـ

اسماعیل - ۳۰۹ - یسیطر علی وادي النیل - ۳۰۷ ، یسرور السودان - ۳۰۷ ، وفازوغلي - ۲۳۷ ، اشارات عامیة - ۲۲۷ - ۲۳۰ - ۲۳۷ - ۲۳۷ - ۲۳۸

مراد بك م مظهره وخصاله م ١٣٧ نوجته م ١٣٧ ، اول صدامه بالفرنسيين م ١٤٧ ، واقعمة شبراخيث م ١٤٨ ، نتائجهما واقعة الاهرامات م ١٥١ ، اشعاله النار بالمراكب وانسحابه م ١٧٧ ، يعيد يرفض الاستسلام م ١٧٧ ، يعيد تنظيم قواته بمصر العليا م ١٧٧ ، يحاول اللحاق بالاتراك م ٢١٧ ، يستسلم للفرنسيمين م ٢١٧ ،

مرسیلیا سـ ۷۲ مروی سـ ۲۵۵ سـ ۲۸۸ مروی القدیمة ، اهراماتها سـ ۳۰ سـ

۱۹ - ۲۹۷ - ۲۹ مسر - الفسزو الفرنسي - ۸۹ مسر - الفسزو الفرنسي - ۸۹ مساعب الفزو - ۱۱۷ السكان ۱۱۸ موارد الثروة - ۱۲۳ العادات - ۱۲۱ نساؤها - ۱۲۱ العادات - ۱۲۱ نساؤها الفرنسي الى ۱۲۸ ، اثر الفزو الفرنسين ۱۳۰ ، علاقات الإهالي بالفرنسيين ۱۲۰ ، نظرتهم نحو الفزو - ۱۳۰ نشكيل مجلس من اعيان القاهرة ۲۳۰ ، ۱۲۸ ،

حكم محمد على - ٢٣٣ الى ٢٣٨ السواح الغربيين في مصر - ٢٣٦ تجارة الرقيق في مصر - ٢٧١ ، اعتمادها زيارة فلوبرت - ٣١٤ ، الاقباط في على النيل - ٣٣٠ ، الاقباط في مصر - ٣٩٤

مصوع \_ 63 \_ 77 \_ 787 مكة \_ 71 \_ 311 \_ 877 \_ 837 877

مللی ، جورج ـ ۳۱۲ ممالیك ، تاریخهم وعاداتهم سه ۱۳۱ مظهرهم ــ ۱۳۲ ، تعدادهم ــ ١٣٠ ، مقابرهم - ١٣٣، منازلهم ١٣٣ ، ثروة البكوات ــ ١٣٥ ، نظام حكمهم -- ١٣٦ ، اول لقائهم بالفرنسيين ــ ١٤٧ ، الدفاع عن القساهرة سه ١٥٥ ، واقعسة شبراخيث - ١٤٨ ، مقسارنتهم بالفرنسيين ــ ١٥٠ ــ واقعـــة الاهرامات ــ ١٥٩ ، تقهقرهم ــ ١٦١ ، اسرهم بالقاهرة - ١٦٣ ، معاملتهم للمصريسين مد ١٧٣ ، خروجهم عن القانون ــ ۱۸۷ ، الماليك في مصر العليا ... ٢٠٠ ٤ حملة النيل سـ ٢٠١ الى ٢٠٩ ، شجاعتهم - ۲۱۱ ، اندحسارهم امام الغرنسيين ــ ٢١٨ ــ حربهم ضعد الاتراك - ٢٣٠ ، كشعب منقرض ... ۲۳۲ ، مجزرة محمد على لهم -- ٢٣٣ ، فلولهم في اعالى النيل - ٢٣٢ ، تخريبهم لبسلاد النوبسة - ٢٣٩ ، مقارنتهسم

بالشايقية \_ ٢٥٤ ، الماليك في دنقلا ـ ۲۵۳ ، هربهم لشندي ـ 227 اشارات عامة \_ ٣٤ \_ ٩٠ \_ ٩٢ 17. - 119 - 97 ممفیس - ۱۲۳ ممنون (تمثال) ـ ۲۰۲ منلیك \_ ۳۷۲ موال النيل - ٣٠٨ موراه ـ ۱۰۰ ـ ۲۲۱ موزنجر ، ورتر ۔ ۳۸۰ موسكاو ، الامير بكار ــ ٣١٩ موسی باشا \_ ۳۲۹ موسكو \_ ٨٩ \_ ١٥٤ \_ ٢٤٢ مونج ، جاسبارد ـ ١٠٠ ـ ١٠٣ ـ 777 - 771 - 171 - 104 مونشوسن ، البارون ـ ٧٤ ميخائيل ، الراس - ٣٨ - ٨١ -13 - 70 - 00 ميروذر ، الكولونيل ــ ٢٤٤ ــ ٣٧٠ - TAO - TAE - TAY - TY7 240 ميست ، القنصل ـ ٢٣٩ مینسو - ۱۰۰ - ۱۶۳

> . \_ ن \_

میوت دی میلیتو - ۸۹

نابير \_ فيلد مارشال \_ يتقلد منصب قائد الحملة الاثيوبية \_ ٣٦٤ ، حياته \_ ٣٧٥ ، زوجته \_ ٣٧٥ تقديره

لاحتياجاته ـ ٣٧٦ ، انسلاره لثياودور ـ ٥٨٥ ، منشاوره للزعماء ـ ٣٨٦ ، وصوله زولا ـ ٣٨٩ ، الزحف \_ ٣٩٠ ، مقابلته لكسماي ــ ٣٩٧ ، تطويق مجــدلا ٤٠٦ ، خطة الهجوم على مجدلا ٢٠٦ ، انداره الثاني لثيودور \_ ٤.٧ ، واقعة مجدلا - ٤١٦ الى ٢٩ ، يطلب من ثيودور التسليم 1933 تبادل الرسائل مع ثيودور ١٩} الى ٢١} ، تحيته للاسرى ٢٥٥ ، يرفض الهدايا -- ٢٦٦ ، يهاجم مجدلا - ٤٢٨ ، يدخـل مجدلا \_ ٤٣١ \_ تهربه من المشكلة السياسية - ٣٢٤ ، العودة نحو الوطيين - ٤٣٦ ، استقباليه بانجلترا ــ ٣٦٦ ، يقلد اللوردية 247

جیشه: ۳۷۱ الی ۳۸۱ ، عدده ۲۷۲ ، مهماته ۳۷۸ ، تکوینه – ۳۷۱ ، مهماته ۳۸۰ الی ۳۸۱ ، الافیال – ۳۸۲ – ۳۸۱ ، الرواتب ۳۸۸ ، طریق السیر – ۳۸۳ الی ۳۹۰ ، المتاعب – ۳۸۳ – ۳۸۸ – ۳۹۰ نشید النوتیة – ۳۰۸ ۳۰۸ ، ۳۸۱ النوتیة – ۳۰۸ سال

نفرتاري ــ ٢٥١ نلسون ، الاميرال ــ ١٠٥ ــ ١١٤ ــ

نمر ، المك ـ ٢٧٣ ـ ٣٠٥ ـ ٣٠٦ ٣١٠ ـ ٣٠٧ نوبة ، بلاد النوبة ـ ٣٠ ـ ٢٠٧ ـ

14.

هیلانة ، سنت ــ ۱۷۹ ــ ۲۷۹ ــ **د** ــ

واترلو - ۲۷۹ واحشوم قوبازیة - ۳۷۲ - ۳۵ واد مدنی - ۳۰۹ - ۳۲۸ وادنجتون - ۲۵۰ - ۲۷۸ - ۲۸۷ وادنجتون - ۲۵۰ والبول - ۳۳ وادي اللوك - ۲۰۱ - ۳۱۹ وادي حلفا - ۲۰۲ - ۲۹۱ والبول - ۳۱۲ والبول - ۳۷ والبول - ۳۲۲

## \_ ي \_

یابوس ، خور \_ ٥٤٤ یاسمین \_ ٥٤ یوسف \_ بحر یوسف \_ ۲۰۰ یوغنده \_ ۱۹ یونسکو \_ ۱۷۱

ويقل ، اللورد ــ ٣٧٦

۲۱۸ - ۲۱۸ - ۲۱۸ - ۲۰۸ -

#### \_ \_ \_ \_

هارو ، جامعة ... .؟

هانبري ، القس برنارد ... ۲۷۷ ...

۲۸۷

هتلر ... ... ... ... ...

هل ، رتشارد ... ۲۸۳ ... ۳۰۳

هنت ، لي هنت ... ۲۱۳

هنتي ، ج. ۱. ... ۲۸۳

هود ، البارجة ... ۳۸۱

هولز ، رتشارد ... ۲۸۱ ... ۳۳۶

هيد ، فرانسيس ... ؟؟

هيرودوتس ... ۱۹۸ ... ۲۲۸ ... ۲۲۸

هيراسلاسي ، الإمبراطور ... ۲۲۸

# قمائمة اللوحمات

المبغحة	اللوحية	الصفحة	اللوحية
۲۲.	اسيوط	71	مساقط تيسيسات
777	محمد علي باشا	44	جيمز بروس
737	بیرکهاردت	٥.	أوزورو
707	وادنجتون	ـــد	احد زعماء اثيوبيا على عه
401	قلعة شندي	٥.	بروس
سر ۲۵۹	سنار في اوائل القرن السابع عش	11 171	ميناء الاسكندرية في سنة ٨
_	جيش اسماعيل على ضفاف	11	ديسيه
440	النيـل .	1-1	كليبر
٣٢.	صامويل بيلر وزوجته	بالمياه ١١٠	ميدان الازبكيةوهو مغمور
٣٢٦	الامبراطور ثيودور	177	مراد بك
450	رستام	187	فارسان من الماليك
450	نابیر میروذر	179	نابليون في مصر
450	ميروذر	بالات	بونابرت في احــد الاحتف
450	كساي	140	بالقاهرة
۳٦٧	حصن مجدلا	عنسد	معركة النيل (ابي قير)
411	خارطة مجدلا	1.61	بداية العمليات
<b>ፕ</b> ۷۸	الافيال تحمل بالمدافع	19.	دينسو
۳۸۷	نابير وهيئة اركان حربه	ئات <u>ـ</u> ــه	دینو یخطط احدی لوح
۳۸۷	كساي وهيئة اركان حربه	198	قرب الاهرامات
£10	طابور نابير بين الجبال	ون	العلماء الفرنسيون يقيس
373	الاسرى بعد اطلاق سراحهم	177	الاهرام

# فخراسي

٩	مقدمة المترجم
	الباب الاول
10	استطلاع
	الفصل الاول
17	النيل الازرل
	الفصل الثاني
٣٨	دون كيشوت عند منابع النيل
	الغصل الثالث
11	طريق العودة
	الباب الثاني
۸Υ	الفرنسيون في مصر
	الفصل الرابع
٨1	بونابرت يتحفن
	الفصل الخامس
117	ليل مصر الطويل
	القصل السادس
731	الزحف نحو القاهرة
	الغصل السابع
177	וצבדעלוווווווווווווווווווווווווווווווו
	الغصل الثامن
110	الحملة في النهر

## الباب الثالث

(11	الاتراك في السودان
	الفصل التاسيع
۲۲.	حياة الاجرام الكبرى
	الفصل العاشر
241	الشيخ ابراهيم بن عبد الله
	الفصل الحادي عشر
۲٦.	سوق شندي
	الفصل الثاني عشر
۲۷۸	السلام عليكم
	الغصل الثالث عشر
٣٠٨	فكرة تنتظم حلما
	•
	الباب الرابع
۳۳۳	الباب الرابع البريطانيون في اليوبيا
۳۳۴	
77°	البريطانيون في اثيوبيا
	البريطانيون في اليوبياالفصل الرابع عشر
	البريطانيون في اليوبياالفصل الرابع عشر قوة ليودور
770	البريطانيون في اليوبيا
770	البريطانيون في اثيوبيا
770 777	البريطانيون في اثيوبيا
770 777	البريطانيون في اثيوبيا الفصل الرابع عشر قوة ثيودور الفصل الخامس عشر حمامة الجيش رقم واحد الفصل السادس عشر موعد في مجدلا الفصل السابع عشر موت في عيد الفصل السابع عشر
770 777 771	البريطانيون في اثيوبيا

مطبعة الفرياب شارع هوفلان ــ بيروت هالف ١٦١٨٥